



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

NYPL RESEARCH LIBRARIES



3 3433 08164960 4



Dalzel
RCP

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΛΕΞΗΛΟΓΙΑ

N. T. T.

SIVE

Collectanea Græca Minora:

AD USUM

*This ed. not in
Sept. 25. 72 Lel*

TIRONUM

ACCOMMODATA :

CUM

NOTIS PHILOLOGICIS

QUAS

PARTIM COLLEGIT, PARTIM SCRIPSIT

ANDREAS DALZEL, A.M. S.R.S. EDIN.

ET IN ACADEMIA JACOBI VI. SCOTORUM REGIS LITT. GR. PROF. EIDEMQUE
A SECRETIS ET BIBLIOTHECARIUS.

ACCEDUNT

PARVUM LEXICON ET INDEX REBUM.

Editio Prima Neo-Hædræensis,

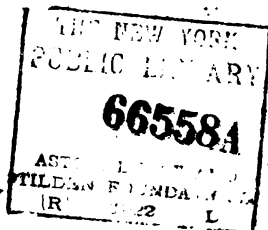
NOVIS ACCESSIONIBUS ORNATA.

NOVI-HÆDRÆI,

SUMPTIBUS E. DUYCKINCK, G. LONG, COLLINS ET SOC. ET
COLLINS ET HANNAY.

E Typographico Classico Gulielmi E. Deane, 36 Stone Street.

ANNO SALUTIS MDCCCXV.



Southern District of New-York, ss.

BE IT REMEMBERED, That on the eleventh day of July, A. D. 1825, in the fiftieth year of the Independence of the United States of America, *W. E. Dean*, of the said district, hath deposited in this office the title of a book, the right whereof he claims as proprietor, in the words following, to wit.

“ **ANAAEKTA 'EAAHNIKA 'HESSONA**: sive Collectanea Græca Minora: ad usum Tironum accommodata: cum notis philologicis quas partim collegit, partim scripsit Andreas Dalsei, A.M. S.R.S. Edin. et in academia Jacobi VI. Scotorum regis Litt. Gr. Prof. eidemque a secretis et bibliothecarius. Accedunt parvum lexicon et index rerum. Editio prima Neo-Eboracensis, notis et sessionibus ornata.”

In conformity to the act of Congress of the United States, entitled, “An act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts, and books, to the authors and proprietors of such copies, during the time therein mentioned.” And also to an act, entitled, “An act, supplementary to an act, entitled, An act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts, and books, to the authors and proprietors of such copies, during the times therein mentioned, and extending the benefits thereof to the arts of designing, engraving, and etching historical and other prints.”

JAMES DILL,
Clerk of the Southern District of New-York

AD LECTOREM
P R Æ F A T I O

SECUNDÆ EDITIONIS.

Quum *Collectanea Græca Majora*, quorum tomus prior nuper prodiiit iterum, ad usum Juventutis Academicæ superioris ordinis adornata essent, nec nisi ab iis, qui mediocrem saltem progressum in hujus linguæ nobilissimæ studio jam fecerunt, commodè perlegi possint; alter libellus, ejusdem fere generis, minoris tamen molis, atque ad usum juniorum Discipulorum accommodatior, adhuc desiderari videbatur.

In hoc igitur concinnando, id imprimis curæ fuit, ut, ex innumeris, quibus Græcarum Literarum abundant monumenta, eæ seligerentur Fabellæ atque Poëmata quæ, inter laborem quem in discendo minutissimas linguæ tam copiosæ partes impendere necesse est, discipulorum animos jucunditate suâ ac varietate allicerent et delectarent. Quamquam autem auctores, è quibus decerpta sunt hæc *ἀποσπασµατὰ*, non omnes optimis Græciæ seculis floruerint, eorum tamén stylus plerumque satis est elegans, nec est cur quis metuat ne discentium judicium de puro sermone Græco, nimia cum illis familiaritate corrumpatur.

INTERPRETATIONES perpetuæ, quæ Græcos libros comitari solent, hinc, quemadmodum ex *Analectis Majoribus* supra memoratis, omnino exulant; quia Tironum progressus non solum non promovere, sed multum impedire inveniuntur. Ope autem *Annotationum*, parvique *Lexici* adjecti, quivis dis-

cupulus, dummodo diligentiam adhibeat, pulchreque calleat, uti debet, nominum flexiones verborumque conjugationes, nec sit ingenio planè crassissimo, quæ à perito præceptore prælecta fuerint penitùs perdiscere poterit. Nec dubitandum quin una prælectio, ita elaborata, ad Linguam Græcam rectè intelligendam magis è re futura sit, quam multæ, perfunctoriè, ut vulgò fit, interpretationis Latinæ auxilio paratæ.

ANNOTATIONIBUS in singula Excerpta præfigitur auctoris vitæ, ejusque operum præcipuarum Editionum, brevis Notitia ; quæ sit junioribus discipulis prima quasi Elementa ejus generis Scientiæ, ubi nemo, literis politioribus imbutus, hospes esse debet.

LEXICON parvum, è *Schrevelio* desumptum sed nonnihil emendatum et multis vocibus suppletum, ideo adjicere visum est, ut Tironibus, medico sumptu, nunquam non ad manus esset singularum vocum explicatio huic opusculo accommodata.

CÆTERUM hujusmodi laboribus—humillimis quidem illis ! non autem inutilibus, si Juventuti ingenuæ ad cognitionem Linguae Doctrinæque longè omnium elegantissimæ aditum minùs salebrosum reddere valuerint, te, Lector benevole, benignè fauturum speramus. Vale.

Edinburgi, è Coll. Jacobi VI.

Scotorum Regis, Kal. Feb.

MDCCXCI.

PRÆFATIO

EDITIONIS QUARTÆ.

POSTQUAM hic libellus tertium editus fuisset Edinburgi, nova ejus editio nuper prodit Lipsiæ, curante Joanne Godofr. Grohmanno, in inclytâ Academiâ Lipsiensi Philosophiæ Professore. In hac visum est editori doctissimo notas contextui, ad usum commodiorem, subijcere; auctorum locutiones aliquas, quæ in notis Anglicè versæ legebantur, Latine reddere: atque vocum anylysin, quæ ibidem subindè occurrebat, in parvum Lexicon analyticum, paulò aliter quam id quod confeceram, constructum, transferre; in quo vocabulorum derivationes, rectius, ut ille arbitratur, ex aliis Lexicis petendas, omisit. Indicem autem rerum ad finem adjunxit.

Nequit mihi non esse gratissimum, quòd hic libellus non solum domi comprobatus fuerit, sed etiam in exteris regionibus, tanquam studiosæ Juventuti aliquid utilitatis afferens, jam cœperit innotescere; et magnæ quidem à me debentur gratiæ erudito Professori Lipsiensi, propter laborem, quem in hoc opusculo recoquendo et patriæ juventuti commendando, ponere haud gravatus sit. Cum certè contextum diligenter accuravit, sublatis, quæ locis quibusdam in meas editiones irrepserant, gratis typographicis > quæque ego, ad illius exemplum, ex hac quoque editione tollenda curavi; atque indicem itidem rerum ab illo confectum libenter adoptavi.

Quæ verò in notis et lexico innovavit, quanquàm ea in melius mutata nonnullis videantur, tamen ut eum in hoc quoque imitarer mihi non potui persuadere; atque adeo in hac novâ editione eandem notarum et lexiçi formam quam antehac, materiâ tantùm in paucis emendatâ, retinui. Namque, inter docendum, dum discipuli alii aliam libelli formam in manibus

haberent, magnum exinde incommodum oriturum, præsertim in locis per paginas indicandis, mihi visus sum prævidere. Præterea, cum notæ eo consilio exaratæ essent, ut auxilium discipulis in prælectione descendâ domi præberent, verebar ne, si hac oculis eorum inter examinandum in auditorio subjicerentur, tali illecebræ, dum loca difficiliora interpretarentur, resistere nequirent; atque ita satis se facere putarent, si, imprimis, sententiam Græcam, deinde, interpretationem ejus ultrò quasi se offerentem, legerent; quod, ut præceptores benè nôrunt, usu venire solet discentibus, quando perpetua interpretatio Latina è regione vel infrà præsto iis adest; quodque, ut iidem quoque nôrunt, magno est rectæ Linguae Græcæ intelligentiæ impedimento. Neque ullam mutationem feci in Lexico, magis id analyticum reddendi gratiâ: Nam antequam hujus libelli lectionem tirones aggrediantur, nominum et verborum flexiones ad unguem callere, atque casum quemcunque nominis aut tempus verbi primo intuitu, vel saltem post iis indicatum nominis nominativum aut verbi præsens indicativi, dignoscere debent. Vocabulorum verò radices vel derivationes, quarum quippe matura cognitio tironibus utilissima sit, nequaquam hinc ablegandas duxi.

Quod ad quasdam phrases Græcas attinet, quæ in notis Anglicè potius quam Latinè redditæ inveniuntur, hanc secutus sum methodum, quando idioma vernaculum melius quam Latinum Græco respondere videbatur; quas utinam Grohmannus non Latinè, sed vernaculè vel Gallicè, in suâ editione vertisset: Atque si unquam *Analecta mea Majora*, duobus tomis comprehensa, impetire quoque, curâ ejusdem viri doctissimi, prodibunt, hoc ab eo factum forsitan inveniemus. Interea hic quidem lucem jam aspexit etiam Tomi prioris editio quarta, cum Appendice, in qua Subsidiariorum quædam selecta Linguae Græcæ studiosis utilissima indicantur: Tomi autem posterioris editionem alteram emendatiorem propediem prodituram spero. Scripsi Edinburgi, Idibus Januar. A. D. MDCCCI.

TYPOGRAPHUS

LECTORI S.

IN hac editione Coll. Græc. Min. concinnanda, excerptis Dalzelianis, prout in novissima Londinensi exhibentur, alia quædam e Vetere Novoque Testamento adjungere visum est. Quum enim, præter linguæ exercitationem, ut verbis viri eruditi utamur, rerum divinarum scientiam et narrationes animi affectus graviter commoventes hi loci comprehendant, aliquem studiosæ juventuti, nos nostro qualicumque labore fructum allaturos, spem propositam habemus. Excerpta sacra comitantur viri doctissimi G. Dunbar annotationes integre, bonæ frugis illæ doctrinæque solidioris minime expertes. Lexicon parvum quoque adauctum atque locupletatum est. Bene Vale,

GULIELMUS E. DEANE.

Scribebam Novi-Eboraci,

21, Sep. MDCCCXXV.

SYNOPSIS

EORUM QUÆ IN HOC OPUSCULO CONTINENTUR.

PARS PRIMA.

EXCERPTA EX PROSÆ SCRIPTORIBUS.

1. EX ÆSOPI FABULIS.

	PAG.
1. <i>Cochlea,</i>	3
2. <i>Equus et Equiso,</i>	3
3. <i>Agricola et Serpens,</i>	4
4. <i>Gallina et Hirundo,</i>	4
5. <i>Musca,</i>	4
6. <i>Mulus,</i>	4
7. <i>Vulpes et Racemus,</i>	5
8. <i>Vulpes,</i>	5
9. <i>Corvus,</i>	5
10. <i>Canis carnem ferens,</i>	5
11. <i>Pavo et Graculus,</i>	6
12. <i>Canes esurientes,</i>	6
13. <i>Equus et Cervus,</i>	6
14. <i>Cicada et Formica,</i>	7
15. <i>Senex et Mora</i>	7
16. <i>Canis et Dominus,</i>	7
17. <i>Galli,</i>	8
18. <i>Vulpes et Lima,</i>	8
19. <i>Lupus et Canis,</i>	8
20. <i>Vulpes esuriens,</i>	9
21. <i>Leo et Asinus,</i>	9
22. <i>Cervus,</i>	9
23. <i>Galli et Perdix,</i>	10
24. <i>Vulpes et Cervus,</i>	10
25. <i>Mures,</i>	11
26. <i>Vul-</i>	

	PAG.
26. <i>Vulpes,</i>	11
27. <i>Leo et Asinus et Vulpes,</i>	12
28. <i>Rana,</i>	12
29. <i>Bubulcus,</i>	13
30. <i>Canis et Gallus,</i>	13
31. <i>Mercurius et Statuarius,</i>	14

II. Ex HIEROCLIS FACETIIS, 15

III. Ex PALÆPHATO DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS.

1. <i>De Centauris,</i>	19
2. <i>De Actæone,</i>	21
3. <i>De Anthropophagis Equis Diomedis,</i>	22
4. <i>De Niobe,</i>	22
5. <i>De Lynceo,</i>	23
6. <i>De Cæneo,</i>	23
7. <i>De Europa,</i>	24
8. <i>De Æolo,</i>	24
9. <i>De Hesperidibus,</i>	25
10. <i>De Geryone,</i>	25
11. <i>De Orpheo,</i>	26
12. <i>De Alceatide,</i>	27

IV. Ex LUCIANI DIALOGIS.

E DIALOGIS MORTUORUM.

1. <i>Cnemon, Damippus,</i>	29
2. <i>Menippus et Mercurius,</i>	30
3. <i>Charon, Menippus, Mercurius,</i>	31
4. <i>Croesus, Pluto, Menippus, Midas, Sardanapalus,</i>	32
5. <i>Zenophantes, Callidemides,</i>	34
6. <i>Pluto, Protesilaus, Proserpina</i>	36
7. <i>Menippus et Tantalus,</i>	38
8. <i>Menippus, Protesilaus, Menelaus, Paris,</i>	38
9. <i>Diogenes et Alexander,</i>	40
10. <i>Mercurius, Charon,</i>	42

E DIALOGIS FABULOSIS.

1. <i>Jupiter et Mercurius,</i>	45
2. <i>Iris et Neptunus,</i>	46
3. <i>Xanthus et mare,</i>	47
4. <i>Vulcanus et Jupiter,</i>	48
5. <i>Ju-</i>	

	PAG.
5. <i>Jupiter, Æsculapius, Hercules,</i>	49
6. <i>Mars et Mercurius,</i>	51
7. <i>Menelaus et Proteus,</i>	52
8. <i>Apollo et Mercurius,</i>	53
9. <i>Mercurius et Maia,</i>	55

V. Ex PLUTARCHI APOPTHEGMATIS.

1. <i>Memnonia,</i>	57
2. <i>Ægyptiorum regum mos,</i>	57
3. <i>Poligia,</i>	58
4. <i>Tyri,</i>	58
5. <i>Idathyrsi,</i>	58
6. <i>Atez,</i>	58
7. <i>Scitari</i>	59
8. <i>Agathoclis,</i>	59
9. <i>Dionis,</i>	60
10. <i>Alexandri,</i>	60
11. <i>Lysimachi,</i>	63
12. <i>Antiochi,</i>	65

VI. E XENOPHONTE DE CYRI INSTITUTIONE.

E LIBRO QUINTO.

<i>Cyrus hortatur suos ad auxilium ferendum Gadatis,</i>	67
<i>Ad iter nocturnum instruit agmen,</i>	68
<i>Cyri prudentia in nominatim appellandis militum ducibus,</i>	71

VII. E SACRIS SCRIPTORIBUS.

E VETERE TESTAMENTO.

1. <i>Historia Josephi et fratrum,</i>	75
2. <i>Deiogenes,</i>	89

E NOVO TESTAMENTO.

1. <i>Oratio Dominica,</i>	93
2. <i>Math. cap. 5. et Luc. cap. 6.</i>	94
3. <i>Joann. cap. 3.</i>	96
4. <i>Acta Apostolorum, cap. 17.</i>	99

PARS

PARS ALTERA.

EXCERPTA EX POETIS.

I. Ex ANACREONTIS CARMINIBUS.

	PAG.
1. <i>In Lyram,</i>	103
2. <i>In Feminas,</i>	104
3. <i>In Cupidinem</i>	104
4. <i>In Scipsum.</i>	106
5. <i>In Rosam,</i>	107
6. <i>In Columbam,</i>	107
7. <i>In Scipsum,</i>	109
8. <i>In Amorem,</i>	110
9. <i>In suam Amicam,</i>	111
10. <i>In Hirundinem,</i>	112
11. <i>In Ver,</i>	113
12. <i>In Cupidinem,</i>	114
13. <i>In Formicam,</i>	114
14. <i>In Amorem,</i>	115
15. <i>In Senem,</i>	116

II. Ex BIONIS IDYLLIIS.

1. <i>Ex Epitaphio Adonidis,</i>	117
2. <i>Auceps,</i>	119
3. <i>Cleodamus et Myrson,</i>	120

III. Ex MOSCHI IDYLLIIS.

1. <i>Amor fugitivus,</i>	121
2. <i>Ex Epitaphio Bionis,</i>	122

IV. Ex TYRTÆI ELEGIS.

1. <i>De bellica Virtute,</i>	125
2. <i>Ejusdem II,</i>	127

NOTÆ PHILOGICÆ adjectæ sunt proxime post contextum,

PARVUM LEXICON.

page 1, &c.

COLLECTANEA GRÆCA MINORA:

PARS PRIMA;

***COMPLECTENS EXCERPTA EX NONNULLIS PROSE
SCRIPTORIBUS.***

I.

EX ÆSOPI FABULIS.

*Æsopi ingentem statuam posuere ATTICI,
Seruumque collocarunt: eternâ in basi,
Patere honoris scirent ut cuncti viam,
Neq̃ generi tribui, sed virtuti gloriam.*

PRÆDR. FAB. LIB. II.

¹ ΑΙΣΩΠΟΥ ΜΥΘΟΙ.

α. ² ΚΟΧΛΙΑΙ.

³ ΓΕΩΡΓΙΟΥ· πρὶς ὥπτα καρχλίας· ⁴ ἀκούσας δὲ
αὐτῶν τρυζόντων, ⁵ εἶπε, ὦ ⁶ κακίστα ζῶα. ⁷ τῶν οἰκιῶν
ὑμῶν ἐμπιπραμένων, ⁸ αὐτοὶ ἀδετε;

~~β.~~ ⁹ ἵΠΠΟΣ ΚΑΙ ἵΠΠΟΚΟΜΟΣ.

⁹ Κρίθην τὴν τοῦ ἵππου ὁ ἵπποκομος κλεπτὼν καὶ
πῶλων, ¹⁰ τοῦ ἵππου ἐτρίβε καὶ ἐκτενίζε πασὰς ἡμέ-
ρας· εἶπε δὲ ὁ ἵππος, εἰ θέλεις ἀληθῶς καλὸν εἶναι με,
¹¹ τὴν κρίθην τὴν τρεφούσαν μὴ πῶλει.

γ. ΓΕΩΡΓΟΣ ΚΑΙ ΟΦΙΣ.

Γεωργος, ¹ χειμῶνος ὥραν, ὄφιν ² εὖρων. ³ ὑπο κρυ-
ους πεπηγοτα, τουτον ⁴ λαβὼν ⁵ ὑπο κολπου κατεθετο·
⁶ θερμανθεὶς δὲ ἐκεῖνος καὶ ⁷ ἀναλαβὼν τὴν ἰδίαν φύσιν
⁸ ἐπληγε τὸν εὐεργετην.

δ. ΟΡΝΙΣ ΚΑΙ ΧΕΛΙΔΩΝ.

⁹ Ορνίς ¹⁰ οφείως ὡα ¹¹ εὖρουσα, ἐπιμελῶς ¹² ἐπθερ-
μανασα ἐξεκολάψε· χελιδὼν δὲ, ¹³ θιασαμένη αὐτήν,
εφη, ὦ ματαία, ¹⁴ τί ταῦτα τρεφείς, ¹⁵ ἀπερ αὐξήθεν-
τα ἀπὸ σου πρώτης ¹⁶ τοῦ ἀδικεῖν ἀρξέται ;

ε. ΜΥΙΑ.

Μυία ¹⁷ ἐμπεσούσα εἰς χυτράν κριάτος, ἐπειδὴ
¹⁸ ὑποπνιγέσθαι ἐμελλεν, εφη πρὸς ἑαυτήν, ἀλλ' ἐγώ γε
καὶ ¹⁹ βεβρωκα, καὶ πεπρωκα, καὶ λελουμαι· ²⁰ καὶ
ἀποθανῶ, οὐδὲν μέλει μοι.

ς. ἩΜΙΟΝΟΣ.

Ἡμιονος, ἐκ κριθῆς ²¹ παχυνθεὶς, ²² ἀνεσπάρθητε
βῶν καὶ λεγὼν, πατρὸς μου ἐστὶν ἵπκος ὁ ταχυδρομος,
κἀγὼ ²³ αὐτῷ ὅλος ἀφωμοιωθὴν· καὶ ποτὲ ²⁴ ἀναγκῆς
ἐπελθούσης τρεχεῖν, ἐπειδὴ ²⁵ τοῦ δρομοῦ ἐπαυσάτο,
τοῦ πατρὸς οὐνοῦ εὐθυς ²⁶ ὑπεμνήσθη.

ζ.

ζ. ΑΛΩΠΗΞ ΚΑΙ ΒΟΤΡΥΣ.

Βοτρυας πεπειρους αλωπηξ¹ κρεμαμενους² ιδεσα, τουτους³ επειρατο καταφαγειν. ⁴ Πολλα δε⁵ καμουσα⁶ και μη δυνηθαισα ψαυσαι, την λυπην⁷ παραμυθουμενη, ελεγεν, ⁸ ομφακες ετι εισιν.

η. ΑΛΩΠΗΞ.

Αλωπηξ εις οικιαν ελθουσα⁹ υποκριτη,¹⁰ και εκα-
σα των αυτου σκευων διερευνωμενη, ευρε και κεφα-
λην¹¹ μορμολυκιου ευφως¹² κατεσκευασμενην· ην
και¹³ αναλαβουσα ταις χειρσιν, εφη, ω¹⁴ οια κεφα-
λη, και¹⁵ εγκεφαλον ουκ εχει.

θ. ΚΟΡΑΞ.

Κοραξ νοσων εφη¹⁶ τη μητρι, μητερ,¹⁷ ευχου τω
θεω, και μη¹⁸ θρηνηι. 'Η δ'¹⁹ υπολαβουσα εφη, τις
σε, ω τεκνον, των θεων²⁰ ελεησει; ²¹ τινος γαρ κρεας
υπο σου γε ουκ εκλαπη;

ι. ΚΥΩΝ ΚΡΕΑΣ ΦΕΡΩΝ:

Κυν κρεας φερων ποταμον²² διεβαινε· διασα-
μενος δε την εαυτου σκιαν επι του²³ υδατος, ²⁴ υπε-
λαβεν ετερον κυνα ειναι κρεας²⁵ κατεχοντα· ²⁶ και
αφεις το ιδιον, ²⁷ ωρμησε το εκεινη λαβειν, ²⁸ απωλεσε
δε

δε αμφοτερα· ¹ το μεν ουν εχην· ὁ δε κατειχεν ὑπο του ῥευματος ² κατεσυρετο.

ια. ³ ΤΑΩΣ ΚΑΙ ΚΟΛΟΙΟΣ.

⁴ Ὅτων ορνιθων βουλομενων ποιησαι βασιλεα, ταως ⁵ ἑαυτον ηξιου δια το καλλος χειροτονειν· ⁶ αἱρουμενων δε τουτον παντων, κολοιος ⁷ ὑπολαβων εφη, αλλ' ει, ⁸ σου βασιλευοντος αετος ἡμας καταδιωκειν· ⁹ επιχειρησει, ¹⁰ πως ἡμιν επαρχεσεις;

ιβ. ¹¹ ΚΥΝΕΣ ΛΙΜΩΤΤΟΥΣΑΙ.

Κυνες λιμωττουσαι ὡς εθεασαντο ἐν τινι ποταμῳ ¹² βυρσας βρεχομενας, με δυναμεναι ¹³ αυτων επιχεσθαι, ¹⁴ συνεθεντο αλληλοις ὅπως πρωτον το ὕδωρ ¹⁵ εκπιωσιν, ¹⁶ και ειθ' οὕτως επι τας βυρσας ¹⁷ παραγενωνται. ¹⁸ Συνεβη δε αυταις ¹⁹ πiousαις ²⁰ πριν διαραγηναι, η των βυρσων επιχεσθαι.

ιγ. ἼΠΠΟΣ ΚΑΙ ΕΛΑΦΟΣ.

Ἴππος ²¹ κατειχε λειμωνα μονος, ²² ελθοντος δ' ελαφου και διαφθειροντος την νομην, βουλομενος ²³ τιμωρησασθαι, τον ελαφον, ²⁴ ηρωτα ²⁵ τον ανθρωπον, ει δυναιτο μετ' αυτου κολασαι τον ελαφον. ²⁶ ὁ δ' εφησεν, εαν λαβη χαλινον, και αυτος αναβη επ' αυτον, εχων ακοντια· ²⁷ συνομολογησαντος δε, και αναβαντος, ²⁸ αντι του τιμωρησασθαι, αυτος ²⁹ εδουλευσεν ηδη τῷ ανθρωπῳ. ιδ.

10. TETTIΞ ΚΑΙ ΜΥΡΜΗΚΕΣ.

Χειμῶνος ¹ ὥρα, τῶν σιτῶν ² βραχεντῶν, οἱ μυρμηκες ³ ἐψυχον· τETTIΞ δὲ λιμνῶντων ⁴ ᾗτει αὐτοὺς τροφὴν· οἱ δὲ μυρμηκες εἶπον αὐτῷ, διατι ⁵ τὸ θένος οὐ ⁶ συνηγες τροφὴν; ⁷ Ὁ δὲ εἶπεν, ⁸ οὐκ ἐσχολάζον, ἀλλ' ⁹ ᾗδον μουσικῶς· οἱ δὲ γελασάντες εἶπον, ἀλλ' ¹⁰ εἰ θένου ὥραις, ἡλεις, χειμῶνος ὀρχου.

11. ΓΕΡΩΝ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΣ.

Γερῶν ποτε ξυλα ¹¹ ταμῶν ἐξ ὀρους, καπὶ τῶν ὤμων ¹² ἀραμμένος, ἐπειδὴ πολλὴν ὁδὸν ἐπηχθίσμενος ¹⁴ ἐξάδισεν, ¹⁵ ἀπειρηκώς, ¹⁶ ἀπεθετο τε τὰ ξυλα, καὶ τὸν θάνατον ἐλθεῖν ¹⁷ ἐπεκάλειτο. Τοῦ δὲ θανάτου εὐθὺς ¹⁸ ἐπιστάντος, καὶ τὴν αἰτίαν πυθθανομένους δι' ἣν αὐτὸν ¹⁹ καλοῖη, ὁ γερῶν ἐφη, ἵνα τὸν φορτὸν τοῦτον ²⁰ ἀρας, ἐπιθῇς μοι.

12. ΚΥΩΝ ΚΑΙ ΔΕΣΠΟΤΗΣ.

Ἐχὼν τις ²¹ κυνὰ Μελιταῖον καὶ ὄνον, ²² διελθεῖν τῷ κυνὶ προσπαιζὼν· καὶ εἰποτε ἐξω δείπνον εἶχεν, ἐπομιζε τι αὐτῷ καὶ ²³ προσίοντι παρέβαλεν. Ὁ δὲ ὄνος ²⁴ ζήλωσας, ²⁵ προεδράμεν αὐτὸς καὶ σκιρτῶν ²⁶ ἐλαχτίσε ²⁷ τὸν δεσποτὴν· καὶ οὗτος ἀγανακτήσας ²⁸ ἐκέλευσε παῖοντα αὐτὸν ἀναγαγεῖν πρὸς τὸν μύλωνά, καὶ τοῦτον δησαι.

ιβ. ΑΛΕΚΤΟΡΕΣ.

Αλεκτορων δυο μαχομενων ¹ περι θηλειων ορνιθων, ο εις τον ετερον ² κατετροπωσατο· και ³ ο μεν ⁴ ηττηθεις εις τοπον κατασκιον ⁵ ακιων εκρυθη· ο δε νικησας, εις υψος, ⁶ αρθεις, και εφ' υψηλου τοιχου στας, μεγαλοφωνως εβησε. Και παρεθυσ αιτος ⁷ κατακτας, ηρπασεν αυτον· ο δ' εν σκοτω κεκρυμμενος, αδεως εκτοτε ταις θηλειαις επεβαινει.

ιγ. EXIS KAI 'PINH.

¹ Εχis εισελθων εις χαλκουργου εργαστηριον, ² εκ των σκευων των οντων εζητει φαγειν· ηκεν ουν προς την ρινην, και αυτην ¹⁰ παρεκαλει ¹¹ δουναι αυτω τι· η δε ¹² υποτυχουσα ειπεν, αλλ' ευηθης ει παρ' εμου ¹³ τι αποισεσθαι οιομενος, ¹⁴ ητις ου διδοναι, αλλα λαμβανειν παρα παντων ¹⁴ ειωθα.

ιδ. ΛΥΚΟΣ ΚΑΙ ΓΕΡΑΝΟΣ.

Λυκου λαιμω οστεον ¹⁶ επεπηγει· ο δε γερανω μισθον ¹⁷ παρεξειν ειπεν, ει ¹⁸ την κεφαλην αυτης εκβαλουσα, το οσตอน εκ του λαιμου αυτου ¹⁹ εκβαλοι· η δε τει' εκβαλουσα, ²⁰ δολιχοδειρος ουσα, τον μισθον ²¹ επεζητει· οσις γελασας, και τους οδοντας ²² θηξας, ²³ αρκει σοι μισθος, εφη, τουτο και μονον, οτι εκ λυκου στοματος και οδοντων ²⁴ εξηρες καραν σωαν, ²⁵ μηδεν παθουσαν.

κ.

κ. ΑΛΩΠΗΞ ΛΙΜΩΤΤΟΥΣΑ.

Αλωπηξ λιμωττούσα, εν πεινῇ ¹ ἐθεασατο βοσκου
 κρεα και αἶνον, ἐπι τινα καλυβην ὑπ' αὐτου ² κατα
 λειφθεντα, κ, ³ εἰσελθουσα δια στενωπατης οἰης, εἶφαγεν
 αὐτα ἡδεως· ἐξογκωθείσα δε, και μη δυναμένη ⁴ ἐξ-
 ελθειν της καλυβης, ⁵ ἐστεινε και ὠλοφύρετο. Ἐτέρα
 δε αλωπηξ διερχομένη ηκουσεν αὐτης των στενωγ-
 μων, και προσελθουσα ἐκυνθάνετο την αἰτίαν· και
⁷ μαθουσα εἶφη· μένε τῶς ἐνταυθα. ἕως αν ⁸ τοιαυτη
⁹ γενῇ ¹⁰ ὅποια οὔσα εἰσηλθες.

κα. ΛΕΩΝ ΚΑΙ ΟΝΟΣ.

Λεων και ονος, ¹¹ κοινωνίαν ῥεμενοι, ἐξήλθον ἐπι
 θηραν. ¹² Γενομένων δε αὐτων κατα τι σπηλαιον,
 εν ᾧ ¹³ αἰγες ἀγρίαι, ὁ μὲν λεων προ του στομίου
¹⁴ στας, ¹⁵ ἐξιουσας τας αἰγας ¹⁶ συνελαμβάνεν· ὁ δε
 ονος ἐνδον εἰσελθὼν ¹⁷ ἐνηλατο αὐταις, και ¹⁸ ὠγκα-
 το ἐκφοβεῖν βουλομενος· Του δε λεοντος τας ¹⁹ πλει-
 στας συλλαβόντος, ἐξελθὼν ἐκεῖνος ἐκυνθάνετο αὐ-
 του, εἰ γενναίως ²⁰ ἠγωνισατο, και τας αἰγας ²¹ ἐξε-
 διώξεν. Ὁ δε εἶπεν· ἀλλ' ²² εὐ ἰσθί ὅτι καγω ²³ αν σε
 ἐφοβήθην, ²⁴ εἰ μὴ ἡδεῖν σε οὐκ οὔτα.

κβ. ΕΛΑΦΟΣ.

Ελαφος διψήσας ἐπι πηγην ἦλθεν· ἰδὼν δε την
 ἑαυτου σκιαν, τους μὲν ποδας ²⁵ ἐμεμφετο ὡς λεπτους
 δε

δε ασθενείς οντας· τα δε κέρατα αὐτοῦ ἔφηνει, ὡς
 μεγίστα καὶ ευμηκή. ² Μῆδε πω πίων, κυνηγοῦ κα-
 ταλαζοντος, ἐφευγεν· ³ Ἐπὶ πολὺν δὲ τόπον δραμὼν
 δὲ εἰς ὕλην ⁴ ἐμβας, τοῖς κερᾶσιν ⁵ ἐμπλακείς ⁶ ἐθι-
 ρεῦθη, ἐφῆ δὲ, ὦ ματαῖος ἐγώ! ὅς ἐκ μὲν τῶν ποδῶν
⁷ ἔσωθην, οἷς ἐμεμφομένην, ἐκ δὲ τῶν κερᾶτων ⁸ προσδόθην,
⁹ οἷς ἐκαυχώμην.

κγ. ΑΛΕΚΤΡΥΟΝΕΣ ΚΑΙ ΠΕΡΔΙΞ.

Ἀλεκτρυόνας τις ἐχὼν ἐπὶ τῆς οἰκίας, πριαμένῳς
 δὲ περδίκᾳ, συν ἐκείοις ¹⁰ ἀφῆκε νεμεσθᾶν. Τῶν δὲ
 τυπτομένων αὐτοῦ, καὶ ἀπελαυνόντων, ἐκείνῳ ¹¹ ἡθυ-
 μεί σφοδρὰ, νομιζὼν, ὡς ἀλλοφυλὸς ταῦτα πασχεῖν
 ὑπὸ τῶν ἀλεκτρυόνων· ὡς δὲ ¹² μετὰ μικρὸν κακείνους
¹³ ἑώρακε μαχομένους, καὶ ἀλλήλους κοπτόντας, ¹⁴ τῆς
 λυπῆς ἀπολυθεὶς, εἶπεν· ἀλλ' ἐγὼ γε ¹⁵ ἀπο τῆ νῦν οὐ
 λυπησομαι, ὄρων καὶ αὐτοὺς ¹⁶ μαχομένους ἀλλήλοις.

κδ. ΑΛΩΠΗΞ ΚΑΙ ΚΟΡΑΞ.

Κοραξ, κρέας ἄρπασας, ἐπὶ τίνος δένδρου ¹⁷ ἐκαθί-
 σεν. Ἀλωπηξ δὲ τοῦτον ἰδούσα καὶ βεληθεῖσα ¹⁸ πε-
 ριγενεσθᾶν τοῦ κρέατος, ¹⁹ στασα κατῶθεν, ἐπῆναι αὐ-
 τοῦ ὡς ευμεγεθὲς καὶ καλὸν ὄρνεον, λεγούσα καὶ
 θηρευτικὸν καὶ ευμορφόν· ²⁰ καὶ ὅτι ἤρμोजε σοι βασι-
 λεᾶ εἶναι ὄρνεων, ²¹ εἰ καὶ Φωνητικὸς ὑπηρχες· ἀλλ'

ω

ω ποιον ὄρνειον, και ἀλαλον ὑπαρχεις. Ὁ δὲ κοραξ,
ακουσας ταυτα, και ¹ χαυνωθεις τοις ἐπαινοις, ῥιψας
το κρεας, ² μεγαλως ἐπεκραγει. Ἡ δὲ ἁλωπηξ, δρε-
μουσα και λαβουσα το κρεας, εφη πρὸς αὐτον· εχεις
κοραξ ἅπαντα, ³ νους δὲ γε λειπει.

κε. ΜΥΕΣ.

Μυς αρουραιος ἀστικῶ γίνεται φίλος μυι, και
⁴ τὴν φιλιαν πιστουμενος πρῶτος εἰς ἀγρον τὸν ἀσ-
τικὸν παρελαμβανεν, και ξενίαν αὐτῷ ⁵ παρετίθει και
τραπέζαν, ἃ φερειν ⁶ οἶδε τοις ἐνοικουσιν ἀγρον.
Ἀμειβομενος δὲ τὴν ξενίαν ὁ ἀστικός, εἰς ἀστὺ τὸν
αρουραϊὸν ἐκομίζεν, και εἰς ἀνδρὸς εὐποροῦ παρελαμ-
βανεν οἶκον. Ὡς δὲ ⁷ τῶν οὕτων ἤδη προσάπτισθαι
ἠθέλον, προσίων, τις ⁸ ἀνεκοπτε· και τοσαυτακίς τῆς
ἐν τοῖς οἴκοις ⁹ ἀπηλαυνοντο πειράς, ὅσακις ¹⁰ ἐπει-
ρωντο μεταλαμβανειν. Και ¹¹ τελευταῖον ὁ αρου-
ραῖος, ἀπειμι, εφη, τὴν ἐν ἀγρῷς ¹² προτιμῶν μετριό-
τητα τῆς ἐν ἀστει τρυφῆς.

κς. ΑΛΩΠΕΚΕΣ.

Ἀλωπηξ ἐν παγιδι ¹³ ληφθεῖσα, και ¹⁴ ἀποκοπείσης
τῆς ουρας ¹⁵ διαδρασα, ¹⁶ ἀβιωτον, ὑπ' αἰσχυνης, ἡγει-
το τὸν βίον. ¹⁷ Ἐγνων οὖν και τὰς ἀλλὰς ἀλωπεκάς
τετ' αὐτο νουθετησαι, ὥς αὖ τῷ κοινῷ παθεῖ το ἴδιον.
¹⁸ συγκαλυψειεν αἰσχος. Και δὴ πασὰς ἀθροισασα,
¹⁹ πα-

παρῆναι τὰς ουράς αποκοπτειν, ¹ ὥς οὐκ ἀκρεπίς μο-
 ρον τουτο το μελος ον, ἀλλὰ καὶ περιττον βάρος
² προσηρτημενόν. ³ Ὑπολαβούσα δὲ τὶς αὐτῶν εἴ-
 πεν, ⁴ ὦ αὐτῇ, ⁵ ἀλλ' εἰ οὐ σοὶ τουτο προσεφερίν, οὐκ
 αὖ ἡμῖν αὐτο συνεβούλευες.

κζ. ΛΕΩΝ ΚΑΙ ΟΝΟΣ ΚΑΙ ΑΛΩΠΗΞ.

Λεων καὶ ονος καὶ αλώπηξ, ⁶ κοινωνίαν ποιησάμε-
 νοι, ἐξήλθον πρὸς ἀγρῶν. Πολλῆς οὖν θήρας ⁷ συλ-
 ληφθείσης, προσεταξεν ὁ λεων τῷ ονῷ ⁸ διελειν αὐτῶς.
 Ὁ δὲ τρεῖς μερίδας ποιησάμενος ⁹ ἐκ τῶν ἰσῶν, ¹⁰ ἐκλεξ-
 ασθαι τουτους προὔτρεπετο. Καὶ ὁ λεων ¹¹ θυμῶνεις,
 τον ονον κατεφαγεν. Εἶτα τῇ αλώπεκι μερίζειν ἐκε-
 λευσεν· ἢ δ' εἰς μίαν μερίδα πάντα ¹² σῶρευσασα,
 ἑαυτῇ βραχυτὶ κατέλιπε. Καὶ ὁ λεων πρὸς αὐτὴν,
 τίς σε, ὦ βελτιστῇ, διαίρειν οὕτως ἐδίδαξεν; Ἡ δ' εἶπεν,
 του ονου συμφορὰ.

κη. ΒΑΤΡΑΧΟΙ.

Βατραχοὶ, λυπούμενοι περὶ τῆς ἑαυτῶν ἀναρχίας,
 πρεσβείας ἐπεμψάν πρὸς τον ¹³ Δία, βασιλεῖα αὐτοῖς
¹⁴ παρασχεῖν. Ὁ δὲ, ¹⁵ συνιδὼν αὐτῶν τὴν εὐηθείαν,
 ξυλὸν εἰς τὴν λίμνην ¹⁶ καθήκεν· καὶ οἱ βατραχοὶ,
¹⁷ το μὲν πρῶτον ¹⁸ καταπλαγεῖντες τον φοφόν, εἰς
 τὰ βάθη τῆς λίμνης ¹⁹ ἔδυσαν. ²⁰ Ὑστερον δὲ, ὥς ἀκι-
 νητοὶ ἦν το ξυλόν, ²¹ ἀναδυντες, εἰς τὸς αὐτοὺς ²² κατα-
 φρονήσεως

φρονήσεως ἤλθον, ὡς καὶ ἐπιβαίνοντες αὐτῷ ¹ ἐπικαθίσθαι. ² Ἀναξιοπαθούντες δὲ τοιοῦτον εἶχεν βασιλεα, ἤκον ³ ἐκ δευτέρου πρὸς τὸν Δία, καὶ τῷτον ⁴ παρεκαλουν ⁵ ἀλλάξαι αὐτοῖς τὸν ἀρχηγόν· τὸν γὰρ πρῶτον λίαν εἶναι νωχέλη καὶ ἀδοκιμον. Ὁ δὲ Ζεὺς, ἀγανακτῆσας κατ' αὐτῶν, ὑδρὸν αὐτοῖς ἐπέμψεν, ὃφ' οὗ συλλαμβανόμενοι κατησθίοντο.

κθ. ΒΟΥΚΟΛΟΣ.

Βουκόλος ἀγέλην ταυρῶν βοσκῶν, ⁶ ἀπώλεσε μοσχόν. ⁷ Περὶελθὼν δὲ ⁸ πᾶσαν τὴν ἐρημον, ⁹ διεστρίβειν ἐρευνῶν· ὡς δὲ οὐδὲν εὕρειν ¹⁰ ἠδυνήθη, ¹¹ ἠύξατο τῷ Διί, ἂν τὸν λαβόντα μοσχὸν κλεπτὴν ¹² ὑποδείξῃ, ἐριφὸν εἰς Δυσίαν ¹³ προσάξῃ. Καὶ δὲ ἐρχόμενος εἰς τινὰ δρυμῶνα, εὕρισκει λεόντα κατεσθίοντα τὸν μοσχόν. Ἐμφοδὸς οὖν γενομένος, καὶ ¹⁴ μέγα θειλιάσας, ¹⁵ ἐκάρσας τὰς χεῖρας αὐτοῦ εἰς τὸν οὐρανόν, εἶπεν· ὦ δεσποτα Ζεῦ, ¹⁶ ἐπηγγειλαμένη σοὶ ἐριφὸν δῶσειν, εἰάν τὸν κλεπτὴν εὕρῃ· νῦν ταυρὸν σοὶ Δύσειν ὑπὸσχουμαι, εἰάν τοῦτου τὰς χεῖρας ἐκφυγῶ.

λ. ΚΥΩΝ ΚΑΙ ΑΛΕΚΤΡΥΩΝ.

Κυῶν καὶ ἀλεκτρυῶν, ἑταίρειαν ποιήσαντες, ¹⁷ ὤδειον. ¹⁸ Ἐσπερας δὲ καταλαβούσης, ὃ μὲν ἀλεκτρυῶν ἐπὶ δένδρου ἐκαθεύδεν ἀναβας· ὃ δὲ κυῶν πρὸς τὴν ῥίζην τοῦ δένδρου κοιλῶμα ἐχόντος. Τοῦ δὲ ἀλεκτρυῶνος, ¹⁹ κατὰ τὸ εἰωθός, νυκτὶ φωνήσαντος, ἀλωπῆξ

ακουσασα, προς αυτον ¹ εδραμε· και στασα κατωθεν, προς εαυτην κατελθειν ² ηξις, ³ επιθυμειν γαρ αγαθην ουτω φωνην ζων εχον ασπασασθαι. ⁴ Του δε ειποντος, τον θυρωρον προτερον διυπνισαι υπο την ριζαν καβευδοντα, ⁵ ως εκεινου ανοιξαντος κατελθειν· κἀπεινης ζητουσης αυτον φωνησαι, ο κυων, αιφνης πηδησας, αυτην ⁶ διεσπαρξαεν.

λα. ἙΡΜΗΣ ΚΑΙ ΑΓΑΛΜΑΤΟΠΟΙΟΣ.

Ἑρμης, ⁷ γυναικι βουλομενος εν τινι τιμη παρ' ανθρωποις εστιν, ηκεν ⁸ εις αγαλματοποιου, εαυτον ⁹ ει-
κασας ανθρωπω. Και θεασαμενος αγαλμα του Διου, ¹⁰ ηρωτα, ¹¹ ποσου τις αυτο πριασθαι δυναται; ¹² Του δε ειποντος, δραχμης· γελασας, ¹³ ποσου το της Ἑρας; εφη. ¹⁴ Ειποντος δε, πλειονος· ιδων και το εαυτου αγαλμα, και νομισας, ως, επειδη αγγελος εστι θεων, και κερδωος, πολυν αυτου παρα τοις ανθρωποις ειναι τον λογον, ¹⁵ ηρετο περι αυτου. Ὁ δ' αγαλματοποιος εφη, ¹⁶ εαν τουτους ωνηση, και τουτον προσθηκην σοι διδωμι.

II.

II.

EX HIEROCLIS FACETIIS.

¹ ἹΕΡΟΚΛΟΥΣ ΑΣΤΕΙΑ.

α. ΣΧΟΛΑΣΤΙΚΟΣ¹ κολυμβᾶν βουλομενος, ² παρα μικρον επινιγη. ³ Ωμοσεν ουν μη ἀψασθαι ὕδατος, ⁴ εαν μη πρωτον μαθη κολυμβᾶν.

β. Σχολαστικος φιλω ⁵ συναντησας ειπε, καθ' ὑπνου ⁶ σε ιδων προσηγορευσα. ⁷ Ὁ δε, συγγνωθι μοι, ὅτι ου προσεσχον.

γ. Σχολαστικος ⁸ νοσουντα επισκεπτομενος, ηρωτα περι της ὑγειας· ὁ δε ουκ ⁹ ηδυνατο ¹⁰ αποκριθηναι. ¹¹ Ὅργισθεις ουν εξηλεγξεν, ¹² ελπιζω κάμε νοσησαι, και ελθοντι σοι μη αποκριθηναι.

δ. Σχολαστικος ιατρῳ συναντησας, συγχωρησον μοι, ειπε, ¹³ και μη μοι μεμψῃ, ὅτι ουκ ενοσησα.

ε.

ε. Σχολαστικος θελων τον ιππον αυτου διδασαι μη τρωγειν πολλα, ου παρεβαλεν αυτω τροφας. ¹ Αποθανουτος δε του ιππου τω λιμω, ειλεγε· ² μεγα εζημιωθην· ³ οτε γαρ εμαθε μη τρωγειν, τοτε απεθανε.

ς. Σχολαστικος οικιαν πωλων, λιθον απ' αυτης εις δειγμα ⁴ περιεφερε.

ζ. Σχολαστικος θελων ⁵ειδεναι, ει πρεπει αυτω κοιμασθαι, ⁶ καμμυσας εσοπτριζετο.

η. Σχολαστικος ιατρω συναντησας υπο τοιχου ⁷ εερυνε. ⁸ Τινος δε πυθομενου την αιτιαν, εφη, ⁹ καιρον εχω μη ασθენησας, και αισχυνομαι εις οψιν ελθειν του ιατρου.

θ. Σχολαστικος ¹⁰ αμιναιαν εχων, ¹¹ εσφραγισεν αυτην. Του δε δουλου κατωθεν ¹² τρησαντος, και τον οινον αιροντος, εθαυμαζειν οτι, των σημαντρων σων οντων, ο οινος ¹³ ελαττουτο. Ετερος ειπεν, ορα, ¹⁴ μη κατωθεν αφηρεθι. Ο δε, αμαβεστατε, ειπεν, ¹⁵ ου το κατωθεν λειπει, αλλα το ανωθεν μερος.

ι. Σχολαστικος ιδων στρουθια επι δενδρου, λαβρα ¹⁶ υπεισελθων ¹⁷ υπαπλωσατο ¹⁸ τον κολπον, και σπυει το δενδρον, ¹⁹ ως υποδεξαμενος τα στρουθια.

ια. Σχολαστικος σχολαστικω συναντησας ειπεν, ²⁰ εμαθον οτι απεθανες. Κακεινος, αλλ' ορας με
ετι,

ἔτι, ἔφη, ζῶντα· ¹ καὶ ὁ σχολαστικὸς, καὶ μὴν ὁ
εἰπὼν μοι πολλῶ σου ἀξιοπίστοτερος ὑπάρχει.

ιβ. Σχολαστικὸς, ἐν τῷ ἰδίῳ ἀγρῷ ἐξίων, ἤρῳτα
² πίνειν ὕδωρ εἰ καλὸν, ἐν τῷ αὐτοῦ φρεατί· ³ τῶν δὲ
φησαντῶν ὅτι καλόν, καὶ γὰρ οἱ γονεῖς αὐτοῦ ἐξ αὐ-
τοῦ ἐπίνον· καὶ πηλικούς, ἔφη, εἶχον τραχηλοῦς, ὅτι
εἰς τοσοῦτον βάθος πίνειν ⁴ ἠδυνάοντο!

ιγ. Σχολαστικὸς, ⁵ μαθὼν ὅτι ὁ κορᾶξ ὑπὲρ τα
διακοσία ἐτη ⁶ ζῇ, ⁷ ἀγοράσας κοράκα εἰς ἀποκείραν
ἐστρεψε.

ιδ. Σχολαστικὸς ⁸ εἰς χεῖμῶνα ναυαγῶν, ⁹ καὶ τῶν
συμπλεοντῶν ἑκάστου περιπλεκομένων σκευούς πρὸς
τὸ σωθῆναι, ἐκεῖνος μίαν τῶν ἀγκυρῶν περιεπλεξάτο.

ιε. Δίδυμων ἀδελφῶν εἰς ¹⁰ ἐτελευτήσῃ. Σχολασ-
τικὸς οὖν ἀπαντήσας τῷ ζῶντι ἤρῳτα, ¹¹ σὺ ἀπέθα-
νες, ἢ ὁ ἀδελφός σου;

ις. Σχολαστικὸς, ¹² ναυαγεῖν μέλλων, πινακίδας
ἤρει, ἵνα διαθήκας γραφῇ· τοὺς δὲ οἰκετάς ὄρων ἀλ-
γούντας διὰ τοῦ κινδύνου, ἔφη, μὴ λυπεῖσθε, ~~ἀλλὰ~~ ¹³ σκευ-
θερῶ γὰρ ὑμᾶς.

ιζ. Σχολαστικὸς, ποταμὸν βουλομένος περᾶσαι,
¹⁴ ἀνῆλθεν ἐς τὸ πλοῖον ἐφιππος· πυθόμενος δὲ τίνος
τὴν αἰτίαν, ¹⁵ ἔφη, σπουδαζέιν.

ιη. Σχολαστικός, ἀπορων δαπανημάτων, τὰ βίβλια αὐτοῦ ἐπιπράσκει· καὶ, γραφῶν πρὸς τὸν πατέρα, εἶλεγε, ¹ συγχαίρει ἡμῖν, πατερ, ἦδη γὰρ ἡμᾶς ² τὰ βίβλια τρέφει.

ιβ. Σχολαστικοῦ παιδίον ἀπεθάνεν· ³ ἰδὼν δὲ πλῆθος λαοῦ συνελθεῖν, εἶλεγεν, αἰσχυνομαι εἰς τοσούτον ὄχλον μικρὸν παιδίον προφέρειν.

κ. Σχολαστικὸς υἱός, ⁴ ὑπὸ τοῦ πατρὸς εἰς πολέμον ἐκπεμπομενός, ⁵ ὑπέσχετο ἑνὸς τῶν ἐχθρῶν κεφαλὴν ⁶ ἀγαγεῖν. Ὁ δὲ εἶπε· ⁷ εὐχομαι καὶ χωρὶς κεφαλῆς σε ἐλθόντα, μόνον ὑγίη ὄντα, ἰδεῖν, καὶ εὐφρανθῆναι.

κα. Σχολαστικῷ φίλος ἐγράψεν ἐν Ἑλλάδι ὄντι, βίβλια αὐτῷ ἀγοράσαι· ⁸ τοῦ δὲ ἀμελησαντος, ὥς, μετὰ χρόνον, ¹⁰ τῷ φίλῳ συνωφθῇ, εἶπε, τὴν ἐπιστολὴν, ἣν περὶ βιβλίων ¹¹ ἀπεστείλας μοι, ¹² οὐκ ἐκομίσαμην.

III.

III.

EX PALÆPHATO.

DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS.

¹ ΠΑΛΛΙΦΑΤΟΥ

ΠΕΡΙ

ΑΠΙΣΤΩΝ ΊΣΤΟΡΙΩΝ.

1. ΠΕΡΙ ΚΕΝΤΑΥΡΩΝ.

² ΦΑΣΙΝ ὡς Θηρία ἐγενοντο, καὶ ἵππων μὲν ³ εἰ-
χον ὅλην τὴν ἰδεάν, πλὴν τῆς κεφαλῆς· ⁴ ταυτὴν
δὲ ἀνδρὸς. Εἰ τις οὖν πειθεται, τοιοῦτον γενεσθαι
Θηρίον, ⁵ ἀδυνατὸν πεπιστευκεν· οὔτε γὰρ ἡ φύσις
⁶ συμφωνὸς ἵππου καὶ ἀνδρὸς, οὔτε ἡ τροφή ὁμοία,
οὔτε διὰ στομάτος καὶ φάρυγγος ἀνθρώπου δύνατον
ἵππου τροφήν ⁷ διελθεῖν· εἰ δὲ τοιαυτὴ ἰδεὰ τότε ἦν,
⁸ καὶ νῦν ἀν' ὑπέρχει. ⁹ Το δ' ἀληθές ¹⁰ ἔχει ὧδε.
Ἰξίωνος βασιλεὺς οὗτος Θεσσαλίας, ἐν τῷ Πηλῷ ὄρει
¹ ἀπη-

¹ ἀπηγρίωθη ταυρων ἀγέλη, καὶ τὰ λοιπὰ τῶν ὄρων
ἀβάτᾳ ἐποιεῖ· εἰς γὰρ τὰ ² οἰκόμενα κατιόντες οἱ ταυ-
ροί, εἰσὶν τὰ δένδρα, καὶ τοὺς καρπούς, καὶ τὰ ³ ὑπο-
ζυγία συνδιεφθείραν. ⁴ Ἐκηρύξεν οὖν ὁ Ἰξίων, ὥς, εἰ-
τις ἀνέλοι τοὺς ταύρους, τῷ δώσειν χρήματα παμ-
πολλά. Νεανίσχοι δὲ τινες ἐκ τῆς ὑπάρχειας, ἐκ πω-
μης τίνος καλουμένης Νεφέλης, ⁵ ἐπινοοῦσιν ἵππας κεί-
λητας διδάξαι· πρότερον γὰρ ⁶ οὐκ ἠπιστάντο ἐφ'
ἵππων οἰκίσθαι, ἀλλὰ μόνον ἄρμασιν ⁷ ἐχρῶντο. ⁸ Οὐ-
τῷ δὲ ἀναβάντες τῆς κείλητας ἡλαυνον, ἐφ' ᾧ οἱ ταυ-
ροὶ ἦσαν· καὶ ⁹ ἐπεισβαλλόντες τῇ ἀγέλῃ, ἡκοντίζον.
Καὶ ὅτε μὲν ἐδιώκοντο ὑπὸ τῶν ταυρῶν, ἀπεφεύγον
οἱ νεανίαι· ποδωκέστεροι γὰρ ἦσαν οἱ ἵπποι. ¹⁰ Ὅτε δὲ
ἐστήσαν οἱ ταυροὶ, ὑποστρεφόντες ἡκοντίζον. Καὶ
¹¹ τοῦτον τὸν τρόπον ἀνείλον αὐτοὺς· καὶ τὸ μὲν
ὄνομα ἐντευθεν ἐλάβον οἱ Κενταυροὶ, ὅτι τοὺς ταύρους
¹² κατεκεντῶν· (¹³ οὐδὲν γὰρ προσέστι ταύρου τοῖς
Κενταυροῖς· ἀλλ' ἵππου καὶ ἀνδρὸς ἰδέα ἐστίν) ἀπο-
τε ἔργα. Λάβοντες γοῦν οἱ Κενταυροὶ παρὰ Ἰξίονος
χρήματα, καὶ γαυριῶντες ἐπὶ τῇ πράξει, καὶ τῷ πλε-
τῷ, ¹⁴ ὑβρίζεται ὑπερχον καὶ ὑπερηφανοί, καὶ πολλὰ
κακά ἐργαζόντο, καὶ ἤδη καὶ κατ' αὐτοῦ τοῦ Ἰξίονος,
¹⁵ ὅς φκει τὴν νῦν καλεσμένην Λαρίσσαν πόλιν. Οἱ
δὲ τότε τῷτο τὸ χωρίον οἰκνύτες, Λαπιθαὶ ἐκαλούντο.
¹⁶ Κεκλημένοι δὲ οἱ Κενταυροὶ παρὰ τῶν Λαπιθῶν
ἐπὶ

ἐπὶ θοιήν, μεθύσθοντες ἄρπαζουσι τὰς γυναῖκας αὐ-
 τῶν, καὶ ἀναβίβασαντες ἐπὶ τοὺς ἵππους αὐτάς,
¹ ὥχοντο φευγοντες ² εἰς τὴν οἰκίαν, ὅθεν ³ ὤρμωντο.
⁴ Ἐπολεμουν οὖν τοῖς Λαπιθαῖς, καὶ καταβαινόντες
 δια νυκτός εἰς τὰ πεδία, ⁵ ἐνεδράς· ἐποιοῦν· ἡμέρας
 δὲ γενόμενης, ἄρπαζοντες ⁶ ἀπετρέχον ἐπὶ τὰ ὄρη.
 Οὕτω δ' ἀπερχομένων αὐτῶν, ἵππων οὐραὶ, καὶ ἀν-
 θρώπων κεφαλαὶ μόνον ἐφαινοντο. Ξύπην οὖν
 ὄρωντες Δεῖαν, ἔλεγον, οἱ Κενταυροὶ ἡμᾶς, κατατρέ-
 χοντες ἐκ Νεφέλης, πολλὰ κακὰ ἐργάζονται. Ἀπο-
 δὴ ταύτης τῆς ἰδέας καὶ λόγου ὁ μῦθος ἀπιστῶς ⁷ ἐ-
 πλασθῆ, ὥς ἐκ τῆς νεφέλης ἵππος τε, καὶ ἀνὴρ, ἐγεν-
 νήθη ἐν τῇ ὄρῃ.

2. ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΚΤΑΙΩΝΟΣ.

Φασιν Ἀκταιῶνα ὑπὸ τῶν ἰδίων κυνῶν ⁸ καταβρω-
 θῆναι. Τοῦτο δὲ ἐστὶ ψευδές· κυνῶν γὰρ τὸν δεσπο-
 τὴν καὶ μαλίστα φιλεῖ· ἄλλως τε καὶ ⁹ αἱ θηρευτι-
 καὶ πᾶσις ἀνθρώπους σαινουσιν. Ἐνιοὶ δὲ φασιν,
 ὅτι, Ἀρτεμίδος αὐτὸν μεταβάλλουσης εἰς ἐλάφον,
¹⁰ ἀνείλον κυνέες. Ἐμοὶ δὲ δοκεῖ, Ἀρτεμίνου δύνασ-
 θαι, ὃ θέλει, ποιῆσαι· οὐ μὲντοι δὲ ἀληθές, ἐλάφον
 ἐξ ἀνδρός γενεσθαι, ἢ ἐξ ἐλαφου ἀνδρα. Τοὺς δὲ
 μύθους τούτους ¹¹ συνεθεσαν οἱ ποιηταί, ἵνα οἱ ἀ-
 κρωμένοι μὴ ὑβρίζωσιν εἰς τὸ Δεῖον. Το δὲ ἀληθές
 οὕτως ἐχει. Ἀκταιῶν ἀνθρώπος ἦν ¹² το γένος Ἀρ-
 5 καδῖος.

καδῖος, φιλοκυνηγός. Οὗτος ἐτρέφε κύνας πολλὰς
καὶ ἐθήρευεν ἐν τοῖς ὄρεσι. Τῶν δὲ αὐτοῦ πραγμά-
των ἡμελῖται· οἱ γὰρ τότε ἀνθρώποι αὐτουργοὶ πάν-
τες ἦσαν· οἰκίας δὲ εἶχον οὐδ' ὅλως, ἀλλ' αὐτοὶ
ἐγεωργοῦν. Καὶ οὗτος ἦν πλουσιώτατος, ὅς ἐγεωρ-
γεῖ, καὶ ἐργαστικώτατος ὑπῆρχε. Τῷ δὲ Ἀχαιῶνι
ἀμελοῦντι·³ τῶν οἰκειῶν, μαλλὸν δὲ κυνῆγετοντι,
διεφθάρη ὁ βίος. Ὅτε δὲ⁵ οὐκετι εἶχεν οὐδέν, ἐλε-
γον οἱ ἀνθρώποι, δειλαῖος Ἀχαιῶν ὑπὸ τῶν ἰδίων
κύνων κατεβρωθῇ.

3. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΟΦΑΓΩΝ ἸΠΠΩΝ ΔΙΟΜΗΔΟΥΣ.

Περὶ τῶν Διομήδους ἵππων φασιν, ὅτι ἀνθρώπους
κατησθίων. Τοῦτο δὲ⁶ γελοῖον· το γὰρ ζῶν τοῦτο
κρίθῃ καὶ χορτῷ ἤδεται·⁷ μαλλὸν ἢ κρεῖσσιν ἀνθρώπι-
νοῖς. ⁸ Ἡ δὲ ἀληθεῖα ἦδε. Τῶν παλαιῶν ἀνθρώ-
πων οὕτων αὐτουργῶν, καὶ τροφῇ καὶ περιουσίαν
πλείστην⁹ κεκτημένων, ἅτε τὴν γῆν ἐργαζομένων
¹⁰ ἵπποτροφεῖν οὗτος, ἐπελάβετο, καὶ ¹¹ μέχρι τούτου
ἵπποις ἤδετο, ἕως οὗ ¹² τὰ αὐτοῦ ἀπώλεσε, ¹³ καὶ
πάντα πῶλων κατηναλώσεν εἰς τὴν τῶν ἵππων τρο-
φήν. Οἱ οὖν φίλοι τοὺς ἵππους ἀνδρῶφαγους ὠνο-
μασαν· ¹⁴ οὐ γενομένου, προηχθῇ ὁ μυθός.

4. ΠΕΡΙ ΝΙΟΒΗΣ,

Φασιν, ὡς Νιοβῇ ¹⁵ ζῶσα λίθος ἐγένετο ἐπὶ τῷ
τυμβῷ

τυμῶ τῶν παιδῶν. Ὅστις δὲ πειθεται, ἐκ λίθου γενεσθαι ἀνθρώπον, ἢ ἐξ ἀνθρώπου λίθον, εὐηθὴς ἐστίν. Τοῦ δὲ ἀληθὲς ἐχει ὥδε. Νιοῶν, ἀποθαπόντων τῶν ἑαυτῆς παιδῶν, ποιήσαντα ἑαυτῇ εἰκόνα λιθίνην, ἐστήσεν ἐπὶ τῇ τυμῶ τῶν παιδῶν. Καὶ ἡμεῖς ¹ ἐθεασάμεθα αὐτήν, ² οἷα καὶ λέγεται.

5. ΠΕΡΙ ΛΥΓΚΕΩΣ.

Λυγκεα λεγουσιν, ὡς τὰ ³ ὑπο γῆν ἔωρα. Τοῦτο δὲ ⁴ ψευδός. Τοῦ δὲ ἀληθὲς ἐχει ὥδε. Λυγκεὺς ⁵ πρῶτος ἤρξατο μεταλλεῦν χαλκῷ, καὶ ἀργυρῷ, καὶ τὰ λοιπὰ. Ἐν δὲ τῇ μεταλλευσί, λυχνοὺς καταφύρων ὑπὸ τὴν γῆν, τοὺς μὲν ⁶ κατελίπεν ἐπὶ τοῦ τοῦ. Αὐτὸς δὲ ἀναφέρει τὸν χαλκόν καὶ τὸν σιδήρον. Ἐλεγον οὖν οἱ ἀνθρώποι, ὅτι Λυγκεὺς καὶ τὰ ὑπο γῆν ὄρα, καὶ καταδύνων ἀργυρίον ἀναφέρει.

6. ΠΗΡΙ ΚΑΙΝΕΩΣ.

Καινεα φασιν, ὅτι ἀτρωτός ην. Ὅς δ' ὑπολαμβάνει ἀτρωτόν ἀπο σιδήρου ἀνθρώπον, εὐηθὴς ἐστίν. Ἡ δὲ ἀληθεῖα ἐχει οὕτως. Καινεὺς ἦν ἀνὴρ Θετταλὸς τῷ γενεῇ, ⁷ ἀγαθὸς τὰ πολεμικὰ καὶ ἐπιστημῶν τοῦ μαχεσθαι. Γενομένος δὲ ἐν πολλαῖς μάχαῖς, οὐδέποτε ⁸ ἐτρώθη, οὔτε Λακίθαις συμμαχῶν πρὸς τῶν Κενταυρῶν ⁹ ἀπεθάνεν, ¹⁰ ἀλλὰ συλλαβόντες αὐτὸν μόνον κατεχώσαν, καὶ οὕτως ¹¹ ἐτέλευτησεν. Ἐλεγον οὖν οἱ Λακίθαι ¹² ἀνελομένοι τὸν νεκρὸν αὐτοῦ,
καὶ

και εὐροντες μη τετρωμενον το σωμα, Καίνευσ ¹ τὸν
γε αλλον βιον ατρωτος ην, και απεθανεν ατρωτος.

7. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ.

Φασιν, Ευρωπην ² την Φοινικος επι ταυρου ³ οχθ-
μενην δια της θαλαττης εκ Τυρου εις Κρητην ⁴ αφι-
κεσθαι. Εμοι δε δοκει, ουτε ταυρον, ουθ' ιππον το-
σουτον πελαγος διανυσαι δυνασθαι· ουτε κορην επι
ταυρον αγκριον ⁵ αναξηναι. Ο τε Ζευς, ει εξουλετο
Ευρωπην εις Κρητην ελθειν, εὔρεν, αν αυτη ετρεαν
πορειαν καλλιονα. Το δε αληθες εχει ὡδε. Ανηρ
Κνωσιος, ονοματι Ταυρος, επολεμει την Τυριαν χωραν.
Τελευταιον δε εκ Τυρου ⁶ ἤρπασεν αλλας τε κορας,
αλλα δη και ⁷την του βασιλεως θυγατερα, Ευρω-
πην. Ελεγον ουν οἱ ανθρωποι, Ευρωπην την του
βασιλεως Ταυρος ⁸ εχων ὦχετο· τουτου δε γενομενη,
⁹ προσανεπλασθη ὁ μυθος.

8. ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΙΟΛΟΥ.

Λεγουσιν ὅτι Αἰολος ην ¹⁰ κυριευων τῶν πνευμα-
των, ὅστις εδωκεν Οδυσσει τους ανεμους ¹¹ εν ασκῳ.
¹² Περὶ δε τουτου, ¹³ ὡς ουχ' οἶον τε, δηλον ειναι
πασιν οιμαι· εικος δε αστρολογον γενομενον Αἰολον
φρασαι Οδυσσει τους χρονους, καθ' οὓς ¹⁴ επιτολαι
τινες ανεμων γενησονται. Φασι δε, ὅτι και χαλ-
κουν τειχος ¹⁵ τη πολει αυτου ¹⁶ περιεβεβλητο· ὅπερ
εστι

ἔστι ψευδές· ὁπλίστας γὰρ, ὥς οἶμαι, εἶχε, τὴν πόλιν
αὐτοῦ φυλάττοντας.

9. ΠΕΡΙ ἙΣΠΕΡΙΔΩΝ.

Λέγουσιν, ὅτι γυναῖκες τινες ἦσαν αἱ Ἑσπερίδες.
Ταύταις δὲ ἦν μῆλα χρυσα ἐπὶ μῆλειας, ἣν ἐφυλάσ-
σε δράκων· ἐφ' ἃ μῆλα καὶ Ἑρακλῆς ¹ ἐστρατεύσατο.
Ἐχει δὲ ἡ ἀληθεῖα ὥδε. Ἑσπερος ἦν ἀνὴρ Μιλη-
σιος, ὃς ² ὤκει ἐν τῇ Καρίᾳ, καὶ εἶχε θυγατέρας δύο,
αἱ ἐκάλουντο Ἑσπερίδες. Τούτῃ δὲ ἦσαν οἷς καλαί,
καὶ ευκαρποὶ· οἶαι καὶ νυν αἱ ἐν Μιλήτῃ· ἐπὶ του-
τῇ δὲ ὀνομαζοῦνται χρυσαί· καλλίστοι γὰρ ὁ χρῦσος,
ἦσαν δὲ ἐκεῖναι καλλίσται. Μῆλα δὲ καλεῖται τὰ
προβάτα· ἄπερ ἰδὼν ὁ Ἑρακλῆς βοσκομένα παρὰ τῇ
θάλαττῃ, ³ περιελασας ἐνεβητο εἰς τὴν ναυν, καὶ τὸν
ποιμένα αὐτῶν, ὀνοματὶ Δράκοντα, ⁴ εἰσηγάγεν εἰς
οἶκον, οὐκετι ζῶντος τοῦ Ἑσπερου, ἀλλὰ τῶν παι-
δῶν αὐτοῦ. Ἐλεγον οὖν οἱ ἀνθρώποι, ἐθεασαμένθα
χρῦσα μῆλα, ἃ Ἑρακλῆς ἤγαγεν ἐξ Ἑσπερίδων, τὸν
φυλακα ἀποκτείνας Δράκοντα. Καὶ ἐνθεν ὁ μῦθος
⁵ προσανεπλάσθη.

10. ΠΕΡΙ ΓΗΡΥΟΝΟΥ.

Γηρυονὴν φασιν, ὅτι τρικεφαλὸς ἐγένετο. Ἀδυ-
νατον δὲ σῶμα τρεῖς κεφαλὰς εἶχει· ἣν δὲ τοιοῦδε
τούτο.

τατο. Πολις ἐστὶν ἐν τῷ Εὐξείνῳ ποτῷ, Τρικαρχηνας
καλουμένη. Ἦν δὲ Γηρυονῆς ἐν τοῖς τότε ἀνθρώποις
ονομαστός, πλούτῳ τε καὶ ἀλλοῖς διαφερώ. Ἴχθε
δὲ καὶ βῶν ἀγέλην θαυμαστήν, ἐφ' ἣν ἐλθὼν Ἡρα-
κλῆς, ¹ ἀντιποιοῦμενον Γηρυονὴν ἐκτείνει. Οἱ δὲ
² θρωμένοι περιελαυνόμενας τὰς βούς θαυμάζον-
ησαν γὰρ ³ το μὲν μέγεθος μικραὶ, ἀπὸ δὲ κεφαλῆς
ἐπὶ τὴν ὀσφύν μακραι, καὶ σιμαὶ, κέρατα οὐκ ἐχού-
σαι, ὅσα δὴ μακρὰ καὶ πλατέα. ⁴ Πρὸς τοὺς πυ-
θανομένους οὐκ ἐλεγόντινες, Ἡρακλῆς ταύτας ⁵ πε-
ριηλασέν, οὐσας Γηρυονοῦ, τοῦ Τρικαρχήνου τινες δὲ,
ἐκ τοῦ λεγομένου, ⁶ ὑπέλαβον αὐτὸν τρεῖς εἶναι κε-
φαλὰς.

11. ΠΕΡΙ ΟΡΦΕΩΣ.

Ψευδὴς δὲ ὁ περὶ τοῦ Ορφέως μῦθος, ὅτι κιθαρίζον-
τι αὐτῷ ⁷ ἐφειπτο τὰ τετραποδα, καὶ τὰ ὄρνια, καὶ
τὰ δένδρα. Δοκεῖ δὲ μοι ταῦτα εἶναι. Βακχαὶ
⁸ μανεῖσαι πρόβατα ⁹ διεσπασαν ἐν τῇ Πισρίᾳ· πολλὰ
δὲ καὶ ἀλλὰ βιαίως εἰργάζοντο. Τρεπομέναι τε ¹⁰ εἰς
τὸ ὄρος, διετρίβον ἐκεῖ τινὰς ἡμέρας. Ὡς δὲ ἐμείναν,
οἱ πολῖται, ¹¹ δέδιοτες περὶ τῶν γυναικῶν καὶ θυγα-
τέρων, ¹² μεταπεμφάμενοι τὸν Ορφέα ¹³ ἔδεοντο μη-
χανασθαι, ¹⁴ ὃν τρόπον καταγαγοὶ αὐτὰς ἐκ τοῦ
ὄρους. Ὁ δὲ συνταξάμενος τῷ Διονυσῷ ὀργία, κα-
ταγεί αὐτὰς βακχεύουσας κιθαρίζων· αἱ δὲ ¹⁵ ναρ-
θηκας

Θηκας τότε πρῶτον εχουσαι κατεβαινον εκ του ορους, και κλωνας δειδρων παντοδαπων. Τοις δε ανθρωποις θανμαστα τότε θεασαμενοις, ¹ ενεφανετο πρῶτον τα ξυλα καταγομενα· και ² εφασαν οτι Ορφευς καθαριζων αγει την ὑλην εκ του θρους· και εκ τουτου ὁ μυθος ³ ανεπλασθη.

12. ΠΕΡΙ ΑΛΚΗΣΤΙΔΟΣ.

Λεγεται ⁴ μυθος τραγικωδης, ⁵ ὡς δη μελλοντος ποτε του Αδμητου ⁶ θανειν, αὐτη ⁷ αὐλετο ὅπερ αὐτον θανατον η̄ Ἡρακλῆς αὐτην δια την ευσεβειαν ⁸ αφελομενος, και αναγαγων εκ του ᾀδου, ⁹ απεδωκεν Αδμητῳ. Αλλ' ἰγενετο τι τοιουτον. Επειδη Πελιαυ απειπειναν αἱ θυγατρες, και ¹⁰ Ακαστος ὁ Πελιου εδωκεν αυτας, και τας μεν αλλας λαμβανει· Αλκηστις δε καταφευγει εις Φερας προς Αδμητον, τον ανεψιον αὐτης· ¹¹ και καθεζομενην επι της ἑστιας, ουκ εβουλετο Αδμητος Ακαστῳ εκδοτον· εξαίτουμενθ θουναι· ὁ δε πολλην στρατιαν ¹² παρκαθιτας επι την πολιν, ¹³ επιρπολει αυτους. ¹⁴ Επεξιων δε ὁ Αδμητος, εχων και λοχαγους, νυκτωρ ¹⁵ συνεληφθη ζων· ¹⁶ ηπειλει δε Ακαστος αποκτεινειν αὐτον· ¹⁷ πυθομενη δε ἡ Αλκηστις, οτι μελλει αναίρεισθαι Αδμητος δι' αὐτην, εξελθουσα ἑαυτην παρεδωκε. Τον μεν ουν Αδμητον αφησιν ὁ Ακαστος, εκεινην δε συλλαμβανει. Ελεγον οω οἱ ανθρωποι· Ανδρεια γε Αλκηστις

Αλκηστις ἰκουσα ¹ ὑπεραπεθανεν Ἀδμήτου. | Τοιοῦτο
 μεντοι ουκ ὅγεγετο, ὡς ὁ μυθος φησι· κατα γουν τον
 καιρον τούτων Ἑρακλῆς ἦκεν ἀγων ἐκ τινων τοπων
 τας Διομηδους ἵππους. Τούτον ἐκείσε πορευομενον
² ἐξενίσεν Ἀδμήτος. Οδυρομενου δε Ἀδμήτου την
 συμφοραν της Αλκηστιδος, ἀγανακτησαμενος Ἑρακ-
 λῆς, ³ ἐπιτίθεται τῷ Ἀκαστῷ, και την στρατιαν αυ-
 του διαφθείρει, και τα μεν ⁴ λαφυρα τη αὐτου στρα-
 τια διανεμει, την δε Αλκηστιν τῷ Ἀδμήτῳ παραδιδω-
 σιν. Ἐλεγον οὐν οἱ ἀνθρωποι, ὡς ⁵ ἐντυχων Ἑρα-
 κλῆς, ἐκ του θανατου ⁶ ἐρρύσατο την Αλκηστιν.
 Τούτων γενομενων, ὁ μυθος ⁷ προσανεπλασθη.

IV.

IV.

EX LUCIANI DIALOGIS.

ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ

ΔΙΑΛΟΓΟΙ ΝΕΚΡΩΝ.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ α.

ΚΝΗΜΩΝ, ΔΑΜΙΠΠΟΣ.

ΚΝ. ²Τούτο εκείνο το της παροιμίας, ³Ὁ νεῦρος
τοι λειοῦτα. ΔΑ. ⁴Τι ἀγανακτεῖς, ὦ Κνημῶν;
ΚΝ. Πυνθανῆ ⁵ὅ, τι, ἀγανακτῶ; Κληρονομοὶ ἀκου-
σιος ⁶καταλειποῖτά, ⁷κατασοφισθεῖς ὁ ἀθλῖος, ⁸οὐς
ἐβουλομένην αὖ μαλίστα ⁹σχεῖν τάρμα, παρὰ λιπῶν.
ΔΑ. Πῶς τοῦτ' ἐγένετο; ΚΝ. Ἐρμολάου τὸν πανυ-
πλοῦσιον, ἀτεκνὸν οὐτά, ἐβραβεύον ¹⁰ἐπὶ θανάτῳ
καίκενος ἐκ αἰδῶς τὴν βραβεύαν ¹¹προσέειπε. Ἐδοξε

δη μοι και σοφον τουτ' ειναι, ¹ θεισθαι διαθηκας ες το φανερον, εν αις εκεινῷ ² καταλελοιπα τάμα παντα, ὡς κα' κεινος ³ ζηλωσεις, και ⁴ τα αὐτα πραξεις. ΔΑ. Τι ουν δη ⁵ εκεινος; ΚΝ. Ὅ, τι μεν ουν αὐτος ⁶ ενεγραψε ταις ἑαυτου διαθηκαις, ουκ ⁷ οίδα· εγω γουν αφνω ⁸ απεθανον, του τεγους ⁹ μοι επιτεσοντος· και νυν Ἑρμολαος εχει τάμα, ὡσπερ τις λαβραξ, και το αγκιστρον ¹⁰ τῷ δελεατι συχκατασπασας. ΔΑ. ¹¹ Ου μονον, αλλα και ¹² αὐτον σε τον αλεια· ὥστε σοφισμα κατα σαυτου ¹³ συντεθεικας. ΚΝ. ¹⁴ Εοικα· οιμωζω τοιγαρουν.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ Β.

ΜΕΝΙΠΠΟΣ ΚΑΙ ἙΡΜΗΣ.

ΜΕ. ¹⁵ Που δε οἱ καλοι εισιν, η αι καλαι, ω Ἑρμη; ¹⁶ ξεναγησον με νεηλυν οντα. ἙΡ. ¹⁷ Ου σχολη μοι, ω ¹⁸ Μενιππε· ¹⁹ πλην, κατ' εκεινο αὐτο, απο-
 Γλειψον ²⁰ ὡς επι τα δεξια, ενθα ²¹ Ὑακινθος τε εστι, και ²² ὁ Ναρκισσος, και ²³ Νιρευς, και ²⁴ Αχιλλευς, και ²⁵ Τυρω, και ²⁶ Ἑλენη, και ²⁷ Ληδα, και ὅλως τα αρχαια ²⁸ καλλη παντα. ΜΕ. Οστα μονον ὄρω, και κρανια των σαρκων γυμνα, ὁμοια τα πολλα. ἙΡ. Και μην ²⁹ εκεινα εστιν, ἃ παντες οἱ τριηται θαυμαζουσι, τα οστα, ὧν συ ³⁰ εοικας καταφρονειν. ΜΕ. Ὅμως την Ἑλενην μοι ³¹ δειξον· ου γαρ αν διαγνωιη

¹ διαγνοίητ' εγώ γε. 'ΕΡ. ² Τούτ' το κρανίον ἢ 'Ελενη
 ἐστίν. ΜΕ. Εἴτα αἱ χίλιαί ³ νηες δια τούτο ⁴ ἐπλη-
 ρώθησαν ἐξ ἀπάσης τῆς 'Ελλάδος, καὶ τοσοῦτοι ⁵ ἐπι-
 σουν 'Ελληνες τε καὶ βαρβάροι, καὶ τοσαῦται πόλεις
 ἀναστατοὶ ⁶ γειγوناσιν; 'ΕΡ. Ἀλλ' οὐκ εἶδες, ὦ Μενί-
 πτε, ⁷ ζῶσαν τὴν γυναῖκα; ⁸ εἴφης γὰρ ἂν καὶ σὺ
 ἀνέμεσσητον εἶναι, —

9. Τὰρδ' ἀμφὶ γυναικὶ πολλὸν χρόνος ἀλγία πασχίν·

ἐπεὶ καὶ τὰ ἀνθρ', ξηρὰ οὐτά, εἰ τις βλεποὶ ¹⁰ ἀπο-
 βεβληκότεα τὴν βαφὴν, ἀμορφα δηλονότι αὐτῷ
¹¹ δοξεῖ. 'Ότε μεντοὶ ἀνθρ', καὶ ἔχει τὴν χροίαν,
 καλλίστα ἐστίν. ΜΕ. Οὐκ οὖν τούτο, ὦ Ἐρμῆ, θαυ-
 μαζῶ, ¹² εἰ μὴ συνιέναι οἱ Ἀχαιοὶ περὶ πραγμάτων
 οὕτως ὀλιγοχρονίου, καὶ ῥαδίως ἀπανθούπτως ποιοῦν-
 τες. 'ΕΡ. Οὐ σχολῇ μοι, ὦ Μενίπτε, ¹³ συμφιλοσο-
 φεῖν σοί· ὥστε ¹⁴ ἐπιλεξάμενος τόπον, εἶθ' ἂν ἐθε-
 λης, κείσο καταβάλων σεαυτὸν· ἐγὼ δὲ τοὺς ἄλλους
 νεκροὺς ἤδη ¹⁵ μετελευστομαί.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ γ.

ΧΑΡΩΝ, ΜΕΝΙΠΠΟΣ, 'ΕΡΜΗΣ.

ΧΑ. ¹⁶ Ἀποδοσ, ὦ καταρατὲ, τὰ πορθμια. ΜΕ
 Βοᾷ, εἴ τούτο σοί ¹⁷ ἥδιον, ὦ Χάρων. ΧΑ. Ἀποδοσ,
 Φημί, ¹⁸ ἀνθ' ὧν σε διεπορθμευσάμην. ΜΕ. Οὐκ ἂν
 λαβοίς

¹ λαβοῖς παρα του μη εχοντος. ΧΑ. Εστι δε τις
 οβολον μη εχων ; ΜΕ. Ει μεν και αλλος ² τις, ουκ
 οίδα· εγω δε ουκ ³ εχω. ΧΑ. Και μην αγξω σε, ⁴ νη
 τον Πλουτωνα, ω μιάρε, ην μη ⁵ αποδως. ΜΕ. ⁶ Κα-
 γω τῷ ξυλῷ σου παταξας διαλυσω το κρανιον. ΧΑ.
 Ματην ουν εση ⁷ πεπλευκως τοσουτον πλουν ; ΜΕ.
 'Ο 'Ερμης ὑπερ εμου σοι ⁸ αποδοτω, ὅς με παρεδωκε
 σοι. 'ΕΡ. ⁹ Νῆ Δια οναιμην, ¹⁰ ει μελλω γε και
 ὑπερεκτινειν των νεκρων. ΧΑ. ¹¹ Ουκ αποστησομαι
 σου. ΜΕ. Τουτου γε ἐνεκα νεωλησας το πορθμειον,
 παραμενε· πλην αλλ' ¹² ὁ γε μη εχω, πως αν λα-
 βοῖς ; ΧΑ. Συ δ' ουκ ¹³ ηδεις ὡς κομιζειν ¹⁴ δεον ;
 ΜΕ. Ηδειν μεν, ουκ ειχον δε· τι ουν ; ¹⁵ εχρην δια
 τουτο μη ¹⁶ αποθανειν ; ΧΑ. Μονος ουν αυχηταις
 προικα ¹⁷ πεπλευκεναι ; ΜΕ. Ου προικα, ω βελειντε,
 και γαρ ¹⁸ ηντλησα, και ¹⁹ της κωπης επελαβομην, και
 ουκ εκλαιον μονος των αλλων επιβιπτων. ΧΑ. Ουδεν
²⁰ ταυτα προς τα πορθμια· τον οβολον αποδουναι
 σε δει· ου γαρ ²¹ θεμις αλλως γενεσθαι. ΜΕ. Ου-
 κεν απαγαγε με αυθις ες τον βιον. ΧΑ. Χαριεν λε-
 γεις, ινα και πληγας επι τουτῷ παρα του Αιακου
²² προσλαβω. ΜΕ. Μη ενοχλει ουν. ΧΑ. ²³ Δειξ-
 ον τι εν τη πηρᾳ εχεις. ΜΕ. ²⁴ Θερμους, ει θελεις,
 και της ²⁵ Εκατης το δειπνον. ΧΑ. Ποθεν τουτον
 ἡμιν, ω 'Ερμη, τον κυνα ²⁶ ἡγαγες ; οἳα δε και ελα-
 λει παρα του πλουν, ²⁷ των επιβιπτων των ἀπαντων
 κατα-

καταγελῶν, καὶ ἐπισκώπτων, καὶ μόνος ἄδων, οἰμω-
ζόντων ἐκείνων. ἘΡ. Ἀγνοεῖς, ὦ Χάρων, ὅποιον ἀν-
δρα ¹ διεπορθμεύσας; ἐλευθερὸν ἀκριβῶς, ² κύνειος
αὐτῷ μέλει ἔτος ἐστὶν ὁ Μενίππος. ΧΑ. Καὶ μὴ
³ αὖν σε λαβῶ ποτε. ΜΕ. Ἀν λαβῆς, ὦ βελτιστε-
δις, δε οὐκ αὖν λαβοῖς.

2

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 2.

ΚΡΟΙΣQΣ, ΠΛΟΥΤΩΝ, ΜΕΝΙΠΠΟΣ, ΜΙΔΑΣ,
ΣΑΡΔΑΝΑΠΑΛΟΣ.

ΚΡ. ⁴ Οὐ φερόμεν, ὦ Πλούτων, Μενίππον ⁵ τούτονι
τον κυνα ⁶ παροικουντα· ὥστε ἡ ἐκείνου ποι κατα-
στησου, ἡ ἡμεῖς μετοικησομεν εἰς ἕτερον τοπον. ΠΛΟΥΤ.
Τι δ' ὑμᾶς δεινὸν ἐργάζεται, ὁμοεικρός ὢν; ΚΡΟΙ.
Ἐπειδὴν ἡμεῖς οἰμωζόμεν, καὶ στενομεν, ἐκείνων με-
μνημενοὶ ⁷ τῶν ἀνῶ, ⁸ Μίδας μὲν ⁹ οὐτοσι τοῦ χρυσοῦ,
¹⁰ Σαρδαναπαλὸς δὲ τῆς πολλῆς τρυφῆς, ¹¹ ἐγὼ δὲ
τῶν θησαυρῶν, ἐπιγελα, καὶ ἐξονειδιζέει, ἀνδραποδα
καὶ καθαερμάτα ἡμᾶς ἀποκαλῶν· ἐνιοτε δὲ καὶ ἄδων,
ἐπιταραττεῖ ἡμῶν τὰς οἰμώγας· καὶ ὅλως, λυπηρὸς,
ἐστὶ. ΠΛΟΥΤ. ¹² Τι ταῦτα φασιν, ὦ Μενίππε;
ΜΕΝ. Ἀληθῆ, ὦ Πλούτων· μισῶ γὰρ αὐτοὺς ἀγεν-
νεῖς, καὶ οὐλοφίλους ὄντας, οἷς ¹³ οὐκ ἀπεχρήσε ¹⁴ βιω-
ναι κακῶς, ἀλλὰ καὶ ἀποθάνοντες ἐπὶ ¹⁵ μεμνηνται,
καὶ

και ¹ περιεχονται των ανω ² χαιρω τοιγαρουν ανιωσ
 αυτους. ΠΛΟΥ. Αλλ' ου χρη ³ λυπονται γαρ ου
 μικρων στερουμενοι. ΜΕΝ. Και συ μωραινεις, ω
 Πλουτων, ὁμοψηφος ων τοις τουτων στεναγμοις;
 ΠΛΟΥ. Ουδαμως· αλλ' ουκ αν εβελησαιμι στασια-
 ζειν ὑμας. ΜΕΝ. Και μην, ω κακιστοι Αιδων, και
 Φρυγων, και Ασσυριων, ετω γνωσκετε, ⁴ ὡς ουδε παρ-
 σομενου μου· ενθα γαρ αν ⁵ ιητε, ακολουθησω. ανιων,
 και καταδων, και καταγελων. ΚΡ. ⁶ Ταυτα ουχ
 ὑβρις; ΜΕΝ. Ουκ· αλλ' εκεινα ὑβρις ην, α ὑμεις
 ποιειτε, προσκυνεισθαι αξιουντες, και ελευθεροι αν-
 δρασιν ⁷ εντρυφωντες, και του Θανατου τοπαραπαν
 ου μνημονευοντες· τοιγαρουν οιμωζετε, παντων εκει-
 νων ⁸ αφηρημενοι. ΚΡΟΙ. ⁹ Πολλων γε, ω θεοι, και
 μεγαλων κτηματων. ΜΙΔ. 'Οσου μεν εγω χρευθου.
 ΣΑΡ. 'Οσης δ' εγω τρυφης. ΜΕΝ. Ευγε, οὕτω ποι-
 ειτε· οδυρεσθε μεν ὑμεις· εγω δε, ¹⁰ το ΓΝΩΘΙ ΣΑΥ-
 ΤΟΝ πολλακις συνειρων, ¹¹ επασομαι ἡμιν· ¹² πρεποι
 γαρ αν ταις τοιαυταις οιμωγαις επαδαμενον.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ ε.

ΖΗΝΟΦΑΝΤΗΣ, ΚΑΛΛΙΔΗΜΙΔΗΣ.

ΖΗ. Συ δε, ω Καλλιδημιδη, πως απεθανες; ¹³ εγω
 μεν γαρ ὅτι παρασιτος ων Δεινιου, πλεον του ικα-

νου

νου εμφάγων, απεινιγην, οισθα· παρῆς γὰρ απο-
 θησκοντι μοι. ΚΑΛ. Παρην, ὦ Ζηνοφάντες· ¹ τὸ
 δ' ἐμοὶ παραδοξοὶ τι ἐγένετο· ² οισθα καὶ γὰρ σὺ που
 Πτοιοδωρὸν τὸν γέροντα. ΖΗ. ³ Τὸν ἀτεκνόν, τὸν
 πλουσίον, ⁴ ὃ σε τὰ πολλὰ ᾔδειν συνόντα; ΚΑΛ.
 Ἐπαινῶν αὐτὸν αἰεὶ ἐθεράπευον, ⁵ ὑπισχνόμενος ἐπ'
 ἐμοὶ τεθνηξέσθαι. Ἐπεὶ δὲ ⁶ τὸ πρᾶγμα ἐς μηκιστόν,
 ἐπεγίνετο, καὶ ⁷ ὑπὲρ τῶν Τιδῶνων ὁ γέρον ἐζῆ, ἐπιτο-
 μὴν τινα ὁδὸν ἐπὶ τὸν κληρὸν ⁸ ἐξέυρον· πριαμένοι
 γὰρ φάρμακον, ⁹ ἀνεπέισα τὸν οἰνοχόον, ¹⁰ ἐπειδαι-
 ταχίστα ὁ Πτοιοδωρὸς αἰτήσῃ πιεῖν, ¹¹ πίνει δ' ἐπικ-
 κως, ¹² ζῶροτέρον ἐμῶντα ἐς κυλίκας, ἑτοιμὸν εἶχεν
 αὐτο, καὶ ἐπιδουναὶ αὐτῷ· εἰ δὲ τοῦτο ποιήσει, ἐλευ-
 θερὸν ¹³ ἐπαμυστήμην ἀφήσειν αὐτόν. ΖΗ. Τί οὖν
 ἐγένετο; πάντῃ γὰρ τι παραδοξὸν εἶναι εἰκάς. ΚΑΛ.
 Ἐπεὶ τοίνυν λουσαμένοι ἤκομεν, δύο· ἡδὴ ὁ μείρακισ-
 χος κυλίκας ἑτοιμοὺς εἶχων, ¹⁴ τὴν μὲν τῷ Πτοιοδωρῷ
 τὴν ἐχούσαν τὸ φάρμακον, τὴν δ' ἑτέραν ἐμοί,
¹⁵ σφαιλεῖς οὐκ οἶδ' ὅπως ἐμοὶ μὲν τὸ φάρμακον,
 Πτοιοδωρῷ δὲ τὸ ἀφάρμακτον ἐπέδωκεν· εἴτα ὁ μὲν
 ἐπίνειν ἐγὼ δὲ αὐτίκα ¹⁶ μαλα ἐκταδὴν ἐκείμην ὑπο-
 βολιμαῖος ἀπ' ἐκείνου νεκρός. ¹⁷ Τί τοῦτο; γέλας,
 ὦ Ζηνοφάντες; καὶ μὴν οὐκ εἶδει γέ· ἑταίρῳ ἀνδρὶ
 ἐπιγέλαν. ΖΗ. ¹⁸ Ἀστεία γὰρ, ὦ Καλλιδημίδη, πε-
 πονθας· ὁ γέρον δὲ, ¹⁹ τί πρὸς ταῦτα; ΚΑΛ. Πρῶ-
 τόν μιν ²⁰ ὑπεταραχθὴ πρὸς τὸ αἰφνιδίον· εἴτα ²¹ συν-
 εἶς,

εις, οἶμαι, 'το γεγενημενον, ¹ εγελα και αυτος οἶα γε
ὁ οἰνοχοος εἰργασται. ΖΗ. Πλην αλλ' ουδε σε
την επιτομον εχρην τραπεσθαι. ³ ἦκε γαρ αν σοι δια
της λεωφορου ασφαλεστερον, ει και ολιγω βραδυτε-
ρος ην.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 5.

ΠΛΟΥΤΩΝ, ΠΡΩΤΕΣΙΛΑΟΣ, ΠΕΡΣΕΦΟΝΗ.

ΠΡΩ. Ω δεσποτα, και βασιλευ, και ἡμετερε Ζευ,
και συ, Δημητρος θυγατερ, ⁵ μη ὑπεριδῃτε δεησιν
ερωτικην. ΠΛΟΥ. Συ δε τιнос δεη παρ' ἡμων; ⁶ η
τις ων τυγχανεις; ΠΡΩ. Εἰμι μεν Πρωτεσιλαος, ⁷ ὁ
Ιφικλου, Φυλακιος, συστρατιωτης των Αχαιων, και
πρωτος αποθανων ⁸ των επ' Ιλιω· δεομαι δε, ⁹ αφεθεις
προς ολιγον, ¹⁰ αναβιωναι παλιν. ΠΛΟΥ. Τουτον
μεν τον ερωτα, ω Πρωτεσιλαε παντες νεκροι ερασι·
πλην ουδεις αν αυτων ¹¹ τυχη. ΠΡΩ. Αλλ' ¹² ου
του ζην, Αἰδωνευ, ερω εγωγε της γυναικος δε, ἥν
νεογαμον ετι εν τῷ θαλαμῳ καταλιπων, ¹³ ψχομην
αποπλεων· εἰτα ὁ κακοδαιμων εν τη αποθασει απε-
θανον ὑπο του 'Εκτορος· ὁ ουν εως της γυναικος ου
μετριως αποκναιει με, ω δεσπατα· και βουλομαι,
¹⁴ καν προς ολιγον οφθεις αυτη, καταβηναι παλιν.
ΠΛΟΥ. Ουκ επιες, ω Πρωτεσιλαε, το Ληθης ὑδωρ;
ΠΡΩ. ¹⁵ Και μαλα, ω δεσποτα· το δε πραγμα ὑπερ-
ογκον.

ογκον ην. ΠΛΟΥ. Ουκουν περιμεινον αφιζεταιι
 γαρ εκεινη ποτε, και ουδεν σε ανελθειν δεησει.
 ΠΡΩ. Αλλ' ου φερω την διατριβην, ω Πλουτων'
¹ ηρασθης δε και αυτος ηδη, και ² οισθα οιον το εραν
 εστιν. ΠΛΟΥ. Ειτα τι σε ονησει μιαν ημεραν ανα-
 βιωναι, μετ' ολιγον τα αυτα οδυρουμενον; ΠΡΩ.
³ Οιμαι πεισειν κακεινην ακολουθειν παρ' υμας· ωστε
 ανθ' ενος, δυο νεκρους ⁴ ληψη μετ' ολιγον. ΠΛΟΥ.
 Ου θεμις γενεσθαι ταυτα, ⁵ ουδε εγενετο πωποτε.
 ΠΡΩ. Ίναμνησω σε, ω Πλουτων· ⁶ ἔρφει γαρ, ⁶ δι'
 αυτην ταυτην την απικαν, την Ευρυδικην παρεδοτε,
 και την ⁷ ὁμογενη μου Αλκητινν παρεπεμψατε Ἑρα-
 κλει χαριζομενοι. ΠΛΟΥ. Θελησεις δε, οὕτω κρα-
 νιον γυμνονων, και αμορφον, τη καλη σου εκεινη
 νυμφη ⁸ φανηναι; πως δε κακεινη ⁹ προσοψεται σε,
 ουδε ¹⁰ διαγινωλαι δυναμενη; ¹¹ Φοβησεται γαρ, ευ
 οίδα, και ¹² φευζεταιι σε· και ματην ¹³ εση τοσαυτην
 ὁδον ανεληλυθως ΠΕΡ. Ουκουν, ω ανερ, συ και
 τουτ' ¹⁴ ιασαι, και τον Ἑρμην κελευσον, επειδαν εν
 τῷ φωτι ηδη ὁ Πρωτεσιλαος η, ¹⁵ καθικομενον εν τη
 ραβδῳ, νεανιαν ευθυς καλον ¹⁶ απεργασασθαι αυτον,
 οιος ην εκ του παστου. ΠΛΟΥ. Επει Περσεφονη
 συνδοκει, αναγαγων τουτον αυθις, ποιησον νυμφιον·
 συ δε ¹⁷ μεμνηστο μιαν λαβων ημεραν.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 2.

ΜΕΝΙΠΠΟΣ ΚΑΙ ΤΑΝΤΑΛΟΣ.

ΜΕ. ¹ Τί κλάεις, ὦ Τανταλε; ἡ τι σεαυτὸν ὀδυρῃ, ² ἐπὶ τῇ λιμνῇ ἔστως; ΤΑΝ. Ὅτι, ὦ Μενίππε, ³ ἀπολώλα ὑπο τοῦ διψοῦς. ΜΕ. Οὕτως ἀργὸς εἰ, ὥς μὴ ἐπικυψὰς πίνειν, ⁴ ἡ καὶ νῆ Δι' ἀρυσάμενος κοιλήτῃ χειρὶ; ΤΑΝ. ⁵ Οὐδὲν ὀφελος, εἰ ἐπικυψαίμι· φεύγει γὰρ τὸ ὕδωρ, ἐπειδὴν προσιοίτῃ ⁶ αἰσθῆται μετὰ δὲ ποτε καὶ ἀρυσώμαι, καὶ ⁷ προσεγγῶ τῷ στόματι, ⁸ οὐ φθάνω βρεξάς ἀκρὸν τὸ χεῖλος, καὶ διὰ τῶν δακτύλων διαρρέειν, οὐκ οἶδ' ὅπως, αὐθὺς ἀπολείπει ξηρὰν τὴν χεῖρα μου. ΜΕ. Τεραστίον τι πάσχεις, ὦ Τανταλε· ἀταρ εἶπε μοι, ⁹ τί γὰρ καὶ δεῖν τέ πίνειν; οὐ γὰρ σῶμα ἐχεις· ἀλλ' ἐκεῖνο μὲν ἐν Λυδία κούτεθαπται, ὅπερ καὶ ¹⁰ πεινῆν, καὶ διψῆν ἐδυνατό· σὺ δὲ, ἡ ψυχὴ, πῶς ἀνέτι ἡ ¹¹ διψῶς, ἡ πινόεις; ΤΑΝ. ¹² Τοῦτ' αὐτὸ ἡ κόλασις ἐστὶ, τὸ διψῆν μου τὴν ψυχὴν ὥς σῶμα οὐσαν. ΜΕ. Ἀλλὰ τοῦτο μὲν οὕτω πιστευσομένον, ὅπει ¹³ φῆς τῷ διψεῖ κολαζέσθαι· τί δ' οὖν σοὶ τὸ δεινὸν ¹⁴ ἐστὶ; ¹⁵ ἡ δέδιαις μὴ εὐδεια τοῦ ποτοῦ ἀποθανῆς; οὐχ ὅρῳ γὰρ ἄλλον μετὰ τοῦτον ἄδην, ¹⁶ ἡ θάνατον ἐντευθεν εἰς ἕτερον τόπον. ΤΑΝ. Ὁρθῶς μὲν λέγεις· καὶ τοῦτο δ' οὖν μέρος τῆς καταδίκης, ¹⁷ τὸ ἐπιθυμεῖν πίνειν, μὴδὲν δεόμενον.

ΜΕ.

ΜΕ. Ληρεις, ω Τανταλε, και ¹ ὡς αληθως ποτου δεισ-
θαι δοξεις, ακρατου γε ἔλλεβορου, νη Δια, ² ὅστις
τοῖαντιον τοις υπο των λυττωντων κυνων δεδηγμε-
νοις πεπονθας, ου το ὕδωρ, αλλα την διψαν πεφο-
βημενος. ΤΑΝ. Ουδε τον ἔλλεβορον, ω Μενιπτε,
ἀναινομαι πειν ³ γενοιτο μοι μουν. ΜΕ. ⁴ Θαρρει,
ω Τανταλε, ὡς ουτε συ, ουτε αλλος ⁵ πισται των
νεκρων ἀδυνατον γαρ ⁶ καιτοι ου παντες, ὡσπερ συ,
επ καταδικης διψωσι, του ὕδατος αυτους ουχ ὑπομε-
νοντος.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ η.

ΑΓΑΚΟΣ, ΠΡΩΤΕΣΙΛΑΟΣ, ΜΕΝΕΛΑΟΣ,
ΠΑΡΙΣ.

ΑΙ. ⁷ Τι αγχείς, ω Πρωτεσίλαε, την Ἑλενην προσ-
πεσων; ΠΡΩ. Ὅτι δια ταυτην, ω Αιακε, απθανον,
⁸ ἡμιτελη μεν τον δομον καταλιπων, χηραν τε τήν
νεογαμον γυναικα. ΑΙ. ⁹ Αιτιω τοιουν τον Μενελαον,
ὅστις ὑμας ὑπερ τοιαυτης γυναικος επι Τροιαν ηγαγεν.
ΠΡΩ. Ευ λεγεις· εκεινον μοι ¹⁰ αιτιατεον. ΜΕΝ.
¹¹ Ουκ εμε, ω βελτιστε, αλλα δικαιότερον τον Παριν,
ὃς εμου του ξινου την γυναικα παρα παντα τα δι-
καια ¹² ψχετο ἀρπασας· οὗτος γαρ ουχ ὑπο σου μο-
νου, αλλ' ὑπο παντων Ἑλλήνων τε και βαρβαρων
αξιος αγχισθαι, τοσουτοις θανατου αιτιος γεγενη-
μενος. ΠΡΩ. ¹³ Αμεινον οὕτω σε τοιγαρον, ω
¹ δυσ-

¹ δυσπαρι, ουκ αφησω ποτε ² απο των χειρων. ΠΑ.
³ Αδικα ποιων, ω Πρωτεσιλαε, ⁴ και ταυτα, ὁμοτεχ-
 τον οντα σοι, ερωτικος γαρ και αυτος ειμι, ⁵ και τω
 αυτω θεω, κατεσχημαι· ⁶ οισθα δε, ὡς ακησιον τι εστι,
 και τις ἡμας δαιμων αγει, ενθα ανεβελη· και αδυ-
 νατον εστιν αντιταττεσθαι αυτω. ΠΡΩ. Εϋ λεγεις·
 ειθε ουν μοι τον Ερωτα ενταυθα λαβειν δυνατον ην.
 ΑΙ. Εγω σοι και περι του Ερωτος αποκρινουμαι τα
 θικαια· ⁷ φησει γαρ αυτος μεν του εραν τω Παριδι-
 ισως γεγενησθαι αιτιος· του θανατου δε σοι ουδεναν
 αλλον, ω Πρωτεσιλαε, η σεαυτον, ὅς ⁸ εκλαθομενος
 της νεογαμου γυναικος, επει προσεφερεσθε τη Τρῳαδι,
 οὕτω φιλοκινδυνως και απονενοημενως ⁹ προεπηδησας
 των αλλων, ¹⁰ δοξης ερασθεις, δι ἣν πρῶτος εν τη
 αποβασει απεθανες ΠΡΩ. Ουκουν και ὑπερ εμαυ-
 του σοι, ω Αιακε, αποκρινουμαι δικαιοτερα. ου γαρ
 εγω τουτων αιτιος, αλλ' ἡ Μοιρα, ¹¹ και το εξ αρχης
 οὕτως επικεκλωσθαι. ΑΙ. Ορθως· τι ουν τουτους
 αιτια;

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 9.

ΔΙΟΓΕΝΗΣ ΚΑΙ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ.

ΔΙΟ. ¹² Τι τουτο, ω Αλεξανδρε; και συ τεθνηκας,
 ὥσπερ και ἡμεις ἅπαντες; ΑΔΕ. Ορας, ω Διογενες·
 ου παραδοξον δε, εἰ ανθρωπος ων απεθανον. ΔΙΟ.
 Ουκουν

Ουκουν ὁ Ἀμμων ¹ ἐφευδετο, λεγων ἑαυτου σε ειναι
 υἱον· συ δε Φιλίππου ἀρα ² ἦσθα ; ΑΛΕ. Φιλίππου
 δηλαδὴ· ου γὰρ ἀν ἐτιθῆκειν ³ Ἀμμωνος ὦν. ΔΙ.).
 Καὶ μὴν καὶ περὶ τῆς Ολυμπιαδος ⁴ ὁμοία εἰλεγοντο,
 δρακοντα ὁμιλεῖν· αὐτῇ, καὶ βλέπεσθαι ἐν τῇ εὐνῇ·
 εἰτα οὕτω σε ⁵ τεχθῆναι· τον δε Φιλίππον ⁶ ἐξηπα-
 τησθαι οιομενον πατερα σου ειναι. ΑΛΕ. Κἀ-
 γὰ ταυτα ηκουον, ὥσπερ συ· νυν δε ὄρω, ὅτι ου-
 δὲν ὕγιες οὔτε ἡ μητῆρ, οὔτε οἱ τῶν Ἀμμωνιῶν προ-
 φηται εἰλεγον. ΔΙΟ. Ἀλλὰ τὸ ψευδος αὐτῶν ουκ
 ἀχρηστος σοι, ὦ Ἀλεξάνδρ, πρὸς τὰ πραγματὰ
 ἐγενετο· πολλοὶ γὰρ ὑπέπτησσον, θεον εἶναι σε νο-
 μιζοντες. Ἀτὰρ εἶπε μοι, τινι τὴν τοσαυτὴν ἀρχὴν
 καταλελοιπας ; ΑΛΕ. Οὐκ οἶδα, ὦ Διογενες· ⁷ ου γὰρ
 ἐφθασα ἐπισκεψαι τι περὶ αὐτῆς, ἡ τουτο μόνον, ὅτι
 ἀποθνήσκων Περδίκκᾳ τον δακτυλιον ἐπέδωκα· ⁸ πλὴν
 ἀλλὰ τι γέλας, ὦ Διογενες· ΔΙ.). ⁹ Τι γὰρ ἄλλο, ἡ
 ἀνεμνησθην, ¹⁰ οἷα ἐποιεῖ ἡ Ἑλλάς, ἀρτι σε ¹¹ παρσι-
 ληφοτα τὴν ἀρχὴν κολακευοντες, καὶ προστατὴν
 αἰρουμενοι καὶ στρατηγον ἐπὶ τοὺς βαρβάρους· ἐνιοὶ
 δε καὶ τοῖς δώδεκα θεοῖς προστιθεντες, ¹² καὶ νεως
 οἰκοδομουμενοι, καὶ θυοντες ὡς δρακοντος υἱῷ ; Ἀλλ’
 εἰπε μοι, πού σε οἱ Μακεδόνες ἐθαύσαν ; ΑΛΕ. Ἐτι ἐν
 Βαβυλῶνι κείμαι τρίτῃν ταυτὴν ἡμέραν· ὑπισχνει-
 ται δε Πτολεμαῖος ὁ ὑπάσπιστος. ¹³ ἢν ποτε ἀγαγῇ
 σχολῇ

σχολην απο των θορυβων των εν ποσιν, ες Αιγυπτον
 απαγαγων με θαψειν εκει, ως γενοιμην εις των Αι-
 γυπτίων θεν. ΔΙΟ. Μη γελασω, ω Αλεξάνδρε,
 ὄρων ¹ εν αἵδου ετι σε μωραϊνοντα, και ελπιζοντα, Αν-
 νουβιν, η Οσιριν γενεσθαι; Πλην αλλα ταυτα μεν,
 ω θειοτατε, μη ελπισης· ου γαρ θεμις ανελθειν τινα
 των ἀπαξ διαπλευσαντων την λιμνην, και ² ες τον
 εισω του στομιου παρελθοντων· ου γαρ αμελης ὁ Αια-
 κος, ουδ' ὁ Κερβερος ευκαταφρονητος. Ἐπεινα δε
 ἤδεως αν μαθοιμι παρα σου, πως φερεις, ὅποι' αν
 εννοησης ³ ὅσην ευδαιμονιαν ὑπερ γης απολιπων
 αφίξαι, σωματοφυλακας, και ὑπασπιστας, και σα-
 τρακας, και χρυσον τοσούτον, και εθνη προσκυνου-
 τα, και Βαβυλωνα, και Βακτρα, και ⁴ τα μεγαλα
 θηρια, και τιμην, και δοξαν, ⁵ και το επισημον ειναι
 ελαυνοντα, διαδεδεμενον ταινιᾳ λευκῇ την κεφαλην,
 πορφυριδα εμπεκορπημενον· ου λυπει ταυτα σε ὑπο
 την μνημην ιοντα; τι δακρυεις, ω ματαιε; ουδε
 ταυτα σε ὁ σοφος Αριστοτελης επαιδευσε μη οισθαι
 βεβαια ειναι ⁶ τα παρα της τυχης; ΑΔΕ. Σοφος!
 ἄπαντων εκεινος κολακων επιτριπτοτατος ων! ⁷ εμε
 μονον εασον τῷ Αριστοτελει ⁸ εἶδεναι, ὅσα μεν ηησε
 παρ' εμου, ⁹ οἷα δε επεστελλεν· ¹⁰ ὡς δε κατεχρητο
 μου τη περι παιδειαν φιλοτιμια, θωπευων και επαι-
 νων, αρτι μεν ες το καλλος, ὡς και τουτο μερος ον
 τ' αγαθου, αρτι δ' ες τας πραξεις, και τον πλουτον·
 και

και γαρ αυ και τουτ' αγαθον ἡγειτ' ειναι, ¹ ὥς μη
 αισχυνοιτο και αυτος λαμβανων. Γους, ω Διογενεις,
 ανθρωπος, και τεχνητης ² πλην αλλα τουτο γε ³ α-
 πολειλανκα αυτου της σοφιας, ⁴ το λυπεισθαι ὡς επι
 μεγαστοις αγαθοις ⁵ α κατηριθμησω μικρω γε εμπροσ-
 θεν. ΔΙΟ. Αλλ' ⁶ οισθα ὁ δρασεις; ακος γαρ σοι
 της λυπης ⁷ ὑποθησομαι, επει ενταυθα γε ἐλλεβορος ε
 φουεται. ⁸ Συ δε, και το Αθηνης ὕδωρ χανδον επι-
 σπασαμενος πιε, και αυθις πιε, και πολλακις· οὕτω
 γαρ αν ⁹ παυση επι τοις Αριστοτελους αγαθοις ανι-
 ωμενος· ¹⁰ και γαρ και Κλειτον εκεινον ὄρω, και Καλ-
 λισθενη, και αλλους πολλους επι σε ὀρμωντας, ὡς
 διασπασαιντο και αμυναιντο σε, ¹¹ ὧν εδρασας αυτες·
¹² ὥστε την ἑτεραν συ ταυτην βαδιζε· και πινε πολ-
 λακις, ὡς εφην.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ Ι.

ΕΡΜΗΣ, ΧΑΡΩΝ.

ΕΡ. ¹³ Λογισωμεθα, ω Πορθμευ, ει δοκει, ὅποσα μοι
 οφειλεις ηδη, ὅπως μη αυθις εριζωμεν τι περι αυτων.

ΧΑ. Λογισωμεθα, ω Ερμη ¹⁴· αμεινον γαρ ὀρισαι
 περι αυτων, και ἀπραγμονεστέρον. ΕΡ. Αγκυραν

¹⁵ εντειλαμενω εχομισα ¹⁶ πεντε δραχμων. ΧΑ.

¹⁷ Πολλου λεγεις. ΕΡ. Νη τον Αἰδωνα, των πεντε
 ωνησαμην, και τροπωτηρα δυο οβολων. ΧΑ. ¹⁸ Τιθεις

πεντε

πεντε δραχμας, και οβολους δυο. 'ΕΡ. Και αρε-
 τραν ¹ ὑπερ του ιστιου, πεντε οβολους εγω κατεβαλον.
 ΧΑ. Και τουτους προστιθει. 'ΕΡ. Και κηρον ² ὡς
 επιπλασαι του σκαφιδιου τα ανεωγοτα, και ἡλους
 δε, και καλωδιον, αφ' οὐ την ὑπεραν εποιησας, ³ δυο
 δραχμων ἅπαντα. ΧΑ. Ευγε, ⁴ ἀξια ταυτα ωνησω.
 'ΕΡ. Ταυτα εστιν, εἰ μη-τι αλλο ἡμας ⁵ διελαθεῖεν
 τῷ λογισμῷ. Ποτε δ' οὖν ταυτ' ⁶ αποδωσειν φης ;
 ΧΑ. Νυν μεν, ω 'Ερμη, αδυνατον· ην δε λοιμος τις
 η πολεμος καταπεμψῃ αβροους τινας, ⁷ ενεσται τοτε
 αποκερδαναι εν τῷ πληθει παραλογιζομενοι τα πορθ-
 μια. 'ΕΡ. Νυν οὖν εγω ⁸ καθεδουμαι τα κακιστα
 ευχομενος γενεσθαι, ὡς αν ὑπο τουτων απολαυοιμι.
 ΧΑ. Ουκ εστιν αλλως, ω 'Ερμη· νυν δ' ολιγοι, ὡς
 ὄρας, αφικνουνται ἡμῖν· ειρηνη γαρ. 'ΕΡ. Αμεινον
 οὕτως, εἰ και ἡμῖν παρατεινοιτο ὑπο σου το ⁹ δρ-
γν
 πλην αλλ' οἱ μεν παλαιοι, ω Χαρων, οισθι
 ρεγινοντο, ανδρειοι ἅπαντες, αιματος ⁹ αναπ
 τραυματιαι οἱ πολλοι· νυν δε η φαρμακῶ
 του παιδος αποθανων, η ὑπο της γυναικος
 τρυφης ¹⁰ ἐξωδηκῶς την γαστερα, και τα
 ωχροι γαρ ἅπαντες, και αγεννεις, ουδε ὅμοι-
 νοις· οἱ δε πλειστοι αυτων, δια χρηματα ¹¹
 επιβουλευοντες αλληλοις, ὡς εοικασι. ΧΑ.
 νυ γαρ περιποθητα εστι ταυτα. 'ΕΡ. Ουκουν οὐδ'
 εγω δοξαιμι αν ἁμαρτανειν, πικρως ακαιτων τα οφει-
 λομενα παρα σου.

ΛΟΥ-

ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ.

ΜΥΘΩΔΗ.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ α.

ΖΕΥΣ ΚΑΙ ἙΡΜΗΣ.

Ζ. Την του Ιναχου παιδα την καλην ² οισθα, ω Ἑρμη; ἙΡ. Ναι· την Ιω λεγεις. Ζ. Ουκ εστι παις εκεινη εστιν, αλλα δαμαλις. ἙΡ. Τεραστιον τουτο· ³ τῷ τροπῇ δ' ⁴ ἐνηλλαγη; Ζ. Ζηλοτυπησασα ἡ Ἥρα, ⁵ μετεβαλεν αυτην· αλλα και καινον αλλο τι δεινον ⁶ ἐπιμεμηχανηται τη κακοδαιμονι· βουκολον τινα πολυομματον, Αργον ⁷ τούνομα, ἐπεστήσεν, ὃς νεμει την δαμαλιν, αὔπνος ὤν. ἙΡ. Τι οὖν ἡμας χρη ποιειν; Ζ. ⁸ Καταπταμενος ες την Νεμειαν, ἐκεῖ δε ⁹ που ὁ Αργος βουκολει, ἐκεινον μεμ ἀποκτεινον· την δε Ιω δια του τελαγους ες την Αιγυπτον ἀπαγαγων, Ισιν ποιησον. Καί ¹⁰ τολοιπον εστω Θεος ¹¹ τοις ἐκεῖ· ¹² και τον Νειλον αναγερτω, και τους ^{αἶμα} ἀεμους ἐπιπεμπετω, και σῶζέτω τους πλεοντας.

¹ δυσπαρι, ουκ αφησω ποτε ² απο των χειρων. ΠΑ.
³ Αδικα ποιων, ω Πρωτεσιλαε, ⁴ και ταυτα, ὁμοτεχ-
 τον οντα σοι, ερωτικος γαρ και αυτος ειμι, ⁵ και τῷ
 αὐτῷ θεῷ, κατεσχημαι· ⁶ οισθα δε, ὡς ακησιον τι εστι,
 και τις ἡμας δαιμων αγει, ενθα ανεβελῃ· και αδυ-
 νατον εστιν αντιταττεσθαι αὐτῷ. ΠΡΩ. Εὐ λεγεις·
 ειθε ουν μοι τον Ερωτα ενταυθα λαβεν δυνατον ην.
 ΑΙ. Εγω σοι και περι του Ερωτος αποκρινουμαι τα
 θικαια· ⁷ φησει γαρ αυτος μεν του εραν τῷ Παριδι
 ισως γεγενησθαι αιτιος· του θανατου δε σοι ουδενα
 αλλον, ω Πρωτεσιλαε, η σεαυτον, ὅς ⁸ εκλαβομενος
 της νεογαμου γυναικος, επει προσεφερεσθε τη Τρῳαδι,
 οὕτω φιλοκινδυνως και απονενοημενως ⁹ προεπηδησας
 των αλλων, ¹⁰ δοξης ερασθεις, δι ἣν πρῶτος εν τη
 αποδασει απεθανες. ΠΡΩ. Ουκουν και ὑπερ εμαυ-
 του σοι, ω Αιακε, αποκρινουμαι δικαιοτερα. ου γαρ
 εγω τουτων αιτιος, αλλ' ἡ Μοιρα, ¹¹ και το ἐξ αρχης
 οὕτως επικεκλωσθαι. ΑΙ. Ορθως· τι ουν τουτους
 αιτια;

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 9.

ΔΙΟΓΕΝΗΣ ΚΑΙ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ.

ΔΙΟ. ¹² Τι τουτο, ω Αλεξανδρε; και συ τεβνηκας,
 ὥσπερ και ἡμεις ἅπαντες; ΑΔΕ. Ορας, ω Διογενεις·
 ου παραδοξον δε, εἰ ανθρωπος ων απεθανον. ΔΙΟ.
 Ουκουν

Ουκουν ὁ Ἀμμων ¹ ἐψευδετο, λεγων ἑαυτου σε ειναι
 υἱον· συ δε Φιλιππου αρα ² ἦσθα ; ΑΔΕ. Φιλιππου
 δηλαδὴ· ου γαρ αν ετεβήκειν ³ Ἀμμωνος ων. ΔΙ.).
 Και μην και περι της Ολυμπιαδος ⁴ ὁμοια ελεγοντο,
 δρακοντα ὁμιλειν· αυτη, και βλεπεσθαι εν τη ευνη·
 ειτα οὕτω σε ⁵ τεχθηναι· τον δε Φιλιππον ⁶ ἐξηπα-
 τησθαι οιομενον πατερα σου ειναι. ΑΔΕ. Κά-
 γω ταυτα ηκουον, ὡσπερ συ· νυν δε ὄρω, ὅτι ου-
 δεν ὕγιες ουτε ἡ μητηρ, ουτε οἱ των Ἀμμωνιων προ-
 φηται ελεγον. ΔΙΟ. Αλλα τὸ ψευδος αυτων ουκ
 αχρηστον σοι, ω Ἀλεξανδρε, πρὸς τα πραγματα
 εγενετο· πολλοι γαρ ὑπεπτησσαν, θεον ειναι σε νο-
 μιζοντες. Αταρ ειπε μοι, τινι την τοσαυτην αρχην
 καταλελοιπας ; ΑΔΕ. Ουκ οίδα, ω Διογενες· ⁷ ου γαρ
 εφθασα επισκηψαι τι περι αυτης, η τουτο μονον, ὅτι
 αποβιησων Περδικκα τον δακτυλιον επεδωκα· ⁸ πλην
 αλλα τι γελας, ω Διογενες ; ΔΙ.). ⁹ Τι γαρ αλλο, η
 ανεμνησθην, ¹⁰ οἷα εποιει ἡ Ἑλλάς, αρτι σε ¹¹ παρει-
 ληφοτα την αρχην κολακευοντες, και προστατην
 κίρουμενοι και στρατηγον επι τους βαρβαρους· ενιοι
 δε και τοις δωδεκα θεοις προστιθεντες, ¹² και νεως
 οικοδομουμενοι, και θυοντες ὡς δρακοντος υἱῳ ; Ἀλλ'
 ειπε μοι, που σε οἱ Μακεδονες εθαψαν ; ΑΔΕ. Ετι εν
 Βαβυλωνι κειμαι τριτην ταυτην ἡμεραν· ὑπισχνει-
 ται δε Πτολεμαιος ὁ ὑπασπιστης. ¹³ ην ποτε αγαλην
 σχολην

σχολήν ἀπο τῶν θορυβῶν τῶν ἐν πόσιν, εἰς Αἰγυπτὸν ἀπαγαγὼν με θαψεῖν ἐκεῖ, ὥς γενομένην εἰς τῶν Αἰγυπτίων θείων. ΔΙΟ. Μὴ γελασῶ, ὦ Ἀλεξάνδρε, ὄρων ¹ ἐν αἶδου ἐστὶ σε μωραίνοντα, καὶ ἐλπίζοντα, Ἀννουβιν, ἡ Οσίριν γενεσθαι; Πλὴν ἀλλὰ ταῦτα μὲν, ὦ θειότατε, μὴ ἐλπίσης· οὐ γὰρ θεμὶς ἀνελθεῖν τίνα τῶν ἀπαξ διαπλευσαντῶν τὴν λιμῆν, καὶ ² εἰς τὸν εἰσὼ τοῦ στομίου παρελθόντων· οὐ γὰρ ἀμελὴς ὁ Αἰακός, οὐδ' ὁ Κερκερός ἑυκαταφρονήτος. Ἐκεῖνα δὲ ἤδεως ἀν μαθοίμι παρὰ σου, πῶς φέρεις, ὅπου' ἀν ἐννοήσης ὅσην εὐδαιμονίαν ὑπὲρ γῆς ἀπολιπὼν ἀφίξαι, σωματοφυλακάς, καὶ ὑπασπιστάς, καὶ σατραπάς, καὶ χρυσὸν τοσούτον, καὶ ἔθνη προσκυνούντα, καὶ Βαβυλῶνα, καὶ Βακτρά, καὶ ⁴ τὰ μεγάλα θῆρια, καὶ τιμὴν, καὶ δοξάν, ⁵ καὶ τὸ ἐπισήμον εἶναι ἐλαυνόντα, διαδεδεμένον ταινίᾳ λευκῇ τὴν κεφαλὴν, πορφυρίδα ἐμπεπορημένον· οὐ λυπεῖ ταῦτα σε ὑπὸ τὴν μνημὴν ἰόντα; τί δακρυεῖς, ὦ ματαίε; οὐδὲ ταῦτα σε ὁ σοφὸς Ἀριστοτέλης ἐπαιδεύσε μὴ οἰεσθαι βεβαία εἶναι ⁶ τὰ παρὰ τῆς τύχης; ΑΔΕ. Σοφός! ἀπάντων ἐκεῖνός κολακῶν ἐπιτριπτοτάτος ὢν! ⁷ ἐμὲ μόνον εἶπον τῷ Ἀριστοτέλει εἶδεναι, ὅσα μὲν ῥῆσε παρ' ἐμοῦ, ⁸ οἷα δὲ ἐπεστελλεν· ⁹ ὥς δὲ κατεχρητο μοῦ τῇ περὶ παιδείαν φιλοτιμίᾳ, θωπεύων καὶ ἐπαινῶν, ἀρτί μὲν εἰς τὸ κάλλος, ὥς καὶ τοῦτο μέρος οὐ τ' ἀγαθόν, ἀρτί δ' εἰς τὰς πράξεις, καὶ τὸν πλοῦτον

καὶ

και γαρ αυ και τουτ' αγαθον ἡγειτ' ειναι, ¹ ὡς μη
 αισχυνοιτο και αυτος λαμβανων. Γοης, ω Διογενεις,
 ανθρωπος, και τεχνητης ² πλην αλλα τουτο γε ³ α-
 πολειλαυκα αυτου της σοφιας, ⁴ το λυπεισθαι ὡς επι
 μεγαιστοις αγαθοις ⁵ α κατηριθμησω μικρω γε εμπροσ-
 θεν. ΔΙΟ. Αλλ' ⁶ οισθα ὁ δρασεις; ακος γαρ σοι
 της λυπης ⁷ ὑποθησομαι, επει ενταυθα γε ἐλλειβορος ε
 φυεται. ⁸ Συ δε, και το Αθηνης ὕδωρ χανδον επι-
 σπασαμενος πιε, και αυθις πιε, και πολλακις· οὕτω
 γαρ αν ⁹ παυση επι τοις Αριστοτελους αγαθοις ανι-
 ωμενος· ¹⁰ και γαρ και Κλειτον εκεινον ὄρω, και Καλ-
 λισθεινη, και αλλους πολλους επι σε ὀρμωντας, ὡς
 διασπασαιντο και αμυναιντο σε, ¹¹ ὡν εδρασας αυτες·
¹² ὡστε την ἑτεραν συ ταυτην βαδιζε· και πινε πολ-
 λακις, ὡς εφην.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ Ι.

ΕΡΜΗΣ, ΧΑΡΩΝ.

ΕΡ. ¹³ Λογισωμεθα, ω Πορθμευ, ει δοκει, ὅποσα μοι
 οφειλεις ηδη, ὅπως μη αυθις εριζωμεν τι περι αυτων.

ΧΑ. Λογισωμεθα, ω Ερμη· ¹⁴ αμεινον γαρ ὀρισαι
 περι αυτων, και ἀπραγμονεστέρον. ΕΡ. Αγκυραν

¹⁵ εντείλαμενω εχομισα ¹⁶ πεντε δραχμων. ΧΑ.

¹⁷ Πολλου λεγεις. ΕΡ. Νη τον Αἰδωνα, των πεντε
 ωνησαμην, και τροπωτηρα δυο οβολων. ΧΑ. ¹⁸ Τιθεις

πεντε

πεντε δραχμας, και οβολους δυο. 'ΕΡ. Και ακε-
 τραν ¹ ὑπερ του ιστιου, πεντε οβολους εγω κατεβαλον.
 ΧΑ. Και τουτους προστιθει. 'ΕΡ. Και κηρον ² ὡς
 επιπλασαι του σκαφιδιου τα ανεωγοτα, και ἡλους
 δε, καὶ καλωδιον, αφ' οὐ την ὑπεραν εποιησας, ³ δυο
 δραχμων ἅπαντα. ΧΑ. Ευγε, ⁴ αξια ταυτα ωνησω.
 'ΕΡ. Ταυτα εστιν, εἰ μη-τι αλλο ἡμας ⁵ διελαβειν εν
 τῷ λογισμῳ. Ποτε δ' ουν ταυτ' ⁶ αποδωσειν φης ;
 ΧΑ. Νυν μεν, ω 'Ερμη, αδυνατον· ην δε λοιμός τις
 η πολεμος καταπεμψη αβροους τινας, ⁷ ενεσται τοτε
 αποκερδαναι εν τῷ πληθει παραλογιζομενον τα πορβ-
 μια. 'ΕΡ. Νυν ουν εγω ⁸ καθεδουμαι τα κακιστα
 ευχομενος γενεσθαι, ὡς αν ὑπο τουτων απολαυσιμι.
 ΧΑ. Ουκ εστιν αλλως, ω 'Ερμη· νυν δ' ολιγοι, ὡς
 ὄρας, αφικνουνται ἡμιν· ειρηνη γαρ. 'ΕΡ. Αμεινον
 οὕτως, εἰ και ἡμιν παραττεινοιτο ὑπο σου το οφλημα·
 πλην αλλ' οἱ μεν παλαιοι, ω Χαρων, οισθα οἱοι πα-
 ρεγινοντο, ανδρειοι ἅπαντες, αίματος ⁹ αναπλεω, και
 τραυματιαι οἱ πολλοι· νυν δε η φαρμακῷ τις ὑπο
 του παιδος αποθανων, η ὑπο της γυναικος, η ὑπο
 τρυφης ¹⁰ ἐξωδηκῶς την γαστερα, και τα σκελη·
 ωχροι γαρ ἅπαντες, και αγενειεις, ουδε ὅμοιοι εκει-
 νοις· οἱ δε πλειστοι αυτων, δια χρηματα ἡκουσιν,
 επιβουλευοντες αλληλοις, ¹¹ ὡς εοικασι. ΧΑ. ¹² Πα-
 νυ γαρ περιποθητα εστι ταυτα. 'ΕΡ. Ουκουν οὐδ'
 εγω δοξαιμι αν ἁμαρτανειν, πικρως ακαιτων τα οφει-
 λομενα παρα σου.

ΛΟΥ.

ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ

ΜΥΘΩΔΗ.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ α.

ΖΕΥΣ ΚΑΙ ἙΡΜΗΣ.

Ζ. Τὴν τοῦ Ἰναχοῦ παιδα τὴν καλὴν ² οἰσθα, ὦ Ἑρμῃ; ἙΡ. Ναι· τὴν Ἰω λέγεις. Ζ. Οὐκ ἐστὶ παῖς ἐκείνη ἐστίν, ἀλλὰ δαμαλὶς. ἙΡ. Τεραστίον τοῦτο· ³ τῷ τροπῷ δ' ⁴ ἐνηλλαγῇ; Ζ. Ζηλοτυπησάσα ἡ Ἥρα, ⁵ μετεβάλεν αὐτήν· ἀλλὰ καὶ καίνον ἄλλο τι δεινὸν ⁶ ἐπιμεμηχανηταὶ τῇ κακοδαίμονι· βουκόλον τινὰ πολυομματόν, Ἀργὸν ⁷ τοῦνομα, ἐπέστησεν, ὃς νύμει τὴν δαμαλίν, αὐπνός ὢν. ἙΡ. Τί οὖν ἡμᾶς χρῆ ποιεῖν; Ζ. ⁸ Κατακταμένους ἐς τὴν Νεμεῖαν, ἐκεῖ δὲ ⁹ τοῦ ὁ Ἀργὸς βουκόλει, ἐκείνον μὲν ἀποκτεῖνον· τὴν δὲ Ἰω διὰ τοῦ πελαγούς ἐς τὴν Αἰγυπτὸν ἀπαγαγὼν, Ἰσὶν ποιήσον. Καὶ ¹⁰ τολοῖπον ἐστω θεὸς ¹¹ τοῖς ἐκεῖ· ¹² καὶ τὸν Νεῖλον ἀναγέτω, καὶ τοὺς ἀεῖμους ἐπιπεμπετω, καὶ σῶζέτω τοὺς πλεοντάς.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ β.

ΙΡΙΣ ΚΑΙ ΠΟΣΕΙΔΩΝ.

ΙΡ. ¹ Τὴν νησον τὴν πλάνωμενην, ὦ Ποσειδον, τὴν αποσπασθεῖσαν τῆς Σικελίας, ὑφάλον ἐπινηχέσθαι συμβέβηκε' ταυτὴν, φησὶν ὁ Ζεὺς, στήσον ἤδη, καὶ ἀναφῆνον, καὶ ποιήσον ἤδη ² ὄηλον ἐν τῷ Αἰγαίῳ μεσῷ βεβαίως μένειν, στηριζὰς πανυ ἀσφαλῶς· ³ δειτὰι γὰρ τι αὐτῆς. ΠΙ. ⁴ Πέπραξέται ^{ἐν} τοῦτο, ὦ Ἰρί· τίνα δὲ ὁμῶς παρέξει αὐτῇ τὴν χρεῖαν· ⁵ ἀναφανείσα, καὶ μηκέτι πλεούσα; ΙΡ. Τὴν Λητῶ ἐκ' αὐτῆς δεῖ ἀποκυῆσαι, ἤδη γὰρ ⁶ ποιηρῶς ὑπὸ τῶν ὠδίνων ἔχει. ΠΟ. Τί οὖν; οὐχ ἱκανὸς ὁ οὐρανὸς ⁷ ἐντεκεῖν; εἰ δὲ μὴ οὗτος, ἀλλὰ γὰρ πᾶσα ἡ γῆ οὐκ αὖ ὑποδεξέσθαι δύναται τὰς αὐτῆς γονίας; ΙΡ. Οὐκ, ὦ Ποσειδον· ἡ Ἥρα γὰρ ὄρκῳ μεγάλῳ ⁸ κατέλαβε τὴν γῆν, μὴ παρασχεῖν τῇ Λητοὶ τῶν ὠδίνων ὑποδοχὴν· ἡ τοίνυν νησὸς αὕτη ἀνωμότος ἐστίν· ἀφανὴς γὰρ ἦν. ΚΟ. Σύνιημι· ⁹ στήθι, ὦ νῆσε, καὶ ἀναδυθὶ αὐθὶς ἐκ τοῦ βυθοῦ, κῶι μηκέτι ¹⁰ ὑποφείρου, ἀλλὰ βεβαίως μένε, καὶ ¹¹ ὑποδέξαι, ὦ εὐδαιμονίστατη, ¹² τοῦ ἀδελφοῦ τὰ τέκνα δύο, τοὺς καλλίστους τῶν Θεῶν. Καὶ ὑμεῖς, ὦ Τριτωνεῖς, διαπορβμεύσατε τὴν Λητῶ ἐς αὐτὴν· καὶ γαλήνη ἀπαντα ἐστω. Τὸν ὅς τι κόντα δὲ, ὅς νυν ἐξοιστρεῖ αὐτὴν φόβῳ, τὰ νεογνά· ¹³ πείδαν ¹⁴ τέχθῃ, αὐτὶκα ¹⁵ μεττίσι, καὶ τιμωρήσει

ρησει τη μητρι. Συ δε απαγγελλε τῷ Διῷ παντα
εἶναι ευτρεπή· ¹ ἴστηκεν ἡ Δηλος· ἤκετω ἡ Λητω καὶ
τικτετω.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ γ.

ΞΑΝΘΟΣ ΚΑΙ ΘΑΛΑΣΣΑ.

ΞΑΝ. ² Δεῖξαι με, ὦ Θαλαττα, δεινὰ ³ πεπονθότα·
⁴ κατασφεςσον μου τὰ τραύματα. ΘΑ. Τι τοῦτο, ὦ
⁵ Ξανθε; τίς σε ⁶ κατεκαυτεν; ΞΑΝ. Ἥφαιστος.
Αλλ' ⁷ ἀπηνθρακώμαι ὅλως ὁ κακοδαίμων, καὶ ζῶ.
ΘΑ. Διατί δε σοὶ ἐνεβале το πυρ; ΞΑΝ. Δια ⁸ τοῦ
υἱοῦ τῆς Θετιδος· ἐπεὶ γὰρ φονευόντα τοὺς Φρυγας
ἵκετευστα, ὁδ' οὐκ ⁹ ἐκαυρατο τῆς οργῆς, ἀλλ' ὑπο
τῶν νεκρῶν ¹⁰ ἀπεφραττε μοι τὸν ῥουν, ἐλεησας τοὺς
αβλίους ἐπῆλθον, ἐπικλύσαι θάλων, ὥς φοβηθεῖς
¹¹ ἀποσχοίτο τῶν ἀνδρῶν. Ἐνταυθα ὁ Ἥφαιστος,
¹² ἐτύχε καὶ γὰρ πλησίον που ὦν, παν ¹³ ὅσον, οἰ-
μαι, πυρ εἶχε, καὶ ὅσον ἐν τῇ Αἰτνῇ, καὶ ¹⁴ εἰκοθι
ἀλλοθι, φερῶν ἐπῆλθε μοι· καὶ ἐκαυσε μὲν τὰς πτε-
λειας, καὶ μυρικής· ὠπτησε δὲ καὶ τοὺς κακοδαίμονας
ἰχθύς· καὶ τὰς εἰσχελυας· ¹⁵ αὐτὸν δὲ ἐμὲ ὑπερκαχλα-
σαι ποιήσας, ¹⁶ μικροῦ δειν ὅλον ξηρὸν εἰργασταί·
δρας δ' ἐν, ὅπως διακείμαι ὑπο τῶν ἐκκαυμάτων. ΘΑ.
¹⁷ Θολερός, ὦ Ξανθε, καὶ θέρμος, ὥς εἰκος· ¹⁸ τὸ αἷμα
μὲν,

μέν, ἀπὸ τῶν νεκρῶν ἡ Θερμῇ δε, ὡς φης, ἀπο τοῦ
 πυρός· καὶ εἰκοτῶς, ὡ Ξανθε, ὅς ἐπὶ τὸν ἐμὸν υἱὸν
 ὤρμησας, ¹ οὐκ αἰδεσθεῖς ὅτι Νηρηίδος υἱὸς ἦν. ΞΑΝ.
 Οὐκ εἶδει οὖν ἐλεῆσαι γείτονας οὐτάς τοις Φρυγας;
 ΘΑ. Τὸν Ἥφαιστον δε οὐκ εἶδει ἐλεῆσαι Θετιδὸς υἱὸν
 οὐτάς τοις Ἀχιλλεα;²

ΔΙΑΛΟΓΟΣ ³

ἩΦΑΙΣΤΟΣ ΚΑΙ ΖΕΥΣ.

ἩΦΑΙ. Τί με, ὦ Ζεῦ, δεῖ ποιεῖν; ἦκα γὰρ, ὡς
 ἐκελευσάς, εἶχον τὸν πελεκυὶν οὔζυτατον, εἰ καὶ λίθους
 θεοὶ μίαν πληγὴν ² διατεμεῖν. Ζ. Εὐγε, ὦ Ἡφαιστε
 ἀλλὰ ³ διέλε μου τὴν κεφαλὴν εἰς δύο ⁴ κατενεγκῶν.
 ἩΦΑΙ. ⁵ Πείρα μου, εἰ μεμνηνα; ⁶ προστάττε δ' οὖν
 τάληθες, ὅπερ θέλεις σοὶ γενεσθαι. Ζ. Διαιρεθῆναι
 μοι τὸ κρανίον· εἰ δε ἀπειθήσεις, οὐ νῦν πρῶτον οὐ-
 γιζομένου πείρασή μου. ⁷ ἀλλὰ χρη καθικνεῖσθαι
 παντὶ τῷ θυμῷ, μὴδε μελλεῖν· ἀπολλυμαι γὰρ ὑπο
 τῶν ὠδίνων, ⁸ αἱ μου τὸν ἐγκεφαλὸν ἀναστρεφουσιν.
 ἩΦΑΙ. Ὅρα, ὦ Ζεῦ, μὴ κακόν τι ποιήσωμεν, οὔζυς
 γὰρ ὁ πελεκυς ἐστὶ, καὶ οὐκ ἀναιμῶτι, ⁹ οὐδε κατὰ
 τὴν Εἰλειθυϊαν μαιώσεται σε. Ζ. Κατενεγκε μόνον,
 ὦ Ἡφαιστε, θάρσυν· οἶδα γὰρ ἐγὼ τὸ συμφέρον.
 ἩΦΑΙ. Ἀκῶν μεν, ¹⁰ κατοίσω δε. Τί γὰρ χρη ποιεῖν,
 σου

τοῦ κελευοντος ; Τι τουτο ; κορη ενοπλος ; μεγα, ω Ζευ, κακον ειχες εν τη κεφαλῃ· αἰκτως γουν ¹ οξυθυμος ησθα, ² τηλικαυτην ὑπο την μηνιγγα παρθενον ζωογονων, και ταυτα ενοπλον· ηπε στρατοπεδον, οθ κεφαλην ³ ελεληθεις εχων. Ἡ δε πῆδᾱ και ⁴ πυρρῆ-χιζει, και την ασπιδα τινασσει, και το δορυ παλλει, και ενθουσια· και ⁵ το μεγαιστον, καλη πανυ και ακμαια ⁶ γεγενησθαι ἤδη ⁷ εν βραχει. Γλαυκωπις μεν, αλλα κοσμι και ⁸ τουτο ἡ κορυς· ὥστε, ω Ζευ, μαιωτρα μοι αποδος ⁹ εγγυησας μοι αυτην. Ζ. Αδυνατα αιτεις, ω Ἡφαιστε· παρθενος γαρ αει θελει μενειν· εγω γουν ¹⁰ το γε επ' εμοι ουδεν αντιλεγω. ΗΦΑΙ. Τουτ' εβουλομην. Ἐμοι μελησσει τα λοιπα· και ἡδη συναρπασω αυτην. Ζ. Ει σοι ραδιον, οὕτω ποιει· πλην οἶδα ὅτ' αδυνατων ερας.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ ε.

ΖΕΥΣ, ΑΣΚΛΗΠΙΟΣ, ἩΡΑΚΛΗΣ.

ΖΕ. ¹¹ Παντασθε, ω Ασκληπιε και Ἡρακλεις, εριζοντες προς αλληλους ὥσπερ ανθρωποι· ¹² απρεπη γαρ ταυτα, και ¹³ αλλοτρια του συμποσιου των θεων. ἩΡΑ. Αλλα εθελεις, ω Ζευ, ¹⁴ τουτονι τον φαρμακτα προκατακλινεσθαι μου ; ΑΣΚ. Νη Δια· και αμεινων γαρ ειμι. ἩΡΑ. Κατα τι, ω εμβροντητε ; η διοτι σε

δ

ὁ Ζεὺς ἐξεραυνῶσεν, ¹ ἂ μὴ θεμῖς ποιοῦντα, νυν δὲ
 πατ' εἰλεον αὐθὶς ἀθανασίας ² μετεῖληφας; ΑΣΚ.
³ Ἐπὶ ἐλεῖν γὰρ καὶ σὺ, ὦ Ἡρακλῆς, ἐν τῇ Οἰτῇ
 καταφλεγεις, ὅτι μοι οὐκ εἰδὶς το πῦρ; ἩΡΑ. ⁴ Οὐκ
 οὐκ ἴσα καὶ ὁμοῖα βεβίωται ἡμῖν ὅς Διὸς μὲν υἱὸς
 εἰμι, ⁵ τόσαυτα δὲ πεπονθα ἐκκαθαίρων τὸν βίον,
 θηρία καταγωνιζόμενος, καὶ ἀνθρώπους ὑβριστὰς τι-
 μωρῶμενός· σὺ δὲ ῥιζότομος εἰ, καὶ ἀγυρτής, νοσῶσι μὲν
 ἰσῶς ἀνθρώποις χρησίμος ⁶ ἐπιθήσειν τῶν φαρμάκων,
 ἀνδρῶδες δὲ οὐδὲν ⁷ ἐπιδιδειγμένος. ΑΣΚ. Εὐ λέγεις.
 ὅτι σοὺ τὰ ἐγκαύματα ἰασάμην, ὅτε πρῶτον ἀνηλθὲς
 ἡμιφλεκτός ὑπ' ἀμφοῖν ⁸ διεφθαρμένος τῷ σώματι,
⁹ τοῦ χιτῶνος, καὶ μετὰ τοῦτο, τοῦ πυρός· ἐγὼ δὲ, εἰ
 καὶ μὴδὲν ἄλλο, οὐτὲ ἐδουλεύσα ὥσπερ σὺ, ¹⁰ οὐτὲ
 ἐξαινὸν ἐρία ἐν Λυδία, ¹¹ πορφυρίδα ἐνδεδύκως, καὶ
 παῖομενος ¹² ὑπὸ τῆς ἰμφοῦς χρυσῷ στανδαλῷ· ἀλλ'
¹³ οὐδὲ μελαγχολήσας ἀπεκτεῖναι τὰ τέκνα καὶ τὴν
 γυναῖκα. ἩΡΑ. Εἰ μὴ ¹⁴ παύσῃ λαιδορούμενός μοι,
 αὐτίκα ¹⁵ μαλὰ εἰσῇ, ὥς οὐ πολὺ σε ὄνησῃ ἡ ἀθανά-
 σια· ἐπεὶ ¹⁶ ἀράμενός σε ῥίψω ἐπὶ κεφαλὴν ἐκ τοῦ
 οὐρανοῦ, ¹⁷ ὥστε μὴδὲ τὸν Παιηονᾶ ἰασασθῆαι σε, τὸ
 κρανίον συντριβέντα. Ζ. Παύσασθε, φημί, καὶ μὴ
 ἐπιταραττέτε ἡμῖν τῆς ξυνουσίας, ἣ ἀμφοτέρους
¹⁸ ἀποπεμψομαι ὑμᾶς τοῦ συμποσίου· ¹⁹ καίτοι ἐν-
 γυναικί,

γνωμον, ὡ Ἡρακλῆς, προκατακλινεσθαι σου τοῦ Ασκληπιου, ὅτε καὶ προτερον αποθανοντα.

ΔΙΑΔΟΓΟΣ 5.

ΑΡΗΣ ΚΑΙ ἙΡΜΗΣ.

ΑΡ. Ηκουσας, ὡ Ἑρμῃ, οἷα ηπειλησεν ἡμῖν ὁ Ζεὺς, ὡς ὑπεροπτικά καὶ ἀπιθᾶνα; ¹ Ἦν ἐβελήσω, φησιν, ἐγὼ μὲν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ σείραν καθήτω, ² ὑμεῖς δ' ἡν αποκρεμασθεντες κατασπᾶν βιάζηθε με, ματὴν ποιήσετε· οὐ γὰρ ὅη καθελκυσετε· εἰ δὲ ἐγὼ θελήσαιμι ἀνελκυσαι, οὐ μόνον ὑμᾶς, ἀλλὰ καὶ τὴν γῆν ἅμα, ³ καὶ τὴν θάλασσαν συναρτήσας μετεωρίω· καὶ τὰ ἑλκῶσα καὶ σὺ ⁴ ἀκηχοῦς. Ἐγὼ δὲ, ὅτι μὲν ⁵ καθ' ἐγὼ πάντων ἀμεινῶν, καὶ ἰσχυροτερος ἐστίν, ⁶ οὐκ ἀν ἀρνηθεῖν· ⁷ ὁμοῦ δὲ τῶν τοιούτων ὑπερφέρειν, ⁸ ὡς μὴ καταβάρησειν αὐτόν, καὶ τὴν γῆν, καὶ τὴν θάλασσαν ⁹ προσλαβόμεν, ¹⁰ οὐκ ἀν πειθθῇν.

ἙΡ. ¹¹ Εὐφημει, ὡ Ἀρῆς· οὐ γὰρ ἀσφαλὲς λεγέειν τα τοιαῦτα, μὴ καὶ τι κακὸν ἀπολαυσῶμεν ¹² τῆς φλυαρίας.

ΑΡ. ¹³ Οἷε γὰρ με πρὸς πάντα ἀνταυτὰ εἰπὴν, ¹⁴ οὐχὶ δὲ πρὸς μόνον σε, ὃν ἐχεμυθεῖν ἠπιστάμην; ¹⁵ ὁ γούν μαλίστα γέλοιον εδοξε μοι ἀκουόντι μεταξὺ τῆς ἀπειλῆς, οὐκ ἀν δυναιμὴν σιωπῆσαι πρὸς σε· μεμνημαὶ γὰρ ¹⁶ οὐ πρὸ πολλοῦ, ὅποτε ¹⁷ ὁ Ἥοσειδων,

σειδων, και ἡ Ἡρα, και ἡ Ἀθηνά ¹ ἐπαναστάντες,
² ἐπεβουλευσαν ζυνῆσθαι αὐτὸν λαβόντες, ³ ὥς παρ-
 τοίος ἦν· δέδιωσ, ⁴ και ταυτα τρεῖς οὐτας· και εἰ μὴ
 γέ ἡ Θέτις κατελεθασα ἐκαλεσεν αὐτῷ συμμαχόν
⁵ Βριάρεων, ἑκατογχεῖρα οὐτα, ⁶ κὰν ἐδέδετο αὐτῷ
 κεραιῶν και βροντῇ. Ταυτα λογιζομένῳ ⁷ ἐπῆει μοι
 γέλαν ἐπὶ τῇ καλλιγρημοσυνῇ αὐτοῦ. ἘΡ. Σιωπα-
 εὐφημει· οὐ γὰρ ἀσφαλές οὐτε σοὶ λεγείν, οὐτε ἐμοὶ
 ἀκούειν τὰ τοιαυτά.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ Ζ.

ΜΕΝΕΛΑΟΣ ΚΑΙ ΠΡΩΤΕΥΣ.

ΜΕ. Ἀλλὰ ὕδωρ μὲν σε γίνεσθαι, ὡ ⁸ Πρωτεύ, οὐκ
 ἀπιθάνον, ⁹ ἐναλίον γέ οὐτα, ¹⁰ και δένδρον ἐπὶ φο-
 ρητόν· και ἐς λείοντα ὅποτε ¹¹ ἀλλαγείης, ὅμως οὐδὲ
 τοῦτο ἐξὼ πίστεως· εἰ δὲ και πυρ γίνεσθαι δυνατόν
 ἐν τῇ θάλαττῃ οἰκούντα, τοῦτο πανυ θαυμάζω, και
 ἀπιστῶ. ΠΡΩ. Μὴ θαυμάσης, ὡ Μενελάε, γιγνο-
 μαι γὰρ. ΜΕ. Φίδον και αὐτός· ἀλλὰ μοι δοκεῖς,
¹² εἰρήσεται γὰρ πρὸς σε, γοητείαν τίνα προσάγειν
 τῷ πραγματι, και τοὺς ὀφθαλμοὺς ἐξαπατᾷ τῶν
 ὄντων, αὐτός οὐδὲν τοιοῦτο γιγνομένος. ΠΡΩ.
 Και τίς ἀν' ἡ ἀπάτῃ ἐπὶ τῶν οὕτως ἐναργῶν γενοίτο ;
 οὐκ ¹³ ἀνεωγμένοις τοῖς ὀφθαλμοῖς εἶδες, ¹⁴ ἐς ὅσα μετε-
 ποιήσα ἑμαυτόν ; Εἰ δὲ ἀπιστεῖς, και τὸ πᾶν
 ψευδές

ψευδὲς μὲν εἶναι δοκεῖ, φαντασία δὲ τις πρὸ τῶν οφθαλμῶν ἴσταμένη, σκεῖδαν πυρ γενῶμαι, ¹ προσεγγίξαι μοι, ὦ γενναιοτάτε, τὴν χεῖρα· ² εἴη γάρ, εἰ ὄρωμαι μόνον, ἢ καὶ ³ τὸ καίειν τότε μοι προσεστίν.

ΜΕ. Οὐκ ἀσφαλὲς ἡ πείρα, ὦ Πρωτεύ. ΠΡΩ. Σὺ δὲ μοι Μενέλαε, δοκεῖς ⁴ οὐδὲ πολυτὸν ἑώρακεναι πώποτε, ⁵ οὐδ' ὁ πασχέει ὁ ἰχθύς οὗτος εἶδεναι. ΜΕ.

Ἀλλὰ τὸν μὲν πολυτὸν εἶδον· ἅ πασχέει δὲ, ἤδεως ἀν μαθοίμι παρὰ σου. ΠΡΩ. ⁶ Ὅποια ἀν πέτρα προσελθὼν ἀρμύσῃ τὰς κοτύλας καὶ προσφύς ἐχέται κατὰ τὰς πλεκτανάς, ἐκείνη ὁμοίον ἀπεργάζεται ἑαυτόν, καὶ μεταβάλλει τὴν χροάν, μιμουμένους τὴν πέτραν, ὥς ἀν ⁷ λάβῃ τοὺς ἀλίεας, μὴ διαλλαττῶν, μὴδὲ φανερῶς ὡν διὰ τοῦτο, ἀλλ' εἰκῶς τῷ λίθῳ.

ΜΕ. Φασὶ ταῦτα· ⁸ τὸ δὲ σὸν πολλῶ παραδοξότερον, ὦ Πρωτεύ. ΠΡΩ. Οὐκ οἶδα, ὦ Μενέλαε, τινὶ ἀν ἀλλῶ ⁹ πιστευσείας, τοῖς σεαυτοῦ οφθαλμοῖς ἀπιστῶν; ΜΕ. Ἰδὼν εἶδον· ἀλλὰ τὸ πρᾶγμα τεραστίον, τὸν αὐτὸν πυρ καὶ ὕδωρ γιγνεσθαι.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ γ.

ΑΠΟΛΛΩΝ ΚΑΙ ΕΡΜΗΣ.

ΑΠ. ¹⁰ Ἐχέεις μοι εἰπῆν, ὦ Ἑρμῆ, ποτέρος ὁ Καστῶρ ἐστὶ τούτων, ἢ ποτέρος ὁ Πολυδεύκης; ἐγὼ γὰρ

οὐκ

οὐκ ἀνδιακριναιμι αὐτούς. ἘΡ. Ὁ μὲν χθές ἡμῖν
¹ ζυγγενομενος, ἐκεῖνος Καστωρ ἦν, οὗτος δὲ Πολυ-
 δευκης. ΑΠ. Πῶς διαγιγνώσκεις; ² ὅμοιοι γάρ. ἘΡ.
 Ὅτι οὗτος μὲν, ὦ Ἀπολλων, ἔχει ἐπὶ τοῦ προσώπου
 τὰ ἰχνη τῶν τραυμάτων, ἃ ἐλάβε παρὰ τῶν ἀντα-
 γωνιστῶν πυκτεῶν· καὶ μαλιστα, ³ ὅποσα ὑπὸ τοῦ
 Βεξρυκος Ἀμυκου ἐτρώθη, τῷ Ἰασονι συμπλεῖν· ⁴ ἄτε-
 ρος δὲ οὐδὲν τοιοῦτον ἐμφαίνει, ἀλλὰ καθαρός ἐστι,
 καὶ ἀπαθής ⁵ τὸ πρόσωπον. ΑΠ. ⁶ Ὦνισας, διδάξας
 τὰ γνωρίσματα· ἐπεὶ ταγεῖ ἀλλὰ πάντα ἴσα, τοῦ νοῦ
 το ἡμίτομον, καὶ ἀστήρ ὑπεράνω, καὶ ἀκοντίον ἐν τῇ
 χεὶρ, καὶ ἵππος ἑκατέρῳ λευκός· ὥστε πολλάκις ἐγώ
 τον μὲν προσείπον Καστορά, Πολυδεύκην οὐτά· τον
 δὲ τῷ τοῦ Πολυδεύκου ὀνοματι. Ἀτὰρ εἰπε μοι καὶ
 τοδε, τί δηπότε οὐκ ἀμφω ⁷ ζυνεῖσιν ἡμῖν, ἀλλ' ⁸ ἐξ
 ἡμισείας, ἀρτί μὲν νεκρός, ἀρτί δὲ θεός ἐστιν ἄτερος
 αὐτῶν. ἘΡ. Ὑπο φιλαδελφίας τὸτο ποιοῦσιν· ἐπεὶ
 γὰρ εἶδει ἓνα μὲν ⁹ τεθνάναι τῶν Ληδας υἱῶν, ἓνα δὲ
 ἀθανάτον εἶναι, ἐνειμάντο οὕτως αὐτοὶ τὴν ἀθανασίαν.
 ΑΠ. Οὐ ζυνετὴν, ὦ Ἑρμῆ, τὴν νομὴν, εἴγε οὐδὲ
 οἶονται οὕτως ἀλλήλους, ὅπερ ἐποθοῦν, οἶμαι, μα-
 λιστα· πῶς γὰρ, ὁ μὲν παρὰ θεοῖς, ὁ δὲ παρὰ τοῖς
 φθίτοις ὢν; ¹⁰ Πλὴν ἀλλὰ, ὥσπερ ἐγὼ μαντεύομαι,
 ὁ δὲ Ἀσκληπιός ἱαταί, σὺ δὲ παλαῖσιν διδάσκεις,
 παιδοτρίβης ἀριστός ὢν, ἡ δὲ Ἀρτεμὶς μαιεύεται, καὶ
 τῶν

των ἄλλων ἕκαστος εἷχει τινα τέχνην, ἢ θεοῖς ἢ ἀνθρώποις χρησιμὴν· οὗτοι δὲ, τί ποιήσουσιν ἡμῖν; ἢ ἄργοι εὐωχῆσονται, τηλικούτοι οὐτες; ἘΡ. Οὐδαμῶς· ἀλλὰ προστετακται αὐτοῖν ὑπηρετεῖν τῷ Ποσειδῶνι, καὶ καθίπνευεν δὲ τὸ πέλαγος, καὶ ἀν' οὗ ναυτας· χεῖμαζομένους ἰδῶσιν, ἐπικαθίσαντας ἐπὶ τὸ πλοῖον, σῶζεις τοὺς ἐμπλεοντας. ΑΠ. Ἀγαθὴν, ὦ Ἑρμῆ, καὶ σωτήριον λέγεις τὴν τέχνην.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 9.

ἙΡΜΗΣ ΚΑΙ ΜΑΙΑ.

ἘΡ. ² Ἔστι γὰρ τίς, ὦ μήτερ, ἐν οὐρανῷ θεὸς ἀβλιώτερος ἐμοῦ; ΜΑ. Μὴ λέγε, ὦ Ἑρμῆ, τοιοῦτον μῆδεν. ἘΡ. ³ Τί μὴ λέγω, ὅς τοσαῦτα πράγματα ἔχω, μόνος καμνῶν, καὶ πρὸς τοσαύτας ὑπηρεσίας διασπῶμενος; ἰωθεὶν μὲν γὰρ ἐξαναστάντα παίρειν τὸ σὺμποςιον δὲ καὶ ⁴ διαστρώσαντα τὴν ἐκκλησίαν, εἰτα εὐβήτησαντα ἕκαστα, παρῆσταναι τῷ Διῷ, καὶ διαφέρειν τὰς ἀγγελίας τὰς παρ' αὐτοῦ ἀνω καὶ κατω ἡμεροδρομουντα· ⁵ καὶ ἐπανελθόντα ἐπὶ κεκοιμημένον παρατίθεναι τὴν ἀμβροσίαν· ⁶ πρὶν δὲ τὸν νεώνητον τούτου οἰνοχοῶν ἥκειν, καὶ τὸ νεκτάρ ἐγὼ ἐνεχεῖον. Τὸ δὲ πάντων δεινотаτον, ὅτι μῆδε νυκτὸς καθευδῶ μόνος τῶν ἄλλων, ἀλλὰ δὲ με καὶ τότε τῷ

Πλουτῶνι

Πλουτωνι ψυχαγωγείν, και νεκροπομπον ειναι, και παρισταναι τῷ δικαστηρίῳ· ου γὰρ ἴκανα μοι ταῦτης ἡμερας εργα, εν παλαιστραῖς ειναι, κἂν ταις ἐκκλησιαῖς κηρύττειν, και ῥητορας εκδιδασκειν, ¹ ἀλλ' ἐτι και νεκρικὰ συνδιαπραττειν φερισμενον· και τοὶ ² τα μεν της Ἀηδας τεκνα, παρ' ἡμεραν ἑκατερος εν ουρανῳ και ³ εν ᾧδου εἰσιν· εμοὶ δὲ καθ' ἑαστην ἡμεραν και ταυτα κάκεινα ποιεῖν αναγκαιον. ⁴ Καὶ οἱ μεν Ἀλκμήνης και Σεμελης υἱοί, εκ γυναικων δυστηρων γενομενοι, ευωχουνται· αφροντιδες· ⁵ ὁ δὲ Μαιας της Ἀτλαντος διακονουμαι αυτοις· και νυν ἀρτι ἥκοντα με ἀπο Σιδωνος ⁶ παρα της Καδμου θυγατρος, ἐφ' ἣν ⁷ πεπομφε με οφόμενον ὁ, τι πρᾶττει ἡ παῖς, μηδὲ ἀναπνευσαντα, πεπομφεν αὐτῆς ες το Ἀργος επισκεψόμενον την Δαναην· εἰτ' ἐπειθεν ες Βοιωτιαν, φησιν, ελθων, εν παροδῳ την Ἀντιοπην ἰδε. Καὶ ὅλως ⁸ ἀπηγορευκα ἤδη εἰ γουν μοι δυνατον ἦν, ἥδεως ⁹ ἀν' ἡζιωσα πεπρασθαι, ὥσπερ οἱ ἐν γῇ κακῶς δουλευοντες. ΜΑ. Ἐὰ ταυτα, ὦ τεκνον· χρη γὰρ παντα ὑπηρετεῖν τῷ πατρί, νεανίαν ὄντα· και νυν, ὥσπερ ἐπεμψθης, σοῖς ες Ἀργος, εἰτα ες την Βοιωτιαν, μὴ και πληγὰς βραδυνων λαβοῖς· οἷον οἱ γὰρ οἱ ἐρωντες.

V.

V.

EX PLUTARCHI

ΑΡΟΡΗΤΗΕΓΜΑΤΙΣ.

ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ.

ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ.

α. Μεμνονος.

² ΜΕΜΝΩΝ, ὁ Ἀλεξάνδρῳ ³ πολέμων ὑπὲρ Δα-
ρειου τοῦ βασιλέως, μισθοφορὸν τῖνα, ⁴ πολλὰ βλασ-
φημία καὶ ἀσελγή περὶ Ἀλεξάνδρου λεγόντα, τῇ λογ-
χῇ παταξας, Ἐγὼ σε, εἶπε, ⁵ τρεφῶ μαχομένον, ἀλλ'
οὐ λαιδοροῦμενον Ἀλεξάνδρῳ.

β. Αἰγυπτίων βασιλέων εἶδος.

Οἱ Αἰγυπτίων βασιλεῖς κατὰ νόμον ἑαυτῶν τοὺς
δικαστὰς ⁶ ἐξωραῖζον, ὅτι, κὰν βασιλεὺς τι προσταξῇ
κρίναι τῶν μὴ δίκαιων, οὐ κρίνουσι.

γ.

γ. Πόλυτος.

Πόλυτος ὁ Θρακῶν βασιλεὺς, ἐν τῷ Τρωϊκῷ πολέμῳ ¹πρὸςβουλευσάμενων πρὸς αὐτὸν ἅμα τῶν Τρῶων καὶ τῶν Ἀχαιῶν, ²ἐκέλευσε τὸν Ἀλεξάνδρον, ἀποδόντα τὴν Ἑλένην, δύο παρ' αὐτοῦ λαβεῖν καλὰς γυναῖκας.

δ. Τηρος.

Τηρὸς ὁ ³Σιταλκοῦ πατὴρ εἰλεγεν, ὅποτε σχολάζοι καὶ μὴ στρατευοίτο, ⁴τῶν ἵπποκομῶν οἰσθαι μηδὲν διαφέρειν.

ε. Ἰδαυρσος.

Ἰδαυρσος ὁ Σκυθῶν βασιλεὺς, ἐφ' ὃν ⁵διέβη Δαρείος, ἐπειθε τοὺς Ἰωνῶν τυραννοὺς τὸ τοῦ Ἰστροῦ ζευγμα λυσάντας ⁶ἀπαλλαττεσθαι· μὴ βουλευθέντας δέ, διὰ τὴν πρὸς Δαρείον πίστιν, ἀνδραποδὰ χρηστὰ καὶ ἀδραστὰ ἐκαλεῖ.

ς. Ἀτρεῦ.

Ἀτρεὺς ἐγράφε πρὸς τὸν Φίλιππον, Σὺ μὲν ⁷ἀρχεῖς Μακεδόνων, ἀνθρώπων ⁸μεμαθηκοτῶν πολεμεῖν· ἐγὼ δὲ Σκυθῶν, οἳ καὶ λιμῷ καὶ διψῇ μαχεσθαι δύνανται. Τὰς δὲ πρὸςβείας τοῦ Φιλίππου, ψηχῶν τὰν ἵππον, ⁹ἤρωτησεν, εἰ τοῦτο ποιεῖ Φίλιππος. Ἰσμηνίαν δέ, τὸν ἀριστὸν αὐλητὴν, λαβὼν αἰχμαλώτον, ἐκέλευσεν ἀνελθεῖν.

λησαι· ¹ θάυμαζοντων δὲ τῶν ἄλλων, αὐτὸς ² ὤμο-
σεν ἥδιον ἀκούειν τοῦ ἵππου χρεμετιζόντος.

ζ. Σκίλουρου.

Σκίλουρος, ογδοηκοντα παιδας ἀρρένας ἀπολῆψων,
³ ἐπεὶ τελευτᾶν ἐμελλε, δεσμὴν ἀκοντίων ἑκάστῳ
προτίειν, ἐκέλευσε καταθραυσταί· πάντων δ' ἀπα-
γορεύσαντων, καθ' ἑν αὐτὸς ⁴ ἐξελὼν ἀκοντίον, ἀ-
παντὰ ῥαδίως ⁵ συνεκλάσει· διδάσκων ἐκείνους, ὅτι
⁶ συνεστῶτες, ἰσχυροὶ διαμενουσιν, ἀσθενεῖς δ' ἐσον-
ται διαλυθέντες καὶ στασιασάντες.

η. Ἀγαθοκλεους.

Ἀγαθοκλῆς υἱὸς ἦν κεραμεὺς· γενομένου δὲ κυρίου
Σικελίας, καὶ βασιλεὺς ἀναγορευθεὶς, ⁷ εἰώθει κερα-
μεῖα ποτήρια τίθεναι παρὰ τὰ χρυσά, καὶ τοῖς νεοῖς
ἐπιδεικνυμένος λέγειν, ⁸ ὅτι τοιαῦτα ποίων προτερον,
νῦν ταῦτα ποιεῖ διὰ τὴν ἐπιμελείαν καὶ τὴν ἀνδρίαν.
Πολιορκούντος δὲ πόλιν αὐτοῦ, τῶν ἀπὸ τοῦ τείχους
τινὲς ἐλοιδοροῦντο, λέγοντες ⁹ ὅτι, ὦ κεραμεῦ, τὸν
μισθὸν ποθεν ἀποδώσεις τοῖς στρατιώταις; ὁ δὲ πρῶτος
καὶ μειδίῳν εἶπεν, ¹⁰ Αἰκά ταύταν ἔλω λαβὼν δὲ
¹¹ κατὰ κράτος, ἐπίπρασσε τοὺς αἰχμαλώτους, λέγων,
Ἐὰν με παλιν λοιδορήτε, ¹² πρὸς τοὺς κυρίους ὑμῶν
ἐστὶ μοι ὁ λόγος. Ἐγκαλούντων δὲ τοῖς ναυταῖς
αὐτοῦ

αυτον των Ιθακησιων, ὅτι τη νησὶ ¹ προσβαλοντες, των θρεμματων τινα ² απεσπασαν. Ὁ δὲ ὑμετερος, εφη, ³ βασιλευς ελθων προς ἡμας, ου μοιρον τα προβατα λαβων, αλλα και τον ποιμενα προσεκτυφλωσας απηλθε.

9. Διωνος.

⁴ Διων, ὁ Διονυσιον ἐβαλων ἐκ της τυραννιδος ακουσας ἐπισουλευειν αὐτῷ Καλλιπτον, ὃ μαλιστα ⁵ των φιλων και ξενων πιστευειν, ⁶ ουχ ὑπεμεινειν ἐλεγχει, βελτιον ειναι φησας αποθανειν, ἢ ζην, μη μοιρον τους πολεμιους, αλλα και τους φιλους φυλαττομενον.

1. Αλεξανδρου.

Αλεξανδρος ἐτι παῖς ὢν, πολλα ⁷ του Φιλιππου κατορθουντος, ουχ εχαιρειν, αλλα προς τους συντρεφομενους ελεγε παιδας, Εμοι δὲ ὁ πατηρ ουδεν ἀπολειψει των δὲ παιδων λεγοντων ὅτι, Ταυτα σοι κταται. Τι δ' οφελος, ειπεν, εαν εχω μεν πολλα, πρᾶξω δὲ ουδεν; Ελαφρος δ' ὢν και ποδωκης, και παρσακαλουμενος ὑπο του πατρος ⁹ Ολυμπια δραμειν σταδιον, Ειγε, εφη, βασιλεις ἔξειν ἐμελλον ανταγωνιστας. ¹⁰ Επιθυμιωντι δὲ τοις θεοις ἀφειδως αὐτῷ, και πολλακις ἐπιδραττομενῷ του λιβανωτου, παρων Λεωνιδης

Λεωνίδης ὁ παιδαγωγός, Οὕτως, εἶπεν, ὦ παι, δαψί-
 λως ἐπιθυμίαςεις, ὅταν ¹ τῆς λιβανωτοφόρου κρατη-
 σης. Ὡς οὖν ἐκρατήσεν, ἐπεμψεν ἐπιστάλην πρὸς αυ-
 τον· Ἀπεσταλκα σοι ταλάντα ἑκατον λιβανωτου και
 κασίας, ἵνα μηκέτι μίρολογη πρὸς τῆς θεῆς, ² εἰδὼς ὅτι
 καὶ ³ τῆς αργματοφόρου κρατούμεν. Μελλῶν δὲ τὴν
 ἐπὶ Γρανικῇ μάχην μαχεσθαι, παρεκαλεῖ τοὺς Μα-
 κεδόνας ἀφθονῶς δεῖπναι, καὶ πάντα φέρειν εἰς μέσον,
 ὡς αὐτοὶν δεῖπνησοντας ἐκ τῶν πολεμιῶν. Περιλ-
 λου δὲ τίνος τῶν φίλων αἰτησάντος· προικὰ τοῖς θυ-
 γατήρισις, ἐκέλευσε πεντηκοντα ταλάντα λαβεῖν· αυ-
 του δὲ φησάντος ἱκανὰ εἶναι δέκα, Σοὶ γε, εἶφη, λα-
 βεῖν, ἔμοι δ' οὐχ ἱκανὰ δοῦναι. Ἀναξάρχῳ δὲ τῇ
 φιλοσοφῇ δοῦναι τὸν διοικητὴν ἐκέλευσεν, ⁴ ὅσον αὐ-
 αἴτησεν· του δὲ διοικητου φησάντος, ὡς ἑκατον αἰτει-
 ται ταλάντα, Καλῶς, εἶφη, ποιεῖ, γινώσκων, ὅτι φίλον
 ἔχει καὶ δυναμένον τηλικαυτα φέρεισθαι καὶ βουλο-
 μένον. Ἐν δὲ τῇ Μιλητῷ πολλοὺς ἀνδριαντάς ἀθ-
 λητῶν θεασάμενος· ⁵ Ολυμπία καὶ Πυθία νενιπῆκο-
 τῶν, Καὶ ποῦ τὰ τηλικαυτὰ ἦν σώματα, εἶφη, ὅτε οἱ
 βαρβαροὶ ὑμῶν τὴν πόλιν ⁶ ἐπολιορχοῦν; Τῆς δὲ τῶν
 Κερῶν βασιλίσσης Ἀδᾶς οἶψα καὶ πέμματα, παρεσ-
 κευασμένα περὶ τῶς δια δημιουργῶν καὶ μαγείων,
 φιλοτιμούμενης αὖτις πέμπειν πρὸς αὐτον, εἶφη, κρείτ-
 τονας ἔχειν αὐτον οἴσοποιους· πρὸς μὲν ἀρίστον, τὴν
 νυκτοπορίαν, πρὸς δὲ δεῖπνον, τὴν ὀλιγαριστίαν.

Ἐπει δὲ, παρεσκευασμένων πάντων πρὸς μάχην, ¹ ἤρω-
 τήσαν οἱ στρατηγοί, Μη τι πρὸς τοῦτοις ἕτερον· Ου-
 δέν, εἶπεν, ἡ ζυγὰν τὰ γενεῖα τῶν Μακεδόνων. Θαυ-
 μασαντος δὲ τοῦ Παρμενίωνος, ² Οὐκ οἶδας, εἶπεν, ὅτι
 βελτίων οὐκ ἐστὶν ἐν μάχῃ λαβὴ πωγῶνος; Δαρείου
³ δίδοντας αὐτῷ μύρια τάλαντα καὶ τὴν Ἀσίαν νει-
 μασθαι πρὸς αὐτὸν ἐπισθῆς, καὶ Παρμενίωνος εἰπόντος,
 ἐλάβον αὐν, εἰ Ἀλεξάνδρος ἡμῶν· ⁴ Κἀγὼ νῆ Δία, εἶπεν,
 εἰ Παρμενίων ἡμῶν· ἀπεκρίνατο δὲ Δαρεῖω, μῆτε τὴν
 γῆν ἡλίους δύο, βῆτε τὴν Ἀσίαν δύο βασιλεῖς ὑπομέ-
 νειν. Μελλόντι δ' αὐτῷ περὶ ⁵ τῶν ὅλων ἐν Ἀρβη-
 λοῖς κινδυνεύειν ⁶ πρὸς ἑκατὸν μυριάδας ἀντιτεταγ-
 μένας προσίσταν οἱ φίλοι, τῶν στρατιωτῶν κατηγο-
 ρούντες, ὥς ἐν ταῖς σκηναῖς διαλαλούντων καὶ ⁷ συν-
 τιθεμένων, ὅπως μὴδὲν τῶν λαφυρῶν εἰς ⁸ τὸ βασιλι-
 κὸν ἀνοίσουσιν, ἀλλ' αὐτοὶ κερδαίνουν· ὁ δὲ μεῖδισ-
 σας, Ἀγαθὰ, φησὶν, ἀγγελλετέ· νικᾷ γὰρ ἀνδρῶν,
 οὐ φεύγειν, παρεσκευασμένων ἀκουῶ διαλογισμούς.
 Παρατασσομένου δὲ τοῦ στρατεύματος, ἰδὼν τινὰ
 τῶν στρατιωτῶν τὸ ἀκοντίον ἐναγκυλούμενον, ⁹ ἐξ-
 ἔωσεν τῆς φαλαγγος, ὥς ἀχρηστον, ὃς παρεσκευάζεται
 δὴ νῦν, ὅτε δεῖ χρῆσθαι τοῖς ὅπλοις. Ἐπιστολὴν δὲ
 παρὰ τῆς μητρὸς ἀναγινώσκων, ἀπορρήτους λόγους
 κατ' Ἀντίπατρου καὶ διαβόλας ἔχουσαν, ἅμα τοῦ
 Ἑφαιστίωνος, (ὥσπερ εἰωθέι,) συναναγινώσκοντος,
 οὐκ ἐκάλυπεν· ὥς δὲ ¹⁰ ἀνέγνω, τὸν δακτυλίον
¹ ἀφε-

¹ ἀφιλομενος τον ἑαυτου, τῷ στοματι τῷ ἐκείνου την
σφραγίδα ² ἐπέθηκεν. ³ Εἰ δ' Ἀμύμωνος ὑπο του προ-
φητου καις Διος προσαγορευθεῖς, ἵδεν γε, εφη, θαυ-
μαστον παντων μεν γαρ ὁ Ζεὺς φύσει πατήρ ἐστιν,
⁴ ἑαυτου δὲ ποιεῖται τῶς ἀριστοὺς. Τοξευματι δὲ
⁵ πλῆγεις εἰς το σκελος, ὥς πολλοὶ ⁶ συνεδραμον των
πολλακίς ἐιωθότων αὐτον θεον προσαγορευειν, ⁷ δια-
χυθεῖς τῷ προσώπῳ Ταῦτι μὲν αἶμα, εἶπεν, ὥς ὄρατε,
καὶ οὐκ ⁸ ἰχωρ, οἷος περ τε ῥέει μακαρεσσι θεοῖσιν.
Ἐπαινουντων δ' ἐνίων του Ἀντιπατροῦ την εὐτελειαν,
ὥς αἰθρυπτως διαιτωμενου και αὐστηρως, ἔξωθεν, εἶ-
πεν, Ἀντιπατρός λευκοπαρυφός ἐστι, ⁹ τὰ δ' ἐνδόν,
ὀλαπορφυρός. Ἐν δὲ χεῖμωνι και ψυχῇ των φίλων
τινός ¹⁰ ἔστιωντος αὐτον, ἐσχάραν δὲ μικράν δὲ και πύρ
ὀλιγον ¹¹ εἰσενεγκαντος, ἡ ξύλα ¹² ἡ λίθωντον εἰσε-
νεγκειν ἐκέλευσε. Των δ' Ἰνδῶν τον ἀρίστα τοξευειν
δόκουντα, και λεγομενον δια δακτυλίου τον οἶστον
ἀφιεναι, λαβὼν αἰχμαλῶτων ἐκέλευσεν ἐπιδειξασθαι,
και μὴ βουλομενον ὀργισθεῖς ¹³ ἀνελειν προσεταξεν·
ἐπεὶ δ' ἀγομενος ὁ ἀνθρώπος εἶλεγε πρὸς τους ἀγον-
τας, ¹⁴ ὅτι πολλῶν ἡμερῶν οὐ μεμελετήκει, και ἐφοβήθη
διαπесειν, ἀκουσας ὁ Ἀλεξάνδρος ἐθαύμασε, και ἀπε-
λυσε μετὰ δωρῶν αὐτον, ¹⁵ ὅτι μάλλον ἀποθάνειν
ὑπεμείνειν, ἢ της δοξῆς ἀναξίος φανηναί. Ἐπεὶ δὲ
Ταξιλῆς, εἰς των Ἰνδῶν βασιλεὺς ὢν, ἀπάντησας
¹ πρου-

¹ προὐκαλεῖτο μὴ μαχεσθαι μὴδὲ πολεμεῖν Ἀλεξάνδρῳ, ἀλλ' εἰ μὲν ἐστὶν ἡττῶν, ² εὐπάσχειν, εἰ δὲ βελτίων, εὐποιεῖν ἀπεκρινάτο, περὶ αὐτοῦ τούτου ³ μαχητέον εἶναι, ποτέρος εὐποιῶν περιγίγνεται. Περὶ δὲ τῆς λεγομένης Λορῶν πέτρας οἱ Ἰεδοὶς ἀπεσας, ὅτι το μὲν χωρίον δυσάλωτον ἐστίν. ὁ δὲ ἔχων αὐτο δειλὸς ἐστὶ. Νυν, εἶπεν, το χωρίον ευάλωτον ἐστίν. Ἐπει δ' ἄλλος, ἔχων πέτραν ἀληπτον δοκούςαν εἶναι, ⁴ ἐνχειρίσεν αὐτὸν μετὰ τῆς πέτρας τῷ Ἀλεξάνδρῳ, καὶ τῆς δυνάμεως ἐκείλευσεν ἀρχεῖν, καὶ ⁵ προσέθηκε χωρᾶν, εἰπὼν ὅτι, Φρονεῖν μοι δοκεῖ ὁ ἀνθρώπος, ἀνδρὶ μάλλον ἀγαθῷ πιστεύσας αὐτὸν ἢ οὐχὺν τόκῳ. Μετὰ δὲ τὴν τῆς πέτρας ἀλώσιν τῶν φίλων λεγόντων ⁶ ὑπερβέβληκεν αὐτὸν Ἡρακλεῖταις πράξασιν. Ἀλλ' ἐγώ, εἶπε, τὰς ἐμὰς πράξεις μετὰ τῆς ἡγεμονίας, ἐνὸς οὐ νομιζῶ ῥήματος ἀνταξίας εἶναι τοῦ Ἡρακλέους. Τῶν δὲ πρώτων φίλων καὶ κρατιστῶν τιμᾶν μὲν εἶδοκει Κρατερόν μάλιστα πάντων, φιλεῖν δὲ Ἡφαιστιῶνα. ⁷ Κρατερός μὲν γάρ, εἶπεν, φιλοβασίλειος ἐστὶ. Ἡφαιστιῶν δὲ, φιλαλεξάνδρος. Ξενοκράτη δὲ τῷ φιλοσοφῷ πεποιηκὸτα τάλαντα πεμψας, ὥς οὐκ ⁸ ἐδεξάτο, μὴ δεῖσθαι φησας, ἠρωτήσει εἰ μὴδὲ φίλον ἔχει Ξενοκράτης. Ἐμοὶ μὲν γάρ, εἶπεν, μόλις ὁ Δαρειῶν πλοῦτος εἰς ⁹ τοὺς φίλους ἤρκεσεν. Ἐπει δὲ Πωρός, ἐρωτηθεὶς ὑπ' αὐτοῦ μετὰ

τὴν

την μάχην, Πως σοι χρησομαι; Βασιλικώς, ειπε· και προσεβητηθείς, μη τι άλλο, Παντα, ειπεν, εν τῇ Βασιλικῇ εἴεστι· θαυμάσας και την συνεισιν αὐτου και την ἀνδραγαθίαν, ¹ πλείονα χῶραν, ἢς πρότερον εἶχε, προσέθηκε. ² Πυθόμενος δὲ ὑπο, τίνος λοιδορεῖσθαι, Βασιλικόν, εφη, ἐστὶν ἐν ποιοῦντα κακῶς ἀκούειν. Αποβήσκειν δὲ, πρὸς τοὺς ἑταίρους ἰδὼν, εφη, Μεγὰν ὄρω μου ³ τοι ἐπιταφίον ἐσομένον. Τελευτήσαντος δ' αὐτου, Δημάδης ὁ ῥήτωρ, ὁμοίον, εφη, διὰ τὴν αἰαρχίαν, ὅρασθαι τὸ στρατοπέδον τῶν Μακεδόνων ⁴ ἐπτεφυλῶμενῳ τῷ Κυκλῶπι.

ια. Λυσιμαχου.

Λυσιμαχος, ἐν Θράκῃ κρατηθεὶς ὑπο Δρομαχίτου, και διὰ διψαν ἑαυτον και τὸ στρατεύμα ⁵ παραδούς, ὥς ἐπὶν αἰχμαλωτὸς γενομένος, Ὡ θεοὶ, ειπεν, ὥς μικρὰς ἡδονῆς ἐνεκα δούλον ἑμαυτον ἐκ βασιλείας πεποίηκα! Πρὸς δὲ Φιλιππίδην, τὸν κωμῳδοποιον, φίλον οὔτα και συνηθῆ, Τίνος σοι, ειπε, τῶν ἐμῶν ⁶ μεταδῶ; κάκεινος, Οὐ βούλει, πλὴν τῶν ἀπορρήτων.

ιβ. Αντιοχου.

Αντιοχος, ὁ στρατεύσας δευτέρον ἐπὶ Παρθοῦς, ἐν τινὶ κυνηγείῳ και διωγμῷ ⁷ τῶν φίλων και θέρων ποταμῶν

ποντων αποπλανηθεις, εις επαυλιον πενητων ανθρω-
πων αγνοουμενος εισηλθε· και παρα το δειπνον ¹ εμ-
βαλων λογον περι του βασιλευς, ηκαρσεν, οτι ² τάλ-
λα χρηστος εστιν, φιλοις δε μοχθηροις επιτρεπων ³ τα
πλειστα παρορα, και πολλακις αμελει των αναγκαι-
ων ⁴ δια το λιαν φιλοθηρος ειναι. Τότε μεν ουν εισω-
πησεν· ⁵ αμα δε ημερα, των δορυφορων παραγεινομε-
νων επι την επαυλιν, φανερος γενομενος προσφερο-
μενης της πορφυρας αυτω και του διαδήματος, Αλλα
⁶ αφ' ης, ειπεν, ημερας υμας ανειληφα, πρωτον εχθες
αληθινων λογων ηκουσα περι εμαυτου. Των δε Ιου-
δαιων, πολιορκουντος αυτου τα Ιεροσολυμα, ⁷ προς
την μεγαστην εορτην αιτησαμενων επτα ημερων ανο-
χας, ου μονον εδωκε ταυτας, αλλα και αυρους ⁸ χρυ-
σοκερας παρασκευασαμενος, και θυμιαματων και
αρωματων πληθος, αχρι των πυλων εκομπευσεν· και
⁹ παραδους τοις εκεινων ιερευσι την θυσιαν, αυτος
επανηλθεν εις το στρατοπεδον. οι δε Ιουδαιοι θαυμα-
σαντες, ευθυς, εαυτους μετα την εορτην ¹⁰ ενεχειρισαν.

VI.

VI.

Ε ΧΕΝΟΦΟΝΤΕ

DE CYRI INSTITUTIONE.

ΕΚ ΤΟΥ

ΧΕΝΟΦΩΝΤΟΣ.

ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

ΒΙΒΛΙΟΥ Ε.

—² Ὁ δὲ Κυρος συνεκαλεσε πάντας τοὺς ἀρχοντας τῶν συμμαχῶν· καὶ ἤδη πολλοὶ τε ³ ἐδοκουν καὶ καλοὶ καὶ ἀγαθοὶ παρῆναι· ἐν οἷς δὴ ὁ Κυρος λέγει τοιαυτά.

“ Ἄνδρες συμμαχοί, Γαδάτας διεπράξεν ⁴ ἃ ἐδοκεῖ
“ πασὶν ἡμῖν πολλοῦ ἀξία εἶναι· καὶ ταῦτα, ⁵ πρὶν
“ καὶ ὅτι οὐκ ἀγαθὸν ὑφ’ ἡμῶν παθεῖν. Νυνὶ δὲ ὁ Ἀσσυ-
“ ρίος εἰς τὴν χώραν αὐτῆς ⁶ ἐμβάλλειν ἀγγελλεται.—
“ Νυνὶ ἐν, ὦ ἄνδρες, καλὸν τι αὐτοὶ μοι δοκεῖ ποιεῖ-
“ σαι, εἰ προθυμῶς Γαδάτα βοηθήσαιομεν, ἀνδρὶ εὐεργε-
“ τῇ.”

“ γέτη· και ἅμα δίκαια ποιοῦμεν ἂν, χάριν ἀποδίδου-
 “ τες· ἀλλὰ μὴν και σὺμφορον γ’ ἂν, ὥς ἐγὼ δοκῶ,
 “ πρᾶττοίμεν ἡμῖν αὐτοῖς. Εἰ γὰρ πᾶσι φαίνοίμεθα
 “ τοὺς μὲν κακῶς ποιοῦντας νικᾶν· πειρωμένοι κακῶς
 “ ποιοῦντες, τῆς δ’ ἐδερκεύοντες ἀγαθοῖς ὑπερβαλλόμε-
 “ νοι, εἰκὸς ἐκ τῶν τοιούτων φίλος μὲν ἡμῖν πολλὰς βε-
 “ λεσθαι γίγνεσθαι, ἐχθρὸν δὲ μηδεὶς ἐπιθυμεῖν εἶναι·
 “ εἰ δὲ ἀμελεῖσθαι δοξάζοιμεν ² Γαδάτα, πρὸς τῶν θεῶν,
 “ ποιοῖς λόγοις ἀλλοὺς πείθοιμεν ἂν χαρίζεσθαι τι
 “ ἡμῖν; πῶς δ’ ἂν τολμῶμεν ἡμᾶς αὐτοὺς ἐπαινεῖν;
 “ πῶς δ’ ἂν ἀντιβλεῖναι τίς ἡμῶν δύναιτο Γαδάτα, εἰ
 “ ³ ἥττωίμεθα αὐτοῦ ἐν ποιοῦντος, τοσοῦδε ὄντες, ἐνός
 “ ἀνδρός, καὶ τῶν οὕτω διαχειμένων;” Ὁ μὲν ἐν ὅτῳ
 εἶπεν· οἱ δὲ πάντες ⁴ συνεπῆνεν ἰσχυρῶς ταῦτα ποιεῖν.

Ἀγέτε τοίνυν, εἶφη, ἐπειπερ καὶ ὑμῖν ⁵ σὺνδοκεῖ ταυ-
 τα, ἐπὶ μὲν τοῖς ὑποζυγίοις καὶ ὀχημασί καταλείπω-
 μεν ἕκαστοι τῆς μετὰ τῶν ἐπιτηδείωτάτης πορεύεσθαι.
 Γωβρύας δὲ ἡμῖν ⁶ ἀρχέτω αὐτῶν, καὶ ἡγείσθω αὐτοῖς·
 καὶ γὰρ ὁδῶν ἐμπειρὸς, καὶ ⁷ τὰλλα ἱκανός· ἡμεῖς δὲ,
 εἶφη, σὺν ἵπποις τοῖς δυνατωτάτοις καὶ ἀνδράσι πορευ-
 ῶμεθα, τὰ ἐπιτηδεῖα τριῶν ἡμερῶν λαβόντες· ὅσῳ δ’ ἂν
 κωφοτέρων συσκευαζώμεθα καὶ εὐτελεστέρον, τοσοῦτ’
⁸ τας ἐπισσας ἡμέρας ἥδιον ἂν ἀρίστησομεν τε καὶ δει-
 πνήσομεν καὶ καθευδήσομεν. Νυν δ’, εἶφη, πορευώμεθα

ὥδε·

ὡδε· Πρωτὸν μὲν ἀγέ· σὺ, Χρυσάντα, τοὺς θωρακο-
φοροὺς, (ἐπεὶ ὁμαλὴ τε καὶ πλατεία ἡ ὁδὸς ἐστὶ,) τῆς
ταξιαρχοῦς ἔχων ἐν μετώπῳ πάντας· ἡ δὲ ταξις ἑκα-
στή ¹ ἐφ' ἑτοῦς ἰτῶ· ἀβροαὶ γὰρ οὐτὲς, καὶ ² ταχίστα
καὶ ἀσφαλεστάτα ἀν' πορεύοιμεθα. Τούτου δὲ ἵνεκα,
εἶπε, τοὺς θωρακοφοροὺς κελευῶ ἡγεῖσθαι, ὅτι τῆς
³ βαρυτάτου ἐστὶ τοῦ στρατεύματος. Του δὲ βαρυ-
τατοῦ ἡγουμένου, ἀναγκὴ ῥαδίως ἐπισθαι πάντα τα
⁴ δαῖτον ἰόντα· ὅταν δὲ ⁵ τὸ ταχίστον ἡγῆται ἐν
νυκτὶ, φάν ἐστι θάυμαστον καὶ διασπασθαι τὰ στρα-
τεύματα· ⁶ τὸ γὰρ προταχθεὶς ἀποδιδρασκεῖ. Ἐπὶ δὲ
τούτοις, εἶπε, Ἀρταβάζος τοὺς Περσῶν πελταστας καὶ
τοξοτάς ἀγεῖν· ἐπὶ δὲ τούτοις, Ἀνδραμίας ὁ Μήδος
⁷ τὸ Μήδων πεζικόν· ἐπὶ δὲ τούτοις, Εὐμάς τὸ Ἀρμε-
νίων πεζικόν· ἐπὶ δὲ τούτοις, Ἀρτεχας ὁ Ὑρκανίης· ἐπὶ
δὲ τούτοις, Θαμβρακας τὸ Σακῶν πεζικόν· ἐπὶ δὲ του-
τοῖς, Δαμάτας Καδυσίης· ⁸ Ἀγοιῶν δὲ καὶ οὗτοι πάν-
τες, ἐν μετώπῳ μὲν τῆς ταξιαρχοῦς ἔχοντες, δεξιούς δὲ
τῆς πελταστας, ἀριστεροὺς δὲ τῆς τοξοτάς τοῦ ἑαυτῶν
πλαισίου· οὕτω γὰρ πορεύομενοι, καὶ ευχρηστοτέρως
γίγνονται. Ἐπὶ δὲ τούτοις, εἶπε, οἱ σκευοφοροὶ πάντων
⁹ ἐπισθῶσαν· οἱ δὲ ἀρχόντες αὐτῶν ¹⁰ ἐπιμελίσθωσαν
πάντων, ὅπως ἀν' συνσκευασμένοι τε ὥσι πάντα πρὶν
καθευδεῖν, καὶ πρῶτ' ἅν τοῖς σκευεσὶ παρῶσιν εἰς τὴν
ὑπεταλμένην χώραν, καὶ ὅπως κοσμίως ἐκῶνται. Ἐπὶ δὲ
τοῖς

τοῖς σκευοφοροῖς, εἶπε, τοὺς Πέρσας ἵππειας Μαδάτας ὁ Περσῆς ἀγεῖω, ἐχὼν καὶ οὗτος τοὺς ἑκατονταρχοὺς τῶν ἵππων ἐν μετῴπῳ· ὁ δ' ἑκατονταρχὸς τὴν ταξίν ἀγεῖω εἰς ἓνα, ὥσπερ οἱ πεζαρχοί. Ἐπὶ δὲ τούτοις Ῥαμβάκας ὁ Μήδης ὥσαυτως τοὺς ἑαυτοῦ ἵππειας· ἐπὶ δὲ τούτοις συ, ὡ Τίγραση, ¹ τὸ σαυτοῦ ἵππιον· καὶ οἱ ἄλλοι δ' ἵππαρχοί, ² μεθ' ὧν ἕκαστος ἀφίκετο πρὸς ἡμᾶς· ἐπὶ τούτοις, Σακαί, ἀγετέ· ἐσχατοὶ δ' ὥσπερ ἡλθόν Κადδσιοὶ ἀγόντων στρατεύμα· συ δὲ ὁ ἀγων αὐτῆς ἐπιμελεῖ, ³ τὸ νυν εἶναι, πάντων τῶν οπισθεν, καὶ μηδενα ἐὰν ὑστερὸν τῶν σὼν ἵππων γίγνεσθαι. Ἐπιμελίσθε δὲ τοῦ σιωπῇ πορευεσθαι οἱ τε ἀρχόντες καὶ πάντες οἱ σωφρονεῖτες· διὰ γὰρ τῶν ὠτῶν ἐν τῇ νυκτὶ ἀναγλῇ μαλλόν, ἢ διὰ τῶν ὀφθαλμῶν, ἕκαστα καὶ αἰσθάνεσθαι καὶ πρᾶττεσθαι· καὶ ⁴ τὸ ταραχθῆναι δ' ἐν νυκτὶ πολὺ μείζον ἐστὶ πρᾶγμα ἢ ἐν τῇ ἡμέρᾳ, καὶ δυσκαταστατωτέρον· οὐ ἔνεκα ἢ τε σιωπῇ ⁵ ἀσκητέα, καὶ ἢ ταξίς διαφυλακτέα. Τὰς δὲ νυκτερίνας, εἶπε Φυλάκας, ὅταν μελλῇτε νυκτὸς ⁶ ἐξαναστῆσεσθαι, αἰεὶ χρεὶ ὡς βραχυτάτας, καὶ ὡς πλείστας ποιεῖσθαι, ὡς μηδενα ἢ ἐν τῇ φυλακῇ ἀγρυπνία, πολλὴ οὖσα, λυμαινῇται ἐν τῇ πορείᾳ· ἥνικα δ' ἀν ὥρα ἡ πορευεσθαι, σημαίνειν τῷ κέρατι. Ὑμεῖς δὲ ἐχόντες ⁷ ἂν δει ἕκαστον, παρεστέ εἰς τὴν ἐπὶ Βαβυλωνοῦ ὁδόν· ⁸ ὁ δὲ ὀρμωμένος, αἰεὶ τῷ κατ' οὐρανὸν παρεγγυάτω ἔπεσθαι.

¹ Εκ

Ἐκ τούτου δὴ ὡχόντο ἐπὶ τὰς σκήνας, καὶ ἅμω
 ἀπιοντες διελεγόντο πρὸς ἀλλήλους, ὡς μνημονικὸς
 ὁ Κυρὸς, ὅποιοις συνιέσθαι, πῶς ὀνομαζῶν ἐντέλλε-
 το! Ὁ δὲ Κυρὸς ἐπιμελεῖα τούτῳ ἐποιεῖ· πάντῳ γάρ
 αὐτῷ θαυμαστοὺν εἶδοκε εἶναι, εἰ οἱ μὲν βασιλεῖς
 ἴσασιν τῆς ἑαυτοῦ τέχνης ἕκαστος τῶν ἐργαλείων τὰ
 ὀνόματα, καὶ ἰατροὶ δὲ οἶδε καὶ τῶν ὀργάνων καὶ τῶν
 φαρμάκων, οἷς χρῆται, πάντων τὰ ὀνόματα· ὁ δὲ
 στρατηγὸς οὕτως ἡλιθίως ἐπρίτω, ὥστε οὐκ ἔισται
 τῶν ὑφ' αὐτὸν ἡγεμονῶν τὰ ὀνόματα, οἷς ἀναγκη
 ἐστὶν αὐτῷ ὀργανοῖς χρῆσθαι, καὶ ὅταν προκαταλαβεῖν
 τι βουλευται, καὶ ὅταν φυλάξαι, καὶ ὅταν διαρρύναι,
 καὶ ὅταν φοβῆσθαι. Καὶ ὅταν τιμῆσαι δὲ ποτε τινα
 βουλοῖτο, πρέπει αὐτῷ εἶδοκε εἶναι ὀνομαστικῶς προσα-
 γορεύειν. Εἶδοκουν δὲ αὐτῷ οἱ χίγνωνσκεσθαι δοκουν-
 τες ὑπὸ τοῦ ἀρχόντος, καὶ τοῦ καλὸν τι ποιοῦντες
 ὁρᾶσθαι μᾶλλον ὀρεγέσθαι, καὶ τοῦ αἰσχροῦ τι ποι-
 εῖν μᾶλλον προθυμείσθαι ἀπεχεσθαι. Ἡλιθίον δὲ καὶ
 τούτῳ αὐτῷ εἶδοκε εἶναι, ὅτι, ὅποτε βουλοῖτο τι
 πράχθῃναι, οὕτω προσταττεῖν, ὥσπερ ἐν οἰκῷ εἰσὶ
 προσταττούσι δεσποταί, ἰδὼν τις ἐφ' ὕδαρ, ξύλα τις
 σχίσατω. Οὕτω γὰρ προσταττομένων, εἰς ἀλλήλους
 τε ὁρᾷ πάντες εἶδοκουν αὐτῷ, καὶ οὐδεὶς περαινέειν
 το προσταχθέν· καὶ πάντες ἐν αἰτίᾳ εἶναι, καὶ οὐδεὶς
 τῇ αἰτίᾳ οὔτε αἰσχυνέσθαι, οὔτε φοβέσθαι, ὁμοίως
 διὰ το συν πολλοῖς αἰτίαν εἶχειν· διὰ ταῦτα δὴ αὐτοὶ
 πάντας

πάντας ἀνῴμαζεν, ὅποτε ἵππισταί τε. Καὶ ὁ Κυρὸς
 μὲν δὲ οὕτω περὶ τούτων ἐγίνωσκεν.

Οἱ δὲ στρατιῶται τότε μὲν δειπνήσαντες, καὶ φυ-
 λᾶκας ² καταστήσαντες, καὶ συδνεύσαντες κατὰ
 ἃ εἶδει, ³ ἐκοιμήθησαν. Ἦνκα δ' ἦν ⁴ ἐν μεσφ. νυκ-
 τῶν, ἐσημαίνει τῷ κερατι. Κυρὸς δ', εἰπὼν τῷ Χρυ-
 σάντῃ, ὅτι ἐπὶ τῇ ὁδῷ ἐπιμενοὶ δὴ ⁵ ἐν τῷ προσθεν τε
 στρατεύματος, ⁶ ἐξήκει λαβὼν τοὺς ἀμφ' αὐτὸν ὑπη-
 ρετας· βραχεὶ δὲ χρόνῳ ὕστερον πάρεν Χρυσάντας
 ἄγων τοὺς θωρακοφόρους. Τούτῳ μὲν οὖν ὁ Κυρὸς
 δούς ἡγεμόνας τῆς ὁδοῦ, πορευεσθαι ἐκέλευεν ἡσυχῶς,
 ἕως ἀγγελὸς ἐλθοί, ⁷ ὅτι ἐν ὁδῷ πάντες εἴησαν· αὐτὸς
 δὲ ⁸ ἑστῆκως ἐν τῷ αὐτῷ τὸν μὲν προσίοντα ⁹ προῦ-
 πέμπετο ἐν ταξεί, ¹⁰ ἐπὶ δὲ τὸν ὑστεριζόντα ἐπέμπε
 καλῶν. Ἐπεὶ δὲ πάντες ἐν ὁδῷ ἦσαν, πρὸς μὲν Χρυ-
 σάντῃ ἵππεας ἐπέμψεν, ¹¹ ἐρουντας ὅτι, Ἐν ὁδῷ ἤδη
 πάντες· ἀγε δὴ οὖν θάσσον. Αὐτὸς δὲ παρελαύνων
 τοὺς ἵππους ¹² εἰς τὸ προσθεν, ἡσυχῶς κατεβέβατο τὰς
 ταξείας· καὶ οὕς μὲν ἰδοὶ εὐταχτῶς καὶ σιωπῇ ἰούσας,
¹³ προσελαύνων αὐτοῖς, οἵτινες ¹⁴ εἰεν ἡρώτα, καὶ ἐπεὶ
¹⁵ πυθίτο, ἐτήνει· εἰ δὲ τινὰς θορυβουμένους ¹⁶ αἰσ-
 θοίτο, τὸ αἴτιον τούτου σκοπῶν, ¹⁷ κατασβέννυναι τὴν
 ταραχὴν ἐπειράτο.

COLLECTANEA GRÆCA MINORA.

PARS TERTIA,

COMPLECTENS EXCERPTA E SACRIS SCRIPTORIBUS.

E VETERE TESTAMENTO.

I. HISTORIA JOSEPHI ET FRATRUM.

ΓΕΝΕΣΙΣ. Κεφ. μϛ.

² ΙΔΩΝ δε Ιακωβ ότι ἐστὶ ³ πρᾶσις ἐν Αἰγυπτῷ,
⁴ εἶπε τοῖς υἱοῖς αὐτοῦ, ⁵ Ἵνατι ῥαθυμεῖτε; ⁶ Ἰδοὺ
 ἀκηκοα, ὅτι ἐστὶ σίτος ἐν Αἰγυπτῷ· ⁷ καταβῆτε ἐκεῖ,
⁸ καὶ πρῆσθε ἡμῖν μικρὰ βρώματα, ⁹ ἵνα ζήσωμεν,
 καὶ μὴ ἀποθάνωμεν. ¹⁰ Κατέβησαν δὲ ¹¹ οἱ ἀδελφοὶ
 Ἰωσήφ οἱ δέκα, πρῆσθαι σίτον ἐξ Αἰγυπτου. Τοῖς
 δὲ Βενιαμὴν τὸν ἀδελφόν· Ἰωσήφ, ¹² οὐκ ἀπεστείλε
 μετὰ τῶν ἀδελφῶν αὐτοῦ. εἶπε γάρ, ¹³ μὴ ποτε συμ-
 βῇ αὐτῷ μαλακία. Ἦλθον δὲ οἱ υἱοὶ Ἰσραὴλ ¹⁴ ἀ-
 γοραζέειν μετὰ τῶν ἐρχομένων. ἦν γὰρ ὁ λιμὸς ἐν γῇ
 Χαναάν. Ἰωσήφ δὲ ἦν ¹⁵ ἀρχὸν τῆς γῆς· οὗτος
 ἐπώλει παντὶ τῇ λαῷ τῆς γῆς. ἐλθόντες δὲ οἱ ἀδελφοὶ
 Ἰωσήφ, ¹⁶ προσκυνησάν αὐτῷ ἐπὶ προσωποῦ ἐπὶ τὴν
 γῆν. Ἰδὼν δὲ Ἰωσήφ τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ, ¹⁷ ἐπεγνώ
 καὶ

¹ και ηλλοτριουτο απ' αυτων και ελαλησεν αυτοις
 σκληρα· και ειπεν αυτοις, ² ποθεν ηκατε; οι δε ει-
 πον, εκ γης Χανααν, αγορασαι βρωματα. Επεγινω-
 δε Ιωσηφ τους αδελφους αυτου· αυτοι δε ουκ επεγινω-
 σαν αυτον. ³ Και εμνησθη Ιωσηφ των ενυπνιων αυτου,
 ων ειδεν αυτος· και ειπεν αυτοις, ⁴ κατασκοποι εστε,
⁵ κατανοησαι τα ιχνη της χωρας ηκατε. Οι δε ει-
 παν, ουχι κυριε· οι παιδες σου ηλθομεν· πρειασθαι
 βρωματα. Παντες εσμεν υιοι ενος ανθρωπου· ⁶ ειρη-
 νικοι εσμεν, ουκ εισιν οι παιδες σου κατασκοποι. Ειπε
 δε αυτοις, ουχι, αλλα τα ιχνη της γης ηλθετε ιδειν.
 Οι δε ειπαν, δωδεκα εσμεν οι παιδες σου αδελφοι εν
 γη· Χανααν· και ιδου ο νεωτερος μετα του πατρος
 ημων σημερον. ο δε ετερος ⁷ ουχ υπαρχει. Ειπε δε
 αυτοις Ιωσηφ, ⁸ Τουτο εστιν ο ειρηκα υμιν, λεγων,
 οτι κατασκοποι εστε. ⁹ Εν τουτω φανεισθε. ¹⁰ κη την
 υγειαν Φαραω, ου μη εξελθητε εντευθεν, εαν μη ο
 αδελφος υμων ο νεωτερος ελθη ωδε. ¹¹ Αποστειλατε
 εξ υμων ινα, και λαβετε τον αδελφον υμων. ¹² υμεις
 δε απαχθητε ¹³ εως του φανερα γενεσθαι τα ρηματα
 υμων, ει αληθευετε η ου· ει δε μη, ιη την υγειαν
 Φαραω, η μην κατασκοποι εστε. Και εθετο αυτους
 εν φυλακη ημερας τρεις. Ειπε δε αυτοις τη ημερα
 τη τριτη. ¹⁴ Τουτο ποιησατε, και ζητεσθε· ¹⁵ τον Θεον
 γαρ εγω φοβουμαι. Ει ειρηνικοι εστε, ¹⁶ αδελφος

υμων

ὧμων κατασχεθῆτω εἰς ἐν τῇ φυλακῇ· αὐτοὶ δὲ βα-
 δισατε, καὶ ¹ ἀπαγαγετε τὸν ἀγορασμὸν τῆς σιτο-
 δοσίας ὧμων. Καὶ τὸν ἀδελφὸν ὧμων τὸν νεώτερον
 ἀγαγετε πρὸς με, καὶ πιστευθῶσονται τὰ ῥήματα
 ὧμων. εἰ δὲ μὴ, ² ἀποθανεῖσθε. Ἐποίησαν δὲ οὕτως.
 Καὶ εἶπεν ἕκαστος πρὸς τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, ναι, ἐν
 ἁμαρτιαῖς γὰρ ἐσμεν περὶ τοῦ ἀδελφοῦ ἡμῶν, ³ ὅτι
 ὑπεβριδομεν τὴν θλιψίν τῆς ψυχῆς αὐτοῦ, ὥστε κατε-
 δεετο ἡμῶν, ⁴ καὶ οὐκ εἰσηκουσάμεν αὐτοῦ· καὶ ἐνεκεν
 τούτου ἐπῆλθεν ἐφ' ἡμᾶς ἡ θλιψίς αὐτῇ. Ἀποκριθεὶς
 δὲ Ῥουβὲν, εἶπεν αὐτοῖς, οὐκ ἐλάλησα ὧμιν, λεγὼν,
⁵ μὴ ἀδικήσητε τὸ παιδάριον, καὶ οὐκ εἰσηκουσατέ
 μου· καὶ ἰδοὺ τὸ αἷμα αὐτοῦ ἐκζητεῖται. ⁶ Αὐτοὶ
 δὲ οὐκ ᾔδεισαν, ὅτι ἀκουεὶ Ἰωσήφ· ⁷ ὃ γὰρ ἐρμηνευτῆς
 ἀνα μέσον αὐτῶν ἦν. ⁸ Ἀποστραφείς δὲ ἀπ' αὐτῶν,
 ἐκλαυσεν Ἰωσήφ, καὶ πάλιν προσῆλθε πρὸς αὐτοὺς,
 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· καὶ ἐλάβε τον Συμεὼν ἀπ' αὐτῶν,
⁹ καὶ ἐδήσεν αὐτὸν ἐναντίον αὐτῶν. Ἐνετείλατο δὲ
 Ἰωσήφ ἐμπλησθαι¹⁰ τὰ ἀγγεῖα αὐτῶν σιτοῦ, καὶ ἀπο-
 δοῦναι τὸ ἀργυρίον αὐτῶν ἕκαστῳ εἰς τὸν σακκὸν αὐ-
 τοῦ, καὶ δοῦναι αὐτοῖς ἐπισιτισμὸν εἰς τὴν ὁδὸν· καὶ
 ἐγένηθη αὐτοῖς οὕτως. ¹¹ Καὶ ἐπιθεντες τὸν σιτὸν ἐπὶ
 τοὺς οὐροὺς αὐτῶν, ἀπῆλθον ἐκείθεν. Λυσας δὲ εἰς τὸν
 μαρσιπκὸν αὐτοῦ, δοῦναι χορτάσματα τοῖς οἰοῖς αὐ-
 τοῦ, ¹² οὐ κατέλυσαν, ¹³ καὶ εἶδε τὸν δεσμόν τοῦ ἀργυ-

ριου αυτου, και ην επανω του στοματος του μαρσιπ-
 που. Και ειπε τοις αδελφοις αυτου, ¹ Απεδοθη μοι
 το αργυριον, και ιδου τουτο εν τῷ μαρσιπῷ μου.
² και εξεστη ἡ καρδια αυτων· ³ και εταραχθησαν
 προς αλληλους λεγοντες, τι τουτο εποιησεν ὁ Θεος
 ἡμιν; Ηλθον δε προς Ιακωβ τον πατερα αυτων εις
 γην Χαναιαν, και απηγγειλαν αυτῷ παντα ⁴ τα συμ-
 βαντα αυτοις, λεγοντες· Λελαληκεν ὁ ανθρωπος ὁ
 κυριος της γης προς ἡμας σκληρα, ⁵ και εθετο ἡμας
 εν φυλακῃ, ὡς κατασκοπευοντας την γην. Ειπαμεν
 δε αυτῷ, ειρηνικοι εσμεν, ουκ εσμεν ⁶ κατασκοποι.
 Δωδεκα αδελφοι εσμεν υἱοι του πατρος ἡμων. ⁷ ὁ
 εἰς ουχ ὑπαρχει· ὁ δε μικρος, μετα του πατρος ἡμων
 σημερον εν γῇ Χαναιαν. Ειπε δε ἡμιν ὁ ανθρωπος ὁ
 κυριος της γης, ⁸ εν τουτῷ γνωσομαι, οτι ειρηνικοι
 εστε· ⁹ αδελφον ενα αφετε ὧδε μετ' εμου τον δε α-
 γορασμον της σιτοδοσιας του οικου ὑμων λαβοντες,
 απελθετε. ¹⁰ Και αγαγετε προς με τον αδελφον
 ὑμων τον νεωτερον, και γνωσομαι, ὅτι ου κατασκοποι
 εστε, ἀλλ' οτι ειρηνικοι εστε· και τον αδελφον ὑμων
 αποδωσω ὑμιν, ¹¹ και τῇ γῇ εμπορευσεσθε. ¹² Εγενετο
 δε εν τῷ κατακεινουν αυτους τους σακκους αυτων, και
 ην ἐκαστου ὁ δεσμος του αργυριου εν τῷ σακκῷ αυ-
 των· και ειδὼν τους δεσμους του αργυριου αυτων αυ-
 τοι, και ὁ πατηρ αυτων, ¹³ και εφοβηθησαν. Ειπε δε
 αυτοις

αυτοῖς Ἰακώβ ὁ πατήρ αὐτῶν, ¹ ἐμε ἠτεκνωσατε. Ἰωσηφ οὐκ ἐστὶ. Σήμερον οὐκ ἐστὶ, καὶ τὸν Βενιαμὴν ληψέσθε; ² ἐπ' ἐμε ἐγένετο ταῦτα πάντα. Εἶπε δὲ Ῥουβὴν τῷ πατρὶ αὐτῶν, λέγων, ³ Τοὺς δύο υἱοὺς μου ἀποκτεῖνον, ⁴ εἰ μὴ ἀγαγῶ αὐτὸν πρὸς σε. ⁵ ὅς αὐτὸν εἰς τὴν χεῖρα μου, καὶ γὰρ ἀναξῶ αὐτὸν πρὸς σε. Ὁ δὲ εἶπεν, οὐ καταβήσεται ὁ υἱός μου μεθ' ὑμῶν, ὅτι ὁ ἀδελφός αὐτοῦ ἀπέθανε, ⁶ καὶ αὐτὸς μόνος καταλείπεται. ⁷ καὶ σήμερον αὐτὸν μαλακισθῆναι ἐν τῇ ὁδῷ, ⁸ ἢ εἰ μὴ πορευθῆς, καὶ καταξέτε μου τὸ γῆρας μετὰ λυγρῆς εἰς ἄδου.

⁹ Ὁ δὲ λιμός ἐνισχύσεν ἐπὶ τῆς γῆς. Ἐγένετο δὲ ¹⁰ ἥνικα συντελεσάν καταφαγεῖν τὸν σίτον, ¹¹ οὐ ἦν ἔτι ἐξ Αἰγύπτου· καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ πατήρ αὐτῶν, πάλιν πορευθέντες, ¹² πριάσθε ἡμῖν μικρὰ βρώματα. Εἶπε δὲ αὐτῷ Ἰουδᾶς, λέγων, ¹³ διὰ μαρτυρίαν μεμαρτυρεῖται ἡμῖν ὁ ἄνθρωπος ὁ κύριος τῆς γῆς, λέγων, ¹⁴ οὐκ ὤψεσθε τὸ πρόσωπόν μου, εἰ μὴ ὁ ἀδελφός ὑμῶν ὁ νεώτερός μεθ' ὑμῶν ἦ. ¹⁵ Εἰ μὲν οὖν ἀποστελλῆς τὸν ἀδελφόν ἡμῶν μεθ' ἡμῶν, καταβήσομεθα. καὶ ἀγορασόμεν σοὶ βρώματα. Εἰ δὲ μὴ ἀποστελλῆς τὸν ἀδελφόν ἡμῶν μεθ' ἡμῶν, οὐ πορευσομεθα· ὁ γὰρ ἄνθρωπος εἶπεν ἡμῖν, λέγων, Οὐκ ὤψεσθε μου τὸ πρόσωπον, εἰ μὴ ὁ ἀδελφός ὑμῶν ὁ νεώτερός μεθ' ὑμῶν ἦ. Εἶπε δὲ Ἰσραὴλ, ¹⁶ Τὶ ἐκακοποιήσατε με,

με ¹ ἀναγγειλάντες τῷ ἀνθρώπῳ, ὅτι· ἐστὶν ὑμῖν ἀ-
 δελφός; Οἱ δὲ εἶπαν, ² Ἐρωτῶν ἐπηρώτησεν ἡμᾶς ὁ
 ἄνθρωπος καὶ τὴν γενεὰν ἡμῶν, λέγων, εἰ ἐστὶ ³ ὁ πα-
 τὴρ ὑμῶν ζῇ, καὶ εἰ ἐστὶν ὑμῖν ἀδελφός; ⁴ καὶ ἀ-
 πηγγείλαμεν αὐτῷ κατὰ τὴν ἐπερώτησιν ταυτήν. ⁵ μὴ
 ᾔδειμεν, ὅτι ἐρεῖ ἡμῖν, ἀγαγέτε τὸν ἀδελφὸν ὑμῶν;
 Εἶπε δὲ Ἰουδᾶς πρὸς Ἰσραὴλ τὸν πατέρα αὐτοῦ, ⁶ ἀ-
 ποστείλον το παιδάριον μετ' ἐμοῦ· καὶ ἀναστάντες
 πορευσομεθα, ⁷ ἵνα ζῶμεν καὶ μὴ ἀποθάνωμεν καὶ ἡ-
 μεῖς καὶ σὺ ⁸ καὶ ἡ ἀποσπευὴ ἡμῶν. ⁹ Ἐγὼ δὲ ἐκ-
 δεχομαι αὐτὸν· ἐκ χειρὸς μου ζητήσον αὐτόν. ¹⁰ εἰς
 μὴ ἀγαγῶ αὐτὸν πρὸς σέ, καὶ στήσω αὐτὸν ἐναντίον
 σου, ¹¹ ἡμαρτηκὼς εἶσομαι εἰς σέ πάσας τὰς ἡμέρας.
¹² Εἰ μὴ γὰρ ἐβραδυναμεν, ἤδη ἂν ὑπεστρεψάμεν δις.
 Εἶπε δὲ αὐτοῖς Ἰσραὴλ ὁ πατὴρ αὐτῶν, εἰ οὕτως ἐστὶ,
 τοῦτο, ποιήσατε· λαβέτε ἀπὸ τῶν καρπῶν τῆς γῆς ἐν
 τοῖς ἀγγείοις ὑμῶν, καὶ καταγαγάτε τῷ ἀνθρώπῳ
 δῶρα ¹³ τῆς ῥητίνης, καὶ τοῦ μελίτος, ¹⁴ θυμιαμα τε,
 καὶ στακτὴν, καὶ τερεβινθὸν, καὶ κάρυα. ¹⁵ Καὶ τὸ
 ἀργυρεῖον δίσσον λαβέτε ἐν ταῖς χερσὶν ὑμῶν, ¹⁶ καὶ τὸ
 ἀργυρεῖον τὸ ἀποστρέφει ἐν τοῖς μαρσιπποῖς ὑμῶν, ἀ-
 ποστρέψατε μεθ' ὑμῶν. ¹⁷ μὴ ποτε ἀγνοήμα ἐστὶ. Καὶ
 τὸν ἀδελφὸν ὑμῶν λαβέτε· καὶ ἀναστάντες, καταβῆτε
 πρὸς τὸν ἄνθρωπον. ¹⁸ Ὁ δὲ Θεὸς μου δῶη ὑμῖν χά-
 ριν ἐναντίον τοῦ ἀνθρώπου, καὶ ἀποστείλαι τὸν ἀδελ-
 φόν

Φοι ὁμων τον ἑνα, και τον Βενιαμιν· ¹ ἐγὼ μεν γαρ
 παθατες η̄τεκνωμαι, η̄τεκνωμαί. Λαβοντες δε οἱ αν-
 δρες τα δωρα ταυτα· και το αργυριον διπλου, ελαβον
 εν ταις χερσιν αυτων και τον Βεναιμιν· ² και ανα-
 σταντες, κατεβησαν εις Αιγυπτον και εστησαν εναν-
 τιον Ἰωσηφ. Ἐιδε δε Ἰωσηφ αυτους, και τον Βενια-
 μιν τον ἀδελφον αυτου ³ τον ὁμομητριον· , και ειπε τῷ
 ἐπὶ τῆς οικιας αυτου, εισαγαγε τους ανθρωπους εις
 την οικιαν, και ⁵ σφαζον θυματα, και ἐτοιμασον·
⁶ μετ' ἐμου γαρ φαγονται οἱ ανθρωποι ᾱρτους την με-
 σημεριαν. Ἐποιησε δε ὁ ανθρωπος καθ' ᾱ ειπεν Ἰωσηφ·
 και εισηγαγε τους ανθρωπους εις τον οικον Ἰωσηφ.
 Ἰδοντες δε οἱ ανδρες οτι εισηχθησαν εις τον οικον
 του Ἰωσηφ, ειπαν, δια το αργυριον ⁷ το αποστρα-
 φεν εν τοις μαρσιπποις ἡμων ⁸ την αρχην, ἡμεις ει-
 σαγομεθα, ⁹ και συκοφαντησαι ἡμας και επιβεσθαι
 ἡμιν, του λαβειν ἡμας εις παιδας και τους οίκους ἡ-
 μων. Προσελθοντες δε προς τον ανθρωπον τον ἐπὶ του
 οικου του Ἰωσηφ, ελαλησαν αυτῷ ¹⁰ εν τῷ πυλῳνι του
 οικου. Λεγοντες, ¹¹ δεομεθα κυρις· κατεβημεν την αρ-
 χην πριασθαι βρωματα. Ἐγενετο δε ¹² ἥνικα η̄λθο-
 μεν εις το καταλυσαι, και ¹³ η̄νοιξαμεν τους μαρσιπ-
 πους ἡμων, και τοδε ¹⁴ το αργυριον ἑκαστου εν τῷ
 μαρσιππῷ αυτου το αργυριον ἡμων εν σταθμῷ ἀπε-
 στρεψαμεν νυν εν ταις χερσιν ἡμων· Και αργυριον
ετερον

στερον ηνεγκαμεν μεθ' ἑαυτων, αγαρασαι βρωματα.
¹ ουκ οιδαμεν τις ενεβαλε το αργυριον εις τους μαρ-
 σιππους ἡμων. Ειπε δε αυτοις, ² ιλεως ὑμιν; μη
 φοβεισθε· ὁ Θεος ὑμων και ὁ Θεος των πατερων ὑμων
 εδωκεν ὑμιν θησαυρους εν τοις μαρσιπποις ὑμων· ³ η
 το αργυριον ὑμων ευδοκιμουν απεχω· και εξηγαγε
 προς αυτους τον Συμεων. Και ηνεγκεν υδαρ ⁴ νιψαι
 τους ποδας αυτων· ⁵ και εδωκε χορτασματα τοις ονοις
 αυτων. ⁶ Ἐτοιμασαν δε τα δωρα, ἕως του ελθειν
 τον Ἰωσηφ μεσημεβριας· ⁷ ηκουσαν γαρ ὅτι εκει μελ-
 λει αρισταν. Εισηλθε δε Ἰωσηφ εις την οικιαν, η
 προσηνεγκαν αυτω τα δωρα, ἃ ειχον εν ταις χερσιν
 ταυτων, ειστον οικον· ⁸ και προσεκυνησαν αυτω επι
 προσωπον επι την γην. Ἐρωτησε δε αυτους, ⁹ πως
 εχετε; και ειπεν αυτοις, ¹⁰ ει ὑγιαίνει ὁ πατηρ ὑμων
 ὁ πρεσβυτης, ὃν ειπατε; ετι ζη; Οἱ δε ειπαν, ὑ-
 γιαινει ὁ παις σου ὁ πατηρ ἡμων, ετι ζη. και ειπεν,
¹¹ ευλογημενος ὁ ανθρωπος εκεινος τῷ Θεῷ· και κυ-
 ψαντες προσεκυνησαν αυτω· ¹² Ἀναβλεψας δε τοις
 οφθαλμοις· αυτου Ἰωσηφ, ειδε Βενιαμιν τον αδελφον
 αυτου τον ὁμομητριον· και ειπεν, οὗτος ὁ αδελφος ὑ-
 μων ὁ νεωτερος, ¹³ ὃν ειπατε προς με αγαγειν; και
 ειπεν, ¹⁴ ὁ Θεος ελεησαι σε, τεκνον. ¹⁵ Ἐταραχθη δε
 Ἰωσηφ· συνεστρεφετο γαρ τα εγκατα αυτου επι τῷ
 αδελφῳ αυτου, και εξητει κλαυσαι. ¹⁶ εισελθων δε εις

το

το ταμειον, εκλαυσεν εκει. Και νιψαμενος το προσωπον, ¹ ἐξελθων ενεπρατευπατο· και ειπε, ² παραθετε αςτους. Και παρεθηκαν αυτω μονη, ³ και αυτοις καθ' ἑαυτους, και τοις Αιγυπτιοις ⁴ τοις συνδεικνουςι μετ αυτου καθ' ἑαυτους· ου γαρ εδυναντο οἱ Αιγυπτιοι συνεσθιειν μετα των Ἑβραιων αςτους, ⁵ βδελυγμα γαρ εστι τοις Αιγυπτιοις. ⁶ Εκαθισαν δε εναντιον αυτου, ⁷ ὁ πρωτοτοκος κατα τα πρεσβεια αυτου· και ὁ νεωτερος κατα την νεοτητα αυτου. ⁸ ἐξιستانτο δε οἱ ανθρωποι εκαστος προς τον αδελφον αυτου. ⁹ Ησαν δε μεριδας παρ' αυτου προς ἑαυτους. ¹⁰ εμεγαλυνθη δε ἡ μερις Βενιαμιν παρα τας μεριδας παντων πενταπλασιως προς τας κεινων. Ετιον δε, ¹¹ και εμεθυσθησαν μετ' αυτου.

¹² Και ενετειλατο ὁ Ιωσηφ τῷ οντι επι της οικιας αυτου, λεγων, ¹³ πλησατε τους μαρσιππους των ανθρωπων βρωματων, ¹⁴ ὅσα εαν δυνωνται αραι· και εμβਾਲετε ἑκαστου το αργυριον επι του στοματος του μαρσιππου. ¹⁵ Και το κονδυ μου το αργυρουν εμβαλετε εις τον μαρσιππον του νεωτερου, ¹⁶ και την τιμην του σιτου αυτου· ¹⁷ εγενηθη δε κατα το ῥημα Ιωσηφ, καθως ειπε. ¹⁸ Το πρωι διεφασε· και οἱ ανθρωποι απεσταλησαν, αυτοι και οἱ ονοι αυτων. ¹⁹ Εξελθοντων δε αυτων την πολιν, ουκ απεσχον μακραν· και Ιωσηφ ειπε τῷ επι της οικιας αυτου, α-
ναστας

ναστας ¹ επιδιώξον οπισω των ανθρωπων, και κατα-
 ληψη αυτους, και ερεις αυτοις, ² τι οτι ανταπεδωκατε
 ποιηρα αντι καλων ; 'Ινατι εκλεψατε μου το κονδυ
 το αργυρου ; ου τουτο εστιν, εν ψ πινει ο κυριος
 μου ; ³ αυτος δε οιωνισμω οιωνιζεται εν αυτω. ποιη-
 ρα συντετελεκατε α πεποιηκατε. Εύρων δε αυτους,
 ειπεν αυτοις κατα τα ρήματα ταυτα. Οί δε ειπαν
 αυτω, 'Ινατι λαλει ο κυριος κατα τα ρήματα ταυ-
 τα ; ⁴ μη γενοιτο τοις παισι σου ποιησαι κατα το
 ρήμα τουτο. ⁵ Ει το μεν αργυριον, ό εύρομεν εν τοις
 μαρσιπποις ήμων, απεστρεψαμεν προς σε εκ γης Χα-
 νααν, πως αν κλεψαιμεν εκ του οικου του κυριου σου
 αργυριον η χρυσιον ; ⁶ Παρ' ώ αν εύρης το κονδυ των
 παιδων σου, αποθνησκειτω και ήμεις δε εσομεθα
 παιδες τω κυριω ήμων. 'Ο δε ειπε, Και νυν ώς
 λεγετε, ⁷ ούτως εσται. παρ' ώ αν εύρεθ η το κονδυ,
 εσται μου παις, ⁸ ύμεις δε εσεσθε καθαροι. ⁹ Και
 εσπευσαν, και καθειλαν εκαστος τον μαρσιππον αυτου
 επι την γην, και ηνοιξαν εκαστος τον μαρσιππον αυ-
 του. ¹⁰ Ηρευνησε δε απο του πρεσβυτερου αρξα-
 μενος, εως ηλθεν επι τον νεωτερον· και ευρε το κονδυ
 εν τω μαρσιππω του Βενιαμιν ¹¹ Και διερρήξαν τα
 ιματια αυτων, και επεθηκαν εκαστος τον μαρσιππον
 αυτου επι τον ονον αυτου, και επεστρεψαν εις την
 πολιν. Εισηλθε δε Ιουδας και οί αδελφοι αυτου
 προς

προς Ιωσηφ, ¹ ἐτι αὐτοῦ οὗτος ἐκεῖ, καὶ ἐπέσον ἐναντίον
 αὐτοῦ ἐπὶ τὴν γῆν. Εἶπε δὲ αὐτοῖς Ιωσηφ, ² τι το
 πρᾶγμα τοῦτο ἐποίησατε; ³ οὐκ οἶδατε ὅτι οἰωνισμῶ
 οἰωνιέται ὁ ἀνθρώπος, οἷός ἐγώ; Εἶπε δὲ Ιουδας,
⁴ τι ἀντερουμένῳ κυρίῳ, ἢ τι λαλήσομεν, ἢ τι δι-
 καιωθώμεν; ὁ Θεὸς δὲ εὗρε τὴν ἀδικίαν τῶν παιδῶν
 σου· ἰδοὺ ⁵ ἐσμεν οἰκείται τῷ κυρίῳ ἡμῶν, καὶ ἡμεῖς
 καὶ παρ' ᾧ εὗρεθῇ το κοῦδν. Εἶπε δὲ Ιωσηφ, μὴ
 μοι γενοῖτο ποιῆσαι το ῥῆμα τοῦτο· ὁ ἀνθρώπος, παρ'
 ᾧ εὗρεθῇ το κοῦδν, αὐτὸς ἐστὶ μου παῖς· ὑμεῖς δὲ
 ἀναζητεῖτε μετὰ σωτηρίας πρὸς τοὺς πατέρας ὑμῶν.
⁶ Ἐγγίσας δὲ αὐτῷ Ιουδας, εἶπε, δεομαι κυρίε, λα-
 λήσατῶ ὁ παῖς σου ῥῆμα ἐναντίον σου, ⁷ καὶ μὴ
 θυμῶθῃς τῷ παιδί σου, ⁸ ὅτι σύ εἰ μετὰ Φαριζαῶν.
 Κυρίε, σύ ηρώτησας τοὺς παῖδας σου, λέγων, Εἰ
 ἐχετε πατέρα ἢ ἀδελφόν; Καὶ εἶπαμεν τῷ κυρίῳ, ἐσ-
 τὶν ἡμῖν πατήρ πρεσβύτερος, ⁹ καὶ παιδίον γηρῶς νεώ-
 τερον αὐτῷ καὶ ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ ἀπέθανεν, αὐτὸς
 δὲ μόνος ὑπέλειφθῇ τῇ μητρὶ αὐτοῦ, ὁ δὲ πατήρ αὐ-
 τοῦ ἠγαπήσεν. Εἶπας δὲ τοῖς παισὶ σου, καταγα-
 γετε αὐτὸν πρὸς με, ¹⁰ καὶ ἐπιμελόμεναι αὐτοῦ. Καὶ
 εἶπαμεν τῷ κυρίῳ, οὐ δύνησεται το παιδίον καταλιπεῖν
 τὸν πατέρα αὐτοῦ· ¹¹ ἐὰν δὲ καταλίπη τὸν πατέρα,
 ἀποθάνειται. Σὺ δὲ εἶπας τοῖς παισὶ σου, ἐὰν μὴ
 καταβῇ ὁ ἀδελφὸς ὑμῶν ὁ νεώτερος μεθ' ὑμῶν, ¹² οὐ
 προσ-

προσθησέσθε ιδεῖν το πρόσωπον μου. ¹ Ἐγένετο δὲ ἡν-
κα ἀνέβημεν πρὸς τὸν παῖδα σου πατέρα ἡμῶν, ἀ-
πηγγείλαμεν αὐτῷ τὰ ῥήματα τοῦ κυρίου ἡμῶν.
Εἶπε δὲ ὁ πατήρ ἡμῶν, ² βαδισατε καλὴν καὶ ἀγο-
ρασάτε ἡμῖν μικρὰ βρώματα. Ἡμεῖς δὲ εἶπομεν,
οὐ δύνησομεθα καταβῆναι· ἀλλ' εἰ μὲν ὁ ἀδελφός
ἡμῶν ὁ νεώτερος καταβαινὲς μεθ' ἡμῶν, καταβήσο-
μεθα· οὐ γὰρ δύνησομεθα ιδεῖν το πρόσωπον τοῦ ἀν-
θρώπου, ³ τοῦ ἀδελφοῦ ἡμῶν τοῦ νεωτέρου μὴ ὄντος
μεθ' ἡμῶν, Εἶπε δὲ ὁ παῖς σου πατήρ ἡμῶν πρὸς
ἡμᾶς, ὑμεῖς γινώσκετε ⁴ ὅτι δύο εἶπε μοι ἡ γυνὴ, Καὶ
ἐξῆλθεν ὁ εἰς ἀπ' ἐμοῦ. ⁵ καὶ εἶπατε ὅτι θνητοβρω-
τός γεγόνη, καὶ οὐκ ἴδον αὐτὸν ἀχρι νῦν. ⁶ Ἐάν οὖν
λάβητε καὶ τούτον ἐκ τοῦ προσώπου μου, καὶ συμῶῃ
αὐτῷ μαλακίᾳ ἐν τῇ ὁδῷ, καὶ καταξέτε μου τὸ γῆ-
ρας μετὰ λυπῆς εἰς ἄδου. Νῦν οὖν εἰν εἰσπορευώ-
μαι πρὸς τὸν παῖδα σου, πατέρα δὲ ἡμῶν, καὶ τὸ
παιδίον μὴ ἦ μεθ' ἡμῶν, ⁷ (ἡδὲ ψυχὴ αὐτοῦ ἐκχερεμα-
ταὶ ἐκ τῆς τούτου ψυχῆς.) ⁸ Καὶ ἔσται ἐν τῷ ιδεῖν
αὐτὸν μὴ οὐ τὸ παιδίον μεθ' ἡμῶν, τελευτήσῃ, καὶ
καταξουσιν οἱ παῖδες σου τὸ γῆρας τοῦ παιδὸς σου
πατρὸς δὲ ἡμῶν, μετὰ λυπῆς εἰς ἄδου. ⁹ Ὁ γὰρ
παῖς σου παρὰ τοῦ πατρὸς ἐκδιδέχεται τὸ παιδίον,
λεγων· εἰν μὴ ἀγαγῶ αὐτὸν πρὸς σε, καὶ στήσω αὐ-
τὸν ἐνώπιόν σου, ἡμαρτηκὼς ἔσομαι εἰς τὸν πατέρα
πᾶσας

πάσας τας ἡμέρας. ¹ Νυν οὖν παραμένω σοι παῖς ἀντὶ τοῦ παιδίου, οἰκετῆς τοῦ κυρίου· το δὲ παιδίον ἀναξήτω μετὰ τῶν ἀδελφῶν αὐτοῦ. Πῶς γὰρ ἀναξήσομαι πρὸς τὸν πατέρα, τοῦ παιδίου μὴ ὄντος μεθ' ἡμῶν; ² ἵνα μὴ ἴδω τὰ κακά, ἃ εὗρησιν τὸν πατέρα μου.

³ Καὶ οὐκ ἠδύνατο Ἰωσήφ ἀνεχέσθαι πάντων τῶν παρεστηκότων αὐτῷ ἀλλ' εἶπεν, ⁴ ἐξαποστείλατε πάντας ἀπ' ἐμοῦ. καὶ οὐ παρέστηκε οὐδεὶς τῷ Ἰωσήφ, ⁵ ἥτις ἀνεγνωρίζετο τοῖς ἀδελφοῖς αὐτοῦ. ⁶ Καὶ ἀφῆκε Φωνήν μετὰ κλαυθμοῦ· ἤκουσαν δὲ πάντες οἱ Αἰγυπτιοί, ⁷ καὶ ἀκουστον ἐγένετο εἰς τὸν οἶκον Φαράω. Εἶπε δὲ Ἰωσήφ πρὸς τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ, ἐγώ εἰμι Ἰωσήφ· ἐτι ὁ πατήρ μου ζῇ; ⁸ καὶ οὐκ ἠδύνατο οἱ ἀδελφοὶ ἀποκρῖθῆναι αὐτῷ· ἐταραχθῆσαν γὰρ. Εἶπε δὲ Ἰωσήφ πρὸς τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ, ἐγγίστατε πρὸς με· καὶ ἠγγίσαν· καὶ εἶπεν, ἐγώ εἰμι Ἰωσήφ ὁ ἀδελφὸς ὑμῶν, ⁹ ὃν ἀπέδοσθε εἰς Αἴγυπτον. ¹⁰ Νυν οὖν μὴ λυπείσθε, μὴ δὲ σκληρὸν ὑμῖν φανήτω, ὅτι ἀπέδοσθε με ὧδε· εἰς γὰρ ζῶν ἀπεστείλε με ὁ Θεὸς ἐμπροσθεν ὑμῶν. Τούτο γὰρ δευτέρου ἐτος λιμὸς ἐπὶ τῆς γῆς, καὶ ἐτι λοιπὰ πέντε ἐτη, ¹¹ ἐν οἷς οὐκ ἐστὶν ἀροτριασίς, οὐδὲ ἀμῆτας. Ἀπέστειλε γὰρ με ὁ Θεὸς ἐμπροσθεν ὑμῶν, ¹² ὑπολείπεσθαι ὑμῖν καταλειμμα ἐπὶ τῆς γῆς, καὶ ἐκθρεψαὶ ὑμῶν καταλειψὶν μεγάλην.

μεγαλην. Νυν ουν ουχ υμεις με απισταλκατε ὧδε, αλλα Θεος· και εποιησε με, ὡς πατερα Φαραω, και κυριον παντος του οικου αυτου, και αρχοντα πασης γης Αιγυπτου. ¹ Σπενσαντες ουν, αναβητε προς τον πατερα μου, και ειπατε αυτω, ταδε λεγει ο υιος σου 'Ιωσηφ· εποιησε με ο Θεος κυριον πασης γης Αιγυπτου καταβηθι ουν προς με, και μη μεινης. Και κατοικησεις εν γη Γεσεμ Αραβιας· ² και εση εγγυς μου συ και οι υιοι σου, και οι υιοι των υιων σου, τα προβατα σου, και οι βοες σου, και ὅσα σοι εστι. Και εκθρεψω σε εκει· ετι γαρ πεντε ετη λιμος· ³ ινα μη εκτριβης συ, και οι υιοι σου, ⁴ και ταυτα τα υπαρχοντα σου. 'Ιδου οι οφθαλμοι υμων βλεπουσι, και οι οφθαλμοι Βενιαμιν του αδελφου μου, ⁵ ὅτι το στομα μου το λαλουν προς υμας. 'Απαγγειλατε ουν τῷ πατρι μου ⁶ πασαν την δοξαν μου την εν Αιγυπτῳ και ὅσα ἴδετε· ⁷ και ταχυαντες, καταγαγετε τον πατερα μου ὧδε. ⁸ Και επιπεσων επι τον τραχηλον Βενιαμιν του αδελφου αυτου, εκλαυσεν ἐπ' αυτω· και Βενιαμιν εκλαυσεν επι τῷ τραχηλῳ αυτου. ⁹ Και καταφιλησας παντας τους αδελφους αυτου, εκλαυσεν ἐπ' αυτοις· και μετα ταυτα, ελαλησαν οι αδελφοι αυτου προς αυτον. ¹⁰ Και διεβροθη ἡ φωνη εις τον οικον Φαραω, λεγοντες, ¹¹ ἡκασιν οι αδελφοι 'Ιωσηφ· εχαρη δε Φαραω, και ἡ Δερακτια αυτου.

αυτου. Επε δε Φαραω προς Ἰωσηφ, ειπον τοις ἀδελφοις σου, τουτο ποιησατε· ¹ γεμισατε τα φορεια ὑμων, και απελθετε εις γην Χανααν. Και αναλαβοντες τον πατερα ὑμων, ² και τα ὑπαρχοντα ὑμων, ἡψετε προς με· ³ και δωσω ὑμιν παντων των αγαθων Αιγυπτου, και φαγεσθε τον μυελον της γης. ⁴ Συ δε εντειλαι ταυτα· λαβειν αυτοις ἀμαξας εκ γης Αιγυπτου τοις παιδιοις ὑμων και ταις γυναιξιν ὑμων· και αναλαβοντες τον πατερα ὑμων, παραγινεσθε. ⁵ Και μη φεισησθε τοις ὀφθαλμοις των σκευων ὑμων τα γαρ παντα αγαθα Αιγυπτου ὑμιν εσται. Ἐποιησαν δε οὕτως οἱ υἱοὶ Ἰσραηλ· εδωκε δε Ἰωσηφ αυτοις ἀμαξας κατα τα ειρημενα ὑπο Φαραω του βασιλεως· και εδωκεν αυτοις επισιτισμον εις την ὁδον· ⁶ Και πασιν εδωκε δισσας στολας· τῷ δε Βενιαμιν εδωκε τριακοσιους χρυσους, ⁷ ἡ πεντε εξαλλασσουσας στολας. Και τῷ πατρι αυτου απεστειλε κατα τα αυτα· ⁸ και δεκα ονους αιροντας απο παντων των αγαθων Αιγυπτου, και δεκα ἡμιονους αιρουσας αετους τῷ πατρι αυτου εις ὁδον. Ἐξαπεστειλε δε τους αδελφους αυτου· και επορευθησαν· και ειπεν αυτοις, ⁹ μη οργιζεσθε εν τη ὁδῳ. Και ανεβησαν εξ Αιγυπτου, και ηλθον εις γην Χανααν προς Ἰακωβ τον πατερα αυτων. Και ανηγειλαν αυτῷ, λεγοντες, Ὅτι ὁ υἱός σου Ἰωσηφ ζῇ, και

και αυτος αρχει-πασης γης Αιγυπτου· ¹ και εξεστη
τη διανοια Ιακωβ· ου γαρ επιστευσει αυτοις· Ελα-
λησαν δε αυτη παντα τα ρηθεντα υπο Ιωσηφ,
οσα ειπεν αυτοις· ιδων δε τας αμαξας, ος απε-
στειλεν Ιωσηφ, ωστε απαλαξειν αυτον, ² ανιζωπυρησε
το πνευμα Ιακωβ του πατρος αυτων. Ειπε δε Ισ-
ραηλ, ³ μεγα μοι εστιν, ει επι Ιωσηφ ο υιος μου ζη.
πορευθεις οψομαι αυτον ⁴ προ του αποθανειν με.

II. DECALOGUS.

ΕΞΟΔΟΣ. Κεφ. κ'.

Και ελαλησε Κυριος παντας τους λογους του-
τους, λεγων, Εγω ειμι Κυριος ο Θεος σου, ⁵ οστις
εξηγαγον σε εκ γης Αιγυπτου, εξ οικου δουλειας.
Ουκ εσονται σοι Θεοι ετεροι ⁶ πλην εμου. ⁷ Ου ποιη-
σεις σεαυτη ειδωλον, ουδε παντος ομοιωμα, ⁸ οσα εν
τω ουρανω ανω, και οσα εν τη γη κατω, και οσα εν
τοις υδασιν υποκατω της γης. ⁹ (1) υ προσκυνησεις
αυτοις, ουδε μη λατρευσεις αυτοις· εγω γαρ ειμι
Κυριος

Κυρίου ὁ Θεός σου, ⁹ Θεός ζηλωτής, ἀποδίδους ἁμαρ-
 τίας πατέρων ἐπὶ τέκνα, ἕως τρίτης καὶ τεταρτῆς γε-
 νίας τοῖς μισοῦσι με, ² καὶ ποιῶν εἰλεός εἰς χιλιάδας
 τοῖς ἀγαπῶσι με. ³ καὶ τοῖς φυλάσσουσι τὰ προσταγ-
 ματά μου. ⁴ Οὐ λήψῃ τὸ ὄνομα Κυρίου τοῦ Θεοῦ
 σου ἐπὶ ματαιῶν. ⁵ οὐ γὰρ μὴ καθαρίσῃ Κύριος ὁ
 Θεός σου τὸν λαμβάνοντα τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐπὶ μα-
 ταιῶν. ⁶ Μνησθῇ τὴν ἡμέραν τῶν σαββάτων ἁγιά-
 ζειν αὐτήν. ⁷ Ἐξ ἡμέρας ἐργᾶ, καὶ ποιήσεις πάντα
 τὰ ἔργα σου. Τῇ δὲ ἡμέρᾳ τῇ ἐβδόμῃ, σάββατα
 Κυρίῳ τῷ Θεῷ σου· οὐ ποιήσεις ἐν αὐτῇ πᾶν ἔργον,
 σὺ, καὶ ὁ υἱός σου· καὶ ἡ θυγάτηρ σου, ὁ παῖς σου,
 καὶ ἡ παιδίσκη σου, ὁ βούς σου, καὶ τὸ ὑπόζυγιον
 σου, ⁸ καὶ πᾶν κτήνος σου, ⁹ καὶ ὁ προσηλυτός ὁ παροί-
 κων ἐν σοί. Ἐν γὰρ ἐξ ἡμέραις ἐποίησε Κύριος τὸν
 οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν καὶ τὴν θάλασσαν καὶ πᾶν-
 τα τὰ ἐν αὐταῖς, ¹⁰ καὶ κατέπαυσε τῇ ἡμέρᾳ τῇ ἐβ-
 δομῇ. ¹¹ διὰ τοῦτο εὐλόγησε Κύριος τὴν ἡμέραν τὴν
 ἐβδόμην, καὶ ἡγίασεν αὐτήν. ¹² Τιμὰ τοῦ πατέρα
 σου, καὶ τὴν μητέρα σου, ¹³ ἵνα εὐ σοὶ γενῆται, ¹⁴ καὶ
 ἵνα μακροχρόνιος γένῃ ἐπὶ τῆς γῆς τῆς ἀγαθῆς, ἧς
 Κύριος ὁ Θεός σου δίδωσι σοί. ¹⁵ Οὐ μοιχεύσεις, ¹⁶ Οὐ
 κλέψεις. ¹⁷ Οὐ φονεύσεις. ¹⁸ Οὐ ψευδομαρτυρήσεις
 κατὰ τοῦ πλησίον σου μαρτυρίαν ψεῦδη. ¹⁹ Οὐκ
 ἐπιθυμήσεις τὴν γυναῖκα τοῦ πλησίον σου· οὐκ ἐπιθυ-
 μῆσεις

μησεις την οικίαν του πλησιον σου, ουτε τον αγρον
αυτου, ουτε τον παιδα αυτου, ουτε την παιδισκην
αυτου, ουτε του βοου αυτου, ουτε του υποζυγιου
αυτου, ουτε παντος κτηνου αυτου, ουτε όσα τω πλη-
σιον σου εστι.

II.

E NOVO TESTAMENTO.

I. ORATIO DOMINICA.

MATΘAION. Κεφ. 5'.

¹ ΠΑΤΕΡ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς· ² ἁγιασθῆτω
το ὄνομα σου. ³ Ἐλθέτω ἡ βασιλεία σου· γενηθῆτω
το θέλημα σου, ὡς ἐν οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς. ⁴ Τοῦ
ἁγίου ἡμῶν τοῦ ἐπιουσίου δός ἡμῖν σημερον. ⁵ Καὶ
ἀφες ἡμῖν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμεῖς ἀφιε-
μεν τοῖς ὀφειλεταῖς ἡμῶν. ⁶ Καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς
εἰς πειρασμόν, ⁷ ἀλλὰ ῥύσαι ἡμᾶς ἀπο τοῦ πονηροῦ·
ὅτι σου ἐστὶν ἡ βασιλεία, καὶ ἡ δύναμις, καὶ ἡ δόξα
⁸ εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμην.

II.

II. ΜΑΤΘΑΙΟΝ. Κεφ. έ. ΕΤ ΔΟΥΚΑΝ. Κεφ. 5'.

¹ Ἰδὼν δὲ τοὺς ὄχλους, ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος· ² κα-
θίσαντος αὐτοῦ, προσήλθον αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.
³ Καὶ ἀνοίξας τὸ στόμα αὐτοῦ, ἐδίδασκεν αὐτοὺς, λε-
γων· ⁴ Μακαριοὶ οἱ πτωχοὶ τῷ πνεύματι· ὅτι αὐ-
τῶν ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν. ⁵ Μακαριοὶ οἱ
πενθοντες· ὅτι αὐτοὶ παρακληθήσονται. ⁶ Μακαριοὶ
οἱ πρᾶεῖς· ὅτι αὐτοὶ κληρονομήσουσι τὴν γῆν. ⁷ Μα-
καριοὶ οἱ πεινῶντες καὶ διψῶντες τὴν δικαιοσύνην· ὅτι
αὐτοὶ χορτασθήσονται. ⁸ Μακαριοὶ οἱ ἐλεημονεῖς· ὅτι
αὐτοὶ ἐλεηθήσονται. ⁹ Μακαριοὶ οἱ καθαροὶ τῇ καρ-
δίᾳ· ὅτι αὐτοὶ τὸν Θεὸν ὄψονται. ¹⁰ Μακαριοὶ οἱ εἰρη-
νοποιοὶ· ὅτι αὐτοὶ υἱοὶ Θεοῦ κληθήσονται. ¹¹ Μακα-
ριοὶ οἱ δεδιωγμένοι ἐνεκὲν δικαιοσύνης· ὅτι αὐτῶν ἐστὶν
ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν. ¹² Μακαριοὶ ἐστε, ὅταν
ονειδίσωσιν ὑμᾶς καὶ διώξωσι, καὶ εἰπῶσι πάν-
την πόνηρον ῥήμα κατὰ ὑμῶν, ψευδομενοὶ, ἐνεκὲν ἐμοῦ.
Ἀλλ' ὑμῖν λεγώ τοις ἀκουουσιν, ¹³ Ἀγαπάτε τοὺς
ἐχθροὺς ὑμῶν· ¹⁴ καλῶς ποιεῖτε τοῖς μισοῦσιν ὑμᾶς.
¹⁵ Εὐλογεῖτε τοὺς καταρωμένους ὑμῖν· ¹⁶ καὶ προσευ-
χεσθε ὑπὲρ τῶν ἐπηρεάζοντων ὑμᾶς. ¹⁷ Τῷ τυκτοντὶ

σε

σε ἐπὶ τὴν σίαγονα, παρῆχε καὶ τὴν ἀλλήν¹ καὶ ἀπο-
 του αἰρόντος σου τὸ ἱμάτιον, καὶ τὸν χιτῶνα μὴ κω-
 λυσης. ² Παντὶ δὲ τῷ αἰτοῦντι σε, δίδου· καὶ ἀπο-
 του αἰρόντος τὰ σα· μὴ ἀπαιτεῖ. Καὶ καθὼς θε-
 λετε ³ ἵνα ποιῶσιν ὑμῖν οἱ ἄνθρωποι, καὶ ὑμεῖς ποιεῖτε
 αὐτοῖς ὁμοίως. Καὶ εἰ ἀγαπάτε τοὺς ἀγαπῶντας
 ὑμᾶς, ⁴ ποῖα ὑμῖν χάρις ἐστὶ; καὶ γὰρ οἱ ἁμαρτω-
 λοι τοὺς ἀγαπῶντας αὐτοὺς ἀγαπῶσι. ⁵ Καὶ εἰ
 ἀγαθοποιεῖτε τοὺς ἀγαθοποιούντας ὑμᾶς, ποῖα ὑμῖν
 χάρις ἐστὶ; καὶ γὰρ οἱ ἁμαρτωλοὶ το αὐτὸ ποιοῦσι.
⁶ Καὶ εἰ δανειζέτε παρ' ὧν ἐλπίζετε ἀπολαβεῖν,
 ποῖα ὑμῖν χάρις ἐστὶ; καὶ γὰρ οἱ ἁμαρτωλοὶ ἁ-
 μαρτωλοῖς δανειζοῦσιν, ⁷ ἵνα ἀπολαβῶσι τὰ ἴσα.
 Πλὴν ἀγαπάτε τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν, καὶ ἀγαθο-
 ποιεῖτε, καὶ δανειζέτε, ⁸ μὴδὲν ἀπελπίζοντες· καὶ
 ἐστὶ ὁ μισθὸς ὑμῶν πολὺς, καὶ ἐσεσθε υἱοὶ τοῦ
 ὑψίστου· ⁹ ὅτι αὐτὸς χρηστὸς ἐστὶν ἐπὶ τοὺς ἀχαρι-
 στοὺς καὶ πονηροὺς. ¹⁰ Γίνεσθε οὖν οἰκτιρμονες, καθὼς
 καὶ ὁ Πατὴρ ὑμῶν οἰκτιρμῶν ἐστὶ. ¹¹ Καὶ μὴ κρίνετε,
 καὶ οὐ μὴ κρίθητε· μὴ καταδικάζετε, καὶ οὐ μὴ κα-
 ταδικασθῆτε· ¹² ἀπολυετέ, καὶ ἀπολυθήσεσθε. Δίδο-
 τε, καὶ δοθήσεται ὑμῖν· ¹³ μέτρον καλὸν, πεπισμένου
 καὶ σεσαλευμένου καὶ ὑπερεκχυνομένου δώσουσιν εἰς
 τὸν κόλπον ὑμῶν· ¹⁴ τῷ γὰρ αὐτῷ μέτρῳ ὃ μέτρετε,
 ἀντιμετρηθήσεται ὑμῖν.

III. ΙΩΑΝΝΗΝ. Κεφ. γ'.

Ἦν δὲ ἀνθρώπος ἐκ τῶν Φαρισαίων, ¹ Νικοδήμους
 ὀνομα αὐτῷ, ἀρχῶν τῶν Ἰουδαίων. Οὗτος ἦλθε πρὸς
 τὸν Ἰησοῦν ² νύκτος, καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ῥάββι, ³ οἶδαμεν
 ὅτι ἀπὸ Θεοῦ ἐληλυθας διδασκαλός· οὐδεὶς γάρ ταυ-
 τα τα σημεῖα δύναται ποιεῖν ἂν σὺ ποιεῖς, ἐὰν μὴ ᾖ
 ὁ Θεὸς μετ' αὐτοῦ. ⁴ Ἀπεκρίθη ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐ-
 τῷ· Ἀμὴν ἀμὴν λέγω σοι, ⁵ ἐὰν μὴ τις γεννηθῇ ἀνω-
 θεν, οὐ δύναται ἰδεῖν τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Λέγει
 πρὸς αὐτὸν ὁ Νικοδήμους· Πῶς δύναται ἀνθρώπος γεννη-
 θῆναι ⁶ γερῶν ὧν; ⁷ μὴ δύναται εἰς τὴν κοιλίαν τῆς μη-
 τρὸς αὐτοῦ δευτέρου εἰσελθεῖν, καὶ γεννηθῆναι; Ἀπε-
 κρίθη ὁ Ἰησοῦς· Ἀμὴν ἀμὴν λέγω σοι, ἐὰν μὴ τις
 γεννηθῇ ἐξ ὕδατος καὶ Πνεύματος, οὐ δύναται εἰσελ-
 θεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. ⁸ Τὸ γεγεννημένον
 ἐκ τῆς σαρκὸς, σὰρξ ἐστὶ καὶ τὸ γεγεννημένον ἐκ
 τοῦ Πνεύματος, πνεῦμα ἐστὶ. ⁹ Μὴ θαυμάσης ὅτι
 εἶπον σοι· Δεῖ ὑμᾶς γεννηθῆναι ἀνωθεν. ¹⁰ Τὸ πνεῦμα
 ὅπου θέλει πνέει καὶ τὴν φωνὴν αὐτοῦ ἀκουεῖς, ¹¹ ἀλλ'
 οὐκ οἶδας ποθεν ἐρχεται, ¹² καὶ ποῦ ὑπάγει· οὕτως
 ἐστὶ πᾶς ὁ γεγεννημένος ἐκ τοῦ Πνεύματος. Ἀπε-
 κρίθη

κριθῇ Νικοδημος και ειπεν αυτω· Πως δυναται ταυ-
 τα γενεσθαι ; Απεκριθῇ ὁ Ἰησοῦς, και ειπεν αυτω·
 Συ ει ὁ διδασκαλος του Ἰσραηλ, ¹ και ταυτα ου γι-
 νωσκεις ; Αμην αμην λεγω σοι, ὅτι ὁ οἶδαμεν λα-
 λουμεν, ² καὶ ὁ ἑώρακαμεν μαρτυρουμεν· και την μαρ-
 τυριαν ἡμων ου λαμβανετε. ³ Ἐἰ τα επιγεια ειπον
 ἡμιν, και ου πιστευετε, πως, ⁴ εαν ειπω ὑμιν τα εκου-
 ρανια, πιστευσετε ; Και ουδεις αναβέβηκεν εἰς τον
 ουρανον, ⁵ εἰ μη ὁ εκ του ουρανου καταβας, ὁ Υἱος του
 ανθρωπου ὁ ὢν εν τῷ ουρανῳ. ⁶ Και καθως Μωσῆς
 ὑψωσε τον οφιν εν τη ερημῳ, οὕτως ὑψωθῆναι δει τον
 Υἱον του ανθρωπου. ⁷ Ἴνα πας ὁ πιστευων εἰς αυτον,
 μη αποληται, ἀλλ' εχη ζωην αιωνιον. Οὕτω γαρ
 ηγαπησεν ὁ Θεος τον κοσμον, ⁸ ὥστε τον Υἱον αὐτου
 τον μονογενη εδωκεν, ἵνα πας ὁ πιστευων εἰς αυτον
 μη αποληται, ἀλλ' εχη ζωην αιωνιον. ⁹ Ου γαρ α-
 πεστειλεν ὁ Θεος τον Υἱον αὐτου εἰς τον κοσμον, ἵνα
 κρινῃ τον κοσμον, ἀλλ' ἵνα σωθῇ ὁ κοσμος δι αυτου.
 Ὁ πιστευων εἰς αυτον, ου κρινεται· ὁ δε μη πιστευων,
 ἤδη κεκριται, ὅτι μη πεπιστευκεν εἰς το ονομα του
 μονογενους Υἱου του Θεου. Αυτῇ δε εστιν ἡ κρισις,
¹⁰ ὅτι το φως εληλυθεν εἰς τον κοσμον, καὶ ηγαπησαν οἱ
 ανθρωποι μαλλον το σκοτος η το φως· ἦν γαρ πονη-
 ρα αυτων τα εργα. Πας γαρ ὁ φαῦλα πρασων,
 μισεῖ το φως, και ουκ ερχεται προς το φως, ¹¹ ἵνα μη
 ελεγχθῇ

ελεγχθή τα έργα αὐτοῦ. Ὁ δὲ ποίῳν τὴν ἀληθειαν, ἐρχεται πρὸς τὸ φῶς, ἵνα φανερωθῇ αὐτοῦ τὰ ἔργα, ὅτι ἐν Θεῷ ἐστὶν εἰργασμένα.

Μετὰ ταῦτα ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς, καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ εἰς τὴν Ἰουδαίαν γῆν. ² καὶ ἐκεῖ διέτριβε μετ' αὐτῶν, καὶ ἐβαπτίζεν. ³ ἦν δὲ καὶ Ἰωάννης βαπτίζων ἐν Αἰνῶν, ⁴ ἐγγὺς τοῦ Σαλείμ, ὅτι ὕδατα πολλὰ ἦν ἐκεῖ. ⁵ καὶ παρεγίνοντο καὶ ἐβαπτίζοντο. Οὐπω γὰρ ἦν βεβλημένος εἰς τὴν φυλακὴν ὁ Ἰωάννης. ⁶ Ἦγενετο οὖν ζήτησις ἐκ τῶν μαθητῶν Ἰωάννου μετὰ Ἰουδαίων περὶ καθαρισμοῦ. Καὶ ἦλθον πρὸς τὸν Ἰωάννην, καὶ εἶπον αὐτῷ. Ῥαββί, ὅς ἦν μετὰ σου περὶαν τοῦ Ἰορδάνου, ὃ σὺ μαρτυρεῖς, ἰδε, οὗτος βαπτίζει, καὶ πάντες ἐρχονται πρὸς αὐτόν. Απεκρίθη Ἰωάννης καὶ εἶπεν. ⁷ οὐ δύναται ἄνθρωπος λαμβάνειν οὐδὲν ἐὰν μὴ ἡ δεδομένον αὐτῷ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ. ⁸ Αὐτοὶ ὑμεῖς μοι μαρτυρεῖτε, ὅτι εἶπον· οὐκ εἰμι ἐγὼ ὁ Χρῆστος, ἀλλ' ὅτι ἀπεσταλμένος εἰμι ἐμπροσθεν ἐκείνου. Ὁ ἐχὼν τὴν νυμφὴν, νυμφίος ἐστίν· ὁ δὲ φίλος τοῦ νυμφίου ⁹ ὁ ἑστήκως καὶ ἀκουῶν αὐτοῦ, ¹⁰ χαρὰ χαιρεῖ διὰ τὴν φωνὴν τοῦ νυμφίου· αὕτη οὖν ἡ χαρὰ ἡ ἐμὴ πεπληρωταί. ¹¹ Ἐκείνον δεῖ αὐξάνειν, ἐμὲ δὲ ελαττούσθαι. Ὁ ἀνωθεν ἐρχόμενος, ¹² ἐπάνω πάντων ἐστίν· ὁ ὢν ἐκ τῆς γῆς, ἐκ τῆς γῆς ἐστίν, καὶ ἐκ τῆς γῆς λαλεῖ· ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἐρχόμενος;

ερχομενος, επανω παντων εστι. ¹ Και ο εωρακε και ηκουσε, τουτο μαρτυρει· η την μαρτυριαν αυτου ουδεις λαμβανει. 'Ο λαβων αυτου την μαρτυριαν, ² εσφραγισεν οτι ο Θεος αληθης εστιν. 'Ον γαρ απεστειλεν ο Θεος, τα ρηματα του Θεου λαλει· ³ ου γαρ εκ μετρου διδωσιν ο Θεος το Πνευμα. 'Ο Πατηρ αγαπα τον Υιον, και παντα δεδωκεν εν τη χειρι αυτου. 'Ο πιστευων εις τον Υιον, εχει ζωην αιωνιον· ⁴ ο δε απειθων τῷ Υίῳ, ουκ οφεται ζων, αλλ' η οργη του Θεου μινει επ' αυτον.

IV. ΠΡΑΞΕΙΣ ΤΩΝ 'ΑΓΙΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ.

Κεφ. ιζ'.

⁵ Σταθεις δε ο Παυλος εν μεσῳ του Αρειου παγου, εφη· ⁶ Ανδρες Αθηναιοι, κατα παντα ὡς δεισιδαιμονιστιρους ὑμας θεωρω. Διερχομενος γαρ ⁷ και αναθεωρων τα σεβασματα ὑμων. ευρον και βωμον, ⁸ εν ᾧ επεγεγραπτο· Αγνωστῷ Θεῷ. ⁹ 'Ον ουν αγνοου· ευσεβειτε, τουτον εγω καταγγελλω ὑμιν· ο Θεος ο ποιησας τον κοσμον ¹⁰ και παντα τα εν αυτῷ, ουτος ουρανου η γης Κυριος ὑπαρχων, ¹¹ ουκ εν χειροποιητοις ιαοις κατοικει· ¹² ουδε ὑπο χειρων ανθρωπων θεωραπευ-
ται,

ται, προσδεδωμένοι τινος. αὐτὸς δίδους πασι ζωὴν καὶ
τινὴν καὶ τὰ πάντα. Ἐποίησε τε ἐξ ἑνὸς αἵματος
πάν ἔθνος ἀνθρώπων ¹ κατοικεῖν ἐπὶ τῇ τῷ προσώπῳ
τῆς γῆς, ² ὀρίσας προτεταγμένους καιροὺς, καὶ τὰς ὁρο-
θεσίας τῆς κατοικίας αὐτῶν· ζῆτειν τὸν Κύριον, ³ εἰ
ἀρα γὰρ ψηλαφήσειαν αὐτὸν καὶ ευροίεν· ⁴ καὶ τοὶ γὰρ οὐ
μακρὰν ἀπὸ ἑνὸς ἑκάστου ἡμῶν ὑπαρχοντα. Ἐν αὐ-
τῇ γὰρ ζῶμεν, καὶ κινούμεθα, καὶ ἐσμεν· ⁵ ὥς καὶ
τινὲς τῶν καθ' ὑμᾶς ποιητῶν εἰρηκάσι· ⁶ Τοῦ γὰρ καὶ
γενὸς ἐσμεν. Γένος οὖν ὑπαρχόντες τοῦ Θεοῦ, ⁷ οὐκ
οφειλομένον νομιζέειν, χρυσῷ ἢ ἀργυρῷ ἢ λίθῳ, χαρὰγ-
ματι τέχνης καὶ ἐνθυμησεως ἀνθρώπου, τὸ θεῖον εἶναι
ὁμοίον. Τοὺς μὲν οὖν χρόνους τῆς ἀγνοίας ⁸ ὑπε-
ρίδων ὁ Θεός, τὰ νῦν παραγγέλλει τοῖς ἀνθρώποις
πᾶσι πανταχοῦ μετάνοειν. ⁹ Διότι ἐστήσεν ἡμέ-
ραν ἐν ἣ μελλεῖ κρίνειν τὴν οἰκουμένην ἐν δικαιοσυνῇ,
¹⁰ ἐν ἀνδρὶ ᾧ ὤρισε, πιστὴν παρασχὼν πᾶσιν, ἀναστήσας
αὐτὸν ἐκ νεκρῶν. Ἀκουσάντες δὲ ἀναστάσιν νεκρῶν,
¹¹ οἱ μὲν ἐχλευάζον· οἱ δὲ εἶπον· Ἀκουσομεθα σου πα-
λιν περὶ τούτου. Καὶ οὕτως ὁ Παῦλος ἐξηλθεν ἐκ
μέσου αὐτῶν. ¹² Τινὲς δὲ ἄνδρες κολληθέντες αὐτῷ,
ἐπίστευσαν· ἐν οἷς καὶ Διονύσιος ὁ Ἀρεοπαγίτης, καὶ
γυνὴ ὀνοματι Δαμαρίς, καὶ ἑτέροι συν αὐτοῖς.

COLLECTANEA GRÆCA MINORA.

PARS ALTERA:

COMPLECTENS EXCERPTA EX NONNULLIS POETIS.

I.

EX ANACREONTIS

CARMINIBUS.

*Nec, si quid olim lussit ANACREON,
Delevit ætas. —*

HOR.

* ΑΝΑΚΡΕΟΝΤΟΣ

ΩΔΑΙ.

I.

ΕΙΣ ΑΥΡΑΝ.

ΘΕΛΩ λεγειν Ατρειδας,
Θελω δε Καδμουν αδειν·
Ἄ βαρβιτος δε χορδαις
Ερωτα μουνον ηχει.
Ημειφα νευρα πρων,
Και την λυρην ἀπασαν·
Κα'γω μεν ηδον αθλους
Ἡρακλους· λυρη δε
Ερωτας αντεφωνει.

5

Χαιρεϊτε,

Χαίροιτε, λοιπον, ἡμιν,
 Ἡρώες ἢ λυρη γαρ
 Μονους Ερωτας αἰδω.

10

II.

ΕΙΣ ΓΥΝΑΙΚΑΣ.

Φυσις κερατα ταυροις,
 Ὅπλας δ' ἔδωκεν ἵπποις,
 Ποδωκιην λαγωοις,
 Λεουσι χασμ' ὀδοντων,
 Τοις ἰχθυσιν το νηπτον,
 Τοις ορνεοις πετασθαι,
 • Τοις ἀνδρασι φρονημα.
 Γυναιξίν—οὐκ ἐτ' εἶχεν.
 Τι οὖν δίδωσι ;—καλλος,
 Ἀντ' ἀσπιδων ἅπασων,
 Ἀντ' ἐγχεων ἀπαντων.
 Νικᾷ δε και σιδηρον,
 Και πυρ, καλη τις οὐσα.

5

10

III.

ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Μεσονύχτιοις ποθ' ὥραις,
 Στρέφεται ὅτ' Ἀρκτος ἤδη
 Κατὰ χεῖρα την Βωτου,
 Μεροπων δε φυλα παντα

Κατα:

Κεαται κοπη δαμεινα .

5

Τοτ' Ερωσ επισταθεις μευ

Θυρων εκπτ' οχηας .

Τις, εφην, θυρας αρασσει ;

Κατα μευ σχισεις ονειρους .

Οδ' Ερωσ, ανοιγε, φησι,

10

Βρεφος ειμι, μη φοβησαι

Βρεχομαι δε, κατσεληνον

Κατα νυκτα πεπλανημαι .

Ελεησα ταυτ' ακουσας,

Ανα δ' ευθυ λυχνον άψας,

15

Ανεψα, και βρεφος μεν

Εσορω φεροντα τοξον,

Πτερυγας τε, και φαρετρην .

Παρα δ' ιστιην καθιζας,

Παλαμαισι χειρας αυτου

20

Ανεθαλπον, εκ δε χαιτης

Απεθλιβον υγρον υδωρ .

Ο δ', εμει κρυος μεθηκε,

Φερε, φησι, πειρασωμεν

Τοδε τοξον, ες τι μοι νυν

25

Βλαζεται βραχεισα νευρη .

Ταννει δε, και με τυπτει

Μεσον ήπαρ, ωσπερ οιστρος .

Ανα

Ἀνὰ δ' ἄλλαι καχάζων,
 Ξενοῦ δ' εἶπε, συγχαρηθί·
 Κερας ἀβλαβες μὲν ἐστὶ,—
 Σὺ δὲ καρδίην πονήσεις.

30

IV.

ΕΙΣ ἙΑΥΤΟΝ.

Ἐπὶ μυρσίναις τερμαίναις,
 Ἐπὶ λωπταῖς τε ποταμῶν
 Στορέσας, θεῶν προπίνειν.
 Ὅ δ' ἔρως, χιτῶνα δῆσας
 Ὑπὲρ αὐχένος παρυρῶ,
 Μεθυ μοι διακονεῖτω.
 Τροχὸς ἄρματος γὰρ οἶα.
 Βίος τρεχέει κυλίσθεις·
 Ὀλίγη δὲ κείσομεσθα
 Κονίς, ὀστέων λυθέντων.
 Τί σε δει λίθον μυρίζειν;
 Τί σε γῆ χεῖν ματαιαῖα;
 Ἐμὲ μάλλον, ὥς ἐτι ζῶ
 Μυρίσων, ῥοδοῖς δὲ κραιπνὰ
 Πυκασὸν, καλεῖ δ' ἑταίρην.
 Πρὶν, ἐρῶ σε, μ' ἀπελθεῖν·
 Ὑπο νερτέρων χορείας,
 Σκεδάσθαι θεῶν μεριμνάς.

5

10

15

V.

V.

ΕΙΣ ῬΟΔΟΝ.

Το ῥοδὸν το τῶν Ἑρωτῶν
 Μίξωμεν Διονυσῷ·
 Το ῥοδὸν το καλλιφυλλόν
 Κροταφοῖσιν ἀρμოსαντες,
 Πινῶμεν ἄβρα γελῶντες. 5
 Ῥοδὸν, ὦ φεριστόν ανθος,
 Ῥοδὸν, εἰαρος μελῆμα·
 Ροδά καὶ θεοῖσι τερπνα.
 Ῥοδά καὶς ὁ τῆς Κυθῆρης
 Στεφεται καλοῖς ἰουλοῖς 10
 Χαριτεῖσσι συγχορευῶν.
 Στείλον οὖν με, καὶ λυριζῶν
 Παρά σοις, Διονυσε, σῆκοις,
 Μετὰ κουρης βαθυκολποῦ,
 Ῥοδινοῖσι στεφανισκοῖς 15
 Πεπυκασμένος, χορευσῶ.

VI.

ΕΙΣ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΝ.

Ἐρασμὴ πελεια,
 Ποθεν, ποθεν πετασάι;
 Ποθεν μύρων τσοσούτων,
 Ἐπ' ἡερος θεοῦσα,

Πνεῖσις

Πῦες τε καὶ ψεκαζεις ; 5
 Τίς εἰς ; — τί σοὶ μελεῖ δε ;
 Ἀνακρεων μ' ἐπεμψε
 Πρὸς παιδα, πρὸς Βαθυλλον,
 Τὸν ἀρτί τῶν ἀπάντων
 Κρατοῦντα καὶ τυραννον. 10
 Πέπραξε μ' ἡ Κυθῆρη,
 Λαβούσα μικρὸν ὕμνον·
 Ἐγὼ δ' Ἀνακρεοντι
 Διακονῶ τοσαῦτα.
 Καὶ νυν, ὄρας, ἐκείνου 15
 Ἐπιστολάς κομιζῶ·
 Καὶ φησὶν εὐθεὺς με
 Ἐλευθερὴν ποιῆσειν.
 Ἐγὼ δέ, κῆν ἀφη με,
 Δουλὴ μενῶ παρ' αὐτῷ 20
 Τί γάρ με, θεὶ πετασθαι
 Ὄρη τε καὶ κατ' ἀγρούς,
 Καὶ δένδρεσιν καθιζεῖν,
 Φαγούσαν ἀγρίον τι ;
 Τάννυ ἐδῶ μεν ἄρτον, 25
 Ἀφαρπάσασα χεῖρων
 Ἀνακρεοντος αὐτοῦ·

Πιπ

Πιεν δὲ μοι διδάσσει
 Τον οἶνον, ὃν προπίνει.
 Πιουσα δ' ἂν χορεύω,
 Καὶ δεσποτὴν ἐμοῖσι
 Πτεροῖσι συσκιαζώ.
 Κοιμωμένη δ' ἐπ' αὐτῷ
 Τῷ βαρβιτῷ καθευδω.
 Ἐχθροὺς ἅπαντ' ἀπελθε,
 Λαλιστέρην μ' ἐθήκας,
 Ἀνθρώπων, καὶ κορώνης.

30

35

VII.

ΕΙΣ ἙΑΥΤΟΝ.

Λέγουσιν αἱ γυναῖκες,
 Ἀνακρέων, γέρον εἰ.
 Λαβὼν ἑσποττον, ἀβρεῖ
 Κομὰς μὲν οὐκ ἐτ' οὐσας,
 Ψῖλον δὲ σευ μετωπον.
 Ἐγὼ δὲ τὰς κόμην μὲν,
 Εἰτ' εἰσιν, εἰτ' ἀπηλθόν,
 Οὐκ οἶδα· τοῦτο δ' οἶδα,
 ὅτι τῷ γέροντι μάλλον
 Πρέπει τὰ τέκνα παιζειν,
 Ὅσῳ πελάς τα Μοῖρῃς.

5

10

16

VIII.

VIII.

ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Θέλω, θέλω φιλησαι
 Επειθ' Ερωσ φιλειν με.
 Εγω δ' εχων νοημα
 Αβουλον, ουκ επεισθην.
 'Ο δ' ευθυ τοξον αρας 5
 Και χρυσειν φαρετρην,
 Μαχη με προῦκαλειτο.
 Καγω λαβων επ' ὤμων
 Θωρηχ', ὅπως Αχιλλευσ,
 Και δουρα, και βοειην, 10
 Εμαρναμην Ερωτι.
 Εβᾶλλ', εγω δ' εφευγον,
 'Ως δ' ουκ ετ' ειχ' οἰστούς,
 Ησχαλλεν· ειθ' εαυτον
 Αφηκεν εις βελεμνον· 15
 Μίσος δε καρδιᾱς μευ
 Εδυσε, και μ' ελυσε.
 Ματην δ' εχω βοειην·
 Τι γαρ βαλωμεθ' εξω,
 Μαχης εσω μ' εχουσης ; 20

IX.

IX.

ΕΙΣ ΤΗΝ ἑΑΥΤΟΥ ἑΤΑΙΡΑΝ.

Ἀγε, ζωγραφῶν ἀριστε,
 Γραφε, ζωγραφῶν ἀριστε,
 Ῥοδῆς κοίρανε τέχνης,
 Ἀπειουσαι, ὥς αὖν εἰπῶ,
 Γράφε τὴν ἐμὴν ἑταίρην. 5
 Γράφε μοι τριχὰς τὸ πρῶτον
 Ἀτάλας τε καὶ μελαινας·
 Ὅδε κηρὸς αὖν δυνήται,
 Γράφε καὶ μυρὸν πνεουσας.
 Γράφε δ' ἐξ ὅλης παρειᾶς 10
 Ὑπο πορφύραισι χαιταῖς
 Ἐλεφαντίνον μετώπῳ.
 Τὸ μεσοφρεὺν δὲ μὴ μοι
 Διακοπτε, μήτε μισγε.
 Ἐχέτω δ', ὅπως ἐκείνη, 15
 Τὸ λεληθοῦς συνοφρεὺν,
 Βλεφαρῶν ἰπὴν πελαϊνὴν.
 Τὸ δὲ βλέμμα νῦν ἀληθῶς
 Ἀπὸ τοῦ πυρὸς ποιήσου,
 Ἄμα γλαυκόν, ὥς Ἀθηνῆς, 20
 Ἄμα δ' ὕγρον, ὥς Κυθῆρης.
 Γράφε ῥίνα καὶ παρειάς,

Ῥοδα

Ῥοδα πῶ γαλακτι μιζας.
 Γραφε χείλος, οἷα Πειθους,
 Προκαλουμενον φιλημα.
 Τρυφερου δ' εἰσω γενείου,
 Περι λυγδινῶ τραχηλῶ,
 Χαριτες πετοινοτο πασαι.
 Στολισον τολοιπὸν αὐτην
 Ὑποκορυφουσι πεπλοῖς.
 Διαφαινετω δε σαρκων
 Ολιγον, το σῶμ' ελεγχον.
 Απεχει βλεπω γαρ αὐτην.
 Ταχα, κηρε, και λαλησεις.

25

30

X.

ΕΙΣ ΧΕΛΙΔΟΝΑ.

Σὺ μὲν, φιλη χελιδων,
 Ετησιη μολουσα,
 Θερει πλεκεις καλινῶ
 Χειμῶνι δ' εἰς αφαντος
 ΗΝειλον η' πὶ Μεμφιν.
 Ερως δ' αει πλεκει μεν
 Εν καρδίῃ καλινῶ
 Ποθος δ' ὁ μὲν πτερουται,
 Ὅ δ' ὦν εστιν ακμην,
 Ὅ δ' ἡμιλεπτος ἦδη.

5

10

Βον

Βοη δὲ γινετ' αἰεὶ
 Κεχηροτων νεοττων.
 Ἐρωτιδεὶς δὲ μικρους
 Οἱ μειζονες τρεφουσιν.
 Οἱ δὲ τραφεντες ευθυς
 Παλιν κυουσιν αλλους.
 Τι μηχος ουν γενηται ;
 Ου γαρ σθενω τοσountους
 Ἐρωτας εκσησηται.

15

XI.

ΕΙΣ ΤΟ. ΕΑΡ.

Ιδε πως, εαρος φανεντος,
 Χαριτες ροδα βρυνουσιν
 Ιδε, πως κυμα θαλασσης
 Ἀπαλυνεται γαληνη
 Ιδε, πως νησσα κολυμβει
 Ιδε, πως γερανος οδευει
 Αφελως δ' ελαμψε Τιταν,
 Νεφελων σκιαι δονουνται
 Τα βροτων δ' ελαμψεν εργά.
 Καρποισι γαια προκυπτει
 Καρκος ελαιας προκυπτει.
 Βρομιου στεφεται ναμα.
 Κατα φυλλον, κατα κλωνα,
 Καθειλων ηνθησε καρκος.

5

10

XII.

XII.

ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Ερως ποτ' ἐν ῥοδοισι
 Κοιμωμένην μελιτταν
 Οὐκ εἶδεν, ἀλλ' ἐτρώθη.
 Τον δακτυλον δὲ δαχθεις
 5 Τας χεῖρος ὠλολυξέ·
 Δραμῶν δὲ καὶ πετασθεις
 Πρὸς τὴν καλὴν Κυθηρην,
 Οἰῶλα, ματὲρ, εἶπεν,
 Οἰῶλα, κάποθνησκω.
 Οφίς μ' ἐτυψε μικρὸς
 10 Πτερωτὸς, ὃν καλοῦσι
 Μελιτταν οἱ γεωργοί.
 Ἄ δ' εἶπεν, εἰ τὸ κέντρον
 Ποιεῖ τὰς μελιττας,
 Ποσὸν, δοκεῖς, ποιοῦσιν,
 15 Ερως, ὅσους σὺ βαλλεῖς ;

XIII.

ΕΙΣ ΤΕΤΤΙΓΑ.

Μαχαρίζομεν σε, τεττιξ,
 Ὅτι δένδρεων ἐπ' ἀκρῶν,
 Ολιγὴν ὄροσον πεπωκὼς,
 Βασιλεὺς ὅπως, ἀεὶδεῖς·

Σα

Σα γὰρ ἐστὶ κῆνα πάντα,
 Ὅποσα βλέπεις ἐν ἀγροῖς,
 Χ' ὅποσα φεραυτὶν ἔλαι.
 Σὺ δὲ φίλιος γεωργῶν,
 Ἀπὸ μηδενος τι βλάπτων.
 Σὺ δὲ τίμνος βροτοῖσι,
 Θερεὸς γλυπὺς προφητῆς.
 Φιλοῦσι μὲν σε Μοῦσαι·
 Φιλεῖ δὲ Φοῖβος αὐτός,
 Διγυῆν δ' ἔδωκεν οἴμην·
 Τὸ δὲ γῆρας οὐ σε τῆρει,
 Σοφὲ, γηγενὲς, Φίλυμνε,
 Ἀπαθὲς, ἀναιμοσάρκα·
 Σχεδὸν εἰ θεοῖς ὅμοιος.

5

10

15

XIV.

ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ,

Χαλεπὸν το μὴ φιλησαι,
 Χαλεπὸν δὲ καὶ φιλησαι·
 Χαλεπώτερον δὲ πάντων
 Ἀποτυγχάνειν φιλοῦντα.
 Γένος οὐδὲν εἰς Ἐρωτά·
 Σοφίῃ, τροπὸς κατεῖται.
 Μοῖον ἀργυρὸν βλέπουσιν.
 Ἀπολοῖτο πρῶτος αὐτός,

5

0

Ὁ τοι ἀργυρὸν φιλοπας.
 Δια τούτον οὐκ ἀδελφός
 Δια τούτον οὐ τοχὴς·
 Πόλεμοι, φονοὶ δὲ αὐτόν.
 Τὸ δὲ χεῖρον, ολλυμίσθα·
 Διὰ τοῦτοι οἱ φιλοῦντες.

10

XV.

ΕΙΣ ΓΕΡΟΝΤΑ.

Φιλῶ γερντὰ τεκνόν,
 Φιλῶ νεόν χορευτῶν,
 Γερῶν δ' ὅταν χορευῇ,
 Τριχᾶς γερῶν μὲν ἐστὶ,
 Τὰς δὲ φρενάς νεάζει.

II.

II.

EX BIONIS IDYLLIIS.

* ΒΙΩΝΟΣ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.

I.

ΕΚ ΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΥ ΑΔΩΝΙΔΟΣ.

ΑΙΑΖΩ τον Αδωνιν· επαιαζουσιν Ερωτες.
Κεῖται καλὸς Αδωνις ἐπ' ὤρεσι, μηρον ὀδοντι
Λευκῇ λευκὸν ὀδοντι τυπείς, καὶ Κυπριν ἀνιᾷ
Λεπτὸν ἀποφυγῶν· το δὲ οἱ μέλαν εἰσεται αἷμα
Χιονεῖας κατὰ σαρκοῦ· ὑπ' ὄφρουσι δ' ὀμματὶν νερκεῖ, 5
Καὶ τὸ ῥόδον φευγεί τῷ χεῖλεος· ἀμφὶ δὲ τήνῃ
Θνασκει καὶ τὸ φίλαμα, τὸ μηποτὲ Κυπρίς ἀφήσει.
Κυπρίδι μὲν τὸ φίλαμα καὶ οὐ ζωντος ἀρεσκει.
Ἀλλ' οὐκ εἶδεν Αδωνις ὃ μιν θνασκόντ' ἐφίλασεν.

Αἰ, αἰ, ταν Κυθέρειαν! ἀπώλετο καλὸς Αδωνις. 10
Ὡς ἰδεν, ὥς ἐποίησεν Αδωνίδος ἀσχετον ἔλκος,
Ὡς ἰδε φοινιὸν αἷμα μαρκαίνομενῷ περὶ μῆρῳ,
Παχέας ἀμπετάσασα κινυρετο, Μεινον, Αδωνι,

Δυσποτμε μείνον Ἀδωνι, πανυστάτον ὡς σὲ πιχέω,
 Ὡς σε περιπτυξω, καὶ χεῖλεα χεῖλεσι μιξω. 15
 Φευγεις μακρον, Ἀδωνι, καὶ ἐρχεαι εἰς Ἀχερонта,
 Καὶ στυγνοὶ βασιλῆα καὶ ἀγριον ἃ δὲ ταλαινα
 Ζωω, καὶ θεὸς ἐμμι, καὶ οὐ δύναμαι σε διώκειν.
 Λαμβανε, Περσεφονα, τὸν ἐμὸν ποσιν· ἐσσι γὰρ αὐτᾷ
 Πολλὸν ἐμευ κρείσσων· τὸ δὲ πᾶν καλὸν ἐς σε κατάρχει.
 Θιασκεις, ὦ τριποβάτε· πόθος δὲ μοι, ὡς οὐαρ, ἐπη.
 Σοὶ δ' ἅμα κέστος ὀλωλε· τί γὰρ, τολμήρε, κυναγεις;
 Καλὸς ἐὼν τοσσούτον ἐμῆας θῆρσι παλαιεῖν;
 Ὡδ' ὀλοφυρατο Κυπρί· ἐπαιαζουσιν Ἑρῳτες.

Αἰ, αἰ, τὰν Κυβερειαν! Ἀπώλετο καλὸς Ἀδωνίς. 25
 Δακρυὸν ἃ Παφίη τοσὸν ἐκχέει, ὅσπον Ἀδωνίς
 Αἷμα χεῖ· τὰ δὲ πάντα ποτὶ χθονὶ γίγνεται αὐθῇ·
 Αἷμα ῥόδον τικτεῖ· τὰ δὲ δάκρυα τὰν ἀνέμωναν.
 Λιαζώ τὸν Ἀδωνιν· ἀπώλετο καλὸς Ἀδωνίς.
 Μηκετ' ἐνὶ δρυμοῖσι τοῦ ἀνέρα μυρεῶ, Κυπρί· 30
 Ἔστ' ἀγαθὰ στιβας, ἐστὶν Ἀδωνιδὶ φυλλὰς ἔτοιμά.
 Λεκτρον ἔχει, Κυβερεια, τὸ σὸν τοδε νεκρὸς Ἀδωνίς·
 Καὶ νεκρὸς ὢν καλὸς ἐστὶ, καλὸς νεκρὸς οἷα καθευδῶν.
 Κεκλιταὶ ἄδρος Ἀδωνίς ἐν εἵμασι πορφυρεοῖσιν.
 Ἀμφὶ δὲ μιν κλαιόντες ἀναστεναχούσιν Ἑρῳτες, 35
 Κεῖραμένοι χαίτας ἐπ' Ἀδωνιδὶ· χῶ μὲν οἴστω,
 Ὅς δ' ἐπὶ τοξὸν ἔβαιν', ὅς δ' εὐπτερεὶ ἀγέ φαριετήν·
 Χῶ μὲν ἐλυσε πεδῖλον Ἀδωνίδος, ὡς δὲ λείῃσι

Χρυσείοις

Χρυσείοις φθρήσιν ὕδωρ, ὃ δὲ μῆρια λουεῖ·
 Ὅς δ' οπιθεὶ πτερυγεσσὶν ἀναψυχεὶ τὸν Ἀδωνιν. 40

Αὐτὰν τὰν Κυθереῖαν ἐπαΐαζουσιν Ἐρωτες·
 Ἐσέεσε λαμπαδὰ πασαν ἐπὶ φλῖαις Ὑμεναιος,
 Καὶ στεφὸς ἐξεπετασσε γαμηλίον· οὐκετὶ δ' Ὑμαν,
 Ὑμαν οὐκετ' αἰδομένον μελὸς, ἀδεταὶ αἱ, αἱ.
 Αἱ Χαρίτες κλαίουσι τὸν νῆα τῷ Κινυραῷ, 45
 Καὶ μιν ἐπαειδουσιν· ὃ δὲ σφίσιν οὐκ ἐπακουεῖ,
 Οὐ μᾶν οὐκ ἐθέλει, κῶρα δὲ μιν οὐκ ἀπολυεῖ.

II.

ΙΞΕΥΤΑΣ.

Ιξεύτας, ἐπὶ κῶρος, ἐν ἀλσεΐ δένδραεντι
 Οἶσα Δηρευῶν, τὸν ἀποτροπὸν εἶδεν Ἐρωτὰ
 Ἐσδομένον πυξοῖο ποτὶ κλάδον ὥς δ' ἐνοασε,
 Χαιρῶν, ὥνεκα δὴ μέγα φαίνεται οἶνον αὐτῷ,
 Τῷ καλαμῷ ἅμα πάντας ἐπ' ἀλλαλοῖσι στυαπλῶν, 5
 Τὰ καὶ τὰ τὸν Ἐρωτὰ μεταλμνον ἀμφιδοκευεν,
 Χῶ καὶ σσχάλαων ἐνεχ' οἱ τέλος οὐδὲν ἀπαντῇ,
 Τῷ καλαμῷ ρίψας, ποτ' ἀροτρεῖα πρεσβύν ἱκανεῖν,
 Ὅς νιν τανδὲ τεχνᾶν ἐδιδάξατο· καὶ λεγείν αὐτῷ,
 Καὶ οἱ δειξείν Ἐρωτὰ καθήμενον. Αὐτὰρ ὁ πρεσβύς 10
 Μειδίαων κινήσει κερήν, καὶ ἀμείβετο παῖδα·
 Φεῖδεο τὰς θήρας, μὴδ' ἐς τοδὲ τ' ὤρνειον ἐρχεῖν.

Φεύγε

Φεύγε μακρὰν παχὺν ἐντὶ τὸ θηρίον· ὀλβιος ἐσθή
 Εἰσοκα μὴ μὲν ἔλῃς· ἦν δ' ἀνέρος ἐς μέτρον ἐλθῇς,
 Οὗτος δ' οὖν φεύγων ἔπαλμενος, αὐτὸς ἀφ' αὐτῷ 15
 Ἐλθὼν ἐξαπινὰς, κεφαλὰν ἐπὶ σείσιν καθίζει.

III.

ΚΛΕΟΔΑΜΟΣ ΚΑΙ ΜΤΡΣΩΝ.

Ἐίσαρος, ὦ Μυρσῶν, ἡ χεῖματος, ἡ φθινοπώρου,
 Ἡ θέρους, τί τοι ἄδῃ; τί δὲ πλέον εὐχῆσαι ἐλθεῖν;
 Ἡ θέρους, ἀνικὰ πάντα τελεῖσθαι ὅσα μογεύμες;
 Ἡ γλοπερὸν φθινοπώρον, ὅτ' ἀνδράσι λιμός ἐλαφρὰ;
 Ἡ καὶ χεῖμα δυσεργῶν; ἐπεὶ καὶ χεῖματι πολλοὶ 5
 Θαλπομένοι θελγόνται ἀεργίῃ τε καὶ οὐκίῃ·
 Ἡτοὶ κάλον εἰς πλέον εὐαδὲν; εἰπε, τί τοι φρῆν;
 Αἰρεῖται· λαλεῖν γὰρ ἐπέτραπεν ἃ σχολὰ ἡμῖν.

Μ. Κρίνειν οὐκ ἐπειοικε θεήϊα ἐργα βροτοῖσι.

Πάντα γὰρ ἱερά ταῦτα καὶ ἄλεια· σὺ δὲ ἕκαστι 10
 Ἐξερεῶ, Κλεοδάμει, τὸ μοι πέλεν ἄδιον ἄλλων.
 Οὐκ ἐθέλω θέρους ἡμεῖν, ἐπεὶ τοῦ κα μ' ἄλιος ὀπτή·
 Οὐκ ἐθέλω φθινοπώρον, ἐπεὶ νόσον ὥρια τιττεῖ·
 Οὐλον χεῖμα φέρειν, νιφετόν, κρυμούς τε φοβέσθαι.
 Εἰαρ ἐμοὶ τριποθαπὼν ὄλω λυκαῖαντι παρῆν, 15
 Ἀνικὰ μῆτε κρύος, μῆθ' ἄλιος ἀμμὲ βαρύνει.
 Εἰαρι πάντα κυεῖ, πάντ' εἰαρος ἄδεια βλαστεῖ·
 Χὰ νυξ ἀνθρωποῖσιν ἴσα, καὶ ὁμοῖος ἄως.

III.

III.

EX MOSCHI IDYLLIIS.

* ΜΟΣΧΟΥ ΕΙΔΥΛΙΑ.

I.

ΕΡΩΣ ΔΡΑΠΕΤΗΣ.

Ἄ ΚΥΠΡΙΣ τον Ερωτα τον νῖεα μακρον εἰωστρεῖ,
 Εἰ τις ἐπὶ τριοδοισι πλανωμενον εἶδεν Ερωτα,
 Δραπετιδᾶς εἶμος ἐστίν· ὁ μανυτᾶς γερασ ἔξει.
 Μισθος τοι το φιλαμα το Κυπριδὸς· ἦν δ' ἀγαγῆς νιν,
 Ου γυμνον το φιλαμα, τι δ', ὡ ξενε, καὶ πλεον ἔξεις. 5
 Ἔστι δ' ὁ παῖς περισσᾶμος· ἐν εἰκοσι πασι μαβοῖς νιν.
 Χρωτα μὲν οὐ λευκος, πυρὶ δ' εἰκελος· οἰματα δ' αὐτῆ
 Δριμυλα καὶ φλογοντα· κακαὶ φρενες, ἄδυ λαλημα·
 Ου γὰρ ἴσιν νοεῖ καὶ φθεγγεται· ὥς μελι, φωνα.
 Ἦν δὲ χολα, νους ἐστὶν ἀναμερος, ἠπεροπευτας, 10
 Οὐδὲν ἀλαθευων· δολιον βρεφος, ἀγρία παισδει.
 Εὐπλοκαμον τῷ καρανον, εἶχει δ' ἰταμον το προσωπον·
Μικκυλα

Μικυλά μιν τῇψ τα χερσὶν, μακρὰ δὲ βαλλεῖ
 Βαλλεῖ κ' εἰς Ἀχέροντα, καὶ εἰς Αἴδω βασιλῆα.
 Γυμνὸς μιν τογὲ σῶμα, νῶς δὲ οἱ ἐμπετυκαπται· 15
 Καὶ πτεροεῖς, ὅσοι ὄρεῖς, ἐφιπτασθαι ἀλλοτ' ἐπ' ἄλλας
 Ἀερας ἡδὲ γυναικας, ἐπὶ σπλαιγχνοῖς δὲ καθῆται.
 Τοξὸν ἔχει μαλα βαιον, ὑπὲρ τοξῷ δὲ βελεμενον·
 Τυτθὸν ῥοι το βελεμενον, ἐς αἰθερα δ' ἀχρὶ φορεῖται.
 Καὶ χρυσεον περὶ νῶτα φαρετριον, ἐνδοθὶ δ' ἐπὶ 20
 Τοι πικροὶ καλαμοὶ, τοῖς πολλὰκι κῆμε τιτρωσκει.
 Παντα μιν ἀγρία, παντα· πολὺ πλείον δὲ οἱ αὐτῷ
 Βαῖα λαμπρας εἰσα, τον ἄλιον αὐτον ἀναιθεῖ.
 Ἦν τυ γ' ἔλκε τῆνον, δασας ἄγε, μὴδ' εἰλεσης·
 Κῆν ποτ' ἰδῆς κλαιοντα, φυλασσει μὴ σε πλανησῃ. 25
 Κῆν γελασ, τυ νιν ἔλκε· καὶ ἡν ἐβελῃ· σε φιλασαι,
 Φευγε· κακὸν το φιλαμα, τὰ χεῖλεα φαρμακον ἐπὶ.
 Ἦν δὲ λεγῃ, Λαβε ταυτα, χαριζομαι ὅσσα μοι ὄπλα,
 Μὴ γι θιγῆς, πλανά δωρα· ἴα γὰρ πυρὶ πάντα βεβαπ-
 ται.

II.

ΕΚ ΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΥ ΒΙΩΝΟΣ.

Ἀρχεῖτε, Σικελικαί, τῷ πενθῶς, ἀρχεῖτε, Μοῖσαι.
 Ἀδόνες, αἱ τυκνινοῖσιν ὀδυρομεται ποτὶ φυλλοῖς,
 Ναμασι τοῖς Σικελοῖς ἀγγεῖλατε τὰς Ἀρεθουσας,
 Ὅττι Βίων τεθνακεν ὁ βωκόλος, ὅττι συν αὐτῷ
 Καὶ τὸ μέλος τεθνακε, καὶ ὤλετο Δωρὶς αἰοῖδα. 5
 Ἀρχεῖτε,

Ἀρχετε, Σικελικαί, τῷ πένθος, ἀρχετέ, Μαισται.
 Κείνος, ὃ ταῖς ἀγγελαισιν ὀρασμιος, οὐκετι μέλει,
 Οὐκετ' ἐρημαῖαισιν ὑπο δρύσιν ἡμενος αἰεὶ.
 Ἀλλὰ παρὰ Πλούτῃ μέλος ληθαίων αἰεδαί..

Ἀρχετε, Σικελικαί, τῷ πένθος, ἀρχετέ, Μαισται. 10
 Τίς ποτε σὰ συριγγί μελισσδεταί, ὡ τριποδατε ;
 Τίς δ' ἐπὶ σοῖς καλαμοῖς βάσει στομα ; τίς θρασυς
 οὕτως ;

Εἰσετι γὰρ πνεῖται τὰ σὰ χεῖλεα, καὶ τὸ σὸν ἀσθμα.
 Ἀχῶ δ' ἐνδονακίεσι τεας ἐπιβόηκετ' αἰοδάς.
 Πανὶ φέρω τὸ μελισμα' ταχ' ἂν κάκεινος εἴρῃσαι 15
 Τὸ στομα δειμαῖνοι, μὴ δευτέρα σὺ φερεται.

Τοῦτο τοι, ὦ ποταμῶν λιγυρωτάτε, δευτέρων αἰγός.
 Τοῦτο, Μελή, νεὸν αἰγός· ἀπώλετο πρᾶν τοι Ὀμηρος,
 Τῆνο τὸ Καλλιοπας γλυκερὸν στομα' καὶ σε λεγοῦσι
 Μυρεσθαι καλὸν νῖα πολυπλαυστοῖσι ῥεέθοις, 20
 Πᾶσαι δ' ἐπλησας φωνὰς ἅλα· νῦν παλιν ἄλλον.

Υἱὰ δακρυεῖς, αἰνῶ δ' ἐπὶ πένθει τάχη.
 Ἀμφοτεροὶ παγαῖς πεφίλαμενοι· ὅς μιν ἐπινε
 Παγασιδὸς κρᾶνας, ὃ δ' ἔχεν κομὰ τὰς Ἀρεθούσας.
 Χῶ μιν Τυρδαρεοῖο καλὰν αἴσιε θυγατέρα, 25
 Καὶ Θετιδὸς μεγάλαν νῖα καὶ Ἀτρεΐδαν Μενελαῖον
 Κείνος δ' οὐ πολεμούς, οὐ δακρυα, Πανα δ' ἐμείλε,·
 Καὶ Βωτὰς ἐλιγαίνε, καὶ αἰείδων ἐνομέυε.

Καὶ

Και σφιγγας στευχε, και ἄδεια πορτιν ἀμελγῃ,
 Και παρθῶν ἰδιδασκε φιλαματα, και τον Ερωτα 30
 Εγρεψεν εν κολποισι, και ηρσε την Αφροδιτην.

Αρχετε, Σικελικαι, τω πειθιος, αρχετε, Μοισαι.
 Πασα, Βιων, Δρηαι σε κλυτη πολις, αστρα παντα.

Ασκη μιν γασει σε πολυ πλεον 'Ησιοδοιο'
 Πιδαροι ου ποθειντι τωτον Βοιωτιδες ὑλαι 35

Ουδε τωτον τω αιοδον εμμεστο Κηϊον αστυ.
 Σε πλεον Αρχιλοχοιο ποθει Παρος· αντι δε Σαφους
 Εισετι σεν το μελισμα κινυρεται ἁ Μισυλια.

Αρχετε, Σικελικαι, τω πειθιος, αρχετε, Μοισαι.
 Αι, αι, ται μαλαχαι μιν επαν καλα καπονολωνται, 40

Η τα χλωρα σελινα, το τ' ευθαλες ουλοι αρηθον,
 'Υστεροι αυ ζωντι, και εις ετος αλλο φυοντι·

Αμμις δ' οί μεγαλοι, και καρετεροι, η σοφοι ανδρες,
 'Οπποτε πρωτα θανωμις αναχοοι εν χθονι κοιλα

Εϊδομις εν μαλα μακρον ατερμονα νηγρετον ὑπνον, 45
 Και συ μιν εν σιγα πεπυκασμενος εσσει εν γα.

IV.

IV.

EX TYRTÆI ELEGIIS.

* ΤΥΡΤΑΙΟΥ ΕΛΕΓΕΙΑΙ.

I.

Περὶ τῆς πολεμικῆς ἀρετῆς.

ΟΥΤ' ἀν μνησαιμην, οὐτ' ἐν λόγῳ ἀνδρᾶ τιθειμην,

Οὔτε πόδων ἀρετῆς, οὔτε παλαισμοσύνης·

Οὐδ' εἰ Κυκλωπῶν μὲν ἔχοι μέγεθος τε βίην τε,

Νίκην δὲ Θέων Θρηϊκίου βόρην·

Οὐδ' εἰ Τιβωνοιο Φυὴν χαριεστέρος εἴη,

5

Πλουτοίη δὲ Μιδεῶ καὶ Κινυραο πλεον·

Οὐδ' εἰ Τανταλίδῳ Πελοπὸς βασιλευτέρος εἴη,

Γλωσσαν δ' Ἀδρηστοῦ μελιχογηρὺν ἔχοι·

Οὐδ' εἰ πᾶσαν ἔχοι δοξάν, πλὴν Δουρίδος ἀλκῆς.

Οὐ γὰρ ἀνὴρ ἀγαθὸς γίγνεται ἐν πολέμῳ,

10

Εἰ μὴ τετλαίῃ μὲν ὄρων φονὴν αἵματοεντα,

Καὶ δῆϊόν οὐρεγοίτ' ἐγγυθεν ἴσταμενος.

Ἡ δ' ἀρετὴ τοῦ ἀθλοῦ ἐν ἀνδραποισιν ἀρίστον,
 Καλλίστον τε φέρει· γίγνεται ἀνδρὶ νέω.
 Ξυνοὶ δ' ἐσθλοῦ τούτου πολλῇ τε, παντὶ γε δήμῳ, 15
 Ὅστις αἰεὶ διαβᾷ ἐν προμαχοῖσι μὲν
 Νώλεμεως, αἰσχυρὰς δὲ φυγῆς ἐπιπαγχυ λαθῆναι,
 Ψοχὴν καὶ θυμὸν ἐλημονα παρθεμενος,
 Θαρσύνῃ δὲ πεσεῖν τὸν πλησίον ἀνδρα παρυστώ·
 Οὗτος ἀνὴρ ἀγαθὸς γίγνεται ἐν πολέμῳ. 20
 Αἶψα δὲ δυσμειεῶν ἀνδρῶν στρέψε φαλαγγὰς
 Τρηχίαις, σπευδὴ τ' ἐσχέθη κύμα μάχης·
 Αὐτὰς δ' ἐν προμαχοῖσι πεσὼν φίλον ὤλεσε θυμόν,
 Ἄστυ τε καὶ λαούς, καὶ πατὴρ' εὐκλείδας·
 Πολλὰ διαστερνόιο, καὶ ἀσπίδος οὐφαιλοῦσσης, 25
 Καὶ διὰ θωρηκὸς προσθεν ἐληλαμένος.
 Τὸν δ' ὀλοφύρονται μὲν ὁμῶς νῆοι ἠδὲ γέροντες,
 Ἀργαλεῶν δὲ ποθὼ πᾶσα κεκῆδε πόλις.
 Καὶ τυμῶς, καὶ παῖδες ἐν ἀνθρώποις ἀρίσημοι,
 Καὶ παίδων παῖδες, καὶ γένος ἐξοπίσω 30
 Οὐδὲ ποτὲ κλεῖς ἐσθλὸν ἀπολλύται, εὐδ' ὄνομ' αὐτοῦ,
 Ἀλλ', ὑπὸ γῆς περ ἐὼν γίγνεται ἀθάνατος,
 Ὅστιν ἀρίστευοντα μένοντα τε, μαρναμένον τε
 Γῆς περὶ καὶ παίδων, θάμνος Ἀρῆς ὀλεσῇ.
 Εἰ δὲ φυγοῖ μὲν κῆρα τανηλεγέος θάνατοιο, 35
 Νικησας δ' αἰχμῆς ἀγλαὸν εὖχος ἔλοι·

Παντες

Παντες μὲν τιμῶσιν ὁμῶς νιοὶ ἡδὲ παλαιοί,
 Πολλὰ δὲ τέττακα πάθων ἐσχεται εἰς αἰδῆα
 Γηρασκῶν δ' ἀστοῖσι μετὰπριεῖ, οὐδὲ τις αὐτοῦ
 Βλαπτεῖν, οὐτ' αἰδοῦς, οὐτὲ διχῆς, ἐθέλει. 40
 Παιτρες δ' ἐν θρηκοῖσιν ὁμῶς νιοί, οἳ τε κατ' αὐτοῦ
 Εἰκοντ' ἐπ' ἡλικίας, οἳ τε παλαιότεροι.
 Ταῦτης νῦν τις αὖτις ἀρετῆς εἰς ἀκρον ἵκασθαι
 Πειρασθῶ, θυμὸν μὴ μεθίεις πολέμου.

II.

Του αὐτοῦ.

Τεθναμέναι γὰρ καλὸν ἐνὶ προμαχοῖσι πείσονται
 Ἀνδρ' ἀγαθόν, περὶ ἧ πατρίδι μαρναμένον.
 Τὴν δ' αὐτοῦ προλιπόντα πολὺν καὶ πῖνας ἀγροῦς
 Πτωχεύειν, πάντων ἐστ' ἀνιηρότατον,
 Πλαζομένον συν' μητρὶ φίλῃ, καὶ πατρὶ γέροντι, 5
 Παισὶν τε συν' μικροῖς, κουριδίη τ' ἀλοχῷ.
 Ἐχθρὸς μὲν γὰρ τοῖσι μετέσσεται οὐς κεν ἱκῆται,
 Χρησιμοσύνη τ' εἰκὼν καὶ στυγερὴ πένιη
 Αἰσχυρεῖ τε γένος, κατὰ δ' ἀγλαὸν εἶδος ἐλέγχει,
 Πᾶσα δ' ἀδυμνα καὶ κακοῦς ἐπίται. 10
 Εἰθ' οὕτως ἀνδρὸς τοὶ ἀλωμένου οὐδεμί' ὤρη
 Γίγνεται, οὐτ' αἰδῶς εἰσοπίσω τελεθεῖ.
 Θυμῷ γῆς περὶ τῆς δε μαχόμεθα, καὶ περὶ παιδῶν
 Θησζώμεν, ψυχῶν μὴ κετι φειδομένοι.

Ω νεοί, ἀλλὰ μαχεσθε παρ' ἀλλήλοισι μενοντες, 15

Μηδὲ φυγῆς αἰσχροῦς ἀρχετέ, μηδὲ φόβου.

Ἀλλὰ μέγαν ποιεῖτε καὶ ἀλκιμον ἐν φρέσι θυμῶν,

Μηδὲ φιλοψυχεῖτ' ἀνδράσι μαρναμένοι.

Τοὺς δὲ παλαιότερους, ὧν οὐκετι γούνατ' ἐλάφρα,

Μὴ καταλείποντες φευγετέ τοὺς γέρας. 20

Αἰσχρον γὰρ δὴ τοῦτο, μετὰ προμαχοῖσι πείσοντα

Κεῖσθαι προσθε νέων ἀνδρᾶ παλαιότερον,

Ἢδὴ λευκὸν ἔχοντα κάρη, πολὺν τε γενεῖον,

Θυμὸν ἀποπνεῖοντ' ἀλκιμὸν ἐν κονίῃ,

Καὶ χροᾶ γυμνωθέντα· νεοῖσι δὲ πάντ' ἐπείκειν, 25.

Ὅφρ' ἄρα τῆς ἡῆς ἀγλαὸν ἀνὴρ ἔχη.

Ἀνδράσι μὲν θνητοῖσιν ἰδεῖν, ἐράτος δὲ γυναιξί,

Ζῶος ἑὼν καλὸς δ', ἐν προμαχοῖσι πείσων.

FINIS

PARTIS SECUNDÆ.

NOTÆ

AD

COLLECTANEA GRÆCA MINORA :

IN GRATIAM TIRONUM.

EDITIO NOVA, PRIORIBUS EMENDATIO.

NOTÆ

AD

EXCERPTA EX PROSÆ SCRIPTORIBUS.

I. NOTÆ IN ÆSOPUM.

1. ΑΙΣΩΠΟΥ ΜΥΘΟΙ.] Hoc est—ÆSOPÆ FABULÆ. Flo-3.
 ruisse dicitur ÆSOPUS circiter Annum Mundi 3433. Olymp.
 LII. 1. Ante Christum natum 570. Ortus est Cotyæo, Phry-
 giæ oppido; conditione Servus. Primò inserviebat Xantho,
 cuidam Lydo; postremò Iadmoni, homini Samio, à quo man-
 umissus est. Libertatem nactus, peregrè profectus est; et post
 varia facta itinera, tandem, ob ingenii ac sapientiæ famam, à
 Cræso Lydorum rege Sardes in regiam accitus est. Sandibus
 diu commoratus, Delphos à Cræso tandem missus est; ibique
 sacrilegii fraudulenter accusatus, deque rupe Phædriade præ-
 cipitatus, morte indignâ periit. Quæ autem Monachus ille
 mendax Planudes de vitâ ejus, et præsertim de corporis ipsius
 deformitate, contexuit, illa quidem meræ sunt ineptiæ. De
 eo tanquam Fabellarum auctore mentionem sæpenumerò fece-
 runt multi scriptores antiqui. Utrum verò quæ hodie sub ejus
 nomine circumferuntur Fabulæ, ipsius sint necne, valdè est
 incertum; immo potius viri inter Recentiores doctissimi illas
 ab eo prorsus abjudicârunt; quorum præcipuus est vir mag-
 ni nominis Richardus Bentleius, in dissertatione suâ celeberrimâ
 de Epistolis Phalaridis, Themistoclis, Socratis, Euripidis,
 aliorumque; deque Fabulis Æsopi; Anglicè conscriptâ,
 et primum impressâ Londoni A. D. 1697. [Vide autem Dissert.
 de Babrio; auctore Th. Tyrwhitt. Lond. 1776. p. 25.] In
 grandioribus quidem Æsopicarum Fabulârum collectionibus

3. magna est styli varietas, et planè non ab eodem profecta; in earum tamen multis mira invenitur simplicitas, quæ antiquitatem remotissimam redolet, quæque ad animos juniorum Discipulorum alliciendos apprime est accommodata. Ex quarum numero sunt patulæ hæ Fabellæ quæ hic exhibentur. Fabulæ Æsopicæ multos nactæ sunt imitatores; ex quibus, inter veteres quidem Phædrus Augusti Libertus, inter recentiores autem La Fontaine, meritò primas partes occupavit. Uterque, numeris poetiis, solutam Æsopi orationem, suis tamen ipsorum facetiis in locum simplicitatis Æsopicæ, plerumque male, suffectis, adumbravit. Cuicunque cordi sit corpus absolutissimum Æsopicarum Fabularum, quotquot Græcè reperiuntur, inspicere, libet hic loci et indicare Editiones quarum tituli sequuntur. 1. ΜΥΘΩΝ ΑΙΣΩΠΕΙΩΝ ΣΥΝΑΓΩΓΗ. FABULARUM ÆSOPICARUM COLLECTIO, QUOTQUOT GRÆCE REPERIUNTUR. Accedit Interpretatio Latina. Oxon. 1718, in 8vo. [Hæc est editio Marianorum, i. e. eorum qui sunt ex Aulâ B. Mariæ V. Oxon.] 2. FABULE ÆSOPICÆ GRÆCÆ, quæ Maximo Planudi tribuuntur. Ad veterum librorum fidem emendatas, cum Joachimi Camerarii interpretatione Latinâ, Joannis Hudsoni, suisque annotationibus, et indice omnium verborum, edidit Jo. Michael Heusinger. Isenaci et Lipsiæ, 1741, 1755. Vel cum præfatione Klotzii, omissâ Camerarii interpretatione, 1770 et 1775. 3. FABULE ÆSOPICÆ GRÆCÆ, cum variis lectionibus, et notis Joh. Christoph. Gottl. Ernesti. Lipsiæ, 1781, in 8vo. Cæterum ex illis Editionibus varia passim reperiuntur Excerpta.

2. ΚΟΧΛΙΑΙ.] Anglicè, THE COCKLES. [Vide κοχλίας, in *Vocum Interpret.* ad fin. hujus Libelli.] Hic notandum, Scriptores Græcos in hujusmodi titulis artic. non usurpare.

3. Γεργυς παῖς] Angl. *An husbandman's boy, or son*—*παῖς*, was roasting—uti tempus imperf. planè indicat. *ωπτα*, contractè pro *ωπτας* vide *οπτας*.

4. ἀκούσας δὲ αὐτῶν] quum autem audivisset eas—Notandum, Latinos nullum habere participium, quod aoristorum vocis

activæ participiis respondeat, nisi in verbis suis deponentibus, 3. *ακούσας, quum audivisset*; [vel *ακούσας αὐτῶν, illis auditis*; per abl. nempe absol.] *ἰδὼν, quum vidissem—es—et*; (per participium verbi deponentis) *conspicatus*. Cæterum—"Verba "Sensus, excepto visu, genitivum plerumque adsciscunt."

5. *σφ.*] vide *φημι*.

6. *κακίστα*] *pessima*—superl. à *κακός*. [quod vide in Gram.] *κακίστα ζῶα, most wretched creatures!* v. *ζῶον*.

7. *τῶν οἰκῶν ὑμῶν ἐμπιπράμενων,*] *domibus vestris ardentibus*; *while your houses are burning*.—Nimirum genitivus est absolutus; et, apud Græcos Scriptores, *οἰκῶν ὑμῶν, domibus vestrum*, *the houses of you*, idem valet ac *οἰκῶν ὑμῶν, domibus vestris*, *your houses*; quod itidem observandum de aliis pronominiibus, ut vocant, personalibus. Sic in Oratione Dominicâ, *Πατερ ἡμῶν, Father of us*, idem valet ac *Πατερ ἡμῶν, Pater noster*, *our Father*, v. *ἐμπιπρῆμι*, vel *ἐμπιπρῆμι*, unde *ἐμπιπράμενων*, præes. part. vocis med. v. etiam simplex verbum, *πιπρῆμι*, vel *πιπρῆμι*, in Gram.

8. *αὐτοὶ ἀδῶσι*; [Angl. *are you yourselves singing? are you so stupid as to sing?* v. *αὐτός*, et *ἀδῶ*.

9. *Κρίθην τὴν τοῦ ἵππου ὁ ἱπποκόμος κλεπτῶν καὶ πωλῶν,*] Angl. *while the groom was stealing and selling his horse's corn—κριθὴ, hordeum*; quod nempe, in Asiaticis regionibus, olim præbebant, hodièque præbent equis comedendum. *τὴν κρίθην τοῦ ἵππου, the corn of his horse*; nam articulus sæpissimè redditur tanquam pronomen possessivum; aliquo tamen pronomine subintellecto; sic *τοῦ ἵππου* pro *τοῦ σκῆπτου*, vel *τοῦ ἰαυτοῦ ἵππου*, *of the horse of him, of the horse of himself; of his horse, of his own horse*, v. *κλεπτῶ*, et *πωλῶ*.

10. *τοὺ ἵππου τριβεὶ καὶ σκτενίζει*] Angl. *was rubbing and combing—kept rubbing and combing at the horse—*uti planè indicat tempus imperf. *πᾶσας ἡμέρας*, supplè *διὰ*, *for whole days*. v. *τριβῶ*, et *κτενίζω*.

11. *τὴν κρίθην τὴν τριφύδα*] supplè *ἐμὲ*, *hordeum alens me*;

i. e. *hordeum quod alit me*—[Articulus sæpe repetitur post nomen, sequente participio.] *μη πωλει, ne vendas. πωλει, pries. imperat. contract. pro πωλει.*

4. 1. *χειμῶνός ἄραν,*] i. e. *καθ' ἄραν, tempore hyberno,*—

2. *εὗρων*] *nactus* [vid. *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *εὕρομαι, invenio; nanciscor.*

3. *ὑπο κρυῆς πεπηγота,*] *Angl. stiff with cold. v. κρυῆς, et πηγνυμι vel πηγνυμι vel πησσω, in particip. perf. med. πεπηγως, ρια, ος, rigidus.*

4. *λαβὼν*] *quum sumpsisset.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *λαμβανω.*

5. *ὑπο κολῆς καταθετο*] *Angl. ad verbum, he put it down to himself under his bosom, i. e. he deposited it in his bosom, κατατιθῆμι, depono; κατατιθεμαι, in voc. med. depono aliquid quod meum est; depono aliquid pro meipso. Negligunt interdum aliæ linguæ tenuem et obscuriorem vocis mediæ significationem; unde factum est ut quidam Grammatici vim vocis mediæ et activæ perperam confundunt.*

6. *θέρμανθεις,*] *calefactus, v. θέρμαινω.* ●

7. *αναλαβὼν*] *quum recuperasset, τὴν ἰδίαν φύσιν, propriam naturam; vel propriæ naturæ recuperatæ.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *αναλαμβάνω, resumo, recupero.*

8. *ἐπληγε τὸν εὐεργετὴν*] *vulneravit beneficum.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 9*] *ἐπλησσω, percutio, vulnero, in aor. 2. act. ἐπληγὼν et ἐπληγον. Vide Vigerum, de Gr. Dict. Idiotismis, p. 213. Edit. Zeunii; et Sam. Clarke, ad Iliad, γ', 31.*

9. *ὄρνις*] *avis, item, ut hic, gallina.*

10. *οφθαλμοῦ*] *Atticè pro οφθαλμοῦ, ab οφθαλμοῦ, quod Vide.*

11. *εὐρουσα*] *nacta v. εὕρομαι; et vid. supra ad p. 3. n. 4.*

12. *ἐκθερμάνασα ἐξέκολαψε,*] *quum calefecisset, exclusit. Angl. warmed dud hatched them. v. ἐκθερμαίνω, et ἐκκολλάπτω.*

13. *θεασάμενη*] *quum vidisset, vel conspicata.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *θεαομαι, verb. dep. specto, &c.*

14. *τι*] *supple δια.*

15. ἀπὲρ ἀρχόμενα] *qua scilicet adulta*—v. ὅσπερ, et αὐξάνω.

16. τὴ ἀδικεῖν ἀρχεται;] *injuria auspicabuntur*; τὴ ἀδικεῖν, idem ferè ac τῆς ἀδικίας· ἀρχω, prior aliquid facio, unde impero; ἀρχομαι, in voce pass. *subditus sum*; ἀρχομαι, in voce med. [unde fut. 1. ἀρχομαι] *incipio*, sine respectu alterius me sequentis. [Vide Kuster. de Verbb. Mediis.] Cæterum ἀρχομαι, gen. adæscit; et infin. cum artic. supplet. vicem nominis, sic, ἀρχομαι τὴ ἀδικεῖν, *incipio injustè facere*; ἀρχὴ τοῦ ἀδικεῖν, *incipis injustè facere*; &c. ἀπὲρ ἀρχεται, *que incipient*; “Nonsum plurale sæpius gaudet verbo singulari.”

17. ἐμπιστεύουσα] *quum incidisset*—v. ἐμπιστάω.

18. ὑποπνιγέσθαι ἐμελλεν,] *suffocari futura erat*, i. e. *incho* erat ut jam suffocaretur; *it was just going to choke*, v. ὑποπνιγω, et μέλλω.

19. βεβρωκα, καὶ πειπωκα, καὶ γεγενημαι.—] v. βρωσκω, πινω, et λυνω.

20. καὶ ἀποθάνω] *etsi mortuus fuerim*—καὶ pro καὶ εἰ ἀποθάνω, ab ἀποθνήσκω; quod vide.

21. παχυνθεῖς] *pinguesfactus*, v. παχύνω.

22. ἀνέσκηρτησέ] v. ἀνασκηρτάω.

23. αὐτῷ ὅλος ἀφομοιωθέν.] *Angl. was made in every respect like him*. v. ἀφομοίω.

24. ἀναγκῆς ἐπιθέουσης τρεχεῖν,] *quum incidisset necessitudo currendi*.—Infinitivus apud Græcos interdum redditur Latine per gerundium: ἀναγκῆς ἐπιθέουσης, est gen. absolutus: ἐπιθέουσε, ab ἐπιτρέχωμαι, quod vide.

25. τὰ δρόμους παύσατο,] *a cursu cessavit*; subauditur παύω, cessare facio; παύομαι, in voce med. *cesso, desino, quiesco*.

26. ὑπενμνησθῆ] *Angl. he had some sort of recollection*—τὸ πατὴρ [οἶος] οὐκ, *of his father's being an ass*. μνησθαι, *recordor*, usurpatur ut verb. dep. quanquam in usu sit μνάω, *in memoriam revoco*, ὅτε, in comp. sæpe minuit significationem vocis simplicis, ut sub apud Latinos; sic μνησθαι, *I remember*; ὑπενμνησθαι, *I have a faint remembrance*; ρideo, *I laugh*: sub-ideo, *I smile*, ὑπενμνησθῆ, hic ironicè dictum.

5. 1. κρεμαμινες] *pendentes*. v. κρεμαω, κρεμυνω, et κρεμυννυμι.
 2. ἰδωσα,] *conspicata*. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] v. ἰδω.
 3. ἐπειρατο] *conabatur*. v. πειραομαι, εμαι.
 4. Πολλα] *multum* : sumitur adverbialiter ; à πολος, *multus*.
 5. καμυστα,] *quum laborasset*. v. καμνω.
 6. κριμα-δυναθεισα] *et quum non potuisset*—v. δυναμαι.
 7. παραμυθεμενη,] à παραμυθεομαι, εμαι ; quod vide.
 8. ομφακες,] *utæ acerba*. v. ομφαξ.
 9. ὑπακριτις,] *Angl. of a player*. v. ὑπακριτις.
 10. και ἑκαστα των αυτων διερευνημενη,] *Angl. and examining narrowly every one of his instruments*. Διερευνημενη, contractè pro διερευνησομενη, à διερευναω, ω, quod vide.
 11. μορμολυκια] v. μορμολυκιον. *Histrionum larvæ apud veteres totum tegebant caput*.
 12. κατασκευασμενην] v. κατασκευαζω.
 13. αναλαβουσα, *quum sustulisset*. v. αναλαβανω.
 14. οια κεφαλη,] *quale caput, alios, οια, οιος, qualis ; sed ους, οια, οιον, solus*.
 15. εγκεφαλον] *Angl. brains : supple μελλον, medullam* : nam εγκεφαλος, ο, ο και ο, significat *qui in capite est* : ex εν et κεφαλη, caput.
 16. τη μητρι] *to his mother*. [Vide supra ad p. 3. n. 9.]
 17. ευχε] v. ευχομαι.
 18. θρηνη] contractè pro θρηνης, à θρηνω, quod vide.
 19. ὑπολαβωση] ὑπολαμβάνω, *suscipio, excipio ; item puto, reor* : ex ὑπο et λαβανω, quod vide. Aor. 2. part. act. ὑπολαβων, εσασι, ου, *quum exceperant*—εσ—*et sermonem*, [i. e. *respondens*], supple τον λογον.
 20. ελθισει ;] v. ελθω.
 21. τινος γαρ κρεας ὑπο σε γε εκλαπη ;] *Angl. for of which of them has not the flesh [have not the victims] been purloined by thee ? ὑπο σε γε, by thee for thy part*. Sed vis voculæ γε sæpè inter interpretandum perit ; εκλαπη, v. κλεπτω.
 22. διαβαινε] *trajiciebat, was passing* : uti planè indicat tempus imperf. v. διαβαινω.

23. ἰδαντες,] v. ἰδαν.

24. ἐστλαθεν] *ratus est*. [Vide supra ad p. 5. n. 19.] v. ad-
jungitur quia sequitur vocalis.

25. κατεχοντα] *tensentem*. κατεχω, *teneo, possideo*, f. καθεξω
vel. κατασχησω, p. κατεσχηκα; ex κατα et σχω, *habeo*; quod vide.
κατα ante consonantem, κατ' ante vocalem lævigatam, κατ' an-
te vocalem aspiratam. Vide Grammat. sub præp. αντι.

26. και αφεις το ιδιον,] supple κρας, Angl. *and having let go*
his own. αφεις, ab αφιμι, *dimitto*, &c. quod vide. απο ante
consonantem, απ' ante vocalem lævigatam, αφ' ante vocalem
aspiratam. Vide Gram. sub præp. αντι.

27. ἔρμασε] Angl. *he made an effort*. π. ἔρμαιω.

28. ἀπολεσε] *perdidit*. v. απολλυμι vel απολλυν, *perdo*; απ-
ολλομαι, in voc. m. *pereo*.

1. το μεν οὐκ ην.] Angl. *the one indeed did not exist*. το6.
μεν, *the one*; το δε, *the other*, i δε κατειχεν, i. e. το δε ο κατειχεν,
Angl. *and the other which he held*—

2. κατισυμετο] *deorsum ferebatur*: Angl. *was a-carrying*
down. v. κατασυρω.

3. Ταυς] *Pavo*. Atticè S. Gen. ταυ, D. ταυ, A. των, V. τα-
υς. Dual. N. A. τῶ, G. D. ταυ. Plur. N. ταυ, G. των,
D. ταυς, A. ταυς, V. ταυ.

4. τον ορνθον—] Gen. absolut.

5. ιαυτον ηξιμ—χειροτόναι.] *seipsum putabat dignum electu*;
Angl. *deemed himself worthy to be chosen*.—"Pro supino pas-
sivo ponitur infinitivus activus, καλος ιδειν, *pulcher videre*, id
"est, *visu*; quod et Galli dicunt, *beau à voir*; et *beau voir*."
Vigerus [Cap. 5. § 3. reg. 4.] in quibusdam locutionibus An-
gli infinitivo nunc act. nunc pass. utuntur: sic, *an house to let*,
or, *to be let*; quod est Latinè, *ædes locandæ*. Cæterum χειρο-
τονω est propriè *manum protendo et attollo*, vel *protensâ manu*
eligo; quod olim facere consueverant in comitiis: ex χειρ,
manus, et τινω, *tendo*. ηξις, ab αξιω, quod vide.

6. 6. αἰχμενων] *eligentibus*—Gen. absol. v. αἰρω, *carpio*: αἰγμαι, in voc. med. *eligo*, *antepono*. Vide in Gram.

7. ὑπολαβων] *excepto sermone*. Vide supra ad p. 3. n. 4. et ad p. 5; n. 19.

8. σου βασιλευντος] *te regnante*. v. βασιλευω.

9. ἐπιχειρησει,] Angl. *shall-attempt*. v. *ἐπιχειρω*.

10. πως ἡμιν παρηκσεις ;] *quomodo nobis opitulaberis?* v. *πως* et *παρηκσω*.

11. Κυνες λιμνητασαι] *Canes esurientes*. Scriptores Græci, de canibus vel equis verba facientes, feminino genere *σάρπη* utuntur. v. *κυνον*, et *λιμνητω*.

12. βурсας βρεχυμενας.] Angl. *hides a sleeping*. v. *βρωχω*.

13. αυτων εφικεσθαι,] i. e. *ἵκεσθαι ἐπ' αὐτων*, Angl. *to come at them*. v. *ἵκνομαι*.

14. συνεθεντο αλληλοις] *facti sunt inter se*. *τιθεσθαι*, *ponere*: *συντιθεσθαι* *componere*, *συντιθεσθαι*, in voc. med. *componere inter se*, *pacisci*. *αλληλοις*, v. *αλληλων*.

15. εκπιωσιν. ebiberent. v. *πινω*.

16. και ιδ' ουτως] et sic deinceps. *εἰσα*, ante consonant. *αι'* ante vocal. *lævigatam*; *ιδ'* ante vocal. *aspiratam*.

17. παραγενονται.] *advenirent*, v. *παραγινομαι*.

18. Συνεβη] *contigit*, *συμβαλω*, *contingo*. Vid. *βαινω*, in Gram.

19. πινσας] Angl. *upon drinking*. Vid. *πινω*, *bibo*, in Gram.

20. πριν διαραχθαι, η των βурсων εφικεσθαι.] *ut prius dirumpere-ntur quam ad pelles venirent*. *πριν η*, *prius quam*: *των βурсων εφικεσθαι*, i. e. *ἵκεσθαι ἐπὶ των βурсων* *πριν* *construitur* *con infinitivo*.

21. κατεχε] *possidebat*. v. *κατεχω*.

22. ελθους δ' ελαφς, και διαφθειραντος] *quum autem cervus venisset, et corrumpere, vel passunderet &c.* Angl. *and when a stag had come and was spoiling, &c.*

23. τιμωρησασθαι] *to take vengeance upon, &c.* v. *τιμωρω*.

24. ηρωτα] v. *ερωταω*.

25. του ανθρωπον, i. e. *τινα ανθρωπον*.—*κολασαι*, v. *κολαζω*.

26. ο δ' εφασε,] Angl. *and he [viz. the man] consented*, *και*

λαβὲν χαλκῶν, if he [viz. the horse]. would receive a bid, καὶ αὐ-
τος, and he [viz. the man] αὐτὸν ἐπ' αὐτόν, should mount him,
&c. v. ἀναβάνω, ἐπ'βαίνω.

27. συνομιλοῦντος δὲ, καὶ ἀναβάντος] Angl. and the horse
having agreed, and the man having mounted. v. συνομιλοῦμαι.

28. αὐτὶ τῷ τιμαρτησθῆναι.] Angl. instead of taking vengeance
upon the stag. Vide αὐτὶ in Gram.

29. ἐδάλευσεν] v. δάλευω.

1. ἄρα.] supple α.

7.

2. βραχύνεται.] gen. absol. v. βρέχω, irrigo, madefacio.

3. ἐψυχον, siccabant. v. ψύχω.

4. ἦτι] petebat, cum duplici accusativo, ut peto apud Lati-
nos. v. αἶτω.

5. το θίρος] astate, vel, per astatem; subauditur, αἶα.

6. συνηγας] colligebas. v. συναγω.

7. Ὅδε] ἔστιτιξ nempce.

8. κα ἐσχολάζον,] non vacabam. v. σχολάζω.

9. ῥῶδον] cantabam. v. ᾄδω.

10. κα θίρος ἄραις ἡλίου,] i. e. ἐν ἄραις. Angl. if you piped in
the season of summer. χειμῶνος ὄρχα[, i. e. ἐν ἄραις χειμῶνος]
dance in winter. v. αὐλῶ, ἐπ' ὀρχομαι,

11. ταμῶν] quum tenuisset. v. τέμνω. et vid. supra ad p. 3. n. 4.

12. παραμεινεν,] quum sustulisset. v. αἶρω. et vid. supra ad p.
3. n. 4.

13. ἐπηχθίσμενος] pondere oppressus. v. ἐπαχθίζω.

14. ἐπαδίζεν] v. βαδίζω.

15. ἀπειρηκώς] v. ἀπείρω.

16. ἀπέθετο τὰ πα ξύλα,] Angl. he both laid aside his sticks. v.
ἀποτίθημι.

17. ἐπακαλίστο.] Angl. he began to invoke. v. ἐπακαλίσσμαι.

18. ἐπιστάντος,] Subauditur pronomen reciprocum, ἐπιστάντος
ἑαυτόν, having presented himself. ἐφίσταμαι.

19. καλοῖν] vocaret: Atticè pro καλεῖν, contractè καλοῖ.

20. ἀρας] quum sustulisses, ἐπίθης μοι, inponeres mihi. [Vide
supra ad p. 3. n. 4.] Notanda hic differentia inter ἀρας et ἀραμ-

ος supra; ἀγρῶν dictum est de illo, qui sustulisset proprium onus, ἀγρῶν autem de illo, qui sustulisset onus alterius.

21. κυνὰ Μελιταίων] *canem Melitarum*: i. e. ex *Insula Melite*, hodi. *Meleda*.

22. διατρίβει τοῖς κύνεσσι προσέειζεν.] *semper cum cane colludat*: “διατρίβω, perago, cum participio constructum redditur per ad-
“verbum.” HOOGEVEEN apud VIGANUM. v. διατρίβω, et προσέειζω.

23. προσίοντι παρὲς αὐτὸν.] *accedenti projecit*. v. προσέειμι, et παρὰ πλάτω.

24. ζηλώσας.] *invidia motus*. v. ζηλώω.

25. προσδράμι.] v. προδράμιω item simplex τρέχω, in Gram.

26. εὐλακτιζέ.] v. λακτιζέω.

27. τοῦ δεσποτῆν.] *Angl. his master*. Vid. supra ad p. 3. n. 9.

28. ἐκέλευσε παῖοντα αὐτὸν ἀπαγαγεῖν] *ἐκέλευσε, supple εἶπε, jussit quendam at feriret et abduceret illum, &c. vel. ut feriens abduceret*—

8. 1. περιθλήσων οὐρίδων] *de femellis auribus*, i. e. de *gullinis*.

2. κατετροπώσατο.] v. κατατρέπω.

3. ὁ μὲν——ὁ δὲ] *alter quidem—alter vero*.

4. ἡττηθῆς.] *superatus*. v. ἡττασθαι.

5. ἀπὼν ἐκρυβῆ.] *abiens delituit*: ἐκρυβῆ est aor. 2. pass. in sensu med. v. κρυπῶ, et ἀπείμι.

6. ἀρβύς.] *sublatus*. v. αἶρω.

7. καταπτάς.] v. καθιπτήμι.

8. Ἐχίς εἰσελθὼν] *vipera ingressa*—[Vide supra ad p. 3. n.

4.] v. εἰσερχομαι.

9. ἐκ τῶν σκυῶν τῶν ὄντων.] *supple ἔκει; ex canibus quæ ibi erant*.

10. παρεκαλεῖ] *obsacrat*. v. παρακαλέω.

11. δοῦναι] *ut daret*—v. δίδωμι.

12. ὑπερυχεύσας] v. ὑπερυχναίω.

13. τί ἀποσέσθαι οἰεῖσθαι] *si putes te aliquid ablaturum pro-
teipso, ut planè indicat vox med.* v. ἀποφέρειν.

14. ἦτις] v. ὅστις.

15. εἰωθα.] *solita sum*. v. εἶω.

16. ἐκπηγνυι.] *hæserat. v. πηγνυω.*
17. παρῆξιν ἐπὶν,] *se præbiturum dixit. v. παρῆξω.*
18. πηνκεφαλῇ αὐτῆς ἐπέβαλσα,] *capite suo immisso. v. ἐπιβαλλω.*
19. ἐκβαλοι.] *ejiceret, extraheret. v. ἐκβαλλω.*
20. δολιχόσκιρος ἔσα,] *quippe quæ longum haberet collum.*
21. ἐπέζηται,] *v. ἐπιζητω.*
22. θῆξας.] *v. θηγω.*
23. ἀρκυι σοι—] *Constructio est, καὶ ταῦτο [το πρᾶγμα] μοῦον ἀρκυι μίσθος σοι, Angl. even this alone is a sufficient reward for thee.*
24. ἐξήρπες] *abstuleris v. ἐξαιρω.*
25. μὴδὲν παθόντων,] *nihil passum—mali scil. Vide πασχω, in Gram.*
1. σθεασατα] *conspicatus est. v. θαομαι. 9.*
2. καταλειφθέντα] *relictos—carnem scil. et panem. v. κτεν- λειπω.*
3. ἐπέλθοντα] *ingressa. v. εἰσερχομαι.*
4. ἐξηγκωδισα] *tumefacta. v. ἐξηγκωω.*
5. ἐξέλθειν τῆς καλοῦς.] *i. e. εἶλθειν ἐκ τῆς καλοῦς, egredi ē iugurio.*
6. ἔσται καὶ ὀλοφύρεται.] *v. ἔστω, et ὀλοφύρομαι.*
7. μαθεύσα] *v. μαθῶσα.*
8. τοιοῦτη] *v. τοιοῦτος, talis.*
9. γὰρ] *Vide γινομαι, in Gram.*
10. ὅποια ἔσα ἐπέλθεις,] *qualis existens ingressa es, i. e. qualis esses ingressa, vel quum ingressa fueris.*
11. κοινωνίαν θαμῖνοι,] *quum societatem inter se constituerent. v. σιθῆμι.*
12. Γενόμεσθων ὅς αὐτῶν] *quum autem essent. Vide supra ad p. 3. n. 4.*
13. αἰγὸς ἀγριαί.] *supple ἦσαν.*
14. εἶς,] *supple ἰσότην, quum statuisset se, i. e. stans. v. ἵστημι.*
15. ἐξίπτας] *v. ἐξίπμι.*
16. συλλαμβάνειν.] *v. συλλαμβανω.*

17. ἐνέλατο αὐταῖς,] i. e. ἤλατο ἐν αὐταῖς, Angl. *he danced among them*. ἐνέλατο est 3. s. aor. 1. m. verbi ἐναλλαμαι, *insilio*; ex *iv* et ἀλλομαι, *salio*, quod vide.

18. ὠχάετο] *brayed*. v. ὠχάεμαι.

19. πλείους] v. πολλούς.

20. ἠγωνίσαστο,] v. ἀγωνίζομαι.

21. ἐξεδιᾶξεν.] *εκδιῶκω*.

22. εὖ ἰσθί.] *bene scito*. ἰσθί per sync. pro ἰσθῆι ab ἰσθῆμι.

23. ἀν—ἰφοβήθη,] *timorere*. ἰφοβήθη, aor. 1. pass. in sensu mod. ut sæpè fit apud scriptores Græcos.

24. εἰ μὴ ᾔδειν σε ὅνας οὐτα.] *nisi novissem te existentem asinum*; i. e. *te esse asinum*. v. ἰδέναι, ut vide infra ad p. 32. n. 13.

25. ἐμμεροτο,] *vituperabat*. v. μεμφομαι ὡς—όντας, *ut existentes*—i. e. *quippe qui essent*.

10. 1. ἐπναι,] *laudabat*. v. ἐπαινέω.

2. Μηδεὼ πῖον,] *quum pondus dedit*—v. τινά.

3. Ἐπὶ πολλῶν δὲ τόπων δραμῶν] *quum autem per longum spatium cucurrisset, vel longo autem spatio percurso*. v. τρεῖς.

4. ἐμῆας,] v. ἐμβαινῶ.

5. ἐμπλακίς] *implicitus*. v. ἐμπλέκω.

6. ἐθρευθῆ,] *captus est*. v. θηρεύω.

7. ἐσώθη,] v. σώζω.

8. προέδωκε,] *proditus sum*. v. προδίδωμι.

9. οἷς ἐκαυχάμην,] *quibus gloriabar*. v. καυχάομαι.

10. ἀφῆκε νηυσσάει,] *dimisit pascendam*. v. ἀφῆμι. et νηῦν.

11. ἠθύμει σφόδρα,] *admodum dejectus erat*. v. ἀθύμω.

12. μετὰ μικρον,] *supple χρόνος, post paulum tempus*; *brevi*.

13. ἰώρας] v. ὄρα.

14. τῆς λύπης ἀπολυθίς,] Angl. *being delivered from his grief*. τῆς λύπης reguntur ab ἀπο in composit. Vide supra ad p. 3. n. 9.

15. ἀπο τε νῦν] *dehinc*. i. e. ἀπο τε χρόνος αὐτοῦ νῦν.

16. μάχομεντες ἀλλήλοις,] *pugnantes inter se*. Subauditur σὺν.

17. ἐκαθίσιν,] *supple ἱεῦτον, se sedere fecit*; i. e. *sedebat*. v. καθίζω.

18. περιγενέσθαι, τῷ κρείσσοντι,] i. e. γενέσθαι περὶ τοῦ κρείσσοντος ;
 Angl. *to make himself master of the flesh.*

19. σταῖα] supple *ἐαυτήν*, *quum stultivisset se*, i. e. *stans.*

20. καὶ ὅτι ἡμιόζεις σοι] ac *convenire tibi*—hic pulcherrimè
 transit oratio à tertiâ ad secundam personam, ut sæpè fit apud
 optimos auctores. v. ἡμιόζω.

21. εἰ καὶ—ὕπερ ἤσθης] *si etiam esses*—v. ὑπαρχω.

1. χαννοῦναι] v. χαννω.

11.

2. μεγαλὸς ἐκτραγῆν] Angl. *croaked aloud.* v. κραζω, quod,
 quia verbum est neutrum, hic in voce med. legitimè ponitur.
 Tempus autem quod vocant plusquamperfectum sæpè reddi-
 tur tanquam ac esset aoristus præteriti.

2. νῆς δὲ γὰρ λειπεί.] *meno autem deficit.* Vide supra ad p. 5.
 n. 21.

4. τὴν φίλιαν περικύβην] *amicitiam cum eo confirmans.* v. πικνω.

5. παρτείδην] *proptendebat.* Imperf. ab obsol. παρτείδω, pro
 quo iam usita est παρτείδηναι, quod vide.

6. εἰδὲ τοὺς νοσητῶν] v. εἶδω, scio, et νοικνω.

7. τὸν οὐρανόν] Vide supra ad p. 8. n. 9.

8. ἀνέκοπτε] *arcebat.* v. ἀνακοπτω.

9. ἀπηλαύνοντο πείρας,] *they were driven away from their at-
 tempt.* πείρας. reg. ab ἀπο in comp. v. ἀπώλυνω.

10. ἐπικρῶντο] v. πείραμαι.

11. τελευτῶν] *postremè.* Sumitur adverbialiter.

12. προτιμῶν] *pluris faciens.* v. προτιμαω.—Gen. regitur à
 τῇ in composit.

13. λαβάνω, v. λαμβάνω.

14. ἀποκοπίδης τῆς ὕλης] *abscissâ,* v. ἀποκοπτω.

15. διαδρασα,] v. διαδιδρασκω.

16. αἰώωνται—ἡγάτο τὸν βίον.] *non vitalem agebat vitam,* v.
 ἡγιομαι.

17. ἔγνω ὧν] *statuit igitur.* v. γινωσκω.

18. συγκαλωψιδεῖν] *cooperiret.* 3. s. a. 1. opt. act. Att. &c.
 pro συγκαλωψαι. Vide infra ad p. 30. n. 3.] v. συγκαλωπτω.

19. παραινει.] Angl. he began to exhort them. v. παραινιω.
12. 1. ὅς—ταυτο το μελος ον.] as this member being, i.e. since member was—
2. προσηρημενας.] appensum, hanging at them, v. προσηρται.
3. ὕψαλαβου.] Vide supra ad p. 5. n. 19.
4. ω αἰτη.] Adverbium vocandi ω jungitur interdum cum pronomine οὗτος, eodem sensu, quo apud Latinos, *hæus tu*, et apud Gallos, *un tel*: etiamsi verbatim sonent ista duo, ὁ hic. VIGERUS, cap. 7. § 11. reg. 5.
5. ἀλλ' εἰ οὐ σοι ταυτο προσεφερον κε αν ἡμιν αὐτο συνεβηλευς.] Angl. but if this had not suited thyself, thou wouldst not have recommended it to us. Ubi notandum, voculam αν tribuere vim subjunctivi imperfecto indicativi [συνεβηλευς], quod quum ita sit, linguæ Græcæ ratio non postulat ut eadem hæc participula exprimatur cum altero indicativi imperfecto [προσεφερον] in eadem sententiâ. v. προσφερω, et συνεβηλευς.
6. κοινωνησαν ποιησάμενοι.] initia inter se societate.
7. συλληφθεσθες.] capti, v. συλλαμβανω.
8. διελειν αυτους,] supple την θηραν, dividere prædam illis. v. διαιρω.
9. εκ των ισων,] equaliter.
10. εκλεξασθαι ταυτας προτρεπτο.] hortabatur eos ut sibi eligerent. v. εκλεγω, et προτρεπω, προτρεπτο, pro προτρεπτο.
11. θυμωδεις,] iratus. v. θυμω.
12. σωματιστα,] quum coaceruisset. Vide supra ad p. 3. n. 4.
13. Δια,] v. Ζευς.
14. παρασχειν.] ut præberet. v. παρεχω.
15. στωιδων αυτων την στωιδιαν,] eorum stoliditate perpectâ. v. στωιδω.
16. καθηκων.] demissâ. v. καθημι.
17. το μεν πρωτον] primum quidem. Adverbial.
18. καταπληγοντες του ψοφου,] perculsi strapitu. v. καταπλησσω.
19. εδουσαν.] v. δνω.
20. ὕστερον] postremò. Adverbial.

21. ἀναδυντα.] v. ἀναδυνα.

22. καταφρονησας.] Gen. Att..

1. ἐπικαθεζομαι.] v. ἐπικαθίζω, vel ἐπικαθεζω

13.

2. ἀναξιοκαθεντες.] v. ἀναξιοκαθειμ.

3. ἐκδιεντεμ.,] iterum.

4. παρκαθεν.] v. παρκαλειω.

5. αλλαξαι.] v. αλλατσει.

6. ἀπωλεσς.] περδιδῆ. v. ἀπολλυμι.

7. περιελθω.] v. περιερχομαι.

8. πασαν την τρημον.] supple χωραν omnem solitudinem.

9. διατριβει ερευτων.] supple χρονον consumpsit tempus inda-
gando. v. διατριβω, et ερευταιω.

10. εδωκε,] premit, Atticè pro εδωκεν, aor. 1: à δοναμαι, possum.

11. ηξασο.] v. ευχομαι, precor.

12. ὑποδειξη.] v. ὑποδεικνυμι.

13. προαξεν.] se ostentaturum: v. προαγω.

14. μεγα.] valde, magnopere. Sumitur adverbialiter.

15. σπαρας τας χειρας.] sublati manibus. v. σπαιρω et vide
supra ad p. 3. n. 4.

16. ἐπαγγελιαμαι—δωσει.] pollicitus sum me daturum.
Quando infinitivus ad personam verbi præcedentis referatur,
ratio lingue Græcæ accusativum ante illum infinitivum non
postulat. [Vide infra ad p. 32. n. 17.] v. ἀπαγγελλω.

17. ὀδυνον.] iter faciebant. v. ὀδυνω.

18. ἰσπεραι δε καταλαβασας.] supple αυτες, quum vespera in-
transisset eos. v. καταλαβανω.

19. κατα το ειωθος.] more solito. v. εθω.

1. εθρωμι.] v. τρωω.

14.

2. ηξιω.] v. αξιω.

3. επιθυμει—] Constructio est: γαρ [ενεν] επιθυμει αποκασ-
αθου ζων εχον φωνην ουτω αγαθην, [dixit] enim se cupere salu-
tare animal, præditum voce tam pulcrâ. [Vide supra ad p. 13.
n. 16.] v. ἀσπαζομαι.

4. τυ δε επιθυτος.] scil. αλεκτροντος; but he having desired him

14. τοι θυραρον προτερον διυπνῆσαι,] *first to awake the porter. v. διυπνίζω.*

5. ὡς πεινῶ ἀνοίξαι τας κατὰ δειν.] *ad verbum, ut quum ille aperuisset descendere. Sed hoc non est Latine loqui. Post ut idioma Latinum postulat descenderet.*

6. διασπαρᾶξιν.] *dilaceravit. v. διασπαρᾶσσω.*

7. γινώμι] *scire. v. γινώσκω.*

8. ἐν ἀγαλματοποιῖς,] *supple εργατήριος, in officinam statuarii.*

9. εἰκασῆς] *v. εἰκάζω.*

10. πρῶτα,] *v. ἐρῶτα.*

11. πόσῃ] *quantī—Subauditur ἀντι. Vide Gram.*

12. ταῦ δὲ εἰπόντες δραχμῆς,] *Angl. and upon his saying, for a drachma. Subauditur ἀντι.*

13. πόσῃ τοῦ τῆς Ἡρᾶς,] *i. e. ἀντι. πόσῃ τις δύναται πρᾶτθαι τοῦ ἀγάλματος τῆς Ἡρᾶς.*

14. εἰπόντες δὲ,] *scilicet ἀγαλματοποιῖς.—πλειονες, subauditur ἀντι.*

15. ἤρειτο] *interrogabatur v. ἐρωτά.*

16. εἰ ταῦτα ἀνέστη, καὶ ταῦτα προσθήκησιν δίδωμι.] *Angl. if thou purchase these, I give thee this one into the bargain. v. ἀνέστημι.*

II. NOTÆ IN HIEROCLEM.

15. 1. ἹΕΡΟΚΛΟΥΣ ΑἲΤΕΙΑ.] *Hoc est—HIEROCLIS FACETIÆ. HIEROCLES, philosophus Alexandrinus, vixit circiter A. D. 485. Philosophiam Platonicam Alexandriæ, magnâ cum laude, docuit. Varia scripsit, præsertim librum de Providentiâ et Fato, ex quo Excerpta servavit Photius in suâ Bibliothecâ; item commentarium in Aurea Carmina Pythagoræ; et Facetias, quæ, paucis exceptis, hic exhibentur; quanquam dubitârunt nonnulli an ab illo hæ Facetiæ profectæ fuerint, nec potius ab alio quodam Hierocle recentioris ævi. Nam varii erant ejusdem nominis, cum quibus hicce philosophus Alexandrinus non est confundendus. [Vide Fabricii Biblioth. Gr. Lib. II. cap. 12.] Li-*

bet hic indicare harum Facetarum quasdam Editt. 1. 'IE- 15.
 ΡΟΚΛΕΟΥΣ ΦΙΛΟΣΟΦΟΥ ΑΣΤΕΙΑ. HIEROCLIS PHILOSOPHY
 FACETIÆ. Lond. Ex Officina J. REDMAYNE, 1673, in 12mo.
 Estat hæc editio in vol. cui tit.—'ΙΕΡΟΚΛΕΟΥΣ ΦΙΛΟΣΟΦΟΥ
 'ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΑ ΤΩΝ ΠΥΘΑΓΟΡΕΙΩΝ *ἐν τα χροῖα*.
 HIEROCLIS Philosophi Commentarius in Aurea PYTHAGOREO-
 RUM Carmina. JOAN. CURTERIO Interprete, &c. London—
 1673, in 12mo. Cujus libri tomus alter sequentem titulum
 exhibet—HIEROCLES de Providentiâ et Fato: Una cum *Frag-*
mentis ejusdem: et LILII GYRALDI Interpretatione *Symbolo-*
rum Pythagoræ; NOTISQUE MERICI CASAUBONI ad Com-
 mentarium *Hieroclis* in Aurea Carmina. London. &c. 1673.
 Affirmat Fabricius hanc esse repetitionem prioris editionis
 Londinensis. At in hoc falli virum eruditissimum, cuivis in-
 spicienti librum ipsum et prolegomena Joannis Pearsoni, ver-
 isimile videbitur. 2. HIEROCLIS FACETIÆ—Gr. et Lat. cum
 notis, Lugd. 1605, 8vo. 3. Eadem è recensione J. Adam.
 Schier, Lipsiæ, 1750, in 8vo. Sed hic ferè sequuti sumus se-
 lectas quas dedit FRID. ANDR. STROTH, in Crestomath. suâ
 Græcâ. Quedlinburg. 1780, in 8vo.

2. *παρὰ μικρὸν ἐπύγη.*] *parum abfuit quin suffocaretur.* v.
πύγη.

3. *οὐ μὲν ἐν μὴ ἀψαθῆαι ὕδατος.*] *juravit igitur (non tangere,*
i. e.) se non tacturum aquam—ἀπτω, necto; ἀπτομαι, in v.
med. tango.

4. *εἰν μὴ πρῶτον*] *nisi primum, i. e. prius quam; μὰθ', didi-*
cisset. v. *μαθῆναι.*

5. *συναντήσας*] *obviam factus.* v. *συναντῶ.* Vide etiam su-
 pra ad p. 3. n. 4.

6. *ὅς ἰδὼν προσήγορεύσα.*] *te conspicatus compellavi: idem ac*
ὅς εἰδὼν καὶ προσήγορεύσα, te vidi ac compellavi. v. *προδαγορεύω.*

7. *Ὅδε,*] *scil. ἐπεὶ συγγνώμῃ μοι, ὅτι οὐ προσέσχον* *supple του*
νεν, ignosce mihi quod mentem non adhibuerim. v. *προσέχω.*

8. *νόσσητα ἐπισκεπτομενος,*] *agrotum invisens, πρῶτα, interro-*
gabat—v. ἐρωτάω.

15. 9. ἡδονατο] Att. pro ἰδονατο. v. δυνάμει.

10. ἀποκριθῆναι] respondere. v. ἀποκρίνομαι.

11. ἐργασίῃσιν οὖν] iratus igitur—scil. scholasticus, ἐξηλεγγξεν
objurgavit—ægrotum scil. v. ἐργίζω, et ἐξηλεγγξω.

12. ἐλπίζω καὶ νοσήσαι,] Angl. I expect myself too to be sick;
hoc est Lat. expecto me etiam ægrotaturum. Observandum est
pronomen ἐμε non esse accusativum ante infinitivum, more La-
tinorum, sed regi à verbo ἐλπίζω. Vide supra ad p. 13. n. 16.

13. καὶ μὴ μοι μεμψῆ,] et ne mihi vitio vertas. v. μεμφομαι.

16. 1. Αποθανοντος δὲ τοῦ ἵππου] mortuo autem equo—v. ἀποθνήσκω.

2. Μεγάλη ζημιώθην] Angl. I have sustained a great loss. v.
ζημιῶ.

3. ὅτε γὰρ ἐμαθε—] Angl. for when he had learned—[v. μαν-
θανω.] τότε ἀποθανε, then he died. v. ἀποθνήσκω.

4. περιφέρει.] circumferebat. v. περιφέρω.

5. εἶδεναι,] scire. v. εἶδμι.

6. καμμύσας ἐσπτηρίζετο.] clausis oculis speculum inspexit. v.
καμμύω, et ἐσπτηρίζομαι.

7. ἐκρύβη.] delituit. v. κρύπτω.

8. Τίνας δὲ πυνδαμένην τὴν αἰτίαν,] Quam autem quidam percon-
tatus esset causam. v. πυνδανομαι.

9. καιρὸν ἔχω μὴ ἀσθενῆσαι,] Angl. 'tis a great while since I
was sick—

10. Ἀμιναιαν] Planè singularis est hujus vocis h. l. significa-
tus, propriè enim adjectivum est, dicitur ἀμιναιὸς οἶνος, ἀμιναια
ἐσφυλή. Significat autem hoc loco dolium vino amineo repletum.
Vini hujus mentionem facit Virgilius, Georg. II. 97. et mag-
nis laudibus extollit: it. Plinius, H. N. XIV. 2. Cato de re
rust. c. 5. Macrob. Saturn. II. 25. STROTH. v. Ἀμιναιος.

11. ἐσφραγίσεν] consignavit—v. σφραγίζω.

12. τηρῶντες,] quum perforasset—v. τιτρώ.

13. ἐλαττετο,] Angl. was constantly growing less. Uti planè
indicat tempus imperf. v. ἐλαττω.

14. μὴ κατωθεν ἀφηρεθῇ.] ne subius ablatum fuerit. v. ἀφαιρέω.

15. αὐτο κατῴφεν λειπεί.] i. e. το μέρος οὐ κατῴφεν ἢ λειπεί, *partes est quædam non deficit, &c.*

16. ὑπεισέλθων,] *quum subiisset*,—v. ὑπεισέρχουμαι.

17. ὑφάπλωσάτο τῶν κολπῶν,] *submavit sinum*. v. ὑφάπλω.

18. τὸν κολπὸν,] *graciam, sinu m.*

19. ὡς ὑσώφισμενος] *tanquam excepturus*.

20. εἰμὲν ὅτι ἀπεθάνες] *intellexi te mortuum esse*. v. μανθανῶ, et ἀπεθνήσκω.

1. καὶ ὁ ἐχολαστικός,] *supple εἴη*.

17.

2. πυν ὕδωρ, ἢ κελὸν, ἐν τῷ αὐτοῦ φρεσίν.] *Intell. si το ὕδωρ το ἐν τῷ αὐτοῦ φρεσίν κελὸν ἢ πρὸς το πινειν*. STROTH. *Angl. if the water in the well there was good for drinking*.

3. τῶν δὲ φησάντων ὅτι κελόν,—] i. e. τῶν δὲ ἀνθρώπων οἱ οὐ τῶν φησάντων ὅτι το ὕδωρ ἐν τῷ φρεσίν ἢ κελόν πινειν, *quum autem homines, qui ibi erant, dixissent aquam in puteo bonam esse ad bibendum*.

4. ἡδυνάτο!] *idem Att. quod ἡδυνάτο, imperf. ἡδυνάμαι*.

5. μάθω.] *aor. 2. part. act. ἡ μάθων, quod vide*.

6. ζῆ.] *contract. pro ζῶμι, ἢ ζῶω, vivo*.

7. ἀγοράσας] *quum emisset*—v. ἀγοράζω.

8. εἰς χειμῶνα—] *εἰς videtur poni hic pro ἐν*. Sed est forsitan per aliquam ellipsin, ut *εἰς ἡγήμενος εἰς χειμῶνα*, vel. tale quid.

9. καὶ τῶν συμπλόντων ἑκάστου περιπλεκομένων σκευῶν—] i. e. ἑκάστου περιπλεκομένου περὶ σκευῆς, *Angl. while each of the passengers was folding himself round an utensil, or was clinging to, or grasping some instrument—πρὸς το σῶσθαι, in order to save himself*. v. σῶζω.

10. ἐτελευτήσῃ] *sc. τὸν βίον*, quæ vox sæpè omittitur, ita ut τελευτᾷ simpliciter *mortis* denotet. STROTH. Eodem modo finio interdum apud Latinos usurpatur.

11. σὺ ἀπεθάνες, *Angl. was it you who died—&c.* v. ἀπεθνήσκω.

12. ναυαγίῳ μελλῶν,] *naufragium facturus—πινακίδας ᾗται, demanded tablets, ἵνα διαθήκας γράφῃ, that he might write or make his will*.

13. ελευθερω γαρ υμας.] Angl. *for I am giving you your liberty.* “Quasi testamentum ipsum, et qui per testamentum mitterentur, non cum ipso perituri sint.” ΣΤΑΘΗ.

14. ἀνέλθει ες το πλοιοι εφιππος.] *conscendit navigium eques,* Angl. *went aboard the boat on horseback.*

15. εφη, σπευδαζειν.] *dixit se festinare.* Vide supra ad p. 13. n. 16.

18. 1. συγχαίρει ημιν,] i. e. χαίρει συν ημιν, Angl. *rejoice with us* —congratulate us.

2. τα βιβλια τριφει.] Neutrum plurale, &c.

3. ιδων] *conspicatus.* v. *ειδω.*

4. ὅπο του πατρος] Angl. *by his father.* Vide supra ad p. 3.

n. 9.

5. ὑπισχετο] *pollicitus est.* v. *ὑπισχνεομαι.*

6. αγαγειν.] reduplicat. pro *αγειν.*

7. Ὁ δε] *σχολαστικος* scil.

8. ευχομαι και χωρις κεφαλης—] Constr. est, *ευχομαι ιδιν σε και ελθοντα χωρις κεφαλης μονον οντα υγιη, και ευφραισθηναι.* Angl. *I pray I may be but so happy as to see you return safe home, even though you should want the head.*

9. του δε αμελησαντος] του δε σχολαστικοι scil. Angl. *but he having neglected the commission.*

10. τφ φιλω συνωφθη.] Angl. *he was seen by his friend.* Latini utuntur eadem locutione, sic, *neque cernitur ulli,* i. e. ab ullo. v. *συνωπτομαι.*

11. απεστειλας] *misisti.* v. *αποστελλω.*

12. ουκ εχομισαμην.] *non accepi.* v. *χομιζω.*

III. NOTÆ IN PALÆPHATUM.

19. 1. ΠΑΛΛΙΦΑΤΟΥ ΠΕΡΙ ΑΠΙΣΤΩΝ ΊΣΤΟΡΙΩΝ.] Hoc est——PALÆPHATI DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS Liber. Quisnam fuerit PALÆPHATUS, aut quando vixerit, valdè est

incertum. Alii putant eum fuisse Atheniensem, alii Ægypti-
tium. Sed non audiendi sunt ii qui eum ante Homerum vix-
isse affirmant. Conjiciunt nonnulli varios fuisse hujus nomi-
nis. Ille autem de quo hic agitur, si stylum spectes, inter scrip-
tores Græcos vetustiores censendus est. Saxius in Onomasti-
co statum ejus statuit circiter Olymp. cxiv. ante Christum
natum 320. Libros quinque scripsisse fertur *ἔσφι τὰν ἀντικων*,
quorum primus tantum restat. Primum prodit, una cum
Æsopi et Gabriæ Fabulis, Phurnuto, &c. apud Aldum, Vene-
tiis, anno 1505, in fol. Cæteræ Editiones melioris notæ sunt
— 1. Editio Cornelii Telii, Amstelod. 1649, in 12mo. 2. Il-
la quæ extat inter Opuscula Mythologica, Ethica et Phys-
ica, quæ Gr. et Lat. edidit Thomas Gale; Cantabr. 1671, et
quæ repetita erant Amstelod. 1678, in 8vo. 3. Sexiâs edidit
Palæphatum J. Frid. Fischerus, Lipsiæ, 1760—1789, in 8vo.
quæ postrema est optima hujus auctoris editio; tertiam sequutus
est Frid. And. Stroth. in sua Chrestomath. Gr. Quedlinb. 1780,
in 8vo. ex quo libello quæ hic Palæphati exhibentur desump-
ta sunt. Qui plura velit de Palæphato adeat Fabricii Bib. Gr.
Lib. I. cap. 21. Theophili Christ. Harles Introd. ip. hist. Gr.
Ling. p. 9. Altenburg. 1778, in 8vo. et Fischeri Præfationes.

2. φασιν] scil. ἀνέγραψαι, ut Latinorum dicunt. STROTH.

3. εἶχον] habuerunt. v. εἶχα.

4. ταυτην δὲ ἀνδρος.] i. e. εἶχον ταυτην [ὡς τὴν κεφαλὴν] ἀνδρος.

5. ἀδυνατον πιστεύειν.] Angl. *he believes an impossibility*—
Tempus est scil. quod ritè nuncupant *præsens perfectum*. v.
πιστεύειν.

6. συμφωνος] scil. ἔστι *consentanea* est.

7. διαλθεῖν] transire. v. διαρχομαι.

8. καὶ νυν ἂν ὑπάρχει] Angl. *it would have existed now*. v.
ὑπάρχει.

9. Το δ' ἀληθές] scil. *πράγμα*. Palæphatus enim in omnibus
fabulis aliquid veri esse, seu illas rebus quibusdam gestis niti
supponit. STROTH.

10. εχει ὁδῶ.] *sic se habet.*

10. 1. ἀκηγριῶθῃ] *furore correptum est. v. ἀπαγριῶ.*

2. οἰκουμένα] *supple μέρη κατιόντας, descendentes. v. κατὰ.*

3. ὑπόζυγια] *scil. θύρια; ad ὑπόζυγια autem referuntur bos, asinus, et camelus. STROTH. τὰ ὑπόζυγια συνδικέθησαν. jumenta simul perdidērunt. v. συνδικέθησαν.*

4. Εὐκρυξὶ ἐν ἰξίῳ—] *Ixion igitur voce præconis edixit. [v. κρυξῶν,] ὥς, εἰ πῶς ἀνέλοι τὰς ταύρας, τῷ τῷ δώσειν—si aliquis tauros ē medio tolleret, huic se daturum, &c. κρυξὶ δώσειν, voce præconis edixit se daturum, &c. est constructio solennis apud Græcos. Nihil enim opus est accusativo ante infinit. quando infinit. ad verbi personam refertur; sic κρυξὶ δώσειν, voce præconis edixit se daturum, &c. Tum autem infinitivus ante se accusativum postulat quum ad aliam personam referatur; sic; κρυξὶ εἶπεν δώσειν, voce præconis edixit illum daturum, &c. [Vide supra ad p. 13. n. 16.] Perro, in istiusmodi constructione particula etiam ὥς sæpè præmittitur; præsertim apud Atticos scriptores. Cæterum ἀνέλοι. Est aor. 2. opt. act. verbi ἀναίγω, quod vide.*

5. ἐπινοῶσι ἵππους κελήτας διδάξαι.] *Angl. contrive to train riding or galloping horses.*

6. οὐκ ἐπιστάνοτο εἴ' ἵππων ἐχέσθαι,] *nesciebant equis volari; ἐπιστάνοτο, pro ἐπιστάτο. v. ἐπιστάμαι, et ἐχέω.*

7. ἐχρῶντο.] *pro ἐχρῶντο, utebantur. v. χραίμην.*

8. Οὕτω δὲ ἀναβάντες τὰς κελήτας] *sic autem, concensibus celestibus, ἡλαυνον—ἱάντας, scil. καὶ τὰς ἵππους. agitabant seipsos et equos, i. e. vehebantur equis, they rode, εἴ' οὐ, i. e. ἐπὶ τὸ μέρος, εἴ' οὐ, to the quarter where, &c.*

9. ἐπιβαλλόντες τῇ ἀγέλῃ] *i. e. σιέβαλλοντες ἱκανῶς πρὶ τῇ ἀγέλῃ et impetum facientes in gregem, κλοντίζον, illum jaculis petebant. v. ἀκλοντίζω.*

10. ὅτε δὲ ἐστῆσαν οἱ ταῦροι.] *ἐστῆσαν supple ἑαυτοῦς, Angl. when the bulls halted.*

11. ταυτον τον τροπον] *scil. κατὰ.*

12. κατακέντεον,] *stimulis agitabant. v. κατακέντεω.*

13. *οὐδὲν γὰρ προσέειπεν*] Dicere vult: nomen non à figurâ, sed ab opere acceperunt; figuræ enim illorum nihil inest quod à tanto desumptum esset; cum hæc potius equi et hominis sit. Verba igitur *απο το εγγυ*, sicuti illa *ὅτι τοσ ταυρος κατεκέντην*, referenda sunt ad *ονομα* εἰλαδον. STROTH.

14. *ὄβριστα: ὑπερχον*] contumeliosis existerant. v. *ὑπερχω*.

15. *ἐς οἶκον*] qui habitabat. v. *οἶκω*.

16. *κεκλημένον*] vocati. v. *καλέω*.

1. *αὐτοὶ φεύγοντες*] statim fugiebant. *αὐτοὶ*, quod 21. *κατὰ* coniungitur hoc modo cum participiis. Vide infra ad p. 36. n. 13.

2. *εἰς τὸν αἰῶνα*] supple *χωρῶν*.

3. *ἐρμαιοὶ*] prodibant. v. *ἐρμαῖοι*.

4. *ἐπὶ τοῖς Λαπίθαις*] supple *αὐτῶν*, v. *πολεμῶν*.

5. *ἐνδοχὰς ποιοῦν*] insidias struebant.

6. *ἀποτρέχον*] aufugiebant. v. *ἀποτρέχω*.

7. *ἐκλάσθη*] conficta est. v. *κλάσσω*.

8. *καταβρωθήναι*] deperatum esse. v. *καταβρώσκω*.

9. *αἱ θηρευτικαὶ*] supple *κυνὲς*—canes venatici. Vide supra ad p. 6. n. 11.

10. *ἀνείλον*] v. *ἀναιρῶ*.

11. *συνέβησαν*] *conterunt*. Aor. enim sæpissimè usurpatur deo quod semper est, vel quod solet esse. v. *συντίθημι*.

12. *το γένος*] i. e. *κατὰ το γένος*.

1. *ἡμεῖς*] negligebat. v. *ἀμελῶ*.

22.

2. *ἐργασθῶν*] terram colebant. v. *ἐργάζω*.

3. *τῶν οὐρανῶν*] supple *πράγματων*.

4. *ἀσφάλειαν*] perdita erat. v. *διαφθείρω*.

5. *κατὰ εἶχεν οὐδὲν*] nihil amplius habuit. Sed apud Græcos—"duplex negatio vehementius negat."

6. *γέλοιον*] supple *ἐστίν*.

7. *μᾶλλον ἢ*] magis quam hoc loco valet *ἀλλ' οὐκ*, sed non; equus enim nullo modo carne pascitur. STROTH.

22. 8. ἥδε αληθεια ἥδε.] supple ἐστὶ, *veritas autem hæc est. ἥδε, ἥδε, τοδε, idem est quod οὗτος, αὐτὸς, τοῦτο.*

9. κατοικησάντων.] *possidentibus.* Hæc vox et quæ præcedunt sunt gen. absol. [v. κατοικῆσαι. Vide etiam supra ad p. 19. n.

5.] αἶτε τὴν γῆν ἐργαζομένων, *quippe qui terram ipsi colerent.*

10. ἰπποτροφίῃ οὗτος ἐπιλαβέτο,] *equos alere hic [nempe Diomedes] aggressus est. v. ἐπιλαμβάνω.*

11. μέχρι τῆς] supple τοῦ χρόνου· *μέχρι τῆς—ὡς οὐ—iam diu donec.*

12. τὰ αὐτὰ] supple χρήματα· *ἀπώλεσεν, perdidit. v. ἀπώλλω.*

13. καὶ πάντα πῶλῶν καταναλώσας] *ei omnia vendens consumpsit, i. e. omnia vendita consumpsit. v. καταναλίσκω.*

14. οὐ γενομένη] *quo facto, [genit. absol.] προηγή—propagata est—*

15. ζῶσα] contract. pro ζῶσα, *vivens, dum viveret. v. ζῶ.*

23. 1. εἶσασάμεθα] *vidimus.*

2. οἷα] i. e. τοιαύτην vel τοιαυτὴν—*οἷα—talem qualis—*

3. τὰ ὑπο γῆ] i. e. τὰ πράγματα ὄντα ὑπο γῆ.

4. ψεύδεις] supple ἐστί.

5. πρῶτος ἤρξατο] i. e. πρῶτος ἢ ὃς ἤρξατο, v. ἤρχω.

6. κατέλειπεν] *reliquit. v. καταλείπω.*

7. ἀγαθὸς τὰ πολεμικά] i. e. κατὰ τὰ πολεμικά ἔργα, *Angl. brave in warlike deeds, καὶ ἐπιστημῶν τοῦ μαχεσθαι, ei peritus pugnando.*

8. ἐτρωθῆν,] *vulneratus est. v. τιτρώσκω.*

9. ἀπὸ θανάτου] *hoc verbum jungendum est verbo συμμαχεῖν, nam mortuus quidem est, sed non ἐν τῇ μάχῃ; id est, non vulnerare. STROTÆ. v. ἀποθνήσκω.*

10. ἀλλὰ συλλαβόντες αὐτοὶ μόνον κατέσχον,] *sed cum ab illis comprehensum tantum terrâ obtruerunt. v. συλλαμβάνω, et καταχωρῶ.*

11. ἐτελευτήσεν.] *finiuit—i. e. vitam suam. v. τελευτάω.*

12. ἀνέλωμενοι] *quæ exstulissent. v. ἀταίρω.*

24. 1. τοι γὰρ ἄλλον βίον] i. e. κατὰ πάντα τοι γὰρ—*&c.*

2. τὴν Φοινίκην] *scil. θυγατέρα.*

3. οχημένη] contract. pro οχημένην. v. οχέω.

24.

4. αφικισθαι.] v. αφικνέσθαι.

5. αναβηναι.] conscendisse. v. αναβαινω.

6. ἤρπασεν] v. ἄρπαζω.

7. τῇ τοῦ βασιλέως] θυγατέρα vel exprimitur, vel. non.

8. εχεν ὥστε.] Angl. *went away with her—eloped with her.*

v. ορχομαι et vide infra ad p. 36. n. 13.

9. προσαναπλασθαι] v. προσαναπλασσω. Verum Pollucis explicatio verisimilior esse videtur, qui navem, in qua vecta sit rapta Europa Taurum dictam esse putat. STROTH.

10. κυριευν τῶν πνευμάτων.] idem quod κυρος τῶν—&c.

11. εἰ ασκῶ.] Vide Hom. Odyss. x, 19.

12. Περὶ δὲ τούτου,] jungendum τῷ οἰμαι. STROTH.

13. ὥς οὐχ' οἶον τε,] supple ἔστι quomodo non sit possibile—

“Non minus elegans quam frequens hic est loquendi mos

“apud Græcos; quem si tyrones clarè percipere velint, intel-

“ligant locutionem esse ellipticam. V. G. Οὐχ' οἶος τε εἰσι φι-

“λοσοφῶν. Propriè: *Non est qualis philosophari.* Hæc verba

“ita supplentur, ἔκ εἰσι τεινός, οἶον δὲ εἶναι τὸν μέλλοντα φιλοσο-

“φῶν. *Non est talis qualem illum esse oportet, qui vult philoso-*

“*phari.* Vel simpliciter ut nominativus casus constet. Οὐκ εἰσι

“*τεινός, οἶος ὁ μέλλων φιλοσοφῶν.*” HOOGEVEEN apud Vigerum.

14. ἐπιτολαὶ τινὲς ἀστέρων] i. e. ἐπιτολαὶ τινὲς ἀστέρων, ἀστὲρες ἐπιφθιγγαί· ἐπιτολαὶ enim non immediate jungendum esse voci

ἀστέρων, sed omisso ἀστέρων, cum ex eo patet, quod ἐπιτολῇ prop-

“priè de sideribus dicitur, tum, quod Æolus ἀερόλογος dicitur.

Notum etiam priscis mortalibus, ortu quorundam siderum ori-

“ri ventos nonnullos, hinc Horat. *navis infestus Orion;* et

Virg. *nimbosus Orion.* Æn. I. 535. STROTH.

15. τῇ πόλει] Urbs ejus fuisse dicitur Lipara in insulâ ejusdem nominis sita: de muro æneo vide Hom. Odyss. x. 3. seqq. Id.

16. περιβόλητο.] v. περιβάλλω.

1. ἰστρατευατο.] v. στρατεύω.

25.

2. ἔκει] v. οἶκει.

3. περιελάσας ενδετο.—] v. περιελασθη, et εντιθημι.
 4. εισηγαγεν] Atticè, pro εισηγεν. v. εισαγω.
 5. προσανειπλάσθη.] προσαναπλάσσω.
 26. 1. αντιποιουμενον] v. αντιποιεω.
 2. θρωμενοι] contract. pro θραομενοι. v. θρωμαι.
 3. το μετ μεγεθος] subauditur κατα.
 4. προς τους πυνδαμενους] supple περι των βουν.
 5. περιελασεν,] v. περιελασθη.
 6. υπελαβον] υπεβλην. v. υπελαμψανω.
 7. εφειπτο τα τετραποδα,] supple. ζωα. Neutrum plur. &c.
 v. εφειπομαι.
 8. μανεισαι] v. μαινομαι.
 9. διεσπασαν] v διασπασω.
 10. εις το ορος,] sc. in Pierum montem, musis sacrum.
 STROTH.
 11. διδιотες] metuentes. v. οιδω.
 12. μεταπειμασμενοι. v. μεταπερνομαι.
 13. οδιοντο] v. οδομαι.
 14. εν τροπον] i. e. καθ' εν τροπον, quo modo.
 15. νεβηκαις] qualia postea gestarunt Bacchantes in Orgiis.
 STROTH. v. νεβηξ.
 27. 1. ενεφαινετο] Neutr. plur. &c. v. εμφανω.
 2. εφανεν] v. φημι.
 3. ανεπλάσθη.] v. αναπλάσσω.
 4. μοθος τραγικωδης.] Angl. a tragical story—a story fit for the tragic muse; de qua quidem Fabulâ Euripides fecit Tragediam, cui nomen Alcestis.
 5. ὡς δὲ μελλοντος.—] ὡς idem quod ὅτι. μελλοντος est gen. absol. v. μελλω.
 6. θανην,] v. θνησκω.
 7. ειλετο υπερ αουτου θανατον.] Angl. chose death in his behalf.
 v. αιρεω.
 8. αφελομενος,] v. αφαιρω.
 9. απηδωκεν] Att. pro απεδωκεν. v. αποδιδωμι.

10. *Ἀκαστός ὁ Πηλίου*] *supple. υἱός.*

27.

11. *καὶ καθεζομένην ἐπὶ τῆς ἱστίας καὶ ἐβλάστο Ἀδμήτος Ἀκαστῷ ἐξέσπον ἐφατμένῳ δαύτῃ.*] *Angl. and Admetus refused, while she was a suppliant at his hearth, to deliver her up to Acastus who demanded her: καθεζομένην, "proprie hoc verbum de supplici-"* *cibus adhibetur."* *STROTH. ἐπὶ τῆς ἱστίας. Ad focum, sicuti ad aras confugere solebant supplices.—Supplices autem erant, quicunque supplicium vel ob commissum homicidium vel ob aliam causam timentes, ad locum sacrum, vel ad principem quendam confugerant, ut Adrastus apud Herodotum. Id. Vide Coll. Gr. Maj. p. 7.*

12. *παρακαθίσας*] *v. παρακαθίζω.*

13. *κυρπολεῖ αὐτὸς.*] *sc. τὰς πόλιν, [Civēs] quod semper eleganter latet in vocabulo αὐτοῖ, quoties ad post πόλις positum est. STROTH. v. κυρπολεῶ.*

14. *ἐπεξιὼν*] *v. ἐπέειμι.*

15. *ἐνταχθεὶς ζῶν.*] *vivus captus est. v. συλλαμβανῶ, et ζῶ.*

16. *ἠπειλᾷ*] *v. ἀπειλᾷ.*

17. *πυθομένη*] *v. πυθάνομαι.*

1. *ὑπεραπεθάνει Ἀδμήτης.*] *i. e. ἀπεθάνει ὑπὲρ Ἀδμήτης, Angl. died in behalf of Admetus. v. ὑπεραποθνήσκω.*

2. *ἔκρινεν*] *hospitio acceperit. v. ἐκνίζω.*

3. *ἐπιτιθεταί*] *v. ἐπιτίθημι.*

4. *λαφύρα*] *proprie spolia sunt, quæ quis à vivis hostibus refert: quæ occisis hostibus σκυλα nominantur. STROTH.*

5. *ἐνταρχῶν*] *v. ἐνταρχανῶ.*

6. *ἐβρύσατο*] *v. βρῆμαι.*

7. *προδανεπλάσθη.*] *v. προδαναπλασθῶ.*

v

IV. NOTÆ IN LUCIANUM.

1. *ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ ΔΙΑΛΟΓΟΙ ΝΕΚΡΩΝ*] *Hoc est—LUCIANI 29. DIALOGI MORTUORUM. Ortus est LUCIANUS Samosatâ, urbe Syriæ: undè Samosatensis cognomen adeptus est. Floruisse*

29. dicitur circiter annum Christi 164. sub imperatore Marco Antonino. Primum sculpturæ opificio, quippe humili loco natus, operam dedit. Dein ad studia liberalia se contulit, et postquam Antiochiæ, per aliquod tempus causas egisset, magnam eloquentiæ laudem in itineribus per Gallias, Macedoniam, Ioniam atque Achaiam à se factis, acquisivit. Tandem artis causidici pertæsus, ad studium philosophiæ se dedit. Denique sub imperatore Marco Antonino, actuarius seu grapharius fuit in Ægypto. Erat ille quidem vir "nullius in dictis jurare in verba Magistri." Deorum non minus quam hominum irrisor, magnum sibi, dum vivebat, odium ac invidiam peperit. Sed salibus ejus, quos in deos ethnicorum profudit, utcumque suis temporibus tanquam impii à quibusdam bonis hominibus haberi potuissent, nihil impedit quo minus nos hodierni delectemur. Quare optimi magistri selecta quedam ex ejus Dialogis, manibus juventutis ingenue terenda, magno cum fructu, jam pridem proponere consueverunt. Nam — "Tantum obtinet in dicendo gratiæ, [Verba sunt Erasmi] "tantum in inveniendis felicitatis, tantum in jocando lepōris, "in mordendo aceti, sic titillat allusionibus, sic seria nugis, "nugas seriis miscet: sic ridens vera dicit, verad icendo ridet; sic hominum mores, affectus, studia, quasi penicillo "depingit: neque legenda, sed planè spectanda oculis exponit, et nulla comædia, nulla satyra cum hujus *Dialogis* conferri debeat, seu voluptatem spectes, seu spectes utilitatem." [Epist. Lib. 29. Ep. 5.] Per multa scripsit, quæ tamen quo minus hic loci recenseamus impedit instituti nostri brevitās. Lectorem interea ad sequentes Editiones relegare visum est.

1. LUCIANI Samosatensis opera, ex versione variorum, cum J. Bourdelotii, Theodori Manilii, et Gilb. Cognati notis. Lutetiæ Paris. 1615, in fol. 2. Eadem Gr. et Lat. à Joanne Benedicto: 2 tom. Salmurii, 1619, in 8vo. [Harlesius vocat hanc editionem egregiam et castigatissimam.] 3. Eadem Gr. et Lat. ex versione Joannis Benedicti, cum notis variorum, et Jacobi Vossii scholiis in editis. 2. tom. Amst. 1687, in 8vo.

[Hanc idem Harlesius *viciosissimam* appellat.] 4. Eadem, 29. cum nova versione Tiberii Hemsterhusii et J. Matthiæ Gesneri, Græcis scholiis, ac notis variorum, ac præcipuè Mosis Seletii et J. M. Gesneri. Curantibus Tib. Hemsterhusio et Jean. Friderico Reitzio 3 tom. Amst. 1743, in 4to. [Quæ nuper repetita sunt Biponti, in 8vo.] Adjectus est tom. 5. qui Indicem complectitur, à Cap. Contr. Reitzio. Traj. ad Rhen. 1746, in 4to.—Partes diversæ operum Luciani sæpè inveniuntur seorsum editæ. Exempli causa. 1 Colloquia Selecta, et Timon; Cebetis Thebani Tabula, &c. cum notis Tib. Hemsterhusii. Amst. 1708, et Basil. 1771, in 1^{mo}. 2. Nonnulli è Luciani Dialogis selecti——ab Edwardo Leedes. Lond. 1726, in 8vo. Qui plura velit de hoc auctore adeat Fab. Bib. Gr. Lib. IV. c. 16. et Harles. introd. ad Hist. Gr. Ling. p. 405.

[2. Τὸ κατὰ τοῦ παροιμίας,] i. e. Τὸ ἵστί τοῦ παροιμίας, Angl. *This is the very thing of the proverb. This is the old-saying verified—*

[3. Ὁ λέων τοῦ λείονα—] supple *νόνικον*—vel tale quid. *Hinatus leonem* devicit. Nimirum inducitur *Cnemon* apud inferos, repens mortuus et secum colloquens; quem statim interpellat, ei obviam factus, *Damippon*. Hi enim dialogi, siqui alii *δραματικοί* sunt, et in quibus verba ad personas colloquentium mirè sunt adaptata.

[4. Τί—] Ut Latini *quid?* dicunt pro eo quod est *ob quid* vel *propter quid?* Sic Græci *τι*; pro *διὰ τι*; *propter quid?* *quapropter?* *quare?* *cur?*

[5. ὁ, τι—] i. e. *δι' ὁ, τι—quare—*&c. citra interrogationem. Ὁ, τι sic scribitur ut distinguatur ab *ἰστί* conjunct. *quod*. Vide librum nuper editum cui titulus—*Ἐπεὶ περὶ πονηρίας*, or, *The Diversions of Purley*: auctore Joan. Horne Tooke, A. M. ch. VI.

[6. καταλείπω.] Angl. *I have left for myself*—uti planè indicat. perf. med. v. *καταλείπω*.

[7. κατασφισθῆς—] Angl. *over-reached*—v. *κατασφίζω*.

[8. οὐς ἐβλομην αὐ—] i. e. *εἰς οὐς, &c.* Angl. *those whom I should have wished—*v. *αὐ*.

[9. *σχεν τάμα,*] i. e. *σχεν τα ἴσα χρηματα.* v. *ιχθ.*

[10. *ἐνι θανάτῳ.*] Angl. *reckoning upon—counting upon his death—in hopes of his death—nam eam esse significationem præpositionis ἐνι, quando regit opt. ostendunt multi apud Græcos scriptores loci.*

[11. *προσιστο.*] *admittēbas.* v. *προσῆμι.*

30. 1. *θινδαι διαδυνας τε φαιρον,*] *proferre mactam testamentum in publicum—*

[2. *καταλελοιπα τάμα πάντα.*] i. e. *πάντα τα ἴσα χρηματα.*

[3. *ζηλωσις,*] In aor. 1. opt. act. pro *ζηλωσαιμι—αισ—αι,* sic. dicunt Attici, Iones et Æoles *ζηλωσις—αι—αι,* sic. v. *ζηλω.*

[4. *τα αὐτα πραξι.*] *τα αὐτα—eadem—[v. αὐται] πραξι.* pro *πραξαι—3. s. aor. 1. opt. act. verbi πραττω, facio.* Vide not. quæ proxime præcedit.

[5. *ἐκπνοῆς;*] *supple ἐκπνοῆς;*

[6. *ἐπιγραψέ—*] *inscripsit—v. ἐγγράψα.*

[7. *οὐδ᾽—*] *οὐδ᾽—perf. m. verbi ἰδω, quod vide.*

[8. *ἀπὸ θανάτου,*] *mortuus sum, v. ἀπὸ θανάτου.*

[9. *μοι ἐπιπεσόντες.*] Angl. *having fallen upon me—v. ἐπιπίπτω.*

[10. *—τῷ δέλειται συγκατασπασας.*] i. e. *κατασπασας—δοι τῷ δέλειται.* v. *δέλασθαι.*

[11. *Οὐ μόνον,*] *supple το ἀγκιστρὸν τῷ δέλειται συγκατασπασας.*

[12. *αὐτοὶ δ᾽—*] *οὗτοι, τείρονται.*

[13. *ἐντεθεικας.*] v. *ἐντεθεῖμαι.*

[14. *Εοικα.*] Angl. *methinks so.* v. *εἶκα.*

[15. *Πᾶς δὲ εἰ καλοὶ σὶν.—*] Angl. *But Mercury! where are the handsome men, and the handsome women?* Pergit Menippus, in scenam inductus, quasi continuans colloquium jampridem cum Mercurio institutum, quod quidem vocula *δὲ* planè demonstrat. De qua particulâ vide ingeniosam Dissertationem Grammaticam, quæ auctorem habet virum eruditissimum Johannem Hunter, LL. D. Litt. Hum. Prof. in Acad. Andreapolitanâ. Extat in *The Transactions of the Royal Society of Edinburgh.* Vol. I. p. 113. Lit. CL.

16. *ἐναγῆσεν*—] v. *ἐναγῆσεν*.

30.

17. *ὁ σῶλας*—] *supple scti*.

18. *Μένιππος*.] Menippus, qui primas partes in multis Luciani *ἑκλόγῃς* sustinet; Cynicus erat philosophus. Hi autem philosophi sic dicti sunt à *κυν*, canis, propter acerbum et mordacem horum sermonem: ad quam rem Lucianus sæpissime alludit.

19. *καὶ κατ' ἐκείνην αὐτοῦ*,] *veruntamen, propter illam ipsam rem*,—post *αὐτο* subintellige *κατὰ γὰρ*.

20. *ὡς ἐστὶ τὰ δεξιά*,—] *supple μὲν, tanquam ad dextram*,—

21. *Ἵακινθος*.] Hyacinthus puer fuit formosissimus, ab Apolline adamatus, quem, cum ille imprudens disco necasset, in florem rubrum vertit, qui etiam vocatur *Hyacinthus*. *Lexers.* vide Ovid. Met. L. 10. Tab. 5.

22. *Ἰ Νεμεισός*,] Nemæus, Cephisi fluminis ex Lyriope Nympha filius, fuit admodum formosus, qui, cum à multis nymphis amaretur, et omnes superbè contemneret, tandem cum se in fonte conspicatus esset, suâ ipsius formâ captus contabuit, et in florem purpureum mutatus est. *Id.*

23. *Νῆρεος*.] De Nireo ita cecinit Homerus:

Νῆρεος Ἀγλαΐης θ' υἱός, Χαροπὸς τ' ἀνακτορ

Νῆρεος, ὅς κ' ἀλλοτρίος πατρὸς ὄψεσθαι ἔλεος,

τῶν ἄλλων Δαναῶν, μὲν' ἀπομνησθῆναι Πηλεΐωνα.

Ἀλλ' ἀλαπθῆνός τ' ἐν,—

Iliad. β, 673.

Nireus Aglaïæque filius, Charopique regis;

Nireus, qui formosissimus vir ad Ilium venit,

Cæterorum Danaorum, post laudatissimum Pelidem:

Sed imbellis erat,—

Vide ad locum virum doctissimum Sam. Clarke.

24. *Ἀχιλλεύς*.] Achilles, Pelei filius, nepos Æaci; et mater ejus erat Thetis, dea maris: fortissimus et pulcherrimus omnium Græcorum sui ævi; de cujus irâ tam præclare, cecinit Homerus in Iliade.

30. 25. *ῥωμ,*] Tyro Heroïna celeberrima, filia Salmonei, à Neptune stuprata. Vide Hom. Odyss. λ, 234.

26. *Ἑλῆνῃ,*] Helena, omnium scēpinarum sui ævi, forosiss-
sima, uxor Menelai, quam Paris unus natorum Priami rapuit ;
quæ res causa erat Belli Trojani celeberrimi. Vide Hom.
Iliad. passim.

27. *Ληδα,*] Leda fuit Tyddari regis conjux. cum qua Jupi-
ter in forma cygni concubuit, et illa duo ova protulit, ex quo-
rum uno nati sunt Pollux et Helene, ex altero Castor et Cly-
temnestra. LEEDES. Homerus autem hoc commentum ridi-
culum de Jove in cygnum mutato, &c. ignorasse videtur.

28. *καλλῃ*] hic ponit *καλλῃ*, formas, pro eò quod est *καλούς*,
formosos. Eodem modo nos vernaculè — Beauties.

29. *οὐκ ἓν ἐστίν,* &c.] Neutrum plura, &c.

30. *οὐκ ἓν ἐστίν*—] *videris*—v. *εἶπε*.

31. *δαξον*] v. *δακνυμι*.

31. 1. *διαγνοῖσι*—] v. *διαγνωσκα*.

2. *τοῦτοι*.—] Att. pro *τούτοι*.

3. *νῆες*—] Nom. plur. Ion. à *ναός*, quod vide.

4. *ἐπληρωθῆσαν*—] v. *πληρω*.

5. *εἰσόν*—] v. *εἰσάω*.

6. *γεγονάσιν* ;] perf. med. à *γεννομαι*, quod vide.

7. *ζῶσαν*—] pro *ζῶσαν*, à *ζω*. quod vide.

8. *εφ' ὧν γὰρ αὖ καὶ σὺ*—] *Etenim tuè diceres* v. *αὖ*.

9. *τοῖσι δ'*—] Versus Homericus. Vide Iliad. γ, 156, ubi
exhibentur seniores etiam Trojanorum principes admirantes
pulchritudinem tam exquisitæ mulieris, hisce-verbis,—

Οὐ νημεσίς Τρῶας καὶ εὐκνήμδας Ἀχαιοὺς.

τοῖσι δ' ἀμφι—x. ε. λ.

*Non est indignè ferendum, Trojanos et bene-ocreatos Achivos
Tali de muliere longum tempus dolores pati.*

Ad quem locum ita Quinctilianus—"Non putant indignum
"Trojani principes Graios Trojanosque propter Helenæ spe-

“ciem tot mala, tanto temporis spatio, sustinere : quænam 31.

“igitur illa forma credenda est?” Inst. Orat. VIII. c. 4.

10. ἀποβεβληκός—] v. ἀποβαλλω.

11. δοξαι.] neutrum plurale &c. v. δοκω.

12. «μη συνισδαν—] πονοῦντες, quod non intelligerent—vel
—non intellexisse se laborare—» εἰ μη nonnunquam ponitur

pro ἵτι, “quod non.” ZEUNIVS apud Vigerum. [p. 494.]

Participium sæpè ponitur post verbum—συνισδαν πονοῦντες, in-
telligebant se laborare : παύομαι λέγων, desino loqui : &c.

13. συμφιλοσοφειν σοι.] i. e. φιλοσοφειν συν σοι, philosophari
tecum.

14. ἐπιλεξαμένος—] Angl. having chosen for thyself—v.
ἐπιλεγω.

15. μετελυσθῆναι—] v. μετερχομαι.

16. Ἀποδος] v. ἀποδίδωμι.

17. ἡδίων,] supple ἡ σιγαν, quam tacere. v. ἡδύς.

18. ἀθ' ὧν σε διαπορέμευσάμην.] i. e. τα πορέμια ἀθ' ὧν—Angl.
the fare for which I ferried thee over. [Vide supra ad p. 4. n.
5.] v. διαπορέμειν.

1. καὶ ἀν λαβοῖς παρὰ τὴν μη έχοντος.] Angl. thou wouldst not 32.
take from one who has nothing, ὁ έχων, he who has. Gen. τοῦ
έχοντος. v. λαμβάνω.

2. τις,] supple ἐστὶ.

3. εἶχον.] ἑόλον scil.

4. ἐν τῶν Πλουτων,] scil. per Plutonem jurare condecuit per-
sonam Charontis.

5. ἀποδός.] aor. 2. subj. verbi ἀποδίδωμι, quod vide.

6. Κάγω τῷ ξύλῳ—] Constructio est : κάγω παταξας τῷ ξύ-
λῳ διαλάσω το κρανίον σου.

7. πεπλευκώς—] v. πλεω.

8. ἀποδοτέ,] v. ἀποδίδωμι.

9. Νῆ Διὸς οὐαίμεν,] Angl. By Jupiter I should be a great
gainer—οὐαίμεν, præter. opt. med. verbi οὐναι, quod vide, vel
pro οὐησάμεν, aor. 1. opt. med. verbi οὐναι.

10. εἰ μέλλω γέ και ὑπερῆκτιναι τῶν νεκρῶν.] i. e. εἰ γέ μέλλω
ἐκταναι και ὑπερ τῶν νεκρῶν.

32. 11. *κα αποστειναι σε.*] i. e. *α' στυδμαι απο σε.* Angl. *I won't set myself away from thee—I won't quit thee.* v. *αφιστημι.*

12. *ο γοι μη έχω.*] i. e. *το πράγμα ο, δε.*

13. *ηδεις—]* *ηδεις—εις—ει,* Att. et per sync. pro *ειδωκεν*, &c. *noveram.* v. *ειδω.*

14. *δεις ;]* supple *τ.*

15. *εχρη—]* *oportebat—?* v. *χρη.*

16. *αποθανειν ;]* v. *αποθησκα.*

17. *πεπλευσεναι ;]* v. *πλω' αυχηςεις πεπλευσεναι*, *gloriaberis te navigasse.* Quum infinitivus post verbum refertur ad personam verbi, Græcum idioma accusativum ante verbum non postulat. [Vide supra ad p. 13. n. 16.] Tum autem accusativum postulat cum relatio exprimitur quæ est ad personam verbi. Sic, *αρχηςεις εκεινον πεπλευσεναι*, *gloriaberis illum navigasse*, &c.

18. *ηγελησα.]* v. *αντλω.*

19. *της κατης σκολαβομην.]* i. e. *λαβομην επι της κωπης.*

20. *ταυτα—]* supple *τα πραγματα εστι.* Vide supra ad p. 4. n. 16.

21. *θιμις—]* supple *εστι.* v. *θιμις.*

22. *προσλαβω.]* v. *προσλαμβάνω.*

23. *δειξον—]* v. *δεικνυμι.*

24. *Θερμας.]* Gonsal. de Salas observavit [ad Petron. "cap. "14.] *lupinos olim vilissimum fuisse pauperum cibarium*, "Cynicorum verò adeo creberrimum, ut vix unquam à Cynici perâ abesse lupinos contingeret."

25. *Ἑκατης το διανυ.]* *Hecate* diva erat triformis, *Diana* in terras, *Luna* apud superos, et *Proserpina* apud inferos. De cœnis quas olim illi offerebant, vide *Potteri Archæol.* B. 2. Chap. 20.

26. *ηγαγεις ;]* reduplic. pro *ηγεις.* v. *αγα.*

27. *των επιβατων—]* Hic consultò usurpasse videtur Lucianus tam multa vocabula in *ων* desinentia, ut magis essent ridicula quæ hic profert de Menippo "portitor ille Charon." Quo modo et Terentius—*Tædet quotidianarum harum formarum.* Eun. Act. II. Scen. 3.

1. διαπορθμεύσας :] v. διαπορθμεύω.

33.

2. καὶ οὐδένος—] pro. καὶ οὐδένος—

3. ἀν σὲ λαβῶ ποτὶ.—] Angl. *if ever I catch thee*—ἀν pro εἰ, —δις δὲ καὶ ἀν λαβοῖς,—*but it shall not be in thy power to catch me a second time.* Posterior ἀν particula est potentialis, quam vide.

4. Οὐ φερόμεν,—] Angl. *It is not in our power to suffer*—

5. τούτου—] Att. pro τούτων.

6. παροικούντα.] i. e. οἰκούντα παρ' ἡμᾶς. v. παροικέω.

7. τῶν ἀνω.] i. e. τῶν ὑπερῶν πραγμάτων ὀντων ἀνω.

8. Μίδας—] Midas rex stolidissimus, qui ut omnia quæ tangeret aurum fierent oravit, nec stultitiam suam intellexit donec, impetrato suo desiderio, aëribus etiam aurum factus est ; quo incommode ut liberaretur, in Pactolo se lavare jussus est, unde isti fluvio arena aurea existeret. Eidem, cum in certamine musico inter Papha et Apollinem, victoriam ab Apolline, cæteris dissentientibus, abjudicasset, deus iratus par asini aurium capiti affixit.

9. εὐρασί,—] Att. pro εὐρώς.

10. Σαρδαναπάλης—] Sardanapalus fuit ultimus Assyriorum rex, homo longè omnium mollissimus. De eo vide Justin. Hist. Lib. I. et Juvenal. Sat. X. sub finem.

11. ὄγω δὲ,—] Croesus rex Lydiæ, qui adeo erat dives, ut *Craesi Divitiæ* in proverbium abierint. De colloquio ejus cum Solone, vide Coll. Græc. Maj. propè initium.

12. Τι—] i. e. δια τι. Vide supra ad p. 29. n. 4.

13. οὐκ ἀπέχεσθαι—] non satis fuit. v. ἀπέχεσθαι.

14. βιωταί—] v. βιωται.

15. μνησθῆναι,—] recordantur—nam tempus est quod ritè vocatur præsens perfectum. v. μνησθῆναι.

1. περιεχονται τῶν ἀνω.] i. e. εἰσονται περὶ τῶν πραγμάτων ὀντων ἀνω. Angl. *ad verbum, they hold themselves about the things above. i. e. they eagerly employ their thoughts about the things in the regions above.*

34: 2. χαίρω—αιών.—] Angl. *I delight in vexing*—Vide supra ad p. 31. n. 12.

3. λυπώνται γὰρ—εραμένοι.—] Angl. *they are distressed in being bereaved*—[Vide supra ad p. 31. n. 12.] v. λυπέω, et εραώ.

4. ὥς ὅδε παύσομεν μὲν] Notandus est elegans iste usus particulæ ὥς cum participio; quod enim Latini expriment per præteritum vel futurum infinitivi præcedente accusativo, Græci efferunt per participium aoristi aut futuri præcedente ὥς cum genitivo absolute sumpto. VIGERUS. εὖτα γινώσκεις ὥς ὅδε παύσομεν μὲν sic scitote me nunquam desitutum.

5. ἴσθι.—] v. εἰμι, eo.

6. Ταῦτα εὐχέσθης ;] supple ἴσθι. “Attica loquendi formula—la gravem indignationem continens.—Terentius expressit: “quid est, si hoc non contumelia est? [Andr. A. I. Sc. 5.] “Nāc isthæc quidem contumelia est:” [Heautont. A. III. Sc. 3.] HEMSTERHUIS.

7. ἐντροφῶντες,] v. ἐντροφάω.

8. ἀφαιρεμένοι.] Angl. *bereaved*. v. ἀφαίρω.

9. Πολλὸν γὰρ—καὶ μεγάλον κτημάτων] supple ἐγὼ ἀφαιρέμαί, et sic in cæteris.

10. τὸ ΓΝΩΘΙ ΣΕΑΥΤΟΝ.—] illud NOSCE TEIPSUM: dictum scilicet seu Thaletis Milesii, sive Chilonis Lacedæmonii, unus, è septem Sapientibus, quod, uti cecinit Juvenalis—*è cælo descendit*. Sat. XI. 27.

11. ἐπαύσομαι ὑμῖν.] Angl. *will make it my song to you* v. ἐπαύω.

12. πρετοὶ γὰρ ἀν—ἐπαυδομένων] *deceret enim adcantari*—Vide supra ad p. 34. n. 2.

13. ἐγὼ μὲν γὰρ,—] Constructio est: γὰρ οἶδα μὲν ὅτι ἐγὼ παρασιτὸς ὢν Δεινίᾳ. ἐμψάγων πλέον τῶ ἱκανῶ, ἀπεπνίγην. Angl. *for indeed you know that I, being a parasite of Dinias, and having gormandized more than enough, was choked*. πλέον τοῦ ἱκανοῦ—Comparativus gradus habet post se genitivum. v. ἀποπνίγω. οἶδα est per sync. pro οἶδασθα, quod est Æolicè pro οἶδαι, 2. s. perf. ind. mēd. verbi οἶδω, scio, quod vide.

1. το δ' εμὸν—] supple *πραγμα*, vel *καθός*, Angl. *my affair* 35.
—*my death*—

2. οἶδα γὰρ καὶ σὺ ποῦ Πτωόδωρον τὸν γέροντα:] Particula γὰρ, *nam*, ut in hac sententia, sæpè refertur non ad id quod proximè præcedit, sed ad id quod reticetur; sic—"Nihil opus est ut te longo sermone morer"—ΓΑΡ καὶ σὺ ποῦ οἶδα—*Nam et tu forsàn nōsti Ptoodorum illum senem.* [Vide virum acutissimum *Sum. Clarke*, ad *Hóm. Iliad.* passim.] De ποῦ enclitico ita disserit *Zeunius* apud *Vigerum*—"Ποῦ encliticum, h. e. quod non circumflectitur, nunquam planè otiosum est putandum; sed significat 1. locum vagum, nec definitum:—2. ex significatione loci vagi et incerti nascitur usus *σχεδαστικός*, ut omnino dicatur de *re non satis certa ac definita*, nempe *fortassis*, et serviat modestiæ et cautioni dicentis." *Viger. Idiotism. Gr.* Edit. 1777, p. 433.

3. Τὸν ἀπέκνον, τοῖς πλουσίοις,] scil. *Ptoodorum*.

4. ὃ σὶ τὰ πολλὰ ᾔδειν σύνοντα:] ὃ regitur à *σὺν* in comp. *τὰ πολλὰ*, *plerumque*. Neutrum genus adjectivorum tum in sing. tum in plur. num. et cum artic. et sine artic. sæpissimè usurpatur adverbialiter; ᾔδειν, Att. et per sync. pro *οἶδεναι*. Vide supra ad p. 32. n. 12.

5. ὑπισχνουμένος ἐπ' ἐμοὶ τεθνηξέσθαι.] Angl. *promising to myself that he would die in my favour*; ἐπ' ἐμοὶ *penes me*; depending upon me for his heir; sic enim *ἐπὶ* sæpè sign. quando regit dat. v. ὑπισχνόμαι, et *τεθνήκα*.

6. τὸ πρᾶγμα ἐς μνηστῶν ἐπογινέτο,] supple *χρόνον*. v. *μικρός*, et *ἐπιγινώμηναι*.

7. ὕπερ τὸν Τίθωνον ἢ γέρων εἶη.] Angl. *and the old man was living beyond the age of Tithonus*. *Tithonus* autem filius erat *Laodædantis* regis, pulcherrimus sui ævi, et dilectus ab *Aurora*; à qua, quum ei copiam fecisset ut quodcunque sibi placuerit peteret, eum petisse ferunt immortalitatem, sed oblitum esse simul petere perpetuam juventutem; senem autem factum in *cicadam* ab amicâ suâ, seipso rogante, mutatum esse.

8. εἰςυρον] v. εἰςυρίσχω.

35. 9. ἀνταίσια—] v. ἀνταΐσω.

10. σπειδαν ταχίστα—] *simulatque*—σπειδαν constructur cum subjunct.

11. πίνει δ' εἰσιπικώς,] hic ironice dictum Angl. *he drinks moderately, pretty freely.*

12. ζωροτερον] Angl. *of a more potent or efficacious sort.* v. ζωρος.

13. επαμοδαμην ἀφησέν—] *juravi me manumissurum*—v. ἐπαμυμι, et ἀφίημι. Vide supra ad p. 32. n. 17.

14. την μὲν—την δέ—] Angl. *the one—the other*—Vide supra ad p. 6. n. 1.

15. σφαλαίς] v. σφαλλω.

16. μαλα ἐκταδὴν ἐκτεδὴν—] Angl. *lay extended at my full length*—v. κείμαι.

17. τί τοῦτο ;] *supple* ἔστι, *quid hoc est?*

18. Ἀρεΐα γὰρ—πίπονδας.] γὰρ refertur ad id quod reticetur—“*Nequeo quin rideam*” πάσας ἐς ἐκὶν *lepida.* [Vide supra ad p. 35. n. 2.] v. πασχω.

19. τί πρὸς ταῦτα ;] *supple* ἐπαῖσι—

20. ὑπεταραχθὴ πρὸς τὸ αἰφνιδιον.] *supple* τυχός—Angl. *he was somewhat alarmed at the sudden catastrophe.* [Vide supra ad p. 4. n. 26.] v. ὑπεταρασάω.

21. σὺνις,—] v. σὺνημι.

36. 1. ἐγὼ καὶ αὐτὸς οἷα γὰρ ὁ οἰνεχοὺς ἐργάζεαι.] οἷα, i. e. διὰ ταῦτα αὐτὰ πρᾶγματα οἷα—Angl. *he himself laughed on account of what the cupbearer had done—the trick the cupbearer had played.* v. γέλω, et ἐργάζομαι.

2. Πλὴν ἀλλ' ὅδε σε τὴν ἐπιτομὴν ἐχρήν τραπεσθαι.] τὴν ἐπιτομὴν, *supple* ἴδον. *Veruntamen neque te oportebat ad istam compediariam viam te convertere.* v. τρεπω.

3. ἦς γὰρ ἀν σοί—] *supple* ὁ κληρὸς· *venisset enim tibi hereditas.*

4. διὰ τὰς λεωφορεῦ—] *supple* ἴδον· Angl. *by the high road—in common course.* v. ἀσφαλὲς, et λεωφορος.

5. μὴ ὑπερίδῃτε—] v. ὑπερίδω.

6. *οτις αν τυγχανεις* ; Angl. *or who mayest thou happen to be?* Nam *τυγχανω* cum participio conjunctam quandam *fortuiti*. significationem involvit. Sic, *τυγχανω αν, I happen to be: ιερχαμεν περιπατουιτες, we were by chance walking.* [Ceb. Tab. ad init.] v. *τυγχανω*.

7. *δ-Ιφιδου*.—] i. e. *ο υιος Ιφιδου φυλακις*. A Phylace, urbe Phthiotidis non procul à Thebis, quæ tamen inter fines Thessaliæ ; unde nonnunquam apud hunc auctorem Thessalus vocatur Protesilaus. LEEDES.

8. *των ου Διω*.] supple *ελθοντων*—*eorum qui ad Rium venerunt*.

9. *αφελεις προς ολιγον*,—] supple *χρονον*—*dimissus ad breve tempus*. v. *αφημι*.

10. *αναβαιναι*] v. *αναβισω*.

11. *τυχη*] aor. 2. subj. act. verbi *τυγχανω*, quod vide.

12. *ου το ζην*—*ερα εγωγς*,] *non amore vivendi ego teneor*,—*Quamquam ερω, amo*, paulò supra habet post se substantivum cognatum in casu accusativo, *Τατον τον ερωτα*—*τατοι ερωσι* hunc *amorem mortui amanti*, (quæ structura non infrequens est tum apud Græcos tum apud Latinos scriptores, ut *errare errorem*, et similia) idem tamen verbum *ερω*, utpote verbum affectûs, hic rectè construitur cum genitivo ; nam *το ζην* est à nominativo *το ζην* et infinitivus modus cum articulo sæpissimè apud Græcos supplet vicem nominis vel Latinorum gerundii Nisi navis : *ου [ινεκα] το ζην*—*ερα εγωγς* [*τατον τον ερωτα, ινεκα*] *δε τις γυναι.ος*,—Cæterùm *ζην* est contractè pro *ζαιιν*. à *ζωω*, *vi-vo* ; et *ερω*, pro *εραω*, *amo*. Vide infra ad p. 37. n. 1.

13. *ερχομεν αποπλεων*.] Verbum *οιχομαι*, *abeo*, *profisciscor*, &c. sæpè invenitur hoc modo cum participio conjunctum ; nec abundat, ut quidam putant, [adeo ut *ερχομεν αποπλεων*, *abibam navigans*, idem sit ac *επιπλεων*, *vela dabam* ; et *ερχομεν απιον*, *abibam discedens*, idem sit ac *απην*, *discedebam*, &c.] sed *οιχομαι*, cum participiis hoc modo conjunctum, quandam celebritatis vim involvit. Significat igitur *ερχομεν αποπλεων*, *ex-*

36. *templo vela dabam, vel, ut rectè Hemsterhusius et Gesnerus, conscensâ navi me proripui.*

14. *καὶ πρὸς ὀλίγον ὀφθαίς αὐτῇ*—] i. e. ὀφθαίς αὐτῇ καὶ εἰς τὴν πρὸς ὀλίγον χρόνον, Angl. *after being seen by her, even if it were for a short time.* Ubi notandum verbum *ὀπτομαι*, *video*, quamquam sit deponens, passivè tamen usurpari in aor. 1. part. et ὀφθαίς αὐτῇ, visus illi, elegantius esse, et Græcè, et Latinè, quam ὀφθαίς ὑπ' αὐτῆς, visus ab illâ.

15. *καὶ μάλα, ὡ δέσποτα*] Angl. *yes, my Liege, and that copiously: το δὲ πρᾶγμα ὑπερῶκεν ἡν* but my disaster was beyond its power : quomodo et loquitur Cicero—*gravior erat, quam ut hauste Lethes aqua potuerit extingui.* [Off III. 35.] “Υπεροχὰς sane dicuntur à Græcis propriè, quæ molem magnitudinis enormem habent, atque immoderata sunt.” HEMSTERHUIS.

37. 1. *ἡραδὸς*] *amore captus fuisti*—De verbo *ἔραω*, *amo*, hoc observatu dignum, id, in voce passivâ, non significare amor, sed amore capior. Vide supra ad p. 36. n. 12.

2. *εἰσθα*—] pro *οἰδασθα*, et hoc Æolicè pro *οἰδᾶς*, nosti : [v. *εἰδῶ*] οἷον [πρᾶγμα] *το ἔραν εἶσι* : quale [negotium] sit amare. Vide supra ad p. 36. n. 12.

3. *οἰμαι πείσειν κακίην*—] *puto me persuasurum ipsi quogue.*—[Vide supra ad p. 32. n. 17.] “Uxori ejus nomen erat “Laodamia, quam ferunt desiderium mariti non ferentem sibi “necem conscivisse.” DU SOUL.

4. *ληψῇ μετ' ὀλίγον.*—] supple χρόνον. v. *λαμβάνω*.

5. *ἑδὲ ἐγενετο*—] *ἑδὲ ταῦτα ἐγενετο*—“Neutrum plurale,” &c.

6. *δι' αὐτὴν ταύτην τ. α*] Angl. *for this very reason*—

7. *ὁμογενὴς μὲν Ἀλκείῃ*—] Angl. *my relation Alcestis*—Utraque scilicet ab Æolo originem traxit. De Alcestide vide p. 27. hujus libelli. Fabula Orphei et Eurydices satis nota etiam tironibus.

8. *φανταί* :] *apparere.* Aor. 2. inf. pass. in med. sensu, ut sæpè fit, præsertim in hoc verbo. v. *φαίνω*.

9. *προσέψεται*—] f. 1. à *προσποπτομαι*, *adspicio.* Meminerint

tirones οπτομαι, in fut. 1. ita flecti, οψομαι, οψι, οψεται, ita 37. quoque in præs. βουλομαι, volo, βουλει, βουλεται, et οιομαι, putō, οισι οισται.

10. διαγνωται—] v. διαγνωστω.

11. φοβησεται—] timebit—φοβειω, terreo; in voc. med. timeo.

12. φυξεται σε—] fugiet te; f. 1. m. Hoc verbum et similia, quanquam interdum construuntur cum accusativo, sunt revera verba intransitiva; unde in quibusdam temporibus vox act. vel med. ex æquo usurpari possit.

13. εση—ανεληλυθως—] Angl. shalt thou have ascended— [Vide supra ad p. 32. n. 7.] v. ανερχομαι.

14. ιασαι,] aor. 1. imperat. verbi ιαομαι, quod vide.

15. καθικομενον εν τη ραβδω—] Angl. having touched him with his wand—εν interdum hoc modo constructa invenitur cum dat. instrumenti. [Vide supra ad p. 3. n. 9.] v. καθικομαι.

16. απεργασασθαι—] v. απεργαζομαι.

17. μνησθω—λαδων—] Angl. remember that thou hast got— Vide supra ad p. 34. n. 2.

1. τι κλεισις,—] i. e. δια τι κλεισις—v. κλειω.

38.

2. σπι τη λιμνη ιστας;—] Angl. standing close upon the lake? [Vide Hom. Odyss. λ 582.] Homerus tamen Tantalum posuit in lacu; ισως—ωσα—ως, pro ισταως—ανια—ας perf. part. med. verbi σταν· pro quo in usu est ιστημι, sisto, statuo; ισως, quoniam teipsum constituisset, i. e. stans. Alii volunt ιστας esse ιστακως, per Sync. ισταως, et per Crasin ιστας. Vide Gram.

3. απολωλα—] perii. v. απολλυμι.

4. η και τη δι' αρυσταμειος κοιλη τη χειρι;—] Angl. or having drawn some for thyself in the hollow of thy hand, by Jupiter! v. αρνω.

5. Ουδεν οφελος,] supple εστι nihil prodest.

6. αισθηται—] v. αισθαμομαι.

7. προσενεγκω—] v. προσφερω.

8. α φθανα βρεξας ακρον το χειλος,—] φθανα, praevenio, sæpissimè construitur cum participio, et retinet significationem suam occupandi et antevertendi. “Est ubi priusquam redder

38. dum; ita Tantalus apud Lucianum—ου φθάνω βρεχας αυρον το χειλος, και δια των δακτυλων διαρρυνει ουκ ειδ' ὅπως αυτις απολαπει ξηραν τον χειρα μου, *periusquam summum labellum irriigo, per digitos dilapsa [aqua] nescio quomodo rursus aridam meam manum relinquat.* Hoogveen apud Vigerum. [Cap. 5. sect. 14. reg. 4. Ubi ostenditur φθάνω, præcedente α et sequente και, ut hic, posse etiam reddi ut *primum—continuo*]. διαρρυνει, aor. 2. part. pass. verbi διαρρυνω, quod idem ac διαρρινω, *diffuso dilabor*. Vide Xenoph. Anab. p. 362. Edit. Hutch. 4to.

9. τι γαρ και δεη τα πινει;] Istud γαρ refertur ad id quod reticetur: scilicet λαρεις, *insanis*; vel aliquid tale. [Vide supra ad p. 35. n. 18.] *Insanis—quare enim etiam indiges potu?* τι, i. e. δια τι;

10. πινειν, και διψειν—] contractè pro πινεσθαι και διψασθαι. Ubi notandum verba quædam, in hujusmodi contractione, pro α assumere η. Sic ζην, *vivere*, χρησθαι, *ui*; et siquid aliud.

11. διψους.] Pro διψαοιμι—αμι, διψαοις—ας, διψαοι—α &c. dicunt Attici διψων, διψους, ιδιψη, &c.

12. Τω' αυτο—] supple πρῶγμα Angl. *this very circumstance—ἡ κατασις εστι—is my punishment—το [πρῶγμα] the circumstance, viz. την ψυχην μου διψειν—that my soul should thirst—&c.*

13. φης το διψει καταλίσθαι.] *dicis te siti puniri*. Vide supra ad p. 20. n. 4.

14. εσται;] per Sync. pro εσεται, ab ειμα, *sum*.

15. η δεδιας—] Angl. *art thou afraid?* v. δειδα.

16. α θανατον—supple αγοντα.

17. το επιθυμειν πινειν,—] Angl. *my desiring to drink—μηδεν δομενον, when I have no occasion*. Ante επιθυμειν subauditur με, ad quod δομενον refertur.

39. 1. ὡς αληθως—] “Præmittitur ὡς quibusdam adverbiiis positi—tibi gradus, quorum tamen ad significationem nihil addit.” Ita Vigerus. [Cap. VIII. sect 10.] Aliter tamen sentiunt Hoogveen et Zeunius. “Non sine sensu,” inquit Zeunius [ad locum jam citatum] “existimandum est ὡς addi adver-

“*hinc, sed esse ellipsin intelligendam, non malè conjicit* 39.

“*Hoogeveenus. V. c. Plat. Apol. p. 41. initio: Έμνησει τους ως*

“*αληθες δικαστας, supplet orationem ita: οτως δικαστας οντας,*

“*ως αληθες ονομαζοι αν τις vel ως τις αν ονομαζων, αληθες ονομα-*

“*ζοι.*” Ubi vide plura.

2. *ως τωαντων—πεινῶντας,—*] Angl. *who art in a situation the reverse of those, &c. πεινῶντας, temporis est quod ritè nuncupant præter. perf. v. πασχω.*

3. *γονοιτο μοι μόνος.*] Angl. *could I but get it.*

4. *Θάρρει,—*] nihil aliud quam *amelei, ne sollicitus sis, &c. ΗΕΝΩΤΕΡΗΕΙΣ. v. Θάρρειω.*

5. *πισται—*] In. f. 1. m. pro *πισυμαι, πη, πισισται, dicimus πισομαι, πη, πισισται. v. πινω.*

6. *κατω & παντες—ex ὑπομνηντος.*] Angl. *even though they be not all condemned to be thirsty like thee, while the water constantly avoids them; ex καταδικης, ad verbum, ex condemnatione.*

7. *Τι αγγαζεις—την Έλινην προσπιπτον;*] i. e. *Δα τι, &c. Angl. Why art thou strangling Helen, after having made an attack upon her?—Why hast thou attached Helen, as if thou wert going to strangle her? v. προσπιπτω.*

8. *ἤμετελη μὲν τον δομον—*] Vide Hom. Iliad. β. 701.

9. *Αιτιω—*] 2. s. præter. imperat. contractè pro *αιτιας, verbi αιτιασθαι, quod vide.*

10. *αιτιασθων.*] supple *εστι μοι, culpandum est mihi.*

11. *Ουκ εμε,—*] i. e. *ουκ αιτιασθων εστι σοι εμας, non est culpandum tibi me.*

12. *ωχρεο αρπαδας.*] Vide supra ad p. 36. n. 13.

13. *Αμσινον—*] supple *εστι.*

1. *δυσπαρι,—*] Vide Hom. Iliad. γ. 39. et quæ vir acutis- 40. *simus Sam. Clarke ibi annotavit.*

2. *απο των χειρων.*] supple *με.* Vide supra, ad p. 3. n. 9.

3. *Αδικοι ποιαν,*] i. e. *σι εκ αφηδεις ποτ' εμε απο των χειρων εση ποιαν αδικα. Si nunquam dimittes me è manibus tuis, injusta feceris.*

4. *και ταυτα, εμοτεχνον οντα σοι.*]—*και ταυτα solum, in media*

40. periodo, sequento participio, vertitur Latine *licet, quamvis, item præsertim*.—Sic,—apud Plat. in Gorg. pag. 508. *Σὺ δὲ μοι δακίς ἢ ἀροτάρχῃν τὸν νῦν τῶταίς, ΚΑΙ ΤΑΥΤΑ σοφὸς εἶ.* Tu vero mihi videris minus ad hæc advertere animum, (verbatim) et hæc sapiens. Subauditur verbum *κοίως*, ut sit integrum; Et hoc tu facis qui es sapiens. HOOGEVEEN, apud Vigerum, [Cap. IV. reg. 16.] *καὶ ταῦτα, ὁμοτάρχον οὐτὰ σοὶ* hæc ita suppleri postulant; *καὶ ποιεῖς ταῦτα εἰκὼν οὐτὰ ὁμοτάρχον σὺν σοί.* [Ubi notandum verbum *κοίως* habere post se duplicem accusat.] et hæc facis in eum qui ejusdem est artis tecum. Vel ellipticè etiam Latine, idque in eum qui est ejusdem artis. Et Angl. and that too to one who is of the same trade with thyself.

5. *καὶ τῷ αὐτῷ θεῷ κατεσχημαί.*] Angl. and I am bound to the same god. v. *κατεχω*.

6. *οἰσθα δὲ ὡς ἀκασίον τι ἔστι.*] Alludere videtur, hic Lucianus ad colloquium de amore inter Cyrum et Araspem, apud Xenophontem in Cyropædia. Vide Historiam Panthææ in Coll. Græc. Maj. p. 65.

7. *Φησὶ γὰρ αὐτὸς—τῇ ἑρῇ—γεννησθαι αὐτὸς.*] Hunc Græcismum Latini reddunt plerumque per accusativum ante et post infinitivum—*dicet enim seipsum causam extitisse amandi*—Vide supra ad p. 20. n. 4.

8. *ἐκλαβομένος.*] *oblitus*. v. *ἐκλῆσθαι*.

9. *προεπηδάσας τῷ ἄλλῳ,*] i. e. *ἐπηδάσας πρὸ τῷ ἄλλῳ, ante alios exsiluisti*. v. *προπηδάω*.

10. *δοξῆς ερασθείς.*] *amore gloriæ captus*. Vide supra ad p. 37. n. 1.

11. *καὶ το—οὕτως ἐπικικλώσθαι*] Angl. and it's being so ordained by fate. v. *ἐπικλωθῆ*.

12. *Τι τῷτο,*] supple *εἶ*.—*καὶ σὺ τῷτοθας*; Angl. art thou also dead? v. *θνήσκω*.

41. 1. *εψεύδετο.*] *mentiebatur*. v. *ψευδῶ*.

2. *ἡἄρ;*] *Æolice pro ἡς*.

3. *Ἀμμωνος εἰς.*] supple *ὁ υἱός*.

4. *ἑμέα*] supple *ψεύδη*. *similia mendacia*.

5. τεχθῆναι] *prognatum fuisse*. v. *τικτω*.

41.

6. εξαπατησθαι οιομινον—] *deceptum esse quum putaret*. [Vide supra ad p. 34. n. 3.] v. *εξαπαταω*.

7. ου γαρ εβθασα επισκηψαι τι—] *nil enim ante mortem sperare potui*—[Vide supra ad p. 38. n. 8.] v. *φθανω*, et *επισκηπτω*.

8. πλην αλλα τι γελας,—] Πλην αλλα ferè significat *tamen, veruntamen*, ut etiam *πλην και*.—Quo modo interdum repellentis est, ac refellentis : interdum approbantis et concedentis. VIGERUS Cap. VIII. sect. 1.

9. τι γαρ αλλα η ανεμνησθην,—] Non concinnus est in responsione Diogenis sensus, nisi legas, *τι γαρ αλλο, η οτι ανεμνησθην*, &c. Οτι videtur excidisse ; idque consideravit Interpres. *At quid rides, Diogenes ?* Diog. *Quid autem aliud rideam, quam quia in mentem venit eorum, quæ Græci fecerunt*, &c. JENSIVS. Istud autem γαρ refertur ad id quod reticetur—*δια τι ερωτας ; γαρ δια τι αλλο*—*Quare interrogas ?* NAM ob quid aliud rideo quam ? &c. v. *αναμνησμαι*.

10. οια ποιοι η Έλλας,] i. e. *τοιαυτα οια ποιοουν οι Έλληνες*, quæ fecerunt Græci. Nam Græcia hic ponitur pro Græci.

11. παρειληφωτα—] v. *παρελαμβανω*.

12. και νυν οικοδομουμνοι,] *Angl. and building themselves temples for thee*,—*νυν*, Att. pro *νουν*. v. *νυν*.

13. η κοτα αγωγη σχολην απο των θορυβων των εν ποσιν] *si quando otium agat à turbis quæ nunc instant*,—ad verbum—*quæ sunt in pedibus*.

1. εν αιδου—] i. e. *εν τῷ δαμου αιδου*, *apud inferos*.

42.

2. ις τον ειδω τε στομι παρελδονταν.] In verbis *ις τον ειδω τε στομι* posset quidem intelligi *τοπον* at non dubito quin Lucianus scripserit *ις το ειδω τε στομι*.—In editionis quoque Florentinæ exemplari, in pergamentum impresso, video doctam manum in voculâ *τον* extrivisse literam *v*, JENSIVS.

3. ισην ευδαιμονιαν υπερ γης απολιπων, αφικαι.] *Angl. after having left so much felicity upon earth, thou art come hither*—v. *αφικνεσμαι*.

42. 4. Τα μεγάλα θηρία.] Τους ελεφαντας λεγσι.

5. και το εισιτημον ειναι ελαινοντα, —] Angl. and the being conspicuous riding on a chariot, — [ελαινω, agito, sæpè dicitur de eo qui navi, equo, vel curru vehitur ;] διαδεδεµενον ταινιαν λευκην [κατα] την κεφαλην, having thy head bound with a white fillet, [κατα] πορφυριδα εµπεσορπηµενον, having thy purple garment fastened with buckles : — v. διαδεω, et εµπορπω.

6. τα παρα της τυχης ;] supple χρηµατα. Angl. the goods of fortune.

7. εµε µονοι εαδον τα Αριστοτελεις ειδεναι, ισα µει ητης παρ' εµε —] τα Αριστοτελεις, i. e. κατα τα πραγµατα Αριστοτελεις, et ordo est — κατα τα πραγµατα Αριστοτελεις εαδον εµε µονοι ειδεναι [τοσ' αυτα] ισα ητης παρ' εµου. Angl. with respect to what concerns Aristotle, permit me alone to know what things he demanded from me — the exorbitance of his demands.

8. οια δε επεστειλλον.] i. e. τοιαυτα οια, &c. Angl. and such letters as he sent.

9. ως δε καταχευτο —] Ordo est : ως δε καταχευτο τη φιλοτιμια µου περι παιδιαν, θωπευων, &c. quam abusus est meo doctrinarum ambitioso studio, adulans, &c. v. καταχρασμαι.

10. ως και ταυτο µερος ου τωγαθον.] tanquam ac si hæc esset pars summi boni, — ταγαθου, pro τοσ' αγαθου.

43. 1. ως µη αισχυνοιτο και αυτος λαμβανων ;] Angl. that he himself might not be ashamed when receiving. Verbum apud Græcos sæpè hoc modo construitur cum participio. [Vide supra ad p. 34. n. 3.] v. αισχυνω.

2. πλην αλλα] Vide supra ad p. 41. n. 8.

3. απολειψαι —] v. απελαινω.

4. το λυπεισθαι. —] Angl. the being vexed — v. λυπω.

5. καταριθμησης —] Angl. thou didst enumerate. v. καταριθμω.

6. οισθα ι δρασεις ;] Angl. knowest thou what thou shalt do ?

7. υπολαβωμαι,] suggeram : v. υποτιθηµι.

8. συ δε, καν το λαβης υδωρ χανδον επεπαυµενος τις.] Angl. do thou at least however draw and drink the water of Lethe in large gulps.

9. παιδῆ—ανιωμενος ;] *desines dolore affici.* [Vide supra 43. ad p. 34. n. 3.] v. ανιω.

10. καὶ γὰρ καὶ Κλειτον εκεινον ἴρω,] *Abi etenim et Clitum illum video,—*

11. ὡς ἐδρασεσθαι αὐτοὺς] i. e. ἀντι τῶν κακίων ὡς ἐδρασεσθαι αὐτοὺς, *Angl. for the injuries which thou didst them : δραω, facio, habet duplicem accusativum ; sed ὡν relativum hic in genitivo ponitur, ut concordet cum antecedente subaudito. Nam “Relativum apud Græcos sæpè concordat cum antecedente non solum in genere et numero, verum in casu.”*

12. ὥστε τὴν ἱστρίαν σὺ ταυτὴν βαδίζεις.] i. e. δια τὴν ἱστρίαν ταυτὴν ἰδόν.

13. Λογισώμεθα,] *Angl. Let us reckon together—Let us settle accounts—v. λογίζομαι.*

14. ἀμεινον γὰρ ἴρσθαι περὶ αὐτῶν—] *Angl. for it is better to come to a determination about them—καὶ ἀπαραμυνοσσιτον, and attended with less trouble. v. ἰμῶ, et ἀπρωγμην.*

15. ἐντειλαμένη—] *supple σοι tibi mandanti. v. ἐντέλλω.*

16. πέντε δραχμῶν.] *supple ἀντι Angl. for five drachmas.*

17. πολλοὺν λέγεις,] *supple ἀντι magno dicis. Et sic in cæteris ejusmodi subauditur ἀντι.*

18. Τίθει—] *Angl. set down. Contracte pro τίθεις, præsupp. à τίθεω, pro quo τίθημι.*

1. ὑπὲρ τοῦ ἱστίου,] *Angl. to mend the sail.*

44.

2. ὥς ἐπιπλασθαι—τα ἀνεψώγοντα,] *Angl. to stop up the chinks.*

v. πλασσω, et ανοιγω, ὥς præfigitur infinit. more Attico.

3. δύο δραχμῶν ἀπαντα.] *Angl. in all two drachmas.*

4. ἀξία ταῦτα ἐνησῶ.] *Angl. thou hast bought these cheap enough. v. ἀνέχομαι.*

5. διελθεῖν—] *Angl. has escaped me. v. διαλυνθάνω.*

6. ἀποδωσὶν φρε;] *Vide supra ad p. 32. n. 17.*

7. ἐνεσθαι τότε—] *Angl. then one shall be able—[ἐνεσθαι contract. pro ἐνεσθαι, ab ἐνεμι.] ἀποκερδάναι ἐν τῇ πλῆθει, to gain something in the crowd—παράλογίζομενον τὰ ποσῆμια, by over-*

44. *charging the fare*; post *εἰσέσται* subauditur *μῶν* et ante *ἀποκρίθῃ* subauditur *ἐμῆς*, ad quod refertur *παράλογίζομενον*.

8. *καθεδουμαι*—] v. *καθεζομαι*.

9. *ἀναπλέω*] Att. pro *ἀναπλῖσι*. Vide supra ad p. 6. n. 3.

10. *ἐξφθῆκως τὴν γαστέρα, καὶ τὰ σκέλη.*] *tumefactus ventrem et crura*. Ante *γαστέρα* subauditur *κατὰ*.

11. *ὡς σοικασί.*] *ut videntur*. Vide supra ad p. 30. n. 14.

12. *Πάνυ γὰρ περίσποδα ἔστι ταῦτα.*] γὰρ refertur ad id quod subauditur—Nihil mirum, *NAM hæc valde sunt expetenda*; ταῦτα ἔστι—Neutrum plur. &c.

45. 1. *ΛΟΤΚΙΑΝΟΤ ΜΥΘΩΛΗ*] Hoc est—*LUCIANI FABULOSA*: vel *DIALOGI FABULOSI*: in quibus scilicet optimè deridet quæ de diis suis somniarunt veteres.

2. *οἶσθα,*] Per Sync. pro *οἶδαςθα*, et hoc Æol. pro *οἶδας*. Vide supra ad p. 35. n. 2.

3. *τῷ τροπῷ*—] i. e. *ἐν τινὶ τροπῷ* τῷ pro τῇ, Atticè.

4. *ἐν ἁλλῷ*] *mutata est*? v. *ἐν ἁλλασθῶ*.

5. *μετεβαλὼν*—] *mutavit*. v. *μεταβαλλῶ*.

6. *ἐπιμηχανηται ἐπὶ κακοδαμονι.*] *machinata est infelici*—nempe *τῷ*. v. *ἐπιμηχαναομαι*.

7. *τουνόμα,*] i. e. *κατὰ τὸ οὐνόμα, nomine*; *ἐπέστρεψεν, orrespondit*, v. *ἐφίστημι*.

8. *καταπαταμένος*—] *quum devolaveris*. v. *καθίστημι*.

9. *σου*—] *usquam*. Vide supra ad p. 35. n. 2.

10. *τολοιπὸν*—] Articulus in neutro genere cum omnibus orationis partibus, si conjunctionem excipias, constructus absolute ponitur in casu quarto, subaudita tamen in plurimis præpositione *κατὰ* cumque illis aliquando ita coalescit, ut una vox videatur. *HOOGEEVĒN* apud *Vigerum*: *τολοιπὸν* est igitur *κατὰ τὸ λοιπὸν*, in posterum, deinceps, deinde. Vide infra ad *Anacr. Od. I. 10*.

11. *τοῖς ἐκεῖ.*] i. e. *τοῖς ἀνθρώποις ἐκεῖ ὄντι, hominibus ibi existentibus*: i. e. *incolis loci*.

12. *καὶ τὸν Νεῖλον ἀναγῆτω,*] *Angl. and let her raise the Nile*. v. *ἀναγῶ*.

1. τὴν νησοῦ τὴν πλανομένην.—] Ordo est, α ποσειδῶν, συμῆς- 46.

ἔχει τὴν νησον τὴν πλανομένην τὴν σκαθθεῖσαν ἀπο τῆς Σικελίας. σι-
νηχῆσθαι ἔφαλον· ὅδε ἀπαύδον ταυτην, φησιν ὁ Ζεὺς κ. τ. λ. Angl.
*Neptune, it hath so happened that the roaming island, the isl-
and, I mean, which was torn from Sicily, is still floating un-
der water : or, Neptune, the roaming island, which was torn
from Sicily, is still floating under water : stop it, says Jupiter,
&c. Nam, ut observat Zeunius ad Vigerum, [cap. 5. sect. 11.]*
verbum συμῆσαν, sequente infinitivo, abundare videtur ex At-
ticismo ; et citat ex Platone. [in Phæd. cap. 12. et 13.] συμ-
ῆσαι· εἶναι, quæ ident. se habent, illo iudice, ac εἶναι. In hujus-
modi tamen locutionibus non dubitandum quin à verbo συμῆσαι-
ναι accrescat sententiæ aliquid fortuiti. Cæterum συμῆθηκε, utpote
temporis ejus quod ritè vocant præ. perf. significat : Angl. *it hath happened, and still is the case.* v. πλανῶ, ἀποσ-
ταῶ, et σινηχῆμαι.

2. δῆλον.—] Ex qua voce hæc insula nomen suum obtinuisse fertur ; insula nempe DELOS, omnium Cycladum clarissima : *ἐν τῷ Ἀιγαῶν ὡς ἐν in medio Ægeæ.* Angl. *in the middle of the Ægean sea.*—Sic, summa arbor, *the top of a tree* : ima pag-
ina, *the bottom of a page.* Cujusmodi locutio solennis est tum apud Græcos tum apud Latinos Scriptores ; quam debent ob-
servare tirones.

3. δεῖναι γὰρ τι αὐτῆς.] Ang. *for he hath some use for it.* v. δεομαι.

4. Πραξεται, τουτο,] Angl. *this shall be done instantly ;* tempus nempe quod vocant paulo post futurum. v. πρῶτος.

5. αναφανισα.—] Angl. *when made to appear.* v. αναφανω.

6. πονηρας ὑπο τῶν ὀδινῶν εχει.] malè à doloribus habet.

6. εντικειν ; v. εντικτω.

8. κατελθε.—] obstrinxit—v. καταλαμβάνω.

9. σταθι, α νησε, και αναδυθι.—] σταθι supple σεαυτην. Angl. *halt, island, and emerge ;*—nimirum alloquitur insulam per figuram prosopopœiæ.

10. ὑποφθου,] Angl. *move under water.*

46. 11. ὑποδέξαι,] v. ὑποδεχομαι.

12. τοῦ ἀδελφοῦ—] *mei fratris*—Jovis scil. [Vide supra ad p. 40. n. 2.] τὰ τέκνα δὲ, Apollinem nempe ac Dianam.

13. τέχῃ,] v. τέκνω.

14. μέντοι, καὶ τιμωρήσει τὴν μητέρα.] *persequentur et ulciscuntur pro sua matre.*—"de verbo *οἰμί*, eo; cum ejus compositis "tenendum est apud Atticos formam futuri non esse in *ἔσσι*, "sed semper adhiberi præsens tempus etiam in significatione "futuri." ZEUSONIUS apud *Vigerum*: Cap. 5. sect. 3.

47. 1. ἵστηκιν ἡ Δελος.] *supple ἑαυτὰς.* *Constitit Delos.*

2. Δεξαι—] v. δεχομαι. De hac ~~ἐκδοτὰ~~ vide Hom. *Iliad.* χ, *passim.*

3. πεπονδοτα.] *passum.* v. πασχω.

4. κατασέθενον—] v. κατασέθενυμι.

5. Ξανθε;] *Kanthus*, amnis celeberrimus in campis Trojanis, qui et Scamander dicitur.

6. κατακαυσέν; v. κατακαύω.

7. ἀπενέραχμαι ὅλως—] *Angl. I am reduced quite to a cinder.* v. ἀπενέρεσκω.

8. τοῦ υἱοῦ τῆς Θειδῆος.] Vide supra ad p. 30. n. 24.

9. ἐπαύσατο τῆς οργῆς,] *supple ἀπο*, *cessaret ab ira.* Vide supra ad p. 4. n. 25.

10. ἀπεφραττε μοι τὸν ροῦν.] *Angl. and was damming up my current.* v. ἀπεφραττα, et ροός.

11. ἀποσχοίτο τὸν ἀνδρῶν.] i. e. σχοίτο ἀπὸ τῶν ἀνδρῶν. *Angl. he might hold himself from the men: i. e. he might abstain from the men: ut planè significat aor. 2. opt. M. verbi ἀπέχω quod vide.*

12. εὐχε καὶ γὰρ πλῆσιον πού ἐστιν.] *Angl. for he happened to be somewhere at hand; τυγχάνω sæpè construitur hoc modo cum participio, sic τυγχάνων ἐν, forte sum; εὐγχανοί ἐν, forte eram, εὐγχανόμεν ἐντες, forte eramus, &c. Vide supra ad p. 35. n. 2.*

13. ὅσων,] cui respondet suppressum τοσούτων.

14. ὡσθι ἀλλοθι,] *sicubi alibi, si quibus aliis in locis.*

15. αὐτον δὲ ἐμὲ—] i. e. ἐμαυτον δὲ—ὕπερμα χλαῖσαι ποτησας, 47.
et quum meipsum effervesce fecisset.

16. μικρὰ δὲιν ὅλον ξηρον εἰργασται.] *parum abfuit quin me totum aridum reddiderit; vel, propemodum me totum aridum reddidit; Angl. he hath almost made me quite dry: “μικρον δειν, ὀλιγου δειν, absolutely pœnuntur pro Propemodum.”* Hoogeveen apud Vigerum; [Cap. 5. sect. 3. ubi vide plura.]
 v. εἰργαζομαι.

17. Θολερὸς—] supple εἰ—ὡς εἶκος—supple ἐστὶ—*ut pat. est.*

18. το αἶμα μὲν,—ἡ θέρμη δὲ—] supple τοῦτο ἐποίησας, vel tale quid.

1. οὐκ αἰδεσθεῖς—] *non reveritus.—v. αἰδεομαι.*

48.

2. διατρεμειν.] v. διατρεμνω.

3. διελε—] *divide. v. διαίρειω.*

4. κατενεγκων.] αὐτον, scil. τον πελικυν. Angl. *bringing it down—fetching a stroke with it. v. καταφέρω.*

5. Πειρά μου, εἰ μεμνηα;] Angl. *are you trying if I be mad? v. πειραομαι, et μαίνομαι.*

6. προστάττε δ' οὐν τᾶλῃδες,] *Quin impera verè—τᾶλῃδες, pro το αληθες.*

7. ἀλλὰ χρη καθικνεῖσθαι παντι τῷ θυμῷ,] Angl. *but you must come down with all your soul. v. καθικνεομαι.*

8. αἱ μου τον εγχειφαλον ἀναστρεφουσιν.] Angl. *which jumble, or derange my brain.*

9. οὐδὲ κατὰ την Εἰλειθυϊαν, μαιώσεται σε.] *neque ad morem Lucinae tibi obstetricabitur; Angl. nor will deliver thee in the manner of Lucina. v. μαιωομαι.*

10. κατοισῶ—] v. καταφέρω.

1. ἐξυθυμος ἦσθα,] Angl. *were you peevish: ἦσθα, Æolicè 49. pro ἔσ.*

2. τηλικαυτην ὑπο την μηνιγγα παρθενον ζωγοναν,—] Angl. *maintaining a virgin of such a size alive under the membrane of thy brain: και ταυτα ενοπλον, and that too armed. Vide supra ad p. 40. n. 4.*

3. ἐλεληθεις εχων.] *clam habueras. “Λαθωνσ cum participio*

49. “jungi solet, tumque Latine per adverbium *clam* explica-
 “tur ! ut, ελαθεν ὑπεκφυγαν, *clam aufugit*. Aliquando per no-
 “men *imprudens*, ut, ελαθεν εἰς μέσους ἐμπεσὼν τοὺς πολεμικοὺς,
 “i. e. *imprudens medius in hostes incidit*.” VIGERUS. [Cap.
 V. sect. 8] Ad quæ doctissimus *Hoogveen* ita annotavit :
 Vel per verbum *ignoro, non animadverto*. Plat. Crit. p. 49.
 lin. 11. ελαθόμεν ἡμᾶς αὐτοὺς παιδῶν οὐδὲν διαφερόντες, *Non ani-*
madvertimus, nos à pueris nihil differre. Ubi vide plura.
 Cæterum εἰληθεῖς est 2. s. plusquam. ind. med. verbi ληθῶ,
 pro quo in usu est λανθάνω.

4. *πυρίχιζει*,] Rectè Minerva *vixitū* nata *πυρίχιζει*, Dea
 bellatrix *ενοπλίον ὄρχησιν* saltans. HEMSTERHUIS. v. *πυρίχιζω*.

5. *το μέγιστον*,] i. e. *το πρᾶγμα ὃ εἰς μέγιστον, quod maximum*
est.

6. *γενενηται*] Angl. *she has become, she is*; temp. quod ritè
 vocant præ. perf. v. γινομαι.

7. *ἐν βραχεί*,] supple *χρονῷ*. Lat. *brevi*.

8. *τούτῳ*] Angl. *this circumstance*—viz. her being blue-eyed.

9. *ἐγγυησας μοι αὐτὴν*,] Angl. *by betrothing her to me*. v. *ἐγ-*
γύω.

10. *ὡς ἐπ’ ἐμοί*—] i. e. *κατὰ τὸ πρᾶγμα ὃ γὰρ ἐστὶν ἐπ’ ἐμοί*
 Angl. *as far as depends upon me*; *quantum in me est*. Vide
 supra ad p. 35. n. 5.

11. *Παυσάσθης—ἐρίζοντες*—] *desinite rixari*—Angl. *give over*
quarrelling; ubi idiomata linguæ Anglicanæ idem est ac Græ-
 cæ; verbum nempe construitur cum participio. v. *παύω*.

12. *ἀπρίπη γὰρ ταῦτα*] supple *εἰ*. “Neutrum plur” &c.

13. *ἄλλοις*—] supple *ἀπο*.

14. *τούτῳ τὸν φαρμακία*—] Angl. *this druggist here*. [Vide
 supra ad p. 31. n. 2.] *προκατακλινεσθαι μου*, i. e. *κατακλινεσθαι*
πρὸ μου, ante me accumbere?

50. 1. *ὃ μὲν θάμνις ποιεῖται*,] Quia scilicet mortuum suscitaverat
 Hyppolitum, à Jove fulmine percussus. Du Soul. Vide Virg.
 Æneid. Lib. 7.

2. *μετελθὼς*;] v. *μεταλαμβάνω*.

3. ἐπιλελῆσθαι γὰρ καὶ σύ,] γὰρ refertur ad id quod retice- 50.
tur—Quare ita dicis? NAM et tu oblitus es—ἐπιλελῆσαι; 2. s.
perf. pass. in med. sensu, verbi ληθω. pro quo λανθάνω, lateo;
λανθανομαι, in v. med. obliviscor; ἐπιλελῆσαι—καταφλέγεις, obli-
tus es te conflagrâsse? Verbum construitur cum participio, ut
sæpe solet: ἐν τῇ Οἰτῇ. ἢ Οἰτᾷ—monte scil. Thessaliæ morte
et sepulchro Herculis claro. Vide infra ad p. 51. n. 13.

4. οὐκ οὖν ἴσα καὶ ὅμοια βεβιωται ἡμῖν.] Angl. *We have by no
means lived upon an equal footing and after the same fashion*;
οὐκ οὖν, cum accentu acuto, est particula negativa; ἴσα καὶ ὅμοια,
adverbialiter, et βεβιωται impersonaliter, usurpantur. v. βιω.

5. τοσαῦτα δὲ πεποννηκα,] *tantosque labores exantlavi*. v. ποιῶ.

6. ἐπιβῆσιν τῶν φαρμακῶν.] ante τῶν subauditur εκ, vel μέρος
τι. v. ἐπιβῆμι.

7. ἐπιδειγμένος.] v. ἐπιδεικνυμι.

8. διεφθαρμένος τῷ σώματι—] i. e. ἐν τῷ σώματι. Angl. *hav-
ing your body wasted*.

9. τοῦ χιτῶνος—τοῦ πυρρός.] concordant in gen. cum ἀμφοῖν.
Cæterum, hic respicit Lucianus vestem quam Hercules à Deia-
neirâ acceperat, veneno hydræ infectam; et rogum quem in
Οἰτᾷ constructum conscenderat.

10. οὐτε ἔχαινον ῥια—] Angl. *nor did I card wool*. v. ξαίνω.

11. πορφυρίδα ἐνδεδυκώς,] Angl. *having put on a purple gar-
ment*. v. ἐνδύω.

12. ὑπὸ τῆς Ομφαλῆς—] *ab Omphale*—regina scil. Lydiæ,
cui Hercules per triennium inserviebat.

13. οὐδὲ μελαγχολήσας ἀποκτεῖνα τὰ τέκνα καὶ τὴν γυναῖκα.]
Angl. *nor did I, in a fit of frenzy, slay my children and my
wife*: Herculem perstringit propter filios interfectos quos ex
Megarâ genuit, ipsamque adeo Megaram. v. μελαγχολῶ, et
ἀποκτείνω.

14. παντὴ λοιδόρουμένος μοι,] *nisi desieris mihi conviciari*,—
vide supra ad p. 49. n. 11.

15. μάλ᾽ εἰσῆ;—] Angl. *you shall know to your sad experi-
ence*; εἶδω, scio: in f. med. εἶδομαι, &c.

50. 16. ἀραμινος σε,] *quum te pro meipso sustulero*,—vide supra ad p. 7. n. 20.

17. ὅτι μὴδὲ τοῦ Παιήονα ἰσθῆναι σε,—] *adeo ut ne ipse quidem Pæan tibi mederi potuerit*; ὅτι. construitur cum infinitivo, præcedente accusativo : το κρανιον συντρίβεται, supple κατα·cranium contritus : vel, contrito cranio.

18. ἀποπεμφομαι ὑμᾶς τοῦ συμποσίου.] Gen. hic regitur ab ἀπο in compositione.

19. καὶ τοὶ ἐγγνωμὸν] supple ἔστι.

51. 1. ἣν ἐβίλησα—] Vide Hom. Iliad. 9, 17. unde hæc desumpta sunt.

2. ὑμεῖς δ' ἢ ἀπὸ κρήμασθευσις κατασπᾶν βιάζῃσθε μς,] *si autem vos inde suspensi me violenter detrahere conaremini*. v. ἀπὸ κρήμαννυμι, et βιάζομαι.

3. καὶ τὴν θαλάσσαν συναρτῶσας—] *marī etiam appenso*—μετῶριω in sublime tollam ; f. 1. ind. act. more Attico pro μετῶρισω, verbi μετῶριζω, quod vide.

4. ἀκηκοας.] Att. pro ἤκουας, 2. sing. perf. ind. med. verbi ἀκουω, audio.

5. καθ' ἑν'] *singulatim*. ἑν' pro ἑνα.

6. οὐκ ἀν ἀρηθίστην.] *non negaverim*. v. ἀρηιόμαι.

7. ἰμοῦ δὲ τῶν τεσσάρων ὑπερβερῖν,] *simul autem tot diis antecellere*. Verba excellentiam denotantia habent post se genitivum. Nam eandem ferè vim possident quam gradus comparat.

9. ὡς μὴ καταβάρησειν αὐτον.] i. e. ὡς μὴ ἡμᾶς καταβάρησειν αὐτον. Angl. *that we shall not be able to weigh him down* : ὡς et ὅστις cum infinitivo construuntur, præcedente accusativo. Vide supra ad p. 50. n. 17.

9. προσλαδωμιν.] Angl. *we should add*. v. προσλαμβάνω.

10. οὐκ ἀν πεισθῇην.] Angl. *I would not be persuaded to believe it*. v. πειθω.

11. Εὐφημει,] *Bona verba* ; Angl. *sofly*. v. εὐφημῶ.

12. τῆς φλυαρίας] supple ἀπο, vel, ἐνέκα· Angl. *from—or—on account of our prating*. Vide supra ad p. 3, n. 9.

13. Οὐὶ γὰρ—] Refertur istud γὰρ ad aliquid subauditum—

Nihil opus est ut ita moneas—*putasne enim*—&c. οἱσι, in 2. 51. pers. præ. pro οἱη, ab οἰομαι. Vide supra ad p. 50. n. 3.

14. οὐχι δὲ πρὸς μόνον σε.—] Angl. *and not but to thee alone*, —ὃν ἐχέμεθ' ἠπιστάμεν, *whom I knew capable of keeping a secret*; ἠπιστάμεν, idem Atticè quod ἐπιστάμεν, imperf. ab ἐπισταμαι. Th. ἴσθμι, scio.

15. ὁ γὰρ μάλιστα.—] Ordo est, γὰρ οὐκ ἂν δυναίμεν διαπῆσαι πρὸς σε [το πρᾶγμα] ὃ ἐδόξε μοι ἀκυνοντι μάλιστα γέλοιον μεταξὺ τῆς ἀπειλῆς, *non igitur potuerim reticere ad te id quod visum est mihi audienti maximè ridiculum inter iñinas ejus*.

16. οὐ προ πολλοῦ,] i. e. *plenis notis exaratum*, πολλοῦ χρόνου οὐ οὐτος προ, *haud ita pridem*.

17. ὁ Πόσειδω.—] Vide hanc fabulam apud Hom. Iliad α. 396.

1. ἐπανάσαντες,] supple ἑαυτὰς. Ad verbum, *quum excitās*-52. *sent se*, i. e. *seditione moti*. v. ἐπαιστήμι.

2. ἐπιβουλευσάν ξυνδεῖσαι.—] Ordo est : ἐπιβουλευσάν λαβόντες αὐτὸν ξυνδεῖσαι; Angl. *they formed a plot to lay hold of him and bind him*; ξυνδεῖσαι, Atticè idem quod συνδεῖσαι. v. συνδεω.

3. ὡς παντοίως ἦν.—] Angl. *how he tried every shift*, δέδιως. *being terrified*. v. δεῖδω.

4. καὶ ταῦτα τρεῖς ὄντας.] Angl. *and that too though there were but three of them*. Vide supra ad p. 40. n. 4.

5. Βριαρῶν] Accusat. Att. à nominat. Βριαρῶς Briareus. Vide supra ad p. 6. n. 3.

6. καὶ ἐδέδετο.—] καὶ pro καὶ ἂν. Angl. *he would even have been bound*, [συν] αὐτῷ κεραυνῷ καὶ βροντῇ, *with his very lightning and thunder*: ἐδέδετο, 3. s. plusq. ind. pass à δεω, quod vide.

7. ἐπῆρι μοι γέλαν.—] Angl. *a fit of laughing seized me*—ἐπῆρι.—3. s. imperf. ind. Att. verbi ἐπείμι.

8. Πρωτεύς,] Proteus Deus marinus, Oceani et Tethyos filius. Hunc artium peritum fuisse tradunt *Homerus Od. iv. et Virgilius item iv. Georg. et in varias se formas vertere solitum*; ut nunc animal, quandoque arbor aut ignis, aut aqua, aut quid aliud videretur. COGNATUS.

52. 9. θαλιον γε οντα,] Angl. *since thou art a sea god*. Vide supra ad p. 5. n. 21.

10. και δένδροι ετι φορητον.] i. e. και ετι τορητον εστι σε γινεσθαι δένδροι. *Et ferri etiam potest tē fieri arborem*.

11. αλλαγεις,] *teipsum mutaveris*. Aor. 2. pass. in sensu med. v. αλλασσω.

12. ειρησεται—] Uti vero dantur verba quædam, quæ sub formâ Mediâ significationem merè Activam habent ; ita etiam dantur verba, sub eadem formâ significationem contrariam, id est, merè Passivam habentia ; quæ appellare possis *Medio Passiva*. In hoc genere nullum tempus frequentius Passivè usurpatur quam *Futurum* KUSTER de *Verb. Med.* sect. 3. *ειρησεται* igitur hic poni videtur pro *ειρηθησεται*. v. ερεω. Vide Coll. Gr. Maj. ad p. 99. n. 1.

13. ανοιγωμενους] v. ανοιγω.

14. ες ισα—] supple *ειδη*, in *quantas formas*, *μετεμοιησα εμαυτον* ; *mutaverim meipsum* ?

53. 1. προσενεγκαι—] aor. 1. imperat. med. v. προσφερω.

2. ειση] 2. sing. f. 1. ind. med. ab *ειδω*, quod vide.

3. καιιν] *facultas urendi*. Vide infra ad p. 76. n. 6.

4. ουδε πολυπονι ιωρακεναι πωποτε,] *Polyrum nunquam vidisse*. “De polypi vario ingenio meminit *Plinius IX. c. 29*. “*Præterea Plutarch*, in libello *πρι πολυφιλιας*, ex *Theognide*.”
COGNATUS.

5. ουδ' ο πασχει ο ιχθυς ουτος ειδεναι.] Prius ο est pronomen relativum, cujus antecedens est το *πραγμα* subintellectum ; posterius ο est articulus. Verbum *πασχω* significare dicitur *pator*, et interdum, quod forsân mireris, *ago*. Potius significat *afficio aliqua re* : in *peculiari sum conditione*, adeo ut hæc verba reddi possunt Angl. *nor to know the peculiar situation, condition, or nature of that fish*.

6. Οποια αν πετρα προσελθων αρμοση τας κοτυλας,] Angl. *to whatever rock it happens, upon approaching, to apply its hollow claws*, και προφυς εχηται κατα τας πλεκτηνας, *and by clinging, hold itself fast by its shaggy surface*. v. αρμοζω, et προφυω.

7. λαθη] v. λανθανω.

3. το θεσον—] supple παθος, Angl. *but thy situation*— 53.
9. πιστευσεις,] pro πιστευσαι. Vide supra ad p. 30. n. 3.
10. Εχεις μοι ειπει,] *Potesne mihi dicere*—Nam εχω interdum idem significat ac δυναμαι, modò subintelligas την δυναμιν, *potentiam*.
1. ξυγγενομενος,] Att. pro συγγενομενος. v. συγγινομαι. 54.
2. ομοιοι γαρ] supple εισι.
3. οποσα υπο του Βεβρυκος Αμυκα στρωθη,] i. e. τα ιχνη τοσων τραυματων οποσα στρωθη υπο του βεβρυκος Αμυκα. Angl. *the scars of such wounds as he received from Bebrycian Amycus*. Erat ille Amycus Bebryciorum rex, quem Pollux cum suis, in Argonautarum expeditione, malo dolo agere conantem interfecit; Ex quo facto Pollux interdum Αμυκοφονος vocatur. v. τιτρωσκω.
4. ατερος—] pro ο' ιτερος.
5. το προσωπον.] subauditur κατω,
6. ωνησας, διδαξας—] *me juvisti docendo*—Vide supra ad p. 31. n. 12.
7. ξυνεισιν—] Att. pro συνεισιν ημιν regitur à σον in composit.
8. εξ ημισειας,] supple μοιρας; *ex dimidia parte, vel alterius vicibus*.
9. τεθναι] præs. inf. à τεθνημι, pro quo in usu θνησκει.
10. πλην αλλα.] Vide supra ad p. 41. n. 8.
1. η αργοι ευωχησονται, τηλικατοι οντες;] Angl. *shall they do nothing but feast with us, stout as they are?* v. ευωχεω.
2. Εστι γαρ τις—] Refertur istud γαρ ad id quod in hoc colloquio præcessisse videtur. Interrogaverat forsàn Mercurius —“Nonne miseret te mei?” (vel tale quid)—*Estne enim aliquis, &c.*—
3. τι μη λεγω,—] i. e. δια τι. &c. Vide supra ad p. 29. n. 4.
4. διαστρωσαντα την εκκλησιαν.] Angl. *after having arranged the council chamber*. v. διαστρωννυμι.
5. και επανελθοντα επι κεκονισμενον.] Angl. *and after I have returned all over dust*. v. επανερχομαι, et κονιζω.
6. πριν δε, τον νεανητον τουτον οινοχοον ηκειν,] *prius autem quam*

recens emptus hic pincerna veniret—Ganymedem intelligit :
 “rapti Ganymedis honores.” Virg. *Æneid* I.

56. 1. ἀλλ’ ἐστὶ καὶ νεκρῶν συνδιαπραττεῖν μεμεδησμένων.] Angl. *but I must moreover manage the affairs of the dead, distracted as I am.* v. μεριζῶ.

2. τὰ μὲν τῆς Λεδαῆς τέκνα,] Castor et Pollux. Cum Castor in pugnâ adversus Athenienses cecidisset, Pollux suam immortalitatem cum eo communicavit, et impetravit à Jove ut alternatim viverent. LEEDES. Vide Virg. *Æneid*. vi. 121. et quæ ibi annotavit vir doctissimus Car. Ruæus.

3. ἐν ἁδου εἰσιν.] Vide supra ad p. 42. n. 1.

4. καὶ οἱ μὲν Ἀλκμήνης καὶ Σεμέλης υἱοί,] i. e. Hercules et Bacchus, nam Hercules fuit Jovis et Alcmenæ filius : Bacchus vero Jovis ex Semele Cadmi filia. LEEDES.

5. ὁ δὲ Μαιᾶς Ἀτλαντὸς—] i. e. ὁ δὲ υἱὸς Μαιᾶς τῆς Θυγατρὸς Ἀτλαντὸς—

6. παρὰ τῆς Καδμίου Θυγατρὸς,—] Si *Europam* intelligit, illa erat soror, non filia Cadmi. “Vel hæc esse valde corrupta “oportet, vel quod potius credo, *Lucianum* memoriæ vitio, “dum his ludicris animum relaxat, parum attentum pro sorore “Cadmi, filiam posuisse.” HEMSTERHUIS. Danae, Acrisii Argivorum regis filia, à patre in quadam turri conclusa fuit, ob id quod in responsis habuit, se manu ejus qui ex filia nasceretur moriturum, ad hanc Jupiter (cum alia non pateret via) in aureum imbrem ex tegulis per impluviam in gremium ejus se cadere permisit, quæ ex eo compressa Perseum genuit. *Antiope*, Lyci Thebarum regis uxor, fuit *Æsopi* filia, vel, ut alii volunt, *Nyctei*. Hanc Jupiter in satyrum conversus gravidam fecit, quæ Zethum et Amphionem ex eo compressu peperit. LEEDES.

7. πεπομφε—] Att pro πεπεμφε. v. πεμπω.

8. ἀπηγορεύειν—] v. ἀπαγορεύω.

9. ἐν ἡξιώσει πεπρασθαι,] *postulaverim vendi.* v. πικρασκω.

V. NOTÆ IN PLUTARCHUM.

1. ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ.] Hæc est—PLUTARCHI ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ, sive *Dicta brevia et sententiosa* illustrium hominum. Natus est PLUTARCHUS Chæroneæ in Bœotiâ, (unde Chæronensis dicitur) anno Christi 50. Romam venit, ibique philosophiam docuit; et consulari dignitate ab Imperatore Trajano ornatus, Illyrio præfuit; posteaque ab Hadriano Græciæ procurator constitutus est. Admodum senex functus est sacerdotio Pythii Apollinis; et obiit in patriâ suâ circiter ann. Chr. 130. Multa monumenta reliquit ingentis eruditionis et miræ fecunditatis ingenii. Sed in stylo suo nequaquam assecutus est elegantiam summorum veterum scriptorum. Attamen quæ scripsit thesaurum scientiæ tam amplum et pretiosum complectuntur, ut ex eorum studio senes, viri, juvenes summum emolumentum et voluptatem percipere possint. Opera Plutarchi in duas classes vulgo dispertuntur, quarum prior comprehendit *Vitas parallelas*, opus sanè egregium et utilissimum; posterior autem *Moralia*, &c. quæ omnia diligenter enumeravit doctissimus Fabricius in Bibliothecâ Græcâ. Ex variis editionibus, quæ post inventam artem Typographicam prodierunt, sequentes indicare liceat. 1. PLUTARCHI CHÆRONENSIS opera quæ extant, Græcè, ex vetustis codicibus emendata per Henricum Stephanum, 6 tom. apud ipsum Steph. 1572, in 8vo. 2. Eadem, Gr. et Lat. et versione Hermanni Cruserii et Gul. Xylandri, cum notis Xylandri et H. Stephani, &c. 2 tom. Francof., 1620, in fol. 3. Plutarchi Chæronensis quæ supersunt omnia; Gr. et Lat. Principibus ex Editionibus castigavit, virorumque doctorum, suisque annotationibus instruxit Jo. Jac. Reiske; 12 tom. Lipsiæ 1774—1782, in 8vo. 4. Plutarchi Vitæ Parallelæ, cum singulis aliquot, Gr. et Lat.—ex recensione Augustini Bryani: 5 tom. Lond. 1723, 1724 et 1729, in 4to. 5. Plutarchi Apophthegmata, Gr. et Lat. Editore Mich. Maittaire. Lond. 1741, in

57. 4to. 6. Plutarchi Chæronensis Moralia, &c. Græca emendavit, &c. Daniel Wyttenbach, &c. [V. Tom. jam prodierunt.] Oxon. 1795, &c. in 8vo. Plura volentes de Plutarcho adeant Fab. Bib. Gr. Lib. IV. cap. xi. et Christoph. Theoph. Harles Introd. in Hist. Gr. p. 331.

2. Μιμων,] Persici exercitus dux ad Granicum.

3. πολεμων] Verba pugnandi, sequendi, adorandi, precandi, hortandi, jubendi, reprehendendi, utendi, conversandi, colloquendi, Dativum requirunt. STROTH.

4. πολλα βλασφημα και ασεληγη—] supple *επισα*. Angl. *many injurious and petulant expressions*.

5. τρεφω μαχουμενον,] *alo ut pugnes*. Apud Græcos participium sæpè ponitur hoc modo. post verbum; *τρεφω σε μαχουμενον*, Angl. *I maintain thee to fight*,—

6. εξωμιζον,] Angl. *used to bind by an oath*. v. *εξομιζω*.

8. 1. *πρεσβευσαμενων προς αυτον εμα των Τρωων και των Αχαιων,*] *quum misissent legatos ad eum simul Trojan et Achivi*,—

2. *αιλευσεγον Αλεξανδρον. αποδοντα την Έλεην, &c.*] Angl. *desired Paris to give up Helen, and to accept of two handsome women from him*. Paris vocatur etiam *Αλεξανδρος* ab Homero: *αποδοντα την Έλεην, restitutâ Helenâ*. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] v. *αποδιδωμι*.

3. Σιταλχου—] *Et hic Sitalces, qui etiam Sitalcus dicitur, Thracum erat rex*. STROTH.

4. *των ιπποκομων οισθαι μηδεν διαφερειν.*] Angl. *that he thought there was no difference betwixt him and his grooms*. [Vide supra ad p. 32 n. 17.] *μηδεν* regitur à *κατα* subintellectâ: et *των ιπποκομων* ab *απο*.

5. *διεβη*—] v. *διαβαινω* et confer Corn. Nepot. in Milt. c. 3. STROTH. *διεβη Δαρσιος, Darius expeditionem fecisset*.

6. *απαλλαττεσθαι*] *ut ab eo deficerent*. v. *απαλλαττω*.

7. *αρχεις Μακεδοναν*—] *αρχω* regit genit. per vim nominis quæ inest verbo: idem est scil. ac *αρχων ειμι*.

8. *μεμαθηκοτων*] v. *μανθανω*.

9. *ηρωτησεν, ει τουτο ποιει Φιλιππος.*] Angl. *asked if Philip*

does this—In ejusmodi scil. locutionibus præ. temp. usurp-
ari possit. v. *ερωταω*.

1. *θαυμαζουσαν δε τον αλλον.*] et omnibus admirantibus—59.
Ismeriam scil.

2. *αμωσεν*] *juravit*; *ηδιον*—supple *ιναι* vel simpliciter *ηδιον*
ακουσιν, se jucundius audire. v. *ομνυμι*.

3. *απει τελειωτην εμελλι.*] Angl. *when he was going to die*,
when he was upon his deathbed,—[Vide supra ad p. 4. n. 18.]
τελειωτην supple *τον βιον* [vide supra ad p. 17. n. 10.] etiam hic
Scithurus Scytharum erat rex.

4. *εξελων*] v. *εξαιρω*.

5. *συσεκλασε* v. *συγκλαω*.

6. *συνεστωτες*] perf. part. med. verbi *συσταω*, pro quo in usu
συνιστημι perf. med. *συνισταω*, in part. *συνεστως*—*αυια*—*αυη*,
Att. et contr. *συνεστας*, *συνεστωσα*, *συνεστω* gen. *συνεστωτος*, *συνεστωδης*,
συνεστωτος, &c. Alii volunt esse pro *συνεστασας*, perf. part. act.

7. *αωδωσι*] solebat. v. *εδω*.

8. *ετι τοιαυτα ποιων προτερον*] Angl. *that though he used to*
make such formerly, fictilia scil. *νυν ταυτα πασι*—*he now makes*
these—*aurea* scil. Pulcherrimus hic usus temporis præ.

9. *ετι*, *κιραμεν*] non peculiaris est Plutarcho hæc appa-
rens redundantia vocis *ετι* usurpatur hoc modo apud elegan-
tissimos scriptores. Vide infra ad p. 72. n. 11.

10. *Αικα ταυτων ελω.*] si hanc cepero; *αικα ταυτων*, Doricè
pro *αιεσ σκυτη*, supple *πολιν*. v. *αλεω*.

11. *κατω κρατος*] *vi*, per *vim*.

12. *προς τους κυριους υμων εσται μοι ο λογος*] Angl. *I'll treat*
with—or *I will complain to your masters*: *εσται* per sync. pro
εσται.

1. *προσβαλοιτες*] supple *ιαυτους* *quum appulissent ad*—*την* 60.
νησιν regitur à *προς* in compos.

2. *απισπασαν*] *abstulissent*. v. *αποσπασω*.

3. *βασιλιος*] respicit fabulam Ulyssis et Polyphemi. Vide
Hom. Odyss. i, 382.

4. *Διον*] Vide Corn. Nepot. in Dione.

60. 5. *των φίλων*—] *Angl. of his friends—subauditur sc.* Vide supra. ad p. 3 n. 9.

6. *οὐκ ὑπομινον ελεγχαι*] *de illo questionem habere potuit,—*
ν. ὑπομινω, et ελεγω· ζῆν pro ζαίν· *ν. ζαω·* “*ζῆν φυλατταται·*
“νν per Græcismum ponitur, pro εὖτα ζῆν ἴσθι φυλατταται.”
 STROTH.

7. *τον φιλιππου κατορθοντος,*] *Philippo feliciter gerente—ν.*
κατορθω.

8. *κταται*] pro *κταται*, *Angl. he is acquiring. ν. κταμαι.*

9. *Ολυμπια δραμιν σταδιον,*] *ut ludis Olympiis stadium cur-*
reret: Ολυμπια, supple κατα. ν. τριχω.

10. *Επιθυμιωντι*—] *thura adolenti—ν. επιθυμια.*

61. 1. *της λιθανοτοφρου κρατσεης*] *quando subegeris thurife-*
ram regionem: nam χωρας subauditur: et κρατω regi genit.
Vide supra ad p. 58. n. 7.

2. *ειδως*] *quum cognoveris, contractè pro εδωκας, ν. ειπω.*

3. *της αρματοφορου*—] *Vide supra ad. p. 61. n. 1.*

4. *ιδων αν αυτην,*] *quantum posceret; τεινεται ιδον, tantum*
quantum.

5. *Ολυμπια και Πισθα*—] *κατα scil.—νενικησας. ν. νικω.*

6. *εκαλιονον*] *ν. πολιορκια.*

62. 1. *πρωτησαι οι στρατηγοι· μη τι προς τούτοις ἔσται;*] *supple*
καλντοι interrogabant duces: ecquid prateris illis manderet?

2. *Οὐκ ιδας,—ἵτι βέλτων οὐκ ἐστὶν ἐν μακρ λαβῃ πωγων;*] *Angl. don't you know that in battle nothing gives a better hold*
than a beard? πωγωνος post βελτων in gradu compar. ponitur
in genitivo.

3. *διδοντος*] pro *δωσεν μελλοντος* vel etiam *συγγαλλομενος*,
 quod verbum etiam ad infinitivum *νσιμασθαι* intelligendum est.
 STROTH.

4. *Καγω,*] *scil. αν ελαβον. Vide Longin. de Subl. sect. 9.*

5. *των ἰλων*]— *scil. πρηγματων, similiter Latini de summa*
rerum periculum inire. STROTH.

6. *προς εκατον μυριαδας ανηισταμυνας,*] *Angl. with a million*
of men opposed against him. ν. ανηισασω· προβισα. ν. προβισμ.

7. συντίθεσθαι] Angl. agreeing amongst themselves. v. εν- 62.
τιθεμαι.

8. το βασιλικον ανισχυειν,] supple ταμειαι, *cerarium*. v. ανα-
φω.

9. εξωσσε τους φαλαγγας]. i. e. ασε εκ της φαλαγγος, Angl. he
thrust him out of the line; εξωσσε, pro εξωσε. v. εξωσω.

10. απεγνω,] 3. s. aor. 2. verbi αναγνωμι, pro quo in usu an-
αγνωστω, *lego*.

1. αφελοςμενος] v. αφαιρεω.

63.

2. επωθεσθαι] v. επωθημι.

3. Εν δ' Αμμωνος] supple τω ιερω· εστι τε προσφωτου, Vate nem-
pe, per quem consultantibus oraculum Jovis Ammonis, res-
ponsa dabantur. ΣΤΡΟΤΗ. Vide supra ad p. 42. n. 1.

4. ιαυτου δε ποιειται τους αρσους.] Angl. he makes those who
are best his own sons. Post ιαυτου subauditur υιους.

5. πλαγμα] v. πλασσω et vide supra ad p. 4. n. 8.

6. συνεδραμον εν πολλαχισ ειωδοτων—] v. συνετραχην, et εδω.

7. διαχυδεις τε προσωτε] vultu placido vel hilari. v. διαχσω.
Τουσι Att. pro τουτε supple εστι.

8. ιχωρ.] sanguinis species subtilior, non rubri sed albi colo-
ris, quæ ex vulneribus Deorum profluere à poetis putabatur.
Hæc verba ex Homero ab Alexandro desumpta sunt, ubi Dio-
medes Venerem vulnerasse dicitur. [Vide Iliad. s, 340.] ελες
πιε, subauditur τοιος· μακαριςσι θεοισι, dat. pl. poetice.

9. τα δε ενδον,] i. e. κατα τα πραγματα εντα ενδον.

10. ιστιαντες] v. ιστιανω.

11. εισνεγκαντες,] v. εισφιρω.

12. ε λεβαικων] locus in eo positus est, quod intelligat, sive
me ut hominem sive ut Deum exaspis : si me hominem esse
putas, lignorum plus afferri oportet, ne frigus sentiam ; sin
vero deum, thus ad sacrificandum mihi. ΣΤΡΟΤΗ.

13. ανελειν προσεταξ.] v. αναισεν et προστασσω.

14. ετι πολλων ημερων ου μεμελετηκε,] Angl. that he had not
practised for many days.—και εφοβηθη διαπισειν, and was afraid
he should miss. v. μελιστα, et διαπιστω.

63. 15. ὅτι μᾶλλον μωρότερον ὕμνουν, &c.] Angl. *because he chose to suffer death rather than to appear unworthy of his reputation.* [Vide supra ad p. 60. n. 6.] v. ἀποθνήσκειν, et ὕμνουν· φανῆναι est aor. 2. pass. inf. in sensu medio, ut sæpè fit præsertim in verbo θάνατο, quod vide.

64. 1. προῦκαλειτο] Ordo est; προῦκαλειτο Ἀλεξάνδρου κ. τ. λ. v. προκαλεῖω.

2. εὐ παύειν,] Angl. *to receive favours; εὐ παύειν, to bestow favours.*

3. μαχεσθαι εἶναι,] supple. ἡμῶν ποτέρος παρὰ γένους εὐ παύειν, Angl. *which of us should have the superiority in conferring favours.*

4. εὐχεσθαι] v. εὐχόμενος.

5. προσέθηκε] v. προσέθηκεν.

6. ὑπερβέβηκεν] Angl. *that he surpassed—v. ὑπερβέβηκεν.* [εν] ταῖς πράξεσιν, in his deeds. Vide supra ad p. 3. n. 9.

7. εἰδέσθαι,] v. δεχέσθαι.

8. τοὺς φίλους,] meos amicos. [Vide supra ad p. 3. n. 9.] ἡγεσθαι. v. ἀρχεῖω.

65. 1. πλείονα χώραν ἢς πρότερον εἶχε προσέθηκε;] Angl. *he gave him in addition greater extent of country than that which he formerly possessed; της χώρας ἢς, &c.* “Relat. concordat cum “antecedente non solum in genere et numero, verum etiam sæpè in casu.” v. προσέθηκεν.

2. Πυθομένους—λοιδορεῖσθαι,] quum audivisset se exprobrari—[Vide supra ad p. 32. n. 17.] v. πυνθάνεσθαι· βαδίζοντες, εἶπε, ὅτι εὐ ποιοῦντα, κακῶς ἀκούειν. Angl. *it is incident to a king, said he, when he does good, to be evil spoken of; audio etiam significant interdum, Angl. to be spoken of.*

3. τὸν σπικταφίον εἰσόμενον,] i. e. σπικταφίον λόγον, quia multum de eo dici poterat, latumque eratores campum habebant. STROTH.

4. ἐκτετυφλαμένῳ τῷ Κυκλωπῇ,] excecato Cyclope. [Vide supra ad p. 60. n. 3.] v. ἐκτυφλώω.

5. παραδοῖς,] v. παραδίδωμι· ὡς εἶπεν—v. πινω.

6. μετὰ δὲ,] participem fieri in Græca lingua non magis

quam in Latina et vernacula, genitivum requirit. **STOICH. 65.**

τινος σε απε, αμα εμων [πραγματων] μεταδε ; Cujus, inquit, rerum metatum te participem faciam? κακινος [φη μεταδες του του πραγματος] ου βουλεσ, et ille me, inquit, participem fac cujuscunque volueris,—v. μεταδίδωμι· βουλομαι, βουλεσ, non βουλε in secundâ personâ.

7. των φιλων και θρασκευων αποκλανεσθεις,] i. e. κλανεσθεις απε των φιλων κ. τ. λ. v. κλαναιω.

1. εμβਾਲω λογον—] quædam in sermone injecisset—vel quum 66. mentionem intulisset—v. εμβαλλω.

2. τωλλα—] i. e. κατα τα αλλα· ετι χρηστος εστιν ταλλα, ουκ ατεροquin esse bonum,—

3. τα ελιστα παρορα,] pleraque negligere—v. πολως, et παρορα.

4. δια το—επει·] Angl. on account of being—because he was—

5. αμα—ημερα,] i. e. αμα εν ημερα—Angl. at day break.

6. αφ'ης—ημερας] i. e. απο της ημερας αφ'ης—Angl. from the day when—ημερα αυτη, I took you up—εν τη πορφυρα. scil. και το διαδημα· quæ alloquitur per prosopopœiam. v. αναλαμβάνω.

7. προς την μεγαστην ιερην] Pascha intellige. **STOICH.**

8. χρυσαιρας] Accus. plur. à χρυσαιρας; qui est auratis cornibus. Flectitur more Attico. Vide supra ad p. 6. n. 3.

9. παραθεως] quum tradidisset. v. παραδίδωμι.

10. ενχειρισας.] v. ενχειριζω.

VI. NOTÆ IN XENOPHONTEM.

1. ΕΚ ΤΟΥ ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΟΥ 67.

E,] Hoc est—E LIBRO QUINTO XENOPHONTIS DE CYRI INSTITUTIONE, XENOPHON Atheniensis natus est Olymp. LXXIII.

3. Ante Chr. 449. Et obiit Olymp. cv. 1. Ante Chr. 359. Fuit vir verè illustris, non minus belli quam pacis artibus excultus; et in scriptis adeo elegans, ut à veteribus nunc Musæ, nunc Apis Atticæ, appellationem adeptus fuerit. Multa enim scripsit varii argumenti, partim philosophici, partim historici,

67. partim politici, quæ omnia recensere non est hujus loci. [Vide Fabricii Biblioth. Græc. Lib. III. C. iv.] Inter cætera jure eminet Ἡ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑ, cujus hæc titulus proponitur brevissimum tantum specimen, plura perspecta habiturus quum ad Collectanea. Majora, deinde ad ipsius opus pulcherrimum, fuerit perventum. Omnia quæ extant Xenophontis opera sæpè edita fuerunt simul. [De Xenophonte, ejusque operum Editionibus, vide plura in Coll. Gr. Major. ad p. 45. n. 1. Edit. 4to.] Inter editiones meliores sunt—1. XENOPHONTIS omnia quæ extant opera, &c. apud Henricum Stephanum, 1561, in fol. 3. Eadem ex recensione tertiâ, et dñi versione, &c. Joh. Leunclavii Amelburci, apud Wechel. Francof. 1594, in fol. 3. Eadem. quæ est repetitio Wecheliana. Par. 1625. 4. Eadem, edente *Edwardo Wells*, 5 tomis. Oxon. 1703, in 8vo. 5. Eadem, cura Caroli Augusti Thierne, 4 tomis. Lipsiæ 1763, et 1764, in 8vo. Quædam opuscula Xenophontis sæpè seorsum prodierunt: *De Cyri Institutione* tapissimè; cujus optimæ Editiones sunt—1. XENOPHONTOS ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΑ ΟΚΤΩ. XENOPHONTIS DE CYRI INSTITUTIONE LIBRI OCTO. Græca recognovit, &c. binique dissertationibus auxit et illustravit, &c. THOMAS HUTCHINSON, A. M. Oxon. 1727, in 4to. Qui sæpè etiam prodierunt, in 8vo. sed omisssis dissertationibus. [Idem Th. Hutchinson etiam edidit, in eadem formâ magnificâ, XENOPHONTIS DE CYRI EXPEDITIONE LIBROS SEPTEN; ET DE AGESILAO REGE ORATIONEM; quæ bis quoque prodierunt in 8vo.] 2. XENOPHONTOS ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΑ ΟΚΤΩ. Rescensuit et explicavit JOANNES CAROLUS ZEENIUS, PRÆF. GR. LITT. VITÆ. 2 vol. LIPSIE, 1780, in 8vo. Vide Fabr. Bib. Gr. ubi supra; Harlesii Introd. in Hist. Gr. Ling. p. 163. et Præfationem Zeenii.

2. Ὁ δὲ Κυρὸς ἐνικαλεσθε πάντας τὰς ἀρχοντας τῶν συμμάχων.] *Cyrus autem omnes sociorum principes convocavit.* Particula δὲ hæc connectit cum præcedentibus. Nimirdm Gadatas princeps regionis Babyloeni finitima, et regi Assyriorum sub-

jectæ, ab Assyrio pessimè multatus, ad Cyrum defece- 67.
rat. Certior autem factus Assyrium se ad incursionem in ip-
sius agrum faciendam parare, Cyrum adit, veniamque impe-
trat ut, ab eo dimissus in suam regionem, munitiones saltem
contra vim Assyrii tueri eniteretur. Profecto Gadata, Cyrus
suos ad auxilium ei ferendum hortatur.

3. *δοκουν—παρῖναι.*] *videbantur adesse.* Notandum est,
verba *δοκουν*, *φαίνεσθαι*, *ισμιζεσθαι*, ita à Græcis adhiberi solere,
ut per ea significant (non dubii quidpiam aut ambigui, non
quod *videtur*, sed) quod *revera est.* HUTCHINSON.

4. *ἀ ἰδοεῖ*] i. e. *τα πραγματὰ ἀ ἰδοεῖ.*

5. *πρὶν καὶ ὅτιον ἀγαθὸν ὑφ' ἡμῶν παθεῖν.*] *Angl. even before
he obtained from us any favour whatsoever:* *πρὶν* construitur
cum *Inf. v. ἴσσιτον*, et *πάσχω*. De *καὶ ταῦτα*, vide supra ad
p. 40. n. 4.

6. *ἐμβάλλειν*] *supple ἑαυτὸν καὶ τὸ στρατεύμα.* *Angl. to be
making an incursion—*

7. *καλὸν εἰ ἂν μὲν δοκῶμεν ποιηταί.*] *Angl. methinks we should
do an honourable thing, εἰ, if—&c.*

1. *φαينوμένη—πειρωμένοι.*] *Angl. we should plainly endeav-* 68.
our—[vide supra ad p. 49. n. 11. et ad p. 67. n. 3.] *νικᾶν κα-*
κὼς ποιοῦντας κακῶς ποιοῦντας, *to have the advantage in injur-*
ing those who injure us; *τοὺς δ' εὐεργετοῦντας ἀγαθοῖς ὑπερβαλ-*
λομένοι, *and to excel our benefactors in good deeds;* *εἰκος [εἰ]*
it is probable, &c.

2. *Γαδάτα,*] *gen. s. à nominat. Γαδάτας.* *Ut Θωμάς*, in *gen.*
Θωμά.

3. *ἥττωμεθα αὐτοῦ ἐν ποιοῦντος.*] *Angl. we are inferior to
him in doing good, ἑνὸς ἀνδρὸς, to one man, καὶ τῶν οὕτω διαχει-*
μῆνου, and him too in such a situation; *τοσοὶ δὲ οὗτοι, We, I*
say, who are so many? Verba vim habentia comparativi gra-
dûs regunt *genit. v. ἥττασθαι.*

4. *συνεπῆνουν ἰσχυρῶς ταῦτα ποιεῖν.*] *Ang. agreed to act with
vigour accordingly. v. συνεπαίνεω.*

5. *συνιδεῖται ταῦτα,*] *Angl. these things seem proper,—*

68. 6. ἀρχτω αὐτῶν,] Γόβρυας δὲ ἡμῖν ἀρχίτω αὐτοὶ καὶ ἡγεσθῶ αὐτοῖς. Angl. *And let Gobryas take the command of them for us, and lead them* : ἀρχω atque alia verba ejusmodi habent post se genit. Valet nempe ἀρχω idem ac ἀρχῶν εἰμι, *imperator sum, exercitus scil.* Possunt et habere Dat. ut ἡγεομαι αὐτοῖς, i. e. εἰμι ἡγεμῶν αὐτοῖς, *dux sum illis, duco eos.*

7. τὰλλα ἱκανός.] i. e. κατὰ τὰ ἄλλα ἱκανός, *ad quævis alia idoneus.*

8. τὰς ἐπιούσας ἡμέρας ἥδιον αὖ] αὖ videtur ex superioribus hic repetitum esse ex oscitantia librarii. Certè futurum non requirit necessariò illud. ZEUNIVS. τοσούτῳ [κατὰ] τὰς ἐπιούσας ἡμέρας ἥδιον—*tanto jucundius per sequentes dies—&c.*

69. 1. ἐφ' ἑνός] H. e. singulis singulos præcedentibus et sequentibus; ἀθροῖ, *densi.* Hoc pertinet ad agminis altitudinem, quæ hic erat centenorum hominum. ZEUNIVS.

2. ταχίστα καὶ ἀσφαλεστάτα] usurpantur scil. *adverbialiter*, celerrimè et tutissimè—v. ταχύς, et ἀσφαλής.

3. βαρυτάτων ἐστὶ] supple μέρος. v. βαρύς.

4. θάπτον] ἀναγκὴ ἵκεσθαι πάντα τὰ θάπτον ἰοντῶ· *facilius omnia sequantur necesse est, quæ expeditiora sunt.* Scholii hæc sive glossæ verba, textum autem esse, πάντα τὰ ἑλαττοῖα vel ἐλασσόνα, censuit Leunclavius. Et hoc quidem modo in edit. Flor. legitur. Nos MSti Bodl. Stephani edit. Ald. Etom. aliarumque fidem secuti sumus. HUTCHINSON. Probo equidem sententiam Leunclavii, statuentis, θάπτον ἰοντα esse Scholion τὰ ἐλαττοῖα, ZEUNIVS : qui legit ἀναγκὴ ἵκεσθαι πάντα τὰ ἐλαττοῖα, scil. μῆρη, *necesse est ut facilius sequantur omnes partes minores.*

5. το ταχίστων] supple μέρος· *pars expeditissima.*

6. το γὰρ προταχθεὶς] scil. μέρος του στρατευματος, *agmen primum* : ἀποδιδρασκεῖ. Cum hoc verbum propriè significet *aufugere ut nescias quo quis fugerit*, eleganter transfertur h. l. *ad eos, qui nocturno itinere tam celeriter antecedunt, ut sequentes nesciant, quo illi abierint.* ZEUNIVS.

7. το Μηδῶν πεζικόν.] *peditatum Medicum.* Plerumque dicunt Græci το πεζικόν, ἵππικόν, ναυτικόν, ξενικόν, Ἑλληνικόν, Περ-

ουον, &c. subaudiendum lectoribus relinquentes substanti- 69.
vum πληθος,, vel στρατευμα. LAMBERTI Bos Ellips. Græc.
VOCE πληθος.

8. Αγορων] Atticè pro αγωσαν.

9. επεσθωσαν.] οi σκευοφοροι παντων επεσθωσαν. Angl. *let the baggage servants of the whole army follow.* v. ιπομαι.

10. επιμελεισθωσαν παντων, οπως αν συνεσκευασμεινοι τε ωσι παν-
τας πριν καθυδεν,] Angl. *ad verbum, take care of all, that they
may have all their baggage packed up before they go to sleep,*
i. e. *take care that all may have every part of their baggage
packed up*—&c. συνεσκευασμεινοι ωσι—perf. subj. pass. in med.
sensu, ut sæpè fit. v. επιμελομαι, et συσκευαζω.

1. το σουτου ιπικιον.] *tuum equitatum.* Vide supra ad p. 70.
69. n. 7.

2. μεθ' αν] i. e. αγωσαν [vel Atticè] αγωντων] εκεινης μεθ' αν—

3. το νυν ειπαι,] i. e. κατα το νυν, in præsentia. “Infinitivus
ειπαι, apud Atticos, interdum abundat.” VIGERUS. cap. v.
sect. 6. reg. 10.

4. το ταραχθηναι] Angl. *the being put into confusion*—v. ταφ-
ασω.

5. ασκησα,] *tenendum est, και η ταξις διαφυλακτια, et ordo
servandus.*

6. εξανατρεσθαι] οταν μελλητε [δια] νυκτος εξανατρεσθαι, h. e.
quotiescunque castra moturi estis nocte. ZEUNIVS. v. εξανισμι.

7. α δει εκαστον,] i. e. τα πραγματα α δει εκαστον εχεν.

8. ο δε ιμωμενος,] Angl. *and let the person advancing, αιτω
[αδρωπε] κατ' ουραν παρεγγυατω ιπεσθαι, always exhort the one
in his rear to follow.* v. παριγγναω.

1. Ex ταυτ] supple τα χρονη. Angl. *after this—from this* 71.
time.

2. ως μνημονικος ο Κυρος, ο ποσοις—] Dativus refertur ad ellip-
sin εσινους ante συνελλεστο. Ordo est ; πως ο Κυρος ονομαζων ως
μνημονικος (8. μνημονικας) συνελλεστο, ο ποσοις συνεταττε ! h. e. *quan-
topere valet Cyrus memoria, ut quoscunque instruebat, iis nom-
inatum mandata daret ! Nam ως μνημονικος est valdè memoriter,*

71. et πως pertinet ad συνελλετο, atque in participio ονομαζων, pro Lat. gerundio, inest modus quo mandarit. ZEUNIVS.

5. εισιται] f. 1. med. ab ειδεω, scio, quasi ab ειδω.

4. ορεγεσθαι] Ordo est —οἱ δὲ δοκουντες γιγνωσκεισθαι ὑπο του αρχοντος εδοκουν αυτη και μαλλον ορεγεσθαι του ὀρασθαι ποιουντες τι καλον, και—Angl. and those who thought they were known by their commander seemed to him both to have a greater desire to be seen doing any honourable deed, and—v. οργη.

5. τε αισχρον τι] Ordo est—μαλλον προθυμεισθαι ιχεσθαι απ' ου του ποιειν τι αισχρον, Angl. to be more eager to abstain from doing any base deed.

6. το,] το πραγμα scil. the following circumstance, ὅποτε [ὁ στρατηγος] βουλοιτο τι πραχθηναι, when the general should want any thing to be done, [αυτον] προσταττει οὕτω ὥσπερ—that he should give orders just as, &c.

72. 1. προσταττει] supple αυτους τι. Sensus est, cum ipse singulis aliquid mandaret, eos nominatim compellare solebat.

2. καταστήσασθαι] v. καθίστημι.

3. εκοιμηθησαν.] quieti se dederunt; aor. 1. pass. in sensu med. v. κοιμω.

4. εν μεση νυκτων,] Intellige ὁ χρόνος. ZEUNIVS.

5. εν τῳ προσθεν] supple μερει Angl. in the front of the army.

6. ἐξῆι] egrediebatur, imperf. Att. ab ἐξιμι. Vide Gram.

7. ὅτι] i. e. λεγει οἱ.

8. ἰστηκως] supple ἑαυτον, cum constituisset seipsum, i. e. stans—εν τῳ αυτη supple τῳ, in eodem loco.

9. προεμπειστο] Atticè pro προεπεμπιστο, Angl. sent forward, εν ταξει, in order, τον προσιοντα, whoever came up.

10. ει δε—] Ordo est—επεμπε δε ει τον ὑστεριζοντα καλων, Angl. and he sent to call any one that loitered.

11. εροντας ὅτι, Εν ὁδῳ ηδη παντες· αγε δη ουθασσον.] qui dicerent, Omnes jam in viâ sunt; quare celerius ducito. Stephanum ad hunc locum libenter audio, qui illud ὅτι hic, sicut plerisque locis παρελκειν sibi persuasit, et post ipsum ponen-

dam hypostigmen, ut Εν ἰδῶ initium sit orationis. HUTCH- 72.
INSON. Vide supra ad p. 59. n. 9.

12. εἰς το προσθεν.] supple μέρος, in anteriorem partem.

13. προσελαινων αυτοις,] illis adequitans,—vide supra ad p.
42. n. 5.

14. εἰεν ηρωτα,] εἰεν pro εἰησαν. v. εἰμι et ερωταω.

15. εὐδοτε,] 3. sing. aor. 2. opt. med. verbi συνθαινομαι,
quod vide; εἰηνησι. v. παῖνεω.

16. αἰσθετο,] 3. sing. aor. 2. opt. med. verbi αισθανομαι,
quod vide.

17. κατασθενουναι την ταραχην επειρατο.] motum componere
conabatur. v. κατασθενυμι, et πειραομαι.

NOTÆ

AD

EXCERPTA E SACRIS SCRIPTORIBUS.

I. NOTÆ IN EXCERPTA E VETERE TESTAMENTO.

1. ΓΕΝΕΣΙΣ, Κεφ. μϛ.] Hæc excerpta e Vetere Testamento, ex Versione Septuaginta Interpretum, ab Historia Josephi et Fratrum ejus, qua nihil suavius et ad affectus commovendos aptius fingi potest, ordiri visum est.

2. ἰδὼν δὲ Ἰακώβ] *Quum autem Jacobus vidisset.* ἰδὼν est participium aor. 2. v. ἰδῶ, *video*.

3. πρῶτις] *Venditio*, Anglice, *a sale*. Derivatur a 2. sing. perf. pass. v. πῖπρασκω, *vendo*, quod *vide*.

4. εἶπε τοῖς υἱοῖς αὐτοῦ,] Angl. *He said to his sons*. εἶπε est 3. s. aor. 2., obsoleti v. εἶπω, *dico*. Notandum est augmentum retineri per omnes modos. Quædam tantum aoristi 1.^a personæ apud Atticos inveniuntur. Scil. εἶπας, εἶπας, εἶπας, εἶπας. Nostri habent εἶπαν, εἶπαμεν et εἶπον, imperat. infra. Porro observandum est prænomen αὐτός vel αὐτοῦ sæpissime adhiberi pro possessivo *is*, *His*, Anglicè, et a substantivo regi.

5. ἵνα τι γαθυμειτε;] *Cur segnes estis?* Pro ἵνατι Attici libentius dicunt διατι. γαθυμειτε, a γαθυμειν, quod *vide*.

6. ἰδὼ ἀκηκοα] Angl. *Lo I have heard*. ἀκηκοα est perf. med. v. ακουω, *audio*. Caret fut. 2.

7. καταβητε ἐκεῖ] *Descendite illuc*. καταβητε imper. a. 2. verbi καταβαινω ab' obsol. πρæs. καταβαμι. Vide Lex.

8. καὶ πρῶστὲ ἡμῖν μικρὰ βρώματα] Angl. *And buy for us a little food*. Vide πρῆμαι, ετο. βρώματα est a perf. pass. v. βρωσκω, ετο. scil. βρωμαι.

9. ἵνα ζήσωμεν καὶ μὴ ἀποθάνωμεν] *Ut vivamus neque moriamur*. Notandum est ἵνα post verba præsentis temporis subjunctivum postulare. Meminerint Tirones ζῶω contrahit *as* et *an* in η; ut ζῶειν, c. ζῆν, &c. ἀποθάνωμεν, vide ἀποθνήσκω.

10. κατεβησαν] *Descenderunt*. Vide supra ad n. 7.

11. οἱ ἀδελφοὶ Ἰωσὴφ οἱ δέκα,] οἱ δέκα, Angl. *The ten*. Benja-

75. min enim domi^relictus erat. Vide infra. Verum articulus sæpe repetitur cum alio quodam verbo, plenioris explicationis causa. Sic etiam *τοὺς δὲ Βασιλεῖς τοῦ ἀδελφοῦ Ἰωσήφ*.

12. οὐκ ἀποστείλεις] *Non misit.* Vide ἀποστέλλω, *demitto*.

13. μὴ ποτε συμβῇ αὐτῷ μαλακία] *Ne quid mali ei accidat.* μαλακία interpretatur Schleusner in *Lex. mollities*, imprimis *anini*, *laborum impatientia*, *ignavia*, ἡ μαλακός, *mollis*. Vereor autem ut nostri recte interpretati sint. Ceterum, notat anxium Jacobi animum et erga parvulum filium vere paternum.

14. ἀγοραζέσιν μετὰ τῶν ἐρχομένων] *Emere cum his venientibus.* ἀγοραζέσιν ab ἀγορά, *forum*, ubi scil. *venalia* vendebantur.

15. οὗτος πῶλσι παντὶ τῷ λαῷ] *Angl. He was selling to all the people.* πᾶλσω, *vendo*, quod vide.

16. προσκυνήσαν αὐτῷ ἐπὶ πρόσωπον ἐπὶ τὴν γῆν.] *Angl. They did reverence to him with their faces bent towards the earth.* Verbum προσκύνω, ἂν πρὸς et κύω vel κύω, *osculator*, est *capite et corpore inflexo* alicui *reverentiam testari*, quam præcipue apud omnes Orientis populos in reges sui præstare solebant. Cf. *Cornel. Nep. in Vita Cononis c. 3.* Vide etiam Schleusneri *Lex. Æschyl. Pers. 505.* γαίαν οὐρανὸν εἰ προσκύνω.

17. ἐπέγνω] *Angl. He knew them.* aor. 2. verbi ἐπιγινώσκω, quod vide.

76. 1. καὶ ἠλλοτριεῖτο ἀπ' αὐτῶν] *Angl. And he estranged himself from them* imperf. v. ἠλλοτριεῖω, *alieno*, ab ἠλλοτριός, *alienus*.

2. ποθεν ἦκατε;] *Unde venistis?* ἦκατε est aor. 1. v. ἦκω, *venio*; rarius in hoc tempore apud Atticos usurpatur.

3. καὶ ἐμνησθῆ Ἰωσήφ τῶν ἐνυπνίων αὐτοῦ, ὅν εἶδεν αὐτός.] *Angl. Joseph remembered his dreams which he had seen.* ἐμνησθῆ, Aor. 1. pass. v. μνησθῆναι, *memini*: in voce activa, in *memoriam revoco*. ἐνυπνίον est *somnium*, seu, *visum quod dormienti se offert*. Ceterum ὧν non regitur ab εἶδεν sed cum ἐνυπνίων concordat: "relativum enim sæpe cum antecedente non solum in genere "et numero verum etiam in casu congruit."

4. κατασκοποῖ εἶπες.] *Speculatores estis.* κατασκοπεῖς a perf. med. v. κατασκοπεῖω, *speculator*, *exploro* *hostili animo*.

5. κατανοῆσαι τὰ ἰχνη τῆς χώρας ἦκατε.] *Vestigium regionis inspicere venistis.* Dubitare licet an interpretes mentem Scriptoris assecuti sint per ἰχνη, quod *vestigium* sonat: intellexisse videntur, *vestigia prioris abundantiae*. vide *κατανοῶ*, *considero*.

6. ειρηνικοι εσμεν] *Pacis amantes sumus.* ειρηνικός ab ειρηνη, 76. paz. Notandum est adjectiva in ικος desinentia aliquem esse peritum et exercitatum denotant. Sic στρατηγικός, muneris imperatoris peritus. γεωργικός, agriculturæ deditus.

7. ουχ υπαρχει] *Non est: mortuus est.* v. υπαρχω.

8. τουτο εστιν ο ειρηκα υμιν.] *Hoc est quod dixi vobis.* ειρηκα est perf. act. obsoleti v. ερω, dico.

9. εν τούτῳ φανισθς] *Angl. By this you shall appear, nempe, an speculatores sitis nec ne.* φανισθς est fut. 1. med. φανω ostendo.

10. νη την υγιειαν θαρσω. ου μη εξελθης εντευθεν.] *Per salutem Pharaonis, non exinde egrediemini.*

11. αποστειλατε εξ υμων ινα, και λαβετε] *Unum e vobis mitte et adferre.* αποστειλατε. 2. pl. imper. aor. 1. v. αποστέλλω, demitto, quod vide. λαβετε, v. λαμβανω.

12. υμεις δε απαχθητε] *Vos autem abducatis.* απαχθητε est 2. pl. subj. Aor. 1. pass. v. απαγω: subintelliguntur verba εις το δεσμωντηριον; vel εις φυλακην, in carcerem.

13. ιως το φανερα γενεσθαι τα ρηματα υμων, ει αληθευσε η ου,] *Sic construe et interpretare: ιως του τα ρηματα υμων γενεσθαι φανερα, ει αληθ.* Usque dum verba vestra manifestu fiant, utrum verum dicatis nec ne. Notandum est ιως regere genitivum articuli, qui cum infinitivo γενεσθαι construi debet.

15. τον θεον γαρ ιγω φοβουμαι] *Meminerint Tirones φοβειω signif. terreo; φοβεομαι, timeo.*

16. αδελφος υμων κατασχεθητω εις.] *Unus fratrum vestrum teneatur.* κατασχεθητω, 3 s. imper Aor. 1. pass. v. καταχω, f. καθεξω vel κατασχησω, perf κατασχηκα. Aor. 1. p. κατεσχην.

1. απαγαγετε τον αγορασμον της σιτοδοσιας υμων] *Auferite frumentum a vobis emptum.* ad verbum.—*emptionem frumentationis vestrae.* απαγαγετε per redaplicationem pro απαγες. imper. a. 2. v. απαγω, abduco. αγορασμος, emptio ab αγοραζω, emo; quod ab αγορα, forum, ubi venalia vendebantur.

2. αποθανισθς] *Moriemini.* αποθανισθς est 2 fut. m. verbi αποθνήσκω.

3. οτι οπρεπιδωμεν την θλιψιν της ψυχης αυτου;] *Angl. Because we disregarded the anguish of his soul.* οπρεπιδω signif. Angl. to

77. *overlook*, vel *disregard*, quod ille facit, qui alterum contemnit. θλιψις, *afflictio*, dolor, a θλιβω, *premo*.

4. και ουκ εισηκουσαμεν αυτου.] *Angl. And did not listen to him.* Verba sensus, excepto visu, plerumque genitivum adsciscunt. ακουω autem. apud poetas, sæpe accusativum regit.

5. μη αδικησῃτε το παιδαριον.] *Ne puerulo injuriam faciatis.* παιδαριον est diminutivum a παις, *puer* vel *puella* : est et aliud dim. scil. παιδιον.

6. αυτοι δε ουκ ηδισαν] *Ignorabant autem illi.* ηδισαν est plusq. act. pro ειδηκισαν, ειδιω, scio. Attici plusq. flectunt, ηδιν, εις, ει, &c.

7. ο γαρ εμενηνυτης ανα μεσον αυτων ην.] *Interpres enim medicus illis erat*, i. e. stabat in medio, ut verba utrisque vicissim interpretaretur.

8. αποστραφεις δε απ' αυτων.] *Quum se ab illis convertisset.* αποστραφεις, part. aor. 2. pass. v. αποστρεφω· hic medio sensu accipitur.

9. και εδησεν αυτοι εναντιον αυτων.] *Et vincxit illum coram illis.* εναντιον regit genitivum.

10. εμπλησαι τα αγγεια αυτων σιτου.] *Implere vasa frumentis.* εμπληθω, impleo, regit et accusativum et genitivum. In voce pass. genit.

11. και επιθετες τον σιτον.] *Quum imposuissent frumentum*, vel frumento imposito. επιθετες est p. aor. 2. v. επιτιθημι, ιτιροπο.

12. ου καταλυσαν] *Angl. Where they lodged* ; scil. apud diversionem. καταλυω sæpe signif. *commoror*, in hospitium diverto. καταλυσαν scil. τα σκευαφορα, *impedimenta* e *jumentis* solvebant.

13. και ειδε τον δεσμον του αργυριου αυτου.] *Et videbat fasciculum argenti ejus.* δεσμος proprie est *vinculum*. In sensu quo hic accipitur, nempe, *fasciculus*, δεσμη fere semper in usum venit. Ceterum, δεσμος in plurali est δεσµα. Observare licet argentum priscis temporibus non excusum, sed in massas parvulas tractum esse, et vel numeratum vel ponderatum.

78. 1. απεδοθη μοι το αργυριον] *Reddita est mihi pecunia.* v. απεδωµι.

2. και εξεστη η καρδια αυτων.] *Et cor defecit illis*, ad v. et cor eorum e suo statu amovebatur. v. εξιστηµι.

3. και εταραχθησαν.] *Et commovebantur.* v. ταρασσω.

4. τὰ συμβάντα αὐτοῖς,] *Quaecumque illis acciderant.* v. συμ- 78.
βαινα.

5. καὶ εἰδοτο ἡμᾶς ἐν φυλακῇ,] *Et nos in carcerem conjecit.* εἰδοτο,
2. aor. med. v. τιθήμι.

6. κατασκευοί,] *Vide supra p. 3. n. 21.*

7. σὺς,] ὁ σὺς *Angl. the one : ὁ ἑτερος, the other.*

8. ἐν σοὶ τῇ γνώσῳμαι] *Hoc nempe sciam.* Notandum est
nonnulla verba futurum medium pro activo sumere : ut γιγνώ-
σκω, fut. m. γνῶσθαι. αἶδω, f. φάσθαι. σίγῃω, f. σιγασθῶμαι, &c.

9. ἀδελφὸν ἵνα ἀφῇς ἄδῃ μετ' ἐμοῦ.] *Unum ex fratribus hic
mecum relinquitis.* ἀφῇς. imper. Aor. 2. v. ἀφήμι.

10. καὶ ἀγαγίτε πρὸς με,] *Et ducite ad me.* ἀγαγίτε per re-
dupl. pro αἰσῇ. 2 pl. imper. Aor. 2. v. ἀγω, ducō.

11. καὶ τῇ γῇ ἐμπορεύσεσθε.] *Et in terra mercaturam facietis.*
v. ἐμπορεύομαι.

12. ἐγένετο δὲ ἐν τῇ κατακένου αὐτοὺς τοὺς σακκοὺς αὐτῶν,] *Con-
structio et interpretatio Angl. ἐγένετο δὲ ἐν τῇ αὐτοὺς κατακένου
τοὺς σακκοὺς αὐτῶν, It happened in their emptying their sacks.*
Articulus sæpe cum infinitivo construitur, interdum accusati-
vo, interdum nominativo pronominis interposito. κατακένου est
infin. v. κατακένω, evacuo, quod vide.

13. καὶ ἐφοβήθησαν] *Et timuerunt.* φοβῶ in voce act. signifi-
cat terreo, in med. timeo.

1. ἐμὲ ἠλευθέρωσάτε] *Me liberis orbavitis.* αἰλευθέρω, liberis or- 79,
βο, ex a priv. et τέκνω.

2. ἐὰν ἐμὲ εὐχίστο ταῦτα πάντα.] *Adversus me hæc omnia sunt.*
ταῦτα πάντα εὐχίστο, "neutrum plurale sapissime gaudet ver-
"bo singulari."

3. τοὺς δύο υἱοὺς μου ἀποκτείνον] *Duos mihi filios occide.* ἀποκ-
τείνον est imperat. Aor. 1. v. ἀποκτείνω. f. ἀποκτείνω.

4. εἰ μὴ ἀγαγῶ] *nisi reducam.* ἀγαγῶ subj. Aor. 2. v. ἀγω.
vide supra n. 16. Ceterum, εἰ semper cum subjunctivo con-
strui debet.

5. δὸς αὐτὸν εἰς τὴν χεῖρα μου,] *Da illum manum in manum.* δὸς
est imperat. Aor. 2. v. δίδωμι quod vide. χεῖρα μου pro ἐμὴν
χεῖρα.

6. καὶ αὐτὸς μόνος καταλείπεται] *Et ille solus relictus est.* v.
καταλείπω.

7. καὶ συμβεήσεται αὐτὸν μαλακισθῆναι] *Angl. And it will hap-
pen that he suffer.* Vide supra ad p. 2. n. 13.

79. 8. ἢ εἰν πορευθεὶς, καὶ καταξέτε μου—εἰς ἄδου.] ἢ scil. εἴθε ἢ εἰν πορευθεὶς, locutio ab Attica norma certe aliena, quæ facile εἶν carere potest. v. πορευομαι proficiscor. καὶ καταξέτε μου το γῆρας μετὰ λύπης εἰς ἄδου. Angl. and ye will bring down my old age with sorrow to the grave: εἰς ἄδου, pro εἰς [δομον] ἄδου. Elliptice semper ponitur.

9. ὁ δὲ λιμός ἐνίσχυσέν ἐπὶ τῆς γῆς,] *Et fames ingravescebat per terram, ἐνίσχυσεν.* est Aor. 1. v. ἐνίσχυω. quod vide.

10. ἥνικα συνετέλεσαν καταφαγεῖν τὸν σίτον,] *Postquam comederant frumentum.* Angl. ad v. after they had finished to eat up the corn. συνετέλεσαν Aor. 1. v. συνετέλω, quod vide. καταφαγεῖν Aor. 2. obsoleti præsentis καταφαγῶ.

11. ἐν πνεύκῳ] *Quod portarunt.* ἐνεγκῶν. 3. pl. Aor. 1. v. ἐνεγκῶ, pro quo in usu in præs. φέρω, quod vide.

12. πριάσθε ἡμῖν μικρὰ βρώματα,] Angl. Buy us a little food. πριάσθε, imperativus. v. πριάμαι. εἶπο.

13. διὰ μαρτυρίαν μεμαρτυρήται ἡμῖν ὁ ἀνθρώπος,] *Per obtestationem obtestatus est nobis homo, i. e. graviter admonuit.*

14. οὐκ ὀψέσθε το πρόσωπον μου] *Meam faciem non videbitis.* ὀψέσθε fut. 1. v. ὀπτομαι, f. ὀψομαι, ὀψι.

15. εἰ μὲν οὖν ἀποστείλλης] *Si mittas igitur.* Observandum est particulam εἰ hic et mox infra cum subjunctivo jungi, quam constructionem Attici scriptores omnino respuunt.

17. τί ἐκακοποιήσατε μοι] *Quid male mihi fecistis?* v. κακοποιέω.

80. 1. ἀναγγεῖλαντες] *Cum nunciaveritis.* ἀναγγέλλω, proprie est renuncio; sed ἀνα in compositione sæpe denotat quod clarum vel perspicuum est, quod quasi ante oculos ponitur: ἀναγγεῖλαντες igitur hic significat, plane nunciantes.

2. ἐρωτᾷ πηρωτηθεὶς ἡμᾶς ὁ ἀνθρώπος καὶ τὴν γένεσιν ἡμῶν,] *Querens interrogavit nos homo de genere nostro.* ἐρωτᾷ c. pro ἐρωτῶν v. ἐρωτάω, rogo, quæro: ἐπερωτάω, interrogo.

3. ὁ πατήρ ὑμῶν ζῇ;] *An pater vester vivat?* ζῇ contr. pro ζῶν.

4. καὶ ἀπηγγεῖλαμεν αὐτῷ κατὰ τὴν ἐπερωτησὶν ταύτην,] Angl. And we replied to him according to this question. ἀπηγγεῖλαμεν, Aor. 1. v. ἀπαγγέλλω.

5. μὴ ᾔδειμεν ὅτι ἐρεῖ ἡμῖν—] Angl. We could not know that he would say to us. ᾔδειμεν, est 1. pl. plusq. v. ἴδω, scio, pro

ειρησμεν· flectitur ηδεν, εις, ει, &c. ερσι est 1. fut. v ερσω, dico. 80. In futuro semper est ερσω, εις, ει, per elisionem et contractionem pro ερσσω, &c.

6. αποστειλον το παιδαριον μετ' εμου.] *Mitte puerulum mecum.* παιδαριον est diminutivum a παις, puer.

7. ινα ζωμεν και μη αποθανωμεν.] *Ut vivamus neque moriamur.* ζωμεν est subj. c. pro ζωμεν, v. ζαω. αποθανωμεν vide αποθησκειω.

8. και η αποσκευη ημων.] *Et nostra supellex.* Derivari videtur ab αποσκευαζω, quod in media voce sæpe significat. *vasa et sarcinas colligo.* “Substantivum αποσκευη, observat Schleusner. Lex. adeo, inde deductum, omnem apparatus, facultates et supellectilem indicat.” Hic latius sumi videtur, omnes et liberos et pecudes, et quæque terræ fructibus aluntur, complectens.

9. εγω δε εκδεχομαι αυτον.] *Ego eum excipio.* εκδεχομαι, secundum Schleusn. Lex. proprie est, *id, quod ab alio susceperis, secundo loco tractare.* Hic significare videtur excipio, *fide interposita, ut salvus redderetur.*

10. ιαν μη αγαγη αυτον προς σε.] *Nisi eum ad te reducam.* αγαγω, per redup. pro αγω, est subj. Aor. 2. v. αγω, duco.

11. ημαρτηκως ισομαι εις σε πασας τας ημερας.] *Angl. I shall have transgressed against you for ever.* Constructio participii perfecti cum indicativo omnium temporum verbi ειμι, sum, haud insolita est. Ceterum ημαρτηκως est part. perf. v. αμαρτανω, aberro, in culpa sum. ημερας regitur a præpositione ανα subintellecta.

12. ει μη γαρ εβραδυναμεν, ηδη αν υπιστρεψαμεν δις.] *Nisi enim cunctati sumus, iterum jam reverterimus.* v. βραδυνω, cunctor, et υποστρεφω.

13. ρητινης.] *Resina.* ρητινη ita exponit H. Stephanus in Lex. Est lachryma seu humor liquidus et oleaginosus ex planta sponte diffluens. Omnis quidem resina ex sua arbore manat liquida.

14. θυμαμα τε και στακτην και τερεβινθον και καρνα.] *Et suffitum, et myrrham, et terebinthum, et juglandes.* στακτη, a σταζω stillo: ita interpretatur H. Steph Lex Item στακτη, liquor oleaceus e myrrha cinnamomoque inciso stillans.—τερεβινθος, *Terebinthus arbor.*

80. 15. και τα αργυρια δις δις λαβει] *Et argentum duplex accipite δις δις, a δις, bis: idem est quod διπλων infra.*

16. και το αργυριον το αποστραφει] *Et pecuniam remittentem. αποστραφειν, part. Aor. 2. pass. v. αποστραφω.*

17. μη ποτε αγνοημα εστι.] *Ne forte per incuriam factam sit. αγνοημα, erratum, ab αγνοω. ignoro.*

18. ο δὲ Θεός μου δὴν ὑμῖν χάριν.] *Angl. And may my God grant you favour. δὴν, Att. opt. Aor. 2. v. δίδωμι, pro δόω.— αποστειλαι infra, est. 3. sing. opt. Aor. 1. verbi αποστέλλω.*

81. 1. ἰγὰ μὲν γὰρ κατέπερ ἰσχυρομαι, ἰσχυραμαι] *Locutio inusitata et quæ haud facilis intellectu est. Sensus videtur esse, Angl. I feel as if I were already deprived of my children, v. ασταύω.*

2. και αναστάντες,] *Et proficiscentes. v. ανίσταμι.*

3. τὸν ἰμομήτριον,] *Eadem matre genitum. ἰμομητρίας, ex ἰμῆς, et μετρη.*

4. και εἶπε τῷ πατρι της οικίας αυτου,] *Et dixit illi qui domus ejus præerat. τῷ. hic sumitur pro εἰσὶν τῷ πατρι της οικίας αυτου idem est ac ταμια της οικίας αυτου.*

5. και σφαξεν θυματα και ἰσχυμασεν.] *Et victimas cæde et præpara. σφαξεν, est Aor. 1. imperat. v. σφαζω, jugulo. vide ἰσχυμαζω.*

6. μετ' εμεοι γαρ φαγονται οἱ ανθρωποι αρτους την μεσημεριαν.] *Mecum enim panem edent homines meridie. φαγονται, est 3. p. fut. 2. obsol. φαγω, edo. την μεσημεριαν, scil. κατὰ. Porro μεσημερια componitur ex μεσος medius et ημερα dies, β loco s interposito, euphoniæ gratia.*

7. το αποστραφει] *Quod remittebatur, vide supra n. 5.*

8. την αρχην] *scil. κατὰ την αρχην, primo.*

9. και σκοφαντησαι ημεις και επιθεσθαι ημιν, του λαβειν ημεις εις παιδας και τους ονους ημων.] *Constructio hujus loci neque obvia neque ad Atticam normam reducenda est. σκοφαντησαι et επιθεσθαι regi videntur ab εισαγομεθα, constructione dura et inusitata. Atticus scriptor fortasse dixerit, ημεις εισαγομεθα να σκοφαντησθαι και επιθεσθαι, κ. τ. λ. του λαβειν scil. σκευα. Sic. Angl. interpretari licet: Both to accuse us, and fall upon us, for the purpose of seizing us and our asses for slaves.—σκοφαντησαι proprie est indico illum qui ficus Athenis clam exportabat. unde, indico, calumnior. παις, non solum significat puer, verum etiam, servus, pedisequus; ut infra p. 13.*

10. ἐν τῷ πυλῶνι τοῦ οἴκου,] *In vestibulo domus.*

81.

11. δεομένη κύρι·] *Deamēda proprie est oramus, rogamus; hic valere videtur, fidem imploramus.*

12. ἥνικα ἤλθομεν εἰς τὸ καταλῦσαι,] *scil. εἰς τὸ καταλύσαι (τὰ σκευήφορα) Angl. When we had come to our resting place. (to take down our baggage) καταλῦω, quod proprie est, dissolvere, nonnunquam sensu in itinere subsistendi vel in diversorio morandi accipitur. Sic Plato. παρ' ἐμοὶ Γοργίας καταλύει. Angl. Gorgias lodges with me. πλεθίων ἢ ὁ σταθμός εἶνα ἐμελλε καταλύσειν. Xen. Anab. I. 10.—Ceterum accusativus cum infinitivo junctus regitur vi præpositionis εἰς.*

13. καὶ ἀνοίξαμεν] *Et aperuissēmus. Vide ἀνοίγω.*

ἄφ' τοῦ ἀργυρίου ἡμῶν ἐν σταθμῷ.] *Pecuniam nostram ad pennis exactam, σταθμός, quod sæpius pro statio, hic pro pondus, accipitur. Sic etiam Xen. Mem. τὸν ρυθμὸν τοῦ θάρακος ποτερον τῶ μετρεῖ ἢ σταθμῷ ἐσθόδουκουν.—*

1. οὐκ οἶδαμεν τις ἐνέβαλε,] *Nescimus quis improuerit. οἶδα. 82. μιν perf. med. v. εἶδω. in 2. sing. οἶδαςθα. per sync. οἶσθα.*

2. ἡλῶς ὤμεν, μὴ φοβισθε·] *Animo hilari sitis, ne metuantis. ἡλῶς hic adverbialiter sumitur. φοβισθε, vide φοβέω.*

3. καὶ τὸ ἀργυρίον ὡμῶν εὐδοκίμοι ἀπὶ χω·] *Et vestram pecuniam probatam recipio, εὐδοκίμοι part. v. εὐδοκίμω.*

4. νίψαι τοὺς πόδας αὐτῶν·] *Ad lavandum pedes. v. νίπτω.*

5. καὶ ἐδωκε χερτάσματα τοῖς οἰκῆς αὐτῶν·] *Et pabulum asinis præbuit. ἀδωκε, Agr. 1. v. δίδωμι.*

6. ἡτοιμάσαν δε τὰ δαρά, ἕως τοῦ εἰλθῖν τοῦ Ἰωσήφ μεσημβρίας,] *Et dona parata habebant ad adventum Josephi meridie. Sic alteram membrum sententiæ construe, ἕως τοῦ τοῦ Ἰωσήφ εἰλθεῖν μεσημβρίας. Articulus τοῦ regitur ab adverbio ἕως, et Ἰωσήφ in accusativo ante infinitivum ponitur. v. εἰτοιμάζω.*

Τ· ἡκουσάν γὰρ ὅτι οὐκ ἐμελλε ἀριστᾶν·] *Audiebant enim cum ibi pransurum esse. ἐμελλε ἀριστᾶν, ad v. futurus erat prandere, v. ἀριστᾶν.*

8. καὶ προσκυνοῦσαν κ. τ. λ.] *Vide supra ad p. 3. n. 16.*

9. πῶς ἔχετε ;] *Quomodo vos habetis. scil. ὡς αὐτοὺς.*

10. εἰ ὕγιαίνει ὁ πατήρ ὡμῶν ὁ προσβύτης ;] *Valeatne pater vester, senex—? v. ὕγιαίνω. Ceterum, cum vocabulum qualitatem quandam vel relationem inter denotans adjungitur, semper articulum recipit. Sic infra etiam, ὁ πατήρ σου, ὁ πατήρ ὡμῶν : ubi notare licet πατήρ hic servus indicare.*

82. 11. εὐλογημένος ὁ ἀνθρώπος ἐκείνος τῷ Θεῷ.] *Benedictus sit ille vir a Deo.* v. εὐλογεῖω.

12. ἀναβλέψας δὲ τοῖς ὀφθαλμοῖς αὐτοῦ Ἰωσήφ.] *Angl. And Joseph looking up with his eyes.* v. ἀναβλέπω.

13. οἱ ἵπατε πρὸς με ἀγαγεῖν ;] *Quem dixistis vos ad me adducturos ? ἀγαγεῖν, Aor. 2. inf. perf. redup. pro αἰνεῖν.*

14. ὁ Θεὸς ἐλεῆσαι σε, τέκνον.] *Deus tibi propitius sit, fili.* ἐλεῆσαι est 3. s. opt. Aor. 1. v. ἐλσεω.

15. ἰταραχθὲν δὲ Ἰωσήφ, συνίστρεφετο γὰρ τὰ ἐγκύατα αὐτοῦ ἐπὶ τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ.] *Turbatus erat Josephus, viscera enim ejus commovebantur propter fratrem.* v. ταράσσω. συνίστρεφετο γὰρ τὰ ἐγκύατα, viscera commovebantur ; ita dicta, quia viscera apud veteres sedes affectuum habebantur. Cf. Paul. Epist. ad Coloss. iii. 12. πλεῖστα οἰκτιρμῶν, summa misericordia. v. συνστρέφω.

16. εἰσέλθων δὲ εἰς τὸ ταμίειον,] *Et ingressus in conclave.* ταμίειον, contr. pro ταμειῖον, est proprie cella penuraria ; item conclave.

83. 1. ἐξελθὼν ἐνκρατεῖσθαι.] *Et egressus temperavit,* scil. a lachrymis. v. ἐγκρατεῦμαι.

2. παραθεῖτε ἄρτους,] *Panem apponite.* παραθεῖτε, imperat. Aor. 2. v. παρατίθεμι, juxta pono, appono.

3. καὶ αὐτοῖς καθ' ἑαυτοὺς,] *Et illis per se.*

4. τοῖς συνδιδιπνέουσι,] *Qui comedebant :* articulus cum participio et cum nomine antecedente congruens, sæpe relativi vice fungitur.

5. βδελύγμα γὰρ ἐστὶ τοῖς Αἰγυπτίοις.] *Ægyptiis enim res execranda est.* Quia illis quorundam animalium carnem comedere nefas erat.

6. καθίσαν δὲ ἐναντίον αὐτοῦ] *Sedebant coram illo, ἐναντίον* regit genitivum pronominis. Ceterum, καθίζω, sæpe est, sedere facio.

7. ὁ πρωτοτοκος κατὰ τὰ πρῶθειά αὐτοῦ.] *Primigenitus secundum aetatem propectam :* καὶ ὁ νεώτερος κατὰ τὴν ἰσοτητα αὐτοῦ, et junior secundum juventutem. πρωτοτοκος, a πρῶτος primus, et τικω, pario. Sed πρωτοτοκος est, primipara.

8. ἐξίσταντο δὲ οἱ ἄνθρωποι, ἑκάστος πρὸς τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ.] *Et homines obstupefacti sunt, singuli ad fratrem conversi.* v. ἐξίσταμι.

9. ἦσαν δὲ μερίδας παρ' αὐτοῦ πρὸς ἰστούς,] *Et portiones ac-* 83.
ceperunt ab illō. ἦσαν, Aor. 1. v. αἰφ, tolle.

10. ἐμεγαλυνθὲ δὲ ἡ μερίς—πρὸς τὰς ἐπεικων,] *Præstabat au-*
tem portio Benjaminis, cum ceterorum portionibus æstimata,
quintuplex præter eorum portiones. ἐμεγαλυνθὲ. Aor. 1. pass.
v. μεγαλυν. παρὰ τὰς μερίδας, παρὰ hic comparisonem indi-
cat.

11. καὶ ἐμεθύθησαν μετ' αὐτοῦ,] *Et largiter biberunt cum il-*
lo. μεθύσκω, est ebrium reddo; μεθύσκομαι inebrior. ἐμεθύθησαν
hic interpretari licet, vino caluerunt.

12. καὶ ἐνετείλετο Ἰωσήφ τῷ ἐντὶ ἐπὶ τῆς οἰκίας αὐτοῦ,] *Et Jo-*
sephus præcepit domus ejus præsidī. v. ἐντελλομαι τῷ ἐντὶ, qui
est. Articulus cum participio sæpe fungitur vice relativi
cum indicativo.

13. κλησάτε τοὺς μαρτυροῦντας—βρωμάτων,] *Verba implendi,*
&c. regunt et accusativum et genitivum. v. κληθῶ.

14. ὅσα εἶναι δύνανται ἀραῖ,] scil. εἰς τὰ πάντα βρώματα ἴσα, κ.
τ. λ. Angl. *As much as they may be able to carry.* v, αἰφ.

15. καὶ τὸ κοῦδον μου τὸ ἀργυρεόν,] *Et poculum meum argen-*
teum. κοῦδον raro occurrit; nonnulli putant fuisse poculum Per-
sicum.

16. καὶ τὴν τιμὴν τοῦ σίτου,] *Et pretium ejus frumenti.* Vox
τιμῆ, quæ a τῷ, solvo, venit, hic significat, pretium solveba-
tur.

17. ἐγένεθη δὲ,] *Et factum est.* v. γινομαι.

18. τὸ πρῶν διεφάνε,] *Et illuxit.* διεφάνε est Aor. 1. v. δια-
φανοσκῶ, raro a solutis scriptoribus adhibiti.

19. ἐξελθόντων δὲ αὐτῶν τὴν πόλιν, οὐκ ἀπέσχοι μακρὰν,] *Urbe*
ab illis relicta, non longe aberant. Pro ἐξελθόντων—τὴν πόλιν,
Attici libentius dicunt ἐξ—τῆς πόλεως, οὐκ ἀπέσχον μακρὰν, scil.
οὐδὲ v. ἀπὶ χω.

1. ἐπιδιᾶξοις οἱσι τῶν ἀνθρώπων, καὶ καταλάβῃς—καὶ εἰς αὐ- 84.
ταίς,] *Persequere homines, et comprehensis dices illis.* ἐπιδιᾶξοις,
est imperat, Aor. 1. v. ἐπιδιᾶσκω, q. v.—εἰς, vide supra. ad. p.
9. n. 8.

2. τί ἐστὶ ἀναπαίδεκατε ποτὲρα ἀντὶ καλῶν;] Angl. *Why is it*
that ye have requiried evil for good? τί, sequente οἱ, postulat
ut verbum ἔστι subaudiatur: Atticus scriptor potius diceret,

84. *τι ανταπ.* scil. *δια τι.* Ceterum *ανταποδοιδωμι* sign. *vicissim reddo*, i. e. *reddo pro eo quod jam accepi.*

3. *αυτος δε οιωσιμω οιωνηζεται εν αυτω*] *Et ipse augurium capiat in illo.* *οιωνηζομαι* proprie est: *augurium capio ex avibus*; inde generaliter, *auguror*. Ceterum, *οιωσιμω οιωνηζεται* est verbum et suum cognatum nomen, quod apud Atticos sæpissime in accusativo ponitur.

4. *μη γινεϊτο τοις παισι σου*] *Ne contingat tuis servis.*

5. *ει το μεν αργυριον — πως αν κλειψαιμεν —*] Particula *ei* cum indicativo construitur cum nihil de facto incertum indicatur:—*an* cum interrogativis verbis optativum postulat.

6. *παρ' ω αν ευρης το κονδυ των παιδων σου,*] Sic construe: *παρ' ω των παιδων σου αν ευρ ε το κονδυ*, *apud quemcunque tuorum servorum invenias poculum.* *ευρης*, subj. Aor. 2. v. *εδρισχω*.

7. *ουτως εσται.*] *Sic erit.* *εσται* per syncop. pro *εσταις*, verbi *ειμι* *sum*.

8. *υμεις δε ετιςθε καθαροι.*] *Vos autem erimini expertes eritis.* *καθαρος* proprie est *purus*, scil. nullis sordibus pollutus; inde ab omni labe vacuus.

9. *και εσπευσαν και καθειλον ικαστος*] *Et festinarunt et detraxerunt singuli.* *καθειλον*, v. *καθαιρην*. *ικαστος* sæpe cum verbo plurali struitur. Sic infra, *και ηνοιξαν ικαστος*. v. *ανοιγω*.

10. *ηρσηνης δε απο του πρεσβυτερου αρχαιμενος*] *Scrutatus est ab seniore incipiens.* v. *ερσηναω*. Verbum *αρχω* in voce act. sign. *prior incipio*, item *impero*; in *ῥ.* med. *incipio*, sine respectu ullius sequentis.

11. *και διεβρηξαν τα ιματια αυτων*] *Et vestes disciderunt.* v. *διαβρηγνυμι* vel *διαβρησσω*.

85. 1. *ετι αυτου οντος ικει, και επιθεν εναντιον αυτου,*] Angl. *He being still there, and they fell down before him.* *αυτου οντος*, genitivus absolutus. *επιτον*, v. *πιπτει*.

2. *τι το πραγμα τουτο εποιησατε*] scil. *δια τι.*

3. *ουκ οιδας οτι οιωσιμω οιωνηζεται ο ανθρωπος, οιος εγω*] *An ignoratis hominem, qualis ego, auguraturum?* *οιωνηζεται*, 3. sing. f. 1. pro *οιωνησεται*, uti vulgo dicitur; verum est potius ab *οιωσιμω* quam *οιωνηζομαι*. Vide supra p. 15. n. 11.

4. *τι απερωμεν τω κυριω, — η τι δικαιωθωμεν*] Angl. *What shall we reply to our lord, — or how may we be justified?* *απερωμεν* ῥ.

1. προαντρεσόμεν. σ eliso, αντρεσιόμεν, c. αντρεσόμεν, componitur 85.
ex αντι et ερω, dico. — δικαιωθήμεν, subj. Aor. 1. pass. v. δι-
καιωω.

5. εσμεν οικεῖται τῷ κυρίῳ ἡμῶν.] οικεῖται hic idem valet ac παι-
δας, uti sæpe supra. Proprie est domesticus.

6. ἐγγισας δὲ αὐτῷ Ἰουδας.] Cum illi appropinquasset Ju-
das. ἐγγισας p. aor. 1. v. ἐγγιζω. — Δεσμαι, κυρεῖς, vide supra p.
12. n. 2.

7. καὶ μὴ θυμῶθῃς τῷ παιδί σου] Et ne irascaris servo
tuo. θυμῶν quod a θυμός, animus, ira, est in v. act. ad iram
accendo; in v. pass. irascor. Soph. Œd. Tyr. 344. θυμῶν
δ' ἔργῃς.

8. οἱ σὺ εἰ μὲτα Φαραῶ.] Quia tu es secundus Pharaο. μετὰ
hic signif. post, proximè post.

9. καὶ παῖδιον γῆρας, νεώτερον αὐτῷ.] Angl. And a child of his
old age, his youngest. γῆρας est gen. s. γῆρας, αἰς, τ elis. αἰς, c.
ως, senectus. νεώτερον videtur pro superlativo sumi.

10. ἐπιμελῶμαι αὐτοῦ.] Et curæ erit mihi. ἐπιμελῶμαι
est f. 1. mēd pro ἐπιμελῆστομαι. σ elis. ἐπιμελῆσθαι c. ἐπιμελῶμαι,
v. ἐπιμελῶμαι.

11. ἐν δὲ καταλίπῃ τὸν πατέρα, ἀποθνῄσκειται.] Sic reliquerit
patrem, morietur. καταλίπῃ subj. aor. 2. v. κατάλιπῃ. ἀποθῆ-
ναισι. f. 2. ἡν. v. ἀποθνήσκω.

12. οὐ προσθήσεσθε ἰδεῖν τὸ πρόσταπον μου] Non amplius
dabitur vobis meam faciem videre. προσθήσεσθε hoc in lo-
co ab Attica expositione alienum est. “Cum infinitivo
“autem junctum, inquit Steph. Thes. προστιθεῖν neutralem
“habet significationem, et exponitur insto, insisto, pergo; ut
“Act. Apost. c. 12—” “Solent scil. N. T. Scriptores ver-
“bum προστιθεῖν aliis verbis addere, ita ut partim adverbiali-
“ter ponatur puo iterum, deinde, porro, amplius, præterea,
“partim vero plane abundet.”—Schleus. Lex.

1. ἐγενετο δὲ] Accidit autem. v. γινώμαι.

2. βαδίσατε πάλιν] Pergite iterum. v. βαδιζω.

3. τοῦ ἀδελφοῦ ἡμῶν τοῦ νεώτερου μὴ οὐτος μεθ' ἡμῶν.] τοῦ ἀδ.
μὴ οὐτος—genitīvus absolutus.

4. ὅτι δύο ἔτεκε μοι ἡ γυνή.] Uxorem mihi duos filios peperisse.
ἔτεκε, aor. 2. v. τικτω.

5. καὶ εἰπατε ὅτι θνητοβρωτος γίγνεσθαι] Et dixistis eum a fe-

86. *ris devoratum esse. θηριοβρωτος, a feris comestus; a θηριον, bestia et βρωσκω. γεγενεσθαι, p. m. v. γινωμαι.*

6. *εαν συν λαβητε και τουτον—εις αδου.] Sic hunc e conspectu meo abducatis.—και καταξτε μου το γηρας μετα λυπης εις αδου, et senectutem meam in orci domum cum dolore deducetis. εις αδου scil. εις τοπον, seu οικον vel δομον αδου in domum quo manes coguntur.*

7. *η δε ψυχη αυτου εκρεμαται εκ της τουτου ψυχης.] Vita enim ejus pendet ex illius vita. v. κρεμω.*

8. *η εσται εν τη ιδειν αυτον μη εν το παιδιον μηδ' ημων.] Ordo est: η εσται, εν τη αυτον ιδειν το παιδιον μη ου μηδ' ημων (οτι) εσλευθησιν. Et accidet, cum viderit puerulum non esse vobiscum, cum moriturum.*

9. *γαρ παις σου παρα του πατρος εκδιδεται κ. τ. λ.] Vide supra ad p. 10. n. 10.*

87. 1. *νυν ουν παρεμεινα δει παις αντι του παιδιου] Nunc igitur apud te manebo servus loco pueruli. παρεμεινα est f. l. v. παρεμεινω, scil. μεινω παρα δει.*

2. *ινα μη ιδω τα κακα η εδρησει τον πατερα μου] Ne videam inala que patrem correptura sunt. ιδω subj. aor. 2. v. ιδω, video. εδρησει v. εδρυσκα.*

3. *η ουκ ηδυνάτο Ιωσηφ ανχεσθαι, παντων των παρεστηκοτων αυτη.] Et Josephus non potuit se continere, omnibus illi adstantibus. v. ανχω est sursum teneo, ανχομαι, meipsum sursum teneo.—etiamque patior, tolero, meipsum contineo παρεστηκοτων, p. ac. Vide παριστημι.*

4. *εξαποστειλατε παντας απ' εμου.] Facite ut omnes e conspectu meo amoveantur. v. εξαποστελλα.*

5. *ηνικα ανιγνωριζετε τοις αδελφοις αυτου.] Cum se notum reddidit fratribus. ανιγνωριζετε, est imperf. med. voc. v. αναγνωριζω.*

6. *η αφηκς φωνη μετα κλαιδμου.] Et flens vocem rumpit αφηκς aor. 1. v. αφηκς.*

7. *η ακουστοι εγενετο εις τον οικον Φαρω] Et strepitus domo Pharaonis auditus est. Vocabulum ακουστοι nescio an apud Græcos scriptores accipiatur: utuntur quidem eodem sensu ακουσμα, ab ακουω. audio.*

8. *η ουκ ηδυνάτο οι αδελφοι απειρηθαι αυτη.] Et non potue-*

erunt fratres ei respondere. ἤδυναντο, Atticè πρό ἐδύναντο. απο- 87.
κρίθηναι. aor. 1. p. v. ἀποκρίνομαι.

9. ὃν ἀπέδοσθε εἰς Αἴγυπτον.] *Quum vendidistis in Ægyptum.*
ἀποδιδῶμι proprie est, *reddo, persolvo*; sed in aor. 2. med.
sæpe significat *vendo*. ut in hoc loco.

10. τοὶ οὖν μὴ λυπησθε· μὴ δὲ σκληρὸν ὑμῖν φανῇτω] *Nunc igitur
ne doleatis neque acerbum vobis videatur.* Notandum
est verbum λυπῶ in v. act. signif. *dolore afficio*, in med.
doleo.

11. ἐν οἷς οὐκ ἔστιν ἀροτριασθεὺς οὐδὲ ἀμῆτος.] *In quibus neque est
aratatio, neque messis.*

12. ὑπολειπεσθαι ὑμῖν καταλειμμα ἐπὶ τῆς γῆς, καὶ ἐκθρῆναι
ὑμῶν καταλείψιν μεγάλην.] *Ut reliquæ remanerent vobis in terris,
utque alerem magnam stirpem vobis.* καταλειμμα et κατα-
λείψιν, eandem significationem habent, scil. *reliquæ*. a perf.
pass. v. καταλείπω, formata.

1. σπευσάντες οὖν, ἀναβῆτε πρὸς τὸν πατέρα μου.] *Festinantes* 88.
igitur, ascendite ad meum patrem. ἀναβῆτε, 2. pl. imper. aor.
2. v. ἀναβαίνω, *ascendo*, cui opponitur καταβαίνω, *descendo*.

2. καὶ ἰθὺ ἐγγὺς μου σὺ καὶ οἱ υἱοὶ σου, κ. τ. λ.] *Angl. And you
shall be near me, &c.*

3. ἵνα μὴ ἐκτρέψῃς σὺ] *Ne pereas tu.* ἐκτρέβω est, *extero, ab-
sumo*. in v. pass. *pereo*. ἐκτρέψῃς, 2. s. aor. 2. subj. pass.

4. καὶ πάντα τὰ ὑπαρχόντα σου.] *Et omnia quæ sunt tibi.* Par-
ticipium ὑπαρχάν apud Atticos dativum post se recipit.

5. ὅτι τὸ στόμα μου το λαλῶν πρὸς ὑμᾶς] *Quod meum os est,
quod loquitur vobiscum.* ὅτι τὸ στόμα (ἔσσι, τὸ λαλῶν. Arti-
culus cum participio loco relativi cum indicativo.

5. πᾶσαν τὴν δοξάν μου τὴν ἐν Αἰγύπτῳ.] *Omnem meam fa-
mam in Ægypto.* τὴν scil. οὐσαν.

7. καὶ ταχυναιτες καταγαγετε] *Et celeriter deducite.* Partici-
pium, altero verbo in imperativo subsequente, sæpe adverbii
vice fungitur.

8. καὶ ἐκτείνων ἐπὶ τὸν τραχήλον,] *Angl. And having fallen
upon the neck.* Vide ἐκτείνω.

9. καὶ κατεφιλήσας πάντας τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ.] *Et cum oscula
fratibus dedisset.*

10. καὶ διεβόησεν ἡ φωνὴ εἰς τὸν οἶκον Φαράω, λέγοντες,] *Angl.*

88. *And the news was proclaimed in the house of Pharaoh, saying.* Tirones observent λεγοντες, quod cum ἡ φωνη concordare debet, absolute poni; locutionem etiam διεβοηθη ἡ φωνη, inusitatam esse v. διαβοω.

11. ἦκασιν οἱ ἀδελφοὶ Ἰωσήφ.] *Venerunt fratres Josephi.* Observandum est ἦκασιν, 3. pl. perf. ac v. ἦκα venio, nusquam, quod scio, apud Atticos scriptores in usu esse.

89. 1. γεμισατε τὰ φορτία ὑμῶν,] *Onerate vehicula vestra.* v. γεμίξω et φορτιον.

2. καὶ τὰ ὑπαρχοντα ὑμῶν,] *Et vestras possessiones.* Vide supra n. 8.

3. καὶ δώσω ὑμῖν πάντων τῶν ἀγαθῶν Αἰ. καὶ φαγεσθε τὸν μύελον τῆς γῆς.] *Et dabo vobis ex omnibus bonis Ægypti. et comedetis medullam terræ.* δώσω ὑμῖν (τι μέρος) κ. τ. λ. φαγεσθε 2. f. med. v. φαγῶ, quod vide.

4. σὺ δὲ ἀντίλαι ταῦτα.] *Hæc tu injunge.* v. ἐντέλλομαι. λάβειν αὐτοῖς, Angl. *to take for them.*

5. καὶ μὴ φεισθῆς τοῖς ὀφθαλμοῖς τῶν σκευῶν ὑμῶν.] *Ne parcatis intuentes, utensilibus vestris.* vox ὀφθαλμοῖς apud Homerum, sicut in hoc loco, redundare videtur: sic II. α. 587. μὴ σι—εν ὀφθαλμοῖσιν ἰδῶμαι Θειομένην. v. φειδομαι.

6. καὶ πασὶν ἔδωκε δισσὰς στολὰς.] *Et omnibus (singulis) dedit duplicem vestem.* στολῃ, a perf. med. v. στella.

7. καὶ πέντε ἐξάλλασσους στολὰς.] Angl. *And five changes of raiment.* Constructio videtur, καὶ πέντε στολὰς ἐξάλλασσους (ἑαυτὰς).

8. καὶ δέκα οἰνοὺς αἰροντας ἀπὸ πάντων τῶν ἀγαθῶν Αἰγυπτου.] *Decem asinos portantes ex omnibus bonis Ægypti.* Supple τι μέρος, ut supra v. αἰρῶ. tollo.

9. μὴ ὀργιζέσθε ἐν τῇ ὁδῷ.] *Ne rixemini per viam.* ὀργιζῶ est irritō, succenseo. ὀργίζομαι, irascor, rixor.

90. 1. καὶ ἐξέστη τῇ διανοίᾳ Ἰακώβ.] *Et mente defecit Jacobus.* ἐξέστημι, quod proprie est dimoveo. dejicio de statu. quo aliquid positum est, hic significat, mente privor, non compos mei sum. Quare igitur τῇ διανοίᾳ male struitur cum verbo, loco τῆς διανοίας.

2. ἀνίσταται τὸ πνεῦμα Ἰακώβ.] *Spiritus Jacobi reviviscebatur.* ἀναζωπυρίω, est resuscito. Suid. interp. ἀναζωπυρίσαι· ἀνανέωσαι, ἀνεγείρει. ζῶσαι.

3. *μεγα μοι ἐστίν*] *Est mihi magni momenti.* In hoc sensu 90. *μεγας* sæpe apud Atticos scriptores adhibetur.

4. *πρὸ τοῦ ἀποθανεῖν με.*] Constructio est, *πρὸ τοῦ με ἀποθανεῖν*, Angl. *Before I die.* *πρὸ τοῦ αὐτὸν ἀποθανεῖν*, *Before he die*, &c.

NOTÆ IN DECALOGUM.

ΕΞΟΔΟΣ, Κεφ. κ'. 20.

5. *ὅστις ἐξηγαγὼν σε*] *qui te eduxi.* *ἐξηγαγὼν*, per redup. pro *ἐξηγον*, 1. s. aor. 2. v. *ἐξαγω*, *educo*.

6. *πλὴν ἐμου.*] *præter me.* *πλὴν* regit genitivum.

7. *οὐ ποιήσεις σεαυτῷ εἰδῶλον, οὐδὲ παντὸς ὁμοιωµα.*] *Neque facies tibi imaginem, neque cujuscunque simulacrum* *εἰδῶλον* interpretatur Schleus. lex. *simulacrum.* *imago*, *omne*, quo nobis repræsentatur forma alicujus rei sive veræ, sive fictæ. ab *εἶδος species*.

8. *ὅσα*] scil. *σοι* vel *οὐτα*.

9. *οὐ προσκυνήσεις αὐτοῖς, οὐδὲ µὲν λατρεύσεις αὐτοῖς.*] *Neque illa venerabere neque religione coles.* *λατρεῖν*, proprie est, *servio*, *famulor*; a *λατρεῖς*, *servus*: hic signif. *religiose colo*, et in Novo Fœdere sæpe refertur ad eos qui munere sacerdotali fungebantur. Vide Pauli Ep. ad Hebr. viii. 5. ibid. ix. 9.

1. *Θεὸς ζήλωτης ἀποδίδους ἁμαρτίας πατέρων ἐπὶ τέκνα.*] 91. *Θεὸς ζήλωτης*, Angl. *a jealous God* *ἀποδίδους ἁμ.* κ. τ. λ. *rependens peccata patrum in liberos.* *ἀποδίδωμι*, quod sæpissime est *reddo*, seu *præsto* quod alteri debeo, hic valet *retribuo*, *rependo*.

2. *καὶ ποιεῖ εἰς χιλιάδας.*] *Et misericordiam præstans in millia.*

3. *καὶ τοῖς φυλάσσουσιν τὰ πρῶταγµατα µου.*] *Et qui observant mea præcepta.* *φυλάσσω*, in act. v. *custodio*, *servo*, in med. *caveo*.

4. *οὐ ληψὲς τὸ ὄνοµα Κυρίου σου Θεοῦ σου ἐπὶ ματαιῶν.*] *Nomine Domini Dei tui non temere uteris.* *ληψὲ*, 1. f. med. v. *λαμβάνω* *ἐπὶ ματαιῶν*, *more vano*; sæpius *ματην*, *frustra*, *temere*, adhibetur.

91. 5. ου γαρ μη καθαρίσῃ Κυριος, κ. τ. λ.]. *Non purum habeat Dominus. &c.*

6. μνησθήτι την ἡμέραν των σαββάτων ἁγιαζέιν αὐτην.] *Angl. ad v. Remember the day of Sabbaths to sanctify it. Verum, uti Schleus. Lex. observat, "Interdum vero idem hic dies " festus Judæorum, in memoriam perfecti a Deo operis crea- " tionis a Deo institutus, —in plurali τα σαββάτα appellatur, " in quo N. T. Scriptores imitati sunt tum Scriptores Hebrai- " cos, V. T. tum Alexandrinos interpretes."*—μνησθήτι est imperat. aor. 1. pass. obsoleti præsentis μνω : in voc. act. in memoriam altero revoco, in med. memoro, recordor.

7. ἐξ ἡμέρας ἐργα, Sex dies opereris. ἐργα est 2. sing. subj. inusitati verbi ἐργαζομαι, pro quo in usu est ἐργάζομαι.

8. καὶ πᾶν κτήνος σου.] *Et omne pecus tuum.*

9. καὶ ὁ προσήλυτος ὁ παροικῶν ἐν σοί.] *Et advena qui tecum habitat. προσήλυτος dicitur qui aliunde advenit ; sic dictus etiam, qui a gentiliū religione ad religionem Judaicam transierat.*

10. καὶ κατέπαυσε τη ἡμέρᾳ τη ἑβδόμῃ.] *Et cessavit septimo die. καταπαύω in voce activa sæpissime est cessare facio, et in v. med. cesso, desino, quiesco.*

11. δια τοῦτο εὐλόγησεν Κυριος την ἡμέραν των ἑβδόμῃ.] *Propter hoc benedixit Dominus septimum diem. v. εὐλογεῖω.*

12. τιμα τὸν πατέρα σου] *Honora patrem tuum. τιμα contr. pro τιμας. imperat. πατέρα σου, dicitur pro σοὶ πατέρα. Græci enim fere semper adhibent pronomina personalia, adjectiva et reciproca, loco possessivorum.*

13. ἵνα εὖ σοὶ γένηται] *Ut bene tibi eveniat.*

14. καὶ ἵνα μακροχρόνιος γένη ἐπὶ γῆς τῆς ἀγαθῆς, ἧς Κυριος ὁ Θεός σου δίδωσι σοί.] *Utque longævus sis in terra bona quam Dominus Deus tuus dat tibi. Notandum est relativum ἧς, non a verbo δίδωμι regi, sed concordare cum antecedente non solum in genere et numero verum etiam in casu, ut sæpe fit.*

15. ου μοιχεύσεις.] *Ne adulter sis. v. μοιχεύω.*

16. ου κλέψεις.] *Ne fureris. v. κλέπτω.*

17. ου φονεύσεις.] *Ne occidas. v. φονεύω.*

18. ου ψευδομαρτυρήσεις κατα τοῦ πλησίον σου μαρτυρίαν ψευδῆ.] *Ne falsum testimonium contra vicinum tuum dicas. v. ψευδομαρτυρῶ. Cæterum, constructio est κατα τοῦ (οντος) πλησίον. σου.*

19. οὐκ ἐπιθυμῆσεις τὴν γυναῖκα τοῦ πλησίον σου.] *Ne concu-* 91.
piscas uxorem vicini tui. Verbum ἐπιθυμῶ *cupio, concupisco,*
 apud Atticos scriptores gehitivum semper regit. Nostri qui-
 dem infra constructionem mutaverunt.: sic, οὐτε (scil. ἐπιθυμη-
 σεῖς) τοῦ βροῦ αὐτοῦ, οὐτε τοῦ ὑποζυγίου αὐτοῦ, κ. τ. λ.

II. NOTÆ IN EXCERPTA E NOVO TESTA- MENTO.

1. In Orationem Dominicam.

1. ΠΑΤΕΡ ἡμῶν, ὃ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.] *Pater noster, qui es in* 93.
cælis. πατερ ἡμῶν, pro ἡμετέρε πατερ. Sic etiam infra τὸ
 ὄνομα σου pro τῷ σου ὀνόματι, ἡ βασιλεία σου pro ἡ σὴ βασιλεία, &c.
 ὃ scil. ὡν· articulus cum participio sæpe relativi vice fungi-
 tur.

2. ἁγιασθῆτω τὸ ὄνομα σου.] *Sanctificetur nomen tuum.* ἁγιασ-
 θῆτω, 3. s. imperat. aor. 1. p. v. ἁγιαζῶ.

3. ἐλθέτω ἡ βασιλεία σου.] *Veniat regnum tuum.* Vide
 ἐρχομαι.

4. τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δός ἡμῖν σήμερον.] *Cibum nos-*
trum quotidianum da nobis hodie. ἐπιούσιος est vox Græcis inau-
 dita : a part. aor. 2. v. πείσμι formari, et significare videtur,
de die in diem.

5. καὶ ἀφες ἡμῖν τὰ ὀφειλόμενα ἡμῶν] *Et remitte nobis debita*
nostra. ἀφες est 2. s. imperat. aor. 2. v. ἀφίημι, demitto, remit-
 to. ὀφειλόμενα, proprie est debita, ea quæ alteri debentur, non-
 nunquam etiam peccata, uti hic interpretari liceat.

6. καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν,] *Et ne nos inducas in*
tentationem. εἰσενέγκῃς est 2. s. subj. aor. 1. v. εἰσφέρω· εἰς πειρασ-
 μόν interpretari licet in experimentum, probandæ virtutis causa :
 formatur a 1. s. perf. p. v. πειράζω, tento, conor, periculum
 facio.

7. ἀλλὰ ῥύσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ.] *Sed libera nos a malo.*
 ῥύσαι est 2. sing. imperat. aor. 1. med. v. ῥύω, traho : in v.
 med. libero, servo.

93. 8. εἰς τοὺς αἰῶνας.] *In æternum.* αἰὼν, proprie est *vita hominis*, ævum : sic Xen. Cyr. οὕτω δὲ τὸν αἰῶνα προεχωρηκότες, cum ad summam senectutem pervenisset. In plurali αἰῶνες sæpius est *æternitas*. Vide Schleusneri Lex. in voc.

2. *In Evangel. secundum Matth. c. 5. a comm. 1. ad 12. et Evang. sec. Luc. c. 6. a comm. 27. usque ad 39.*

94. 1. ἰδὼν δὲ τοὺς ὄχλους.] *Quum multitudinem conspexisset.* Notandum est “ Latinos nullum habere participium quod Aoritis vocis activæ participiis respondeat, nisi in verbis suis “ deponentibus.” ἰδὼν, *quum conspexisset*, vel, ἰδὼν δὲ τοὺς ὄχλους, *multitudine conspecta*, vel *conspicatus multitudinem*.

2. καὶ καθίσαντος αὐτοῦ] *Et quum sedisset* : vide supra n. 1. Constructio est genitivi absolute sumpti : cæterum, reciprocum pronomen intelligendum est, scil. καθίσαντος ἑαυτοῦ. v. καθίζω.

3. καὶ ανοίξας τὸ στόμα αὐτοῦ] *Et quum ejus os aperuisset*, vel *ore ejus resoluta*. v. ἀνέγω.

4. μακάριοι οἱ πτωχοὶ τῷ πνεύματι] *Beati pauperes spirita.*

5. μακάριοι οἱ πένθοντες· ὅτι αὐτοὶ παρακληθήσονται] *Beati qui lugent, quia isti solatio perfruentur.* μακάριοι scil. εἰς τῶν οἱ πένθοντες· articulus cum participio loco relativi cum indicativo. v. πένθεω. Cæterum, παρακαλέω, in v. act. est *voco*, *accerso*, item *hortor* : in v. p. παρακαλεσθαι, *solatio reficior*, *consolatione fruor*, &c.

6. μακάριοι οἱ πρᾶσις· ὅτι αὐτοὶ κληρονομήσουσι τὴν γῆν.] *Beati sunt mites, quia terram sorte obtinebant.* Hoc alterum membrum interpr. Schleus. Lex. securi et tranquillī manebunt in *Palæstina*, seu, *summa felicitate fruentur*. v. πρᾶσις.

7. μακάριοι οἱ πεινῶντες καὶ διψῶντες τὴν δικαιοσύνην· ὅτι αὐτοὶ χορτασθήσονται.] *Beati qui esuriunt et sitiunt justitiam, quia ipsi satiabuntur.* Sic Schleus. locum interpr. “ Beati, qui acri ac vehementi virtutis desiderio et studio tenentur, nam votis eorum ac desideriis satis fiet.” πεινῶντες c. pro πειναῶντες. Cæterum πινῶω et διψῶω contrahunt *as* et *es* in η. χορταζω.

8. μακάριοι οἱ ἐλεημονεῖς ὅτι αὐτοὶ ἐλεηθήσονται.] *Beati misericordes, quia ipsi misericordiam consequentur.* v. ἐλεῶ.

9. μακάριοι οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ· ὅτι αὐτοὶ τὸν Θεὸν ὀψονται] *Beati puri corde, quia ipsi Deum videbunt.* v. ὀπτομαι. Notandum est ὀψομαι habere *es* in 2. sing.

10. μακαριοι οἱ εἰρηνοποιοι· κ. τ. λ.] *Beati pacis ac concordiae studiosi.* εἰρηνοποιος, *pacificus*, εἰρηνοποιοι dicuntur legati, qui pacem conciliant. κληθῆσονται, f. l. p. v. καλεσθ.

11. μακαριοι οἱ διδιωγμενοι ἐν ἡμῶν δικαιοσύνης.] *Beati quos, iustitiae causa, homines persecuti fuerint.* διδιωγμενοι, part. p. pass. v. διώκω.

12. μακαριοι ἐστέ ὅταν οὐκ ἐκδικῶσιν ὑμᾶς, κ. τ. λ.] *Beati estis quando probri vos incessunt.* ὅταν semper cum subiectivo iungitur. v. οὐκ ἐκδικῶ.—καὶ εἰπῶσι παν πονηρον ῥημα καθ' ὑμῶν, et adversus vos omne malum dictum praeferunt. κατα cum genitivo saepe significat adversus. ψευδομενοι, *mentientes, falsi*. v. ψεύδω.

13. ἀγαπάτε τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν.] *Diligite vestros inimicos.* ἀγαπάτε contr. pro ἀγαπάετε. v. ἀγαπάω. τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν, idem quod τοὺς ὑμετέρους ἐχθροὺς.

14. καλῶς ποιεῖτε τοῖς μισοῦσιν ὑμᾶς.] *Benefacite iis qui vos oderint.* Attici scriptores cum καλῶς vel εὖ ποιεῖν adhibent accusativum. Sfc Xen. Anab. II. 3. 12. εἰαν τις ἡμᾶς εὖ ποιεῖν ὑπαρχῇ, καὶ τοῦτο οὐκ ἠτήτησομεθα εὖ ποιοῦντες.

15. εὐλογεῖτε τοὺς καταραζομένους ὑμῖν.] *Bene precamini iis qui vobis male precantur.* Vide εὐλογεῖν. καταραζομένους contr. pro καταραζομένους. v. καταρασμαι.

16. καὶ προσευχεσθε ὑπὲρ τῶν ἐπηρεάζοντων ὑμᾶς.] *Et precamini pro iis qui vos criminantur.* ἐπηρεάζω, saepe de iis usurpabatur, qui aliquem apud iudicem criminabantur; in genere, injuriam facio, poceo.

17. τῷ τυπτόντι σε ἐπὶ τὴν σιαγῶνα, παρῆξ καὶ τὴν ἄλλην.] *Ferienti unam maxillarum tuarum, alteram quoque obverte.* De voce σιαγῶν ita Schleus. Lex. “Bis tantum legitur in N. T. “Matth. v. 39.—Luc. vi. 29.—” Xenoph. de Re Eq. κεφαλῇ ἀνωδὴς μικρὰν σιαγῶνα ἔχει. Suid. interpr. σιαγῶν ἡ παρεῖα. παρῆξω ita conjugatur: f. παρῆξω vel παρῆσχησῶ. p. παρῆσχηκω. 1. f. p. παρῆσχησθῶμαι. p. p. παρῆσχημαι. 2. aor. act. παρῆσχον.

1. καὶ ἀπὸ τοῦ αἰρετός σου τὸ ἱμάτιον, καὶ τὸν χιτῶνα μὴ κωλύσης.] *Constructio est, μὴ κωλύσης καὶ τὸν χιτῶνα ἀπὸ τοῦ αἰρετός σου τὸ ἱμάτιον σου.* Ne tunicam quidem deneges illi qui tibi vestimentum aufert. κωλύειν est prohibere, impedire, atque apud Atticos scriptores regit plerumque accusativum personae; genitivus autem rei regitur a praepositione ἀπὸ vel expressa vel subintellecta.

95. 2. παντι δε τῷ αἰτῶντι σε, διδόν.] *Quicumque a te aliquid petit, da. αἰτῶντι* scil. τι v. αἰτῶ regit duplicem accusativum.

3. ἵνα ποιῶσιν ὑμῖν οἱ ἄνθρωποι.] *Ut vobis faciant homines.* “ἵνα, ὅπως, &c. post verbum præsentis tempt. subjunctivum postulant.”

4. ποῖα ὑμῖν χάρις ἐστὶ, κ. τ. λ.] *Quodnam inde præmium habebitis? χάρις*, hic valet μισθός. Cf. Matth. v. 46. ubi pro χάρις μισθός legitur.—ἀγαπᾷσι contr. pro ἀγαπάουσι v. ἀγαπάω.

5. καὶ εἰ ἀγαθοποιήτε τοὺς ἀγαθοποιούντας ὑμᾶς, κ. τ. λ.] *Et si beneficia in eos de vobis bene merentes conferatis. ἀγαθοποιήτε* 2. pl. subj. v. ἀγαθoποιεω.—το αὐτοὶ ποιοῦσι, idem faciunt. αὐτός cum articulo est, idem.

6. καὶ εἰ δανειζήτε παρ’ ὧν ἐλπίζετε ἀπολαβεῖν] *Si iis commodatis a quibus vos recepturos speratis. δανειζῶ* est simpliciter do, largior; sæpe mutuum do; item fæneror. Hinc δανειστὴς, creditor, qui pecuniam fænore collocat.

7. ἵνα ἀπολαβῶσι τὰ ἴσα.] *Ut paria recipiant.*

8. μηδὲν ἀπελπίζοντες.] *Nihil inde sperantes. ἀπελπίζω*, proprie est despero. ἀπο valens idem ac α privativum: hic autem sumitur pro inde spero, i. e. ἐλπίζοντες μηδὲν ἀπο τούτων εἰς αὐτοὺς δανειζήτε.

9. ὅτι αὐτὸς χρηστὸς ἐστὶν ἐπὶ τοὺς ἀχαριστοὺς καὶ πονηροὺς.] *Quia ipse benignus est in ingratos ac improbos.*

10. γίνεσθε οὖν οἰκτιρμονεῖς.] *Estate igitur misericordes.*

11. καὶ μὴ κρίνετε, καὶ οὐ μὴ κριθήτε· μὴ καταδικάζετε, καὶ οὐ μὴ καταδικασθῆτε.] *Non reum aliquem facite: et ne rei facti sitis; non condemnate, et ne iudicio condemnemini. Inter κρίνω et καταδικάζω, hoc est: κρίνω, hoc in loco significat, reum facio, καταδικάζω, jus contra aliquem dico, condemno. κριθῆτε* est 2. pl. subj. aor. 1. pass.

12. ἀπολύετε καὶ ἀπολυθήσεσθε] *Condonate et vobis etiam condonabitur. ἀπολύω*, proprie est solvo, libero, etiamque absolvo, utique hic accipi licet.

13. μέτρον καλὸν, πεπαισμένον κ. τ. λ.] *Angl. good measure, pressed and shaken together and running over shall they give into your lap. πεπαισμένον*, perf. pass. v. πίεζω, premo. σάλευμενον, idem tempus. v. σάλευω, agito, uti concitari fluctus matris solent. ὑπερεκχυνόμενον, præ. pass. v. ὑπερεκχύνω. εἰς τὸν κόλπον ὑμῶν, in sinum vestrum, κόλπος, ita explicat Schleus. Lex.

pars anterior vestis laxioris, quæ sinum vel gremium tegebat, 95. et rebus excipiendis et portandis apta erat.

14. τῷ γὰρ αὐτῷ μέτρῳ ᾧ μέτρετε, ἀντιμετρηθήσεται ὑμῖν.] *Mensuram quam aliis metimini, eandem vicissim vobis metiri oportet, i. e. par pari vobis referetur.*

3 In Evangelium sec. Joannem, c. 3.

1. Νικοδημος ονομα αὐτοῦ.] *Nicodemus erat nomen illi. η 96. subauditur.*

2. νυκτος] *Noctus: νυκτος adverbialiter sumitur; regitur autem a præp. δια subaud.*

3. οἶδαμιν ὅτι ἀπο Θεοῦ ἐληλυθας διδασκαλος.] *Scimus te venisse a Deo doctorem. Vide εἶδω, scio, in perf. m. οἶδα, οἶδας, Æolicè οἶδαθα, per Syncop. οἶσθα. ἐληλυθας perf. m. γ. ἐρχομαι.*

4. ἀπεκρίθη ὁ Ἰησους.] *Respondit Jesus. Vide ἀποκρίνομαι.*

5. εἰ μὴ τις γεννηθῇ ἀνωθεν,] *Nisi quis superne genitus sit. Tirones intelligant εἰ μὴ semper subunctivum postulare. Vide γέννω.*

6. γερων ὢν;] *Cum sit senex? ὢν est particip. v. εἰμι, εὖν.*

7. μὴ δύναται εἰς τὴν κοιλίαν τῆς μητρός αὐτοῦ δευτέρου εἰσελθεῖν;] *Num potest in uterum matris rursus ingredi? v. εἰσερχομαι.*

8. το γειγνημενον ἐκ τῆς σαρκος, σὰρξ ἐστίν.] *Quod genitum est e carne, caro est. v. γέννω.*

9. μὴ θαυμάσης ὅτι εἶπον σοι.) *Ne mireris quod dixi tibi. Θαύμασης est subj. aor. 1. v. θαυμάζω. Vide infra p. 37. n. 16.*

10. το πνεῦμα ὅπου θέλει πνεῖ.] *Ventus quocunque vult spirat. πνεῖ c. pro πνεῖ. Cæterum, in verbis duarum syllabarum vocales εω, εη, εο, εου, rarissime contrahuntur; e. g. πλεω, πλεη, πλεωμεν, πλεουσιν.*

11. ἀλλ' οὐκ οἶδας ποθεν ἐρχεται,] *Sed nescis unde veniat. οἶδας, quod est 2. s. perf. m. v. εἶδω, scio, rarissime utuntur Græci scriptores: occurrit Eurip. Alcest. 796. τα θνητὰ πρᾶγματ' οἶδας. Hom. Odys. α. 337. Adhibent οἶδαθα.*

12. καὶ πού ὑπάγει.] *Et quo abeat. ὑπάγω, proprie est subduco, inde subduco me, abeo, discedo.*

1. καὶ ταῦτα οὐ γινώσκεις;] *Et hoc nescis? Vide γινώσκω. 97.*

2. καὶ ὃ ἑώρακαμεν μαρτυροῦμεν.] *Et quod vidimus testamur. ἑώρακαμεν, 1. pl. perf. act. v. ὁράω, video, quod duplex augmentum accipit: in imperf. ἑώραν. v. μαρτυρέω.*

97. 3. *ἢ τὰ ἐπιγῆνα εἶπον ὑμῖν, καὶ οὐ πιστεύετε·*] *Si de terrestribus dixi vobis, et non creditis.* ἐπιγῆνος, signif. terrenus, vel terrestis; ex ἐπί, et γῆα terra: τὰ ἐπιγῆνα interp. Schleus. Lex. *res plana et obvia, quæ facile in sensus incurrunt, et capi possunt ab hominibus.*

4. *εἰν εἰπῶ ὑμῖν τὰ ἐπουράνια,*] *Si dixerim vobis caelestia.* Tirones meminerint *εἶπω* in aor. 1. et 2. retinere augmentum per omnes modos.

5. *οἷ μὴ ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβῆς, κ. τ. λ.] Nisi qui e caelo descenderit.* ὁ καταβῆς, item ὁ *ων*, articulus cum participio loco relativi cum indic. v. καταβαινῶ.

6. *ὡς καθὼς Μωϋσῆς ὑψώσῃ τον ὄφιν ἐν τῇ ἐρημῳ.] Et sicut Moses extulit serpentem in deserto.* v. ὑψῶω. ἐν τῇ ἐρημῳ scil. *χωρῶ.*

7. *ἵνα τις ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀποληται,*] *Ut quisquis in eum credens non pereat.* ἀποληται subj. aor. 2. med. v. ἀπολλυμι, perdo.

8. *ὥστε τὸν Ἰδιον αὐτοῦ τὸν μονογενῆ εἰδῶκεν]* *Ut Filium ejus unigenitum dederit.* αὐτοῦ recipr. pronomen c. pro *ἑαυτοῦ.* Vide Gram. p. 68.

9. *οὐ—ἵνα κρίνῃ τὸν κόσμον, ἀλλ' ἵνα σώθῃ, κ. τ. λ.] Non—ut judicaret mundum, sed ut mundus per illum servaretur.* κρίνῃ est 3. sing. subj. aor. 1. v. κρίνω. Interp. Schleus. Lex. in hoc loco, “*punitio, pœnas promeritas infligo.*” Job. iii. 17. “*ubi τῇ κρίσει opponitur σωζῆν.*” *σώθῃ* est subj. aor. 1. pass. v. σωζῶ. Vide infra p. 37. n. 16.

10. *ὅτι τὸ φῶς ἐληλυθεν εἰς τὸν κόσμον]* *Quia lux in mundum venit.* τὸ φῶς, lux: ὁ φῶς, homo. ἐληλυθεν. p. med. v. ἐρχομαι.

11. *ἵνα μὴ ἐλεγχθῇ τὰ ἔργα αὐτοῦ.] Ne conspicua fiant ejus opera.* ἐλεγχῶ, proprie est, certis argumentis redarguo, refuto: maleficii vel criminis convinco: item conspicuum reddo. Conf. infra, *ἵνα φανερωθῇ αὐτοῦ τὰ ἔργα.* Vide φανερῶω.

98. 1. *ὅτι ἐν Θεῷ ἔστιν ἐργασμένα.] Quia Deo facta sunt.* v. ἐργαζομαι.

2. *καὶ ἐκεῖ διατρίβει μετ' αὐτῶν ἔτι βαπτίζων]* *Et ibi commoratus est cum illis et baptizabat.* v. διατρίβω. βαπτίζω, proprie est immergo, in aquam mergo: metaphorice etiam usurpatur βαπτίζεσθαι, sensu, obrui, quasi calamitatum fluctibus. καὶ ἐγὼ γινους βαπτιζόμενον το μετράχιον. Plato Euthyd.

3. *ὃν δὲ ἔτι Ἰωάννης βαπτίζων.] Joannes etiam baptizabat.* ἡν

construitur cum participio βαπτίζων loco indicativo βαπτίζει. 98.
Vide infra. η βεβλημένος, η δεδομένος, απεσταλμένος εἰμι.

4. ἐγγὺς τοῦ Σαλείμ.] *Prope ad Salem. ἐγγὺς, πέραν* aliaque adverbia regunt genitivum.

5. ἡ παρεγνοντο ἡ βαπτίζοντο] *Et homines adveniebant et baptizabantur.* v. παράγινεσθαι. Cæterum, subaudiendum est ἀνθρωποι vel tale quid.

6. ἐγένετο οὖν ζήτησις,—περὶ καθαρίσμου.] *Orta est disputatio, —de purificatione: nempe, “an Christus jure suo baptizare “possit, et an baptismus, ab eo institutus, præstantior sit Johannis baptismo.”* Schleus. Lex.

7. οὐ δύναται ἄνθρωπος λαμβάνειν οὐδέν, εἰ μὴ ἡ δεδομένον αὐτῷ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ.] *Nihil homo accipere potest, nisi datum illi sit e cælo* “Duæ vel plures negationes vehementius negant.” η est subj. verbi εἰμι. δεδομένον p. pass. v. δίδωμι.

8. αὐτοὶ ὑμεῖς μοι μαρτυρεῖτε,] *Vos ipsi mihi testimonium feritis.*

9. ὁ ἑστῆκως ἡ ακοῶν αὐτοῦ] *Qui stat auditque illum.* ἵστημα. “Verba sensûs, excepto visu, plerumque adsciscunt genitivum.”

10. χαρὰ χαίρει] *magnopere lætatur.* Locutio ejusmodi postulat accusativum cognati nominis. Sic Matth. ii. 10. ἐχαρήσαν χαρὰν μεγάλην.—πεπληρωται, perf. pass. v. πληρῶ, impleo, compleo.

11. ἐκεῖνον δεῖ αὐξάνειν, ἐγὼ δὲ ἐλαττούσθαι.] *Illum oportet crescere, me autem imminui.* Vide αὐξάνω, et ἐλαττω. δεῖ habet accusativum ante infinitivum.

12. ἐπάνω πάντων ἐστίν.] *Supra omnes est.*

1. ἡ ὁ ἰωάννης ἡ ἡκούσε, τοῦτο μαρτυρεῖ.] *Quod vidit et audit, hoc testatur.* Notandum est relativum sæpe antecedens præcedere.

2. ἐσφραγίσεν ὅτι ὁ Θεὸς ἀληθὴς ἐστίν.] *Hoc facto comprobat Deum esse veracem.* ἐσφραγίζω proprie est, obsigno, sigillo imprimo: hinc, signo; inde metaphoricè, comprobo, confirmo.

3. οὐ γὰρ ἐκ μέτρου δίδωσιν ὁ Θεὸς τὸ Πνεῦμα.] *Non enim per mensuram Deus ei Spiritum dat, i. e. copiose, largiter dat.*

4. ὁ δὲ ἀπειθεὶς τῷ Υἱῷ,] *Qui Filio non obedit.* ἀπειθεὶς, contr. pro ἀπειθεὺς. v. ἀπειθεῶ.

100. 4. In Orationem Pauli Apost. ad Athenienses, Act. Apost. c. 17. a commate 22 ad finem cap.

5. Σταθεὶς δὲ ὁ Παῦλος ἐν μέσῳ τοῦ Ἀρείου πάγου] Et stans Paulus in medio Areopagi. Ἀρείος πάγος proprie est collis Martius, ubi Areopagitæ conveniebant. Dicebatur etiam illud celeberrimum concilium, cui, ex instituto Solonis, inspectio reliquorum omnium judiciorum et custodia legum demandata erat. Ab illo præcipue cavebatur ne quid in receptis sacris temere immutaretur.

6. Ἄνδρες Ἀθηναῖοι, κατὰ πάντα ὡς δεισιδαιμονεστεροὺς ὑμᾶς θεώρω.] Ita interpret. Schleus. Lex. Video vos, Athenienses, præ reliquis omnibus religionis studio teneri. Ubi observat, dubium non est, quin Paulus voce δεισιδαιμονεστεροὺς ideo usus fuerit, quod sciret, eam per se nihil habere, quod animos Atheniensium irritare possit, adeoque aptissimam judicaret, non solum ad benevolentiam Atheniensium captandam, sed etiam ad tute exprobandam nimiam eorundem superstitionem, quam pro suo veritatis studio laudare vix poterat.

7. ἢ ἀναβλεπὼν τὰ τεύχεα ὑμῶν] cum inspicerem res sacras vestras. τεύχεα complecti videtur omnia ad cultum Deorum pertinentia; scil. templa, simulachra, aras, sacrificia, &c.

8. ἐν ᾧ ἐπιγεγραπτό, Ἀγνώστῳ Θεῷ.] In quo inscribebatur, Ignoto Deo. ἐπιγεγραπτό, plusq. pass. v. ἐπιγραφῶ.

9. οἱ οὖν ἀγνοοῦντες εὐσεβέετε,] Quem igitur vobis ignotum, religiose colitis. v. ἀγνοῖω, et εὐσεβέω.

10. ἢ πάντα τὰ ἐν αὐτῷ] τὰ scil. οὐτά.

11. οὐκ ἐν χειροποιήτοις ναεῖς κατοικεῖ.] Non in templis manibus factis habitat. v. κατοικεῖω.

12. οὐδὲ ὑπὸ χειρὸν ἀνθρώπων θεραπεύεται, προσδεδεμένος τις,] neque ministerio manuum colitur, quasi indigeret alicujus rei. προσδέομαι regit genitivum.

101. 1. κατοικεῖν ἐπὶ παντὶ τῷ προσώπῳ τῆς γῆς] Habitare super totam superficiem terræ. προσῶπον proprie est facies; hic autem significat superficies.

2. οἰσας προτεταγμένους καιροὺς, ἢ τὰς ὁδοδίας τῆς κατοικίας αὐτῶν.] Constituens istis certa tempora, certosque fines, quos incolerent quæque. v. οἰζω. προτεταγμένους καιροὺς significare vide-

tur, tempora definita quibus omnis gens floreret; non ut 100. Schleusner, interpretatur, certa et definita vitæ spatia. τας ἐξουσίας της κατοικίας αυτων, est, fines regionum, ubi quisque populus habitaturus esset.

3. εἰ ἀρα γε ψηλαφήσειαν αὐτον καὶ εὐροίεν,] *Si explorando invenerint eū cognoscere illum.* ψηλαφᾶν, proprie dicitur de cæcis, qui palpando viam quæerunt, vel aliquid scrutantur; ψηλαφήσειαν, est optativus aor. 1. act. pro ψηλαφῆσαι. vide ψηλαφᾶω.

4. καὶ τοι γέ οὐ μακρὰν] οὐ μακρὰν scil. ὁδόν. “Nomen spatii intervallum denotans, in accusativo ponitur.”

5. ὡς καὶ τινες τῶν καθ' ὑμᾶς ποιῶτων ἐξηχασί.] *Ut quidam etiam Poëtarum vestrorum cecinerunt.* Aratus nempe, Poëta celeberrimus. Cæterum, ποιῶτης a 3. s. perf. p. v. ποιῶ, nempe πεποιῆται, formatur: a πεποιῆμαι venit ποιῆμα. a πεποιῆσαι, ποιῆσις. Vide πρῶ.

6. τοῦ γὰρ καὶ γένος ἐσμέν] *Illius enim progenies sumus.* Sic etiam Cleanth. Hymn. in Jovem, v. 4. ἐκ σοῦ γὰρ γένος ἐσμέν.—Cf. Pythagor. Carm. v. 63. ἀλλὰ σοῦ θάρσει, ἐπεὶ θεῖον γένος ἐστὶ βροτοῖσιν. Cæterum, τοῦ hic adhibetur, more Attico, pro τοῦτου.

7. οὐκ οφειλομένον νομίζειν χρυσῷ—τοῦ θεῖου εἶναι ὁμοίον.] *Non existimare debemus aurō, vel argento, vel lapidi, cælato arte et ingenio humano, divinum numen esse simile.*—χαράγμα est sculpturæ impressio; a perf. p. κέχαρται. v. χαράσσω, sculptō, im-
primo, denotat quidquid est sculptum et cælatum, ut Deorum apud Athenienses imagines. τοῦ θεῖου, divinum numen.

8. ὑπερίδων ὁ θεός, πάντων—πανταχοῦ μετανοεῖν.] *Angl. God having overlooked, now announces to all men every where to repent.* ὑπερίδω, proprie est supervideo, Angl. I overlook, I despise. πάντων, i. e. κατὰ τὰ ὅσα νυν.—μετανοεῖν, est post factum cogito; inde, resipisco, pœnitet me.

9. διότι ἐσθῆθεν ἡμέραν, ἐν ᾗ μέλλει κρίνειν τὴν δικουμένην ἐν δικαιοσύνῃ,] *Quare diem constituit, in quo judicaturus est mundum iustitia.* μέλλω construitur cum infinitivo, plerumque futuri alterius verbi. τὴν δικουμένην scil. γὰρ.—ἐσθῆθεν, aor. 1. v. ἔστημι—

10. ἐν ἀνδρὶ ὡς ὡρίσθαι, πίστιν παρασχὼν πᾶσιν, ἀναστήσας αὐτὸν ἐκ νεκρῶν.] *Per virum quem constituit, fide omnibus data, quod eum e mortuis excitavit.* ἐν ἀνδρὶ, per virum. præp. ἐν sæpe instrumentum denotat. ὡς ὡρίσθαι, “relativus sæpe cum anteceden-

100. "te in casu congruit," πιστιν παρασχων, *fide data. παρασχων* est particip. aor. 2. v. παρασχω—αναστησας, vide ανστημι.

11. οἱ μὲν ἑχλευαζον,] *Alii quidem ludibrio exceperunt. ἑχλευαζω*, est, *cavillor*, contumeliosè *irrideo*, *ludibrio excipio*.

12. τινες δὲ ἀνδρες κολληθεντες αὐτῷ,] *Quidam homines, cum conjunxissent se cum illo. Verbi κολλῶ* prima notio est *glutino*, *conglutino*, a κολλα, *gluten*; deinde, *adhæreo*, *adjungor*, *sector*.

NOTÆ

AD

EXCERPTA EX POETIS.

I. NOTÆ IN ANACREONTEM.

103. * ANAKPEONTOS ΩΔΑΙ.] Hoc est—ANACREONTIS ODÆ, vel CARMINA. ANACREON, celeberrimus Poëta Lyricus, ex Teo, urbe Ionizæ, oriundus est : unde Teius sæpè vocatur. Natus fuisse dicitur anno 2. Olymp LV. quo ferè tempore Cyrus Major, rex Persarum, regnare cœpit. Ob ingenii acumen et morum comitatem, primùm à Polycrate, Sami Tyranno, arcessitus est, atquesummo cum favore exceptus. Dein, invitante Hipparcho, Pisistrati filio, Athenas navigavit, ibique ab eodem magnoperè dilectus est. Cujus post interitum in patriam rediit; ubi, annum 85 agens, diem supremum obiit : acino uvæ passæ, uti fertur, suffocatus. Vino et amoris nimis erat deditus. Ipsius autem carmina suavitatem et hilaritatem spirant, quæ planè sunt admiranda, adeo ut in levioris Lyrici carminis genere, omni ævo, facilè princeps habitus sit. Ex multis, quæ scripsit, pauca tantum ad nostra tempora pervenire : Odarum scilicet circiter LVI. et quædam fragmenta. Quorum sequentes editiones sunt præcipuæ. 1. Anacreon Græcè seorsim; ab Henrico Stephano, &c. Lutetiæ, 1554, in 4to. [N. B. Variæ sunt Editiones Anacreontis, apud Stephanos.] 2. Anacreon, &c. Græcè, adjectis exadversum par-

tim Stephani, partim Andreæ metricis interpretationibus, 103. et Tanaquill Fabri notis. Salmurii, 1660, in 12mo. [Quæ editio repetita est triginta annis post.] 3. Anacreontis et Sapphûs poëmata Græcè; cum Gallica interpretatione Annæ Daceriæ, ejusque ac Tan. Fabri notis, &c. Parisiis, 1662, in 12mo. item Amstel. 1699, 1716, &c. 4. Anacreontis et Sapphûs opera; Græcè; cum Longopetræi [*Longepierre*] metricâ versione Gallica et notis. Parisiis, 1682, 12mo. 5. Anacreontis Teii Carmina. Plurimis—mendis purgavit, turbata metra restituit, Notâsque cum novâ Interpretatione adjecit Willielmus Baxter. Editio altera, &c. Londinii Augustæ, 1770, in 8vo. 6. Anacreon Teius, Poëta Lyricus, &c. Opera et Studio Josuæ Barnes, S. T. B.—Editio tertia. Londini, 1734, in 8vo. 7. Anacreontis Opera Græcè; cum Latina Versione, Notis et Indice. Lond. excudebat Gul. Bowyer, 1725, in 4to. 8. Anacreontis editio altera, cum novis versionibus scholiis et notis. Lond. excudebat Gul. Bowyer, 1740, in 4to. [N. B. Hæ duæ sunt Editiones splendidissimæ Michaelis Maittaire, quarum uniuscujusque centum sola excussa sunt exemplaria. Unum utriusque asservatum est in Biblioth. Acad. Edinb.] 9. Anacreontis Odæ et Fragmenta, Gr. et Lat. cum notis Joan. Corn. de Pauw. Traj. ad Rhen. 1732, in 4to. [De hac edit. consule D'Orvilli Vannum Criticam. Amstel. 1737, in 8vo.] 10. Anacreontis Teii Carmina: cum notis perpetuis; et versione Latina, numeris Elegiacis paraphrasticè expressâ. Lond. 1742, in 8vo. 11. Bis editit Anacreontem Jon. Frid. Fischerus. Lipsiæ. 1754, 1776, in 8vo. [Posterior editio multò priore plenior est.] 12. Anacreontis Carmina è MSS. Codd. et doctorum virorum conjecturis emendata. Argentor. 1778, in 12mo. Anacreontis Carmina. Accedunt Selecta quædam è Lyricorum Reliquiis. Editio Secunda emendatior. Argentor. 1786, in 12mo. [Hæ sunt editit. Brunckii qui antea ediderat Anacreontem in *Analectis veterum poëtarum Græc.* 3 vols. 8vo.] Qui plura velit de Anacreonte, adeat has editit. item Fab. Biblioth. Gr. Lib. II. cap. 15. et Harlesii Introd. in Hist. Ling. Gr. p. 73. Cæterùm editionum minorum multiplex est ubique proventus.

I. 3. 4. *Ἄ βαρβιτος δὲ χορδαὶς ἔρωτα μῶνον πᾶσι*] Angl. *But my Lyre, with its strings, sounds only love.* Or, *But the strings*

103. of my Lyre sound Love alone : ἡ βαρβίτος, my Lyre, v. ἡ, [et vide supra ad p. 3. n. 9.] “Erat autem Barbitos, auctore “Horatii Interprete, *Lyra septichordis Eburnea.*” ΒΑΚΤΕΡ.

5. Ημεῖψα, &c.] Advertendum veteres pro diversâ materiâ Carminis immutâsse sibi fidiculas. *Idem.* v. ἀμειβω.

6. Καγω μὲν πρὸν ἀλλους—] Angl. *And I began to sing—And I fell a singing the labours, &c.* Notandum, Poëtas sæpè Articulum omittere ubi eo solutæ orationis Scriptores utuntur ; sic, ἀλλους pro τοὺς ἀλλους, et ver. 1. Ατρεΐδας pro τοὺς Ατρεΐδας, et ver. 8. λυγὴ pro ἡ λυγὴ.

104. 10. Χαιρεῖτε, λοιπὸν, ἦμιν,] Angl. *Farewell henceforth, for me,* —λοιπὸν sumitur adverbialiter, ut et multa alia adjectiva in genere neutro, et in singul. vel plur. num. Articulo nunc usurpato, nunc omisso.

☞ Genus carminis, in hac Ode, est Iambicum Dimetrum Catalecticum ; cujus primam sedem occupat indifferenter Iambus vel Spondæus, secundam Iambus, tertiam Iambus, unâ syllabâ claudente versum.

II. 1. κερατα] Versus postulat ut penultima vocis κερατα producat. Est igitur non à κερας, —ατος, sed à κεραας —ατος, contractè κερατος. “Universam de accentibus doctrinam non “assis facio. Sed quæ de iis traduntur regulæ, si constare “sibi debent, et aliquid utilitatis habere, hîc et aliis in locis, “ubi κερατα contractum ex κεραας mediam producit, scribendum est κερατα.” BRUNCK.

3. Πόδων] Ionicè pro ποδάων pedum pernicitatem.

4. Λεοντες χασμ’ ἰδοντων] Leonibus hiatum dentium i. e. hiantes dentes ; χασμ’ pro χασμα, quod vide.

5. το νηπτοι,] Angl. *the faculty of swimming.*

6. πετασθαι,] *the faculty of flying.* Infinitivus modus cum Articulo, et interdum sine Articulo, fungitur vice nominis. v. αερομαι.

7. φρονημα.] Angl. *Valour.* H. Stephanus vertit *Prudentiam.*

8. Γυναιξιν—ουκ ερ’ ειχεν.] Angl. *For Women—she had no more—of that sort.*

12. 13. Νικα,] Angl. *And any Woman who is beautiful vanquishes both steel and fire—overcomes fire and sword.* γ. νικαω.

☞ Hujus odes genus carminis idem est ac prioris.

III. 1. Μεσονυκτιοῖς ποδ' ἄραις] Angl. *Once upon a time, 104. about midnight*; ποτ' ante consonant. ποτ' ante vocalem cum spiritu leni, ποδ' ante vocalem cum spiritu aspero.

2. 3. Στριφεται—] Ordo est: ἐν' Ἀρκτος ἤδη στριφεται κατα τὴν χεῖρα βοώτου, Angl. *when the constellation of the Bear is already turning at the hand of Boötes*. Ἀρκτος, ου, ε, ι, *Ursus vel Ursa*. βοώτης, ου, ι, *Boötes*; qui et *Arctophylax* interdum vocatur, i. e. *Custos Ursa*. Nam antiqui putabant *Ursuum majorem*, quæ signum est cœleste ad septentrionem, juxta polum, constans ex viginti septem vel viginti novem stellis, custodiri ac dirigi à Boöte, qui, constans ex viginti duobus stellis, videtur secundum Scholiastem in Aratum, alterâ manu tenere pedum, et alterâ Ursam urgere. Qui plura velit, adeat notam Gallicam Longopetræi ad hunc locum.

4. Μεροπων—] Supple ἀνθρώπων. Angl. *of articulate speaking men*—Nam μερῶν componitur ex μεῖρεν, divido, et ῶ vox.

5. κραται] Ionicè pro κεινται. Ubi observandum, neutrum 105. plurale construi cum verbo etiam plurali: quod rarè fit in sermone Græco. Nam apud Græcos neutrum plurale plerumque gaudet verbo singulari.

7. Τὸτ' ἔρως—] Ordo est: Τὸτ' ἔρως ἐπιστάθις ἐκοπτε οὐχας θυρεῶν μου. Angl. *Then Cupid, having come, fell a knocking at the bars of my door*: ἐπιστάθις, *having set himself near*: Nam uterque Aoristus Passivus sæpè simitur in sensu medio; μου θυρεῶν οὐχας, Ionicè pro μου θυρῶν οὐχας. v. ἐπιστήμι, θυρα, οὐχός.

9. Κατα μὲν σχίσεις ονειρώς.] i. e. κατασχίσεις ονειρώς μὲν. Angl. *You will interrupt my dreams*. Nam κατα disjungitur à σχίσεις, per tmesin.

12. 13. Ἐρχομαι δέ,—] Angl. *I am all wet too*. [Vide supra ad p. 30. n. 15.] καὶ πλανημαι κατα ἀστῆρων νυκτα, and *I have gone astray [I wander] in the moonless night*; πλανημαι, tempus est quod ritè vocant *præs. perf.* Perf. autem pass. sæpè sumitur in sensu medio: πλαναω, *errare facio* πλαναομαι, in voce med. erro.

15. Ἀνα θ' εὐδῦ, λυχνοὺς ἰψας] i. e. εὐδῦ δὲ ἀναψας λυχνοὺς, et *statim accendit lucernâ*. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] ἀνα disjungitur à participio, per tmesin, uti supra ver. 9.

16. 17. Ἀνεφῆα καὶ βρεφός—] Notandum, vocem βρεφός, quæ

105. est neutrius generis, hic construi cum *φειροντα* in gen. masc. omnino rectè. Sexus enim infantis istius, Cupidinis scil. non amplius latere potuit Anacreontem, ostio jam aperto, gestantem in manibus lucernam. Eodem modo apud Homerum, occurrit *φιλε, τεινον. chare fili,* [Iliad. χ, 84.] ubi Hecuba inducitur alloquens filium suum Hectora. Locus, ut id obiter moneam, est pulcherrimus, et ad commovendos audientium vel legentium affectus egregiè accommodatus.

20. *παλαμαισι*—] Ionicè pro *παλαμαις*, ut et *φαρμακην* et *ισιην*, paulò suprà, pro *φαρμακων* et *ιστιαν*, vel *ιστιαν*.

23. *σπρι προς μεθηκε,*] subauditur *ιαυτο*. Angl. *when, the cold abated.* v. *μεθισημι*.

24. 25. 26. *Φερε, φησι, πειρασωμεν τοδε τοξον*—] Angl. *Come, says he, let us try this bow, ες τι νευρη βραχυιστα νυν βλαβεται μοι, how much [to what extent] the string, by being wet, is now sustaining hurt for me, i. e. let us try what injury the string of this bow of mine suffers by being wet.* Tametsi hic sequuti sumus lectionem, quam probarunt ac dederunt Baxterus, Brunckius, aliique, nescio annon multò melior sit ea in qua Brunckius, vir doctissimus, nullum reperit sensum, adeoque damnavit his verbis: “E codice H. Stephanus edidit *τοδε τοξον εστι μοι νυν*. “Quibus verbis, cum nullus inesset sensus, emendare tentârunt eruditi, quorum plerisque parum feliciter successit “conatus. Separandæ tantùm erant malè junctæ literæ.” Hæc ille: Sed quid impedit quo minus interpungamus et redamus hoc modo?

Φερε, φησι, πειρασωμεν—

Τοδε τοξον εστι μοι νυν—

Βλαβεται βραχυιστα νευρη.

Come, says he, let us make an experiment: I have got this bow here now: the string (I am afraid) is getting spoiled by being wet. Vide annon hic sensus pulchrior sit illo altero, et multo convenientior infantili calliditatì quam hic affectat Cupido. Quare nihil opus est ut ex *εστι* duas efficiamus voces *ε, τι*, cum Baxtero, Brunckio, aliisque: nedum *ε, τι* cum ipse Stephano et Barnesio. Quod autem ad vocem *βλαβεται* attinet, quam vir acutus Jac. Moor [Element. Ling. Gr. p. 154.] deducit à *βλαπτω*, adeo ut sit 3. sing. fut. 2. med. pro *βλαβεται* ut *πιομαι*,

πιη. πιεται, pro πινωμαι, τειη. τειεται et φαγομαι, φαγη. φαγς- 105. ται, pro φαγουμαι, φαγη. φαγειται: ea revera est 3. sing. præ. Ind. pass. ab antiquo verbo βλαβω. Vide Iliad. τ, 82. et 166. ubi eadem vox occurrit, nec ullo modo fieri potest ut sit fut. temporis.

28. Μεσον ἥπαρ,—] subauditur δια, *per medium jecur*: ὁσπερ οἰστρεος, Ang. *like a gadfly*. Cæterum putasse veteres jecur esse sedem amoris notissimum est.

29. Ἀνα δ' ἄλλεται, καχαζων,] Angl. *He springs up, with a hearty laugh*—ανα disjungitur à verbo suo, per tmesin.

30. 31. Ζεὺς, δ' εἰπὶ—] Angl. *And "mine host," said he, "congratulate me: my bow is quite sound,——but Thou shalt "be sick at heart."* καρδιην, Ion. pro καρδιαν. subauditur κατα.

☞ Hoc alterum genus carminis quo sæpè utitur Anacreon, scandi potest hoc modo.

Pyrrich.	Troch.	Troch.	Spond.
Μεσο	νυκτι	οἰς ποδ'	ἄραις

Ubi notandum, ultimam versus syllabam, etiamsi alioqui naturâ sit brevis, longam semper habendam esse, propter pausam; uti optimè observavit vir eruditissimus Sam. Clarke, ad Hom. Iliad. α, 51. Quare Trochæus in fine hujus versus, secus ac quidam putârunt, stare nequit.

Idem versus scandi potest aliter, hoc modo,

Anapæst.	Iamb.	Iamb.	Catalect.
Μεσονυχ	τιοῖς	ποδ' ὦ	ραις

Quod eodem redit.

IV. 1. 2. 3. Ἐπὶ μυρσιναις—Ordo est; Στερεβάς [supple εμαυτον] ἐπὶ τρεῖναις μυρσιναις, τι ἐπὶ λωτιναις ποιαίς, θελω προπιπνῆν. Angl. *Reclining upon tender myrtles and the leaves of the lote tree, I choose to indulge in drinking*. Myrtus, arbor Veneris, amori scilicet et hilaritati dicata. De λωτῳ, unde λωτινος, Vide Hom. Iliad. ζ, 348. ubi enumeratur inter herbas suaves et molles quas terra protulit ad cubile parandum Jovi. "Intel-
"ligi isthuc debet de *Loto sativa*, seu *urbana*, quam Dioscori-
"des ἡμερον λωτον vocat. Est autem illius odor suavissimus."
TAN. FABER.

4. 5. 6. χιτωνὰ δησας ὑπερ αὐχενος παπυρῶ] *Having bound his*

106. *Tunick over his neck with a rush, διακονεῖται μεθ' ἡμῶν, serve me with wine.* Lepidum quidem ministerium! “παπυρος, frutex
“Ægypti in palustribus nascens; *Plin. lib. 3. Les anciens se*
“*servoient de sa petite ecorce, de même que nous nous servons du*
“*ruban.*” LONGEPIERRE.

9. κισσαμίσθα—] pro κισσαμίδα. v. κισμῶν.

11. Τις δει—] τι, i. e. δια τι. [Vide supra ad. p. 29. n. 4.]
“Nam quod notissimum est, olim et cadavera, et sepulchra
“ipsa odoribus et unguentis aspergebantur et illinebantur.”
TAN. FABER.

12. ματαία;]. supple πρῶγματα. Angl. *Superfluities.* Mos
etiam erat antiquis effundere diis vini libamina, quæ Græcis
χρῶν vocabantur.

16. 17. 18. Πρὶν εἶω σε,—] Hæc, quam dedimus; item
Brunckius aliique dederunt, lectio est Baxteriana; quamque
Baxterus ipse, in secundâ suâ editione, sic reddidit; *Prius,*
obsecro te, quam oporteat me abire, Ad inferorum choreas,
Dissipare volo curas. Sed hoc duriusculum videtur. Vul-
gatam prætulerim lectionem quæ sic se habet:

Πρὶν, ἔρω, σε; μ' ἀπώλθεν
Ἵστο νεκρῶν χορῶν
Σκιδάσαι θείῳ μερμηνας.

Angl. *I wish to dissipate my cares, before, O Cupid! I go*
away to that gloomy place,—to the choirs of infernal inhabi-
itants. Brunck. in 2da suâ. Edit. dedit—πρὶν σε; εἶω μ' ἀπώλ-
θην.

0—Carminis genus idem est ac odes præcedentis.

107. V. 1. 2. Το ῥόδον το—] Angl. *Let us mingle with wine the*
Rose of the loves. Διονεύς, Bacchus. sumitur pro ipso vino;
ut Ceres pro frumento, &c. Rosa erat flos in deliciis apud
antiquos, et, non solum hîc, sed et alibi, pulcherrimè decanta-
tur ab Anacreonte.

4. κροταφοῖσιν] Ionicè pro κροταφοῖς.

5. ἄδρα—] sumitur adverbialiter.

5. 6. ῥόδον, ὡ φεῖσται ἀνθος.] Angl. *O Rose! exquisite flow-*
er. ῥόδον σπάρος μελημα. Rose! thou favourite of the spring:
σπάρος, pro σαρρός.

10. Σταφεται καλεις ιουλοις] Σταφομαι τους ιουλους ροδοις, 107.
et σταφομαι τοις ιουλοις ροδα dicitur. BARNES.

11. Χαριτσσι] pro Χαρισι: regitur à συν in composit.

15. Ῥοδιοισι σταφανισκοις Πικυκασμεναι,] Angl. *Adorned thick with rosy chaplets*,—ῥοδιοισι, Ionicè. v. πυκαζω.

☞ Hæc Ode continet versus varii generis ; de quibus vivâ voce inter docendum.

VI. ΕΙΣ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΝ] Veteres hunc morem habebant, ut cum aliquid citò et diligenter domum nuntiari vellent, peregrè secum columbas auferrent, quas ipsi cum in locum propositum venerant, laxare, earumque collo aut pedibus epistolas, seu quid aliud alligare solebant ; unde, illis ob prolis et pristinae sedis amorem remeantibus, certior fieret familia, salvos et incolumes eo pervenisse, quo profecti fuerant.—Hinc intelligentia hujus Odarii pendet. Tale autem est hoc Poëmatium, ut non ab homine aliquo, sed a Musis ipsis et a Gratiis collatâ operâ compositum esse videatur. TAN. FABER.

2. πθεν πετασαι ;] Angl. *Whence art thou flying*. “ Sine necessitate Barnesius πετασσαι. Cæteri editores πετασαι.—“ Vera scriptura est πετασαι. Non enim est à πταμαι, cujus “ secunda πετασαι, duas primas syllabas necessariò etsemper “ corripit, sed à πταομαι, πταισαι, πετασαι. πταισται, πταιται.” BRUNCK.

3. 4. 5. Ποδιν μυρων—] Ordo est : Ποδιν, εκ’ προς Θεουσα, παισις τε και ψευζεις [απο] τοσούτων μυρων ; Angl. *Whence as thou movest on the air, dost thou waft and diffuse odours from such a profusion of ointment?* Nam, uti notavit doctissima Domina Dacier, veteres columbas suas, quemadmodum hodierni catellos, odoribus perfundere solebant.

6. Τις εις ;—τι σοι μελει δε ;] Angl. *Who art thou ?—and 108. what is thy business ? thy errand ? thy commission?* Hanc lectionem nos, cum Brunckio prætulimus. H. Stephanus exhibet Τις εστι, σοι μελει δε· sed in notâ proponit, τι δ’ εστι σοι μελημα ; Barnesius dedit Τις εστι σοι ; Μελει δε, Baxterus autem, Τις εστι σοι μεληδων ; alique aliter, quæ omnia proferre et excutere otio foret abutentis.

9. 10. Τοι αρτι των απαντων—] Angl. *who now commands and reigns over the affections of all. Who is now the universal favourite.*

108. 11. *πῆραξ*—] Quid ad commendationem Poëtæ faciæ magis, quam quod ei Venus vel unius hymniculi aut canticuli pretio, unam ex suis columbulis, quas illa tantoperè amabat, haud recusarit concedere? ΓΑΝ FABER.

14. *Διακονῶ τούτῳ*—] i. e. *Διακονῶ τούτῳτα πράγματα ὅσα νῦν διακονῶ*. Angl. *I execute such important commissions as the present*.

15. *Καὶ νῦν, ὦρα*—] Ingeniosa hæc atque elegantissima emendatio Stephani mihi præ vulgari *οἷας* placet. HARLES.

17. 18. *Καὶ φησιν—ποιήσειν*.] Vide supra ad p. 13. n. 16.

19. *κη*] pro *καὶ εἰν*.

22. *Ὄρη τέ καὶ κατ' ἀγροῦς*,] i. e. *κατ' ὄρη καὶ ἀγροῦς*.

23. *καθίζειν*—] supple *ἐμαυτοῦ*. Angl. *to perch upon*.—

26. *Ἀφαρπαδάδα χειρῶν*] i. e. *ἀρπαδάδα ἀφ' χειρῶν*.

109. 31. 32. *Καὶ δεσποτὴν*—] Edidit H. Stephanus *καὶ δεσποτὴν Ἀνακρίοντα πτέρωσι συγκάλυψε*. Illud *Ἀνακρίοντα* verè censent eruditi glossema esse, quod genuinæ lectionis locum invasit: *ἐμοῖσι* debetur eidem Stephano, nec facilè melius quid invenietur. Nam *ἀδοντα*, quod nuper excogitavit vir doctus, in metrum peccat. Absolutissimi hujus carminis versiculi omnes Iambum habent in tertiâ sede, nec obstat *ποιήσειν*, cujus primam corripiunt poëtæ. Pro *συγκάλυψε* membr. dant *συσκιάσω*, non ut falsò auctor est Barnesius, *συσκιάζων*. Illud ad metri præscriptum mutandum esse in *συσκιάζω* verè statuit Salmasius. Inde totum locum, ut vides, constitui. Particula potentialis *αν* ea vi, qua hîc gaudet, cum verbo præsentis temporis rectè construitur. BRUNCK. Negat tamen vir eruditissimus R. Porson voculam *αν* præsentis indicativo unquam jungi. Vide. Coll. Gr. Maj. Vol. II. ad p. 131.

VII. 9. 10. 11. *Ὡς τῷ γέροντι*—] Ordo est: *ὥς πρὸς τῇ γέροντι ποιήσειν τὰ τετῆνα*. [*τούτῳ*] *ὡς τὰ [πράγματα] μοῖρας ἐστὶ πῆρας*. Angl. *that it becomes an old man to sport the more merrily the nearer the things of fate [Death] are at hand*. *τὰ τετῆνα*, sumuntur adverbialiter. Vide supra ad p. 76. Od. 1. 10.

110. VIII. 3. 4. *νοήμα—Ἀεὺλον*—] Angl. *a wayward disposition*.

7. *μάχη μὲ προέκαλιντο*.] Angl. *challenged me to fight*, *προέκαλ*. pro *προέκαλ*.

9. *Θερεχ'*—] Sic ante vocalem aspiratam pro *Θωρεκα*, quod pro *Θωρεκα*.

10. Καὶ δούρα.] v. δοῦν.

110.

12. Ἐβαλλ' —] i. e. ἔαλλε, Angl. *he fell a darting*, tempus scil. inceptivum præteriti.

13. 14. 15. 'Ὡς δ' οὐκ ἐστ' —] Angl. *And when he ran short of darts, he flew into a passion, and then discharged himself at me in the way of a dart*, [or, having metamorphosed himself into a dart.]

19. 20. Τί γὰρ βαλωμεῖδ' —] Angl. *For why need we be darting without, when the war is raging within me?* βαλωμεῖδ' rectè se habet in voce mediâ. Quidam legunt βαλωμεν. Cæterum nihil jocosæ Lyræ convenientius esse potest, hoc lepidissimo carmine.

IX. 3. 'Ροδῆς κοῖρανς τεχνῆς,] *Rhodiæ princ'ps artis.* — 111. Nam Rhodii pictores erant celeberrimi. Quidem legunt ῥοδῆς τεχνῆς, *roseæ artis*; quod forsan metaphoricè pro *pulchræ artis*, picturæ scil. Confer Virg. *Æneid.* L. I. ver. 402. Cæterum pro κοῖρανς quidam legunt τυρανς, metri gratiâ. Brunck. in Edit. suâ 2da, dedit καρανς, quod habet penultimam longam, ac idem sonat quod κοῖρανς.

6. 7. το πρῶτο.] Vide supra ad p. 102. Od. I. 10. τριχας—ἁπαλας τε καὶ μελαινας, Angl. *hair soft and black*.

8. 'Ο δὲ κηρὸς ἀν δυνῆται.] Tabulas pictas olim factas esse ex cera notum est. HARLES.

9. Γραψὲ καὶ μυρῶν πνέουσας.] Angl. *paint it also breathing with fragrant ointment.* Vide supra ad p. 105. Od. VI. 3.

10. 11. 12. Γραφεὶ δ' ἐξ ὀλης παρσῆς, —] Sic construe; γραφεὶ δὲ ἐλεφαντίνον μετώπον ἐξ ὀλης παρσῆς ὑπο πορφύρεϊ χαίταις. Angl. *and paint an ivory forehead rising from a full [plump] cheek, below dark coloured hair.* “ὀλη παρσία est gena plenior, “quam nulla macies obsidet.” HARLES. “Πορφύρεος apud “Græcos, sicut et *purpureus* apud Latinos, sæpè valet *nigricans*, sive *subniger*; imò interdum significat quemvis color “rem cum splendore quodam.” ANONYMUS.

13. — 17. Το μεσοφρῶν, &c.] Hi versus construi et reddi possunt hoc modo: μὴδὲ διακοπτέ μοι, μὴτε μισγέ^θ το μεσοφρῶν, Angl. *and do not entirely disjoin for me, nor yet confound the intermediate parts of the eye-brows*; το δὲ [τοῖς εἰκόσι εἶναι] γελῶτος συνοφρῶν ἐχέτω, ὅπως ἐκσῆ [ἐχέσι] ἰὺν βλεφάρων μελαινῶν. *and let the figure with the eye-brows, thus imperceptibly united,*

111. *have, like her's, the circular extremity of the eye-lids,] i. e. the eye-lashes] of a black hue.* Quæ verissima interpretatio ; quamque tantum non vidit Baxterus. Nam si το λεληθοῦς συνοφρυον [i. e. το των σικωνα ειναι λεληθοῦς συνοφρυον] nominativus est verbi εχεται. (et quo minus ita sit haud equidem video quid impediatur) perit tota difficultas quæ torsit interpretes.

21. Ἀμα δ' ὕγρον, —] Nugantur hic Baxterus, Barnesius, Stephanus ; per ὕγρον intelligentes *patum, tremulum, petulans, &c.* Ad litteram verto *humidum.* Oculi (ut rectè Dacieria) in quibus inest quantulumcunque humoris, sunt vividi magis quàm alii, et ignis pleniores. ANON. I think — that the beauty of the eye consists, first, in its *clearness* ; what coloured eye shall please most depends a good deal on particular fancies ; but none are pleased with an eye whose water (to use that term) is dull and muddy. BURKE : *Of the Sublime and Beautiful*, Part III. sect. 20.

112. 27. Περι Λόγδινος γυαχάλας,] Angl. *around an alabaster neck.* [v. λογδινος.] “ *smooth as monumental alabaster.*” SHAKESPEARE, OTH. Act. 5.

29. 30. Στολισσον τολοιπον αυτην] Angl. *As to the rest, array her in a flowing robe of a faint purple dye.* Vide supra ad p. 4. n. 26 ; et ad p. 102. Od. I. 10.

33. Απειχσει.] Vulgo redditur impersonaliter, *sufficit.*

X. 5. Η Νειλον η επι Μεμφιν.] i. e. η επι Νειλον, η επι Μεμφιν. Vide supra ad p. 80. Od. VI. 22.

8. 9. Ποθος —] δε ο μιν Ποθος πτερουται, Angl. *And one Loveling is just fledging, ο δε ακμην εστιν ον, and another is now an egg, ο δε ηδη ημιλεπτος, and a third is just half hatched.*

113. 17. Τι μεηχος, &c.] *Quodnam remedium erit ?* Non ut Dacieria. *Quis finis erit ?* Multo minus, ut Baxterus, *Quid de me fiet ?* ANON.

19. Ἰρωτας εκδοησαι.] Vulgo *ερωτας εκδοησαι.* Fœdè corrupta lectio, quam qui ridiculè tuentur explicare nequeunt, nec emendavit quisquam ante me feliciter. BRUNCK. v. εκσοβω.

XI. 6. ὀδευει.] Verbum ὀδευειν vel adventum, vel abitum indifferenter notare potest ; et hîc loci videtur notare non tantum reditum, vel migrationem ; sed volandi modum, istis avibus peculiarem. ANON.

7. Ἀφίλως δ' ἔλαμψε τίταν.] Angl. *And Titan shines con-* 113
stantly bright. De aor. in hoc sensu vide Coll. Græc. Maj.
 Vol. I. ad p. 19. n. 6 Edit. 2. 3. et 4.

10. 11. Καρποῖσι γαῖα προκυνπτει.] Versum hunc pro spurio
 habeo. BRUNCK. Quem et ejiciendum etiam putavit Tan.
 Faber. Καρπὸς ἐλαίας προκυνπτει. Angl. *The fruit of the olive*
bends forth.

12. Βρομιον στέφεται ναμα.] Quo modo explicari debeat hic
 versus divinare nequeo, nec fortè dixerit ipse carminis auctor
 siquidem sic reliquit scriptum. BRUNCK. Proculdubio nihil
 aliud intelligit Poëta, quam vinum, sive poculum. in conviviis
 floribus coronatum; cujus mentionem sæpius facit. Vere
 autem suavius bibitur istud *βρομιον ναμα*. Tunc etiam *primū*
coronatur quia tunc *primū* nascuntur flores. ANON.
 Reddas igitur. Angl. *The liquor of Bacchus now begins to be*
crowned,—with flowers, viz. in the cup. Quæ verissima vi-
 detur interpretatio. Cæterum idem vir sagax anonymus, cum
 Barnesio, legit το ναμα, ratus metrum non alioquin constare.
 Sed de metris Anacreontis plura inter docendum.

14. Καθελων ἠνθήσε —] Istud *καθελων* vertit Baxteru *seducens*
se; Barnesius *diffundens se*; Dacieria *exerens se*. Omnes
 subintelligunt *ἑαυτοῦ*. Fateor me non videre, quomodo vel pri-
 mus, vel secundus, vel tertius sensus ex verbi *καθαίρω* signi-
 ficatione recte erui possit. ANON. Si post *καθελων* subauditur
ἄνθ' vel *ἀνθήλια*, sensus oriri videtur satis dilucidus. Fructus
 enim in arboribus non nisi flosculis interemptis apparet. Red-
 das igitur Angl. hoc modo; *κατὰ φύλλον, κατὰ κλώνα, καρπὸς*
ἠνθήσε καθελων. *Beside the leaves and along the boughs, the*
fruit, having destroyed the blossoms, abounds: or, *the fruit*
flourishes upon the ruins of the blossoms.

XII. 3. ἀλλ' ἐτρώθη.] Angl. *but was stung.* γ. *τιτρωσκ...* 114.

4. 5. Τον δακτυλον —] Horum versuum vulgaris interpre-
 tatio hæc est; *δαχθεῖς δὲ [κατὰ] τοῦ δακτυλοῦ τὰς χεῖρας; ὠλολυξέ,*
morius igitur digitum manus sue ejulavit. Quum autem vir
 doctus R. F. Phil. Brunck in his verbis pleonasmum indig-
 num Anacreonte invenerit, locum ita emendavit: [in utraque
 edit. impressâ Argentorat. 1778, et 1786.]

——ἀλλ' ἐτρώθη

τοῦ δακτυλοῦ καταξας
 τὰς χεῖρας, ὠλολυξέ.

——sed vulneratus est

digitum. Collisis
 manibus, ejulavit.

114. Nam in MS. Vaticano, eodem monente, pro δε δαχθεις invenitur παταχθεις, et pro τας χειρος, τας χερας. Sed quum idem vir doctus non animadvertisset apud Græcos scriptores, aoristos passivos in sensu medio sæpè usurpatos, pro παταχθεις nimis audacter de suo substituit παταξας.

13. 'Α δ' ειπει'] 'Α Dor. pro ε. Sic supra δαχθεις pro δηθεις, τας pro της &c. [Nempè si vulgaris lectio præferenda sit.] Nam, uti observavit Baxterus, "mirè convenit sermo "Doricus, utique rusticior, simplicitati hujus fabellæ."

14. 15. Πονει — πονουσιν.] Similiter Latinè. *Dolet hoc mihi, et ego doleo.* NON.

16. ιδους ου βαλλεις;] i. e. τουσιν ιδους, &c. Cæterum hanc oden lepidissimam adumbravit Theocritus in Idyllio suo 19. quod inscribitur καρμελιδες.

XIII. 3. Ολγην θρονον πιπαιως,] Angl. *Having sipped a little dew.* Ita Virgil. Eclog. V. 77. *Dumque thymo pascentur apes, dum rore cicadæ.* Confer Hom. II. γ, 151.

115. 7. Χ' ιποσα. —] Pro και ιποσα. scil. αι dipthongo elisâ, et ante vocalem aspiratam necessariò sit χ. Cæterum in eodem versu pro vulgato ὦραι, [Angl. *the seasons*] cum Brunckio reposuimus ὕλαι.

15. Το δε γηρας ου σε τειπει,] Alludit ad Tithoni historiam, qui cum immortalitate donatus, senectutis tamen incommodis gravatus esset, in cicadam dicitur fuisse conversus; quæ animalia in senio veteres ponunt tunicas, et proinde juvenescunt, ut *Lucret.* IV. 56. *Cum veteres ponunt tunicas æstate cicadæ.* BARNES.

16. Σοφς, γηγενς. —] Σοφς dicitur cicada ob musicæ periti- am. Γηγενς, quomodo Gigantes, Cyclopes, et Titanes. *Saturnus*, aliique filii *Terræ* et *Cæli*; cicadæ etiam in agris nascuntur. Alludit preterea ad *Athenienses* αστεχθεις. IDEM.

17. αναμυσσας.] Vide Hom. *Iliad.* ε, 342.

XIV. 3. Χαλεπωτιρον] Forsan legendum χαλεπωτατον, sed minimè necessarium est. ANON.

4. Αποτυχαειν φιλοντα] i. e. φιλοντα αποτυχαειν. Angl. *for the Lover to fail in obtaining the object of his passion.*

116. 10. Δια τουτον ουκ αδελφος,] Scil. εμιν εστι, i. e. argentum magis curamus quam fratres atque parentes. STROTÆ.

XV. 2. Φίλωνος χορευτῶν] Barnesius mero Ionismi studio 116. χορευτὴν reposuit. BAXTER.

4. 5. Τρίχας—] i. e. κατὰ τρίχας, et τὰς φρένας, i. e. κατὰ τὰς φρένας.

II. NOTÆ IN BIONEM.

* ΒΙΩΝΟΣ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.] Hęc est—BIONIS IDYLLIA. Oriundus erat Bion è Smyrnâ, Asiæ minoris urbe celeberrimâ, unde Smyrnæus sæpè vocatur. Vixisse dicitur circiter A. M. 3807, ante Christum natum 177. Discipulum habuit Moschum Syracusanum; cujus quæ supersunt Carmina, plerumque Bucolica, unâ cum Bionis ab editoribus vulgò exhibentur. Scripsit uterque Doricâ Dialecto. Quamquam, in Idylliis suis, naturæ simplicitatem et varietatem, quæ Theocritum distinguunt, minus consequuti sint, laudem tamen elegantiz et nitoris insigniter mēruerunt. Editiones præcipuæ sunt : 1. Henrici Stephani inter Græcos Poëtas Principes, Parisiis, 1566, in fol. 2. Fulvii Ursini ad calcem carminum novem illustrium Fœminarum. Antwerp. 1568, in 8vo. [Cujus libri rarissimi nobis benignè copiam fecit, ex instructissimâ suâ Bibliothecâ, vir consultissimus et doctissimus David Dalrymple, Eques Baronettus.] 3. Radulphi Wintertoni inter Poëtas minores. Cantabr. 1652, in 8vo. 4. Bionis et Moschi Idyllia, ex recensione Nic. Schwebelii, cum ejusdem animadversionibus, et notis variorum, &c. Venet. 1746, in 8vo. 5. Bionis Smyrnæi, et Moschi Syracusani, quæ supersunt. Notis Johannis Heskin, ex Æde Christi. Oxon. 1748. 6. Editio cum notis variorum, quam curavit M. Jo. Adam Schier. Lipsiæ, 1752, in 8vo. 7. Bionis, et Moschi carmina edidit etiam Rich. Fr. Phil. Brunck. in *Analectis veterum poëtarum Græcorum*. Argentor. 1773, 3 tom. in 8vo. Denique : Theocriti, Bionis, et Moschi Carmina Bucolica. Gr. et Lat. &c. edidit L. C. Valckenaer. Lugd. Bat. 1781, in 8vo. Vide Fab. *Biblioth. Gr. lib. III. cap. 17.*

I. 1. ΑΙΑΩ του Αδωνι.] Constat hoc Idyllium, quod est Epitaphium Adonidis, ex versibus 98. quorum tantum 47. hîc exhibentur. Cæterum Adonis Cyniræ Assyriorum regis filius

117. fuisse fertur, tamque eximiâ pulchritudine ut ipsius Veneris deliciæ esset. Ictu aprugno inter venandum perit. Hinc Veneri ingens luctus, illæque lacrymæ : et hinc festa illa apud veteres tam celebrata quæ ex illius nomine Ἀδωνæ nuncupabantur. Vide Theocriti Idyll. XV. quod inscribitur Συρακουσῖαι, ἡ Ἀδωνιᾶζουσα. et Potteri Archæol. Lib. II. cap. 20.

2. 3. —μηρον ὀδοντι] Ordo est : τυπεῖς [κατα] λευκον μηρον ὀδοντι—λευκῇ ὀδοντι. Angl. *having his white thigh wounded with a tusk—a white tusk*. Cæterum pro λευκῇ Heskinus legendum conjicit λυγρῇ ad vitandum istum in verbis lusum, quem omnino indignum Bione censet. Quod tamen improbat doctissimus Valckenaer.

6. καὶ τὸ ῥόδον φευγει—] Ordo est : καὶ τὸ ῥόδον τῷ χειλεὶ φευγει.

9.—ὁ μὲν] ὁ per Apocopen pro ὅτι.

13. Πάχειας ἀμπετάσασα κινυρετο,] *Brachia extendens lugubri voce querebatur* : ἀμπετάσασα pro ἀναπετάσασα. v. ἀναπέτασται.

118. 16. —καὶ ἔρχεται] Vide Moor Elementa Ling. Gr. p. 121.

17. καὶ στυγιὸν βασιλεῖα—] Plutonem scil.

20. —τὸ δὲ πᾶν καλὸν ἐς σε καταρτίζει] Angl. *Every fine thing devolves to thee*. Vide Theocr. Idyl. I. 5.

21. —ποθὸς δὲ μοι] Dudum vidi emendandum ποθὶς δὲ μοι ὥς σὺν ἔπῳ. VALCKENAER.

22. Σοὶ δ' ἄμα κίστος—] De Veneris Cesto vide Hom. Iliad. ξ, 214.

23. —τι γὰρ, τολμῆρα κυναγίης ; Καλὸς, &c.] Vir doctissimus Valckenaer legendum conjicit : τι γὰρ, τολμῆρῃ κυναγίῃ, Καλὸς τοσούτου μεμνηνὸς θηρὶ παλαιῖν ;

28. Αἷμα ῥόδον τικτεῖ,] Vide Ovid. Met. Lib. 10. fab. 1.

31. Ἔστ' ἀγαθὰ στιβᾶς,—] Vide Theocr. Idyll. 15. Vix opus est ut tirones moneamus Dores ponere sæpissimè α pro σ, ut ἀγαθα, pro ἀγαθη.

36. —χρὲ μὲν οἴστας,] Pro καὶ ὁ μὲν οἴστους.

119. 39. —φορησίν—] Pro φορεῖ.

40. πτερυγεσσίν—] Poeticè pro πτερυξί. Formatur scil. Dat. pl. poet. à Nom. pl. addendo σι. v. πτέρυξι.

43. —ἐξέπιτασσε—] Pro ἐξέπετασε, ut sit penultima longa. ἐκπετασσομαι.

45. —κλαιοντι—] Dor. pro κλαιουσι· τῷ κινυραῶ, pro 119. τοῦ Κινυρου.

46. —κωρα—] Proserpina scil. unde festa ipsius κωρεια dicta sunt. Cæterum εἰδω, interdum signif. *possum*.

II. 3. —πυξοι—] Ion. Gen. 2. declin. v. πυξος.

5. Τῶς καλαμῶς—ἀλληλοῖσι— Pro τοὺς καλαμῶς—ἀλλήλοις.

6. Τὰ καὶ τὰ—] Pro τῇ καὶ τῇ— *huc illuc transilientem observabat Amorem*.

7. —ἔνεχ' οἱ τέλος οὐδὲν ἀπαντῇ.] Angl. *because there was no end of this*. ἔνεχ' ante voc. aspirat. pro ἔνεκα· ἀπαντῇ pro ἀπαγκταῖσι.

12. Φεῖδω τὰς θήρας—] i. e. φεῖδου τῆς θήρας· τῶν τε οὖν ἔρχου. i. e. το ὀρνέον ἔρχου.

15. —ἐπαλμῖνος—] Valckenaerius cum Higtio, &c. re- 120. posuit ἐπαλμῖνος. v. ἐπαλμῖνος.

III. 2. —εὐχέαι—] Vide Moor Element. L. Gr. p. 121.

8. —ἐπιτρέπειν—] Angl. *permits*, uti Aor. szpissimè red- ditur. Vide Coll. Gr. Maj. Vol. 1. ad p. 19. n. 6. Edit. 2. 3. et 4.

18. —αὔρις,] Pro ἡῶς, *aurora*; quæ hîc sumitur pro eo quod est *dies*.

III. NOTÆ IN MOSCHUM.

* ΜΟΣΧΟΥ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.] Hoc est—*MOSCHI IDYLLIA*. Vide 121. supra ad p. 115. n. *

I. ΕΡΩΣ ΔΡΑΠΗΤΗΣ.] Dulcissimum Idyllium, et omnibus elegantiss, et gratis refertum.—Huic alludit Spenserius nostras, F. Q. B. 3. C. 6. St. 11. HESKIN.

1. 2. Ἄ Κυπρις,] Ordo est : Ἄ Κυπρις μακρὸν ἐβώσθρι, —εἰ τις εἶδεν ἔρωτα—τὸν ἔρωτα τοῦ εἰς αὐτὸν πλανωμένου ἐπὶ τριβοῖσι, [ut rectè monuit Valckenaer.] Angl. *Venus proclaimed aloud—If any one has seen Cupid,—my Son Cupid wandering near the public ways*.

6. —ἐν σίκωσι παρὶς μάθεις πη] Angl. *You would know him among a whole score*. Vide Sam. Clarke, ad Iliad. σ. 470.

13. Μικέλα—] μικέλος, dimin. à μικτός, quod vide; τῆνω, 122. Gen. Dor. pro ἐκείνω.

122. 22. πάντα μὲν ἀγρία, πάντα &c.] Valckenaer probare videtur aliam lectionem, viz. Ταῦτα μὲν ἄγρια πάντα &c. τὰ ἴλιον—&c. *Sæva quidem ista sunt omnia; sed multo his sævior est iphī parvula fax, qua solem ipsum accendit.*

123. II. 9. — Πλουτή —] v. Πλουτὺς.

14. Ἀχὼ δ' ἐν δονακισσὶ —] Angl. *Echo among the reeds, feeds upon thy songs.*

18. Τούτο, Μῆλα, —] Meles fluvius Ioniz, qui Smyrnæ mœnia adlavat, à nonnullis Homeri pater dicitur: unde vates Melesigines appellatus, antequam oculis captus fuisset: postea ab illo malo nomen Homeri consecutus. LONGPIERRE. Vide ad initium Bionis Idyll.

124. 36. Κῆρον αἶψυ] Κῆρον αἶψυ nobilitavit Simonides. VALCK.

42. — ζῶοντι—φύοντι—] Dor. pro ζῶουσι, et φύουσι. v. ζῶω.

IV. NOTÆ IN TYRTÆUM.

- 125 * ΤΥΡΤΑΙΟΤ ΕΛΕΓΕΙΑΙ.] Hoc est—TYRTÆI ELEGIÆ. TYRTÆUS Atheniensis, Poëta Elegiacus, floruit circiter initium Olymp. xxiv. ante Christum natum 682. In bello secundo Messenio, quum Lacedæmonii, oraculi Delphici jussu, ducem ab Atheniensibus adversus Messenios peterent, hi Tyrtæum, qui pede claudus erat, laudibrii gratiâ, miserunt. Is tamen, carminibus suis elegiacis pro concione recitatis, tantum ardorem militibus addidit, ut, re benè gestâ, victoriam reportaverint. Quo facto jus civitatis, præmium quæsitum meritis, à Lacedæmoniiis accepit. Pauca tantum ex ejus Elegiis, quibus magnum sibi nomen peperit, ad nostra tempora pervenere.
1. Editæ sunt post Callimachi Hymnos, apud Frobenium, 1532, in 4to.
 2. Inter poëtas Gnomicos. Basil. 1551, in 8vo.
 3. In collectione ix illustrium Fœminarum Fulvii Ursini. Ant. 1568, in 8vo. [Vide supra ad Bion.]
 4. In collectionibus Stephani, Lectii et Wintertoni.
 5. Græcè et cum Anglica Versione, et notis. Londini 1761.
 6. Tyrtæi, quæ supersunt omnia collegit—et edidit Christian. Adolphus Klotzsius Altenburg. 1767. Spartan Lessons; or, The Praise of Val-

our ; in the Verses of Tyrtæus, &c. Glasgow, 1759, in 4to. 125. [Qui plura velit de Tyrtæo consulat has Editiones.] 7. Inter Poëtas Græcos Gnomicos, quos ad optimorum exemplarium fidem emendavit Rich. Franc. Phil. Brunck. Argentor. 1784, in 8vo.

I. 2. Οὐτε ποδὲν ἀρετῆς—] supple *ἐνθα*.

5. —Τιθωνοιο φων,—] i. e. *κατὰ φωνήν*. De Tithono, vide supra ad p. 35. n. 7. et ad p. 113. Od. XIII. 7.

6. Πλουτοῖη δὲ Μιδεω καὶ Κινυραὶ πλεον—] *πλουτοῖη*, Att. pro *πλουτοῖαι*. [v. *πλουτοῖω*.] *Μιδεω*, pro *Μιδου*. [Vide supra ad p. 33. n. 8.] *Κινυραὶ*, pro *Κινυρου*. Vide supra ad p. 117. Idyll. I. et Ovid. Met. L. 10. fab. 9.

7. —Τανταλίδω Πηλοπος—] Angl. *Than Pelops the son of Tantalus*. [Vide supra ad p. 38. n. 1. 2. et Ovid. Met. 6. 404. item Virg. Georg. L. 3. 7.] *Τανταλίδω*, Ion. Gen. Declin. primæ, pro *Τανταλίδου*.

16. —διασας—] *firmiter stans*. Nam *διασάω* est interdum *stare divaricatis paulum pedibus*. Vide Iliad. μ, 458.

18. —παρθεμνος—] *objiciens—periculo*, scil. *παρθεμνος*, pro *παράθεμν*. v. *παράτιθμι*.

II. 1. Τεθναμεναι γαρ—] Istud *γάρ* referri videtur ad ali- 127. quid subintellectum : Estote fortes,—*decorum ENIM est*.

11. Εἰδ' οὕτως—] Pro *ὅρα*, lege *ὥρα*, quod est pro *ὥρα*, *cura*.

19. Τοὺς δὲ παλαιότερους,—] Intellige *κατὰ τὴν πάλ.* verte, quod autem ad senes attinet. HARLES.

25. Καὶ χρεὼ γυμνωθέντα.] i. e. *κατὰ χρεὼ γυμνωθ' corpore nudatum*.

☞ Versus pentameter hexametro subjunctus carmen Elegiacum constituit ; sic dictum ab *ἔλεος*, i. e. *lamentatio*, quia primùm adhiberi solitum sit lamentationi funebri ; unde illud Ovidii,

Flebilis indignos, Elegeia, solve capillos.

Ah nimis ex vero nunc tibi nomen erit !

RUDDIMANNUS.

FINIS

NOTARUM AD PARTEM ALTERAM.

PARVUM
LEXICON,
VOCABULA EXHIBENS,
QUE IN
COLLECTANEIS GRÆCIS MINORIBUS
OCCURRUNT :
IN GRATIAM TIRONUM.

N. B. *Voces quæ Vulgo primitivæ censentur et Nomina propria, a literis majusculis incipiunt.*

LEXICON.

ΑΓ

ἄ, DOR. pro ἡ, articul. fem. gen.
 ἀάτος, α, ἡ, invitus : ex a priv. et
 βάτος, pervius, quod à βάτω,
 vado.
 ἀβίωτος, α, ἡ, sine vita, non vitalis :
 à βίωσι, vivo. Th. βίος, vita.
 ἀβλαβής, ως, ὁ, ἡ, innoxius, illæsus :
 ex a priv. et βλάπτω, noceo.
 ἀβουλος, α, ὁ, ἡ, consilii expers, incon-
 sultus, stultus : ex a priv. et βου-
 λη, consilium.
 ἄβρως, α, ον, mollis, delicatus.
 Ἀβροκλας, ως, ους, vel ης, ους,
 Agathocles.
 ἀβροποιῶ, ᾧ, f. ησώ, honeste ago,
 beneficia conféro : ex ἀβρός, et
 ποιῶ,
 ἀβρός, ου, ὁ, bonus, prudens, fortis,
 &c.
 Ἀβυλλῶ, f. λῶ. p. κα, orno, facio
 delectabile. hinc
 ἀβυλλμα, ατος, το, ornamentum, sta-
 tua : hinc
 ἀβυλλματοποιος, ου, ὁ, statuarius : à
 ποιῶ, facio, et ἀβυλλμα.
 Ἀβαν, adv. nimis, valdè.
 Ἀγακτῶν, ω, f. ησώ. p. κα, doleo,
 indignor, agrè fero.
 ἀγαπᾶω, ᾧ, f. ησώ, diligg, amo, a. 1.
 ηγάπησα.
 ἀγγειν, ου, το, vas, receptaculum.
 ἀγγελια, ας, ἡ, mandatum. Th.
 ἀγγελλῶ.
 Ἀγγελλῶ, nuntio, f. λῶ. p. ηγγελλᾶ.
 a. 1. ηγγιλλᾶ. a. 1. part. pass.
 αγγελλῶς.
 ἀγγελος, ου, ὁ, nuntius, angelus : ab
 ἀγγελλῶ, nuntio.
 ἀγυρῶ, f. ἡσώ. p. ηγρεκα. congrego.
 Ἀγυλῶ, ης, ἡ, armentum, grex, d. pl.
 ἰον. ἀγυλαί.
 ἀγρευς, vel ἀγρευς, ως, ὁ, ἡ, cuius
 genus est obscurum, ignobilis :
 ex a, et γρευς, genus.
 ἀγαζῶ, f. ασῶ, p. ηγλακα, separo
 aliquid a communi et profano
 usu, secerno, consecro : ab ἄγιος,
 sanctus.
 Ἀγκιστρον, α, το, hamus.
 Ἀγκυρα, ας, ἡ, anchora, præsidium.
 Ἀγλας, ου, ὁ, splendidus.
 ἀγνοῶ, ω, ignoro, f. ασῶ, p. κα : ex
 a priv. et γνῶ, cogito.

ΑΔ

ἀγορημα, τος, το, incuria : ab
 ἀγορεύω.
 ἀγνοια, ας, ἡ, ignorantia.
 ἀγνώστος, ου, ὁ καὶ ἡ, ignotus, incog-
 nitus : ex a et γνῶστος, quod a
 γινώσκω.
 ἀγοράζω, εμο, f. σῶ. p. ηγορακα,
 pass. ηγορασμαι, a. 1. ηγορασθην.
 Th. ἀγορά, forum.
 ἀγορασμος, ου, ὁ, merces, emptio.
 Th. ἀγορά.
 Ἀγρα, ας, ἡ, captura, præda, venatio.
 ἀγριος, ια, ἰον, agrestis, ferus. Th.
 ἀγρος.
 Ἀγρος, ου, ὁ, rus, ager.
 ἀγρυπνια, ης, ἡ, vigilia : ab ἀγρυπ-
 νος, insomnis : quod ex a priv.
 et ὕπνιος, somnus.
 ἀγυρτης, α, ὁ, agyria : Angl a
 quack, a mountebank, ab ἀγυρῶ
 colligo.
 Ἀγχα, strangulo, f. ξῶ. p. χα.
 Ἀγῶ, duco, æstimo, instituo, &c. f. 1.
 αἶξω. perf. ηχα. Attic. ἀγαχα, et,
 per Epenthesis, του ο, ἀγνοχα.
 a. 2. ηγον. Att. ηαγον.
 Ἀγων, ὄνος, ὁ, certamen, cætus.
 ἀγωνίζομαι, certo, prælior, f. ἱσομαι.
 p. pass. ηγωνισμαι. Th. ἀγων,
 certamen.
 Ἀδα, ας, ἡ, Ada, nom. propr.
 Ἀδελφος, ου, ὁ, frater, ἀδελφη, ης, ἡ,
 soror.
 ἀδως, sine metu, impunè : ab ἀδως,
 metu carens : quod ex a priv. et
 δως, metus.
 ἄδως, α, regio inferorum, orcus, mors.
 ἀδικῶ, injuriâ afficio, ludo, f. ησῶ.
 p. ἠδικῶ : ex a privativo, et
 δίκη, jus.
 ἀδικία, ας, ἡ, injustitia : ex a et
 δίκη, jus.
 δίκος, α, ὁ, καὶ ἡ, injustus, iniquus.
 Ἀδμητος, α, ὁ, nomen viri.
 ἀδικμος, α, ὁ, ἡ, judicis expers : ex
 α, et δικμος. Th. δίκω, videor.
 ἀδραστος, α, ὁ, minimè fugitivus,
 Angl. willing : item Adrastus,
 rex Argivorum.
 ἀδραστος, ἰον. pro ἀδραστος.
 ἀδυνατος, α, ὁ, impossibilis : ex α, et
 δυναμαι, possum.
 ἀδus, Dor. pro ἠδus, suavis.

Αδω, *satio*, f. *αω*. Sed *αδω* capi contractè pro *αυδω*, f. *αω*. p. *ηα*.
Αδων, *ovos*, *ι*, *lusciniæ*. Dor. pro *αυδων*.
Αδωνις, *ιδος*, *ι*, *Adonis*, nom. propr.
Αδλος, *α*, *ι*, *certamen*, *labor*.
Αυ, *semper*, Adv.
Αυδω, *cane*.
αργη, Ion. pro *αργια*, *α*, *ι*, *pigritia* : ex *α*, et *αργον*.
Αετος, *α*, *ι*, *aquila*.
αυδης, adv. *molestè* : ab *α*, et *ιδος*, *suaavis*.
Αυδων, *ovos*, *ι*, *lusciniæ*.
Αηρ, *αφος*, *ι*, *aër* ; Sed *αηρ*, *ι*, *tenebræ*.
αθανασία, *α*, *ι*, *immortalitas* : ex *α* priv. et *θανατος*, *mors*.
αθανατος, *α*, *ι*, *immortalis* : ex *α* et *θανατος*.
Αθην. Dicitur et *Αθην*, gen. *Αθηναις*, ab *Αθηναι*, *Minerva*.
αθλητης, *α*, *ι*, *luctator*. Th. *αθλος*.
αθλος, *α*, *ι*, *misér*.
αθλος, *α*, *ι*, *idem* quod *αθλος*, *certamen labor*.
Αθωω, f. *αω*. p. *ηα*, *video*, *cerne*.
αθροζω, *congrego*, f. *αω*. perf. *αθροικα*. Th. *αθροος*.
Αθροος, *α*, *ι*, *confertus*.
αθρυπτος, *non* *delicatè*, *viriliter* : ex *α* priv. et *θρυπτω*, *frango*.
αθυμια, *ω*, *animo* *sum* *dejecto*, *sum fractus* *animo*, f. *αω*. p. *αθυμικα* : ex *α* priv. et *θυμος*, *animus*.
αθυμια, *α*, *νι*, *animi* *dejectio* : ab *α*, et *θυμος*.
Αι, *heu*, *hei*.
αιαζω, *lugeo*, *lamentor*, f. *ξω*, vel *ω*. ab *αι*, *heu*.
Αιακος, *α*, *ι*, *Æacus* : *judex* *apud inferos*.
Αιγαιον, *α*, *το*, *supple* *πυλαγος*, *Ægeum* *mare*.
Αιγυπτιος, *α*, *ι*, *Ægyptiacus*.
Αιγυπτος, *α*, *ι*, *Ægyptus*.
αιδω, gen. Ion. ab *αιδης*.
Αιδης, et in prosa *Αιδης*, *α*, *ι*, *Pluto*, *orcus*, *inferi*, *mors*.
Αιδωνιος, *ιος*, *ι*, *idem* quod *Αιδης*, *Pluto*, *orcus*.
Αιδος, *ος*, *α*, *ι*, *pudor*.
Αιθερ, *ιος*, *α*, *ι*, *æther*.
Αιθα, f. *αω*. p. *κα*, *uro*, *accendo*, *fulgeo*.
αικα, vel *αικι*, Dor. pro *αμειν*, *si quidem*.

Αιμα, *ατος*, *το*, *sanguis*.
αιματοεις, *εισσα*, *ων*, *sanguineus* : ab *αιμα*.
αιματοω, *α*, f. *αω*, *cruentu*, p. per. *ηματομαι* : ab *αιμα*, *sanguis*.
Αινος, *α*, *ι*, *gravis*, *horribilis*.
Αιξ, *αγος*, *ι*, *capra*.
Αιολος, *α*, *ι*, nom. propr. *regis ventorum*, *Æolus*.
Αιγω, *capio*, f. *ηα*. p. *ιηκα*. f. 2. *αω*. præ. m. *αιρωμαι*, *eligo*.
Vide. Gram.
Αιρω, *tollo*, *aufero*, *porto*, f. *αω*. p. *ηκα*.
Αισθανομαι, *sentio*, f. *αισθησομαι*. p. *ησθημαι*. a. 2. m. *ησθημι*.
Αισχος, *ος*, *το*, *turpitude*, *probrum*.
αισχος, *α*, *ον*, *turpis*.
αισχυν, *α*, *ι*, *pudor*. Th. *αισχος*.
αισχυνω, *pudescio*, *contemno*, f. *αω*. p. *ησχυη*, in med. *crubescio* : ab *αισχος*.
Αισωπος, *α*, *ι*, *Æsopus* *fabulator*.
Αιτω, *ω*, *peto*, *postulo*, f. *ηω*. p. *ητικα*. præ. m. *αιτιομαι*, f. *ομαι*, *peto* *ulendum*, *mutuum* *postulo*.
Αιτω, *α*, *ι*, *causa*, *ratio*, *culpa*, *crimen*.
αιτιομαι, *ωμαι*, *causam* *attribuo*, *crimino*, *culpo*, *acceptum* *fero*, fut. *ασομαι*. p. *ητιαμαι*. Th. *αιτια*, *culpa*.
αιτιατων, *accusandum* *est*. vid. *αιτιαμαι*.
αιτιος, *α*, *ι*, *causator* : ab *αιτια*.
Αιτη, *α*, *ι*, *Ætina*, *mons*.
αφης, adv. *subitè*, *repentè* : ex *αφω*. per *Syncop.* pro *αφανος*. per *Apocopen* *τις* : ab *αφανος*.
αφηνιδιος, *ος*, *ι*, *repentinus* : hinc *αφηνιδιος*, adv. *repentè* : ab *αφης*.
αιχμαλωτος, *ος*, *ι*, *captivus* : q. d. *τη αιχμη αλωτος*, quod ab *αλίσκω*.
Αιχμη, *α*, *ι*, *cuspis*.
Αιψα, et *αιψ*, adv. *statim*, *celeriter*.
Αιω, *ωνος*, *α*, *quodvis* *temporis spatium* ; sæpe, *aias*, *vita* *hominis* ; in plur. *æternitas*.
αιωνιος, *ιος*, *ος*, *α*, et *αιωνιος*, *ια*, *ων*, *sempiternus* ; item *secula* *elapsa* : ab *αιων*.
Ακαστος, *α*, *ι*, *Acastus*, nom. propr.
Ακωμαι, *medeor*, f. *ασομαι*, et *ησομαι*.
αισθητα, *α*, *ι*, *acus* : ab *αισθη*, *medeor*.

ακίνητος, *z, ó, ή, immobilis* : ex *α*,
et *κινεω*.

ακμαίος, *α, ον, vigens, florens*
etate, &c. ab *ακμη, cuspis, vi-*
gor, flos etatis.

ακμην, adv. *etiam nunc*.

ακολουθῶ, *ω, sequor, f. ητω. p.*
ηκολουθηκα : ab *ακολουθος, pe-*
dissequus.

ακοντισῶ, *jaculator, fut. ισω. p. ικα.*

Th. *ακων, οντος, jaculum*.

ακοντιον, *ιθ, το, jaculum, telum* :
ab *ακων, idem*.

ακος, *εος, το, medela* : ab *ακρο-*
μαι, medeor.

ακουσίος, *ου, ó, ή, non voluntarius,*
invitus, coactus : ex *α priv.* et
εικων, volens.

ακουστόν, *quod auditur, sonus,*
strepitus : ab *ακουω*.

Ακωω, *audio, obedio. f. εσω. p.*

ηκωκα. f. 1. p. ακυσθησομαι. p.

m. ηκα. Att. ακηκα.

ακρατεια, *ας, ή, intemperies, in-*
continentia : ex *α* et *κρατος*.

ακρωτος, *z, ó, ή, merus, non*
dilutus ; ex *α*, et *κρωνυμι*.

Ακριβης, *εος, ó, ή, exquisitus, ac-*
curatus : comp. *ακριβεστερος* :
superl. *ακριβεστατος*.

ακριβῶ, *ω, f. σωω, accurate scio,*
probe calleo, diligenter servo :
ab *ακριβης*.

ακριβως, *adv. planè, penitus* : ab
ακριβης.

Ακροαομαι, *f. ασομαι. audio,*
pareo. p. pass. ηκροαμαι.

Ακρος, *α, ον, summus, extremus.*

ακταιων, *ονος, et ωνος, ó, Actæon,*
nom. propr.

ακων, et ακων, *εσα, ον, invitus* :
ab *α*, et *εικων*.

αλαβιτω, *Dor. pro αληθεω, quod*
vide.

αλαλος, *z, ó, ή, mutus* : ex *α*, et
λωλος, loquax. Th. λαλεω, lo-
quor.

Αλαομαι, *f. ησομαι, vagor, incer-*
tus sum, erro.

αλαπαδῖος, *z, ó, vastatus facilis,*
imbecillis : ab *αλαπαζω, f. ξω,*

diripio.

αλγεω, *f. ησω, p. ηλγηκα, doleo*.

Th *αλγος*.

Αλγος, *εος, το, dolor, mæror*.

αλεκτρυων, *ονος, ó, ή, gullus, vel.*
gallina.

αλεκτωρ, *ορος, ó, gallus, qui cantu*
homines excitat, ut lectum
relinquant : ex *α*, et *λεκτρον,*
lectus.

Αλεξανδρος, *ου, ó, Alexander Mag-*
nus : item *Paris*.

αληθεια, *ας, ή, veritas. Th. αλη-*
θης.

αληθεω, *vera loquor, f. ευσω. p.*
ηληθευκα : ab

Αληθης, *εος, ó, ή, et το αληθης,*
verus.

αληθινος, *η, ον, verus* : ab *αληθης*.

αληθως, *verè, adv. ab αληθης,*
verus.

αληπτος, *z, ó, ή, qui capi ne-*
quit : ex *α priv.* et *λαμβανω,*
capio.

άλιευς, *εος, ó, piscator* : ab *αλς,*
mare.

άλιος, *z, ó, Dor. pro ήλιος, sol*.

Άλισκω, *vel άλωμι, capio* ; *f.*
άλωσω. p. ήλωκα. Att. έλω-
κα. a. 2. ήλων. Att. έλων,
capitis sum.

Αλκη, *ης, ή, robur, vires, auxi-*
lium.

Αλκηστις, *ιδος, Alcestis, nom. mu-*
lieris.

αλκμος, *z, ó, ή, robustus* : ab *αλκη,*
robur.

Αλκμηνη, *Alcmene, nomen fe-*
minæ.

Αλλα, *sed*.

Αλλασσω, *vel αλλαττω, Att. μυ-*
το : *f. ξω. p. ηλλαχα. a. 2. ηλ-*
λαγον. p. pass. ηλλαγμα. a. 1.
ηλλαχθην. a. 2. ηλλαγην. f. 1.
αλλαχθησομαι. f. 2. αλλαγησο-
μαι.

αλληλω, *accus. dual. αλληλοι,*
αιν, οιν, gen et dat. αλληλων,
gen. pl. caret nominativo :
dat. αλληλοις, αις, οις, acc. αλλη-
λους, αι, α, invicem, mutuo, aliis

aliūm. Th. *αλλος*.
αλλοθεν, aliunde, adv. *αλλοθι, alibi*,
 et *αλλοθι* : ab *αλλος, alius*.
Ἀλλομαι, salio, f. m. *ἄλμαι*.
Αλλος, αλλη, αλλο, alius, alia,
aliud.
αλλοτε, aliàs, interdum, adv.
αλλοτριος, α, ον, alienus. Th.
αλλος.
αλλοτριω, f. ωσω. p. ηλλοτριωκα,
alieno ; ab *αλλοτριος*.
αλλοφυλος, x, ο, η, qui est ex alià
tribu, alienigena : ex *αλλος*, et
φυλη, gens, tribus.
αλλως, adv. aliter, temerè : ab
αλλος.
αλοχος, x, η, uxor : ex *α* pro
ἄμα, et λεχος.
Ἄλς, ἄλος, ὁ, sal, sed *η, mare*.
Αλος, εος, το, lucus, nemus.
αλυτοτατα, adv. sine ulla moles-
tia : ex *α* et *λυπη, dolor*.
Αλωπηξ, εκος, η, vulpes.
ἄλωσις, εως, η, captura, captivi-
tas. Th. *ἄλισκω*.
Ἄμα, adv. una cum.
αμαθιστατος, x, ὁ, supe rlat. ab
αμαθης.
ἁμαρτανω, aberro, pecco, f. ἁμαρ-
τησω. p. ημαρτηκα. a. 2. ημαρ-
τον.
ἁμαρτημα, τος, το, peccatum : et
ἁμαρτια, ας, η, peccatum : Th.
ἁμαρτανω.
ἁμαρτωλος, εῷ, ὁ, vitiosus, pra-
vus, scelestus ; item *gentilis* :
 ab *ἁμαρτανω*.
ἀμβροσια, cibis Deorum : ex *α*, et
βροτος.
αμβροσιος, x, ὁ, immortalis.
Αμειβω, f. ψω, permuto : in med.
respondeo, alterno, vices red-
do : p. *ημειφα*.
αμεινων, melior : *αμεινον, ονος, me-*
lius, comp. ab αγαθος.
Αμειλω, f. ξω. p. ημειλωκα, mulgeo.
αμειλει, ne cura, ne sis sollicitus,
imperat. verbi αμειλω, hinc
transit in adv. et significat
certè, nimirum, utique : ex *α*,
 et *μελει*.
μελειω, ω, negligo, f. ησω. p. ημε-

ληκω : ex *α* priv. et *μελει*.
αμελης, εος, ο, η, negligens : ab
iisdem.
Ἀμην, indecl. Amen, verum, cer-
tum.
αμητος, ου, ὁ, messis, arista. αμη-
τος, messis tempus ; ab *αμαω*,
meto.
αμεταβλητος, x, ὁ, η, immutabi-
lis : ex *α* priv. et *μεταβαλλω*.
αμιλλαομαι, certo : ab *αμιλλα, ης*,
η, certamen.
Ἀμιναιος, α, ον, Aminæus : *αμιναια*,
dolium vino Aminæo repletum.
 vid ad p. 16. n. 10.
αμμε, nos, acc. pl. Poët. dicitur
pro ημας, et in dual. Dor. et
Æol. pro νῶι, νῶ.
αμμις, Æol. pro ημεις.
Ἄμμων, ονος, ὁ, Hammon.
Ἀμμωνιος, x, ὁ, Ammonius.
αμορφος, x, ὁ, informis deformis :
 ex *α*, et *μορφη*.
Ἀμυκος, x, ὁ, Amycus. nom.
propr.
Ἀμυμων, ονος, ὁ, η, inculpatus.
Ἀμυνω, f. νῶ, auxilior, depello ;
arceo p. ημυγκα ; aor. 1.
ημυνα. in med. ulciscor.
Ἀμφι, prepositio, circa ; Angl.
about, on both sides, cum geni-
tivo : et cum accus. *circa et*
circiter ; cum dat. quoque,
circum.
αμφιδοκεω, observo capiendi cau-
sa. vide δοκεω.
αμφιεννυμι, vel αμφιεννυω, f. εἶω,
induo ; aor. 1. *ημφισα. p.*
ημφισκα, ημφισμοτος, indutus,
 perf. pass. part.
αμφοτερος, α, ον, uterque, ambo.
 Th. *αμφω*.
Ἀμφω, ambo, vel ambæ : *αμφοιν*,
 gen. et dat.
Ἀν, particula potentialis ; de
 qua consulendus est doctissi-
 mus *Hoogeveen*, de L. G. par-
 ticulis. Cum indic. conjuncta
 tribuit vim subjunctivi. Sæ-
 pissimè prænuntia est subj.
 vel optat. de qua plura. vivâ
 voce, inter docendum. Poëtæ

pro ea ponunt, κς, κςν. Est etiam αν, pro ανα, Poëtis.

να, per, præp. regens acc. Angl. *through, up and down*.

In compositione valet retrò, rê, sursum.

αναβαινω, ascendo, conscendo, f. βησομαι. p. βεθηκα. a. 2. ανεβην. part. αναβας. Th. βαινω.

αναβιβαζω, ascendere facio. impropono; subduco, fut. ασω. p. βεβιθακα. a. 1. ανεβιθασα. Th. βαινω.

αναβιω, revivisco: ex ανα, et βιω, vivo, aor. 2. εβιω, à βιωμι.

αναβλεπω, f. ψω, oculos attollo, item visum recipio, ex ανα, et βλεπω.

αναγνωσκω, lego, f. 1. m. αναγνωσομαι. p. act. ανεγνωκα. a. 2. εγνω. p. pass. ανεγνωσμαι. Th. γνωσκω.

αναγκαιος, αια, αιον, necessarius; item amicus: ab αναγκη.

Αναγκη, ης, η, necessitas.

αναγνωριζω, f. σω, recognosco: ab ανα, et γνωριζω, cognosco.

αναγορευω, publicè pronuntio. Th. αγορά, forum.

αναγω, ις, ει, subduco, tollo, f. αναξω. p. αηχα: ex ανα, et αγω, duco.

αναδεχομαι, ι, ξομαι, suscipio: ex ανα, et δεχομαι.

αναδυω, vel αναδυμι, emergo. Th. δυω, vel δομι, quod vide.

αναζωπυρω, f. ησω, vites denuo recipio: ex ανα, et ζωπυρω, ignem sopitum suscito.

αναβαλλω, refoueo, refocillo. Th. θαλλω, calefacio.

αναιω, uro, accendo. Th. αιω, uro.

αναμοσχεος, ι, ι, η, cuius caro sanguinis expers est; ex a priv. αιμα, sanguis, et σαρξ, caro.

αναμωτι, adv. sine cruore: ab α, et αιμα, sanguis.

αναινομαι, renuo, recuso.

αναιρω, tollo, aboleo, interficio, f. ησω. p. ανηρηκα. a. 2. act. ανει-

λων. sub. ανελω, ης, η, a. 2. m. ανειλωμεν, ι, ετο. a. 1. pass. ανηρεθην, f. 1. αναιρεθσομαι. Th. αιρεω.

αναισσω, f. ξω, subito exsurgo: ex ανα, et αισσω, ruo.

ανακαλεω, ω, f. ησω, inclamo.

ανακλαζω, f. κλαγξω, aor. 2. ανεκλαγον, clamorem edo: ex ανα, et κλαζω.

ανακοος, ι, ι, η, Dor. pro αηκοος, sine auditu, cuius nomen ignotum: ex α, et ακω.

ανακοπτω, inhabeo, interpello, arceo, f. ψω. p. κηκοφα. a. 1. ανεκοψα. Th. κοπτω.

Ανακρεων, οντος, ι, Anacreon, poëta Lyricus.

ανακταμαι, f. ησομαι, concilio mihi: ex ανα, et κταμαι.

αναλαμβάνω, recipio, f. λαψομαι. p. ανειληφα, a. 2. ανελαβον. part. αναλαβων.

αναλίσκω, f. 1. αναλωσω. p. ηλωκα, absumo: ex ανα, et ελίσκω, capio.

αναμερος, Dor. προανημερος, quod vide.

αναμναιω, suggero, admoneo, f. ησω. p. κα: à μναιω, in memoriam revoco: Angl. *to put in mind*.

Αναξ, ακτος, ι, rex.

Αναξαρχος, ι, ι, Anaxarchus.

αναξιοπαθιω, ι, indigna patior: ab αναξιος, et πασχω, patior.

αναξιος, ι, ι, η, indignus; ex α, et αξιος.

αναπειθω, persuadeo: f. σω. p. κα. Th. πειθω.

αναπτασσω, f. ασω, aperio, extendo, a. 1. inf. αναπτασαι. Th. πεταω, pando.

αναπλασσω, fingo, facio. Th. πλασσω.

αναπλεω, ι, η, Att. pro αναπλιος, plenus. Th. πλιος.

αναπνεω, respiro, recreo. Th. πνεω, spiro.

αναρταω, ω, f. ησω, suspendo: ex ανά, et αρταω.

αναρχια, ας, η, Anarchia, ubi nul-

ius est magistratus : ex α, et αρχη.
 ανασκήπτω, exsilio, lascivio, f. ησω. p. ανεσκηρτηκα. Th. σκηρταω, salio.
 αναστασις, εως, η, erectio, resurrectio : ex ανα, et ιστημι.
 αναστρεψω, ε, ο και η, eversus, vastatus. ab ανιστημι, evertō.
 Th. ιστημι.
 αναστυναχω, graviter suspiro.
 Th. στυνω, gemo.
 αναστρέφω, revertor, subverto, conversor, f. ψα. p. φα. p. pass. ανεστραμμαι. p. m. ανεστρυφω. Th. στρεφω, flecto.
 ανατεινω, f. ενω, p. τετακα, extendo, intendo : ex ανα, et τεινω.
 ανατλημι, inus. f. ανατλησω, aor. 2. ανετλην. inf.
 ανασταλαι, tolero, patior : ex ανε, et σταλμι.
 αναφαινω, ostendo, f. φανω. p. πεφαγκα. Th. φαινω.
 αναφερω, effero, subduco, f. ανοισω. a. l. ανηνεγκα. Th. φερω.
 αναψυχω, refrigero, recreo, f. ξω. p. ανψυχα ; ex ανα, et ψυχω.
 ανδανω, f. αδησω, placeo : ab αδω.
 ανδραγαθια, ας, η, fortitudo.
 Ανδραμιας, ε, ο, Andramias, nom. propr.
 ανδραποδον, ε, το, mancipium : ex ανηρ, vir, et πος, pes.
 ανδρεια, ας, η, fortitudo : ab ανηρ.
 ανδρειος, ε, ο, virilis : ab ανηρ, vir.
 ανδρειως, adv. viriliter.
 ανδρεια, ας, η, idem quod ανδρεια.
 ανδριας, αντος, ο, statua : ab ανηρ.
 ανδροφαγος, ε, humana carne vescens : ex ανηρ, et φάγω.
 ανδροφονος, ου, ο, homicida, trucidator : ab ανηρ, et φονος, cædes.
 ανδρῶδης, εος, ους, ο, η, virilis : ab ανηρ.
 ανειλον, ες, ε, sustuli, interemi, a. 2. act. ανειλομην. a. 2. m. ab ανειρεω.
 ανελκω, vel ανελευω, imperf. ανηλκον, sursum traho : ab

ελκω, trahō.
 ανεμεσής, ε, ο, και η, carens invidiâ, non culpandus : ex α priv. et νεμεσασ, indignor.
 Ανεμος, ε, ο, ventus.
 ανιμωτη, ες, η, papaveris genus.
 ανερχομαι, ascendo, conscendo, f. ανελευσομαι. a. 2. ανηλθον. Th. ερχομαι, venio.
 ανευ, absque, sine : adv. regit gen.
 ανεχω, f. εξω, vel σχησω, perf. ανεσχηκα. p. pass. ανεσχημαι. sursum teneo. ανεχομαι, tolero, patior. aor. 2. ανεσχον. ex ανα, et εχω.
 Ανεψιος, ου, ο, fratris aut sororis filius, consobrinus, patruelis.
 Ανηθον, ε, το, anethum.
 ανημιερος, ε, ο, η, immitus : ex α, et αμιερος, mitis.
 Ανηρ, ο, vir, αηρος, per Sync. ανδρος, ανδρι, ανδρα, α ανηρ, &c.
 ανθειω, floreo, f. ησω. Th. ανθος.
 Ανθος, εος, ες, το, flos.
 ανθρωπειος, et lon. ανθρωπηιος, ε, ο, et ανθρωπιος, η, ον, humanus.
 Ανθρωπος, ε, ο, η, homo : quasi ex ανω, sursum, τρεπω, verito, et ανψ, vultus.
 ανθρωποφαγος, ε, ο, η, humana carne vescens : ex ανθρωπος, et φάγω.
 ανιαω, tristitia afficio, f. ασω. p. ηνιακα : ab ανια, tristitia.
 ανιαρος, ε, ο, tristis. comp. ανιαρωτερος, superl. ανιαρωτατος : ab ανια, tristitia.
 ανιηροτατος, superl. lon. ab ανιηρος, pro ανιαρος.
 άνικα, Dor. pro ηνικα, quando.
 ανιστημι, f. ησω, surgere facio, excito, dimoveo, in med. ανστημαι, surgo, proficiscor : ex ανα, et ιστημι.
 Αννεις, ιος, ο. Annubis, deus Ægyptiorum.
 ανοδια, ας, η, iter impervium. Ex α, et οδος.
 ανοδυρομαι, f. ουμαι, ejulo : ex ανα, et οδυρομαι.
 ανοργω, ανοργνω, et ανοργνυμι, απε-

τίο, f. ανοίξω, p. ανοίχα. Att.
 pro ανοίχα, a. 1. ανοίξα, et
 ανοίξα, inf. ανοίξαι, p. pass.
 ανοίγωμαι, et ανοίγωμαι, a. 1.
 ηνίωχθην, et ανοίχθην, 3. pl.
 ανοίχθησαν, p. m. ανοίγα, part.
 ανοίγων, οτος, ό, apertus. Th.
 οίω.
 ανολοφύρομαι, f. ουμαι, vehemen-
 ter lamentor, ejulo.
 ανομος, ου, ό, ή, legibus repugnans :
 ex α, et νομος.
 ανοχη, ης, ή, tolerantia : ab ανε-
 χομαι, tolero.
 ανταγωνιστης, ου, ό, qui cum aliquo
 certat, certator. Th. αγων,
 certamen.
 ανταξιος, z, ό, existimatione par,
 aequalis pretii : ab αντι, contrā,
 et αξιος, dignus.
 ανταποδίδωμι, f. ανταποδώσω. p.
 ανταποδεδωκα, retribuō, vicis-
 sim reddo : ex αντι, απο, et
 δίδωμι.
 αντασπαζομαι, vicissim amplex-
 tor : ex αντι et σπάζομαι.
 αντεχω, f. ανθίσω, vel αντιστήσω,
 resisto : ex αντι, et εχω, habeo.
 Αντι, præp. pro, contra, vice :
 Angl. instead of, for : against.
 αντιαζω, f. ασω, obviam eo, asse-
 quor : ab αντι.
 αντιαω, seu αντισω, idem quod αν-
 τισω.
 αντιβλεπω, ex adverso intueor.
 αντιλεγω, contradico, f. ξω, p.
 χα, ex αντι, et λεγω.
 αντιμετρω, ω, f. ησω, remetior,
 vicissim metior : ex αντι, et
 μετρω.
 αντιος, α, ον, adversus : ab αντι.
 Αντιοχος, z, ό, Antiochus, nom.
 propr.
 Αντιοπη, ης, ή, Antiope : vide ad
 p. 56. n. 6.
 Αντιπατρος, z, ό, Antipater.
 αντιποιω, contra facio ; in V.
 med. vindico, mihi attribuo.
 Th. ποιω, facio.
 αντικαθσω, contra aciem struo : ex
 αντι, et καθσω.
 αντιφερομαι, obviam me fero, re-

sisto : ex αντι, et φερω.
 αντιφωνω, contrā sono, respondeo,
 f. ησω. Th. φωνη, vox.
 αντλειω, ω, haurio, f. ησω, p. ην-
 τληκα, a. 1. ηντλησα. Th.
 αντλος, sentina.
 Ανα, sursum.
 ανωμετος, z, ό και ή, sine jureju-
 rando, adv. : ex α et ομνυμι.
 αξιοδιατες, ου, ό, ή, spectatu dig-
 nus : ex αξιος, dignus, et
 θεαομαι, specto.
 αξιοπιστος, fide dignus : ex αξιος,
 dignus, et πιστις, fides.
 αξιοω, ω, dignor, æquum censeo,
 peto, fut. ωσω, p. ηξιωκα. Th.
 αξιος, dignus.
 αιοιδη, ης, et Dor. αιοιδα, ας, ή, can-
 tus : à perf. m. ηοιδα, verbi αι-
 δω, cano.
 αιοιδης, z, ό, cantor, poeta. Th.
 αιιδω.
 ακοντατα, adv. impigerrime,
 promptissime : ex α, et οκνος,
 pigritia.
 Αορνος, z, ό, Aornus, nom. loci.
 απαγγελλω, renuntio, f απαγγε-
 λω, p. απηγγελκα, a. 1. απηγ-
 γειλα. ex απο, et αγγελλω,
 nuntio.
 απαγορευω, prohibeo, interdicto,
 succumbo, nego : ex απο, et
 αγορευω, loquor.
 απαγειωω, ω, agreste reddo, ef-
 fero : ab απο, et αγρος.
 απαγω, abduco, f. αξω, p. απηχα,
 a. 2. απηγον, Att. απηγαγον
 imp. απαγαγε. Th. αγω.
 απαθης, ιος, ό, ή, impatiens, qui
 non est passus : ex α, et πα-
 θει, a. 2. verbi πασχω.
 απαυσιω, ω, repeto : ab απο, et αι-
 σιω, peto.
 απαλλαδσω, vel Att. -ττω, dimit-
 to, abire jubeo, libero, f. αξω,
 p. αππλλαχα απαλλαττομαι, m.
 f. ξομαι, abeo discedo : ex απο,
 et αλλασσω, muto, ab αλλος,
 alius.
 Απαλος, η, ον, tener, mollis, deli-
 catus.
 απαλυνω, mollio, emollio, item de-

licatè attingo : f. νω. Th. ἀπα-
λος, mollis.

απανθῶ, *defloreo florem amitto* :
ex ἀπο, et ανθῶ, *floreo*. Th.
ανθος, *flos*.

απανθρασκω, ω, in carbones verto,
exuro. Th. ανθραξ, *carbo*.

απαταω, ω, *occurreo* : ab απο et
αταω. Th. αντι.

Ἀπαξ, *adv. semel*.

άπας, άπασα, άπαν, ομπis : ex α
pro άμα, et πας.

Απαταω, ω, *decipio, fallo*, f, ησω,
p. ηπατηκα.

απατη, ης, η, *fraus, fallacia* : ab
απαταω, *decipio*.

απατηλος, ης, ον, *fullax, dolosus* ;
ab απαταω, *decipio*.

απειθανοι, ες, ε, *mortuus est*, a. 2.
act. ab αποθνησκω, quod vide.

απειθεω, ω, non pareo. *incredulus*
sum, f. ησω, p. ηπειθεικα. ex α,
et πειθεω.

Απειλειω, ω, *minor, interminor*, f.
ησω, p. ηπειληκα.

απειλη, ης, η, *mina*.

απειμι, vel απημι, *abeo*, f. απιστο-
μαι, a. 2. απιον ex απο, et ειμι,
vel ιημι, eo.

απειλανω, *abigo, expello, arceo*,
f. απελασω, p. απηλακα. ex
απο, et ελαυνω, *agilo*.

απελπίζω, f. ισω, *despero, item*
inde spero ; ex απο, et ελπι-
ζω.

απειργάζομαι, *efficio, fingo, ope-*
ror, f. ασομαι, p. απιργασ-
μαι ex απο, et εργαζομαι. Th.
εργον, *opus*.

απειρεω, *inusitat. sed inde venit*
p. act. απειρηκα. *deficio* ; quasi
nequeo loqui præ lassitudine,
valdè suin fatigatus : in part.
απειρηκως, *valdè defessus*. Th.
ερεω, *dico*.

απειρχομαι, *abeo, exeo*, f. απολευ-
σομαι, a. 2. απηλθον, p. m.
απεληλυθα. ex απο, et ερχο-
μαι.

απεχω, εις, ει, *absum abstineo*, f.
αφεζω, p. απεσχηκα, a. 2. απισ-
χον, cum acc. et in m. απιχο-

μαι, *abstineo, cum gen. a. 2.*
m. απισχομην. Th. εχω, *ha-*
beo.

απειον, Poët. pro απον, *absens*,
præs. part. ab απημι, quod ex
απο, et ειμι, sum.

απηνης, εος, ο, η, *immitis, crudelis*,
ex απο, et εως, *fortis, bonus*, v.
inserto.

απιθανος, ες, ο, η, *improbabilis* : ex
α, et πιθανος, quod ab επιθον, a.
2. verbi πειθω.

απιθεω, f. ησω, non pareo : ex α,
et πειθεω.

απιστεω, ω, *diffido*, f. ησω. Hinc
απιστημενος, præs. part. pass.
Ex α, et πιστις, quod à πειθεω,
persuadeo.

απιστος, ον, ο, η, *infidus, incredulus*,
incredibilis : unde απιστως, *in-*
credibiliter ; ex α, et πιστις,
quod à πειθεω, *persuadeo*.

Ἀπλος, οη, οον ; *usitate, απλους*,
η, ον, *simplex*.

απλοτης, ητος, *simplicitas*, ab
eodem.

Απο, prap. regit gen. à, ab, post :
Angl. *from ; after*.

αποβαλλω, *abjicio, amitto*, f. απο-
βαλω, p. αποβεβληκα, a. 2. απε-
βηλιν. Th. βαλλω, *jacio*.

αποβασις, εως, η, *descensus* : Angl.
disembarking : ab αποβαινω.

αποβλεπω, *intueor, respicio, oculos*
converto ad ; f. ψω, p. αποβειβ-
λεφα. Th. βλεπω, *video*.

αποδιδασκω, *aufigio*. Th. διδ-
ρασκω.

αποδιδωμι, *reddo, dono, persolvo*,
do. Th. διδωμι, do.

αποδλιζω, *exprimo*, f. ψω, p. απο-
τεθλιφα. ex απο, et θλιβω, *pre-*
mo.

αποθνησκω, *morior*, f. 2. m. απο-
θανουμαι, p. αποτιθνηκα, a. 2.
απεθανον, a. 2. subj. αποθανω,
ης, ης, a. 2. inf. αποθανειν, a. 2.
part. αποθανων, υσα, ον. Th.
θνησκω, *morior*.

αποκαθαίρω, f. κρω, p. αρχα, ex-
purgo, ex απο, et καθαίρω
αποκαλειω, *voco, advoco*. Th. κα-

λεω, voco.

αποκερδαινω, lucrifacio, lucror ex aliqua re. Th. κερδαινω, quod vide.

αποκναιω, tadio afficio, adfligo; Angl. to vex, to gall. Th. κναιω, rodo.

αποκομιζω, f. σω, deporto: ex απο, et κομιζω.

αποκοπτω, abscondo, f. ψω, p. απο-κκοφα. Th. κοπτω.

αποκρεμαυμι, vel—ννω, suspendo. Th. κρεμαω, id.

αποκρινομαι, respondeo, f. 1. pass. αποκριθωμαι, perf. pass. αποκρι-

χρμαι, a. 1. pass. απκριθην, ης, η, respondi, a. 1. imperat. pass. αποκριθι, ητω et in 2. plur. απκριθιτε, respondete, a. 1. part. pass. απκριθεις, ισα, εν, a. 1. m. απκριναμι, ω, ατο, respondi. Th. κρινω.

αποκτεινω, occido, aboleo, f. αποκτειω, perf. απεκταγχα, a. 1. act. απεκτεινα. Th. κτεινω.

αποκυω, ω, gigno, pario, f. ησω, p. αποκυηχα, a. 1. απκυηχα: ex απο, et κυω, ω, sum gravidus.

αποκωλυω, f. υωω prohibeo: ex απο, et κωλυω.

απολαυω, fruor, cum gen. perf. απολελουχα: ex απο, et λαυω, fruor.

απολειπω, εις, ει, derelinquo, relinquo, f. ψω, p. απολεισιφα. a. 2. part. act. απολιπων: ex απο, et λειπω, linquo.

απολλυμι, seu απολλυω, aboleo, perdo, f. 1. απολισω, perf. απολεκα, et Att. απολεκα. præs. med. απολλυμαι, perego, f. 2. med. απολυμαι, a. 2. m. απωλομην, ε, ετο, p. m. απωλα. Att. απολωλα. Th. ολλυμι.

Απολλον, ανος, ο, Apollo.

απολυμαινω, f. ω, purgo: ex απο, et λυμαινω, quod α λυμα, serdes.

απολυω, dimitto, absolvo, libero, f. υωω, p. απολελυχα. Th. λυω,

solvo.

απονενοημενος, stultè, dementer: Angl. foolishly, indiscreetly, à perf. pass. verbi απονοεω. Th. νες.

αποπειρα, ας, η, experientia. Th. πειρα. experimentum.

αποπεμπω, dimitto. Th. πεμπω. mitto.

αποπλαναω, seduco, f. ησω, p. αποπλανηχα, præs. med. αποπλαναμαι. aberro, perf. pass. αποπεπλανημαι, a. 1. pass. αππλανηθη, erravi. Th. πλανη, error.

αποπλεω, navi discedo, solvo, f. αποπλευσω, perf. αποπεπλευκα. Th. πλεω.

αποπνεω, et Poët. αποπνεω, efflo, exhalo, exspiro, f. 1. ind αποπνευσω, p. αποπεπνευκα: ab απο, et πνεω.

αποπνιγω, suffoco, f. αποπνιζω, p. αποπεπνιχα. Th. πνιγω.

απορω, dubito, perplexus sum; item indigeo; f. ησω, p. ηπορηχα; à πορος, quod a πειρω, transadigo.

απορητος, ε, ο, η, arcanus, silentio suppressus: ex απο, et ρωω, dico.

αποσκη, ης, η, facultates, suppellex: ex απο, et σκη, vas.*

αποσπaw, abstraho, educo, evello, f. ασω, p. απεσπακα, a. 1. pass.

απισπασθην, a. 1. part. pass. αποσπασεις. Th. σπαω, traho.

αποστειχω, vado, discedo: a. 2. αποστιχον. imper. αποστιχε; ex απο, et στειχω, vado.

αποστελλω, mitto ablego, f. ελω, p. απεσταλχα, a. 1. απεστειλω, p. pass. απεσταλμαι, p. med. απεστολα, &c. Th. στελλω. αποστρεφω, f. ψω, f. απεστρεφα, a. 2. pass. απεστρεφην, avertio, convertio, remitto. Th. στρεφω, flecto.

αποτιθημι, depono, f. αποθησω, p. αποθεσειχα. Th. τιθεμι.

αποτιω, f. σω, persolvo, rependo: ex απο, et τιω.

αποτρέχω, *aufugio*. Th. τρέχω, *curro*.

αποτροπος, ὁ, ἡ, *aversandus, injucundus, et declinatione dignus*.

Th. τρεπω.

αποτυγχάνω, *aberro*, f. τυγχόμαι ex απο, et τυγχάνω.

αποφέρω, *abduco, asporto, aufero*, *tollo*, f. ἀποίσω, a. 1. ἀπηνίγχα, a. 2. ἀπηνίγκων, a. 1. πᾶσι. ἀπηνέχθην, a. 1. inf. pass ἀπινέχθηναι. Th. φέρω.

αποφεύγω, *effugio*, f. ἀποφεύγομαι, a. 2. ἀπέφυγον. Th. φεύγω.

αποφθίμι, *nego, recuso* : aor. 1. ἀπιφθίσα.

αποφθέγμα, ατος, το, *apoththegma, sententia breviter et scilicet dicta* ; ab

αποφθέγγομαι, *eloquor, sententiosè dico*, f. γέμμι, a. 1. med. ἀπεφθέγγεμην, α. απο ex απο, et φθέγγομαι.

αποφραττώ, sive ασφω, f. αἶω, *obstruo, obturo*. Th. φραττω, sive φρασσω, *sepio*.

αποχρη, *sufficit, imperf. ab inus. αποχρημι* ης, ησι, et per Apocopen αποχρη, unde inf. αποχρην pro αποχρηναι, *satis, esse* ; f. αποχρησι, *satis erit* ; part. αποχρησι, à χρω, *commodo*.

αποψαω, ω, f. ψω, *abstergo*.

αποψύχω, *exanimor, exspiro*, animo, *concido*, f. ξω, p. απεψυχα. Th. ψύχω.

απραγμω, ους, ὁ, ἡ, *quietus, molestia expers, otiosus, segnis, iners* : ex α priv. et πρᾶσσω, *facio*.

απρεπής, ὁ, ἡ, και το απρεπές, εος, ους, *indecorus* : ex α, et πρεπεί, *deceat*.

ἄπτω, *necto, accendo*, f. ἀψω, p. ἦθα, a. 1. ἦψα, part. ἀψας, a. 2. ἦφον, med. ἀπτομαι, *tango*.

αρα, utique, *nempe, igitur*.

Αραβία, ας, ἡ, *Arabia*.

αροαομαι, f. αδομαι, *precor, item imprecor* : ab αρα *preces*.

Αρασσω, seu αραττω, f. ξω, *amputo* : item *pulso*. Anacr.

Αρβηλα, ον, τα, *Arbela, nom. reg. Αργαλεος, u. molestus, difficilis, gravis, pro αλγᾶλεος* : ab αλγος, *dolor*.

Αργος, ου, ὁ, *albus* : item *otiosus, piger*, q. ab αργος· ab α, et εργον· item *Argus, nom. propr.*

αργυριος, εα, εον, c. οὐς, α οὖν, *argenteus* : ab αργυρος.

αργυριον, ου, το, *argentum, pecunia, nummi argentei* : ab αργυρος.

Αργυρος, x, ὁ, *argentum*.

Αρεθυσσα, *Arethusa, fons Siciliae*.

Αρειοπαγίτης, ου, ὁ, *Arsopagita* : ab Αρης, et παγος.

Αρεσκω, *placeo*, f. ἀρεσκω, p. ηρεκα.

Αρεστη, ης, ἡ, *virtus*.

Αρης, εος, vel xς, εως, ους, ητος, ὁ, et voc. Αρες, *Mars, praelium, vulnus, ferrum*.

αρισήμος, x, ὁ, ἡ, *bello clarus* : ex αρι, *valdè, et σημα, signum*.

αριστα, adv. *optime* : ab αριστος.

αρισταω, ω, *prandeo*, f. ησω, p. ηριστηκα. Th. αριστον, *prandium*.

Αριστερος, α, ον, *sinister, infaus-tus*.

αριστευω, f. εσσω, p. ηριστευεκα, *ex-cello, fortissimè me gero*. Th. Αρης, *Mars*.

Αριστον, x, το, *prandium*.

αριστος, *optimus* : superl. ab αγαθος, *bonus, comp. αρειων*. Th. Αρης, *Mars*.

Αριστοτελης, εος, ης, *Aristoteles, philosophus*.

Αρχαδιος, x, ὁ, *Areas, homo ex Arcadia*.

Αρχω, *sufficio, arceo, opitulator*, f. εσω, p. ηρχεκα, f. 1. pass. αρχεσθησομαι.

Αρχος, ου, ἡ, *ursus, ursa* : item *signum caeleste*.

Ἄρμα, ατος, το, *currus, vehiculum*.

άρματειος, ου, ὁ και ἡ, *ad currum pertinens*.

Αρμενιος, x, ὁ, *Armenius*.

ἀρμολω, vel ἀρμολω, απτὲ *con-nec-to, apto, quadro convenio*, f. οσω, p. ηρμολα· ab ἀρμω, *apto*.

Ἀγνοῖμαι, nego, abnego, f. ἡσῶμαι, p.
 ἡρνημ 1.
 ἄρνωμαι, capio, peto.
 ἀροτρεῦς, εὖς, Poët. pro quo et ἀροτῆς,
 ε, ὁ, et ἀροτῆρ, ἡρῶς, ὁ, arator, agri-
 cola. Th. ἀρῶ, aro.
 ἀροτριᾶσις, εὖς, ἡ, aratio. Th. ἀρῶ.
 ἀγρῶμος, agrētis, ἀρῶνις, campes-
 tris : ab ἀρῶμαι, quod ab ἀρῶ, aro.
 Ἀρπαζῶ, rûpio, f. σῶ, et ἄρπαξ, p
 ἡρπακα, p. pass. ἡρπασμαι; a. 1.
 pass. ἡρπασθῆν, a. 2. pass. ἡρπαγ-
 ην, p. m. ἡρπαγα.
 Ἀρῆν, vel ἀρσῆν; εὖς, ὁ, mas : item
 adjective; ὁ, ἡ, masculus; ἀρῆν vel
 ἀρσῆν, substantivè, mas.
 Ἀεῖς, εὖς, ὁ καὶ ἡ, agnus, et agna.
 Ἀρταβάζος, ε, ὁ, Artabazus, nom.
 propr.
 Ἀρτεμις, εὖς, ἰδος, ἡ, Diana : acc. -ιν
 et -ίδα; voc. α Ἀρτεμι.
 Ἀρτί, modò, nuper, nunc, adhuc.
 Ἀρτος, ε, ὁ, panis, cibus.
 Ἀρτουχος, ε, ὁ, Artuchus, nom. propr.
 Ἀρυῶ, et ἀρυω, f. σῶ, p, ἡρυκα, hau-
 rio, ex profundo traho.
 ἀρχαῖος, αἰα, αἰον, antiquus, a. um :
 ab ἀρχῇ, initium.
 Ἀρχῇ, εῖς, ἡ, principium, principatus,
 imperium.
 ἀρχηγός, ε, ὁ, ἡ, dux, princeps : ex
 ἀρχῇ, et ἡγιομαι, duco.
 Ἀρχιλόχος, ε, ὁ, Archilochus, poëta.
 ἀρχός, ου, ὁ, dux præfectus.
 ἀρχῶ, prior aliquid facio, incipio,
 inde impero, cum genit. f. ξῶ, p.
 ἡρχα ; in m. ἀρχομαι, incipio, sine
 respectu ad aliquem sequentem ;
 in p. subditus sum. Th. ἀρχῇ,
 principium.
 ἀρχων, ουτος, ὁ, princeps.
 Ἀρωμα, ατος, το, aroma, odoramen-
 tum ; αρωματα, ον, τα, aromata.
 αρωματοφορος, aromata ferens.
 ἀσεβεία, ας, ἡ, impietas : ex α, et σε-
 βμαι, colo.
 ας βας, εας, ὁ καὶ ἡ, το, ασεβες, im-
 pius : superl. ασεβεστατος, impiis-
 simus. Ex α priv. et σεβω, colo.
 Ἀσέλγης, εος, ὁ, ἡ, petulans, proter-
 vus, lascivus, impudicus.
 ἀσέλγητος, ε, obscurus ὁ, ex α priv. et

σεληνη, luna, q. sine luna.
 ἀσθενῶ, ω, agroto, langueo, infirmus
 sum, f. ἡσῶ, p. ἡσθενκα : ex α, et
 σθεῖος, robur.
 ἀσθενος, εος, ὁ, ἡ, infirmus, imbecillis,
 impotens : ex α, et σθενος, robur.
 Ἀσθμα, ατος, το, anhelatio; spirandi
 difficultas.
 Ἀσία, ας, ἡ, Asia.
 ἀσινῆς, ὁ καὶ ἡ, το, ασινῆς, non nocens :
 ex α, et σνω lædo.
 ἀσκησιος, α, ον, exercendus. Th. ασ-
 κῶ, exerceo.
 Ἀσκληπιος, ε, ὁ, Æsculapius.
 Ἀσχος, ου, ὁ, uter, utris : Angl. a bottle
 Ἀσκητή, Ion. pro Ἀσκηρα, nomen pro-
 prium pagi.
 Ἀπαζομαι, saluto, amplexor; oscu-
 lor, blandior, amice et familiariter
 exipio, f. ἀσῶμαι, pref. pass. ἡσ-
 πασμαι.
 Ἀσπίς, ἰδος; ἡ, clypeus.
 Ἀσσυριος, ε, ὁ, Assyrius.
 ἀστειος, εια, ειον, venustus, facetus, ur-
 batus : ab ἀστυ, εος, το, urbs.
 Ἀστηρ, ερος, ὁ, stella.
 ἀστίνος, ε, urbis, incolæ ; item urban-
 us, festivus. Th. ἀστυ, urbs.
 ἀστοισιν, civibus; dat. pl. Ion. ab ἀσ-
 τος, civis. Th. ἀστυ.
 ἀστος, ου, ὁ, et in f. g. ἀστη, ἡ, civis,
 popularis. Th. ἀστυ.
 ἀστραπτω, fulguro, corusco; ab ἀσ-
 τραπη, fulgur.
 ἀστρολογος, ε, qui ex astris, futura
 prædicat : ab ἀστρον, (cujus Th.
 ἀστήρ) et λογος, quod à λέγω, dico.
 Ἀστυ, εος, το, urbs.
 ἀσφαλῆς, εος, ὁ, ἡ, certus, minimè lu-
 bricus, tutus à lapsu : ex α, et
 σφαλῶ, supplanto.
 Ἀσχαλλω, quod et ἀσχαλαῖ, mæreo,
 doleo, succeneo.
 ἀσχτος, ε, ὁ, ἡ, intolerabilis, qui co-
 hiberi nequit : ex α, et σχω, seu
 ἔχω.
 Ἀταρ, sed, ut, verum, ceterum.
 Ἀτε, utpote, quippe, quia, quasi.
 Ἀτταί, ε, ὁ, Ateas, nom. propr.
 ἀττικος, ε, ὁ, ἡ, liberis carent : ex α, et
 τεκνω, proles. Th. τιτῶν;
 ἀττικῶν, f. ατῶν, prole orbo : ex α, et

τεκνον *proles*.

ατελευτητος, ου, ὁ, ἡ, *irritus*, non effectus : ex α, et τελευτω.

ατεριμων, ους, ὁ, ἡ, *interminatus*, infinitus : ex α priv. et τεριμα, terminus.

Ατρεος, alter, Att. pro ὁ, ιτρεος, in genit. *Satrapæ*, et sic porro : ατρεσι, pro οἱ ιτρεσι.

Ατη, ης, ἡ, *dammum*, noxa, culpa.

ατιμαζω, f. ασω. p. κα, *sperno*, contemno, dedignor : ex α priv. et τιμω.

ατιμαω, f. ησω, *dehonoro*, contumelia afficia : ex α, et τιμη.

ατιμος, ου, ὁ και ἡ, *ignominiosus*, inhonoratus : ex α et τιμη.

Ατλας, αντος, ὁ, *Atlas*.

Ατρειδης, α, ὁ, *Atræi filius*, Atrides, ut

Agamemnon, et *Menelaus*.

ατρεος, α, ὁ, ἡ, *intulneratus* : ex α,

et τρεωσκα, *vulnero*.

ατυχω, α, f. ασω, non consequor, repulsam fero, ex α non et τυχη.

Αυ, rursum.

αυδης, rursus, pro αυ.

αυλιω, tibia cano, f. ησω, p. αυλακα.

Th. αυλος, α, ὁ, tibia.

αυλετης, α, ὁ, *tibicen*. Th. αυλος, tibia.

αυξανω, αυγεο, *creasco*, f. αυξησω, p.

ηξηκα. Th. αυξω, id.

αυπνος, α, ὁ, ἡ, *insomnis* : ex α, et

υπνος, *somnus*.

Αυριον, cras, crastino die.

Αυστηρος, α, ὁ, *austerus*, severus.

αυστηρος, severe.

αυτιστα, statim, adv. ab αυτος, ipse.

αυτοθι, ibi, illic, adv. ab αυτος.

Αυτος, ἡ, ο, ipse, α, um, præposito ar

ticulo, idem.

αυτωδ, adv. ibi.

αυτωργος, α, ὁ, qui ipse opus facit sine

servis : ab αυτος, et εργον.

Αυχσα, glorior, f. ησω, p. αυχηκα.

Αυχαν, ενος, ὁ, *cervix*.

αυφαιρω, α, *aufero*, adimo, f. αφεω, p.

αφηνκα, præ. pass. αφαιρωμαι.

αυφαιρωμαι, auferor, p. pass. αφηνε-

μαι, f. 1. pass. αφαιρεθησομαι, a

1. pass. αφηρηναν, α. 2. 3m. αφελω-

μαι, α, ετο, α. 2. sub. m. αφιλωμαι,

α, εται, α. 2. inf. m. αφιλιθαι, ex

απο et αλγω, capio.

αφανης, ὁ και ἡ, το αφανης, εος, obscu-

rus, non manifestus : ex α, et φαι-

νομαι, ostendo.

αφαντος, α, ὁ, ἡ, non conspicuus, non

apparens : ex α priv. et φαινω.

αφαρμακτος, α, ὁ και ἡ, veneno non in-

fectus : ex α priv. et φαρμακον,

venenum.

αφαρπαζω, surripio, abripio.

αφιδως, adv. sine parsimonia, inces-

santer, impund.

αφελως, simpliciter, nudè, adv. ab α-

φελης, tenuis.

αφινες, το, proventus unius anni : ex

απο, et ινος, annus.

αφθονος, ου, ὁ, *invidia carens*, copio-

sus : hinc αφθονως, adv. sine invidi-

diâ, copiosè : ex α priv. et φθονος,

α, ὁ, *invidia*.

αφιημι, dimitto, relinquo, omitto, f.

αφεω, α. 2. αφην, ης, η, α. 2. part.

αφεις, εντος, ex απο, et ιημι, mitto.

αφικνεσθαι, ημαι, pervenio, advenio,

assequor, f. αφιξομαι, p. αφιγμαι

Th. ικνεσθαι, venio.

αφιστημι, abduco, dimitto, f. απωστη-

σω, p. απωστακα, ex απο, et ιστη-

μι, statuo.

αφω, adv. repente, pro αφανως ex α,

et φανω, ostendo.

αφομοιω, ω, similem reddo, assimilo,

f. ωσω, p. αφωμοιωκα.

αφορω, ω, f. ασω, respicio. αφορων-

τας, aversos : ex απο, et ορω.

Αφροδιτη, ης, ἡ, *Venus*.

αφροντης, ιδος, ὁ, ἡ, *curis liber*, secu-

rus : ab α, et φρωντης, cura.

αφροσσω, f. ξω, haurio, comparo.

Αχαιοι, Achivi : ab Αχαια, *Græcia*.

αχαριστος, ου, ὁ και ἡ, *ingratus* : ex

α, et χαριζομαι. Th. χαρις, gratia.

Αχερων, Acheron, fluvius Epiri : item

inferni.

αχθωμαι, gravor, egre fero, turbor :

ab αχος, dolor.

Αχιλλευς, εως, ὁ, *Achilles*.

Αχος, εος, το, dolor, tristitia :

αχρηστος, α, ὁ, ἡ, inutilis : ex α, et

χρηστος, utilis. Th. χραται, ulor.

αχρι, vel αχεις, adv. usque, donec.

αχω, αχως, ἡ, Dor. pro ηχω, echo.

αως, αους, ους, α, Dor. pro ηως, ἡ, au-

rota.

B

Βαβυλων, ονος, ἡ, *Babylon*, nomen urbis.

Βαδιζω, εο, f. ισω. Att. βαδιω, p. βε-
βαια. Th. βαινω. εο.

βαθος, εος, το, *profunditas*.

Βαθυκολπος, ε, ὁ, ἡ, *profundum sinum habens*, q. βαθυν κολπον εχων.

Βαθυλλος, ε, ὁ, *Bathyllus*, nom. propr.

Βαιος, ε, ὁ, *parvus, modicus*.

Βακτρα, ον, *Bactra*, nom. reg.

βακχιω, et βακχια, *Orgia celebro, debacchor* : à Βαχχος.

Βακχι, ης, ἡ, *sacerdos Bacchi, furore percita* : à

Βαχχος, ε, ὁ, *furore percitus* : *Bacchus*.

Βανανος, ε, ὁ, ἡ, *artifex mechanicus et illiberalis*.

Βαπτίζω, f. ισω, *immergo*, item *aqua purgo* : à

Βαπτω, *intingo, mergo, lavo*, f. ψω, p. βεβαφα.

Βαρβαρος, ε, ὁ, ἡ, *barbarus, rudis, non Græcus, extraneus*.

Βαρβιτος, ε, ὁ, ἡ, vel βαρβιτον, ε, το, *barbitus vel barbitum, instrumentum musicum*.

Βαρος, εος, το, *pandus, onus, molestia*.

βαρυνω, γρατο, *premo*, f. ονω, p. βεβαρυνκα : à βαρυς, *gravis*.

βαρυς, ια, ο, *gravis*, e : comp. βαρυτι-
ρος, superl. βαρυτατος. Th. βαρος.

βασιλευς, εος, Attic. εως, Poët. et Ion.
ηος, ὁ, *rex*.

Βασιλευτερος, ε, ὁ, comp. *augustior* :
et in superl. βασιλευτατος, *regno dignissimus* : à Βασιλευς.

Βασιλευω, *regno, impero, sum rex*, f.
ενωω, p. βεβασιλευκα : à βασιλευς,
rex.

Βασιλικος, η, ον, *regius, a, ut* : à βα-
σιλευς. Hinc

Βασιλικως, *regaliter, more regio*.

Βασιλισσα, ης, ἡ, *regina*.

Βατραχος, ε, ὁ, *rana*.

Βαφα, ης, ἡ, *unctura, color* : à βαπ-
τω, *tingo*.

Βδελουγμα, ατος, το, *abominti o, re
exsecranda* : à βδελυσσεται, *abomina-
tor*.

Βεβαιος, ὁ, ἡ, *stabilis, firmus*.

βεβαιως, adv. *firmiter* : à βεβαιος.

Βεβρυκος, ε, ὁ και ἡ, *Bebrycus*. Th. Βε-
βρυξ.

Βελεμνον, ε, το, idem quod βελος, *te-
lum*.

Βελος, εος, το, *telum, jaculum, sagitta,
ictus* : à βαλλω, *jacio*.

Βελτιων, ονος, ὁ, ἡ, *Βελτιον, το, com-
par. ab αγαθος, bonus* : superl.
Βελτιστος.

Βηλος, οῦ, ὁ, *limen domus*.

Βια, ας, ἡ, *vis, robur, violentia*.

βιαζομαι, f. σομαι, a. 1. *εβιασασθαι,
vim, offero, cogo* : à Th. βια, *vis*.

βιαίος, α, ον, vel βιαιος, ου, ὁ και ἡ, *vio-
lentus, injuriosus*.

βιαιως, adv. *violenter vi* : à βιας,
quod à βια, *vis*.

βιβλιον, ε, το, *liber, scheda*. Th. βιβ-
λος, *liber*.

βιβλος, ε, ἡ, *liber*.

βιη, Ion. pro βια, ας, ἡ, *vis*.

βιος, ε, ὁ, *vita, victus, facultates*. At

βιος, ου, ὁ, *arcus, nervus arcus*.

βιοτος, ε, ὁ, idem poetis ac βιος, *vita*.

βιωω, νιτω, f. οσω, et οσομαι, p. βε-
βιωκα, a. 2. *εβιωω*, (à βιωμι, *inus*.)

unde opt. βιωη, inf. βιωμαι, part.

βις, perf. pass. βεβιωμαι.

Βιων, ὁ, *Bion*, nom. propr.

βιωμαι, *vixisse*, a. 2. inf. ab *inus*.

βιωμι, quod à βιω, quod à βιος,
vita.

βλαξ, ακος, *stupidus, ineptus, iners*.

βλαπτω, λαδο, *noceo*, f. ψω, p. βεβλα-
φα.

Βλαστανω, interdum βλαστιω, *ger-
mino, fructico*, f. βλαστειω, p. βεβ-
λαστεικα, a. 2. *εβλαστοω*.

βλασφημος, ε, ὁ, ἡ, *blasphemus, male-
dicens* : q. à βλαπτειν φημιν.

βλεμμα, ατος, το, *aspectus* : à βλεπω,
aspicio.

βλεπω, *video, aspicio, intueor*, f. ψω,
p. βεβλεφα.

βλεφαρον, ε, το, *palpebra, pellis tegens
oculos*.

Βρωω, *clamo, vociferor*, f. ησω, im-
perf. *εβρωω*, ων, p. βεβρωκα.

βοεια, ας, ἡ, *pellis bubula, scutum*.

Th. βς, *bos*.

βοε, η, clamor : à βοα, clamo.
βοηθεω, ω, auxilior, succorro, f. ητω,
p. βοεθησα.

βοιωτια, ας, η, Bœotia : hinc
βοιωτες, ου, δ, Bœotus, et βοιωτης, ιδος,
η, Bœota.

βορεας, et Ion. βορεης, α, δ, Boreas,
aquilo.

βοσκας, α, δ, pastor : à βοσκω, pasco.
βοσκα, pasco, f. βοσκα, p. βοεσκα, à
βοα, pasco, inus.

βοτρυς, υος, δ, uva, racemus.

βουκολω, ω, f. ησω, boves pasco : ex
βας, bas, et αλος, cibus.

βουκολος, α, δ, bubulcus, armentarius :
ex βας, bas, et κολον, cibus.

βουλευω, f. ευσω, delibero : à βουλη.
consilium.

βουλευμα, τος, το, consilium.

Βουλομαι, volo, in 2. perf. βουλει, vis,
pro βουλη, f. βουλησθαι, p. βεβου-
λημαι, tanquam à βουλομαι.

Βας, οος, δ και η, bas, vacca.

Βουτης, et hoc à βοτης, pro quo et
βοτης, ηρος, δ, pastor. Th. βοα,
inus. pasco.

Βουτης, α, δ, Bootes. Nomen signi-
cælestis, quod Arctophylax dicitur.

βραδυνω, tardo, cunctor, f. υνω. Th.

βραδυς, tardus.

βραδύς, εια, υ, tardus, α, υπ, in com-
par. βραδυνω, et βραδυτερος, superl.
βραδύτερος, vel βραδυτατος.

βραχυς, εια, υ, brevis.

βρεφος, εος, το, infans.

βρεχω, madesacio, irrito, f. ξω, p.
χα.

Βριαρεων, acc. sing. à βριαρεως, α, δ,
Att. pro Βριαρεος, α, δ, Briareus,
centimanus ; nomen gigantis.

Βρομιος, α, δ, Bromius, cognom. Bac-
chi, à βρεμω, fremo.

Βρονη, ης, η, tonitru.

Βροτος, α, δ, mortalis, homo.

Βρωω, f. σω, p. βεβρωκα, scateo, fundo
—ια, germino, pullulo.

βρωμα, ατος, το, cibus : à βρωσκω.

βρωσκω, comedo, depasco, f. βρωσκα, p.
βεβρωκα.

Βυθος, α, δ, fundum, profundum.

Βυρσα, ης, η, corium, pellis.

βυκολος, Dor. pro βυκολος, bubulcus :
à βυς, et κολον, cibus.

βωμος, ου, δ, altare, ara.

βωστρεω, Dor. verb. pro βοα, cla-
μο, voco.

βωτας, α, δ, Dor. pro βουτης, α, δ,
pastor.

Γ.

Γα, Dor. pro γη, terra.

Γαδατας, α, δ, Gadatas, nom. propr.

Γαια, ας, et Poët. γαιη, ης, η, terra,
tellus.

γαιω, gloriator, superbio.

Γαλα, ατος, (tanquam à γαλαξ,) το,
lac.

Γαληνη, ης, η, serenitas, tranquillitas
maris.

γαληνος, α, δ η, serenus.

γαμηλος, α, δ, η, nuptialis, conjugalis.

Th. γαμος, nuptiæ.

γαμος, α, δ, nuptiæ ; item conjugium,
matrimonium.

Γαρ, enim, nam, conjunctio.

Γαστηρ, ερος, τρος, η, venter.

γαυριαω, f. ασω, p. ακα, superbio,
glorior, exultis ; à γαυρος, arrogans.

Γε, quidem, certè, saltem, &c. empha-
sin notat.

γεα, ας, et contractè γη, η, terra.

γεγονα, p. m. sum, et in 3. pl. γε-
γονασι. Hinc p. m. inf. γεγενε-
ται, et in part. γεγονας, υια, ος, à
γινομαι, sum.

Γειτων, ονος, δ, η, vicinus.

Γελαω, rideo, f. ατω, p. γεγελαχα.

γελοιος, α, ridiculus : at

γελοιος, η, qui risum movet, jocosus,
facetus. Th. γελαω, rideo.

γελοιος, adv. ridicule.

γελως, ωτος, δ, risus.

Γεμιζω, f. ιτω, impleo. Th. Γεμω,
plenus sum.

γενεα, ας, η, natales, ætas, genus, Th.
γινομαι.

Γενειον, α, το, mentum, barba. Th.

γενυς, mentum.

γενναιος, α, ingenuus, nobilis : à γιναιω,
Th. γινομαι.

γενναιως, adv. generosè, fortiter : à
γενναιος, nobilis, quod à γινος,

genus : et hoc à γηγιναιω.

γενναω, gigno, pario; paro, f. ησω, p. γεγεννηκα. Th. γινωμαι.
 γένος, εος, το, genus, progenies, familia, natio, species. Th. γινωμαι.
 γενω, vel γενω, gigno, produco, a. 1. m. γεγεννημαι.
 γερασ, ου, senex, item senilis : à γερον, senex.
 Γερας, ε, η, grus.
 Γερας, τος, αος, ως, το, præmium, munus.
 Γεραν, ουτος, ο, senex.
 Γεσσε, indecl.
 γεωργω, terram colo, agriculturam exerceo f. ηω, præt. γεγεωργηκα. ex γη, terra, et εργον, opus.
 γεωργος, ε, ο, agricola, colonus : ex γη, terra, et εργον, opus.
 γη, gen. γης, η, terra, regio : ex inus. γηα.
 γεωω, f. ηω, lætor.
 γεγεννη, εος, ο, η, terrigena, indigena : ex γη, terra, et γένος, genus, quod à γινωμαι, nascor.
 Γηρας, το, ατος, αος, ως, dat. γηρατι, αι, ε, senectus.
 γηρασκα, senesco, consenesco, f. αω, p. γεγηρακα. Th. γηρας, senectus.
 Γηρυονης, ε, ο, Geryones, nom. propr.
 Γινωμαι, vel γιγνομαι, sum, fio, nascor. gignor, f. 1. m. γιγενομαι, perf. pass. γεγεννημαι, a. 2. m. part. γενομενος, ε, ου, factus.
 Γινωσκω, vel γιγνωσκω, cognosco, item statuo, f. γνωσσω, p. εγνωκα, a. 2. εγνω, ως, ω ; 3. pl. εγνωσαν. a. 2. imperat. γνωθι, a. 2. opt. γνωσιν, a. 2. sub. γνω, ως, ω, a. 2. inf, γνωμαι, a. 2. part. γνως, ουσα, ου : à γνωμι.
 Γλαυκος, ε, glaucus, cæsius.
 γλαυκωπις, ιδος, η, cæsius habens oculos ; in acc. γλαυκωπιν, et ιδα : à γλαυκος, glaucus, et ωψ, oculus. Th. οπταμαι, video.
 γλυκις, α, ου, Poëticum idem ac th. γλυκος, dulcis.
 Γλυκος, ια, υ, dulcis, e, jucundus.
 Γλωσσα, et Attic. γλωττα, ης, η, lingua, sermo.
 γνωρισμα, ατος, το, indicium. Th. γνωσκα.

Γοαω, f. αω, gemo, deploro, lugeo.
 Γοης, ατος, η, incantator, præstigiator, impostor : Angl. a juggler Unde γοισια, ας, η, præstigia, incantatio.
 γενεως, εος, ο, parens : à perf. m. γεγονα, verbi γινωμαι.
 γονη, ης, η, fœtus, soboles. Th. γινωμαι.
 Γου, το, genu, gen. γονος, γονατος, γανος, et γαντος, dat. pl. γονοι, γνασι.
 γουν, pro γ' ουν, igitur, certe, saltem : ex γε, et αν.
 γνατα, acc. pl. γνασι, dat. pl. à γου, genu.
 Γρανικος, ε, ο, Granicus, fluvius.
 Γραω, scribo, pingo : olim insculpo. f. ψα, p. γιγρησα, a. 1. εγραψα, perf. pass, γεγραμμαι, ψαι, πται.
 Γυμνος, ε, nudus.
 γυμνω, f. ωσω, p. ακα, nudo, spolio : à γυμνος.
 Γυνη, η, mulier, uxor, genit. γυναικος, voc. α γυναι, dat. pl. γυναιξι.
 Γωβρας, ε, ο, Gobryas, nom. propr.

Δ.

Δαιμων, ουος, ο, Deus, genius, daemon : à δαιω disco, scio
 δαις, τος, η, epulum, convivium : à δαιω, epulum præbeo.
 Δακνω, mordeo, pungo : format tempora q. à δηκω, ut f. 1. act. δηξω, f. 2. δακω, a. 1. εδηξα, a. 2. εδακον, p. δεδαχα, perf. pass. δεδαγμαι.
 Δακρυ, ους, το, lacryma.
 δακρυον, ε, το, idem quod δακρυ.
 δακρυω, f. υω, p. υκα, lachrymor. Th. δακρυ.
 δακτυλιος, ε, ο, annulus : à δακτυλος, ε, ο, digitus. pes metricus.
 δαμαλις, εως, η, juvenca : à δαμαω, domo.
 Δαματας, ε, ο, Damatas, nom. propr.
 Δαμαω, domo, subigo, affligo, occido, f. αω, p. κα.
 Δαμικπος, ε, ο, Dumippus, nom. propr.
 Δαναη, ης, η, Danaë, nomen mulieris. Vide ad p. 56 n. 6.
 δανειζω, f. εισω, do, largior, commo-

de, *fæneror* : δανίζομαι, med.
mutuum sumo.

Δαπανᾶω, ω, *consumo, impendo,*
sumptus facio, f. ἤσω, p. δέδαπα-
νηκα.

δαπανῶ, ης, ἡ, *sumptus* : et δαπανημα,
ατος, το, idem.

Δαρειός, υ, ὁ, *Darius*, rex Persa-
rum.

δάσας, Dor. pro δασας, α. 1. part.
act. à δῶ, ligo.

Δαψίλη, ιος, ὁ, ἡ, *largus, copiosus.*

δαψιλῶς, largè, lautè, opiparè.

Δε, conj. *verò, at, tamen, autem, igitur, sed, &c.* Vide *Transact. of the R. S. Edin.* Vol. 1. p. 113. Lat. Cl.

δέδια, perf. m. verbi δέιδω, *timeo*,
quod vide.

δέησις, εως, ἡ, *supplicatio* : δέησις,
preces. Th. δέομαι, oro.

δει, *oportet, convenit* : *impers. cum*
accus. in sub. δεῖν, imperf. εἴδει, f.
δείσει, α. 1 εἴδεσε, præs. inf. δεῖν.
part. δέον. Th. δέω, ligo.

δείγμα, ατος, το, *exemplum* : *Angl. a*
sample : à δεικνυμι, *monstro*. perf.
pass. δέδειγμα.

Δεῖδω, *timeo, trepido*, f. δέισω, p. δε-
δεῖκα, perf. m. δέδεικα pro δέδειδα
item δέδια, à δέω, inus. plusq. p.
εἰδέδοικαι, perf. inf. δέδισθαι, et part.
δέδιδως.

Δεικνυμι, vel δεικνῶ, *ostendo, monstro*,
indico. f. δείξω, p. δέδεικα, perf.
pass. δέδειγμα.

δειλαίος, αια, αιον, α, idem ac δειλος,
timidus, miser.

δειλια, ω, *formido, ob ignaviam re-*
fugio, f. άσω, p. δέδειλιακα. Th.
δειλος, ignavus.

Δειλος, η, ον, *timidus, ignavus, miser*.
δειμαινω, *timeo*, f. ανω, p. γκα. Th
δεῖδω, *timeo*.

Δεινίας, α, ὁ, *Dinias*, n. propr.

Δεινός, η, ον, *dirus, peritus, vehemens,*
gravis.

δειπνῶ, *cæno*, f. ἤσω, p. δέδειπνηκα.
Th. δειπνῶ, cæna.

Δειπνός, α, το, *cæna, cibus*.

δειπνοποιῶ, f. ἤσω, *cenam instruo, cæ-*
no : ex δειπνῶ, et ποιῶ.

δυσίδαιμονες, *super-*
stitiosus ; compar. à δυσίδαιμων,
quod ex διδῶ, *timeo*, et δαίμων.

Δεκα, *decem*.

Δελαρ, ατος, το, *esca*.

δεμας, το, indecl. *corpus*.

δενδρῆς, εσσα, ἄν, Dor. δένδρεσις,
memorosus, arboribus abundans.

Th. δένδρον, arbor.

Δένδρον, α, τῶ, et δένδρε, εως, το, arbor.

δεξιός, α, ον, *dexter*.

δεξιόομαι, ουμαι, f. αἰσῶμαι, *dextram*
prehendo : à δεξιός.

δεομαι, oro, rogo ; item *indigeo* : cum
genit. f. 1. δησῶμαι, perf. δε-
δημαι, tanq. ab inus. δέομαι. Th.
δῶ.

διος, εος, το, *metus*.

Δερα, ης, ἡ, *cervix, collum*.

Δερω, et δερνομαι, *video, aspicio*, f.
ξω, p. χα, f. 2. ὀφθαλμ. α. 2. ἰδε-
σθαι α. 2. inf. δερασθαι, perf. m. δε-
δερκα.

δερω, f. ρω, aor. 1. ἰδεσθαι, *excursio, pel-*
lem detraho.

δεσμη, ης, ἡ, *fasciculus*. Th δέω, ligo.

δεσποτης, α, ὁ, *dominus*. Th. δεσπάζω,
dominor.

δευτερον, adv. *secundo, iterum, rursum*,
Δευτερος, α, αν, *secundus, α. πρῶ.*

Δεχομαι, *cipio, suscipio, sustineo*, ex-
pecto, f. δεξομαι, p. δεδεγμαι.

Δεω, ligo, vincio, *necesse habeo*, f. δε-
σω, p. δέδεκα.

Δη, *sane, profecto, quidem, verò,*
proinde, denique.

δηθῶ, f. ηω, *morer* : à δηθῶ, diu.

δηιός, α, ὁ, ἡ, lon. pro δαίος, α, *hostilis* :
bellicosus, ardens : α δαίμ, uro.

δηλαδῆ, *videlicet, certè*. Th. δη,
certè.

Δηλω, f. ἤσω, *lædo*.

δελονος, *nimirum, omnino, profecto*,
quippe, adv. q. δηλον ὅτι.

Δηλός, α, *manifestus, notus, certus*,
perspicuus ; item. DELUS, nomen
insulæ.

Δημαδης, ου, ὁ, *Demades*, nom. propr.

Δημητῆς, ερος, vel ερος, ἡ, *Ceres, dea*

frugum.
δημιουργός, α, ὁ, ἡ, *conditor, opifex*,
qui δημῶν εργαζεται, *publicum op-*

- eratur : a *δημος*, quod à *δῆμος*, et *εργον*, opus.
- δηποτε*, aliquando, tandem.
- Δια*, præposit. cum genit. *per* : Angl. *through* : cum acc. *proper*. on account of. In compositione notat separationem, vel intendit significationem, *di* vel *dis*, *pers* *trans*.
- διαβαινω*, transeo, trajicio : f. *βαιομαι*, p. *βειβαια*, a. 2. *δισβαιν* a. 2. inf. *βαιναι*, part. a. 2. *βαι*, a. 2. *βαινω*, eo.
- διαβασω*, f. *ησω*, divulgo, celeberrimo : ex *δια* et *βασω*.
- διαβολη*, ης, ἡ, calumnia, obtreccatio : à *διαβαλλω*, traheo.
- διαγινωσκω*, dignosco, cognosco, f. *διαγινωσκωμαι*, p. *διγινωσκω*, a. 2. *διγινωσκω* ex *δια*, et *γινωσκω*, cognosco.
- διαγνωζομαι*, f. *ισομαι*, certo : ex *δια*, et *γνω*, certamen.
- διαδωω*, f. *ησω*, p. *ηκα*, coronor, cingo : à *δεω*, ligo.
- διαδημα*, ατος, το, *diadema*, corona : à *διωδεω*, revincio. Th. *δεω*, ligo.
- διαδιδρασκω*, aufugio, evado, f. *διαδρασκω*, p. *διαδεδρακα* ex *δια*, et *διδρασκω*, idem ; quod ab obs. *δραω*.
- διαδιδωμι*, f. *δωσω*, distribuo, a. 1. *διδωμι*, a. 2. *διδωμι* : ex *δια*, et *δωμι*.
- διαθεσκω*, ης, ἡ, *faciō*, testamentum, dispositio, à *διατιθημι*, dispono. Th. *τιθημι*, pono.
- διαίρω*, divido, distribuo, f. *ησω*, p. *διηρηκα*, a. 2. *διαιλον*. Th. *αίρω*, capio.
- διαίτα*, ης, ἡ, *diaeta*, vivendi institutum.
- διαίταμαι*, ω, alo seu nutrio medicè : re go, arbitror, discepto, f. *ησω*, p. *ηκα*.
- διαίτασθαι*, ωμαι, vitam dego : à *διαίτα*, victus, arbitrium.
- διακίμαι*, constitutus sum, afficio : ex *δια*, et *κίμαι*, juceo.
- διακλέωω*, f. *ενωω*, hortor, exhortor : à *δια*, et *κλειωω*.
- διακλήρωω*, ω, f. *ωσω*, sortiri jubeo vel facio, med. *διακληρυμαι*, sortior : à *δια*, et *κληρωω*, quod à *κληρος* sors.
- διακονεω*, ω, ministro, famulor, inservio, f. *ησω*, p. *διηκονηκα*, perf. p. *διηκονημαι* ex *δια*, et *κονεω*, festino.
- διακοπτω*, amputo, dissecō, intercedo : à *δια*, et *κοπτω*, scindo.
- διακοσιοι*, αι, α, ducenti et a ; ex *δισ*, bis, et *εκατον*, centum.
- διακρινω*, discerno, dijudico, f. *ω*, p. *διακρινω*. Th. *κρινω*, judico.
- διαλαλω*, colloquor, divulgo, f. *ησω*, p. *διαλελαληκα*, ex *δια*, et *λαλω*, loquor.
- διαλασσω*, f. *ησω*, perlato, deliteo : à *λασσω*, lateo, quod vide. Th. *λασσω*, idem.
- διαλεγομαι*, dissero, colloquor : cum dativ. p. *διαλεγυμαι*, a. 1. *δισλεχθην* ex *δια*, et *λεγω*, dico.
- διαλλασσω*, et Att. *ερω*, permuto, dissero, f. *διαλλαξω*, p. *διηλλαχα*, perf. pass. *διηλλαγμα*. Th. *αλλασσω*, puto.
- διαλογιζομαι*, colloquor, cogito, ratiocinor, f. *ισομαι*, perf. pass. *διαλελογισμαι*. Th. *λογος*, ratio.
- διαλογισμος*, ου, ὁ, cogitatio, disceptatio : ex *δια*, et *λεγω*, dico.
- διαλογος*, α, ὁ, *dialogus*, colloquium : à *διαλογιζομαι*, quod vide.
- διαλυω*, dissolvo, diminuo, f. *ωσω*, p. *διαλελυκα* ex *δια*, et *λυω*, solvo.
- διαμάρτυρια*, ας, ἡ, obtestatio, testimonium.
- διαμενω*, permaneo, perduro, f. *μεινω*, p. *διαμεμενηκα* ex *δια* et *μεινω*, maneo.
- διαμνημονεω*, f. *ενωω*, in memoriam revoco, commemoro : ex *δια* et *μνημενεω*.
- διανειμω* divido, distribuo, f. *μω*, perf. *διανειμενηκα* ex *δια*, et *νειμω*, tribuo.
- διανυστος*, ου, ὁ, *Bucchus*, vinum.
- διανυνω*, propriè iter absolvo, expedio, f. *ωσω*, p. *διανυνω* ab *ανυνω*, perficio.
- διαπηδαω*, ω, f. *ησω*, transilio : ex *δια*, et *πηδαω*.
- διαπίπτω*, f. *πσομαι*, intercedo, interlabor, diffuso. Th. *πιπτω*, cado.
- διαπλεω*, transnavigo, pernavigo, f. *πλευσω*, p. *διαπλελυκα*, a. 1. *διπλευσα*. Th. *πλεω*, navigo.
- διαπορέμωω*, transfreto, transporto : à *πορεμος*, fretum, quod à *πειρω*, transadigo.
- διαπρασσω*, et *ερω*, perficio, perago.

Th. *πρασσω*, *facio*.

διαπρασσω, idem quod *διαπτερω*, *pertranseo*.

διαβήγγυμι, vel *διαβήσσω*, *dirumpo*, *diffingo*, f. *διαβήξω*, p. *διεβήχα*. f. 2. *διαβήγω*, aor. 2. pass. *διεβήγην*, inf. *διαβήγηναι*. Th. *βήσσω*, vel *βήγγυμι* *frango*.

διαβύω, *diffuso*. *loveniuntur in usu* p. part. act. *διεβήκων*, et part. aor. 2. pass. *διεβήκεις*, et inf. *διεβήγηναι*. Th. *βύω*, id quod *βίω*, *fluo*.

διασπασσω, *dilacero*, *dilatio*, f. *ξω*, p. *δισπαραχα*. Th. *σπασσω*, vel *-τω*, *lacero*.

διασπῶ, *discerpo*, *divello*, *distraho*, f. *αω*, p. *δισπαχῶ* ex *δια*, et *πῶ*, *traho*.

διαστρώνω, *sterno*, *paro*.

διατείνω, f. *τείνω*, perf. *τεταχα*, *intendo*, *porrigo*, a. 1. *διστείνω*, ex *δια*, et *τείνω*.

διατελεω, *ω*, *permaneo*, item *traduco*, *conficio*, f. *τεω*, p. *διατετέλεκα* à *τελεω*, quod à *τελος*, *finis*.

διατεμνω, f. *μω*, *disseco*, *separo*, *divello* : à *τεμνω*, *seco*.

διατι, *quare* ? adv. interrogandi : ex *δια*, *propter*, et *τι*, *quid* ?

διατμήσσω f. *ξω*, *discindo*, *disseco* : aor. 2. pass. *διετμήγην*.

διάτμῃς, *ης*, *ή*, *mora*, *commoratio* : à *διατμήω*. *absumo*, *commoror*, *tempus tero in aliquâ re*, f. *ψα*, p. *διαττρίψα*. Th. *τρίβω*, *tero*.

διαφαινω *eluceo* : à *φαίνω*, *luceo*.

διαφαισσω, f. à *φαισσω*, p. *κα*. *illuceo*. Th. *φαιω*, *luceo*.

διαφίγω, *differo*, *Antecello*, *sursum*, *deorsum fero*, f. *δίοισω*, a. 1. *διηγύχα*. Th. *φερω*, *fero*.

διαφθείρω, *corrumpo*, *stupro*, *interficio*, f. 1. *διαφθείρω*, p. *διεφθαίκα* à *φθείρω*, *corrumpo*, quod à *φθερω*, id.

διαφυλάκτεος, *α*, *ον*, *custodiendus* : à *διαφυλάσσω*, vel *-ττω*, *custodio*, *conseruo*. Th. *φυλάσσω*, idem.

διαχυω, idem quod *διαχω*, *diffundo*, *effero*.

Διδάσκω, *doceo*, f. *δίδαξω*, p. *δεδίδαχα*.

Δίδυμος, *ον*, *ή*, *geminus*, *duplex* : δι-

δυμοι, *gemelli* : q. a. *δυο*, *duo*.

Δίδωμι, *do*, *dono*, imperf. *εδίδων*, *ως*, *ω*, vel *εδίδουν*, *ους*, q. a. *δίδωω*, f. *δωσω*, p. *δεδωκα*.

δίσσω, *exsequor*, *administro* : ex *δια*, et *ίσω*, *curo*, *tracto*.

διερευνῶ, *ω*, f. *ησω*, *indago*, *perscrutor* : ab *ερευνῶ*, *indago*.

διερχομαι, *transeo*, *praetereo*, f. *διελθω*, *ομαι*, a. 2. *διηλθον*, a. 2. part. *διελθων*, perf. m. *διεληλυθα*. Th. *ερχομαι*, *venio*.

διερωτῶ, *ω*, f. *ησω*, *sedulo interrogo* : imp. *διηρωτων*, ex *δια*, et *ερωτῶ*.

δικάζω, f. *σω*, *jus dico*, *statuo*, *med. in judicio contendito* : à *δικη*.

δικαιος, *αια*, *αιον*, *justus*, *α*, *um*, *equus*, *innocens*, *probus* : in comp. *δικαιοτερος*, superl. *δικαιοτατος*. Th. *δικη*, *jus*.

δικαιοσύνη, *ης*, *ή*, *justitia* : à *δικαιος*.

δικαιοω, f. *ωσω*, *justifico*, *justum censeo* : à *δικαιος*. Th. *δικη*.

δικαστήριον, *ον*, *το*, *forum judiciale*, *judicium*. Th. *δικη*, *jus*.

δικαστής, *ον*, *ή*, *judex* : à *δικάζω*. Th. *δικη*.

Δικη, *ης*, *ή*, *jus*, *justitia*, *δικα*, *causa*.

Διογενής, *ος*, *ή*, *Jove editus* : item *Diogenes*. nom. propr. ex *Ζεύς*, *Διος*, *Jupiter*, et *γενωμαι*, *nascor*.

διοικητής, *ον*, *ή*, *negotiorum gestor*, *dispensator*, *administrator fisci*. Th. *οικος*, *domus*.

Διομήδης, *ος*, *ή*, *Diomedes*, *nomen propr.*

Διονύσιος, *ον*, *ή*, *Dionysius*, n. viri.

Διονύσος, *ον*, *ή*, *Bacchus*.

διος, *α*, *ον*, *divinus*, *magnus*, *vastus* : à gen. *Διος*.

διότι, *quoniam*, et interrogative, *quamobrem* ? conjunct. ex *δια* *propter*, et *ή*, *τι*, *quod*.

διπτυχα, adv. *dupliciter* : à *δις*, et *πτυξ*, *plica*.

διπλῶς, c. *ους*, *ος*, *η*, *ον*, *ον*, *duplex*. *Δις*, adv. *bis*.

δισσος, *η*, *ον*, *duplex*, *geminus*. Th. *δις*.

Δίφρος, *ον*, *ή*, *locus in curru ubi auriga et pugnator sedebant*, *sedes*, item *currus ipse* ; ex *δις*, et *φρος*.

διθπνίζω, *expergefacio*, f. ἰσθ, p. δι-
 υπνικα· ex *διθ*, et *ἰπνος*, *somnus*.
 Διψα, ης, ἡ, *sitis*.
 διψαω, f. πσώ, *sitio* : p. δεδιψακα, a. 1.
 δεδιψα. Th. διψα, *sitis*.
 διψος, ιος, το, *sitis*, idem cum διψα.
 διωγμος, αυ, ὁ, *persecutio* : à διωκω,
persequor.
 Διωκω, *persequor*, *insequor*, *consector*,
percutio, *ferio* : item *fugo* : f. διω-
 ξω, p. δεδιωχα.
 Διων, ονος, *Dion*.
 δοκω, f. συδω, *obseruo* ; item *insi-*
dior.
 Δοκω, *videor*, *censeo*, *existimo*, im-
 perf. ἰδοικει, αυ, f. δεξω, *raro* δο-
 κησω, p. δεδοχα, et δεδοκηκα.
 δολος, ις, ιον, *dolus*. Th. δολος, *do-*
lus.
 δολιχοδαμος, ου, ὁ, ἡ, *collum longum*
habens : a δολιχος, *longus*, et δει-
 ρη, *caruix*.
 δομος, ου, ὁ, *domus*. Th. διμω, *edi-*
fico : p. m. δεδομα.
 Δοναξ, ακος, ὁ, *arundo*, *sagitta*.
 Δονω, *agito*, f. πσώ.
 δοξα, ης, ἡ, *opinio*, *fama*, *gloria*.
 Δορυ, το, *hasta*, *lancea*, *pilum* ; gen.
 δορατος, et δωρος (per Metath. pro
 δορως,) dat. δορατί, et δωρι.
 δορυφορος, ου, ὁ, *satelles* : ex δορυ, *has-*
ta, et φερω, *fero*.
 δουλεια, ας, η, *servitus* : Th. δουλος.
 δουλῶ, *servio*, *inseruio*, *sum servus*,
 f. συδω, p. δεδουλευκα· à δουλός,
servus.
 δουλη, ης, ἡ, *serva*.
 δουλος, ου, ὁ, *servus*.
 Δουρα, *vide dogu*.
 Δρακων, οντος, ὁ, *draco*.
 δραμειν, a. 2. inf. δραμων, ουσα, cur-
 rans, a. 2. part. act. δραμουμαι, f.
 2. m. à τρεχω, *curro* : f. δραξω, p.
 δεδραμηκα, a. 2. εδραμει, p. m. δι-
 δραμα.
 δραπτες, ου, ὁ, *servus*, *fugitivus*, à
 δραω, *fugio*.
 δραπειδας, α, ὁ, Dor. pro
 δραπειδης, ου, ὁ, idem quod δραπι-
 τος.
 Δραχη, ης, ἡ, *drachma*, *monetæ* et
ponderis nomen.

Δραω, f. ασω, *facio*, *ministro*.
 δρμυλος, ου, ὁ, ἡ, *aliquantum acris*
sen acerbus, *acriusculus* : à δρμυς,
acris.
 Δρμυς, εια, υ, *asper*.
 Δρομαχης, ου, ὁ, *Dromachetus*, nom.
 propr.
 δρμος, ου, ὁ, *curvus* : à p. m. διδρμα,
verbi τρεχω, curro.
 Δροσος, ου, ἡ, *ros*.
 δρμος, ου, ὁ, *sylva querna*, *quercetum*
nemus.
 δρμυων, ιως, ὁ, *quercetum nemus* ; à
 δρμυς, *quercus*.
 Δρμυς, υος, ἡ, *quercus*, *robur*.
 Δυναμαι, σαι, ται, *possum*, *valeo* :
 in sub. præes. δυναμαι, η, ηται im-
 perf. ηδυναμη, ω, ατο, Att. pro
 εδυναμην, f. δυνασθαι, a. 1. pass.
 εδυνηθεν, ης, η, a. 1. sub. δυναθω,
 ης, η, legitur etiam 1. a. pass. εδυ-
 νάσθην, et εδυνασθην, et a. 1. m. εδυ-
 νησάμην, &c.
 δυναμις, ιως, ἡ, *potentia*, *vis*, *virtus* :
 à δυναμει.
 δυνατος, η, ον, *potens*, *possibilis*. Th.
 δυναμαι.
 Δυνω, δω, vel δυμι, *subeo*, *ingredior*,
induo ; δυνω, tantum in compos.
 invenitur ; δω, f. δωσω, perf. δε-
 δωκα, perf. pass. δεδυσμαι, δυμι, a.
 2. εδυν, υς, υ, a. 2. inf. δυнай, a. 2.
 part. δυς, *duites*.
 Δυο, vel Att. δυω, *duo*, gen. dual.
 δυοιν, et in f. g. δυειν, dat. pl. δυσι.
 Δυς, particula in compositione pro
agere, male, infelicitèr, et pro a
privante.
 δυσκολωτος, ου, ὁ καὶ ἡ, *difficilis captus* :
 ex δυς, et αλίσκω, *capio*.
 δυσλπιστος, ου, ὁ καὶ ἡ, *insperatus* : ex
 δυς, et ελπίζω, *spero*.
 δυσεργος, ου, ὁ, ἡ, *piger*, *ad opus fa-*
ciendum lenis. Th. εργον, *opus*.
 δυσκαταστατος, ου, ὁ καὶ ἡ, *sedatu dif-*
ficilis : ex δυς, et καθίστημι, *com-*
pono.
 δυσμενης, ιος, ὁ, ἡ, *infestus*, *hostis* : ex
 δυς, et μινος, *animus*, *ira*.
 δυσπαρις, ιδος, ὁ, vocat. δυσπαρις, in-
felix Paris, v. δυς.
 δυσπρεπος, ου, ὁ, ἡ, *infelix* : ex δυς, et

ποτμος, totus.

δυστυχος, ευ, δ, η infelix, miser : ex δυσ, et ετυω, gemo.

δυσχαρις, ας, η, locus difficilis et asper : ex δυσ, ex χαρα, locus.

δωδεκα, ει, αι, τα, duodecim : ex δυω, et δεκα.

δωμα, ατος, το, domus : à δωω, στυω.

δωρομαι, μαι, dono, largior, f. δωμαι, part. pass. δωδωρημαι, σαι, ται.

Th. δωρον, donum.

Δωρις, ιδος, η, Doris, vel Doreia.

E

Εαν, ει, conjunc. construitur cum subj. et opt.

Εαρ, ρος, το, et contract. ηρ, ητος, ver. εαιτου, ης, ου, et contracte ατου, ης, ου, ιατω, &c. sui ipsius, &c. caret nominativo.

Εαω, νινο, permitto, imperf. ειπον, ων, ας, ας, ας, α, f. εασω, perf. ειχα : recipit : post : pro augmento.

εβδομος, η, ου, septimus : ab επτα, septem.

εγγιζω, f. ιδω, p. κα, appropinquo, accedo : ab εγγυε, propè.

εγγραφω, inscribo, f. ψω, εγγεγραφα.

Th. γραφω, scribo.

εγγυαω, f. ιδω, spondeo, promitto, despondeo : ab

Εγγυω, ης, η, sponsio, fidejussio.

εγγυωδιν, Poët. pro εγγυε, propè.

Εγειρω, excito, expergefacio, f. εγειρω, p. ηγερτα.

εγκαλεω, in jus voco, accuso, f. ετω, perf. act. εγκαλεηκα : ex εν, et καλω, poco.

εγκαυμα, τος, το, inustio : ab εν, et καω, uro.

εγκεφαλος, ε, δ και η, qui in capite est : ex εν, et κεφαλη, caput ; συμκεφαλος, supple. multos, cerebrum.

εγκειραζω, in manus trado, porrigo f. ιδω, p. κα. Th. χειρ, manus.

Εγκελος, ους, η, anguilla.

εγχυσω, f. ευσω, infundo.

εγγιζω, f. ιδω, appropinquo, accedo. Th. εγγος, prope.

Εγχεος, ους, το, hasta, ensis.

Εγω, εμου, &c. ego, emphaticè εγω.

γ, Angl. I, for my part.

Εδα, edo.

Εζομαι, f. ιρομαι, f. 2. ιδουμαι sedeo. ιζω, colloco, sedere facio, imperf. ειζω.

εν, eram, erat : Ion. et Poët. pro εν, 1. et 3. sing. imperf. verbi ειμι : ον.

Εθελω, vel θελω, volo : imperf. εθελεν, ες, ε, f. θελησω, p. τεθεληκα, perf. pass. τεθελημαι, unde θελημα, voluntas.

Εθνος, ιος, το, gens, natio, populus.

Εθος, ες, το, ritus, mos, consuetudo. ιδω, inusitat. conuesco, p. m. ειωδα.

Th. εθος, mos.

Ει, ει, conjunct. hinc, εις, utinam. ειαρως, gen. sing. Poët. pro ειαρως ab ειρ, ρος, το, ver.

ειδεται, distillat, 3. sing. ind. Ion. et Poët. pro λαιεται, sic ειβειν, pro λαιβαν, ειβιμνος, pro λαιβομενος Th. λαιβω, f. ψω, libo, fundo.

εις, ει quidem, ει modo : conjunct. cum indic.

ειδναι, vel est praesens inf. ab ειδημι, vel perf. inf. act. per Sync. pro ειδησμαι, ab ειδω, scio.

ειδω, εστω, f. ειδωσω, p. ειδηκα, plusq. ειδηκων, et per. Sync. ειδα, et ειδειν, Att. verd ηδων, ες, ε, et in 3. pl. ηδισαν, p. m. οίδα, νοτι.

ειδημι, inus. idem quod ειδω scio, inf. ειδναι.

ειδος, ιος, το, species, praestans forma, facies. Th. ειδω, video.

ειδυλλιον, Idyllium, ecloga ; αψ ερδος, forma.

Ειδω, video, f. 1. m. εισομαι, a. 2.

ειδεν, et ιδεν, ες, ε, a. 2. sub. ιδω, ης, η, a. 2. inf. ιδειν, a. 2. part.

ειδων, ουσα, ου. Vide gram.

ειδωλον, ου, το, simulacrum, imago.

Th. ειδος, species.

ειδως, qui novit, perf. part act. per Sync. προειδως, οτας. verbi ειδω, vel ειδημι, scio, f. ησω.

ειδ', pro ειτα, deinde : propter aspirationem.

εις, utinam. Th. ει, si.

εικαζω, f. ασω, assimilo. Th. εικα, similitudo.

εικελος, ου, similis. Th. εικα.

εικος, εως, *ei*, verisimile : ab *eikos*, *si-*
milis sum.

Εικοσι, viginti.

εικοτος, adv. *similiter*, *merito* : ab
εικος, *οτος*, *similis*. Th. *εικα*, *si-*
milis sum.

Εικα, *similis* sum ; item *cedo*, non *re-*
pugno : f. *ξω*, perf. m. *εικα*.

εικων, *οτος*, *η*, *imago* : ab *εικα*.

Ειλεσθηναι, *αι*, *Licitum*.

ειμα, *ατος*, *το*, *vestis* : ab *ιω*, *induo*,
vel *δυνω*.

ειμι, *εως*, vel *ει*, *εστι*, *sum*, *ει*, *est*, *etc.*

Th. *ει*, *inus*. idem.

ειμι, *εω*, *et in dual.* *ειν*, 3. pl. *ει*, *im-*
perf. *ει*, *dual.* *ειν*, 3. pl. *ειν*, *ει*.

2. ind. *ειν*, *ει*, *præs.* *imperat.* *ει*,
ει, *etc.* Vide Gram.

ειποτε, *ει* *quando*, adv. *ex* *ει*, *ει*, *et*
ποτε, *quando*, *quod* ab *ει*, *ει*, idem.

Ειρηνη, *ες*, *η*, *πας*

ειρηνικος, *η*, *ον*, *pacificus*, *pacis* *studio-*
sus. Th. *ειρηνη*.

ειρηνοποιος, *ον*, *ο*, *pacificus*, *legatus*
pacis : ab *ειρηνη*, *et* *ποιω*.

Ες, vel *ες*, *ad*, *in* : scil. *in*, *quando*
regit *accus.* : *accus.* *soli* *jungitur*,
in *compos.* *ει*, *ad*, *intra*.

Εις, *μια*, *in*, *unus*, *a*, *um* ; item *qui-*
dam : gen. *εινος*, *μιας*, *εινος*.

ειδαιω, *introduco*, f. *ξω*, p. *ειδαιω*, *ex*
εις, *in*, *et* *αγω*, *duco*.

εισερχομαι, *ingredior*, f. *εισελθω*, *εισε-*
λθω, a. 2. *εισελθον*, *ες*, *ε*, perf. m. Att.

εισελθω. Th. *ερχομαι*, *venio*.

εισετι, *in posterum quoque*, adv.

εισπομπη, f. *ει*, *infero* : *ex* *εις*, *et* *πο-*
μπη.

εισεδω, *ε*, *η*, *ingressus*, *introitus* : *ex*
εις *et* *ιδω*.

εισοκα, Dor. *et* *εισοκιν*, *donec*.

εισοπισω, *postea*.

εισπορευμαι, f. *εισομαι*, *ingredior*.

εισφιεω, *ingero*, f. *εισοισω*, a. 1. *εισφ-*
φιεω. Th. *φρω*.

εισω, *et* *ειω*, *intra* : cum artic. *ο* *εισω*,
interior. Th. *ες*, vel *ες*, *ad*, *in*.

Ειτα, adv. *postea*, *deinde*, *tum*, *et in-*
terrog. *anne* ? *itane vero* ?

ειωθα, *consuevi*, perf. m. (pro *ειω-*
per Pleonasm *ω*) *infin.* *ειωθειαι*,
in 1. pl. *ειωθαμεν*, *et in* 3. pl. *ει-*

ωθασι, *ειωθετες*, *soliti*, perf. m.
part. ab *ειωθας*, *οτος* : ab *ειω*, *soleo*.

Ex vel *εξ*, *e*, *ex*, regit gen. *εκ* ante
consonant. *εξ* ante vocal. ponitur :
Angl. *out of*.

Εκατος, *η*, *ον*, *quisque*, *unusquisque*,
singuli.

Εκατερος, *εα*, *ρον*, *alteruter*, *alter* *ex*
duobus : *uterque*, *uterque*.

Εκατη, *ης*, *η*, *Hecate*, *Luna*.

εκατι, Dor. pro *εκατη*, *causa*, *gratia*,
propter, *voluntate*. Th. *εκων*, *οντος*,
voluntarius.

εκατοχειρος, *ον*, *ο*, *centum* *manus* *ha-*
bens, *centimanus* : *ex* *εκατον*, *cen-*
tum, *et* *χειρ*, *manus*.

Εκατον, *centum*.

εκατοπαρχης, *ον*, *ο*, *et* *εκατοπαρχος*, *ον*,
ο, *centurio* : *ex* *εκατον*, *et* *αρχος*,
vel *αρχων*, *princeps*, q. d. *αρχων*,
των *εκατον*.

εκαλλω, f. *εκαλω*, p. *εκαλεσθαι*, *ejci-*
cio, *εκακτω*. Th. *βαλλω*, *jacio*.

εκαλω, *ω*, f. *αω*, *rideo* : ab *εκ*, *et*
γελω.

εκδεχομαι, f. *δεχομαι*, *excipio*, ab *εκ*,
et *δεχομαι*.

ειδιδασκα, *edocceo*. Th. *διδασκα*.

εκδιωκω, *expello*, f. *εκδιωξω*, a. 1. *εξ-*
διωξα : ab *εκ*, *et* *διωκω*, *persequor*.

εκδοτος, *ον*, *ο*, *η*, *deditus*, *traditus* : ab
εκ, *et* *δοτω*, *do*.

εκδυμι, aor. 2. *εξδυν*, *exuo*, item *emer-*
go : ab *εκ*, *et* *δυμι*.

εκυι, *illic*, *illuc*, *εδ*, adv. *loci*.

εκυιδεν, *illinc*, adv. *e loco* ; ab *εκυινος*.

Εκυινος, *η*, *ο*, *ille*, *a*, *ud*.

εκυισι, *illic*, *illac*, *εδ*, adv. Th. *εκυινος*,
ille.

εκζητω, *requiro*. Th. *ζητω*, *quero*.

εκθερμαινω, *excalefacio* : ab *εκ*, *et* *θερ-*
μαινω, idem quod *θερω*, *calefacio*.

εκαθαίρω, *expurgo*, f. *εκαθαρω*, a. 1.
εξεκαθαρω : ab *εκ*, *et* *καθαίρω*, *purgo*.

εκαυμα, *ατος*, id quo aut quod accen-
ditus. Th. *καυω*, *uro*.

εκακλησια, *αι*, *η*, *concio*, *catus*, *convoca-*
tus, *ecclesia*.

εκακνω, f. *κω*, *declino* aor. 1. *εκα-*
κνω : ab *εκ*, *et* *κνω*.

εκαρπημαι, *pendeo* : *καρπημαι*,
εκαρπηται, *pendendo*, *desco*, item *οτις*

excludo, f. ψα, p. εκκλειδαφα :
 Angl. to hatch.
 εκλανθανω, obliviscor induco, f. εκλα-
 σω, a. 2. εξαλθεν, pres. m. εκλαν-
 θανομαι, obliviscor : f. m. εκληθο-
 μαι, perf. m. εκλεληθα, perf. pass.
 εκλελησμαι ab εκ, et λανθαιω, lateo.
 εκλεγω, f. ζω, p. χα, eligo, extimo. Th.
 λεγω.
 εκπιμπω, emitto, f. ψα, εκπιμψα,
 perf. pass. εκπιμψαμαι, ψαι, πται,
 a. 1. pass. εκπιμψθεν, a. 1. part.
 pass. εκπιμψθεις, et in pl. εκπιμψ-
 θητες : ab εκ, et πιμπω, mitto : f.
 ψα.
 εκπρω, f. σα, diruo, evertio, vasto :
 ab εκ, et πρω.
 εκπτεσιννυμι, expando, f. εκπτεστω, a.
 1. εκπτεστανω, cum acc. ab εκ, et
 πτεστω, pando, aperio.
 εκπιδω, ω, f. ησω, exsilio : ab εκ, et
 πιδω.
 εκπινω, ebibo, epoto : à πινω, f. πωσω,
 bibo. Vide Grath.
 εκπλησσω, f. ζω, aor. 2. εκπλησων,
 percello, obstupescio : Th. πλησ-
 σω.
 εκπωδων, adv. e medio, procul : ab εκ,
 et πωδω.
 εκπωμα, το, το, poculum : ab εκπινω.
 εκποδω, ω, commosso, expello, f. ησθ.
 εκπωδην, adv. porrectim. Th. τεινω,
 tendo.
 εκπασσω, vel εκπαττω, f. ζω, aciem in-
 struo, profero : ab εκ, et πασσω.
 εκτεινω, f. στω, p. εκτετακα, protendo,
 extendo : ab εκ et τεινω, tendo.
 εκτμηνω, f. μω, exseco : ab εκ, et τμη-
 νω.
 εκτοτε, ex eo tempore. Th. τοτε, tunc.
 εκτρέφω, f. θρεψω, enutrio : ab εκ, et
 τρέφω, alo.
 εκτριβω, f. ψω, extero : in v. pass. πε-
 τρεο. Th. τριβω.
 εκτυφλω, ω, excaeco : à τυφλος, cæcus.
 Εκτωρ, το, Hector, Trojanorum
 dux, Priami filius.
 εκφυγω, effugio, f. εκφευγω, p. εκφε-
 γωγα. Th. φυγω, fugio.
 εκφωδω, terrefacio, f. ψω, perf. εκ-
 πωδωκα ab εκ et φωδω, terrefa-
 cio, quod à φωδω, timor. Th. φε-

φομαι, fugio, timeo : p. m. πωδω.
 εκχω, effundo, f. εκχυσω. Th. χω,
 fundo.
 Εκων, οντος, et in f. g. εκοντα, ης, vo-
 lens.
 Ελαια, αι, η, ολσα, ολινα, arbor.
 ελαττω, vel -σσω πινω, diminuo,
 f. ασω, perf. ελαττωκα, pres. inf.
 pass. ελαττουσθαι. Th. ελαττω.
 πατως : ελασσων, vel -των, πινωρ.
 Ελασσω, agito, proveho, duco, ferio,
 f. ασω, q. ab ελαω, p. ελακα, et
 Attic. ελαλακα, perf. pass. ηλαμαι,
 sai, ται.
 Ελαφος, ου, ό, η, cervus, cervina.
 Ελαφρος, ου, ό, η, levis ut aseler, non
 difficilis.
 ελεγειν, ου, τα, elegiacum carmen,
 elegia : et ελεγια, ας, η, ab ελεγος,
 idem.
 ελογχοι, ου, ό, argumentum, probatio :
 ab
 Ελογχω, f. ζω, arguo, argumentis de-
 monstro, convinco, refuto, perf.
 ελογχω.
 ελεω, ω, misereor, f. ασω, ηλεσα.
 Th. ηλεος, ου, ό, misericordia.
 ελεμων, οντος, ό, η, misericors, benignus.
 ελεισσω, f. ζω, torqueo, circumago,
 trepescio : ab ελεισσω.
 Ελενη, ας, η, Helena.
 Ελεος, ι, ό, misericordia, commiseratio,
 vel πος, οντος, το.
 ελευθερια, ας, η, libertas.
 Ελευθερος, ου, ό, liber.
 ελευθερω, libero, f. ασω, perf. ελευ-
 θερωκα. Th. ελευθερος, liber.
 ελεφαντινος, ου, elephantinus eburneus :
 ab
 Ελεphas, αντος, ό, elephas : item ebur,
 dens elephantis.
 ελεφαντινος, pro ελεφαντος, perf. part.
 Att. ab ελασσω, abigo.
 Ελκος, το, το, ulcus, vulnus.
 Ελκω, traho, imperf. ιελκω, f. ζω.
 Ελλας, αδος, η, Græcia. Th. Ελλην,
 quod vide.
 Ελλειβορος, seu ιλλειβορος, ου, ό, helle-
 borus, veratrum.
 Ελλην, υνος, ό, Hellen, filius Deu-
 calionis : à quo Græci dicuntur

Ἑλλης.

ἐλπίζω, spero, f. 1. ἰσθ, Att. ἐλπῶ, p. ἡλπινα, ab

Ελπίς, ἰδος, ἡ, spei, expectatio.

ἐμαυτοῦ, meipsum, dat. ἐμαυτῶ, ca-
ret nom. sing. dual. nec non plur.

ἐμβαίνειν, ingrediō, f. ἐμβάσμαι, p.

ἐμβάσμαι, a. 2. ἐμβέν, a. 2. part.
ἐμβας, αἶρες. Th. βαίνω, eo.

ἐμβαλλω, injicio, impello, infero, in-
gredior, irrumpro, f. ἀλῶ, p. ἐμβέβ-
λακα, a. 2. ἐνέβαλον ab ἐν, et βαλ-
λω, jacio.

Εμβας, Embas, nom. propr.

ἐμβρογχής, ου, attonitus, vesanus;
ab ἐν, et βρωγῶ, ὄνο. Th. βροντῶ,
tonitru.

ἐμῆνα, a. i. ἰδ. act. verbi μαινόμεαι,
insanio.

ἐμῆ, sum, Dor. et Æol. pro ἐμῇ.
ἐμός, ο, ου, meus, a, um : ab ἐμῇ, mei,
gen. ab ἐγώ, ego.

ἐμπέρις, peritus. Th. πείρα, conatus.

ἐνπεφυῶ, εν νια, ως, inhiærens, im-
plexus, perf. med. part. υ, ἐμφυῶ.
inzero. Th. φυῶ.

ἐμπιπλάμι, f. πλῆδω, ἐμπιπλάμαι,
imp. ἐπιπιπλάμι, impleo : ab ἐν,
et πιπλάμι.

ἐμπιπρῆμι, vel ἐμπιπρῆμι, incendio,
f. ἡδω, p. ἐμπιπρῆκα, in v. m. ar-
deo : ex ἐν, et πιπρῆμι, id. quod
πρῆδω, incendio.

ἐμπιπτω, incido, f. ἐμπιπτῶ, p. ἐμπιπ-
τάκα, a. 2. ἐνέπτεον ab ἐν, et πιπτω,
cado.

ἐμπλέκω, implico, irretio, intexo, f.
ἐμπλέξω, p. ἐμπιπλέχα ab ἐν, et
πλέκα, necto.

ἐμπλέω, innavigo, innato. Th. πλέω,
f. πυνῶ, navigo.

ἐμπλέθω, f. ἡδω, impleo. Th. πλῆθω,
impleo.

ἐμπόδιον, adv. impedimento : ex ἐν, et
πόδις.

ἐμπορεύομαι, f. ἐνδύμαι, mercaturam
facio, negotior.

ἐμπερῶ, ο, in fibula, fibula conjun-
go, f. ἡδω, p. ἐμπερῶτακα. Th.
πυρῶ, fibula.

ἐμπροσθεν, coram, ante. Th. προ, ante,
coram.

ἐμπυκαζω, tego, intego : à πυκαζω,
quod vide.

ἐμψύγω, et ἐμψύγομαι, vescor, edo
ex ἐν, et ψύγομαι, edo.

ἐμφανῶ, represento, præstimen præ-
beo : ex ἐν, et φανῶ, ostendo.

ἐμφοβῶ, exterrificatio, f. ἡδω, p. ἐμ-
ποβῶκα, à φοβῶ, terreo : quod à
φοβῶμαι, fugio, timeo.

ἐμφοβός, ου, ὁ, ἡ, perterritus, metu per-
cussus : ab ἐν, et φοβός, metus : à
φοβῶμαι, timeo : p. m. πεφοβῶ.

Εν, in, præp. regit dat. et significat
loco.

ἐναγκαλιῶν, et ἄλω, ω, amento : ab
αγκυλη, amentum.

ἐναλῖος, ου, ὁ, ἡ, marinus, maritimus.
Th. ἄλς, ἄλος, ἡ, mare.

ἐναλλασσω, permuto, alterno. in 1.
pl. ἐναλλασσάμεν, f. ξω, p. χα' ab
ἐν et ἀλλᾶσσω, vel ἐνα, mutuo.

ἐναντίος, ια, ιου, contrarius, adversus.

Εναργής, σος, ὁ, ἡ, clarus, evidens : q.
ab ἐν et ἀργός, albus.

ἐναρξίζω, f. ξω, spolio, interficio : ab
ἐναρξ, spolia, arma, interfectis de-
tracta.

ἐνδεια, ας, ἡ, inopia.

ἐνδεδί, Poet. intus, in : ab ἐνδόν, idem.

Ενδόν, intus, adv.

Ενδύω, (ut et ἐνδύω, et ἐνδύομαι,) in-
duo, cum dupl. acc. f. ὠδω, perf.
ἐνδεδύκα ab ἐν, et δύω, seu δύω,
subdeo, induo.

ἐνεδρά, ας, ἡ, insidiae. Th. ἰζομαι, se-
deo.

ἐνέμι, insum : ab ἐν, et ἐμι, sum.

Ἐνθα, et ἐνθεν, propter, causa, adv.
regit genit.

ἐνέστι, et ἐξέστι, licet, inest. Th. ἐμι.

Ενθα, adv. hic, ibi, illic.

ἐνθαδε, adv. hic, istic.

ἐνθεν, ἐνθενός, et ἐνθενθεν, hinc, illinc :
adv. de loco. Th. ἐνθα, hic, illic.

ἐνθούσιαζω, seu -αω, f. αῶω, p. ἀχα,
divino furore agor, numine afflor :
ab ἐνθους, numine afflatus. Th.
θεός, Deus.

ἐνθυμήσις, σως, ἡ, cogitatio, judicium,
consilium animi : ex ἐν, et θυμός.

ἐνιοι, ιω, ια, aliqui, nonnulli.

ἐνίοτε, interdum : ab ἐνιοι, nonnulli.

ἐνισχυῶν, f. ἰσῶ, p. *enaleisco* : ex
 εν, et ἰσῶ. Th. ἰσχυς, robur.
 ἐννοεῶ, -ω, f. ησῶ, *mentis concipio* : cog-
 ito, recorder : ab εννοεῶ, *mentis*
comproba, sapientia, quod ab εν, et
 νοεῶ, *mens*.
 ἐνοικεῶ, *inhabito*, f. ἰσῶ, p. *enoikeya*,
 ab εν, et οἰκῶ, *habito* : Th. οἶκος,
domus.
 ἐνοπλεῖς, οὐ, i, *armatus*. Th. ὅπλον,
telum.
 ἐνορῶ, f. ορῶ, *excito* : ex εν, et ορῶ, *cog-*
ito.
 ἐνοχλεῶ, -ω, *turbo, molestus sum*, f.
 ησῶ, p. *enochleya* : ab εν, et οχλεῶ,
idem. Th. οχλος, *turba*.
 ἐνταυθα, et ἐνταυθα, hīc illic, huc ea-
 Th. εἶδα, hīc, εἴθι.
 ἐντελλομαι, *mandata jubere*, f. 1. m. εν-
 τελλομαι, *perf. pass. εντεταλμαι*,
 σαι, *τα*, a. 1. m. *εντεταλμεν*, p. m.
εντεταλα : ab εν, et τελλω, *curi*, *fo*.
 ἐντευθεῖ, hīc, illuc, adv. loci. Th. εν-
 θα, hīc, illic.
 εἶμι, Dor. pro εἶσι, et εἶσι ab εἶμι,
sum.
 ἐπιβαῖμι, et ἐπιβεῖμαι, *impono, insono*,
recondo. Th. τίθημι.
 ἐπιγινωσκω, *perio*. Sic. ex εν, et γινωσκω, *pa-*
rio. quod vide.
 ἐπιτηδεύω, *oblecto me, inultio, lux-*
uriare uior : *ludificare*. f. ἰσῶ, p.
επιτηδεύω : ab εν, et τηδεύω, *moliti-*
ties. Th. *φραγγω*, *frango*.
 ἐντυγχάνω, *occurro alieni*, f. *εντυχο-*
μαι, a. 2. *εντυχον* ab εν, et τυγ-
 χάνω, *sum*.
 ἐνυπνιον, εν, το, *insomnium* : ex εν, et
 υπνος, *somnus*.
 Εξ, ex, *præposit. regit gen.* Vid. εκ.
 εξαίρω, *eruo, tollo, evello*, f. *εξαιρέ-*
ω, p. *εξηρηκα*. *εξελομεν*, a. 2. m.
 Ion. pro *εξελομεν*, *part. εξελομενος*,
 Th. αἰρω, *capio*.
 εξαίρω, *tollo, aufero, effero*, f. *εξαίρω*,
 p. *εξηρηκα*, *perf. pass. εξηρημαι* : ab
 εξ, et αἰρω, *tollo*.
 εξαιτῶ, *deposco, exporco* : ab εξ, et
 αιτω, *pelo*.
 ἐξαλλασσῶ, f. ξω, *muto, immulo* : ab
 εξ, et αλλασσῶ.
 ἐξανίστημι, *excito*, f. *εξανίστασθαι* : ab

εξ, *ava*, et ἰσῶ, *nisto*.
 εξαπατῶ, ω, *seduco, decipio*, f. ησῶ,
 p. *εξηπατακα* : ab εξ, et παταω,
fullo.
 εξαπνας, Dor. pro
 εξαπνας, *ex improbitate*. Poet. pro
 εξαφνης : ex α priv. et φανω.
 εξαποστέλλω, f. λω, *ablego, demitto* ;
 ab εξ, et αποστέλλω, quod ex απο,
 et στέλλω.
 εξίσκει, adv. *ordine*.
 εξίεμαι, vel εξίημι, *exeo, egredior, præes*.
 inf. εξιέναι, a. 2. act. εξιον ab εξ, et
 ειμι, vel εημι, *eo*.
 εξέλων, f. ελασῶ, p. *ελακα, expello* :
 item *currum ago, equito* : ab εξ, et
 ελαυνω.
 εξελεγχῶ, *redarguo, obijergo*, f. ηξω,
 p. *εξηλεγχωκα*, a. 1. *εξηλεγχωκα*, a. 1.
 inf. *εξηλεγχῶ* : ab εξ, et ελεγχω, *ar-*
guo.
 εξερεῶ, *dico, vel eloquar per fut.* ab
 εξ, et ερεῶ, *dicō*.
 εξέρχομαι, *exeo, egredior* : f. *εξηλεσσο-*
μαι, p. m. *εξηλυδα*, et Att. *εξημαλυ-*
δα. Th. *ερχομαι, venio*.
 εξωρισκω, *excogito, competio* : ab εξ,
 et ορισκω, *idem* f. ἰσῶ, p. *ορηκα*, a.
 2. *ύρον*.
 εξίστημι, f. *εκαστησῶ*, p. *εξίστακα*, *eor*.
 2. *εξίστηναι*, e *stata* : *dimoveo, mente*
aliena. *obstupescio*. Th. ἰσῶ, *istemi*.
 εξογκω, *tumidum reddo, tumefacio*,
 f. ὠσω, p. *εξογκωκα*. Th. ογκος,
tumidus.
 εξοιδεω, *extumesco*. Th. οἰδεω, *tu-*
mesco.
 εξοίστρεω, *astro exagrio*. Th. οἰστρες,
astrus.
 εξολλω, -λλωμι, f. ολεσῶ, *perdo*.
 εξονειδίζω, *probris incesso*. Th. ονει-
 δης, *probrum*.
 εξοπισῶ, *retro, in postremum, postea*,
 adv. Th. οπισῶ, *retrosum*.
 εξορκίζω, *adjuro*, f. ἰσῶ, et Att. ω, p.
 εξορκωκα. Th. *ερκος, jussurandum*.
 εξω, adv. *foras, foris* : εξω, *τα*, *πολεως*,
extra civitatem : δ, εξω, *scilicet* ω, *ex-*
terior. Th. εκ, vel εξ, *ex*.
 εξωθεν, adv. *extrinsecus, foris* : ab εξω.
 Th. εκ, vel εξ, *ex*.
 εξώδω, ω, *expello, extrudo*, f. *εξώσω*.

p. *εἶκα*, a. 1. *εἶσα*, a. 1. inf. *εἶσαναι*. Th. *ωδω*, *pello*:
ω, Poët. pro *οι*, seu *αυτῶν*, ipsi.
εωκα, ας, ε, *visus sum*, perf. m. Att.
 pro *οικα*, part. *οικως*, ut ες ab *οικω*, *similis sum*.
εοισα, Dor. pro *εουσα*, præs. part. f.
 g. ab *εμει*, *sum*.
 Εορτη, ης, η, *festum*.
επαγγελλω, *indico*, *denuntio*, f. *επαγγελλω*, p. *επηγγειλα*, præs. m. *επαγγελλομαι*, *polliceor*, *profiteor*, *spondeo*, p. pass. *επηγγελμαι*, *promisi*: ab *επι*, et *αγγελλω*, *nuntio*.
επαγειω, f. *εγω*, *congrego*, *colligo*: ex *επι*, et *αγειω*.
επαδω, f. *αδω*, *accino*: ex *επι*, et *αδω*, *contract*, ex *ασιδω*, *cano*.
επασιδω, id quod *επαδω*.
επαιαζω, *illachrymor*: ab *αιαζω*, *lamentor*.
επαινω, ω, *laudo*, f. *σω*, et *ησω*, p. *επηνεκα*, et *ηκα*, ex *επι*, et *αινω*, *idem*. Th. *αινος*, *laus*.
επαινος, z, ο, *laus*: ex *επι*, et *αινος*, *laus*.
επαίρω, *attollo*, *erigo*: ex *επι*, et *αιρω*, *tollo*, f. *αρω*, p. *ηκα*. Th. *αιρω*, *tollo*.
επαιτιος, ου, ο, η, *culpandus*: ex *επι*, et *αιτια*, *culpa*.
επακολουθεω, ω, f. *ησω*, *persequor*: ex *επι*, et *ακολουθεω*.
επακουω, *exaudio*, *obtempero*, f. *σω*, p. *επακουκα*. Th. *ακουω*, *audio*.
επαλμινος, *insiliens*, per Sync. pro *εφαλλομενος*, Æol. mutato etiam spiritu *aspero* in *tenuem*: ab *αφαλλομαι* quod ab *επι*, et *αλλομαι*, *salio*.
επαν, *postquam*, *conjunct*, ex *επι*, et *αν*.
επανερχομαι, *redeo*, *accedo*, f. *επανελευσμαι*, a. 2. *επανηλθεν* quod ex *επι*, *ανα*, et *ερχομαι*, *venio*.
επανστημι, *insurgo*, f. *επαναστησω* p. *επανεστηκα*. Th. *ιστημι*, *sisto*.
επανω, adv. *supra*: ex *επι*, et *ανω*.
επαπειλω, ω, f. *ησω*, *minor*: ex *επι*, et *απειλω*.
επαρκεω, *subvenio*, *opitulator*, *propulso*, f. *επαρκεσω*, p. *επηρεκα*, ex *επι*, et

αρκεω, *propulso*, *impulsio*.
επαρχομαι, f. *ερχομαι*, *aspicio*, ex *επι*, et *αρχω*.
επαυλις, εως, η, *casa*, *villa*. Th. *αυλη*, *lugarium*.
επαχθίζω, *pondens premo*, f. *σω*, p. *επηχθικα*, ex *επι*, et *αχθίζω*, *idem*. Th. *αχθος*, εος, το, *pondus*.
επει, et *επειδην*, *postquam*, quoniam: *conjunct*, cum *indicat*.
επειδαν, *postquam*, pro *επειδην* α. Th. *επει*, *quoniam*.
επειδην, *idem* quod *επει*, *postquam*.
επειμι, *succedo*, *adeo*, a. 2. *επει*, ες, ε, plusq. p. m. *επειμι*, *επει*, ης. Th. *επει*, *eo*.
επειπερ, *quandoquidem*, *conjunct*, cum *indic*, ab *επει*.
επασβαλλω, *irrumpro*. Th. *βαλλω*, *jacio*.
επεξιμι, *erumpo*, *egredior*: ex *επι*, *εξ*, et *εμι*, *eo*.
επεισκει, *convenit*, p. m. ex *επι*, et *εικω*, *similis sum*, vide *εοικα*.
επερωμαι, f. *επερωσομαι*, *sciscitor*, *interrogo*.
επερχομαι, *supervenio*, f. *επελευσομαι*, a. 2. *επηλθεν* ex *επι*, et *ερχομαι*, *venio*: p. m. *ηλυθα*, Att. *εληλυθα*, &c.
επερωτησις, εως, η, *interrogatio*. vide *επερωταω*. Th. *ερωταω*.
επηεαζω, f. *σω*, *noceo*, *calumnior*, *obtrecto*.
Επι, *præposito*: Angl. *upon*: cum *gen. rest or motion upon*: cum *dat close upon*, *depending upon*, *upon account of*: &c. cum *accus. motion directed upon*, *towards*, *against*.
επιβαινω, *conscendo*, f. *επιβησομαι*, p. *επιβηκα*, a. 2. *επεβην*, a. 2. part. *επιβας*, ex *επι*, et *βαινω*, *eo*.
επιβαλλω, *injicio*, *immitto*, f. *επιβαλλω*, p. *επιβεβληκα*, a. 2. *επεβαλον*, a. 2. part. act. *επιβαλων*, *aitos*, perf. pass. *επιβεβλημαι*. Th. *βαλλω*, *jacio*.
επιβατης, z, ο, *epibata*, *vector*: Angl. *a passenger*. Th. *βατης*.
επιβωσκω, *pasco*, f. *βοσκησω*. Th. *βωω*, *idem*.

ἐπιβάλω, *insidias aruo, animo agito*, f. *ἔσθω*. Th. βάλῃ, *consilium*.
ἐπὶ γαίᾳ, *ω, ὁ καὶ ἡ, ον, terrenus, terrestis*: *ἐπὶ ἐπὶ γαίᾳ, res terrestres, quae facile intelligi possunt*: ex *ἐπὶ*, et *γαίᾳ*, c. *γῆ*, *terra*.

ἐπὶ γέλω, *ω, ἰ. ἄσθω, arrideo, illudo, insulto*. Th. γέλω, *rideo*.

ἐπιγίνομαι, *ῃ, ἐταί, differo, proutraho*.
f. *ἐπιγίνομαι*, a. 2. m. *ἐπιγίνομαι*, p. m. *ἐπιγίνομαι* ex *ἐπὶ*, et *γίνομαι*, *nascor*.

ἐπιγράφω, f. *ψῶ, inscribo*: ex *ἐπὶ*, et *γράφω*.

ἐπιδείκνυμι, vel *ἐπιδέκνυμι*, *ostendo, demonstro*, f. *ἐπιδέξω*, p. *ἐπιδέξομαι* ex *ἐπὶ*, et *δείκνυμι*, *monstro*.

ἐπιδίδωμι, *insuper do*, f. *ἐπιδώσω*, p. *ἐπιδώσω*, a. 2. *ἐπιδώσω*, a. 1. *ἐπιδώσω*, a. 1 pass. *ἐπιδέδωκεν*. Th. *δίδωμι*, *do*.

ἐπιδιώκω, f. *ώξω, persequor*: ex *ἐπὶ*, et *διώκω*.

ἐπιδράττωμαι, *prehendo, arripio*, f. *ξῶ*. Th. *δράττω*, id.

ἐπιδρομή, *εἰς, ἡ, incursus, irruptio*.

ἐπιείκῃς, *εὖς, ὁ, ἡ, equus, consentaneus*: ex *ἐπὶ*, et *εἰκῆς*.

ἐπιεικῶς, *adiv. equè, moderate*: ex *ἐπὶ*, et *εικῶς*, *caelo, similis sum*.

ἐπισλπρωμαι, *spero*; *ἐπισλπρω*, 2. s. *im-perat. σελίω*.

ἐπιζητέω, *requiro, affligito*, f. *ῥῶ*, p. *ἐπιζητήσω*, a. 1. *ἐπιζητήσω* ex *ἐπὶ*, et *ζητέω*, *quaero*.

ἐπιθυμῶ, *concupisco, cupio, desidero*, f. *ῥῶ*, p. *ἐπιθυμήσω* ex *ἐπὶ*, et *θυμῶς*, *animus*.

ἐπιθυμῶ, *ω, suffio, adorationem adoleo*. Th. *θύω*, *sacrifico*.

ἐπιτιβάζω, *colloco*, f. *ίσω*, p. *ἐπιτιβήσω* ex *ἐπὶ*, et *καθίζω*, *sedere facio*. Th. *ίζω*, idem.

ἐπικαλεσθαι, *οὐμαι, ad me voco, invoco, appella*, f. *ῥωμαι*, p. *ἐπικαλέσμαι* ex *ἐπὶ*, et *καλέω*, *voco*.

ἐπικλύω, *proluo, inundo*: quod ex *ἐπὶ*, et *κλύω*, f. *σω*, *abluo*: p. *κλύσω*.

ἐπικλῶθω, *neo, fatalia flamma ducio*: ex *ἐπὶ*, et *κλῶθω*, *neo*: f. *κλῶσω*.

ἐπικοσμῶ, f. *ῥω*, *adorno*: ex *ἐπὶ*, et

κοσμῶ.

ἐπικρατέω, *pronus, vel propendens incumbo*, f. *ψῶ*. Th. *κρατέω*, idem.

ἐπιλαμβάνω, *insuper accipio, corripio, occuro, retineo*: ex *ἐπὶ*, et *λαμβάνω*, *cario*: perf. *ἐλάβον*. Att. *ἐλάβω*.

ἐπιλανθάνομαι, f. *ἐπιλάσσομαι*, perf. pass. *ἐπιλάσσομαι*, *obliscor*; ex *ἐπὶ* et *λανθάνω*.

ἐπιλέγω, *eligo*, f. 1. m. *ἐπιλέξομαι*, a. 1. m. *ἐπιλέξομαι*, *ω, ἄσθω, allagi*: ex *ἐπὶ*, et *λέγω*, *dico, deligo*.

ἐπιμέλεια, *εἰς, ἡ, cura, diligentia, studium*: ab *ἐπιμέλεις*, *εὖς, ὁ, ἡ, diligens*. Th. *μέλεις*, *cura est*.

ἐπιμελέομαι, *οὐμαι, curam gero*: cum genit. f. *ῥωμαι*, p. *ἐπιμελέσμαι*. Th. *μέλεις*, *cura est*.

ἐπιμελῶμαι, idem cum *ἐπιμελέομαι*, *curo*.

ἐπιμελῶς, *adv. diligenter, sollicitè*: ab *ἐπιμελής*, *diligens*. Th. *μέλεις*, *cura est*.

ἐπιμύθομαι, *incuso*; ex *ἐπὶ*, et *μύθομαι*, *culpo*.

ἐπιμένω, *permaneo, persevero*, f. *ἐπιμένω*, p. *ἐπιμένω*. Th. *μένω*, *maneo*.

ἐπιμύχνομαι, *οὐμαι, molior in eliquem*, f. *ῥωμαι*, perf. pass. *ἐπιμύχνομαι*. Th. *μύχνη*, *machina*.

ἐπιπλάττω, *innato, in superficie aquae nato*: à *νατῶμαι*, *nato*, quod à *πῶ*, idem.

ἐπινύω, f. *ῥω*, *comminiscor, cogito, animadverto*: ab *ἐπὶ*, et *νύω*, *cogito*. Th. *νύω*, *νύω*, *ὁ, mens*.

ἐπιούσῃ, *sequens, et in dat. sing. ἐπιούσῃ*, a. 2. part. f. g. ab *ἐπιούσῃ*. Th. *ἐπιούσῃ*, *eo*.

ἐπιούσιος, *ὁ καὶ ἡ, de die in diem; quotidianus*: a part. *ἐπιούσῃ*, *οὐδὲν* v. *ἐπιούσῃ*, *formari videtur*.

ἐπιπαύω, *prorsus, adv. ex ἐπὶ*, et *παύω*, *pro panno, valde*.

ἐπιπῶ, *innullo, nullo insuper*, f. *ψῶ*. Th. *πῶ*, *mitto*.

ἐπιπίπτω, *pro, cum dat. f. ἐπιπίπτω*, p. *ἐπιπίπτω*, a. 2. part. *ἐπιπίπτω*, *οὐτος*. Th. *πίπτω*, *cado*.

ἐπιπλασθῶ, vel ττω, *illino*. Th. *πλασθῶ*, quod vide.
 ἐπιπλω, f. πλω, *innavigo* : ex *ἐπι*, et *πλω*.
 ἐπισήμιος, α, ὁ, ἡ, *insignis, illustris*. Th. *σημα*, nota.
 ἐπισῆς, adv. *æque, æqualiter* : ex *ἐπι*, et *ῆς*, *æqualis, par*.
 ἐπισιτισμός, ου, ὁ, *cibaria, commeatus* : Th. *σιτος*.
 ἐπισκεπτομαι, *inviso, visito*, f. *ψμαι*, p. *pass. ἐπισκίμμαι* : ex *ἐπι*, et *σκεπτομαι*, *circumspicio, viso*.
 ἐπισκίπτω, *cum impetu defero, urgeo, mando*. Th. *σκιπτω*, *cum impetu cado*.
 ἐπισκίπτω, *irrideo dicteris*. Th. *σκίπτω*, *dicteris utor*, f. *ψ*.
 ἐπισπασ, ω, *attraho, haurio*. Th. *σπασ*, *traho*.
 ἐπισταμαι, *δα, ται, peritus sum, scio*, et in 1. plur. *ἐπισταμεθα*, *præs. part. ἐπιστάμενος, η, ου, sciens* : imperf. *ἐπισταμην*, *σο, ατο, f. ἐπιστήσομαι* : ex *ἐπι*, et *στημι*, *scio, facta Epenthes. lit. τ*.
 ἐπιστέλλω, *mitto*, f. *ἐπιστέλω*, p. *ἐπστάλα*, a. 1. *ἐπστειλα*, p. m. *ἐπστάλα* : ex *ἐπι*, et *στέλλω*, *mitto*.
 ἐπιστέφω, f. *ψω*, *curono* : ab *ἐπι*, et *στέφω*.
 ἐπιστήμων, ονος, ὁ, ἡ, *scientia præditus* : Angl. *skilful* ; ab *ἐπισταμαι*, *scio* : Th. *ιστημι*, *idem*.
 ἐπιστολή, ης, ἡ, *epistola, perf. m. verbi ἐπιστέλλω*.
 ἐπιστρέφω, f. *ψω*, p. m. *ἐστρέφω*, aor. 2. *ἐπιστράφην*, in medio. sensu sæpe acceptus.
 ἐπισφάζω, f. *ξω*, *jugulo, mactō* : aor. 2. *ἐσφαγον* ; ex *ἐπι*, et *σφάζω*.
 ἐπιταρασσω, *interiurbo, interpello*. Th. *ταρᾶσσω*, *σσω*, *turbo*, f. *ξω*.
 ἐπιτασσω, vel ττω, *colloco, impero*, f. *ξω*, p. *ἐσταχα* : ex *ἐπι* et *τασσω*.
 ἐπιταφίον, α, το, *epitaphium*.
 ἐπιταφίος, α, ὁ, ἡ, *funeris* : ex *ἐπι*, et *ταπτω*, *sepelio*.
 ἐπιτελλομαι, ι, *stai, exorior*. Th. *τελλω*, *inus*.
 ἐπιτελειος, α, idoneus, commodus, opportunus. Th. *ἐπιτελής*, *idem*.

ἐπιτηδές, adv. *diligenter, studiosè* : ab *ἐπιτηδης*.
 ἐπιτιθεμι, *impono*, f. *ἐπιθῶ*, p. *ἐπιτεθεικα*. Th. *τιθεμι*, *pono*.
 ἐπιτολή, ης, ἡ, *ortus siderum* : ab *ἐπιτελλομαι*, quod vide.
 ἐπιτομος, α, ὁ καὶ ἡ, in *compendium redactus, compendarius* : ex *ἐπι*, et *τεμνω*, *seco*.
 ἐπιτρέπω, *permitto, committo*, f. *ψω*, p. *ἐπιτρέφω*. Th. *τρέπω*, *verto*.
 ἐπιτριπτός, α, ὁ ἢ ἡ, *constritus, perditus* : Angl. *hackneyed, impudent, abandoned* : ex *ἐπι*, et *τριβω*, *tero*.
 ἐπιφέρω f. *οῖσω*, aor. 1. *ἤνεγκα* ; *infero, impono* : ex *ἐπι*, et *φέρω*.
 ἐπιχαρής, ὁ καὶ ἡ, *amabilis, jucundus* : ex *ἐπι*, et *χαρής*.
 ἐπιχέρω, -ω, *aggredior*, f. *σῶ*, p. *ἐπιχειρήκα* : ex *ἐπι*, et *χειρ*, *manus*.
 ἐπιχωριος, α, ὁ καὶ ἡ, *indigena, patrius* : ab *ἐπι* et *χωριος*, *locus*.
 ἐπιχορμαι, f. *χῆσομαι*, *invado, percurro, odo* : ex *ἐπι*, et *οιχομαι*, *abco*.
 ἐπομαι, *sequor*, f. *ἴψομαι*, imperf. vel a. 2. m. *ἵπομην*. Th. *ἴπο*, *sequor*.
 ἐπομνυμι, *juro*, f. *ἐπομῶ*, p. *ἐπωμοκῶ*, a. 1. *ἐπωμοσα* : ex *ἐπι*, et *ομνυμι*, seu *ομνω*, *juro*, f. *ομῶ*.
 ἐπουρανίος, ὁ, ἡ, ου, το, *caelestis*.
 ἐπουρανία, ων, τα, scil. *δωματα, cælum*, ex *ἐπι*, et *ουρανός*, *cælum*.
 ἐπταν, ης, η, *volavi*, in 3. pl. *ἐπτησαν*, a. 2. verbi *πτωμι*, seu *ἵπταμι*.
 Ἐπω, *dico* : inus. in *præs. (pro augmento post : adsciscit : idemque per omnes modos servat :)* a. 1. *ἔπα*, ας, ε, a. 2. *εἶπον*, ες, ε.
 ἐραδμος, α, *amabilis* : ab *εραω*, *amo*.
 ἐρατός, α, *amabilis*. Th. *εραω*, *amo*.
 Ἐρω, *amo, appeto*, f. *αῶ*, p. κα.
 ἐργαζομαι, *operor, laboro*, imperf. *ἐργάζομαι*, α, ετο, f. *ἐργασμαι*, a. 1. m. *ἐργασαμην*, ω, ατο, (*augetur enim recipiendo i, post ε,*) perf. *pass. ἐργασμαι*. Th. *εργον*, *opus*.
 ἐργαλείον, α, το, *instrumentum* : Angl. *a tool* : ab *εργον*, *opus*.
 ἐργαστήριον, α, το, *officina, fornix*. Th. *εργω*, *opus*.
 ἐργαστικός, α, ὁ ἢ ἡ, *operarius*. Th.

εργον, opus.

Εργον, z, το, opus, hinc εργαζομαι, operor.

Ἐρῶ, facio, sacrifico.

ερεθίζω, et ερεθίσω, irrito : ab ερε, lis.

Ερείδω, figo, fulcio, innitōr, f. ερείσω, ηρεϊκα.

Ερευνᾶω, ω, indago, investigo, f. ηρεω, p. ηρευνᾶμαι.

ερεφω, f. ψω, tego, corono.

ερεω, dico, interrogo, nuntio, f. ερω. dicam, &c. à verbo ερω, imperf.

ερεος, (i post ε pro augmento recipiens;) præs. m. ερεομαι, interrogo : f. 1. ερεομαι, à ερω, dico.

ερημιος, μια, ov, Poët. idem ac ερημος, desertus.

Ερημος, z, ὁ καὶ ἡ, et η, ov, desertus, solitarius, destitutus : ερημος, ov, ἡ, sc. χώρα, desertum, solitudo.

ερετω, f. υω, cohibeo, compesco.

ερίζω, f. ισω, p. ικα, contendo, certo. Th. ερε, idos, ἡ, lis.

εριον, z, το, lana : ab ερος, eos, το, idem, q. ab ερω, necto.

Εριφος, η, ὁ, hædus.

Ἐρκος, eos, το, propugnaculum.

Ἐρμα, eos, το, fulcrum.

Ἐρμηνεύτης, ov, ὁ, interpretes. Th. Ἐρμης.

Ἐρμηνεύς, εως, ὁ, interpretes, ab Ἐρμης.

Ἐρμης, z, ὁ, Mercurius, et ἱρμιας, et -σίας, idem.

Ἐρμολαος, z, ὁ, Hermolaus, nom. propr.

ερεομαι, interrogo. Th. ερω, loquor. Vide etiam ερω.

ερυθραίνω, rubefacio; ερυθρανομαι, erubescō, ab ερυθρος.

ερω, f. υω, traho, deduco, ενομαι vel ενομαι, servo, tueor.

Ερχομαι, venio, εο, f. ελευσομαι, a. 2. ηλθον, et per Sync. ηλθον, a. 2. part. ελθων, εσσα, ov, perf. m. ελθθα, Att. ελθλυθα.

ερως, ωτος, ὁ, amor, Cupido. Th. ερω, amo.

Ερωτάω, interrogo, oro, f. ηρω, p. ηρωτηκα.

Ερωτιδης, eos, zς, Amatorculus, pipio. Th. ερως, amor.

ερωτικός, ov, amatorius : ab ερω, amo - ες, Poët. et Att. pro ες, in.

εσθαιενος, sedens, Dor. pro ἱσθαιενος, præs. part. ab ἱσθαι.

εσθης, ητος, ἡ, vestis : ab ἱω, induo.

Εσθλος, η, ov, bonus, a, um.

εσπτομαι, inspicio. Th. οπτομαι, video.

εσπτρον, z, το, speculum : à præced.

εσπτριζομαι, in speculum inspicio, f. ισμαι, ab εσπτρον, speculum, et οπτομαι, video.

ισθαω, aspicio. Th. ὀσθω, video.

ἱσπερα, ας, ἡ, vespera. Th. ἱσπερος, vesper.

Ἑσπεριδες, Hesperides, filiae Hesperii.

Ἑσπερος, η, ὁ, Vesper, item Hesperus, nom. propr.

εσσει, eris, Ion. et Poët. pro εση, 2. sing. f. verbi εμι, sum.

ἱσσηκας, οτος, part. perf. ab ἱσσημι.

Ἑστια, ας, ἡ, focus, lar, domus : item, Vesta.

ἱστιαω, convivio excipio, f. ασω, p. εσθιακα. Sumit enim i post ε loco augmenti : ab ἱστια, lar.

Εσχαρα, ας, ἡ, focus, ara.

Εσχαστος, η, ov, extremus, ultimus.

εσω, intra, adv.

ἱταιρα, ας, ἡ, amica, meretrix.

ἱταιρια, ας, ἡ, societas. Th. ἱταρος, sodalis.

Ἑταρος, z, ὁ, sodalis.

ἱερος, α, ov, alter, alius : ab ἱς, unus

ἱερωθεν, adv. ex altera parte.

ετησιος, η, ὁ, ἡ, annuus, anniversarius : ab ετος, annus.

Ετι, adhuc, insuper, amplius.

ἱτοιμαζω, f. σω, preparo : ab ἱτοιμος.

Ἑτοιμος, z, ὁ, ἡ, promptus, paratus.

Ετος, eos, το, annus.

ευ, bene, feliciter, adv. Th. ες, bonus.

ευαδς, placuit, 3. sing. a. 2. pro ἱαδς, Pleonasm. Ἄοη του υ, et mutato, simul spiritu. ἱαδς vero per resolutionem, Ion. pro ἡδς, a. 2. verbi ἀνδαν, vel ἀδω, placeo. Alii volunt esse perf. ω. verbi ἀδω, placeo, p. m. ἡδα, et solutione ἱαδς, part. med. ἱαδως. Schr.

ευαλωτος, α, δ, ή, *captu facilis* : ab eu,
et ελωω, capio.

ευγε, Lat. *euge* : laudantis et exultan-
tis adverb.

ευγνωμων, ονος, δ, ή, *aquius, candidus* :
ex eu, et γνωμων, ονος, δ, ή, *cognitor*.

Th. γνωσκω, *cognosco*.

ευδαιμονεω, ω, f. ησω, *felix sum, beate
vivo*.

ευδαιμονια, ας, ή, *felicitas* : ex eu et
δαιμων, δαιμον.

ευδοκιμεω, f. ησω, *bene audire, probari* :
ex eu, et δοκιμω.

ευδομες, Dor. pro ευδομην ab ευδα,
dormio.

Ευδω, *dormio*, f. ευδησω, p. κα.

ευεργετω, f. ησω, *benefacio*. Th. ερ-
γειν.

ευεργετης, α, δ, *beneficus* : Angl. a be-
nefactor : ab eu, et εργον, οργω.

ευηθεια, ας, ή, *innocentia, stultitia* : et
αηθης, σος, δ, ή, *bonis moribus praedi-
tus, simplex* ; item *stultus* : ex eu,

et ηθος, σος, το, *indoles*.

ευθαλης, σος, δ, ή, *benè florens, floridus* :
Th. θαλλω, *vireo*.

ευθετω, α, *aptus sum, concinne dispo-
no* : ex eu, et τιθημι, pono.

ευθως, adv. *statim*. Th. ευθως, *rectus*
ευθυ, *statim*.

ευθυμια, ας, ή, *oblectamentum, animi
tranquillitas* : ex eu, et θυμος.

Ευθως, εια, υ, -σος, *rectus, α, um*.

Ευθως, εια, υ, -σος, *rectus, α, um*.

ευκαρπος, α, δ και ή, *fructuosus, fec-
undus* : ex eu, benè, et καρπος,
fructus.

ευκαταφρονητος, α, δ, ή, *despiciendus* :
ex eu, et καταφρονιω, quod vide.

ευκλειζω, celebro, f. ισω : Th. κλειζω.

ευκνημις, ιδος, δ, ή, *bene ocreatus, vel
armatus* : ex eu, benè, et κνημις, τι-
bia ; hinc κνημις, ιδος, ή, *ocrea*.

ευληπτοτατα, adv. *facillime capien-
dum* : ex eu, et ληπτω.

ευλογω, ω, f. benedico, laudo : ex eu,
et λογος.

ευμεγδης, σος, δ, ή, *ingens, procerus*.
Th. μεγας.

ευμηκης, σος, δ, ή, *bene longus* : ex eu,
et μηκης, σος, το, *longitudo*.

ευμορφος, α, δ, ή, *formosus, speciosus* :

ab eu, et μορφη, *forma*.

Ευνη, ης, ή, *cubile*.

ευνουχος, ου, δ, Spado, *Eunuchus*.

Ευξεινος, α, δ, pontus *Euxinus*.

ευπλοκαμος, α, δ, ή, *pulchros cincinnos,
vel cirros habens* : ex eu, benè, et
πλοκαμος, cincinnati : quod à πλοκη,
implicatio. Th. πλεκω, *plecto*, f.
ξω, p. m. *πιπλοκα*.

ευπορος, α, δ, *expeditus, opulentus* : ex
eu, benè, et πορος, *transitus*. Th.

πειρω, *transadigo*.

ευπτερος, α, δ, ή, *benè alatus* : ex eu,
benè, et πτερον, ala.

Ευρησκα, invenio, *deprehendo*, f. ευρη-
σω, p. ευρηκα, a. 2. ευρον, f. 1. *pass.*
ευρεθησμαι.

Ευρυδικη, ης, ή, *Eurydice*, nom.
propr.

Ευρωπη, ης, ή, *Europa*, nom. mulie-
ris.

ευσεβια, ας, ή, *pietas* : ab ευσεβης,
pious. Th. σεβω, *colo*.

ευσεβισω, ω, f. ησω, *religiose colo, pie-
tatem exerceo* : ex eu, et σεβω.

ευστοχως, adv. Angl. *with a good aim* :
ex eu, et στοχαζομαι.

ευσχημοιως, adv. *decenter*. Angl.
gracefully.

ευσχημοσυνη, ης, ή, *decus gestus et for-
ma* : ex eu, et σχημα.

ευτακτος, α, δ, ή, *ordinem servans*.

ευτακτης, ordinalis.

ευτελεια, ας, ή, *parvus sumptus, fru-
galitas*. Th. τελος, *vectigal*.

ευτελης, σος, δ, ή, *frugalis* : ab eu, et
τελος, *sumptus, finis*.

ευτρεπης, σος, δ, ή, *paratus, aequus* : ex
eu, et τρεπω, *verto*.

ευφημεω, ω, celebro, laudo, dico bona
verba, gratulor, f. ησω, ex eu, et
φημη, fama, quod à φημι, dico.

ευφραινω, exhilaro, oblecto, f. ευφρανω,
p. ευφραγχα : ex eu, et φρον, mens.

ευφρων, adv. *ingeniosè, scitè* : ab ευ-
φρων, *ingeniosus, &c.*

Ευχομαι, *præcor, glorior*, f. ευχομαι,
p. ευμαι.

ευχος, σος, το, *gloria, honor, decus*.

ευχρηστος, α, δ, ή, *utilis, valde utilis* :
ex eu, et χρησ, *commodo, utendum*
do.

εὐχάλη, ης, ἡ, votum : ab εὐχῆμαι.
 εὐωχῶ, f. ἑσῶ, convivio ascipio.
 Εὐωχία, ας, ἡ, convivium, epulum.
 ἐφευμαι, -εφύμαι, subsequor. Th.
 εφῆμαι, sequor.
 ἐφῆμι, f. ἑσῶ, immitto, ejaculor : ex
 εἶμι, et εἶμι.
 ἐφικνέσθαι, -ονται, pervenio, f. ἐφίκο-
 μαι, p. ἐφῆμαι. Th. ἰκῶ, venio.
 ἐφικτός, α, ὁ, equo insidens, eques. Th.
 ἵκτος, equus.
 ἐφιστάμαι, advelo, involo. Th. ἰσ-
 τῆμαι.
 ἐφίστημι, ἰσίο, supervenio, praeficio,
 f. ἐπιστήσω, p. ἐφίστημι, perf.
 part. ἐφίστηκας, εἶς, et per Cra-
 sin ἐφίστας, a. 2. ind. act. ἐφίστην,
 ης, ε, superveni : ex εἶμι, et ἰσ-
 τῆμι, εἶο.
 ἐχέμεναι, α, f. ἔσῶ, linguam contineo :
 ex ἔχω, habeo, et μένος, verbum.
 ἐχέος, idem quod χέος, heri.
 ἐχθρός, α, ον, inimicus, α, um : ab ἔχ-
 θος, εος, το, odium.
 Ἐχίς, ιος, vel εως, ὁ, anguis, vipera,
 mas.
 Ἐχῶ, habeo, f. ἔχω, et ἐχέω, ab
 ἰνῆς. ὄχῶ, p. ἐχέω, f. 1. pass.
 ἐχέσθαι, p. pass. ἐχέμαι. Vide
 Gram
 ἑῶς, adv. mane, diluculo : ab εἶω,
 aurora.
 εἶω, qui est, Poët. vel Ion. pro ὤν,
 præs. part. verbi εἶμι, sum.
 ἑώρα, videbat, 3. sing. imperf. Att.
 pro ὦρα. verbi ὦραω, video : sic
 ἑώρακα, pro ὦρακα, perf. Att. part.
 ἑώρακας.
 ἕως, donec, dum, usque.

Z.

Ζῶω, vivo, vigeo, revivisco, letus sum,
 imperf. ζῶον, præs. part. ζῶων.
 ζῶν, inf. ζῶειν, contr. ζῆν f. ζῶο-
 μαι, ε, εἶμι, a. 1. εἶσα, ας, ε.
 ζεύγγω, ατος, το, junctura pons, con-
 junctio : à ζεύγνυμι, jungo.
 Ζεύς, Jupiter, gen. Διός, dat. Διί, acc.
 Δία, voc. Ζεῦ.
 Ζεῶ, ferreo, bullio, scateo, f. ζῆσθαι, p.
 εἶχα.
 ζηλοτυπῶ, f. ἡσῶ, zelotypus sum, ze-

lo ducor, amulor, invidet, et
 ζηλοτυπία, ας, ἡ, zelotypia.
 ζηλοτυπῶ, α, zelotypus, invidia per-
 cussus, q. ζῆλον τυπῶ ex ζῆλος,
 et τυπῶ, percussio.
 ζῆλος, amulor, invidet, f. ὤσθαι, p.
 εἶχακα. Th. ζῆλος.
 ζῆλωτες, ου, ὁ, qui studiosus est alicu-
 jus rei, qui alicui rei fervide in-
 cumbit. Th. ζῆλος.
 ζημιῶ, damnum affero, mulctō, f. ὤ-
 σθαι, p. εἶζημιαι, a. 1. pass. εἶζημι-
 θην à ζημία, damnum.
 ζῆν, pro ζῶν, præs. inf. verbi ζῶω,
 vivo.
 Ζηνοφάντης, α, ὁ, Zenophantes, nom.
 propr.
 Ζεῖω, ω, quæro, studeo, requiro,
 imperf. εἶζεν, f. ἑσῶ, p. εἶζετα.
 ζήτησις, εως, ἡ, disputatio, discepta-
 tio : item ῥίζα, contentio : a ζῆσθαι.
 ζωγράφος, ου, ὁ, pictor : propriè qui
 ζωῶν, γράφει, animalia pingit.
 ζῶη, ης, ἡ, vita : a ζῶω, vivo.
 ζωογονέω, vivifico, vitum conservo, f.
 ἡσῶ, p. εἶζωογονῆται à
 ζωογενος, α, ὁ, ἡ, vitalis : à ζωῶν, vita,
 et γένος generatio, quod à γίνομαι,
 nascor.
 ζῶον, ου, το, animal. Th. ζῶω, vivo.
 ζῶος, ε, ον, vitus, a, um. Th. ζῶω,
 vivo.
 Ζωρῶς, α, ον, merus, efficax : ut ζωρῶς,
 ονος, frequentius in compar. ζω-
 ροτερος, meracior.
 Ζῶω, Poët. pro ζῶω, vivo.

H.

H, particul. quæ sæpe construitur
 cum πρὶν ἢ, priusquam, et sig-
 nif. etiam vel.
 Ἥβη, ας, ἡ, Pubes : pubertatis dea, ju-
 ventus.
 ἡγεμονία, ας, ἡ, imperium. Th. ἡγε-
 μαι, duco.
 ἡγῶμαι, ους, ὁ, ἡ, dux : ab
 ἡγώμαι, ουμαι, duco, dux sum, ex-
 istimo, f. ἡσῶμαι, p. ἡμαι.
 Ἡδῶ, Poët. et.
 ἡδῶν, σις, η, novèram. Att. et per
 Sync. pro ἡδῶν, plusq. perf. act.
 verbi ἡδῶν, scio : f. ἡσῶ, p. ἡ. ἡδῶ.

ἡδῶς, *libenter*, adverb. ab ἡδύς, *suavis* : comp. ἡδον, superl. ἡδίστα, *libentissime*

Ἡδῆ, adv. *jam, mox, protinus*.

ἡδομαι, *delector, lator* ; f. l. p. ἡδομαι. aor. l. ἡσθην. Th. ἡδύς, *suavis*.

ἡδονη, ης, ἡ, *voluptas*.

ἡδός, ος, το, *suavitas, jucunditas*.

Ἡδύς, ες, ὁ, et in f. g. ἡδεια, et in n. g. ἡδον, *suavis, jucundus, latus* : q. ab ἡδῶ, *delecto* : compar. ἡδιων, superl. ἡδίστος, et ἡδύτερος, ἡδυτέρως.

ἡδῶ, f. ἡσῶ, a. l. ἡσα, *delecto*. Th. ἡδύς, *suavis*.

ἡδῆ, dat. sing. Poët. pro ἀσπῆ ab ἀσπῆ, ἀσπῆς, ὁ, *aër*.

ἡκιστα, adv. *minime*.

Ἡκῶ, *venio, pertineo*, imperf. ἦκον, ες, ε, f. ἦκω, p. m. ἦκα.

Ἡλιός, ὁ, ἡ, *stultus, vecors*.

Ἡλιος, ε, ὁ, *sol*.

Ἡλος, ε, ὁ, *clavus*.

ἦμιν, præs. inf. Dor. pro εἶναι.

Ἡμέρα, ας, ἡ, et lon. ἡμέρη, *dies, lux*. ἡμέρεος, ου, ὁ καὶ ἡ, *mansuetus, cicur*.

ἡμεροδρομεῶ, *sum cursor, totum diem curro* : ex ἡμέρη, *dies*, et δρομος, *curro* : quod à τρεχῶ, *curro*.

ἡμέτερος, ρα, ου, *noster* : ab ἡμεῖς, *nos*. Th. εγῶ.

ἡμιεπτός, ε, ὁ, ἡ, *semiclausus* : Angl. *half hatched* ; ex ἡμίς, *dimidius*, et λεπῶ, *decortico*.

ἡμιονος, ε, ὁ, ἡ, *mulus, a* : ab ἡμίς, *dimidius*, et ονος, *asinus*.

Ἡμιός, ἡμισία, ἡμισυ, *dimidius, a, ut*. ἡμιτελής, ος, ὁ, ἡ, -τελής, το, *imperfectus, semiperfectus* : ab ἡμίς, *dimidius*, et τέλος, *finis*.

ἡμιομός, ε, ὁ, ἡ, *dimidiatus* ; ex ἡμίς, et τεμνω, *seco* : p. m. τετομα.

ἡμιφλεκτός, ε, ὁ καὶ ἡ, *seminustus* : ex ἡμίς, *dimidius*, et φλεγω, *uro*.

Ἡν, ε, cum subjunct. ἡν μὲ, *nisi*.

Ἡνκα, *quum, quando*.

Ἡπαρ, αρες, το, *hepar, jecur*.

ἡπερκαυτός, ου, ὁ, *deceptor* : Dor.

ἡπεροπτεράς : ab ἡπεροπτεω, *decipio*. πρὸς, aut. *profecto* : ab ἡ, aut. et πρὸς, *alicubi, quod ab ὅς, qui* : sed

ἢ πρὸς, *utrum ? an ? certè* : ab ἢ, *idem*. Th. ἢ, *vel*.

Ἡρα, ας, et lon. ἡρη, ης, ἡ, *Juno*.

Ἡρακλῆς, -εος, ους, et contractè Ἡρακλῆς, -ος, ους, *Hercules*.

ἡρεσα, ας, ε, *placui*, a. l. ind. act. verbi ἀρεσκῶ, f. ἀρεσῶ, *placo, et placeo*.

Ἡρως, ωος, ὁ, *heros*.

ἡσεν, 3. sing. a. l. ab ἁδῶ, *sano*.

ἡσθα, ερας, ἦολ. pro ἡς. 2. sing. imperf. verbi ἵμι, *sum*.

Ἡσιόδος, ε, ὁ, *Hesiodus*, *nomen propr. poëtae*.

ἡσσαιμαι, vel ἡττασαιμαι, ωμαι, f. ἡσμαι, *inferior evado, vincor, superior succumbo, frango*. Th. ἡσδῶν, *minor*.

ἡσδων, adv. *minus*.

ἡσδῶν, et ἡττων, οος, ὁ, ἡ, *minor, inferior*.

Ἡσυχος, ε, ὁ, *quietus*.

ἡσυχῶς, adv. *quietè* : ab ἡσυχος.

ἦρξ, et ἦρξ, sequente vocali, et contractè ἦρξ, 3. sing. imperf. verbi αἵρω, *peto* f. ἦρω, p. ἦρξα.

ἦτοι, *sive, seu, vel certè*. Th. ε. aut. ἡττασαιμαι, -ωμαι, vel ἡσσαιμαι, *superior, inferior evado*, perf. pass. ἡτταμαι. Th. ἡσδῶν, *minor*.

Ἡφαιστιων, ωος, *Hephestion*, *nom. propr.*

Ἡφαιστός, ε, ὁ, *Vulcanus, ignis*.

ἦχω, ω, f. ἦσῶ, *sono*. Th. ἦχος, *sonus*.

ἔχω, οος, ους, ἡ, *echo, sonus reciprocus, vox repersa*. Th. ἦχος, *sonus*.

Ἡώς, οος, ους, ἡ, *aurora, diluculum, dies*.

Θ.

Θαλαμος, ου, ὁ, *thalamus, cubiculum*.

Θαλασσα, seu θαλαττα, ης, ἡ, *mare*.

Θαλλῶ, f. ψῶ, *foveo, calefacio*.

θαμβέω, ω, f. ἦσῶ, *obstupeo, item obstupefacio*.

θαμσιός, ε, ου, *creberr*, *frequens* : à θαμα, *crebro*.

θαμιζῶ, *frequento, frequens sum* : à θαμα.

Θαμβρακάς, ε, ὁ, *Thambracas*, *nom.*

propr.

θανάτος, ου, ὁ, mors : à θνήσκω, morior.

θανώμενος, Dor. pro θανόμενος, 1. pl. aor. 2. subj. verbi θνήσκω.

θαπτόω, sepelio, f. ψα, p. ταταφά, p. m. τήθηκα.

θαρήτω, -ω, confido, bono animo sum, f. ἤσω, p. τήθηκα : à θάρρος, idem quod θάρρος, fiducia.

θαρίσκω, fiduciam addo. Th. θάρσος, fiducia.

θάρσυνω, fiduciam affero, f. ὕνω. Th. θάρσος, fiducia.

θάσω, Dor. pro θήσω, fut. 1. verbi τήθημι.

θασσόν, celerius, citius, compar. pro ταχίων, ex ταχύς, celer.

θασσών, celerior, comparativus ex ταχύς, celer, ταχίων, θασσών, vel θασσών.

θασσών, celerior, vide θασσών.

θαυμάζω, miror, admiror colo, ob servo f. αἶσα, p. τεθαυμάκα.

θαυμαστός, η, ου, admirabilis.

θεά, ας, ἡ, dea, sed

θεά, ας, ἡ, spectaculum. Th. θαύομαι, specto.

θαύομαι, specto, conspicio, contem-
plor, f. 1. -άσομαι, perf. pass. τε-
θέσμαι.

θειός, η, ὁ, Poët. pro θεῖος, quod pro θεῖος, divinus. Th. Θεός, Deus.

θειον, ου, το, divinitas, numen : à Θεός, Deus.

θεῖος, ια, εἰον, divinus. α, um. Th. Θεός, Deus.

θελῶ, mulceo, delinio, decipio, f. ἔω

θελήμα, τος, το, voluntas : à θέλω, volo.

θέλω, seu εθέλω, volo, opto ; item possum ; f. θελήσω, p. ἡ θελήκα, conjug. scil. à θέλω.

θεμία, ιστός, vel ἰδός, ἡ, jus, lex, fas, dea juris.

Θεός, ου, ὁ, Deus, et aliquando etiam f. g. pro dea.

θεραπεία, ης, ἡ, ancilla. Th. θεραπεύω.

θεραπεία, ας, ἡ, obsequium : à θεραπεύω, quod vide.

θεραπεύτης, ου, ὁ, minister : à θεραπεύω.

πύω.

θεραπεύω, servio, Angl. to court, to cajole : f. εἰσώ, p. τεθεραπεύκα. Th. θεραπεύω, minister, servus.

Θεράπων, οντος, ὁ, minister, famulus, servus.

θερμαίνω, calefacio, f. αἶω, p. τεθερμαύκα. Th. θερῶ, id.

θερμός, ης, ἡ, calor, aestus. Th. θερῶ, calefacio.

θερμός, ου, ὁ, lupinus, leguminis genus : sed

θερμός, ου, ὁ, ἡ, calidus.

Θερός, εος, το, messis, aestas.

Θεσσαλία, vide Θεσσαλία.

Θετίς, ἰδός, ἡ, Thetis, nom. propr. Dea.

Θεσσαλία, ας, ἡ, Thessalia, nomen regionis : hinc Θεσσαλοί, oi, Thessali.

Θίω, f. θυνόμαι, curro, cursu contendo.

θεωρῶ, specto, f. ἤσω, p. τεθεωρήκα. Th. θεωρός, spectator.

θηγῶ, acuo, f. ἔω, p. τεθήκα.

θηγή, ης, ἡ, sepulchrum : à τήθημι.

θηλός, εος, ὁ, ἡ, et θηλῖα, et το θηλυ, fœmineus, α, um.

θηρ, ρος, ὁ, fera.

θηρά, ας, ἡ, venatio, præda. Th. θηρ, fera.

θηρείος, ου, ὁ καὶ ἡ, ferinus, à θηρ, fera.

θηρευτικός, ου, venaticus : à

θηρεύω, feras venor, capto, f. ἔνσω, p. τεθηρεύκα : à θηρ, fera.

θηριοφρωντος, ου, ὁ καὶ ἡ, a feris comestus : à θηριον, fera, et βρώσκω, edo.

θηριον, ου, το, fera, bestia. Th. θηρ, id.

θησαυρός, ου, ὁ, thesaurus.

θίγω, attingo, attingo, f. ἔω, p. τεθήκα.

θνασκῶ, Dor. pro θνήσκω, morior.

θνήσκω, morior, 1. θνήσκομαι, f. 2. m. θανούμαι, p. τεθνήκα, a. 2. εθνον.

θνητός, ου, ὁ, mortalis. Th. θνήσκω, morior.

Θοῖνα, ης, ἡ, epulum, convivium : item cibis.

θολρός, ου, turbidus : à θολός, sordes.

θορυβῶ, tumultuor : f. ἤσω, p. τεθορυβήκα. Th. θορύβος, tumultus.

Θορυβός, ου, ὁ, *tumultus, turba.*

Θορυγός, ου, ὁ, *impetuosus* : in f. g. Θορυγός. Th. Θορυγώ, *salio.*

Θρακία, ης, ἡ, *Thracia.*

Θραξ, ακος, ὁ, *Thrax.*

Θρασύς, εια, υ, *audax.* Th. Θρασύος, *fiducia.*

Θρεμμα, ατος, το, *pecus, omne quod alitur* : à τρεφω, *alo.*

Θρηκίος, ου, ὁ, *Thracius* : à θρηξ, ακος; Ion. pro Θραξ.

Θριξ, τριχος, ἡ, *capillus, seta, villus* : dat. pl. θριξι.

Θρηνεω, *lamentor, lugeo*, f. ησω, p. τρ-θρηνηκα' à θρηνος, *luctus.*

Θριξ, τριχος, ἡ, *capillus, seta, villus* : dat. pl. θριξι.

Θυγατηρ, *filia, nata*, gen. επος, ρος; acc. θυγατερα, ατρα, voc. ω, θυγατερ, dat. pl. θυγατρεισι.

Θυγατριον, ου, το, *filiole* : à θυγατηρ. θυμα, τος, το, *victimae, sacrificium.* Th. θυω.

Θυμιαμα, ατος, το, *suffitus* ; à θυμιαω, *suffio, odores incendo.*

Θυμός, ου, ὁ, *animus, mens, ira.*

Θυμωω, ω, *ad iram provoeco, concito, incito*, f. ασω, p. τεθυμωκα. Th. θυμος, *ira, animus.*

Θυρα, ας, ἡ, *janua, ostium.*

Θυριοι, ου, το, *ostiolum, item fenestra.*

Θυρωρ, ου, ὁ, ἡ, *januae, custos, janitor*, pro θυρωρος' ex θυρα, et ουρος, *custos.*

Θυσία, ιας, ἡ, *victimae* : à θυω.

Θυω, *macto, sacrifico, item impetu feror, furo*, f. θυσω, p. τεθυκα.

Θυκός, idem quod θακός, α, ὁ, *sedile.*

Θωπιτω, *adulor*, f. εσω, p. τεθωπιτωκα. à θωψ, *assentator, quod à θωπτω, assentor.*

Θωραξ, ακος, ὁ, *thorax, pectus, vestis qua tegitur pectus, lorica.*

Θωρηκοφορος, ου, ὁ, ἡ, *thoracem ferens* : ex θωρηξ, et φερω, *fero.*

Θωραξ, Ion. pro θωραξ, *pectus, quod vide.*

I.

Ιακωβ, n. propr. indecl.

Ιαομαι, ομαι, f. αδομαι, *medeor, sano, curo*, p. ιαμαι.

Ιασων, ου, ὁ, *Jason, nomen viri.*

ιατρος, ου, ὁ, *medicus.* Th. ιαομαι, *sano.*

Ιδαθυρσος, ου, ὁ, *Idathyrsus, nom. propr.*

Ιδεα, ας, ἡ, *visus, species, idea* : ab ιδω, *video.*

Ιδιος, α, ου, *proprius, a, um, privatus suus.*

ιδων, ουτα, *conspicatus*, a. 2. part. act. verbi ιδω, *video.*

Ιερεός, εος, ὁ, *sacerdos* : ab ιερος, *sacer.*

Ιεροκλής, εος, ους, vel Ιεροκλεις, εος, ους, *Hierocles, nom. propr.*

Ιερος, α, ου, *sacer, a, um, praestans, magnus.*

Ιεροσολυμα, ων, τα, *Hierosolyma.*

Ιησους, ου, ὁ, *Jesus, servator.*

Ιεροσυλεω, ω, *sacrilegium committo*, f. ησω, p. ιεροσυληκα' ex ιερον, et συ-λαω, *spolio.*

Ιθακη, ης, ἡ, *Ithaca, nomen regionis, Ulyssis patriae.*

Ιθακησιος, ου, ὁ και ἡ, *Ithacus.*

Ικανός, η, ου, *idoneus, sufficiens, congruus.*

ικανως, adv. *sufficienter, abundè.*

Ικεστιωω, *supplicoo*, f. ικεσω. Th. ικετης, *supplex.*

Ιλασκω, f. ασω, *propitium alteri reddo* ; Ιλασκομαι, *propitium mihi reddo*, f. Ιλασκομαι.

Ιλως, adv. *hilariter, hilariter.*

Ιλιον, ου, το, *Ilium, Troja* : ab Ιλος, qui filius Trois regis.

Ιματιον, ου, το, *vestimentum* : Th. δω, *induo.*

Ιμα, ut, *conjunct.*

Ιναχος, ου, ὁ, *Inachus, nom. propr.*

Ινδός, ου, ὁ, *Indus.*

Ιξευτης, ου, ὁ, qui visco aves captat, *auceps.* Th. ιξος, *viscum.*

Ιξιων, ου, ὁ, *Ixion, nomen proprium.*

Ιορδανος, ου, ὁ, *Jordanus, nomen fluvii.*

Ιουδαίος, ου, ὁ, *Judaeus* : item *Judaicus, a, um.*

Ιουλος, ου, ὁ, *lanugo.* Th. ουλος, *molis.*

Ιππαρχος, ου, ὁ, *equitum praefectus, magister equitum* ; ex ιππος, et αρχη, *principatus.*

Ιππεύς, εως, ὁ, *eques.* Th. ιππος, *equus.*

ἵπποις, ου, το, *equitatus* : ab ἵππος, ου, *equestris*. Th. ἵππος, *equus*.

ἵπποκομος, x, ὁ καὶ ἡ, *equiso* : Angl. a groom : ex ἵππος, *equus*, et κομῶ, *curo*.

ἵππος, -ου, ὁ, *equus*, in f. g. *equa*, et *equitatus*.

ἵπποτροφεῖω, f. ἡσῶ, *equos alio* : ab ἵππος, et τροφῶ, *alo*.

ἵπταμαι, volo, as : præs. inf. ἵπταςθαι, f. πησῶμαι, q. à πταῶ.

Ἰρις, ἰδός, ἰός, εὐός, ἡ, *arcus caelestis*, *Iris*, dea.

Ἰσῆμι, ἰσῆς, ἰσῆσι, *scio*.

Ἰσίς, ἰδός, ἡ, *Iris*, nom. propr. deæ *Egyptiacæ*.

Ἰσμενός, ου, ὁ, *Ismenius*, nom. propr.

Ἰσός, vel ἰσός, η, ου, *æqualis*, *par*.

Ἰσραήλ, nom. propr. indecl.

Ἰστημι, statuo, erigo, visto : q. à ἵστω, f. ὀτήσθαι, p. ἵσταμαι, vel ἵσταται.

ἰσθην, Ion. pro ἵσταται, accus. sing. ab ἵστια, *Vesta*, *focus*, *domus*.

ἰστίον, ου, το, *navis velum* : ab ἵστος, *malum navis*. Th. ἰστίον, *sto*.

Ἰστρος, ου, ὁ, nomen fluv. Germanici, *Danubius*, *Ister*.

ἰστορία, as, ἡ, *cognoscendi studium*, *historia* : ab ἵστωρ, *sciens*. Th. ἰσῆμι, *scio*.

ἰσχυρός, α, ου, *robustus*, a, um : in compar. ἰσχυρότερος, superl. ἰσχυρότατος. Th. ἰσχυς, *robur*.

ἰσχυρῶς, adv. *validè vehementer*, *enixè* : à præced.

ἰσῶς, adv. *equaliter*, *fortassis*.

ἰταμός, ου, *temerarius*, *audax*, *animosus*, *magnanimus*. Th. ἰτός, *id*.

ἰτός, οὐς, ἡ, *circumferentia et curvatura rotæ* ; *omnis extremitas rotundæ rei*.

Ἰφικλος, ου, *Iphiclus*, nom. propr.

Ἰχθός, οὐς, ὁ, *piscis*.

Ἰχθός, οὐς, το, *vestigium*.

Ἰχθὺς, ὡρός, ὁ, *sanguis crudus*, *sanies*, *tabuli*. Sumitur et pro humore, qui ex Deorum cute vulneratâ effluit.

Ἰῶ, οὐς, οὐς, ἡ, *Io*, nom. propr.

Ἰών, ὡός, ὁ, *Ion*, à quo *lones* dicti.

Ἰωσήφ, ὁ, indecl. nom. propr.

K.

Καγῶ, pro καὶ ἐγώ, et ego.

Κάδμος, ου, ὁ, *Cadmus*, nomen viri.

Καδουσίης, ου, ὁ, *Cadusius*.

καθαίρω, *detraho*, *evertio*, *destruo* : f. ἡσῶ, f. 2. καθέλω.

καθαπτομαι, f. ψομαι, *demulceo* : ex κατὰ, et ἄπτομαι, *tango*.

καθαρισμός, ου, ὁ, *purificatio* : à καθαρίζω, *purifico*.

καθαρίως, adv. *munde*, *pure* : à καθαρός.

καθαρίσμα, ατος, το, *purgamentum* : hinc

καθαρίσματα, τα, *homines viles et abiecti*.

καθαρός, α, ου, *purus*, a, um : à καθαίρω, *purgo*.

καθεζομαι, *sedeo*, præs. part. καθέζομαι, *imperf. exκαθεζομαι*, f. 2. m. καθέδουμαι, ex κατὰ, et ἕζω, seu ἵω, *colloco*.

καθελκω, *deorsum traho*. Th. ελκω, *traho*.

καθέλω, εἰς, εἰ, f. 2. ind. act. verbi καθαίρω, *destruo*, quod vide.

καθεύδω, *dormio* : ex κατὰ, et εὐδω, f. ἡσῶ, *dormio*.

καθίμαι, *sedeo*. Th. ἵμαι, *id*.

καθίζω, *sedere facio*, *colloco*, f. ἵω, a. 1. καθίστα, καθίζομαι, *sedeo* : ex κατὰ et ἕζω, *sedere facio*.

καθίημι, *demitto*, f. ἵημι, p. καθήμι, ex κατὰ, et ἵημι, *mitto*.

καθίνασθαι, *contingo*, *assequor* : ab ἵνασθαι, *penio* : f. ἵνασθαι, a. 2. m. ἵκαται.

καθίσας, ατος, ὁ, a. 1. part. act. Dor. pro καθίσας : à καθίζω, *sedere facio*, f. ἵω.

καθίπτεω, *perequito*, *equo decurro*. Th. ἵππος.

καθίστημι, et καθίσταμαι, *devo*, f. πησδομαι, a. 2. act. κατεστην, part. κατεπτας, *quum devolâset*. Th.

πταω, unde ἵπτημι, *volo*.

καθίστημι, vel καθίσταω, *constituo*, f. καταστήσω, p. καθέστηκα, ex κατὰ, et ἵστημι, *statuo*.

Καί, et, *etiam*.

Καινεύς, εὖς, ὁ, *Cæneus*, nomen propr.
 Καινός, η, ον, *novus*, a, ut: compar.
 καινότερος, superlat. καινοτάτος.
 Καίριος, ου, ὁ, *occasio, opportunitas*,
tempus.
 καιτοί, *quaquecumque*, conj. cum ind. ex
 και, et τοί.
 Καίω, υρο, *accendo, cremo*, f. καύω,
 p. κακαυκα, perf. pass. κέκαυμαι.
 κάκιστος, εἰ ille, pro και σκίσιος.
 κακοδαίμων, ονος, ὁ και ἡ, *infelix, mi-*
ser: ex κακός, *malus*, et δαίμων,
dæmon.
 κακοποιεῖν, *malefaciō*, f. ησθ, p. κακα-
 κοποιηκα· ex κακός, et ποιεῖν, *facio*.
 Κακός, η, ον, *malus, improbus, ignobi-*
lis, ignavus, timidus.
 κάκοτος, ητος, ἡ, *calamitas, malum*.
 Th. κακός, *malus*.
 κακώς, malè, *improbè, perperam*, adv.
 à κακός, *malus*.
 Καλαμος, ου, ὁ, *calamus, culmus, a-*
rundo.
 Κάλεω, voco, *imploro, nomino*, f. εσθ,
 p. κέκληκα, præs. ind. pass. κα-
 λουμαι, præs. part. pass. καλούμε-
 νος, η, ον.
 καλία, ας, ἡ, *nidus*. acc. Ion. καλίην.
 Καλλιδήμεϊδης, ου, ὁ, *Callidemides*,
 nom. propr.
 Καλλιόπη, ης, et Dor. Καλλιόπη, ας,
 ἡ, *Calliope*, nomen Musæ: ex κα-
 λός, *pulcher*, et ὤψ, *opus*, ἡ, vox.
 Καλλιππος, ου, ὁ, *Callippus*, nom.
 propr.
 καλλιγῆμοσυνη, ης, ἡ, *dictionis ele-*
gantia: ex καλός, et γίω, *dico*.
 Καλλισθένης, εος, ους, *Callisthenes*,
 nom. propr.
 καλλιφυλλός, ὁ, ἡ, *pulchris foliis præ-*
ditus.
 καλλός, εος, et contractè καλλεύς, το,
pulchritudo. Th. καλός, *pulcher*.
 Κάλος, η, ον, *pulcher, honestus, bonus*,
decens; compar. καλλίων, superl.
 καλλίστος.
 καλύβη, ης, ἡ, *tugurium*: à καλύπτω,
abscondo.
 καλύπτω, f. ψω, *abscondo, celo, coope-*
rio.
 καλωδίων, ου, το, *funiculus, diminut.* à

καλώς, ω, vel ωος, ὁ, *rudens, funis*
nauticus.
 καλώς, adv. *pulchrè, rectè*: à καλός.
 κάμς, pro και εμς, et me.
 καμνῶ, per Sync. pro καταμνῶ, con-
 νίω, *claudio, oculos*, f. νῶ, a. 1.
 εκάμνισα· p. κεκαμνικα, pro κατα-
 μνικα· ex κατα, et μνῶ, *claudio*.
 καμνῶ, *laboro, ægroto*, f. κάμω, vel
 καμνῶμαι, p. κέκαμηκα, a. 2. εκάμην.
 κέν, εἰσι, *quæcumque*, pro και αν, vel
 εαν.
 κέπῃ, pro και ἐπῇ.
 καπτός, ου, ὁ, Dor. pro κητός, ου, *hor-*
tus.
 Καρ, *Car*, gentile nomen.
 καρα, το, Ion. et κερρ, το, indec. apud
 scrip. recen. autem καρα, ας, vel
 κερρ, ης, ἡ, *caput, vertex*. Th.
 κερρνον. idem.
 κερρνον, Dor. pro κερρνον, *caput*.
 καρδία, ας, Ion. -η, ης, ἡ, *cor, animus*.
 Καρηνία, ου, το, *caput, vertex*.
 Καρία, ας, ἡ, *Caria*, nom. regionis.
 Κερπος, ου, ὁ, *fructus, semen, fetus*,
utilitas: item *carpus*. Angl. the
wrist.
 καρτερός, ου, *robustus, potens, vehe-*
mens: à καρτός, quod per Metath.
 pro κρατός, εος, το, *robur*.
 καρυον, ου, το, *pinx juglans*. Th. κα-
 ρυα.
 κασία, ας, ἡ, *casia, frutex lauro simi-*
lis.
 Καστὸρ, ορος, ὁ, *castor*.
 Κατα, præposit. cum gen. denotat
 oppositionem, et redditur *contrà*,
 in: cum accus. juxtapositionem,
 et redditur *secundum, versus, cum*,
 apud. In compos. redditur Angl.
 down; vel auget significationem.
 καταβαίνω, *descendo*. imperf. κατέβαι-
 νον, f. κατέβησμαι, p. κατέβηκα,
 a. 2. κατέβην· ex κατα, et βαίνω,
 eo.
 καταβαλλω, *dejicio, evertō, solvo, ap-*
pono, f. αλω, p. κατέβηκα. Th.
 βαλλω, *jacio*.
 καταβαρυνω, *degravo, onero*, f. ησθ, p.
 κατέβαρηνκα. Th. βαρὺς, το,
pondus.

- καταδρασκω, devoro. Th. βρωσκα, comedo.
- καταγγελλω, f. ελω, annuntio, celebrō, aor. 1. καταγγιλα. ex κατα, et αγγελλω
- καταγελω, ω, derideo, f. ατω, p. καταγεγελακα. Th. γελαω, rideo.
- καταγιωδω, f. σω, p. εγωνα, aor. 2. κατεγνων, condemno animadverto: ex κατα, et γιωδω.
- καταγω, deduco, f. καταζω, perf. act. κωτηχω: ex κατα, deorsum, et αγω, ducō.
- καταγωνιζομαι, debello, f. ισμαι, p. pass. κατηγωνισμαι: ex κατα, et αγωνιζομαι, certo. Th. αγω, certamen.
- καταδικαζω, f. σω, jus contra aliquem dico, condemno: ex κατα, et δικαζω.
- καταδικη, ης, η, condemnatio: ex κατα, et δικη, jus.
- καταδιωκω, persequor, f. ζω. Th. διωκω, persequor.
- καταδυνω, vel -δω, vel -δυμι, subeo, descendo, Th. δυω, subeo.
- καταδω, occino, cantu obstrepo. Th. αδω, cano.
- καταδιδεσθαι, ωμαι, respicio.
- καταδραυω, effringo. Th. θρωω, frango, f. σω.
- καταδω, exuro, f. κατακαωσω, a. 2. κατακαω, perf. κατακακαυκα: ex κατα, et καω, uro.
- κατακαλυπτω, f. ψω, tēgo: ex κατα, et καλυπτω.
- κατακένω, f. ωσω, evacuo: ex κατα, et κενω. Th. κενος, vacuus inanis.
- κατακλιω, f. νω, decumbere facio: ex κατα, et κλιω.
- κατακτιτω, pungo, vulnero, f. ησω. Th. κεντρον, stimulus.
- καταλαμβανω, invado, nanciscor, ofendo, obstringo, f. καταληψομαι, p. κατεληφα: ex κατα, et λαμβανω, capio.
- καταλβιμμε, τος, το, reliquiae: à καταλειπω.
- καταλειπω, relinquo, f. ψω, p. καταλειφω: ex κατα, et λειπω, linguo.
- καταλειψις, εως, η, reliquiae, soboles.
- καταλυω, f. υσω, dissolvo, commoror. Th. λυω, solvo.
- καταναλίσκω, consumo: ex κατα, et αναλίσκω, absumo: quod ex ανω, et αλίσκω, capio.
- καταπαυω, f. αυτω, cessare facio; item cesso; sed hoc potius ad mediani vocem pertinet, ex κατα, et παυω, καταπαμπω, demitto. Th. παμπω, mitto, quod vide.
- καταπιπτω, f. πτωσω, aor. 2. κατεπεσον, decido. Th. πιπτω.
- καταπλεω, εω, εον, expletus, satiat; ex κατα, et πλεω, plenus.
- καταπλησσω, vel πληττω, percello, obstupefacio. Th. πλησσω, quod vide.
- καταρασμαι, ωμαι, execror, devoto: perf. pass. καταραμαι. Th. αρα, preces, dirae; hinc
- καταρατος, ου, ο, ι, maledictus, diris devotus: Angl. accursed; a miscreant.
- καταριθμω, annumero: f. ησω, p. καταριθμηκα, a. 1. m. καταριθμησμαι. Th. αριθμος, numerus.
- καταρρεω, defluo, decido, delabor: ex κατα, et ρεω, fluo.
- καταρχω, f. αρχω, incipio: ex κατα, et αρχω.
- κατασβιννω, -βιννυμι, extinguo, compesco, f. σβισω: à σβιννυμι, idem.
- κατασκαπτω, f. ψωμαι, despicio, circumspicio: ex κατα, et σκαπτομαι.
- κατασκευαζω, adorno, conficio, f. ασω, p. κατεσκευακα. Th. σκευος, το, vas.
- κατασκιος, ου, ο, η, opacus, obscurus. Th. σκια, umbra.
- κατασκοπεω, speculor. Vide mox infra.
- κατασκοπος, ου, ο και ι, explorator, speculator: a κατα, et σκοπεω, specula.
- κατασφριζω, sophismatis et argutis fallaciis utor adversus aliquem: Angl. to over-reach: f. ισω, perf. κατασφριξα: ex κατα, et σφρος, supiens.
- κατασπαω, ω, distraho, deorsum, traho, f. ασω, p. κατεσπακα: à σπαω,

traho.
κατασφω, deorsum fero, vel traho :
f. σφω, p. κατασφωχα. Th. σφω,
traho.
κατατίθημι, depono. Th. τίθημι, po-
no.
κατατρέσχω, incurro, insector. Th.
τρέσχω, curro.
κατατροφεω, fugo, in fugam verto, f.
ωσω, p. κατατρέπωχα. Th. τρέ-
πω, verto.
καταφαγω, deuoro, f. 2. m. καταφα-
γομαι, pro καταφαγούμαι, a. 2. act.
κατέφαγον, a. 2. part. act. κατα-
φαγων. Th. φαγω, edo.
καταφέρω, deporto : Angl. to carry
or bring down, f. 1. κατοίσω, a. 1.
κατηνεχα. Th. φέρω, fero.
καταφυγω, perfugio, aufugio, f. φευ-
ξομαι, a. 2. act. κατέφυγον. Th.
φύγω, fugio.
καταφλέγω, f. εξω, p. εχα, comburo :
ex κατα, et φλέγω, uro.
καταφρονέω, despicio, sperno, cum
gen. f. ησω, perf. act. καταπεφρο-
νηκα. Th. φρην, mens.
καταφρονέω, ius, a, contemptus : ab
eodem.
καταχέω, f. ευσω, effendo ; ex κατα,
et χέω.
καταχρασμαι, ωμαι, abutor. Th. χρασ-
μαι, uitor.
καταχωννύω, -χωννυμι, aggerem duco,
terrâ obtruo : ex κατα et obs. χωω.
κατείμι, descendo. Th. ειμι, eo.
κατέλεσθω, εω, misereor, &c. Th.
ελεσθω, id.
καταρχομαι, descendo. Th. ερχομαι,
uenio.
κατησθίω, deuoro : imperf. κατησθίων.
Th. εσθίω, edo.
κατέχω, relineo, detineo, possideo, f.
κατέχω, p. κατέσχηκα. Th. έχω, habeo.
καταγορεύω, -ω, accuso, reprehendo, cum
genit. item indico, arguo : f. ησω,
p. κατηγορηκα : ex κατα, contra ;
et αγορεύω, seu αγορεύω, loquor.
Th. αγορά, forum.
κατοικέω, f. ησω, p. οικηκα, habito,
commoror : ex κατα, et οικέω. Th.
οικος, domus.
κατράω, er

κεστος, *κ*, *αεω* pictus, *Cestus*, cingulum *Veneris* : à *κεντιω*, *pungo*.

κεφαλιων, *ω*, *το*, *caput*, *capitulum*, *vertex*.

Κεφαλη *ης*, *ι*, *caput*.

κηδεμαι, *φ*, *ησμαι*, *curo*, *solicitus sum de aliquâ re*, *salago* : item *maereo*. molestia afficior : item *exequias alicujus curo*. Th. *κηδος*, *cura*, *maeror*, *funus*.

Κηϊος, *α*, *ον*, *Ceus* : à *Κηια*, *ας*, *ι*, *Cea*, *insula*.

κηϊος, Dor. pro *και εως*.

κηϊν, Dor. pro *και εν*, sed *κ'* *ην*, pro *και εν*.

κηπος, *ου*, *hortus*.

Κηρ, *ρος*, *ι*, *sors*, *fatum*, *mors fatalis* : at

κηρ, contract. pro *κηαρ*, *ατος*, *το*, *cor*.

Κηρος, *ου*, *ι*, *cera*.

κηρυσσα, *πραδico*, *publico*, *celebro*, *φ*. *υξω*, *ρ*. *κηρυχα*. Th. *κηρυξ*, *præco*.

κηρυιζω, *cithara cano*, *φ*. *ισω*. Th.

κηαρα, *cithara*.

κηδυνευω, *periclitior*, *φ*. *ευσω*, *ρ*. *κεκινδυνευα* : à

Κινδυνος, *ου*, *ι*, *periculum*.

Κινεω, *ποσσο*, *ησω*, *ρ*. *κεκινηκα*.

Κινυρας, *ου*, *Æol.* -*αι*, *Cinyras*, *nom.* *propr.*

Κινυρμαι, *lamentor*, *lugubri voce queror*.

Κηχτω, et *κηχιω*, *κηχανω*, et *κηχημι*, *invenio*, *assequor*, *comprehendo*, *φ* *ησω*, *ρ*. *ητα*.

Κλαδος, *ου*, *ι*, *ramus*.

κλαζω, *φ*. *κλαγξω*, *1. aor.* *εκλαγξα*, *clango*, *clangorem edo*.

Κλαιω, vel *κλεω*, *lachrymor*, *ploro*, *φleo*, *φ*. *κλαυσω*, *ρ*. *κεκλαικα*.

κλαιδμος, *ου*, *ι*, *stetus*, *ploratus* : à *κλαιω*, *φleo*.

Κλειτος, *ου*, *ι*, *Chitus*, *nom.* *propr.*

Κλειδαμος, *ου*, *ι*, *nom.* *propr.* *Cleodamus*.

κλος, et *κλειος*, *σος*, *το*, *gloria*. Th. *κλεπτης*, *ου*, *ι*, *fur* : à *κλεπτω*, *furor*.

Κλεπτω, *furor*, *φ*. *ψω*, *ρ*. *κεκλεφα*, *α*. *2. εκλαπον*, *perf. pass.* *κεκλεμμαι*, *perf. m.* *κεκλεπα*.

κληρονομω, *ω*, *φ*. *ησω*, *sorte*, *obteneo*, *consequor*, *potior* : à *κληρονομος*.

κληρονομος, *ου*, *ι*, *hæres* : *ex κληρος*, *sors*, et *ισμεα*, *divido*.

Κληρος, *ου*, *ι*, *sors*, *patrimonium*.

Κλινω, *inclino*, *reclino*, *φ*. *κω*, *ρ*. *κικλικα*.

κλυτος, *ον*, *inclutus* : à *κλυω*, *audio*.

Κλων, *ωτος*, *ι*, *ramus*, *surculus*.

Κνημων, *ωνος*, *Cnemon*, *nom.* *propr.*

Κνωσιος, *ου*, *ι*, *Gnossius* : *ex urbe Gnosso*, *in insula Creta*.

κοιλια, *ας*, *η*, *alvus*, *venter*, *uterus* : à *κοιλος*.

Κοιλος, *ου*, *cavus*, *concavus*.

κοιλωμα, *ατος*, *το*, *cavitas* : à *κοιλος*, *cavus*.

Κοιμαω, *ω*, *facio dormire*, *sopio*, *φ*. *ησω*. *ρ*. *κικοιμηκα*, *præs. m.* *κοιμωμαι*, *dormio*.

κοινωνια, *ας*, *η*, *communio*, *societas*. Th. *κοινος*, *communis*.

κοινωνος, *ου*, *ι*, *particeps*, *socius*. Th. *κοινος*.

Κοιρανος, *ου*, *ι*, *princeps*, *dominus*.

Κολαζω, *ρυνιο*, *castigo*, *φ*. *τω*, *ρ*. *κεκαλαχα*.

κολακευω, *adulor*, *assentor*, *φ*. *ευσω*, *ρ*. *κεκολακευκα*. Th. *κολαξ*, *adulator*.

Κολαξ, *ατος*, *ι*, *adulator*, *parasitus* : à *κολος*, *cibus*.

κολασις, *εως*, *η*, *supplicium*, *cruciatibus* : à *κολαζω*, *ρυνιο*.

κολλωω, *ω*, *φ*. *ησω*, *glutino*, *conglutino*, *adhæreo* : à *κολλα*, *gluten*.

Κολοιος, *ου*, *ι*, *graculus*, *monedula*.

Κολπος, *ου*, *ι*, *sinus*, *gremium*.

κολωος, *ου*, *ι*, *tumultus*, *strepitus*.

Κολομβωω, *ω*, *natu*, *aqua*, *subeo*, *φ*. *ησω*, *ρ*. *κεκολομβηκα*.

Κομω, *ης*, *η*, *coma*, *cæsaries*.

κομωω, *fero*, *porto*, *item curo* ; et in *v. med.* *accipio*, *de epistolâ*, *φ*. *ισω*, *ρ*. *κεκομικα*. Th. *κομωω*.

κονια, *ας*, *η*, *Ion.* *κοινη*, *pulvis*, *calx*. Th. *κονος*, *pulvis*.

κονιζω, *seu κονω*, *pulvere impleo*. Th. *κονις*.

Κονις, *εως*, *η*, *pulvis*, *cinis*.

κοπος, *ου*, *ι*, *labor negotium*. Th.

κοπτω, *seco*.

Κοπτω, *caedo, scindo, pulso, plango*,
f. κοψω, p. κκοφα, præs. m. κοπ-
τομαι, *plango*.

κορη, ας, et κορη, η, *puella*.

Κοραξ, κος, ο, *corvus*.

κορη, ης, η, *puella, pulchra mulier*.

κορος, ου, ο, *puer*.

Κορυς, υδος, et σος, η, *galea, cassis*,
acc. sing. κυρυθα, et κορυν.

Κορωνη, ης, η, *cornix*.

κοσμεω, ορνο, f. ησω, p. κκοσμηκα.

Th. κοσμος, *ordo*.

κοσμημα, τος, το, *ornamentum* : à κοσ-
μω.

κοσμος, ου, *bene compositus*. Th.
κοσμος, *mundus*.

κοσμιως, adv. *compositè, decenter, ritè*.

Th. κοσμος, *ornamentum*.

Κοσμος, ου, ο, *ornamentum, ordo*.

Κοτυλη, ης, η, *cavitas, acetabulum*.

κουρη, ης, η, *puella*, Ion. pro κορη.

κυριδιος, z, *juvenilis, item qui juve-
nili ætate uxorem duxit, κυριδια, ας,
η, quæ sic virum, seu quæ virgo
nupsit* : à κυρος, pro κορος, *juven-
culus*.

κυρος, Ion. pro κορος, *puellus* : ut et
κυρη, *puella*.

Κουφος, ου, *levis, facilis, inanis*.

κοχλίας, ου, ο, *cochlea* : Angl. a cockle,
a periwinkle : à κοχλω, *gyro*.

Κραζω, calmo, crocilo, f. 1. κραζω, p.
κκραχα, p. m. κκραγα.

κρανα, ας, Dor. pro κρηνη, ης, η, *fons*.

κρανιον, z, το, *cranium, calvaria, ca-
put*. Th. κρηνον, *caput*.

κρας, κρατος, ο, vel το, vel κραας, κρα-
ατος, ο, vel το, *caput*.

Κρατερς, z, ο, *Craterus, nom. propr.*
κραττω, ω, *teneo, apprehendo, vinco*,
fortiter impero, f. ησω, perf. act.
κκρατηκα. Th. κρατος, *robur*.

κρατιστος, η, ου, *validissimus, a, um*,
præstantissimus, superl. grad.
Th. κρατος, το, *robur*.

Κρατος, ιος, το, *robur, potentia, im-
perium*.

κραυγη, ης, η, *clamor* : à κραζω.

Κρεας, ατος, (Ion. κρεσος, et Att.
κρεας,) το, *caro*.

κρεσδων, vel -ττων, gen. ονος, ο, η,

præstantior, potentior, melior,
comparat. ab αγαθος, bonus. Th.
κρατος, σος, το, *robur*.

Κρεμαω, ω, κρεμαννω, et κρεμαννυμι,
suspendo, f. κρω, præs. m. κρεμα-
μαι, σαι, ται. *pendeo* : part. κρε-
μαιμενος, *pendens*.

Κρηνη, ης, η, *fons*.

Κρητη, ης, η, *Creta insula*.

Κριθη, ης, η, *hordeum*.

Κρινω, *judica, cerno, discerno, sentio*,
f. κρινω, p. act. κκρικα

κρισις, σος, η, *judicium, item pœna*,
supplicium : a 2. s. p. pass. κκρι-
μαι, κικρισαι, v. κρινω.

κριτης, ου, ο, *judex* : a 3. s. p. pass.
v. κρινω.

Κροισος, z, ο, *Cræsus, Lydorum rex*.

Κρονος, z, ο, *Saturnus*.

Κροταφος, z, ο, *tempus, pars capitis*,
dat. pl. κροταφοισιν, Ion.

κρυμος, z, ο, *frigus, glacies*. Th.
κρυος, *idem*.

Κρυος, σος, το, *frigus, albor*.

Κρυπτω, *abscundo, teco, celo*, f. ψω,
perf. κκρυφα.

Κταομαι, ωμαι, *acquirō, comparo*,
possideo, f. κτησμαι, p. κκτημαι.

Κτεινω, *interficio, occido*, f. κτενω, p.
εκτακα, et poet. εκτακα, a. 1. εκ-
τεινα, a. 2. εκταν.

κτινιζω, *pecto*, f. ισω à κτης, *pecten*.

κτημα, ατος, το, *possessio, κτηματα*,
των, τα, *bona, facultates, opes*.

Th. κταμαι, *possideo*.

κτηνος, σος, το, *jumentum, pecus*.

κτησις, σος, η, *possessio* : à κταμαι.

Κυθερα, *Cytherea, Venus*.

Κυθηρα, *urbs Cypri* ; item *Venus*.

Κυκλωψ, σος, ο, et οι, *Cyclopes*.

κυλιξ, κος, η, *calix*. Th. κυλιω, *volvo*.

Κυλιω, *volvo, voluto*, f. ιω.

Κυμα, σος, το, *fluctus, unda*.

κυνηγειον, z, το, *venatio* ; ex κυων, et
αγω.

κυνγιω, f. ησω, *venc* ex κυων, *canis*,
et αγω, *duco*.

κυνγιος, z, ο, η, *venator, -trix* : à
κυων, et αγω, *duco*.

Κυπρις, ιδος, η, *Venus* ; acc. Κυπριδα,
et Κυπρι. Th. Κυπριος, *Cyprus*.

κυπτω, f. ψω, pronus incumbo.

κυρις, dominor, cum gen. f. ευσω, p. κυρις, dominus.

Th. κυρος, auctoritas.

κυρις, α, ο, dominus, præsians; item proprius. Th. κυρος, auctoritas.

Κυρος, α, ο, Cyrus, Persarum rex.

Κυω, in utero gesto, sum pregnant, osculor, f. σω, p. κεκυχα.

Κυν, κυνος, per Sync. κυνος, ο, η, canis.

Κωλυω, prohibeo, impedio, arceo, f. υσω, p. κεκωλυχα.

Κωμη, ης, η, pagus, vicus.

κωμωδοποιος, α, ο, comœdiæ scriptor: ex κωμη, pagus, ωδη, cantilena, et ποιω, facio.

Κοπη, ης, η, remus.

κωρα, ας, α, Dor. pro κορη, ης, η, five κερη, puella, oculi pupilla.

κωρος, Dor. pro κερως.

Λ.

Λαβη, ης, η, prehensio ansa, manubrium. Th. λαμβανω, capio.

λαβεξ, ακος, ο, labrax, piscis: Angl. a pike, forsân a shark

λαγχανω, f. λεξω, aor. 2. ελαχον, p. λελαχα, et ειλεχα, p. m. λελογχα, tortior, consequor.

λαγως, α, ο, et

λαγως, α, ο, lepus.

λαθρα, adv. clam, latenter: à ληθω, lateo.

Λαιμος, α, ο, guttur, gula.

λακτιζω, calcitro, f. ισω, p. λελακτιχα. Th. λαξ, adv. calce.

Λαλεω, ω, loquor, f. ησω, p. λελαληχα.

Λαλημα, ατος, το, sermo, loquacitas: à λαλεω.

λαλιστιγος, loquacior, λαλιστατος, α, loquacissimus, superl. à λαλος, loquax.

Λαμβανω, capio, consequor, ab obsoleto verbo, λαβω, f. 1. m. λαψομαι, p. act. λεληφα, Att. ειλεφα, α, 2. ind. ελαβον.

Λαμπας, αδος, η, lampas, fux: à λαμπω, luceo.

λαμπρος, α, ον, splendidus.

Λαμπω, luceo, splendo, f. λαμπαω, p.

φα.

λανθανω, seu ληθω, lateo, ignotus, sum, f. λησω, α, 2. ελαβον, in m. obliviscor, p. m. λεληθα.

Λαος, α, ο, et λεως, ω, ο, Att. populus, turba.

Λαπιθης, α, ο, Lapitha, οι Λαπιθαι, qui cum Centauris congressi sunt.

Λαρισσα, ης, η, nom. urbis.

Λατρευω, f. ευσω, servio, famulor: à λατρεω, servus.

Λαφυρα, τα, spolia quæ vivis detrahuntur.

Λεβης, ητος, ο, lebes, pelvis.

Λεγοντι, Dor. pro λεγασθι à λεγω.

Λεγω, dico, f. λεξω, p. λελεχα.

Λεω, libo, fundo, f. ψω, p. λελεφα, dicitur et εβω, Ion. et Æol.

Λειμων, ονος, ο, pratum.

Λειπω, linquo, relinquo, desum, deficio, f. ψω, p. λελειφα.

Λεκανιον, ου, το, Patella.

Λεκτρον, α, το, lectus. Th. λεγω, cubare facio.

Λεληθοτως, adv. sensim, latenter: à λανθανω.

Λεξικον, α, το, (scil. βιβλιον,) lexicon, dictionarium. Th. λεγω.

Λεπτος, α, ον, tenuis, gracilis, rarus.

Λευκοπαρυφος, α, ο και η, cuius vestis album limbum, aut albos clavos habet; ex λευκος, et παρυφη, prætecta.

Λευκος, albus, candidus, serenus.

Λεων, οντος, ο, leo, λεαινα, ης, η, leona.

Λεωνιδης, α, ο, Leonides, nom. propr.

Λεωφορος, α, ο, η, οδος, Ion. et Att.

pro λαοφορος, via publica: ex λεως, pro λαος, populus, et φερω, fero.

Ληγω, f. ξω, cessare facio; item desino cesso.

Ληδα, ης, η, Leda. Vide ad. p. 30. n. 27.

Ληθαιος, lethæus, obliviosus, adject. à ληθη, oblivio. Th. ληθω, lateo.

Ληθη, ης, η, oblivio, Lethe, flumen apud inferos. Th. λησω, lateo.

Ληρσω, deliro, ineptio, f. ησω. Th. ληρος, nugæ.

Λητω, οος, ον, α, Latona, mater

Apollinis.

Αἰαν, valdè, *amodum*.

Λιβανωτός, α, ὁ, et Λιβανωτόν, ου, το, *thuribulum* : à Λιβανός, thus.

Λιβανωτοφόρος, α, ὁ, ἡ, *thurifer*.

Λιγαινῶ, oblecto, propriè arguto sono; *vocis acutum edere sonum* : à λιγύς.

Λιγυρός, α, ου, idem quod λιγύς, *stri-dulus, suavis*.

Λίθος, α, ὁ, ἡ, *lapis, saxum*.

Λιμνή, ης, ἡ, *stagnum, palus*.

Λίμος, α, ὁ, et Dor. ἡ, *fames*.

Λιμῶστω, f. ὤσῃ, p. *λελιμῶχα, esurio*.

Th. λιμός, *fames*.

Λινεός, ους, εἰς, η, εον, ουν, *lineus* ; à λιν, *linum*.

Λιπαρός, α, ου, *pinguis, obesus*. Th.

λίπος, *pinguetudo*.

Λογίζομαι, colligo, *rationem ineo, supputo*, f. *ισομαι*, p. *λελογίσμαι*.

Th. λεγῶ, *dico*.

Λογισμός, α, ὁ, *rationcinatio, supputatio*. Th. λεγῶ.

Λόγος, α, ὁ, *verbum, ratio* : à p. m.

λελογα, *verbi λεγῶ, dico*.

Λογχή, ης, ἡ, *sors, lancea* : à λαγχανῶ, *sortior, assequor* ; a. 2. *ελαχον*, p. m. *αελογχα*.

Λοιδόρῃω, α, *convitior, maledico*, f. ἤσῃ, p. *λελοιδόρηκα*. præs. part.

pass. et med. *λοιδόρῃμενος*. Th.

λοιδόρος, *convitiator*.

Λοίμος, α, ὁ, *pestis, contagium*.

Λοίπον, adv. *in posterum*.

Λοιπός, η, ου, *reliquus, a, um*. Th.

Λεῖπω, *linguo*, p. m. *λελοιπα*.

Λουκιανός, α, ὁ, *Lucianus, scriptor facetiis celeberrimus*.

Λαῶ, *lavo*, f. ὤω, p. *ελαβα*.

Λόφος, ου, ὁ, *crista, collis, tumulus*.

Λοχαγός, ου, ὁ, *ductor λοχου, i. e. turμα, vulgo centuriæ*. Th. αγω, *duco*.

Λυγδίνος, α, *levis, politus, candidusque marmoris Parii instar* : à

Λυγδός, ου, ἡ, *lapis genus candoris eximii*.

Λυγκεύς, εως, ὁ, *Lynceus, nom. propr.*

Λυδία, ες, ἡ, *Lydia*.

Λυδός, α, ὁ, *Lydus*.

Λυκαβάς, αντός, ὁ, *annus*.

Λυκός, α, ὁ, *lupus*.

Λυμαινῶ, *purgo* : à λυμα, *sordes*, item *perniciem affero, corrumpo*, f. ανῶ. Th. λυμή, ης, ἡ, *exilium*.

Λυπῶ, *tristem reddo, dolore, afficio*, f. ἤσῃ, p. *ελυπηκα*, præs. m. *λυπεομαι*, *doleo*. Th. λυπη, *dolor*.

Λυπη, ης, ὁ, *dolor, mæstitia*.

Λυπηρός, ου, *molestus, tristis* ; à λυπη, *dolor*.

Λυρα, ες, et Ion. ης, ἡ, *lyra* ; inde λυρίζῃ, f. ἰσῃ, *lyra cano, et ludo* : et λυριστής : item

Λυρικός, α, *Lyricus* : à λυρα.

Λυσίμαχος, α, ὁ, nom. propr. *Lysimachus*.

Λυσίτελεω, α, f. ἤσῃ, *prosum, λυσίτελεω*, expedit ; ex λυῶ, et τέλος, *sumptus*.

Λυσσῶ, seu τταῶ, *furo* ; in *rabiem* ; ago : à λῶσῃ.

Λυσσῶ, vide λυσσῶ.

Λύχνος, α, ὁ, *lychnus, lucerna*.

Λυθῶ, *solvo*, f. λυσῶ, p. *ελυθα*.

Λωτίνος, η, ου, *lotinus* : à

Λωτός, α, ἡ, *lotus, arbor*.

M.

Μαγειρός, α, ὁ, *coquus*.

Μαδάτας, α, ὁ, *Madatas, nom. propr.*

Μαθητής, ου, ὁ, *discipulus*. Th. à perf. p. v. *μανθάνω, disco*.

Μαῖα, ες, ἡ, *obstetrix, nutrix* : item nom. propr.

μαίεω, et *μαινομαι, obstetricem ago*, Th. *μαῖα, obstetrix*.

Μαινομαι, *insanio, furo*, f. *μανεμαι*, perf. m. *μεμνηνα*.

μαιοομαι, ουμαι, *obstetricor*, f. *ωπομαι*.

μειώτρον, ε, το, *præmium obstetricis* : à *μαῖα, obstetrix*.

Μαχῆρ, αἰός, ὁ, ἡ, *beatus, felix* : in nom. pl. *μαχαῖς*, dat. pl. *μαχαῖσι*. et Ion. *μαχαῖσσι*.

μαχαρίζω, *beatum prædico*, f. ἰσῶ. Th. *μαχαῖρ*.

μαχαίριος, α, ου, *beatus, a, um* : ex *μαχαῖρ, felix*.

Μακεδῶν, ονός, ὁ, *Macedo* : in pl. *Μακεδόνες*.

μακρός, α, ου, *longus, a, um* ; comp. *μακροτέρος*, superl. *μακροτάτος* ; vel comp. *μηκίων*, superl. *μηκιστος*.

Th. *μηκος*.

μακροχρονιος, ου, ὁ, ἡ, *longævus*, id. quod *μακροβιος* : ex *μακρος*, et *χρονος*, *tempus*,

Μαλα, adv. *valde*, *multum*, *admodum* : comp. *μαλλον*, superl. *μαλιστα*.

μαλακια, αι, ἡ, *mollities*, *morbus quidam*, *malum* : à *μαλακος*, *mollis*.

μαλακίζω, f. ἰδω, *emollio*, in v. med. *mollesco*, *ægroto*, *languesco*. Th.

μαλακος, *mollis*.

μαλαχη, ης, ἡ, *malva*.

μαλιστα, *maximè*, adv. superlat. grad. à *μαλα*, *valdè* : comp. *μαλλον*.

Μανθάνω, *disco*, *intelligo*, f. *μάθω*, perf. act. *μεμαθκα* : à *μαθω*.

μαντεύομαι, *vaticinor*, *auguror* : *con-jicio* ; *oraculum consulo* : f. *μαντεύομαι*. Th. *μαντις*, *vates*.

μάντης, α, ὁ, Dor. pro *μάντης*, ου, ὁ, *index*, qui rem aliquam indicat. Th. *μηνω*, *indico*.

Μαραίνω, f. *αιω*, *marcescere*, *facio*, *flaccidum reddo* : p. *αγκα*, *μαραίνωμαι*, *marcesco*.

Μαρναμαι, *pugno*.

Μαρσιππος, ου, ὁ, *sacculus*, *crumena*.

μαρτυρεω, et *μαρτυρομαι*, *testor*, f. ἡσω, p. *εκα*. Th. *μαρτυρ*, *testis*.

μαρτυρια, ας, ἡ, *testimonium*.

μαρτυρος, ου, ὁ, *testis*.

ματαιιος, αια, *αιων*, et *ματαιος*, α, ὁ, ἡ, *vanus*, *supervacaneus*. Th. *ματην*.

Ματην, adv. *frustrà*, *incassum*.

ματηρ, ερος, α, Dor. pro *μητηρ*.

μαχη, ης, ἡ, *pugna*. Th. *μαχομαι*, *pugno*.

μαχητὸς, α ου, *pugnandus*. Th. *μαχεται*, *pugno*.

Μαχομαι, *pugno*, f. 1. *μαχησομαι*, et *εσομαι*, f. 2. m. *μαχουμαι*, perf. p. *μεμαχημαι*.

μεγαλοφωνος, *magna voce* : ex *μεγας*, *magnus*, et *φωνη*, *vox*.

μεγαλυνω, f. *υνω*, *magnifico*, *verbis extollo*, *μεγαλυνομαι*, *præsto*. Th. *μεγας*, *magnus*.

μεγαλως, *magnoperè*, *vehementer*, adv. à *μεγας*, *magnus*.

Μεγας, *μεγαλη*, *μεγα*, *magnus*, α, *um* :

in comp. *μειζων*, *major* : superl.

μεγιστος, *maximus*.

μεγεθος, εος, ους, το, *magnitudo* : Angl. *size*. Th. *μεγας*.

μεθηκα, *dimiti*, a. 1. ind. act. verbi *μεθημι*.

μεδωμι, *cesso*, *dimitto*, f. *μεθησθω* ex *μετα*, et *ιημι*, seu *ιω*, *mitto* ; p. *εκα*, a. 2. ἡν.

Μεθυ, το, *vinum*.

μεθυσθεις, a. 1. part. pass. à

μεθυσχω, *ebrium reddo*, f. *εσθω*, a. 1. *εμεθυσθω*, *præs. pass. μεθυσκαμαι*, *inebrior* : a. 2. pass. *εμεθυσθην*, f. 1. pass *μεθυσθησομαι*. Th. *μεθυ*, το, *vinum*.

μεθυστος, α, ὁ, ἡ, *ebrius*. Th. *μεθυ*.

Μειδω, seu *μειδεω*, *rideo*, *subrideo*, f. *εσθω*, p. *μεμειδκα*.

μειδισω, α, *subrideo*, f. *ασθω*.

μειζων, ονος, ὁ, ἡ, et το *μειζων*, *major*, et *major*, compar. à positivo *μεγας*, *magnus* : superl. *μεγιστος*.

μειλιχογερης, υος, ὁ, ἡ, *blandam vocem habens* : à *μειλισσω*, *delinio*, et *γερης*, *vox*.

μειρακισκος, α, ὁ, *adolescentulus* : à *μειραξ*, *adolescens*.

μελαγχολια, α, *melancholià laboro*, *insanio* : ex *μελας*, et *χολη*, *bilis*.

Μελας, ανος, ὁ, *niger*, *ater* : in f. g. *μελανια*, n. g. *μελαν*.

Μελει, (imperf.) *cure est*, f. *μελησει*, perf. act. *μεμεληκας*, perf. m. *μεμελες*.

μελειταω, *meditor*, *curo*, *exerceo*, f. *εσθω*, p. *μεμελεσθκα*. Th. *μελει*.

μελημα, ατος, το, *cura*, *solicitudo* : Angl. a *favourite* : à *μελει*, *cure est*.

Μελι, ιτος, το, *mel*.

μελισσθεις, 2. sing. *præs. ind. Dor. pro μελιζεις*, *μελισσεται*, *modulatur*, pro *μελιζεται* à *μελιζω*, *modulor*. Th. *μελος*, το, *carmen*.

μελισμα, ατος, το, *canituz* à *μελιζω*.

μελισσα, seu *μελισσα* ης, ἡ, *apis*.

Μελισταιος, α, ὁ και ἡ, *melitæus* : ex *insula Melite*. Th. *Μελιτη*, *Melite*, nom. inf.

Μελλω, *futurus sum*, *cunctor*, imperf. *εμελλον*, f. *μελλησθω*, vel *-σι*.

μαι.

Μέλος, εος, το, *membrum*; item *melos, carmen*.

Μέλπω, canto, cantu celebros, f. ψω, p. φα, p. m. μέμολπα: hinc μέλπη, cantus.

Μεμνων, εος, δ, *Memnon*.Μεμφις, ιος, *Memphis*, nom. urbis.

Μιμφομαι, culpro, incuso, vitupero, f. μιμφομαι, perf. pass. μιμήσμαι.

Μέν, *quidem*, conjunct. δ μιν, ή μιν, το μαν, alter *quidem*, &c. δ δε, &c. alter *verò*.Μενελαος, ε, δ, *Menelaus*.Μενίππος, υ, δ, *Menippus*, philosophus *Cynicus*.μεντοι, *tamen*, conjunct.

Μένω, menseo, habito, expecto, f. μνω, p. μεμνηκα.

μερίζω, partior, divido, f. ιω, p. μεμριχα. ~ Th. μεριω, divido.

Μεριμνα, ης, ή, *cura, sollicitudo*.μερις, ιδας, ή, *pars, communio*. Th. μεριω, divido.μερις, ιος, το, *pars*; απο μερις, ex *parte*; ανα μερις, *vicissim*; κατα μερις, *singulatim*. Th. μεριω, divido.μεροψ, οτος, δ, homo: à μεριω, divido, et οψ, vox, quia *vocem* habet *divisam*, seu *articulatam*.μεσημερια, ας, ή, *meridies*: ex μεσος, et ήμερα *dies*.μεσονυχτιος, ε, δ, ή, *qui media noctis est*: q. d. νση νυξ.Μεσος, ε, *medius*.μεσοφρον, ε, το, *medium inter supercilia*: ex μεσος, *medius*, et οφρος, *supercilium*.Μετα, cum gen. cum, Angl. with: cum acc. post, after. In comp. denotat interdum *mutationem*.μεταβαλλω, muto, f. μεταβαλω, p. μεταβιβληκα. Th. βαλλω, *jacio*.

μεταδιδωμι, impertio, f. μεταδωσω, p. μεταδιδωκα, a. 2. μετιδω. Th. διδωμι, do.

μεταδιωκα, f. ξω, *persequor* *insequor*: ex μετα, et διωκω.μεταλαμβάνω, capio, percipio, *particeps sum*, f. μεταληψμαι, Th.

λαμβάνω, capio.

μεταλλευσις, εος, ή, *indagatio*: Angl. a *digging for metal*: à seq.μεταλλευω, f. ευω, *metalla eruo*, et per *Metaph. scrutor*. Th. μεταλλον, *metallum*.μεταλμυρος, *transiliens*, Ion. et per *Syncop.* pro μεταλλομυρος, *præs. part.* ex μετα, et αλλομαι, *salio*.μετανοειω, f. σω, *post factum, cogito*, *pœnitit me*: ex μετα, et νοω.μεταξυ, inter, cum gen. Th. μετα, *præpos.*μεταπεμπομαι, arcesso, cum acc. f. φομαι, a. 1. m. μεταπεμψμαι, ω, ατο ex μετα, et πεπω, *mitto*.μεταπεινω, muto, commuto: ex μετα, et ποιω, *facio*.μεταπρινω, decorus sum inter, μεταπρινω, imperf. Th. πρινω *decorus sum*.μεταστρεφω, converto. Th. στρεφω, *verto*.μετασμι, eo post, *persequor*: ex μετα, et σμι, eo.

μετασμι, intersum: ex μετα et σμι, sum.

μετασχομαι, arcesso, consector. Th. ερχομαι, venio, f. λησσομαι, a. 2. ελθω.

μετασίσταται 3. s. f. 1. ind. Med. Poët. pro μετασσαι, verbi μετασμι.

μεταωρξω, in sublime tollo, f. ιδω. Th. μετιωρος, *sublimis*.Μεταωρος, ε, δ, ή, *sublimis, editus, erectus*.μετοικω, ω, f. ησω, *incolo, migro*. Th. οικος, *domus*.μεταπισθεν, adv. *postea*: ex μετα, et σπισθεν.μετρεω, ω, f. ησω, *metior, æstimo*. Th. μετρον.μετριότης, ητος, ή, *moderatio, mediocritas*: à μετριος, *moderatus*. Th. μετρον, *mensura*.μετριως, *mediacriter, moderatè*: à μετριος, *moderatus*.Μετρον, ε, το, *mensura, modus, metrum*.μετωπον, seu μετωπιον, ε, ας, *frons*:

ex μετα, et, ωψ, oculus. Th. οπ-
τομαι, video.
μου, pro μου, mei, gen. Dor. ab εγω,
ego.
Μεχρι, seu μεχρις, sequente vocali,
usque ad.
Μη, adv. ne, non; numquid?
μηδ', μηδε, neque, ne quidem, con-
juncti. Th. μη. non.
μηδεις, δ, nullus, nemo, f. μηδεμια, n.
μηδεν' ex μη, δε. et sis, unus.
μηδισω, necdum, nondum: ex μηδε,
neque; (quod à μη, non) et σω,
aliquatenus.
Μηδος, ζ, δ, Medus, nom. gen.
μηκτε, non amplius: ex μη, non, et
τι, adhuc.
μηκιστος, ζ, δ ζ ή, longissimus, proce-
rissimus; superl. à μηκος.
μηλον το, malum, pomum; item οvis,
pecus.
Μηλεα, ας, ή, malus, arbor.
Μην, tamen, quidem: aliis particulis
jungitur.
Μηνιγξ, ιγγος, ή, membrana, maxi-
mè quæ cerebrum ambit.
μαριον, ζ, το, idem quod th. μαρος.
Μηρος, ζ, δ, femur.
Μηταξ, et Dor. μεταξ, ή, mater,
gen. σρος, et per Sync. τρος.
μηχαναομαι, -ωμαι, machinor, molior,
f. ησομαι, p. -ημαι. Th. μηχανη,
machina.
μαχος, εος, το, consilium, remedium.
μια, ας, ή, una, à masc. εις, unus.
μακρος, ου, pollutus, scelestus. Th.
μιανω, polluo.
Μιγνυμι, seu μινυνω, misceo, f. ζω, p.
μεμιχα.
Μιδας, Midas, ζ, lon. εω rex Phry-
giæ ditissimus.
μικκος, α, ου, Dor. pro μικρος, α, ου,
parvus.
μικρολογεσθαι, ουμαι, rei parvæ ra-
tionem habeo, sordidè et parçè fa-
cio: ex μικρος, parvus, et λογος,
ratio.
Μικρος, α, ου, et Att. σμικρος, parvus,
comp. μικροτερος superl. μικροτα-
τος, vel irreg. ηςωω, et μισον,
in comp.

Μιλησιος, ζ, δ, Milesius: Angl. of or
belonging to Miletus.
Μιλητος, ζ, ή, nomen urbis.
Μιμεομαι, ουμαι, imitor, f. μιμησομαι,
p. μιμησθαι.
Μιν, ipsum, acc. Poët. pro αυτον,
αυτην, vel i.
μισγω, misceo, tempero, f. ζω, p. με-
μιχα.
μισεω, ω, odi, minus amo, f. ησω, p.
μεμισηκα.
Μισθος, ου, δ, merces.
μισθοφορος, ζ, δ, ή, miles: ex μισθος,
merces, et φερω, fero.
Μιτυληνη, ης, ή, Dor. Μιτυλαη, Mi-
tylene, nomen insulæ.
Μνηομαι, memoro, mentionem facio,
recordor, memot sum, f. 1. μνησο-
μαι, perf. μεμνημαι.
μνημη, ης, ή, memoria.
μνημονευω, memoria teneo, f. ευσω.
Th. μναομαι.
μνημονικος, ζ, δ, ή, memoria valens.
Th. μνημη, memoria.
μογεσμες, Dor. pro μογεσμεν, labora-
tus, 1. pl. præ. à
μογεω, ærumpnas patior, f. ησω. Th.
μογος, labor.
μοιρα, ας, ή, pars, portio, fatum.
Th. μινω, divido.
μουσα, ας, α, Dor. pro μουσα, musa.
Μολω, seu μολω, venio, vado, cui-
ro.
μολις, adv. vix. Th. μολος, labor.
μολω, venio, et μολω.
μονογενης, εος, δ και ή, unigenitus ex
ματος, solus, et γινεσθαι, nascor.
μονον, adv. solum, solummodo.
Μονος, α, ου, solus, α, um.
μορμολυκιοι, ζ, το, larva. Th. μορμω,
ους, ή, mulier, horrenda.
Μοσχος, ζ, δ, ή, vitulus.
Μοσχος, ζ, δ, Moschus, nom. propr.
μουνος, Poët. pro μονος, solus.
Μουσα, ης, ή, musa.
μουσικας, musicè, eleganter: à μυσί-
κος, musicus. Th. μουσα.
μοχθους, ζ, laboriosus, calamitosus,
malus, improbus. Th. μοχθον, la-
bor.
Μυελος, ου, δ, Medulla.

Μυθος, *z*, ὁ, *verbum, fabula.*

μυθωδης, *ως*, ὁ, ἡ, *fabulosus* : à *μυθος*, *fabula.*

Μυια, *ας*, ἡ, *musca.*

μυλων, *ωνος*, ὁ, *pistrinum.* Th. *μυλη*, *mola.*

μυριας, *αδος*, ἡ, *decem millium numerus.* Th. *μυριος.*

μυριζω, *ungo*, f. *ισω*, p. *μεμυρικα.* Th. *μυρον*, *unguentum.*

Μυρικη, *ης*, ἡ, *myrica, arbor.*

μυριοι, *αι*, *α*, *decem mille.*

μυρμηξ, *ηκος*, ὁ, *formica.*

μυρομαι, *fleo, ploro* : pr. *imper. μυρο*, *μυρο*, et *μυρο*.

Μυρον, *α*, το, *unguentum liquidum.*

μυρσινη, vel *μυρσινη*, *ης*, ἡ, *myrtus.*

Μυρσων, *ωνος*, ὁ, *Myrson, nom. propr.*

Μυς, *μυδς*, ὁ, *mus, voc. α* μω.

μυστασμαι, *abhorreo, fastidio* : à *μυδος*.

μωραινω, *infatus, stultè*, ago, f. *μωρανω*, p. *μεμωραγκα.* Th. *μωρος*, *stultus.*

Μωρος, *α*, ον, *stultus.*

Μωσης, ον, ὁ, *Moses, nomen propr.*

N.

Ναι, *adv. na, perfectò, imò, etiam.*

Ναιμα, *αρος*, το, *fluentum, latex* : à *ναω*, *fluo.*

Ναρθεξ, *ηκος*, ὁ, *arbor quædam, ferula, bacillus.*

ναρκαω, *torpeo*, f. *ησω*, à

Ναρκη, *ης*, ἡ, *torpedo.*

Ναρκισσος, *α*, ὁ, *Narcissus n. pr.*

ναυαγισω, q. d. *την ναυην αγω*, *navem frango*, f. *ησω*, p. *νεναυαγηκα*. Angl. *to be shipwrecked.*

Ναυς, *ναος*, ἡ, *navis*, Ion. *ναυς*, *νηος*, dat. *νηι*.

ναυτης, *α*, ὁ, *nauta.* Th. *ναυς*, *ναος*, ἡ, *navis.*

νεαζω, f. *ασω*, *juvenesco.* Th. *νεος*, *novus, juvenis.*

νεανιας, *α*, ὁ, *adolescens.* Th. *νεος*, *novus, juvenis.*

νεανισκος, *α*, ὁ, *juvenis, adolescentulus.* Th. *νεος*, *novus.*

νεερος, *α*, ὁ, *hinnulus, pullus cervi.*

νεηλυσ, *υδος*, ὁ, ἡ, *qui nuper advenit* :

à *νεος*, *novus*, et *ελσθω*, seu *ερχωμαι*, *venio.*

Νειλος, *α*, ὁ, *Nilus, Egypti fluvius.*

νεκριος, *α*, *mortualis, funebris* : à *νερος*, *mortuus.*

νεκροπαμος, *α*, ὁ, *dux maniam, &c.* ex *νερος*, *mortuus*, et *πεμπω*, *mitto.*

Νεκρος, *α*, ον, *mortuus.*

Νεκταρ, *αρος*, το, *nectar, potus Deorum.*

νεκς, *υος*, *defunctus.* Th. *νεκος*.

Νεμια, *ας*, ἡ, *Nemea, sylvæ Argivæ.*

νεμισις, *ως*, ἡ, *indignatio, reprehensio.* Th. *νεμισσας*, *indignor.*

Νεμω, *tribuo, habito, pascio*, f. *νεμω*, p. *νενεμαχα.*

νεογαμος, *α*, ὁ, ἡ, *qui recens uxorem duxit* ; vel *recens nupta.* Th.

γαμια, *uxorem duco.*

νεογνης, *α*, ὁ ἢ ἡ, *recens genitus* : ex *νεος*, *novus*, et *γινωμαι*.

Νεος, *νας*, *νεον*, *novus, juvenis.*

Νεοσσος, et *νεοστος*, *α*, ὁ, *pullus, avicula.*

νερτερος, *inferior*, pro *ανερωτερος* : ab *ερα*, *ας*, ἡ, *terra.*

νευρα, *ας*, ἡ, et *Ion. ης*, *nervus arcus.* Th. *νευρον*, *α*, το, *nervus.*

Νευρον, *α*, το, *nervus.*

νεφελη, *ης*, ἡ, *nebula, nubes*, item *nomen vicus.* Th. *νεφος.*

νεωλκω, *ω*, *navem, traho, subduco, &c.* ex *ναυς*, *navis*, et *ιλω*, *traho.*

νεωπτος, *α*, ὁ καὶ ἡ, *recens emptus* : ex *νεος*, *novus*, et *ανομαι*, *emo.*

νεως, *ω*, ὁ, Att. pro *ναος*, *α*, ὁ, *templum.*

Νη, *per*, *adv. affirmantis et jurandi cum acc. νη Δια, per Jovem.*

νηγιστος, *α*, ex *quo quis excitari nequit* : ex *νη*, et *συσις*, *excito.*

νηκτος, *α*, ὁ, *natalilis* : à *νω*, *nato*, το *νηκτων*, *facultas natandi.*

Νηηις, *ιδος*, ἡ, *Nereis, nympa maris.*

Νησος, *α*, ἡ, *insula.*

Νησσα, seu *νησσα*, *ας*, ἡ, *anas.*

νηυς, *νηος*, *vide ναυς.*

Νικαω, *vinco, supero*, *νικησω*, p. *νικηκα.*

νίκη, ης, η, victoria, à præced.

νικηµα, ατος, το, victoria.

Νικοδηµος, ου, ὁ, Nicodemus, nomen propr.

νιν, Poët. et Dor. ipsum, ατι, um, pro ἐ, vel αυτον, ut µιν.

Νιοβη, ης, η, Niobe, nomen mulieris.

Νιπτω, f. ψα, lavo.

Νηρεος, εος, ὁ, Nereus, nom. propr.

νιφας, αδος, ὁ, nix, acervatim et cum vehementi impetu decidens. Th. νιφω, ningo.

νιφτος, ς, ὁ, idem quod νιφας.

νωω, cogito, intelligo. f. νοησω. Th. νοος, νους, ὁ, mens.

νοηµα, ατος, το, intellectus, cogitatio : à νοω. Th. νοος.

νοµεω, pascō, f. σα. Th. νοµω, idem.

νοµη, ης, η, pabulum, distributio, possessio : à νοµω, pascō, tribuo.

νοµιζω, lege sancio, item existimo. pulo, reor, f. ισω, perf. νινοµικα. à νοµος, lex. Th. νοµω, tribuo.

νοµιμος, µη, µον, vel ὁ και η, legibus consentaneus, consuetus. Th. νοµος, lex.

Νομος, ου, ὁ, lex.

Νοος, νους, ὁ, mens, cogitatio, prudentia.

νοσσω, ægroto, f. νω, p. νοσσηκα. Th. νοσος, morbus.

νουθετω, admones, commonefacio, f. ησω, p. νενουθετηκα· ex νους, mens, et τιθηµι, pono.

νους, vide νοος, mens.

νοκτερνος, ου, nocturnus. Th. νοξ, nox.

νοκτωρ, adv. noctu. Th. νοξ.

νοκτοπορευα, ας, η, iter, nocturnum : ex νοξ, et πορος, transitus.

Νυμφη, ης, η, sponsa, νενα νυφια, nympha.

νυμφος, ου, ὁ, sponsus. Th. νυμφη.

Νυν, vel Att. νυνι, nunc.

Νοξ, νυκτος, η, nox.

Νωλεµης, εος, ὁ, η, et το νωλεµες, indesinens, assiduus : hinc νωλεµως, indesinenter, adv.

νωµαω, f. ησω, νιδρω ; item distribuo, divido : à νοµω.

Νωτος, ου, ὁ, dorsum, tergum : in pl. τα νωτα.

νωχελυς, εος, ὁ, η, et το, ες, tardus, segnis : ex νη, et κελω, moveo, curro.

Ξ.

Ξανω, carmino, carpo, cædo, percutio, f. ξανω, p. εξανχα.

Ξανθος, η, ον, flaccus, α, um ; luteus. Est et Ξανθος, ου, ὁ, nom. propr. fluvii.

Ξαναγωω, f. ησω, duco hospites ad ea quæ visenda sunt ; ex ξανος, hospes, et αγω, duco.

Ξενια, ας, et ιον, ης, η, hospitium. Th. ξενος, hospes.

Ξενιζω, hospitio excipio, f. ησω, p. εξενικα. Th. ξενος, hospes.

Ξενοκρατης, ου, ὁ, Xenocrates, nom. propr.

Ξενος, ου, hospes, peregrinus.

Ξενας, η, ον, peregrinus.

Ξενοφων, οντος, ὁ, Xenophon.

Ξηρος, ου, aridus, siccus.

Ξιφος, εος, το, ensis, gladius.

Ξυλον, ου, το, lignum, baculus.

Ξυνδησαι, colligare, a. 1. inf. Att. verbi συνδω.

Ξυρετος, ου, intelligibilis, Att. à subsequente verbo.

Ξυνηµι, pro συνηµι, quod vide.

Ξυνιος, ου, ὁ, η, communis ; à ξυνος, idem.

Ξυνουσια, id. Att. quod συνουσια, quod vide.

Ξυνω, pres. part. Att. pro συνων· à συνωμι, sum cum alio. Th. τιµι, sum.

Ξυρω, seu -σω, rado, tondeo ad cutem : à ξυρος, novacula, quod à ξυω, pro ξω, rado.

Ο.

Ο, η, το, Art. Angl. The.

Οβολος, ου, ὁ, obolus, sexta pars drachmæ.

ογδοηκοντα, octoginta. Th. οκτω, octo.

Ογκραµαι, αμαι, rudo propriè de asinis.

Ὅδε, ἡδε, τοδε, hic, hæc, hoc: ex ὁ, et δε.

ὀδευω, iter facio, eo, f. εὐδα. p. ὀδυναι. Th. ὀδος, ου, ἡ, via.

Ὀδος, ου, ἡ, via, iter.

Ὀδους, ουτος, ὁ, dens.

Ὀδυρμαι, lumentor, ploro, f. ὀδυρμαι, p. ὠδυρμαι.

Ὀδυσσευς, ους, ὁ, Ulysses.

Ὄζος, ου, ὁ, ramus.

οἶδα, ας, ε, νοσι, perf. m. verbi ἴδω, scio.

Ὀιδαι, et οἶδαι, tumeo, inflatus sum, f. ἡσω, p. ὠδαια.

οἰκαδς, adv. domum.

οἰκετος, τια, ιου, domesticus, α, υπ; item proprius. Th. οικος, domus.

οἰκτως, adv. familiariter.

οἰκωτης, ου, ὁ, domesticus, item servus. Th. οικος, domus.

οἰκω, ω, f. ἡσω, p. οικηαι. Th. οικος.

οἰκαι, ας, ἡ, domus: ab οικος, idem.

οἰκον, ου, το, idem quod οικος, domus.

οἰκοδομεω, ω, ædifico, f. ἡσω, p. οικοδομικα: ab οικος, domus, et δομα, struo.

οἰκοι, domi.

Οἰκος, ου, ὁ, domus, familia.

οἰκτιρμων, ους, ὁ, ἡ, misericors: ab οἰκτιρω, miserior.

Οἰμη, ης, ἡ, via, semita, cantus, vox.

οἰμωγε, ας, ἡ, ejulatus: ab

οἰμωζω, ploro, ejulo, f. ξω. Th. οἰ, hei, heu.

Οἶνος, ου, ὁ, vinum.

οἰνοχοεω, ω, f. ἡσω, vinum fundo: ex οἶνος, vinum, et χεω, fundo.

οἰνοχοος, ου, ὁ, pocillator, pincerna: ex οἶνος, et χεω, fundo.

οἰομαι, vel οἰμαι, opinor, existimo, puto, f. οἰσθαι. perf. pass. ωημαι, q. ab οἰσθαι. Th. οἰω, puto.

Οἶος, οἱ, οἶον, solus.

Οἶος, οἶα, οἶον, qualis.

Οἶς, οἶος, vel οἶς, οἶος, ἡ, οἶος, vel ὁ, αἶες.

οἶστος, ου, ὁ, sagitta: ab οἰω, fero, f. οἶσω.

Ὄϊστος, α, ὁ, æstrus, tabanus, stimu-

lus: Angl. a gadfly.

Οἰνη, ης, ἡ, Oeta, mons Thessaliæ.

Οἰχομαι, αβω, discedo, proficiscor, f. οἰχησθαι, p. οἰχημαι.

οἰωνομαι, f. ἰσθαι, auguror, ominor: ab οἰωνος, avis.

οἰωνισμος, ου, ὁ, auspicium: ab eodem.

οἰνω, ω, f. ἡσω, metuo, cumctor, segnis sum.

Οἰνος, ου, ὁ, pigritia, metus, ignavia.

Ὀλβιος, α, ὁ, beatus, dives, locuples: ab

Ὀλβος, ου, ὁ, felicitas, opes.

Ὀλεθριος, ου, ὁ, ἡ, exitialis, perniciosus, lethalis: Angl. abandoned: ab

Ὀλεθρος, ου, ὁ, perniciēs. Th. ὀλλυμι, perdo.

ὀλγαριστη, ας, prandium preparatum: Angl. a spare dinner. Th. αἰσθον.

ὀλιγοτητα, ας, ἡ, annorum paucitas: ex ὀλιγος, et ετες, annus.

Ὀλιγος, ου, paucus, parvus.

ὀλιγοχρονης, α, ὁ, ἡ, brevis temporis, exiguu tempore durans: ex ὀλιγος, et χρονος, tempus.

Ὀλλυμι, seu ὀλλω, perdo, f. ὀλεσω, p. ὀλεσθαι, p. m. ὠλα, et Att. ὀλωλα.

Ὀλολοζω, ululo, ejulo, ploro, f. ξω.

ὀλοπορφυρος, ου, ὁ, ἡ, totus purpureus: ex πορφυρα, purpura, et

Ὀλος, ου, totus, universus.

Ὀλοφυρομαι, lumentor, ejulo.

Ὀλυμπιας, αδος, ἡ, Olympias.

Ὀλυμπος, ου, ὁ, Olympus, Thessaliæ vel Macedoniæ mons altissimus: item celum.

Ὀλυμπιος, α, Olympum incolens, celestis. Ὀλυμπια, ων, τω, Olympiaca, certamina, quæ in honorem Jovis celebrari solebant.

ὀλωλα, ας, ε, perii, Att. pro ὠλα, p. m. verbi ὀλλυμι, perdo.

Ὀλος, adv. omnino: Angl. in short. Th. ὀλος.

Ὀμαλος, planus, lævis.

Ὀμηρος, ου, ὁ, Homerus.

ὀμιλω, ω, colloquor, conversor, con-

*suetudinem, habeo, f. ὤσω, p. ὠμι-
λασκω* ab ὄμιλος, *turba, catus.*
οἶμα, ατος, το, *oculus, aspectus, fa-
cies*: ab ὀπταμαι, *video.*
Οκνυμι, seu ομνυω, *juro, f. ομῶω, p. ὠμικα.*
ὀμογενής εὖς, ὁ, ἡ, *consanguineus, cog-
natus*: ex ὄμος, *similis, et γίνω-
μαι, nascor.*
ὀμοιος, οια, εν, *similis.* Th. ὄμος,
idem.
ὀμοιω, f. ὠσω, *similem reddo, aor. 1.*
ὀμοιωθην. inf. ὀμοιωθῆναι ab ὀμοιος.
ὀμοιωμα, τος, το, *similitudo, simula-
crum*: a. perf. pass. v. ὀμοιω.
Th. ὀμοιος.
ὀμοιως, adv. *similiter, perinde*: ab
ὀμοιος, *idem quod ὄμος.*
ὀμολογῶ, ω, f. ἡσῶ, *consentio, confi-
teor*: ex ὄμου, et λογος.
ὀμομητριος, ου, ὁ, καὶ ἡ, *eadem matre
natus*: ex ὄμος, et μητηρ, *mater.*
ὀμομητρος, ου, ὁ, ἡ, *simul mortuus*: ex
ὄμος, *similis, et νεκος, mortuus.*
ὀμοτεχνος, ου, ὁ, ἡ, *qui ejusdem est ar-
tisficii*: ex ὄμος, *similis, et τεχνη,*
ars.
ὀμου, *simul*: ab ὄμος, *similis.*
ὀμοψυφος, ου, ὁ, ἡ, *cujus idem est suf-
fragium*: ex ὄμος, et ψυφος, *cal-
culus.*
ὀμφαλοειδής, εσσα, εν, *umbilicatus*:
Angl. *embossed*: Epith. *scuti*: ab
Ομφαλος, ου, ὁ, *umbilicus, umbo.*
Ομφαξ, ακος, ἡ, *nux acerba necdum
matura.*
ὀμως, *tamen*: sed
ὀμως, *simul*, Poët. pro ὀμου. Th.
ὄμος, *similis.*
Οναρ, το, *somnium.*
ονειδεος, α, εν, *probrosus, contumelio-
sus*: ab ονειδος, *probrum.*
ονειδιζω, *exprobro, convitior, f. 1.*
ισω, p. ονειδικα. Th. ονειδος, *pro-
brum.*
ονειδος, εὖς, το, *probrum, contumelia.*
ονειρος, ου, ὁ, *somnium.* Th. οναρ,
idem.
Ονημι, sive ονημαι, ab ονειω, *juro,*
prosum: item *vitiupero, cum acc.*
f. ονησω, p. ονηκα, *præs. pass. ονη-*

μαι, seu οναμαι, *juro, fruor, cum
gen. f. 1. ονησομαι, a. 1. m. ονησα-
μην, a. 1. m. opt. ονησμαιην.*
Ονομα, ατος, το, *nomen, fama, cele-
britas.*
ονομαζω, *nomino, f. ασω, p. ωνομακα.*
Th. ονομα, *nomen*
ονομαστι, adv. *nominatim*: ab
ονομαστος, ου, *celebris.* Th. ονομα,
nomen.
Ονος, ου, ὁ, ἡ, *asinus, -a.*
ὀξυθυμος, ου, ὁ, ἡ, *qui acerbo est ani-
mo, iracundus*: ab ὀξυς, et θυμος,
animus.
ὀξυς, οια, υ, *acutus, velox.*
ὀξυχολος, ου, ὁ, καὶ ἡ, *qui subito et gra-
viter irascitur, biliosus*: ex ὀξυς,
'acutus, et χολη, bilis.
Ὀπη, ης, ἡ, *foramen.*
Ὀπη, adv. *ubi? quo? quomodo?*
ab ὄς, *qui.*
οπισθεν, *retro, post, Ion. et Dor. pro
επισθεν.*
οπισθεν, *ponè d tergo, adv. Th. οπι-
σω, retro.*
Οπισω, adv. *retro, post, retro, poet.*
ὀπλη, ης, ἡ, *ungula.*
ὀπλατης, ου, ὁ, *miles, armatus.* Th.
ὀπλον.
Ὀπλις, ου, το, *telum, vel τα ὀπλα,*
arma, instrumenta quævis.
ὀποιος, οια, οιοι, *qualis, -e*: *idem
quod οιος.*
ὀποσος, ου, *quantus*: à ποσος, et hoc
ab ὀσος, *quantus.*
ὀποστιθεν, adv. *nullo omnino modo.*
ὀποτε, *quando, citrà interrogat. adv.*
idem quod ὄς.
ὀποτε, Poët. pro ὀποτε.
Ὀπταω, *torreo, assio, f. ὠσω, p. ὠπη-
κα.*
Ὀπταμαι, *video, f. οψαμαι, p. ὠμ-
μαι.*
ὀπως, ul, *quomodo.* Th. *ως, quo-
modo?*
Ὀρω, *video, cerno, intelligo, im-
perf. Att. ὠραιον, ὠρων, f. ασω, p.*
ωρακα, et Att. ὠρακα.
Ὀργανον, ου, το, *instrumentum, vel
opus, organum.*
Ὀργη, ης, ἡ, *ira.*

Οργία, *ov, τα, sacra Liberi, orgia.*

οργίζω, *ad iram incito, lacerasso, facio irasci. f. ιδω, p, οργίζω, præs. med. οργίζομαι, irascor, cum dat. Th. οργη, ira.*

Ορεγω, seu ορεγνυμι, *porrido, extendo, f. ξω, p. ορεχα, præs. m. ορεγομαι, appeto, cum. gen.*

Ορθος, *ο, εν, rectus, α, um, erectus.*

ορθω, *ω, f. ωσω, erigo; ορθοῦσθαι, erecto corpore stare.*

ορθως, *adv. recte, ut par est et decet.*

Th. ορθος.

ὀρίζω, *definitio, f. ὀρίσω, et Att. ὀριω.*

Th. ὀρος, terminus.

Ὀρκος, *ov, ὁ, iuramentum.*

ὀρμω, *ω, ruo, irruo, impetum facio, prorumpo, f. ὠσω, p. ὀρμωμαι ὀρμωμαι, proficiscor. Th. ὀρμη, impetus.*

ορνέον, *ov, το, volucris, avis: ab*

Ορνις, *ιδος, ὁ, ἡ, avis, gallina.*

οροδία, *ας, ἡ, positio, terminorum finis.*

Ορος, *ιος, το, mons.*

οριττω, *f. ξω, fodio.*

Ορφευς, *εως, ὁ, Orpheus.*

Ορχομαι, *salto, f. ὡρμαι.*

Ὄς, *ἡ, ὁ, qui, quæ, quod, relat. seu artic. postpos.*

ὀσakis, et ὀσakis, *quoties, adv. citrà interrog. Th. ὀσος, quantus.*

ὀσιότης, *τος, ἡ, sanctitas pietas in aliquem: ex ὀσιος, sanctus, pius.*

Ὀσίρις *ιος, ὁ, Osiris, Deus Egyptiorum.*

Ὄσος, *ο, εν, et Poët. ὀσος, quantus.*

ὀσπερ, *ἡπερ, ὅπερ, qui, quæ, quod. Th. ὅς, idem.*

Ὄσος, *Poët. pro ὀσος, quicumque.*

Ὄσσειον, *ων, gen. σου, x, το, os, oris.*

Ὄστις, *ἦστις, ὅτι, gen. ὁστινος, ἡστινος, &c. quis, quisnam, quicumque; qui, quæ, quod; ab ὅς, qui, et τῆς.*

Ὄσφυς, *υος, ἡ, lumbus, ilia: Angl. the flank.*

ὀταν, seu ὅτ' *αν, quum, conjunct. item quamdiu: ex ὅτε, et αν.*

Ὄτε, *quando quum. Sed ποτε, quando?*

Ὅτι, et Poët. ὅστις, *quod, quia, con-*

junct. Sed ὁ, τι, quicquid, pronomen n. g. ab ὅστις.

Ὁ, *seq. conson. ουν seq. vocali cum spir. len. et ουχ seq. vocal. aspirat. adv. non, nequaquam.*

οὐδαμως, *nequaquam. Th. ου, non. ουδς neque, conjunct. ex ου, non, et δς, vero.*

οὐδεὶς, *ενος, ὁ, nullus. f. οὐδεμία, n. ουδεν' ex ουδς, neque, et σῆς, unus.*

οὐδεποτε, *nunquam, adv. ex ουδς, neque, et ποτε, aliquando*

οὐκέτι, *non amplius: ex ουχ, et πτι, adhuc.*

οὐκουν, *nonne? igitur: ex ουχ, et ουν, ergo. Sed ουκουν, non*

Ουλος, *ov, integer, sanus, mollis, tener, etiam ουλος, pro ολωος, perniciosus: ab ὀλλωμι.*

Ουν, *igitur, itaque, ergo, conjunct.*

οὐνικα, et οὐνεχ', *pro οὐ ἔνεκα, cuius rei gratia, propter, quoniam.*

ουρα, *ας, ἡ, cauda.*

οὐρανοθεν, *adv. cælitus, de cælo: ab ουρανός.*

Ουρανός, *ου, ὁ, cælum, aer, palatum.*

οὐς, *ωτος, το, auris, in pl. τα, ωτα, aures.*

οὐτε, et οὐτ', *ut et ουδ', neque; ex ου, et τε, que.*

οὗτος, *αὐτο, τούτο, hic, hæc, hoc. Vide Gram.*

οὗτω, et οὕτως, *seq. vocali, sic. Th. οὗτος, hic.*

οὐχι, *nonne? item Atticè, non, adv. Th. ου.*

οφειλτης, *ov, ὁ, debitor, qui aliquem lædit, reus: ab οφειλος.*

οφειλημα, *τος, το, debitum; item, delictum, peccatum: ab eodem.*

Οφειλω, *debeo, reus sum, f. οφειλσω, p. οφειλα.*

οφελος, *ος, ε, a. 2. verbi οφειλω, debeo. Et usurpatur ut adverb. optandi cum ἵδς, utinam.*

οφελος, *ος, το, utilitas, usus: ab οφιλω, juvo.*

οφθαλμος, *ς, ὁ, oculus. Th. οπτομαι, video.*

Οφις, *ιος, et ὠς, ὁ, serpens, nom. pl. οφεις, οφεις, οφεις.*

οφλημα, ατος, το, *debitum*. Th. οφειλω, *debeo*.
 Οφθα, et οφθ'· αι, quo, adv. Poët. pro *hæ*, *ὅπως*.
 Οφρυς, υος, ὁ, *supercilium*.
 οχους, εος, ὁ, *retinaculum, vectis*; in pl. οχους· Ion. ab *εχω*, *teneo*.
 οχω, f. ησω, *veho, porto*. Th. οχος, *cistrus*. -
 οχημα, ατος, τα, *vehiculum*; ab *εχω*, *veho*.
 οχθιω, ω, f. ησω, *indignor, ingemisco*: ab *οχθος*, *tumulus*.
 Οχλος, ε, ὁ, *turba, motus, multitudo, populus*.
 οχυρος, munitus, *firmus*.
 οψις, εως, ἡ, *vultus, facies, conspectus, visus*: a. 2. sing. perf. pass. ωψαι, verbi οπτομαι, *video*.
 Οψων, υ, το, *opsonium, quicquid cum pane comedimus, piscis*.
 οψοποιος, ε, ὁ ἢ ἡ, *opsonia apparans, conditor*: ex *οψων*, et *ποιω*.

II.

Παγα, ας, ἡ, Dor. pro *πηγη*, *fons*.
 παγικ, ιδος, ἡ, *decipulum*: Angl. a *trap*. Th. *πηγνυς*.
 παθος, εος, ες, το, *affectus, calamitas*: à *πασχω*, *patior*.
 παιδαγωγος, ε, ὁ, *paedagogus, puerorum custos*: ex *παις*, *puer*, et *αγω*, *duco*.
 παιδαριον, ου, το, *parvulus, puerulus*, *puellus* dimin. à *παις*, *παιδος*, ὁ, *puer*.
 παιδισκη, ες, ἡ, *servula*: à *παις*.
 παιδεια, ας, ἡ, *institutio, doctrina*. Th. *παις*.
 παιδευω, *erudio, doceo*, f. εσω, perf. πεπαιδευκα. Th. *παις*, *puer*.
 παιδιον, ε, το, *infans, puerulus, puellus*, dimin. à *παις*, *παιδος*, ὁ, *puer*.
 παιδοτριβες, ε, ὁ, *ludimagister*: ex *παις*, *puer*, et *τριβω* *tero*.
 Παιζω, *more puerorum lusito, ludo*, *salto*, f. παιζω, et *σω*, p. πικαιχα.
 παιηω, ονος, ὁ, *idem quod παιων*, *ωνος*, ὁ, *Apollo, Deus Medicine*.

Παις, παιδος, ὁ, ἡ, *puer, vel puella, servus, filius*.
 παισδω, Dor. pro *παιζω*, *quod vide*.
 παω, f. αιδω, p. αιμα, *percutio, ferio, pulso*.
 Παλαι, adv. *olim, quondam*.
 παλαιος, ε, ου, *antiquus*, α, um, *vetus*. Th. *παλαι*, *olim*, adv.
 παλαισμοσυνη, ες, ἡ, *idem quod παλας*, *lucta*.
 παλαιστρα, ας, ἡ, *palaestra, lucta, lucte locus*. Th. *παλη*, *lucta*.
 Παλαφατος, ε, ὁ, *Palaphatus*, nom. propr.
 παλαιω, *lucior*, f. *παλαιω*, p. *πεπαλαιω*: à *παλας*, *lucta*.
 παλαμαιοι, manibus, dat. pl. Ion. à *Παλαμη*, ες, ἡ, *manus, palma*.
 Παλη, ες, ἡ, *lucta*.
 Παλι, adv. *iterum, rursus*.
 Παλλω, *vibro, agito, quatio, sortior*, f. αλω, p. αλχα.
 παμπαι, adv. *omnino*.
 παμπαιος, παμπαιε, παμπαιου, gen. παμπαιε, *permultus*: ex *πας*, *omnis*, et *πολυς*, *multus*.
 Παν, Πανος, ὁ, *Pan, pastorum Deus*.
 παντοδατος, ε, ου, *ex omni solo, omnigenus*: ex *πας*, et *δαρδον*, *solum*.
 παντοιος, ε, *omnigenus, varius*. Th. *πας*, *omnis*.
 παντας, adv. *omnino*. Th. *πας*.
 πανν, adv. *omnino*. Th. *πας*, *omnia*.
 πανστατον, adv. *postremum*.
 πανστατος, ε, ου, *postremus*.
 Παπυρος, ε, ὁ, ἡ, *Papyrus*.
 Παρ, prap. cum gen. d, ab: Angl. *from*: cum dat. *apud*: cum acc. *at, beside, or near*. In compositione valet *trans, præter, apud*.
 παραβαλλω, *objicio, trado*: ex *παρ*, et *βαλλω*, *jacio*.
 παραγγιλλω, f. ελω, *præcipio, demonstrio*, aor. 1. *παρηγγιλα*, ex *παρ*, et *αγγιλλω*.
 παραγωμαι, *advenio, pervenio*: ex *παρ*, et *γνομαι*, *sum, fio*.
 Παραδεισος, ου, ὁ, *Paradysus, locus muris septa*.

παράδομι, *trado*, f. *παράδω*, p. *παρόδοκα*. Th. *δίδωμι*, *do*.

παράδοξος, *z*, *δ*, *h*, *præter*, *opinionem*, *inopinatus*. Th. *δοξω*, *videor*.

παραίνεω, *ω*, *admoneo*, *hortor*: ex *παρά*, et *αινέω*, *laudo*. Th. *αἶνος*, *laus*.

παρακαθίζω, *sedere*, *facio*, f. *ίσω*, perf. *παρακέκαθα*: ex *παρά*, et *καθίζω*, *sedere facio*: quod ex *κατά*, et *ίζω*.

παρακαλέω, *ω*, *rogo*, *precor*, *obsecror*, f. *έσω*, p. *παρεκέληκα*. Th. *καλέω*, *voco*.

παρακείμει, *apud vel juxta pono*: ex *παρά* et *κείμει*.

παρακαταθήκη, *ης*, *h*, *depositum*: ex *παρά*, et *κατατίθημι*.

παραλαμβάνω, *accipio*, *assumo*, *adduco*: ex *παρά*, et *λαμβάνω*, *capio*.

παράλειπω, *prætermitto*, *omitto*, *silentio*, *prætereo*: ex *παρά*, et *λείπω*, *linguo*.

παραλογίζομαι, *argumentando*, vel *supputando fallo*: Angl. *to make a false account, to overcharge*; f. *ἵδομαι* ex *παρά*, *perperam*, et *λογίζομαι*. Th. *λέγω*, *dico*.

παράμεινω, *permaneo*: ex *παρά*, et *μεινώ*, *maneo*.

παραμυθεομαι, *εμαι*, *consolor*, *hortor*: ex *παρά*, et *μυθεομαι*, *dico*. Th. *μυθος*, *verbum*.

παραπέμπω, f. *ψω*, *prætermitto*, *dimitto*, *transmitto*. Th. *πέμπω*, *mitto*.

παράσιτος, *z*, *δ*, *parasitus*. Th. *σίτος*, *frumentum*.

παρασκευάζω, *præparo*, *apparo*, *compono*: ex *παρά*, et *σκευάζω*, *paro*. Th. *σκεύος*, *εὖς* *το*, *uas*.

παρατάττω, vel *-ασσω*, *in acie colloco*, *aciem instruo*: ex *παρά*, et *τάσσω*, vel *-ττω*, *ordino*.

παρατείνω, *produco*, *extendo*, *prorogo*, *detineo*. Th. *τείνω*, *tendo*.

παρατίθημι, *appono*, *propono*, *commendo*: ex *παρά*, et *τίθημι*, *pono*.

παραφθηνι, *suadeo*, *dissuadeo*: ex *πα-*

ρά, et *φθηνι*.

παριγγύαω, *ω*, f. *πσω*, *për manus trado*, *adhortor*, *jubeo*, *nuntio*: ab *εγγύαω*, *in manus trado*. Th. *εγγυή*, *sponsio*.

Παρία, *ας*, *h*, *gena*, *maxilla*.

παρείμι, *adsum*: ex *παρά*, et *εἰμι*, *sum*.

παρελάνω, *præteragito*, *σπεύω*, *prætervehor*. Th. *ελαύνω*, *agito*.

παρερχομαι, *prætereo*, *progredior*. Th. *ερχομαι*, *eo*.

παρστώνς, *ωτος*, *adstans*, *qui præsto est*, perf. part. act. contractè *pro παρσστηκώς*, *οτος*, verbi *παρίστημι*, quod *vide*.

παρσθυς, *statim*: idem quod *εὐθυς*.

παρίχω, *exhibeo*, *præbeo*, f. *παρέξω*, vel *παράσχω*, p. *παρσχηκα*: ex *παρά*, et *ίχω*, *habeo*.

παρθεμινος, *arponens*, Poët. seu Ion. pro *παραθεμινος*, a. 2. part. m. verbi *κατατίθημι*, *arpono*. Th. *τίθημι*, *pono*.

Παρθένος, *z*, *h*, *virgo*.

Πάρθος, *z*, *δ*, *Parthus*, nom. gentile.

Πάρις, *ιδος*, *δ*, *Paris*, Priami filius.

παρίστημι, *sisto*, *in medium produco*, *exhibeo*, f. *παράστητω*, p. *παρίστηκα*: ex *παρά*, et *ίστημι*, *sto*.

Παρμενίων, *ανος*, *δ*, *Parmenio*, nom. propr.

παρόδος, *z*, *h*, *aditus transitus*: s. *παρόδω*, *in transitu*: ex *παρά*, et *όδος*, *z*, *h*, *via*.

παροικέω, *ω*, *commoror*, *habito*, f. *ησω* p. *παρώκηκα*: ex *παρά*, et *οικέω*, *habito*. Th. *οίκος*, *domus*.

παροιμία, *ας*, *h*, *proverbium*; ex *παρά*, *apud*, et *οἶκη*, seu *οἶκος*, *z*, *δ*, *h*, *πία*.

παροργαω, *limis oculis auspicio*, *contemno*, *negligo*: ex *παρά*, et *όργαω*, *video*.

Παρος, *z*, *h*, *Paros*. Una ex Cycladibus in mari Aegeo.

Πας, *παρα*, *παν*, gen. *παντος*, *παντος*, *omnis*, *ē*; *totus*.

παστός, *z*, *conspersus*; item subst. *thalamus*: à *πασώω*, *conspargo*.

παύω, *patior, afficior*, f. m. παύομαι, q. à παύω, a. 2. επαύοι. a. 2. inf. παύειν, a. 2. part. παύων, perf. act. πεπαύκα, p. m. πέποιθα.

πατασσω, *percutio*, f. ξω, p. πεπατάχα.

Πατέω, *calco, proteo*, f. ησω, p. πέπατηκα.

Πατήρ, εὖρος, ῥος, ὁ, *pater*.

πατρίς, ας, ἡ, *patria*.

πατρίς, ἰδος, ἡ, *patria*. Th. πατήρ, *pater*.

Παύω, *cessare facio*, f. παύσω, p. πέπαυκα in v. m. cesso, desino, *quiesco*.

Παφίη, ας, ἡ, *Venus*.

Παφος, υς, ἡ, *nomen urbis*.

παχυνω, *pinguefacio*, f. υω, p. πεπαχύκα.

πῆδιον, υς, τε, *calceus, talare*.

πῆδιον, υς, το, *campus planities*: à πῆδον, *solum*.

Πεζα, υς, ἡ, *malleolus, seu planta pedis*.

πεζαρχος, υς, ὁ, *peditum praefectus*; ex πεζα, et αρχων, *princeps*.

πεζικόν, υς, το, *peditatus, exercitus terrestris*: à

πεζικός, υς, ἡ, *pedestris, πεζικὴ δύναμις, peditatus, pedestris exercitus*. Th. πεζα, *planta pedis*.

πειθω, οος, υς, ἡ, *suada, suadela, et Pitho, dea dicendi praeses*: à

πειθω, *persuadeo*, f. πείσω, perf. πέπεικα, prap. m. πειδομαι, *assentior*; item cum dat. *obedio, pareo, credo*.

Πεινά, υς, ἡ, *fames*.

πεινάω, f. πείω, vel ησω, p. πεπεινάκα, *esurio*.

Πειρά, ας, ἡ, *conatus, inceptum, experimentum*.

πειρασμός, ου, ὁ, *periculum alicujus rei faciendae, tentatio*: à πειράζω, *tento*.

πειράω, ω, et πειραομαι, ομαι, *conor, nitor*, f. πείω, vel ησω, p. πεπειράκα. Th. πειρά, *experimentum*.

Πειρώ, *transadigo, transfodio*, f. πείω, p. κα.

Πελαγός, οος, ους, το, *Pelagus, mare*.

Πελας, adv. *propè*.

πελεια, ας, ἡ, *columba*.

Πελικύς, εως, ὁ, *securis, bipennis*.

πῆλιν, ἰον, pro ἐπῆλιν.

Πελίας, υς, ὁ, *Pelias*, n. pr.

Πελοψ, οπος, ὁ, *Pelops, nom. propr.*

πελταστής, υς, ὁ, *pellista, peltatus*: à

Πελτη, υς, ἡ, *pelta, scutum, brevius*.

Πελω, et πελομαι, *sum*.

πέμψω, ατος, το, *coctura, coctum aliquid genus quoddam placenta*: à πέπτω, *coquo*.

Περαιω, *mitto, dimitto*, f. ψω, p. πεπεμφα.

πενυς, ητος, ὁ, *qui labore victum quaerit, pauper*: à πεινομαι, *laboro, egeo*.

πένδω, ω, f. ησω, aor. 1 ἐπένθησα, *lugeo*: à πένθος.

Πένθος, εος, το, *luctus, mæror*.

πείνια, ας, ἡ, et ἰον. υς, ης, *paupertas*: à πεινός, *pauper*. Th. πεινομαι, *laboro*.

πεινομαι, *laboro, ago, administro*.

πενταπλασίως, adv. *quintupliciter*: ex πιντε, et πλάσσω.

Πεντε, *quinque*.

πεντηκοντα, *quingenta*: à πιντε, *quinque*.

πεισιμος, υς, ὁ, ἡ, *maturus, mitis*. Th. πειπτω, *coquo*.

Πεπλος, υς, ὁ, et πεπλον, υς, το, *peplus, um*: vestis muliebris.

πειπλάω, *bibi*, perf. act. verbi πινω, *bibo*.

Πε, particula, quæ aliis orationis partibus annecti solet, et plerumque significat Angl. *to wit, although*.

Περαίνω, f. ανω, p. αγκα, *finio, efficio*. Th. περας, *finis*.

περαν, adv. *trans*.

Περαω, *transeo, supero*, f. πείω, et ησω.

Περδικας, υς, ὁ, *Perdicas, nom. propr.*

Περίξ, κος, ὁ, ἡ, *perdix, avis*.

Περί, prap. cum gen. *de*, Angl. *about, concerning*; cum acc. *circa, circum*. In compositione saepe augeat significationem.

περιβαλλω, *circumdo*, *cingo*, *amicio*:
ex περι, *circum*, et βαλλω, *jacio*.

περιβλεπω, *circumspicio*: ex περι, et
βλεπω.

περιγίγνομαι, *supersum*, *potior*, *adi-*
riscor, *salvus evado*: à γίγνομαι.

περιελαυνω, *cogo*, *abigo*, Th. ελαυνω, *quod vide*.

περιερχομαι, *circumeo*. Th. ερχομαι, *venio*.

περιεχω, *occupo*, *contineo*, *circundo*, *cingo*. Th. εχω, *habeo*.

περικαλυπτω, f. ψω, *circumtego*: ex
περι, et καλυπτω.

περικυτάρηγνυμι, f. ρηγω, *dirumpo*,
cero: ex περι, κατα, et ρηγνυμι.

περιλλος, ου, δ, *Perillus*, nom. propr.

περιμενω, *expecto*. Th. μενω, *ma-*
neo.

περιοικοδομειω, ω, f. ησω, perf. pass.
περικυκλοδομησαι, *circumædifico*,

septis *include*: ex περι, et οικοδομειω.

περιουσια, ας, η, *abundantia*, *præstan-*
tia: à περιουσι. Th. ουμι, *sum*.

περιπαλεω, *circumligo*, *circumplector*:
ex περι, et παλεω, *necto*.

περιποθητος, α, ο και η, *desideratus*,
desiderabilis. Th. ποθεω, *deside-*
ro.

περιπυδσω, *complector*, f. ξω, ex περι,
circum, et πυδσω, *plico*.

περισπασος, Dor. pro περισημος, α, δ, η,
insignitus, *insignis*, *notatus*: ex
περι, et σημα, *signum*.

περισσος, et Att. περιστος, α, ου, *excel-*
lens, item *redundans*. Th. περι.

περισσως, adv. *amplius*: à περισσος.

περιστερη, ας, η, *columba*.

περιστος, ου, &c. vide in περισσος.

Προσεψονη, ης, η, *Proserpina*, filia
Jovis et Cereris.

πισων, οντος, *qui cecidit*, a. 2. part.
act. à πιστω, *cado*.

πισω, πισανω, et πισαννυμι, f. ασω,
pando.

πιτωμαι, αμαι, et πιστωμαι, *volo*, ας.

πιτρα, ας, η, *petra*, *rupes*.

πεφιλामενος, Dor. pro πεφιλημενος, α,
ου, *amatus*, perf. part. pass. ver-

bi φιλεω, *quod vide*.

Πηγη, ης, η, *fons*, *scatebra*.

Πηγνυμι, υρι, et πασσω, seu πιστω,
compingo, *cogo*, *conerescere*, *facio*,
figo, f. ξω, in. v. m. *rigeo*; item
hæreo.

παω, *salio*, *salto*, f. ησω, p. πεπηδηκα.

Πηλεϊδης, ουος, et ονος, δ, *Pelides*, *Pelei*
filius, *Achilles*.

πηλικος, α, ου, *quantus*, α, um? Angl.
of what size? Th. ηλικος, *quantus*,
citra interrogationem. Idem fit
in ποδος, οδος, ποιος οιος, *qualis*;
ποτε οτε, *quando*; που ου, *ubi*; πο-
θεν οθεν, *unde*; πως ος, *quomodo*,
&c.

πηλιον, ου, το, *Pelion*, mons Thessa-
liæ.

περα, ας, η, *pera*, *saccus*.

πηχυς, εως, η, *cubitus*, *ulna*.

πιεζω, f. σω, *premo*, *comprimo*.

Πιερια, ας, et Ion. Πιερη, ης, η, *Pie-*
ria, regio Macedonia.

πικρος, α, ου, *amarus*.

πικρος, adv. *amarè*: Angl. *rigidly*:
à πικρος.

πινακις, ιδος, η, *tabella*; à

πιναξ, ακος, δ, *tabula*, *libellus*, *index*.

Πινδαρος, ου, ο, *Pindarus*, poëta.

Πινω, bibo, imperf. πινω, f. πωσω, p.

πεπωκα: (tanquam à πωω.) Vide
Gram.

πιπρασκω, *vendo*, *venundo*, f. πρῶσω,
p. πεπραχα. Th. περω, *vendo*.

πιπτω, *cado*, *procido*, f. πτωσω, a. 2.
επισον, et perf. πεπτωκα, (tanquam
πτωω.) Vide Gram.

πιστευω, *credo*, f. ευσω, p. πεπιστευκα.
Th. πειθω, *persuadeo*.

πιστις, εως, η, *fides*, *persuasio*, *proba-*
tio. Th. πειθω, *persuadeo*.

πιστος, α, ου, *fidelis*, *fide dignus*.

πιστωω, *fidem facio*, et *exigo*, *confir-*
mo, *stabilio*, f. ωσω, p. πεπιστωκα:
à πιστις, *fides*. Th. πειθω, *persua-*
deo.

πιω, inusitat. pro πινω, *bibo*. Est et
a. 2. sub. act. verbi πινω, f. πωσω,
a. 2. επιον.

Πιων, ουος, ο, η, *pinguis*, *obesus*.

πλαζω, *errare facio*, f. *πλαγξω*, p. *χα*.
 πλαίσιον, ου, το, *lateris forma*, vel *forma in qua lateres formantur*; q. à *πλασσω, formo*.
 πλαναω, *errare facio*, f. *ησω*, p. *πεπλανηκα*. Th. *πλανη, error*.
 πλανος, υ, ό, ή, *seducitor, impostor, error*; à *πλανη, error*.
 πλασσω, et -τω, *fungo, illino*, f. *πλασω*, p. *πεπλακα*.
 Πλατυς, εος, ό, *latus, amplius*, in f. g. *πλατεια*, in n. g. *πλατυ*.
 πλατυτης, ητος, ή, *latitudo*: à *πλατυς*.
 πλειστος, η, ου, *plurimus*, α, υμ, *superl.* à *πολυς, multus*; *comp.* *πλειων*, et *πλειον*.
 πλειων, ονος, ό, ή, *major, amplior, compar.* à *πολυς, multus*.
 πλακτανη, ης, ή, *platus, cincinnus, cirri, flagella, polypodis*: à *πλεκω, plico*.
 Πλεκω, *plico, necto, texo*, f. *ξω*, p. *πεπλεχα*.
 πλιονακис, *adv. saepenumero, saepius, pluries*.
 Πλω, *navigo*, f. *πλευω*, p. *πεπλευκα*.
 πλεων, *pro πλειων, quod vide*.
 πληγη, ης, ή, *plaga, ictus, vulnus*: à p. m. *πληγω*, verbi *πλασσω, percutio*.
 πληθος, εος, το, *multitudo, vulgus, plebs*. Th. *πλεος, plenus*.
 πλεω, *impleo, inundo*, f. *πλησω*, *perf. act.* *πεπληκα*. Th. *πλεος, plenus*.
 Πλην, *adv. praeterquam, praeter, cum gen. sed, sed tantum, tamen, caeterum, &c.*
 πληρωω, ω, *impleo*, f. *ωσω*, *supplebo*: p. *πεπληρωκα*. Th. *πλεος, plenus*.
 πλησιαζω, f. *σω*, *propius, accedo*: ex *πλησιον*.
 πλυσιν, *adv. propè*: à *πλυσος, ια, ου, propinquus, α, υμ*. Th. *πλεε, propè*.
 Πλησσω, *scilicet -τω, percutio, vulne- ro*, f. *ξω*, p. *πεπληχα*, α, 2. *επλη- γον, et επλαγον*.

πλοισιν, ου, το, *navigium*: à *πλω, navigo*.
 πλος, ους, ό, *gen. ου, navigatio, curus navis*. Th. *πλω, navi- go*.
 πλουσιος, ου, *dives, locuples*. Th. *πλουτος, divitiæ*.
 Πλουταρχος, α, ό, *Plutarchus, nom. propr.*
 Πλουτευς, εος, Ion. *ηος, Pluto*.
 πλουτω, ω, *dives sum*, f. *ησω*, p. *πεπλουτηκα*. Th. *πλουτος*.
 Πλουτης, ου, ό, *divitiæ, Plutus*.
 Πλουταν, ανος, ό, *Pluto*.
 πτω, Poët. *pro πνω, spiro*.
 πνευμα, ατος, το, *ventus, spiritus*: à *πνω, spiro*.
 Πνω, *flo, spiro*, f. *πνυω*, p. *πεπνυκα*.
 Πνιγω, *suffoco, strangulo*, f. *ξω, perf. πεπνιχα*.
 πνεη, ης, ή, *spiritus, aura*: à *πνω, spiro*.
 ποδους, το, ες, *talariis, ad pedes usque deinissus*: ex *πους, et ας, ar- to*.
 ποδωκης, εος, ό, ή, *pedibus celer*: ex *πους, ποδος, pes, et ακως, celer*.
 ποδωκα, ας, Ion. *ποδωκη, ης, ή, pe- dum pernecitas*.
 ποδ', *sequeute aspir. pro ποτε, ali- quando*.
 ποθεν, *unde? adv. interrogativum*: ab *ιδαν, unde, indefinit*. Th. *ος, qui*.
 ποθεντι, Dor. *pro ποθεντι, 3. pl. praes. ind. à*
ποθεω, desidero, expeto, amo, f. *ησω, et εσω*. Th. *ποθος, ου, ό, deside- rium*.
 Ποθος, ου, ό, *amor, desiderium*.
 ποι, *quo, quorsum? ab indefin. οι, quo; etiam aliquo*. Th. *ος, qui*.
 Ποισω, *facio, creo*, f. *ησω*, p. *ταπει- χα*.
 ποιη, ης, Ion. *προ ποα, ας, ή, herba*.
 ποιητης, ου, ό, *poeta*: *ποιω, facio*.
 Ποιμεν, ενος, ό, *pastor*.
 ποιος, οια, οιον, *qualis, e*.
 πολεμω, ω *bello, praëliar*, f. *ησω*, p. *πεπολεμηκα*. Th. *πολεμος, bellum*.

πολεμικός, ου, *bellicus, bellicosus* : à πολέμος, *bellum*.
 πολεμικός, ου, *hostis, inimicus*.
 Πόλεμος, ου, et Ion. οἷο, ὅ, *bellum*.
 πολιορκῶ, *urbem obsideo, et cingit obsidione* : ex πόλις, *urbs*, et ἶγκος, *septium*. Th. περιῶ, *includo*.
 Πόλιος, ου, *canus, albus*.
 Πόλις, ἑως, ἡ, *urbs, civitas*.
 πολίτης, ου, ὁ, *civis*. Th. πόλις, ἑως, ἡ, *urbs*.
 πολλά, nom. pl. n. g. vel adv. pro πολὺ, *multum*, Th. πόλος, *multus*.
 πολλάκις, adv. *sæpe*. Th. πόλος, *multus*.
 Πόλυς, υος, ὁ, *Polyx, nom. propr.*
 πολὺ, *multum*, n. g. vel adverb. *valde, diu*. Sic et in pl. τα πολ-
 λὰ, *multum valdè* : à πόλος.
 Πολυδευκής, *Pollux, nom. propr.*
 πολυκλαύστος, ω, *multum defletus* : ex πολὺ, et κλαίω, *fleo*, f. κλαύ-
 σω.
 πολυοφθαλμός, ου, ὁ καὶ ἡ, *multos ha- bens oculos* : ex πόλος, *multus* et ὄμμα, *oculus*. Th. σκοπῶμαι, *vi- deo*.
 πολυποῦς, ὄδος, *multipes* ; item poly-
 pus piscis, à multitudinē pedum
 dictus : ex πόλος, *multus*, et πῆξ,
pes.
 Πόλος, πολλή, πολὺ, *multus, a, um*,
 in comp. πλείων, *superl. πλείσ-
 τος*.
 πολυστάνος, ου, ὁ καὶ ἡ, *multum gemens, luctuosus* : à πολὺ, et στένω.
 πομα, ατος, το, *potus*. Th. πίνω, *bi- bo*.
 πομπικῶς, f. εὐσω, *transmitto, transve- ho, pompam ducō* : à πομπή, ἡ, *missio, pompa*. Th. πομπῶ, *mitto*.
 πορῶ, ω, *laboro, tolero*, f. ἡρῶ, et εἶω. Th. πεινομῶμαι, *facio*.
 πονηρός, α, ον, *malus, malignus, im- probus, scelestus, nullè se habens*.
 πονηρῶς, *malè* : à præced.
 Πόντος, ου, ὁ, *Pontus, mare*.
 πορεία, ας, ἡ, *via, iter* : à πορεύομαι, *tran- situs*. Th. περιῶ, *transadigo*, p.

m. πῆσσορα.
 πορευομαι, *proficiscor, eo*, f. πορευό-
 μαι, *perf. pass. πεπορευμαι*. Th.
 περιῶ, *transseo*.
 πορεύω, *ire facio*, f. εὐσω. p. πεπορευ-
 κα. in med. eo, *proficiscor* : à πο-
 ρος, *transitus*. Th. περιῶ, *transa-
 digo*, p. m. πῆσσορα.
 πορθέμενος, ἑως, ὁ, *portitor* : à
 πορθέμενος, f. εὐσω, *trajicio*
 πορθῶ, Ion. qu. το, *fretum, et navis qua
 fretum trajicitur*.
 πορθῶμαι, x, το, *merces quæ pro tra-
 jectu freti persolvitur, nautum* :
 Angl. *the fare* : interdum ipsum
 navigium : à πορῶ, *fretum*. Th.
 περιῶ, *transadigo*.
 πορθῶς, ου, ὁ, *fretum, trajectory* : à
 περιῶ, *transadigo*.
 Πορτίς, ιος, ὁ, ἡ, *vitulus, juvenecus, aut vitula, juvenca*.
 πορφύρα, ας, ἡ, *purpura*.
 πορφύρεος, ὄδος, ἡ, *purpurea vestis* : à
 πορφύρα, *purpura*.
 Ποσειδών, ων, ὁ, *Neptunus, Deus
 maris*.
 ποσίς, ιος, vel ἑως, ὁ, *maritus*. Th.
 πίνω, *bibo*.
 ποσός, η, ου, *quantus, quotus* ? ποσῶ,
quanti ? Th. ὅσος, *quantus, citrà
 interrog. et*
ποσός, aliquantus, quidam.
 Ποταμός, ου, ὁ, *fluvius*.
 ποτε, *aliquando* ? Sed ποτε, *quan-
 do* ?
 ποτερον, adv. *utrum, an* : à
 Ποτερος, *uter*.
 ποτηριον, ου, το, *poculum, calix* : à πι-
 νω, *bibo*.
 ποτι, Dor. pro πρὸς,
 ποτός, ου, ὁ, *potatio, potus*. Th. πι-
 νω, *bibo*.
 που, ubi ? adv. *Est et dictio encli-
 tica*.
 Πους, ποδός, ὁ, *pes*.
 πράγμα, ατος, το, *negotium, res, opus, administratio, reipub.* à *perf. pass. πεπραγμαι, verbi πράσσω, fa- cio*.
 πρην, Dor. pro πρην, *nuper, an- tea*.

πράξις, εως, ἡ *factum, actio, successus rerum.* Th. *πράσσω, facio.*
 πρᾶος, et πρῶος, ου, *lenis, mitis, mansuetus.*

πρᾶσις, εος, ἡ, *emptio: à πιασσω, vendo.*

Πράσσω, et -τω, *facio, ago, f. ξω. p. χα.*

Πρᾶος, *sia. u, lenis, mitis.*

πρεπι. *decet, cum dat. imperf. ερι. πς, part. præs. το. κριπον, decorum; præs. inf. κρεπειν. à*

Πρετω, *decorus sum, conspicuus sum, excello.*

πρεσβιον, ου, το. *honorarium, etas: à πρεσβς.*

πρεσβευω, *legatione fungor; item senior sum, f. εσω, p. περεσβευκα. à πρεσβος, senex, legatus.*

Πρεσβς, *sia. u, genit. υος, et Att. ιως, &c. senex; item legatus.*

Πριαμαι, *emo.*

Πριν, *priusquam, regit. inf. et ind. Sæpè postponitur η, ut πριν ηχα. τοικειν, antequam habitaret.*

Προ, *antiè, coram, pro, præ, gen. regit. Angl. before.*

προαγω. *propago, deduco, incito, produco, f. προαξω. Th. αγω, duco.*

Προβατον, ου, το, *ovis, pecus: in pl. προβατα.*

προβλημα, τος, το, *tegumentum: ex προ, et βαλλω.*

προβιδωμι, *da, prior, prodo, f. δωσω, p. προδεδωκα. Th. ιδιδωμι, do.*

προσιδω, *prævideo, aor. 2. προσιδον.*

προθυμεομαι, *ονμαι, alacri sum animo, promptus sum.*

προθυμος, ου, ό, ή, *promptus.*

προθυμως, *adv. promptè, alacri animo. Th. θυμος, animus.*

προιημι, *permitto, trado, aor. 2. προην. imperat. προς.*

προικα, *adv. gratuitè. Th. προιξ, donum, dos: accus. προικα.*

προκαλεσμαι, *provoco; item hortor. Th. καλεω, voco.*

προκατακλινω, *ante alios accumbere facio. Th. κλινω, reclino.*

προκαταλαμβάνω, *præoccupo, anticipo anteverto: ex προ, κατα, et λαμ-*

βανω, capio.

προκυντω, *inclinans me propendeo, emineo, germino, &c. Th. κυπ-τω, pronus sum.*

προλιπω, *relinquo. Th. λειπω, linquo.*

προμαχοε, *ς, ό, ή, antesignanus, promugnator. Th. μαχομαι, pugno.*

προπας, *ασα, αν, universus, totus.*

προπηγω, *deduco. Th. κειπω, mitto.*

προπηδω, *ω, f. ησω, perf. προπηδηκα, prosilio. Th. κηδω, salio.*

προπινω, *propino, bibo; item poculo proutoco: ex προ, et πινω, bibo.*

Προς, *cum gen. d, ob, ex: Angl. from; cum dat. ad apud, usque; Angl. added to; cum acc. in, apud, ad, juxta, circiter: Angl. to, with relation to.*

προσαγορευω, *compello, saluto, cognomino, f. εσω, præ. προσηγορευκα. Th. αγορα, forum.*

προσαγω, *adduco, f. ξω, p. προσεχα. Th. αγω, duco.*

προσαναγκασσω, *adstringo. Th. κλασω, fingo, quod vide.*

προσακτω, *alligo, appendo, affigo; in med. προσεαπτομαι, leviter tango, attingo. Th. άπτω, nectio.*

προσαρμοζω, *f. ω, adapto: à προς, et άρμωζω, seu άρμωττω.*

προσαρταω, *appendo. Th. αρταω, idem.*

προσβαλλω, *adjicio. Th. βαλλω, jario.*

προσδεομαι, *egeo: ex προς, et δεομαι, indigeo.*

προσειμι, *accedo: ab ειμι eo: item insum, adsum: ab ειμι, sum. Th. εω.*

προσειπειν, *alloqui, affari, a. 2. inf. act. à προσι. πω. Th. επω, dico.*

προσεκτυφλω, *insuper excæco. Th. τυφλος, cæcus.*

προσερωταω, *insuper interrogo. Th. ρρωταω.*

προσεστι, *adest, additur, accedit, 3. sing. præ. verbi προσειμι ab ειμι, sum. Th. εω.*

προσευχομαι, *f. ευχομαι, p. ευγμαι, pre-*

cor, imperf. m. Att. προσνηχομαι
ex προσ, et συχομαι, precor.

προσέχω, adhibeo, scil. τον νυν, ani-
mum adverto. caveo; item obtem-
pero, applico, appellor, permaneo.
Th. ἔχω, habeo.

προσθεός, pubertati proximus.

προσφυλτος, ου, ὁ, advena, peregrinus:
à προσφυχομαι.

προσθεν, antea. Th. προ, ante.

προσθηκη, ης, ἡ, additamentum: à
προστιθημι, addo. Th. τιθημι, po-
no.

προσθιμι, admitto, aggredior: ab
ιθιμι, seu τιμι, seu ιιμι. Th. ἰω,
mitto, seu ιω, eo.

προσχομιζω, f. ἰσω, p. ια. adporto:
ex προσ, et χομιζω.

προσκαταβαίνω, descendo ad: Th.
βαινω, incedo.

προσκυνεω, osculor, adoro, veneror,
cum acc. et sæpe dat. f. ησω, p.
προσκυνηκα· ex προσ, et κυνω,
idem quod them. κυνω, osculor.

προσλαμβάνω, accipio, præterea, as-
sumo, excipio. Th. λαμβανω, ca-
pio.

προσκοπτομαι, aspicio, intueor. Th.
οπτομαι, video.

προσπαίζω, ut παρπαίζω σοι, jocos te-
cum: à παίζω, jocos, ludo. Th.
παις, puer.

προσπιπτω, accido, adorior. Th.
πιπτω, cado.

προσποιεμαι, εμαυ, sinulo, præ me
fero, arquo, suborno. Th. ποιω,
facio.

προστασσω, vel ττω, mando, præci-
pio. Th. τασσω, vel ταστω, ordi-
no.

προσταγμα, ατος, το, mandatum; à
προστασσω.

προστασσω, vel ττω, mando, præci-
pio. Th. τασσω, vel ταστω, ordi-
no.

προστατης, ε, ὁ, patronus, dux: à
προστημι, præpono, præficio. Th.
ἰστημι, statuo.

προστιδω, appono, f. προσθησω, perf.
προστιθηκα. Th. τιθημι, pono.

προστειχω, f. θριξω, p. διδραμωκα, aor.

2. ἰδραμων, accurro: ex προσ et
τριχω, curro.

προσφερω, affero, conduco. f. προσδοιω,
a. 1. προσφνεγκω. Th. φερω, fe-
ro.

προσφους, ωσα, adhærens, a. 2 part.
act verbi προσφουμι, quod à
προσφω· ἡgnasci facio, f. σω, perf.
προσπιφωκα, agnatus sum: item
annexus sum, adhæreo. Th. φωω,
nascor

προσφωνω, f. ησω, alloquor: ex προσ,
et φωνη, vox.

προσωπον, ε, το, facies: ex ωψ, ocu-
lus. Th. σκοπτομαι, video.

προτασσω, vel ττω, præstiuo, ante-
colloco. Th. τασσω.

προτινω, prætendo, distendo, propo-
no, perf. προτιστακα. Th. τεινω,
tendo.

προτερον, adverbialiter, prius, potius:
à

προτερος, ε, prior. Th. προ, ante.

Προτεσιλαος, ε, ὁ, Protesilaus nom.
propr.

προτιμαω, ω, f. ησω, pluris facio, præ-
fero: à τιμα, honor. Th. τιω,
honoro.

πριτρεπω, cunctantem urgeo, adhor-
tor, f. ψω, p. πριτρεπιφα. Th.
τριπω, verto.

πριτρεχω, præcurro, anteverto. Th.
τρεχω, curro.

προφetes, ου, ὁ, propheta. à φωω, di-
co.

προφερω, profero, in medium affero.
Th. φερω, fero.

προφητης, ε, ὁ, propheta: à φωω, di-
co.

πρωην, adv. paulo, ante, nuper, quon-
dam: à πρωι, mane.

Πρωι, mand, adv. temporis.

Πρωτης, εος, ὁ, Proteus, deus mari-
nus.

πρωτος, η, ον, primus: à προ, ante.

πρωτοτοκος, ου, ὁ και η, primogenitus:
à πρωτες, et τιτω, pario, p. m.
τιτωκα.

Πτελεα, ας, η, ulmus.

πτεροισ, στος, alatus, celer: à

Πτερον, ε, το, ala; item penna.

πτερον, -ω, f. ὠω, *alatum facio*. alas addo. Th. πτερον, z, το, *alu*.
 πτερυξ, υγος, η, αλῦ Th. πτερον, *ala*.
 πτερωτος, z, δ, η, *alatus, pennatus*.
 πτενος, η, ον, *volucris, volatilis* : à πτηνῶ.

πτεσσω, metu contrahor, expavesco, fugio, me abscondo; et active terrefacio, f. ξω. Th. πτεσω, *terrefacio*.

Πρωδορος, z, δ, *Picodorus*, nom. propr.

Πτολεμαιος, z, δ, *Ptolemaeus*.

πτωχεω, pauper sum, mendico, f. εῖσω, p. πτωχεωκα· à πτωχος, pauper.

πτωχος, z, ον, *timidus, pauper*. Th. Th. πτωσσω.

Πυθια, ον, *Pythia, orum*, i. e. *Pythii ludæ* : à Πυθιος. quod vide.

Πυθιος, z, δ, *Pythius*, cognomen Apollinis.

Πυκα, densè, spissè, accuratè, prudenter.

πυκαζω, denso, stipio, f. αῖσω. Th. πυ-α, densè.

πυκνος, η, ον, idem quod πυκνος, creber, densus, spissus, prudens. Th. πυκ-α, densè, adv.

πυκτεω, pugil sum, pugilem ago, f. εῖσω, p. πυκτεωκα· à πυκτης, z, δ, η, *pugil, qui pugno certat*.

Th. πυξ, adv. pugno.

Πυλα, ης, η, *porta*.

Πυνθανομαι, seu πυνδομαι, audio, cognosco, percontor, quæro, f. πυνδομαι, perf. pass. πυνσμαι, z. 2. m. εὑδομην.

πυξος, z, η, *butus*.

Πυρ, πυρος, το, *ignis*.

πυρπολεω, incendiis depopulo : ex πυρ, et πολεω, versor.

πυρρῆχιζω, *Pyrricam salto*, seu *armatus salto* ; à πυρρῆχη, sup. ορ χασις. *Pyrrica, saltibus in armis à Pyrrho auctore*.

Πωγων, ονος, δ, *barba*.

Πωλειω, vende, imperf. πωλεον, εν, f. ησ-α, p. πωλεηκα.

πωποτε, pro ποτε, unquam, adv. ab οτε, quando.

Πωρος, z, δ, *lactus* ; item *Porus*, nom. propr.

Πως, interrog. *quomodo ? qui ? quo pucto ?* &c. sed πως, quodammodo.

P.

Ραββι, *magister*. Vox Hebraica.

Ραβδος, z, η, *virga, bacillus*.

Ραδιος, α, ον, *facilis* ; in compar. ζαον, *facilior* ; superl. ζαστος, *facillimus*.

ραδιως, adv. *facile* : à ραδιος.

ραθυμειω, ω, f. ἠσω, *segnis sum* : à ραθυμος, *segnis, secors*, quod à ραδιος, *facilis*, et θυμος, *animus*.

Ραμβακας, z, δ, *Rhambacus*, nom. propr.

ρεστρον, z, το, *fluentum*. Th. ρεω, fluo.

ρευμα, ατος, το, *fluentum, unda, fluctus* : à ρεω, fluo.

Ρ-ω, fluo, f. ρεω, p. ἔρρενα.

ρεω, dico : ab ῥεω.

ρημα, ατος, το, *verbum, res, factum, carmen, mandatum, sermo*. Th. ρεω, dico.

ρεσιν, ης, η, *resina*.

ρητορ, ορος, δ, *orator, rhetor*. Th. ρεω, dico.

Ριζα, ης, η, *radix*.

ρίζοτομος, z, δ, z, η, *radicum sector, qui radices colligit* : ex ριζα, *radix*, et τεμνω, *seco*.

Ριν, et ρις, *hinus, η, nasus*.

Ρινη, ης, η, *lima*.

Ριπτω, f. ψω p. ῥιπτα, *projicio*.

Ροδιος, α, ον, *Rhodius*.

ροδιος, z, ον, *rosaceus*. Th. ροδον, rosa.

Ροδον, z, το, *rosa*.

ροος, z, δ, *fluxus* ; à ρεω, fluo.

ροδμος, ον, δ, *muneris*.

ροημαι, τριβο, tueor, libero.

ροημα, ης, η, *robur, vigor*.

Z.

Σα, tua, Dor. ex σε, ση, ον, tuus, α, um. Th. ον.

σαινα, moveo, caudam moveo, (proprie de canibus qui caudâ ad-

blandiuntur) f. *σανω*.

Σαιρω, scopis purgo, verro, f. *αρω*, perf. *σεσαρκα*.

Σακαι, *Sacæ*, Sythiæ populi.

Σακος, ου, ὁ, *saccus*.

Σανδαλον, ου, το, *sandalium*, *calceamentum muliebre*: Angl. a *ship* per.

Σαπφω, ους, ους, *Sappho*, Poetria celeberrima.

Σαρδαναπαλος, x, ὁ, *Sardanapalus*, ultimus Assyriorum rex.

Σαξ, *σαρκος*, ἡ, *caro*.

Σατραπης, x, ὁ, *satrapa*, provincia, præses: vox Persica.

σαυτον, pro *σεαυτον*, te ipsum: ex *συ*, tu, et *αυτος*, ipse.

Σβεννυμι, et *σβεννω*, *extinguo*, *restinguo*, *comprimo*, f. *σβιδα*, perf. *σβεκα*.

σεαυτου, ης, x, et contractè *σαυτς*, ης, x, tui ipsius, caret nominativo; compositum ex *σο*, pro *σς*, tui et *αυτς*.

σεβασμια, τος, το, *res sacræ*, omnia ad cultum deorum pertinentia: à *σεβαζομαι*.

σειο, et *σιο*, Ion. pro *σς*, gen. à *συ*, tu.

Σειρα, ας, ἡ, *catena*, *funis*, *linea*.

Σειω *concutio*, *quatio*, *moveo*, *agito*, f. *σειω*, p. *σεισικα*, perf. pass. *σεισεσμαι*.

Σελινον, x, το, *apium*.

Σεμελη, ης, ἡ, *Semele*, mater Liberi, Cadmi filia.

σιω, Dor. pro *σς*, gen. à *συ*, tu.

Σηκος, x, ὁ, *stabulum*, *fanum*, *templum*.

σημαγω, *signum do*, *significo*, f. *αω*, perf. *σεσημαγκα*. Th. *σημα*, *signum*.

σημαντρον, x, το, *sigillum*: à *σημα*, *signum*.

σημειον, x, το, *signum*, *miraculum*, *indictum*: à *σημα*, *signum*.

σημερον, adv. *hodie*.

Σθενω, *valeo*, *possum*.

Σιαγων, ους, ἡ, *mandibula*, *maxilla*.

Σιγαω, ω, *taceo*, *sileo*, f. *σθα*, p. *σσιγαω*.

σιγη, ης, ἡ, Dor. *σρυα*, *silentium*, *tu-citurnitas*.

Σιδηρος, ὁ, *ferrum*, *ensis*.

Σιδων, ωνος, ἡ, *nomen urbis Phœnicis*, *Sidon*.

Σικιδια, ας, ἡ, *Sicilia*, regio.

Σικελικος, α, ον, *Siculus*.

Σιμος, ου, ὁ, *sinus*; *pressis nari-bus*.

Σινω, et *σινομαι*, *noceo*, *lædo*.

Σιταλκος, ου, ὁ, *Sitalcus*, nom. propr.

Σιτος, x, ὁ, *frumentum*, *panis*.

Σιωπαω, *sileo*, f. *σθα*, p. *σεσιωπηκα*.

σιωπη, ης, ἡ, *silentium*: à *σιωπαω*.

Σκαιος, η, ον, *sinister*.

σκαφιδιον, x, το, *linter*, *navigium*: à *σκαφη*, *scapha*, quod à *σκαπτω*, *fo-dio*.

Σκεδαω, αζω, et *σκεδανωμι*, *dissipo*, *dispergo*, f. *ασω*, p. *σεσκεδακα*.

Σκελος, τος, το, *crus*, *pes*.

Σκεπτομαι, *circumspicio*, *inviso*, *video*, *speculor*, *delibero*, f. *ψομαι*, perf. *σεσκεμμαι*.

σκεπτεσθαι, verb. adj. *considerandum*.

Σκευος, σος, το, *vas*, *vasis*, *utensile*, *instrumentum*.

σκευοφορος, x, ὁ, ἡ, *qui sarcinas fert*, *liza*, *calo*. Th. *σκευος*, *vas*.

Σκηνη, ης, ἡ, *scena*, *tabernaculum*, *tentorium*, *computatio*, *actio scenica*.

σκηνω, f. *ωσω*, *tentoria habito*, *commorer*, *convivor*, à *σκηνη*.

Σκηπτω, *innitor*, *incumbo*, *cado*, *rûo*.

Σκια, ας, ἡ, *umbra*.

Σκιδουρος, x, ὁ, *Sciurus*, nom. propr.

σικιταω, *salio*, *exulto*, f. *σθα*, perf. *σεσικτηκα*. Th. *σικιταω*, *salio*.

σκοπιω, ω, *speculor*, *considero*, f. *σθα*, p. *σεσκοπηκα*. Th. *σκεπτομαι*, *circumspicio*.

σκοπος, ου, ὁ, *speculator*.

Σκοτος, x, ὁ, vel *σς*, το, *tenebræ*, *caligo*.

Σκυθης, x, ὁ, *Scytha*, *qui est à Scythia*.

σκυθρωπος, ου, ὁ, *tristis*: ex *σκληρος*, et *ωψ*.

Σοβω, *abigo*, *expello*, co, f. *σθα*, p.

εσοδωκα.

Σους, α, salvus incolumis, perfectus.

σος, σοι, tuus, α, um : à σου, tu.

σοφία, ας, et Ion. ης, ή, sapientia. Th. σοφος, sapiens.

σοφισμα, ατος, το, commentum : Angl. a trick : à

Σοφος, η, ου, sapiens.

σπευδω, f. σω, p. εσπευκα, festino.

σπηλαιον, α, το, spelunca, spelæum.

Th. σπρος, ιος, το, specus, antrium.

Σπλαγχνον, α, το, viscus, τα σπλγχνη, viscera, cor, jecur, pulmo, nes, affectus, maternus, commiseratio.

σπαδάζω, sedalo ago, contendo, festino, serio ago, f. ασω, perf. εσπουδαχα : à σπουδα, diligentia. Th. σπυδω, festino.

σπαδη, ης, ή, et Dor. σπουδα, festinatio : per Metaph. animi intentio, desiderium, studium, diligentia. Th. σπυδω, festino.

σταδιος, ια, ου, firmus, α, um, stabilis : ab ισταμαι, sto. Sed σταδιος, ου, δ, substant, et το σταδιον, stadium, curriculum, seu campus, ubi equestria vigent exercitia.

σταδμος, ου, δ, statio : item pondus.

στακτη, ης, ή, gutta, liquor, e myrrha incisa stillans. Th. σταζω, stillo.

σταδιαζω, f. ασω, seditionem excito inter. Th. ιστημι, sisto.

Στεγω, lego.

στεναγμος, ου, δ, suspirium, gemitus : à στεναζω, ingemisco. Th. στενος, angustus.

Στενος, αυ, angustus, arctus.

στενω, f. ενω, gemo, deploro, resono. Th. στενος, angustus.

Στερω, privo, orbo, f. εσω, et ησω, perf. εκα, et ηκα.

Στερον, ου, Ion. αιο, το, pectus.

στεφανος, ου, δ, corolla : à στεφανος, corona.

στεφανος, ου, δ, corona. Th. στεφω.

στεφος, ιος, το, corona, seu corolla : à

Στεφω, coronō, redimio, f. ψω, p. φα, perf. pass. εστεμμαι.

στηλη, ης, ή, columna, cippus.

Στηριζω, firmiter statuo, confirmo, stabilio, figo, f. ξω, perf. εστηριχα.

στρας, αδος, ή, stratum calcatum, torus ex herbis aut foliis humi stratis.

στολιζω, f. ισω, vestio, apparo : à στολη, stola, vestis oblonga. Th.

στέλλω, mitto ; item amicio.

Στομα, ατος, τα, os, oris.

στομιον, αυ, το parvum os, dim. à στομα, os, oris.

Στορις, f. εσω, vel ασω, sterno.

στρατευμα, ατος, το, exercitus : à στρατευω. Th. στρατος, exercitus.

στρατευω, educo, in med. exercitum in expeditionem, milito, f. συσω, p. εστρατευκα. Th. στρατος, exercitus.

στρατηγος, ου, δ, praefectus, militiar, dux, prior : ex στρατος, exercitus, et αγω, duco.

στρατια, ας, ή, idem ac th. στρατος, exercitus.

στρατιωτης, ου, δ, miles. Th. στρατος, exercitus.

στραταειδον, ου, το, castra, exercitus : ex στρατος, exercitus, et πιδω, solum, campus.

Στραφω, verto, torqueo, flecto, f. στρεψω, p. εστρεψα.

στρουθιον, ου, το, passerulus, diminut. à στρουθος, passer.

στρυγες, α, ου, terribilis, tristis, gravis. Th. στρογσω.

στρυγος, η, ου, odiosus, invidiosus, tristis. Th. στρογσω.

Συ et Dor. τυ, tu, in gen. σου, &c. hinc σος, tuus.

συγγινωμαι, converseor, convenio, coeo. Th. γινωμαι.

συγγινωσκω, cognosco, ignosco : Angl. to pardon. aor. 2. act. συγγινω, [quasi à συγγινωμι,] in imperat. συγγινωδι. Angl. excuse : ex συ, et γινωσκω.

- ευγενειαν, οντος, ὁ καὶ ἡ, *facilis in danda venia, indulgens* : ex συν et γνῶμη.
 συγκαλέω, ω, seu εἰμαι· οὐμαι, con- voco. Th. καλέω, voco.
 συγκαλυπτω, cooperio, occulto. Th. καλυπτω, tegō.
 συγκαταπτεω, una convello. Th. πτεω, f. αἰω.
 συγκεραννυμι, f. αἰω, admisceo ; in v. m. conjungo me, coalesco ; ex συν, et κεραννυμι.
 συσκοπτω, f. ψω, p. φα, cædo, con- scindo : ex συν, et κοπτω.
 συγκλαω, confringo, f. αἰω· ἀκλαω, frango.
 συγχαίρω, gratulor, cum dat. a. 2. imperat. pass. συγχαίρεθι. Th. χαίρω, gaudeo.
 συγχωρῶ, concedo, ignosco, assentior, indulgeo, f. ἔω· ex συν, et χωρῶ, eo, accedo.
 συζευγνυμι, f. ζευξω, eodem jugo jun- go : ex συν, et ζευγνυμι.
 συλλαμβανω, comprehendo, f. συλλη- ψμαι, p. Att. συνιλεφα· ex συν, et λαμβανω, capio.
 συμβαίνει, evenio, contingo, accido. Th. βανω, eo.
 συμβολον, ου, το, signum : item pro- digium : ἀ συμβάλλω.
 συμβεβληω, simul consulto, suadeo, consilium do : ex συν, et βεβληω, consulto. Th. βουλη, consilium.
 συμβαχίω, ω, in bello sum socius, so- cius sum pugnae : ex συν, et μα- χομαι, pugno.
 συμμαχος, ου, ὁ, ἡ, commilito, pugne socius : ἀ συμμαχομαι, simul pug- no. Th. μαχομαι, pugno.
 συμπαλεω, una navigo, f. παλῶ, p. συμπαλεωμαι. Th. εἰλω, navi- go.
 συμποσιον, ου, το, convivium, compo- sitio : ex συν et πινω, bibo, f. πω- σω, p. πεπωκα.
 συμπερω, εις, ει, conduco, prosum : ex συν, et περω, f. οἰω.
 συμφιλοσοφῶ, ω, una philosophor : ex συν et φιλοσοφῶ, quod ex φιλος, -et σοφῶ, sapiens.
 συμφορα, ας, ἡ, collatio, congestio : item casus, eventus, plerumque fortuna adversa calamitas ; ex συν, et φερω.
 συμφορος, ο, ω, ὁ, ἡ, utilis, aptus ; item comes ; ex συν, et φερω.
 συμφωνος, α, ὁ, ἡ, consonus concors. ex συν, et φωνη, vox.
 Συν, cum, præpos. regit dat.
 συναγω, colligo, congrego : ex συν, et αγω, duco.
 συναγινωσκω, simul lego. Vide ανωγινωσκω.
 συναιτιος, ου, ὁ, auctor : ex συν, et αι- τιος.
 συναναβαω, f. ἔω, una vociferor ; ex συν, ανα, et βαω.
 συναναγινωσκω, simul lego. vid. ανα- γινωσκω.
 συνανταω, ω, occurro, cum dat. f. ησω, p. συνητηκα· ex συν, et αν- ταω, obvius fio. Th. αντι, con- trā.
 συνιπτω, apto, necto, agglutino, f. ψω, p. συνηψω. Th. ἄπτω, necto.
 συναρπαζω, corripio, abripio, f. αἰω, p. συνηρπαζω. Th. ἄρπαζω, rapio.
 συναρταω, ω, appendo, annecto. Th. αρταω, suspendo.
 συνδιδασκω, f. ἔω, una comedo : ex συν, et διδασκω. Th. δασκων, ca- na.
 συνδεω, una vincio, f. ησω, p. συνδε- δικω, perf. pass. συνδεδεμαι, perf. part. pass. συνδεδεμενος· ex συν, et δεω, ligo.
 συνδιαπραττω, una conficio. Th. πραττω, facio.
 συνδιαφθιρω, simul corrumpo, perdo. Th. φθιρω, corrumpo.
 συνδοκω, imperf. videtur : ἀ συνδο- κω, consensio. Th. δοκω, vi- deor.
 συνιδεω, perspicio. Th. ιδω, vi- deo.
 συνιμι, sum cum alio : ex συν, et ει- μι, sum.
 συνιρω, connecto, perpetua oratione declamo. Th. ειρω, necto.
 συνελαυνω, f. αἰω, p. ελαυνω· compello : ex συν, et ελαυνω.

συνταίω; ω, collaudo, f. ετα, p. συνταίω. ex συν, ται, et αιτω, laudo.

συνεργαζομαι, adjuvo.

συνεργος, ου, ὁ και ἡ, adjutor, operis socius: ex συν, et εργον, opus.

συνερχομαι, convenio, ana venio. Th. ερχομαι, venio.

συνεσθιω, comedo: ex συν, et εσθιω, edo.

συνεσις, ους, ἡ, intelligentia: à verbo συνιμι, intelligo; quod vide.

συνεφεσσομαι, imperf. συνεφεσσομαι, una subsequor: ex συν, επι, et εφομαι, sequor.

συνεθες, ους, ὁ, δ, consuetus, familiaris: ex συν, et ηθος, mos, consuetudo.

συνιμι, proprie committo; item intelligo, f. συνιτω, perf. συνικα: ex συν, et ιμι, seu ιω, mitto.

συνιστημι, constituo, sto, f. συιτω, p. συιστατα, seu συιστητα, perf. part. act. συιστητας, et per Crasium συιστης, συιστησα, consistens. Th. ιστημι, statuo.

συνουλογομαι, ουμαι, et συνουλογω, ω, assentior, consentio, comprobo: ex συν, et λογος. Th. λεγω, dico.

συνετομαι, conspicio: ex συν, et οτομαι, video. N. B: aor. 1. verbor. dep. sumitur interdum passivè.

συνουσια, ας, ἡ, consuetudo, convivium. Th. συμ, sum.

συνοφρυς, ους, ὁ, ἡ, junctia supercilia habens. Th. οφρυς, ους, ἡ, supercilium.

συντασσω, vel -τω, una cum aliis ordino, colloco, constituo, f. αξω, p. συνταταχα. Th. τασσω.

συντελεω, f. ιτω, facio, conficio: ex συν, et τελεω. Th. τελεος, finis.

συντιδεμι, comprobo, p. m. συντιδεμαι, paciscor, consentio. Th. τιδεμι, pono.

συντρεφω, simul educo, alo, f. τρεψω, p. pass. -τρεφωμαι. Th. τρεφω, alo.

συντρεχω, concurreo, convencio, consen-

tio, f. m. συντρεχομαι, a. ζ. συντρεμον, p. m. συντρεδρομαι. Th. τρεχω, curro.

συντριβω, contero, comminuo, quasso, f. ψω, p. συντρεψα. Th. τριβω, tero. συμγυξ, γυγος, ἡ, fistula. Th. συρσσω, sibilo.

Συριος, α, ου, Syrius.

συνειμαζω, f. ασω, in fasciculum colligo, compilo, apparo: ex συν, et σκινωζω. Th. σκινως, vas.

συνσκιαζω, obumbro, occulo, f. ασω. Th. σκια, ας, ἡ, umbra.

συνστρατιωτης, ου, ὁ, commilito: ex συν, et στρατιωτης, ου, ὁ, miles. Th. στρατος, exercitus.

συνστρεψω, f. ψω, contorqueo, commoveo: ex συν, et στρεψω.

σφαζω, f. ξω, jugulo, cado.

σφαλλω, supplantio, everto, fallo, circumvenio, f. αλω.

σφοδρα, valdè, vehementer; adv. à σφοδρος, vehemens.

σφραγιζω, obsigno, sigillo, consigno, f. ιτω, p. σφραγιτα.

σφραγις, ιδος, ἡ, sigillum, signum.

Σχιδον, adv. propè, propemodum, juxta.

σχειω, habeo, pro ιχω.

σχημα, τος, το, habitus, cultus, item decus: à perf. pass. σχημαι, v. ιχω.

σχιζη, ας, ἡ, fissura; σχιζαι, ligna scissa: ab σχιζω.

σχιζω, findo, scindo, f. ιτω, p. σχωμαι.

σχολαζω, otior, vaco, f. ασω, p. σχολαχα. Th. σχολα, otium.

σχολαστικος, η, ου, qui otiosi solet, otio deditus: Angl. an Idler, a Lounger, a silly fellow, one ignorant of the world; a Novice: à σχολαζω, otior, quod à σχολη, otium.

Σχολη, ης, ἡ, otium.

σωος, idem quod σως, idem quod th. σως, ου, salvus.

σωζω, servo: f. σω, p. σσωα. Th. σωος, salvus.

Σωμα, ατος, το, corpus.

σωματοφυλαξ, ατος, ὁ, custos corporis, custodia: ex σωμα, corpus, et

φουλασσα.

σωρεω, coaceruo, f. εω, p. σωρευ-
να. Th. σωρος, aceruus.

σως, vel σως, integer, saluus: ex
σως, idem quod σοος, et contractè
σως.

σωτηρια, ας, ή, salus: à σωτηρ. Th.
σαιω.

σωτηριος, ου, ό, ή, salutifer. Th.
σοος, saluus.

σωφρονισμ. α, sum sobrius, sana men-
te sum praeditus, f. ησω, p. σω-
φρονισμα' à σωφρων.

σωφρων, ονος, ό, ή, sana mentis, tem-
perans, continens: ex σοος, con-
tractè σως, sanus, et φρων, mens.

T.

Ταινια, ας, ή, ienia, fascia, vitta, co-
rona. Th. τεινω, tendo.

ταχ, pro ταχη 2. sing. praes. pass.
verbi ταχω, Dor. pro τηκω, lique-
facio.

Ταλατον, ου, το, statera, libra, lanx,
talentum.

ταλας, ανος, ό, miser, f. g. τάλαινα,
neut. τάλαν. Th. τάλαν, suffe-
ro.

ταμειον, ου, το, cella penuaria, con-
clave: contr. pro ταμειον. Th.
ταμιας.

ταπειλεω, εος, ό, ή, longum somnum
afferens: ex ταναος, longus, et
λεγω, cubare facio.

Τανταλιδης, ου, Ion. σω, ό, Tantalides,
filius Tantalii.

Τανταλος, ου, ό, Tantalus, nom.
propr.

τανον, nunc, adv.

τανω, idem quod τεινω, tendo.

ταξιαρχος, ου, ό, ordinum ductor,
centurio. Th. τασσω, ordino.

Ταξιλης, ου, ό, Taxiles, nom. propr.

ταξ, ordo. Th. τασσω, vel -τω,
ordino.

Ταρασσω, vel -τω, turbo, commo-
veo, f. ξω, p. τεταραχα.

ταραχη, ης, ή, turbatio, turba: à τα-
ρασσω.

τας, Dor. pro της.

τασσω, f. ταξω, p. τεταχα, ordino,

colloco, aciem instruo: p. τεταγ-
μαι, τα τεταγμενα, legibus statuta,
imperata.

Ταυρος, ου, ό, taurus.

ταχα, adv. brevi, cito, velociter,
forsitan, utique. Th. ταχυς, ce-
ler.

ταχιστα, citissime. Th. ταχυς.

ταχυδρομος, ου, ό, ή, qui velociter
currit: à ταχυς, celer, et τρεχω,
curro.

ταχυω, f. νω, accelero propero.
Th. ταχυς.

Ταχυς, ια, υ, celer, velox, pra-
ceps.

Ταως, ό, Pavo: flectitur Atticè s.
gen. τας. &c. Legitur et των,
ανος, ό.

Τς, conjunctio copulativa, et. que.

τας, Dor. pro σας: à σος, ση, συν,
iuv.

τεγος, εος, το, tectum, domus. Th.
στεγω, tego.

τεθναχα, mortuus sum, Dor. pro τεθνη-
κα, perf. act. verbi θνησκα, morior.

Τεθνασαι, Dor. τεθναμεν, et τεθναμε-
ναι, praes. inf. à τεθνημι, pro
θνησκα.

τεθνηκω, f. τεθνηξω, f. 1. m. τεθνηξο-
μαι, nov. verb. fact. ex perf. τεθ-
νηκα, verbi θνησκα, morior.

Τεινω, tendo, extendo, porrigo, f. τε-
νω, p. τεταχα.

Τειρω, νεχο, affligo, subjugo, tero,
sicco, f. τερω.

Τειχος, ιος, τε, murus, mania.

τεικον, ου, το, filius: à τικτω, pa-
rio.

τεκος, εος, το, progenies: à τικτω.

τελειθω, εις, ει, sum, fio, orior, Poët.
Th. τελλω, sum, fio.

τελειος, α, ον, perfectus, item adul-
tus.

τελειω, Poët. pro τελω, perficio.
Th. τελος, εος, το, finis.

τελευταιος, αια, αιον, ultimus, post-
remus: à τελευτη, idem quod τε-
λος, finis.

τελευταω, finio, ad finem perduco,
mорий, f. ησω, τετελευτηκα' à τε-
λευτη, ης, ή, finis, mors. Th. τε-

λος, *finis*.

τέλειος, ἡδέσθαι, ἔει, *perfectus, eximius*: à τέλος.

Τέλλω, f. ἰλω, *statuo, facio, jubeo, mando*.

Τέλος, ιος, το, *finis*: τέλος δε, *Angl. at length*.

Τέμω, *seco, scindo*, f. τέμω, p. τέμω, a. 2. ἀταμον, p. m. τέμω.

τεραστίος, ου, ὁ καὶ ἡ, *portentuosus, monstrosus*: à τερας, *prodigium*.

Τερσινθός, ου, ὁ, *terebinthus arbor*.

τέρην, ενος, ὁ, f. g. τέρινα, *tener, mollis*.

τέρπος, ε, *jucundus, venustus*: à τέρω, *delecto*.

Τέρω, f. ψω, *delecto*.

τέτλαιεν, ες, η. *præs. opt. act.* à τέτλαμι, *tolero*. Th. τελαω, *perfero*.

τετραπλος, c. πλους; πλεη, c. πλε; πλοον, c. πλεον, *quadruplex, quadruplus*.

τετραπους, ὁ, ἡ, καὶ το τετραπουι, *quadrupes*, in gen. τετραπόδος.

Τεττιξ, γος, ὁ, *cicada*.

Τεύχω, *fabricor, auro, paro, assequor*, f. ξω, p. τέτευχα.

Τέχνη, ης, ἡ, *ars, dolus, fallacia*.

τέχνης, ε, ὁ, *artifex*. Th. τέχνη, *ars*.

τέως, *tamdiu*.

Τήω, *liquefacio, macero, mollio*, f. ξω, p. τέτηχα.

τελικτός, τελικάστη, τελικήτο, *lan- tus, a, um, et de magnitudine, et de ætate*. Ex τηλικός, *lan- tus*, (quod ab ἡλικός, *quintus*,) et οὐ- τός, *αὐτή, τοῦτο, hic, hæc, hoc*.

τηνός, vel τήνος, -η, -ο, *hic*, Dor. pro εἰσινός.

Τήρης, ε, ὁ, *Teres, nom. propr.*

Τίγρηνος, ε, ὁ, *Tigranes, nom. propr.*

Τίθεμι, *pono, colloco, suppono, facio ita esse*: (ab inusit. θέω, *pono*:) imperf. τίθην, ες, η. et τίθειν, εν, *tanquam à τίθεω, f. θέω, p. τίθειν*.

Τίθωνος, ε, Ion. οιο, ὁ, *filius Laome-*

dontis, ab Aurora adamatus.

ἰκτώ, *pario, gigno, cero* f. m. τέξομαι, a. 2. τέκον, a. 1. ind. παρ. τέχθην, ες, η. a. 1. part. pass. τέχθης, inf. τέχθηναι, f. 1. pass. ind. τέχθῆσθαι, perf. m. τίτοκα, perf. part. m. τίτοκας, οτες, ὁ, et f. g. τίτοκυια, ιας, ἡ, q. à τέκω.

τίμαω, ω, *honoro, æstimo*, f. ἤσω, p. τίτιμακα. Th. τια, *honoro*.

τιμή, ης, ἡ, *honor, laus, pretium, pæna*: à τια, *honoro*, f. τίσω, p. τίτιω.

τιμός, *pretionus, carus, honorabilis*. Th. τιω, *honoro*.

τιμωσέω, ω, *punio, ulciscor, auxilior, defendo*, f. ἤσω, p. τίτιμωσκα. in voc. med. ulciscor pro me: à τια, *honoro*. solvo.

τίνασσω, *quatio, concutio, vibro*, f. ξω, p. χα.

Τίς, τινός, ὁ, ἡ, et in n. g. τι, *quis? quid?* Sed τις, τινός, *indefinitum, aliquis, quidam*.

Τίταν, *anas, ὁ, Τίταρ*.

τίτρω, *tingere, et τίτρανω, f. τρη- σω, (à τρηω,) perfero, terebro*: *Angl. to pierce, to bore, perf. pass. τίτρημαι*.

τίτρωσχω, f. τρώσω, *vulnere, lædo*.

τήλημιον, ονος, ὁ, ἡ, *patiens, ærumno- sus, amplex, fortis*: à τίλω, *per*. Syncop. pro τελαω, *perfero*.

Τοι, *quidem, particula est enclitica, quæ adverbis vel conjunctionibus adnectitur*.

τοι, *tibi*. Dor. pro σοι: à σύ, *tu*.

τογαγῶ, *igitur*: ex σοι, γὰρ, *enim, et ουν, ergo*.

τοινοι, *igitur*: ex σοι, et νυν, *nunc*.

τοιόςδε, τοιάδε, τοιόνδε, *talis, e*: ex τοιος, et δε, *syllabica adject.*

τοιούτος, τοιούτη, τοιούτο, *talis e*: ex τοιος, *quod vide et οὗτος, hic*.

Τοίχος, ε, ὁ, *paries, murus*.

τοκα, Dor. pro τοτε, *tunc*: ab ὅκα, *pro ὅτε*.

τοκός, ιος, ὁ, *parens*, gen. Ion. ἡός, acc. pl. τοκῆας. Th. τώω, *pa- rio*.

τολμῶ, -ω, *audeo, sustineo*, f. ἤσω,

ρ. τετολμακα. Th. τολμα, audacia.

τολμηρος, α, ον, audax. Th. τολμα, audacia.

τοξισμα, ατος, το, sagitta. Th. τοξον.

τοξιστω, jaculor : à

Τοξον, x, το, arcus, vel ars ipsa sagittandi.

τοξοτης, x, ό, sagittarius. Th. τοξον, arcus.

τοπαραπαν, omnino, prorsus.

Τοπος, x, ό, locus.

τοσκαυτακς, toties : à τοσκατος, tantus.

τοσος, tantus ; όσον τοσον, tantum quantum. Th. όσος, quantus.

τοσκατος, τοσκαυτη, τοσκατο, tantus, α, ωη ; in pl. τοσκατοι, tot : ex τοσος, tantus et ατος, hic.

τοτε, tunc, τοτε, aliquando : ab ότε.

τναντιοι, pro το εναντιον, contra, ε contrario. Th. αντι, pro, contra.

ταχι, Att. pro τατο.

τραγκωδης, ό z, ή, aptus ad tragediam componendam : ex τραγικος, tragicus, et ωδη, cantilena. Th. τραγος, hircus.

Τραπεζα, ης, ή, mensa.

τραπεζιστας, α, ό, nummularius, men- sularius : à τραπηζα, mensa.

τραυμα, ατος, το, vulnus : q. à τραυω, pro quo usitatum est τιτρωστω, vulnere, f. τραωω, perf. pass. τετρωμαι.

τραυματίας, x, ό, vulneratus, saucius : à præced.

Τραχηλος, x, ό, collum, cervix.

Τραχυς, εος, asper, scaber, agrestis.

Τρεις, οι, αι, et τα, τριη, tres, tria, gen. τριων, dat. pl. τρισι.

Τρεπω, verto, converto. muto, consi- dero, f. ψω, p. τετρεψω, a. 2. τετρα- πον, perf. pass. τετραμμαι, perf. m. τετρεπα.

Τρεφω, alo, nutrio, f. θρεψω, perf. τετρεφα, perf. pass. τετρεφμαι, ψαι, πται.

Τρεχω, curro, f. θρεξω, f. 2. m. θρε- μμαι, perf. δεδραμκα, a. 2. εδρα-

μον, p. m. δεδραμα, q. à θρεμω, seu δραμω. Vide Gram.

τρηχυς, asper, Ion. pro τρεχυς.

Τριδω, tero, tundo, quotidianis labo- ribus exerceo, f. ψω, p. τετριφα, perf. pass. τετριμμαι, p. m. τετρι- βα.

Τρικαρηνια, ας, ή, Tricarenia, nom. urbis.

τρικαρηνος, triceps, q. à τρια καρηνα, tria capita habens : ex τρεις, et καρηνον.

τρικεφαλός, x, ό και ή, tria habens ca- pita : ex τρις, ter, et κεφαλη, ca- put.

τριόδος, x, ή, trivium : et τρεις, tres, et όδος, via.

τριπλος, C. υς, πλον, c. πλη, πλεον, c. πλεον, triplex, triplus.

τριποδατος, α, ό, ή, Dor. pro

τριποδηςτος, α, ό, ή, ter optatus : ex τρις, ter, et ποδηςτος : à ποδος, desi- derium.

τριτατος, η, ον, tertius.

τριτες, α, ον, tertius. Th. τρεις, tres.

Τριτων, Triton, Deus marinus.

Τροια, ας, ή, Troja. Th. Τρως, Τρωος, ό, Trojanus.

τροπος, x, ό, modus, mores, ratio.

Th. τρεπω, verto, p. m. τετρε- πα.

τροπαυτης, ης, ό, funis, seu lorum quo reinus ad scalnum alligatur. Th.

τρεπω, verto.

τροφη, ης, ή, alimentum. Th. τρεφω, alo.

τροφος, ου, ή, nutrix : à perf. med. τετρεφα, v. τρεφω.

τροχος, x, ό, rota.

τροχος, α, ό, cursus, cursor. Th. τρεχω, curro.

τρυζω, idem quod τριζω, strido, mur- muro.

τρυφιος, α, ον, delicatus, mollis : à

τρυφή, ης, ή, luxus, delicia : à τετρυ- φα, perf. verbi θρεπω, frango.

Τρωας, αδες, ή, regia, Troica.

Τρωω, rodo, edo, comedo, f. ξομαι, p. τετρωχα, α. 2. στραγον.

Τρωικος, η, ον, Trojanus. Th. Τρως.

Τρως, Τρως, Trojanus.

τυ, Dor. pro τυ, tu.

Τυγχανω σις, σι, sum, forte sum, com-
pos fio, assequor, f. τευχομαι. (qu.
à τευχω, paro :) a. 2. τευχον, a. 2.
part. act. τευχων, σδα, ov, vulgaris,
e : perf. ind. act. τετευχα, ας, ι,
et τετευχα, qu. à τεχσω.

Τυμβος, ι, δ, bustum, sepulchrum, tu-
mulus.

Τυνδαρεος, ι, Ion. οο, Tyndareus,
nom. propr.

Τυπτω, verbero, pulso, tundo, f. τυω,
p. τετυφα.

Τυραννις, ιδος, η, tyrannis, imperium :
à τυραννος

Τυραννος, ι, δ, η, tyrannus, rex, prin-
ceps.

Τυριος, α, ov, Tyrius : Angl. of or be-
longing to Tyre.

Τυρος, υ, η, nomen urbis.

Τυρταεος, ι, δ, Tyrtaeus, poeta.

Τυρω, εος, ις, η, Tyro, nom. mulie-
ris.

τυρθος, η, ov, vel δ και η, τυρθος, par-
vus.

τυχη, ις, η, fortuna.

τω, Dor. pro τε.

Υ.

*Υακινθινοβαφης, το, ις, colore hyacin-
thino tinctus : ex υακινθος, et βαπ-
τω, tingo.

*Υακινθος, υ, δ, η, hyacinthus, puer,
flos.

υβριζω, contumelia afficio, injurius
sum, insolesco, f. ιδω, et Att. ιω, p.
υβριξα. Th. υβρις, contumelia.

*Υβρις, εως, ις, injuria, contumelia, su-
perbia.

υβρις, ις, α, contumeliosus, injuriosus :
ab υβρις, contumelia.

*Υγις, ας, η, sanitas, valetudo : ab
ηγινς, sanus. Vide pulchrum
poëma Angl. The Art of pre-
serving health : by Dr. Armstrong,
ad init.

*Υγις, εος, δ, η, sanus, incolumis, in-
teger.

*Υγρος, α, ov, humidus.

υδρος, υ, δ, hydrus, serpens aquaticus :

ab υδωρ, aqua.

*Υδωρ, ατος, το, aqua.

υια, pro υια, acc. s. ab υιως, filius.
υιως, εος, δ, filius. Th. υιος, idem.

Υιος, ι, δ, filius.

*Υλη, ις, η, sylva, materia, lignum.

υμηναιος, ι, δ, hymenaeus, nuptiarum
praeses genius, et nuptiale carmen.

Th. *Υμην, Hymen.

υμπερος, α, ov, vester, rarum : ab
υμεις, vas. Th. ου, tu.

*Υμην, εως, δ, Hymen, carmen nup-
tiale.

υμνος, ι, δ, hymnus, carmen η hono-
rem Dei scriptum.

υπαγω, f. ζω, subduco, adeo, disce-
do : ex υπο, et αγω.

υπαρχω, σις, ιι, sum, adsum, initium
do, suppelo ; τα υπαρχοντα, quae
quis habet, f. υπαρχω, p. υπαρχα,
a. 1. ind. act. υπαρχα. Th. αρχη,
ις, η, initium.

υπασπιστης, ι, η, clypeatus, satellites
ex υπο, et ασπιστης, clypeatus,
quod ab ασπις, clypeus.

υπαίτω, f. ζω, concodo, ex υπο, et αιω,
cedo.

υπασιδρχομαι, subrepro : ex υπο ις, et
ιρχομαι, venio.

*Υπερ cum gen. super : Angl. over,
above ; cum acc. ultra, praeter,
trans, beyond ; cum dat. raro su-
per. In compositione super, su-
pra, trans, praeter, et incrementum
significat.

υπερα, ις, η, funis, quo, antennarum
cornua tenduntur et laxantur :
ab υπερ, et ιαω, sino.

υπερανω, et υπερανθεν, adv. cum ge-
nit. longè, supra : ex υπερ, et ανω,
sursum.

υπεραποθνήσκω, morior pro aliquo.
Th. θνήσκω, morior.

υπερβαλλω, excello, supero, f. αλω,
p. ηκα. Th. βαλλω, jacio.

υπεριδω, obsol. Sed in usu est
aor. 2. υπερειδον, desperi. Th.
ιδω, video.

υπερκενω, solvo pro : ab υπερ, ικ, et
τινω, seu τιω, solvo.

υπερκενω, f. υπω, supra modum ef-

fundo, in v. p. *effluo*, *abundo* : ex
ὑπερ, ex, et χυω, vel χυω, idem
quod χιω.

ὑπερβασία, ac, ἡ, *superbia* : ab φα-
νμαι.

ὑπερχαλάζω, *effervesce facio* : ἀ
καχλαζω, *strepito*, quod vide.

ὑπερμεγέθης, ὁ καὶ ἡ, *permagnus*, im-
mensus : ex ὑπερ, et μέγθος.

ὑπερπυκνός, x, ὁ, ἡ, *supra modum tu-
midus* : ex ὑπερ, *super*, id est, ni-
mis et πυκνός, *tumor*.

ὑπερσπικτός, x, qui contemnere et su-
perbè despiciari solet. *superbus*.
Th. σπικμαι, *video*.

ὑπερσφίρω, *excello*, *supero*. Th. φσ-
φω.

ὑπερφαίγω, ω, f. ἤσω, *magnopere dili-
go* : ex ὑπερ, et φαίγω.

ὑπερχαίρω, f. αἰω, p. κηχαῖω, *vehe-
menter gaudeo* : ex ὑπερ, et χαί-
ρω.

ὑπερῖδια, ac, ἡ, *ministerium*.

ὑπερῖται, α, *servio*, *ministra*, cum
dat. f. ὑσώ, p. ὑπερῖται· ab
ὑπερῖτης, x, ὁ, *remex* ; item quilibet
minister, *facinus* : ab ὑπερ, et ῖ-
της, x, ὁ *remex*. Th. ῖσσω, vel
ῖτω, *remigo*.

ὑποχέομαι, ουμαι, *polliceor*, *promit-
to*, f. ὑποχέομαι, perf. pass.
ὑποχρημαι· ex ὑπο, et ἔχω, pro
ἔχω, *teneo*.

Ἰππος, α, ὁ, *sempius*.

Ἰπο, cum gen. junctum, δ, ad, ex :
Angl. *by*, Cum dat. et acc. sub,
subter, under. In compositione
etiam *submission* et *diminutio-*
nem significat.

ὑποκαλῖναι, α, οἱ, *supposititius*, &c.
ab ὑποκαλῖ, *subjectio*. Th. βαλ-
λω, *jacio*.

ὑποκρύπτω, ω, ὁ καὶ ἡ, *qui est præ mani-
pulis et insitat*, *resens* : ex ὑπο, et
κρύπτω, *membrum*.

ὑποδιδῶ, f. σῶ, *subnascor*, *subtimeo* :
ex ὑπο, et δίδω.

ὑποδίσσω, *manestro*, *indico*, f. ὑποδ-
ίω, perf. χα, perf. pass. ὑποδίσσω-
μαι, ξω, xται. Th. δίσσω, seu
δίσσω, *ostendo*.

ὑποδεχομαι, *excipio*, f. ὑποδεχομαι,
perf. pass. ὑποδέσγμαι, a. 1. m.
ὑποδέξαμαι, α, ατο. Th. δεχομαι,
capio.

ὑποδοχή, ες, ἡ, *convivium*, *receptio* :
ab ὑποδεχομαι, *excipio* *convivio*.
Th. δεχομαι, *capio*.

ὑποζυγός, x, ὁ, ἡ, *subjugis* ; et ὑπο-
ζυγόν, το, *jumentum* : Angl. a
beast of burden : ex ὑπο, et ζυγός,
x, ὁ, *jugum*.

ὑποκασ, adv. sub : ex ὑπο, et κατω :
regis *genitium*.

ὑποκριτής, x, ὁ, *proprie histrio*, *per-
sonam aliquam in fabula susti-
nens* : Angl. a *player* : *hypocrita*,
simulator : Angl. an *hypocrite*.

ὑπολαμβάνω, *suscipio*, *excipio* : item
puto, *reor*, f. ὑπολαμβάνω, perf.
ὑπελήφω, a. 2. ὑπέλαβον, ες, ε,
suscepi : a. 2. part. ὑπὸλαβών, ον-
τος, *excipiens*, *sermonem*, seu *res-
pondens*. Th. λαμβάνω, *capio*.

ὑπολείπω, f. ψω, p. φα. *relinquo*, de-
ficio : aor. 1. pass. ὑπέλειφθην, re-
lictus sum ; in v. pass. ὑπέλειστα,
remaneo.

ὑπολύω, f. ὑσώ, *subsolvo*, *solvo* : ab
ὑπο, et λύω.

ὑπομένω, *sustineo*, *tolero*, *persevero*,
f. ὑπομένω, p. ὑπομένοντα. Th.
μένω, *maneo*.

ὑπομνήσκω, in *memoriam revoco*, f.
ὑπομνήσκω, perf. ind. act. ὑπομνη-
σκῶ, ὑπομνησμαι, in v. med. *recor-
dor*, perf. pass. ὑπομνησμαι, σμαι,
ται, a. 1. ind. pass. ὑπομνήσθην, ex
ὑπο, et μνήσκω, idem quod th.
μνησμαι, *recordor*, f. μνησμαι.

ὑποπνίγω, *suffoco*, f. ξω, p. ὑποπνι-
χῶ. Th. πνίγω, id.

ὑποπυρρός, x, ὁ, ἡ, *aliquatenus pur-
pureum colorem referens* : ex ὑπο,
et πυρρῶς, *purpura*.

ὑποπτήσσω, *præ timore me submitto*,
revereor. Th. πτήσσω, quod
vide.

ὑποστρέφω, *convertito*, *revertito*, f. ψω,
p. ὑπὸστρέφα. Th. στρέφω, ver-
to.

ὑποταράσσω, *leviter turbo* : Angl. to

disturb somewhat. Th. *ταρασσω*,
turbo.
ὑποτίθω, suppono, suppedito, f. ὑπο-
θήσω, p. ὑποτίθηκα. Th. *τιθεμι*.
pono.
ὑποτυγχάνω, respondeo, appositè re-
pondeo, f. *τυγχάνω*, aor. 2. act.
ὑπετυχόν, p. ὑποτυχών, ὥσα, ov,
qui scitè respondet. Th. *τυγχάνω*,
sum. &c.
ὑποφέρω, suffero, f. ὑποίσω a. 1.
ὑπώνυχα, in med. fero meipsum
sub. i. e. moveo sub. Th. *φέρω*,
fero, f. *οἶσω*.
ὑποχωρέω, α, f. ἤσω, recedo : ex ὑπο,
et χερῶ.
ὑπερσία, ας, ἡ, ima montis para, pes
montis : ab ὄρος, εος, το, mons.
Ἰφρανίος, z, ὁ, Hyrcanius.
ὑστέρηζω, f. ὥσα, idem cum ὑστέρω,
sum posterior : item tardo, cunc-
tor : ab
ὑστέρηζω, f. ὥσα, idem cum ὑστέρω,
sum posterior : item tardo, cunc-
tor : ab
Ἰστέρως, z, posterior, sequens, infe-
rior.
ὑστέρων, adv. postea, postremò, tan-
dem, post : ab ὑστέρως, posterior.
ὑψαλός, z, ὁ, ἡ, sub mari latens, qui
est intra mare : ex ὑπο, et ἄλς,
mare.
ὑφαντῶ, substerno stragulas vestes,
quasi explico sub aliquo : Angl
to spread under : ex ὑπο, et ἄ-
λως, explico ; quod ab ἁπλως,
simplex.
ὑψαλός, ἡ, ov, altus, α, um, sublimis,
e. Th. ὑψος, εος, το, altitudo.
ὑφίμη, f. ἤσω, submitto, concedo : ab
ὑπο, et ἱμη.
ὑφίστημι, f. ὀφίσσω, suppono, recipio :
ὑφίσταμαι, in me recipio : ab ὑπο,
et ἱσθῆμι.
ὑψίστος, η, ov, altissimus ; de Deo
dicitur. Th. ὑψος.
Ῥψος, εος, το, altitudo, cacumen.
ὕψω, ω, f. ὥσω, extollo, in altum tol-
lo, ὑψώθημι, inf. aor. 1. pass. ab
ὑψος.
Φ.
φάγω, edo comedo, f. 2. m. φαγε-

μαι, σαι, ται, edam ; pro φαγώμαι,
η, ειται, a. 2. *σχάγω*.
Φαίνω, ostendo, f. φάνω, p. *παραφαίνα*,
præs. m. φαίνομαι, appareo, videor,
luceo : f. m. φανῶμαι, perf. pass.
παραφαίμαι, et Att. *πεφαισμαι*.
Φάλαγγ, ἀγγος, ἡ. phalanx, genus
aciei apud Macedones, acies quæ-
vis.
Φανερός, α, ov, apparens, manifestus.
Th. φανώ, appareo.
φανερῶ, ω, f. ὥσω, manifestus, mani-
festum reddo : à φανερός.
φαντασία, ας, ἡ, visum, visio, imag-
inatio, phantasia, ostentatio. Th.
φανώ, ostendo.
Φαραώ, inde Pharao.
φαρέτρα, ας, vel -τη, τρες, Ion. ἡ,
pharetra.
φαρτῆριον, z, το, diminut. parva pha-
retra.
φαρμακὺς, εος, ὁ, veneficus, magus.
Th. *φαρμακον*.
φαρμακον, z, το, medicamentum, ve-
nenum.
Φαρυγξ, γγγος, ὁ, ἡ, guttur.
φασκώ, imperf. φασκω, dico : à φη-
μι.
φειδω, parcas, præs. imperat. Ion.
pro φείδω : à
φειδομαι, parco, ignesco, parce utor,
abstineo, cum genit. f. m. φειδο-
μαι.
Φεραί, ων, αι, Phere, oppidum The-
salie.
φερικός, φερικός, et φερτατός, optimus,
superl. à φέρω, compar. φερτερος,
validior.
Φέρω, fero, porto, &c. f. οἶσω, (tan-
quam ab οἶω,) a. 1. *φενῶμαι*, q. ab
φενῶ. Vide Gram.
Φεύγω, fugio, evado, decline, reus
sum, f. *ἔω*, f. 1. m. *φεύγομαι*, a.
2. ind. act. *σφύγον*, perf. m. *πάρ-
γα*.
φῆμι, dico, a. 2. *σφην*. Th. *φασ*,
idem.
Φθάνω, prævencio, anteverto, f. *φθάσω*,
p. *σφάθα*.
Φόγγωμαι, sonum edo ; item loquor,
clamo, f. *φθέγγομαι*, perf. *σφθῆ-
μαι*, p. m. *σφθόγγα*.

φθινοπωρον, *autumnus* : ex φθινω, *deficio*, *contabesco*, et *οπαρα*, *as*, *h*, *autumnus*.

Φθιτος, *z*, *ο* και *h*, *mortalis*. Th. φθινω, *corrumpro*.

φθονερως, *adv*. *invidiose* : *α* φθονος.

φιαλη, *ης*, *h*, *patera*, *poculum*.

Φιλαδελφια, *ας*, *h*, *fraterna charitas* : ex *φιλος*, *amicus*, et *αδελφος*, *z*, *ο*, *frater*.

φιλαλεξανδρος, *z*, *ο*, *amans Alexandri*. φιλαμα, *ατος*, *το*, Dor. pro *φιλημα*, *το*, *osculum*.

φιλανθρωπια, *ας*, *h*, *humanitas*, et *φιλανθρωπος*, *ου*, *ο* και *h*, *humanus* : ex *φιλος*, et *ανθρωπος*.

φιλασαι, Dor. pro *φιλησαι*, *aor*. 1. *inf*. *act*. *verbi* *φιλεω*, *osculor*, *amo*.

φιλεω, *ω*, *amo*, *diligo*, *osculor* : *φι*-*λ**ω**σι*, *solent*, *experiunt*, *f*. *ωλησω*, *perf*. *πεφιληκα*. Th. *φιλος*, *amicus*.

φιλα, *ας*, *h*, *amicitia*. Th. *φιλος*, *amicus*.

φιλος, *amicus*. Th. *φιλος*, *idem*.

Φιλιππιδης, *z*, *ο*, *Philippides*, *nom*. *prop*.

Φιλιπποι, *z*, *ο*, *Philippus*, *nom*. *vir*.

φιλοβασιλευς, *ος*, *regis amans*.

φιλοθηρος, *z*, *ο*, *h*, *venationis amator*. Th. *θηρ*, *fera*.

φιλοκινδυνως, *adv*. *more eorum qui periclitari amant* : *Angl*. *like a person fond of danger* : ex *φιλος*, *amicus*, et *κινδυνος*, *periculum*.

φιλοκυνηγος, *z*, *ο* και *h*, *venationis amans* : ex *φιλος*, *amicus*, et *κυνηγος*, *venator* : *quod ex κυων*, *canis*, et *αγω*, *duco*.

Φιλος, *z*, *ο*, *amicus*, *φιλη*, *ης*, *h*, *amica*.

φιλοσοφος, *z*, *ο*, *philosophus*, *studio sapientiae deditus* : *qu*. *φιλος σοφιας*. Th. *σοφος*, *z*, *sapiens*.

φιλοτιμωμαι, *εμαι*, *f*. *εσομαι*, *ambio honorem*, *contendo* : et

φιλοτιμια, *ας*, *h*, *ambitio*, *emulatio*, *contentio* : *α*

φιλοτιμος, *z*, *ο*, *h*, *honoris cupidus*, *ambitiosus*, *liberalis* : ex *φιλος*, et

τιμη, *ης*, *h*, *honor*. Th. *τιω*, *honor*.

φιλοψυχω, *nimium amo animulam meam* : ex *φιλος*, et *ψυχη*, *anima*, *vita*.

φιλημνος, *z*, *ο*, *h*, *amans hymnos* : ex *φιλος*, *amicus*, et *υμνος*, *hymnus*.

Φλια, *ας*, *h*, *portae pagmentum*, *αντα*, *vestibulum*, *limen*.

φλογοςις, *εντος*, *flammeus*. Th. *φλεγω*, *uro*.

Φλοιος, *ου*, *ο*, *cortex*, *librum*.

φλυαρις, *ας*, *h*, *nugae*, *garrulitas* : *α* *φλυω*, vel *φλεω*, *nugor*.

φοβουμαι, Dor. pro *φοβεουμαι*.

φοβω, *ω* *terreo*, *f*. *ησω*, *p*. *πεφοβηκα*, *praes*. *m*. *φοβεομαι*, *ουμαι*, *timeo*, *metuo*. Th. *φοβομαι*, *timeo*, *p*. *m*. *πεφοβα*.

Φοιδος, *z*, *ο*, *Phaebus*, *Apollo*.

φοινικς, *ιδος*, *h*, *vestis punicea*.

Φοινιξ, *ικος*, *ο*, *Phenix*, *nom*. *vir*.

φοινιος, *z*, *cruentus* : *α* *φονος*, *caedes*.

φοισεω, *occido*, *f*. *ιυσω*, *p*. *πεφονευκα*. *α* *φονος*, *caedes*. Th. *φνω*, *occido*.

φονος, *z*, *ο*, *caedes*, *homicidium*, *clades* : *α* *p*. *m*. *πεφονα*, *verbi* *φονομαι*, vel *φνω*, *occido*.

φορειον, *ου*, *το*, *lectica*, *vehiculum* : *α* *φορεω*.

φορω, *ω*, *fero*, *gesto*, *f*. *εσω*, et *ησω*, *p*. *πεφορηκα* : *α* *φερω*, *fero*.

φορτος, *η*, *ον*, *ferendus*, *tolerandus* : *α* *φορεω*, *fero*. Th. *φερω*.

Φορτος, *z*, *ο*, *onus*, *res molesta et odiosa*.

Φραζω, *dico*, *memoro*, *f*. *ασω*, *p*. *πεφραχα*.

Φρεαρ, *ατος*, *το*, *puteus*.

Φρεν, *φρενος*, *h*, *mens*, *sapientia*.

φρονεω, *intelligo*, *cogito*, *sapio*, *f*. *ησω*, *p*. *πεφρονηκα*. Th. *φρεν*, *ενος*, *h*, *mens*.

Φρονημα, *ατος*, *το*, *cogitatio*, *animus*, *prudentia*. Th. *φρεν*.

Φρυξ, *Φρυγος*, *ο*, *Phryx*, *Phrygiae in-cula*.

φυγη, *ης*, *h*, *fuga*. Th. *φεγω*, *fugio*.

φυν, *ης*, *h*, *natura*, *indoles*. Th. *φνω*, *nascor*.

φυλακη, *ης*, *h*, *custodia*, *carcer*, *tute-*

la, vigiliæ. Th. φυλασσω, custo-
dio.

Φυλακίος, α, δ, *Phylacensis*.

φυλαξ, ακος, δ, η, *custos, servator*.

Th. φυλασσω, *custodio*.

Φυλασσω, vel εγω, *custodio, tueor, observo*, f. φυλαξω, p. πεφυλαχα, pæs. med. φυλασσομαι, *careo*.

φυλλας, αδος, *foliorum aceruus*.

Th. φυλλον, *folium*.

Φυλλον, α, το, *folium, frons, -dis*.

Φυλος, α, το, idem quod φυλαξ, η, *tribus*.

φυρδον, adv. promiscue : à φυρω, *miscuo*.

Φυσις, εως, η, *natura, ingentum*. Th. φυω, *nascor*.

Φυω, gigno, pario, *nascor*, f. φυσω, p. πιφυκα.

Φωνη, voco, clamo, nominis, invito, f. ησω, p. πεφωνηκα. Th. φωνη, η, vox.

Φωνη, ης, η, vox, sonus, lingua, *rumor*.

Φωνητικος, α, ος, *vocalis* : à φωνη, vox.

Φως, φωτος, το, *lux, focus, contract.* ex φαις, εος, το, idem. Th. φωω. *luceo* : sed φως, φωτος, δ, *vir*.

X.

Χαινω, *hisco, dehisco*, f. ανω, perf. κσχακα.

Χαιρω, lætor, gaudeo, *delector, valeo*, f. χαρω, p. κσχακα, et χαιρω, f. ησω, p. ηκα.

Χαιτη, ης, η, *juba, coma, cæsaries, seta*.

χαλεπαινω, f. ανω, *indignor, difficilis* et sum : ab χαλεπος.

χαλεπος, α, *perniciosus, gravis, difficilis*. Th. χαλεπτω, *ledo*.

Καλινος, α, δ, *frænum*.

Χαλκισ, ες, εν η, εον, εν, *æreus, a, um*. Th. χαλκος, ες.

Χαλκος, α, δ, ες, *arma, ærea*.

Χαλκουργος, α, δ, *faber ætarius* : Angl. a brazier : ex χαλκος, ες, et εργον, *opus*.

Χαμαι, adv. *humii*.

Χανδον, adv. ore hiante : à χαινω,

hisco.

χαρα, ας, η, *gaudium, lætitia* : à v. χαιρω.

χαρις, ιως, fem. εσσα, n. εν, *gratiosus, elegans*, acc. plur. χαρμεν-τας. Th. χαρις, ιως, η, *gratia*.

χαριζομαι, dono, *gratificor, condono*, pæs. part. χαριζομενος, f. χαρισομαι. perf. pass. κσχαρισμαι.

Th. χαρις, ιως, η, *gratia*.

Χαρις, ιως, η, *gratia*.

Χαριτες, tres sorores *Gratiæ dicte*.

Th. χαρις.

Χαρων, ιως, δ, *Charon, orci portitor*.

Χασμα, ατος, το, *hiatus*. Th. χανω, *hisco*.

χανωω, *læsum et fungosum reddo, vanum efficio* : à

Κανος, α, *laxus, fungosus*. Th. χανω, *hisco*.

Χειλος, ιως, το, *labrum, labium*.

Χειμα, ατος, το, *hyems, tempestas*.

χειμαζω, f. ασω, *hyemo, hyberno*, item *tempestate vexo, vexo velut porcella*. Th. χειμα.

χειμων, ιως, δ, *hyems, tempestas*, id. quod χειμα.

Χειρ, χειρος, η, *manus*, d. pl. χειρι.

χειρον, το, *pejus*, in pl. χειρονα, et χειρον, ιως, δ, η, *pejor, compar.* à κακος, *malus*.

χειροποιητος, ου, δ και η, *manibus factus, vel exstructus* : ex χειρ, et ποιητος, quod à ποιωω.

χειροτονειω, per suffragia fero, q. protensa manu eligo, ut in suffragiis solebant. f. ανω, p. κσχειροτομηκα. εν χειρ, η, *manus*, et τεινω, *tendo*.

Χελιδον, ιως, η, *hirundo*.

Χερσιδιον, α, το, dimin. à χειρ, η, *manus*.

Χεω, fundo, f. χεσω, χεσω, et χενωω, a. l. εχσω, et ιχσω, perf. κσχυκα, perf. pass. κσχυμαι.

Χηρα, ας, η, *vidua*.

Χηρος, χηρα, χηρον, *viduus, a, um, desertus, orbis aliqua re*.

Χηρος, adv. *heri*.

Χηριος, α, ον, *hesternus* : à χηρος.

Χθον, χθονος, ἡ terra.

χιλιας, αδος, ἡ, mille, numerus millenarius.

χιλιοι, αι, α, mille.

χιονις, ε, ὁ, ἡ niveus. Th. χιον, ονος, ἡ, niv.

Χιτων, ωτος, ἡ, tunica.

χλευαζω, f. ασω, cavillor; ludibrio excipio irrideo.

χλωρος, α, ον, viridis, herbidus, et qui res virides facit, molis. Th.

χλωα, viride gramen.

χολω, indignor, irascor, cum dat. f.

ασω, p. πεχολαπα. Th. χολη.

Χολη, ης, ἡ, bilis, fel, ira, nausea.

χολος, ω, f. ωσω, p. πεχολαπα, ad iram concito, irritio; χολομαι, in m. v. irascor, idignor: ab χολη.

Χορδη, ης, ἡ, chorda, fides.

χορεια, ας, ἡ, chorea. Th. χορος, chorus.

χορευτης, ου, ὁ, saltator. Th. χορος, chorus.

χορευω, salto, saltando celebro. Th.

χορος, chorus.

Χορος, ε, ὁ, chorus, cæsus canentium et saliantium, chorea, tripudium.

χορταζω, f. σω, gramine pascor, item satio: ἂ χορτος.

χορτασμα, τος, το, pabulum. Th. χορτος.

Χορτος, ε, ὁ, fœnum, gramen, herba.

Χρωμαι, ωμαι, utor, cum dat. εχραωμην, ωμην, ας, ω, αςτο, ατο, et in 3. pl. εχραοντο, ωντο, f. χρησμαι, perf. pass. πεχημαι, usus sum.

Th. χρω, do utendum.

Χρεια, ας, ἡ, usus, utilitas.

Χρημετιζω, hinnio, f. ισω, p. ιαι.

χρε, oportet, impersonale, imperf. εχρην, et χρην, f. χρησι, oportebit; præ. inf. χρηναι, pro quo subinde χρεν. Th. χρεια, ας, ἡ, indigentia.

χρηζω, f. σω, volo, indigeo.

Χρημα, ατος, το, res, in pl. τα χρηματα, pecunie, opes: ἂ χραμαι, utor.

χρησθαι, pro χρασθαι, præ. inf. verbi χραμαι, utor.

χρησμος, ε, ὁ, ἡ, utilis: ἂ χραμαι, utor.

χρησμοσυνη, ἡ, enopia: ἂ χρεζω, indigeo.

χρηστος, ε, ος, utilis, bonus, benignus. Th. χρω, commode.

Χροα, ας, ἡ, color.

χρεια, ας, ἡ, insertio, pro χρεα, ας, ἡ, color.

Χρονος, ε, ὁ, tempus, annus, diurnitas.

Χρυσαντας, ε, ὁ, Chrysantas, nom. propr.

Χρυσος, idem quod χρυσος, ας, aureus.

Χρυσος, ες, ὁ, aureus, in f. g. χρυστη, ἡ et in d. g. τον, εν. Th. χρυσος, aurum.

Χρυσαντας, ω, more Att. Vide ωτος, aurea, vel deaurata habens, cornua: ex χρυσος, et κρας, cornu.

Χρυσιον, ε, το, aurum. Dim. ἂ

Κρυσος, ε, ὁ, aurum.

Χρω, ωτος, ὁ, corpus, cutis; idem quod χρω, χρος, χροι. Th. χροα, color.

Χωρη, ας, ἡ, olla. Th. χωρος, idem. χω, pro και ὁ.

Χωρη, ας, ἡ, regio, locus, sedes. Th. χωρος, locus.

Χωριον, ε, το, locus, locus munitus; item ager, prædium, villa. Th.

Χωρος, locus, ager.

χωρις, seorsum, separatim, absque, sine.

Υ.

Υαυω, tango, contrecto, pervenio ad, f. σω, p. εψαυκα, l. α. pass. εψαυσθη. Th. ψαω, tango leniter, &c.

ψεαζω, guttas demitto, stillo, rigo, f. σω ἂ ψεας, αδος, ἡ, gutta; quod ἂ ψω, comminuo.

ψευδης, εος, ὁ, ἡ, mendax, falsus. Th. ψευδω.

ψευδαγορευω, ω, f. ψω, falsum testimonium dico, calumnior: ex ψευδος, et μαρτυρεω.

ψευδος, εος, το, mendacium. Th. ψευδω, fallo.

Ψευδω, decipio, fallo, f. ψευσω, p. εψευκα, præ. m. ψευδομαι, mentior.

ψηλαφω, ω, f. ψω, *contrecto, palpo*,
 inquiero : à perf. m. ψηλα, verbi
 ψαλλω, *tango, et αψαι, contracto*.
 ψαχω, rado, frico. Th. ψω, idem.
 Ψαλος, α, *tenuis, nudus, glaber*.
 Ψαφος, α, ὁ, *strepitus, sonus*.
 ψυχαγωγέω -ω, f. -ωσα, *animam du-*
co, seu educo, animum allicio,
seu oblecto ; et
 ψυχαγωγός, ω, *animarum deductor :*
eu ψυχη, anima, et αγωγός, dux.
 Th. αγω, *duco*.
 Ψυχή, ης, ἡ, *anima, vita, spiritus, ψυ-*
χισμός, in gen. pl. Ion. pro ψυχών.
 ψυχρός, εος, ες, το, *frigus ; à ψυχω,*
refrigero.
 Ψύχω, *refrigero, arefacio, nesco, flo,*
spiro, f. ξω, p. εψυχα.

Ω.

Ω, *adv. vocantis, et exclamantis*.
 ὦς, *adv. sic, hoc modo : et pro ὡ-*
δς, hic et huc : ab ὀδς, ὁδς, τοδς, hic,
hac, hoc.
 ὠδῆ, ης, ἡ, *ode, cantus, carmen : à*
perf. m. -ῳιδῶ, verbi ασιδῶ, cano.
 ὠδὴν, sive ὠδὲς, νος, ἡ, *dolor partu-*
rientium, vehemens dolor. Th.
 ὀδυνῆ, ης, ἡ, *dolor.*

ὠδω, f. ὠσα, *trudo, pello*.
 ὠμος, α, ὁ, *humerus : Sed*
 ὠμος, ω, *crudus, immitis, ævus*.
 ὠσκα, Dor. *adv. pro ὠσκα.*
 ὠσσομαι, ἡμαι, εμο, *mereor, (q. ab*
ονῶ, juvo,) f. ὠσσομαι, p. pass.
 ὠσμαι, α, ἰ. m. *ὠσθαι, ω, ατο.*
 ὠσ, α, το, *ovum.*
 ὠρα, ας, ἡ, *tempus ; item hora : pul-*
chritudo, venustas.
 ὠρα, ας, ἡ, *cura.*
 ὠρη, Ion. *pro ὠρα, ας, ἡ, hora, tem-*
pus.
 ὠρη, ης, Ion. *pro ὠρα, ας, ἡ, hora,*
tempus.
 ὠρεός, ω, *tempestivus : Angl. periodi-*
cal : certo tempore factus. Th.
 ὠρα, *tempus.*
 ὠρος, εος, το, Dor. *pro ὠρος, εος, το,*
mons.
 ὠς, ut, *sicut, postquam ; qu. ab ὀς.*
 ὠσσεύς, *eodem modo, adv. ab ὠς, si-*
cut, et ασσεύς, εψε.
 ὠσσεύς, *sicut, adv. ex ὠς, et πρε.*
 ὠστε, et ὡστε, *adeo ut : ab ὠς, et το.*
 ὠτα, *aures, nom. et accus. pl. ab*
ες, ὠτες, το, auris.
 ὠχρός, α, *pallidus.*

ΤΕΛΟΣ.

**This book is under no circumstances to be
taken from the Building**

[illegible]



